

ΒΑΣ. Χ. ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ — ΒΑΣ. Κ. ΣΚΟΥΤΕΡΗ

ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΑ Ε/Γ = 102

ΚΑ  
ΤΗ  
ΧΗ  
CIC

ΔΕΙΤΥΡΓΙΚΗ



Ε' ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ



ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ — ΔΩΝΑΙ 1970  
Υποφιλοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

27

14

KTX

Πανούσιος (Βασ. χ.)

ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ  
ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ



ΔΩΡΕΑ  
ΕΘΝΙΚΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ



II

24

KTX

Ινστιτούτος (Βασ. χ.)

(ΒΑΣ. χ.) ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ - (ΒΑΣ. κ) ΣΚΟΥΤΕΡΗ

Κ Α Τ Η Χ Η Σ Ι Σ  
 ΚΑΙ  
 Λ Ε Ι Τ Ο Υ Ρ Γ Γ Κ Η  
 Ε' ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

ΕΛΛΑΣ



21 ΑΠΡΙΛΙΟΥ

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΒΟΥΛΗΣ

Ε Α Δ Ρ Ι Ζ Σ Τ Ο

Dr. Εμ. Δ. Σ. Βιβλίων  
 αντ. αριθ. είσοδου 318 της έτος 1971

ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ  
 ΑΘΗΝΑΙ 1970

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

002

ΗΝΕ

ΕΤΟΙΒ

249



## ΓΕΝΙΚΑΙ ΓΝΩΣΕΙΣ ΘΡΗΣΚΕΙΟΛΟΓΙΑΣ

### 1. ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑ



Ιερὰ Κατήχησις εἶναι τὸ μάθημα, εἰς τὸ ὅποιον διδασκόμεθα συστηματικῶς τὰς ἀληθείας τῆς Θρησκείας, τὰς ὅποιας πρέπει νὰ πιστεύωμεν καὶ νὰ ἔφαρμόζωμεν εἰς τὴν ζωήν μας. Θρησκεία δὲ εἶναι ἡ ζῶσα ἐπικοινωνία ἡ μῶν μετὰ τοῦ Θεοῦ, τοῦ πανσόφου καὶ παναγάθου Δημιουργοῦ τῶν ὅλων, ἐκ τοῦ ὅποιου ἔξαρταται ἡ ἀνθρωπίνη ψυχὴ καὶ τείνει καὶ στρέφεται πρὸς Αὐτόν, ὅπως τὰ ἄνθη στρέφονται πρὸς τὸν ζωογόνον ἥλιον, διότι ὁ Θεὸς εἶναι δι' αὐτήν τὸ ὑψιστὸν ἀγαθόν, ἡ πηγὴ τῆς ζωῆς τῆς καὶ εύτυχίας. 'Ο ἄνθρωπος, κατὰ τὴν 'Αγίαν Γραφήν, πλασθεὶς κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν Θεοῦ, εἶναι θεῖον ὄν, συγγενεύει καὶ τείνει πρὸς τὸν Θεόν, ἐκ τοῦ ὅποιου κατάγεται, ὡς ἔλεγον οἱ 'Ἐλληνες φιλόσοφοι, ἐπανέλαβε δὲ καὶ δ 'Απ. Παῦλος εἰς τὴν πρὸς τοὺς 'Αθηναίους διμιλίαν του (Πράξ. ιεζ' 28): « τοῦ γάρ καὶ γένος ἐσμὲν » (= διότι ἐκ τούτου τοῦ Θεοῦ καταγόμεθα). Εἰς ἐκ τῶν μεγάλων Πατέρων τῆς Ἑκκλησίας, διερός Αὐγουστῖνος, ἔλεγε τοὺς ἔχης ὑπερόχους λόγους : « Διὰ Σὲ, ὡς Θεέ μου, μᾶς ἐπλασες καὶ εἶναι ἀνήσυχος ἡ καρδία μας, μέχρις ὅτου ἀναπταθῇ εἰς Σὲ » (« fecisti nos, Domine, ad te ; et inquietum est cor nostrum, donec requiescat in Te »).

Ἡ ἔμφυτος αὕτη καὶ ισχυρὰ ὅρμὴ τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς πρὸς τὸν ἀπειρον Θεόν, ὡστε μακρὰν Αὔτοῦ οὐδαμοῦ οὐδέποτε νὰ εύρισκῃ ἡσυχίαν, μαρτυρεῖ τὴν εὐγένειαν καὶ τὴν ἀνωτερότητα τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως.

## 2. ΚΑΘΟΛΙΚΟΤΗΣ ΤΗΣ ΘΡΗΣΚΕΙΑΣ ΚΑΙ ΣΠΟΥΔΑΙΟΤΗΣ ΑΥΤΗΣ ΔΙΑ ΤΟΝ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΝ

‘Η θρησκεία είναι βασικὸν γνώρισμα τοῦ ἀνθρώπου, διότι οὗτος είναι ἐκ φύσεως ὃν θρησκευτικόν. ‘Η θρησκεία, ὡς ἔμφυτος δρμῆτῆς ψυχῆς πρὸς τὸ ὑψιστὸν “Ον, είναι φαινόμενον καθολικὸν καὶ παγκόσμιον, μαρτυρούμενον καὶ ὑπὸ τῆς ἀνθρωπολογίας καὶ ὑπὸ τῆς ιστορίας καὶ ὑπὸ τῆς Ψυχολογίας. Δὲν δύναται νὰ νοηθῇ ἀνθρώπος ἄνευ θρησκείας τινός. Καὶ ἔκεινοι ἀκόμη, οἱ ὅποιοι πολεμοῦσι τὴν θρησκείαν καὶ διατείνονται, ὅτι δὲν πιστεύουσιν εἰς τίποτε, καὶ οὕτοι κατὰ βάθος ἔχουσι θρησκευτικότητα καί, ὅταν παρουσιασθῇ ἡ κατάλληλος ἀφορμή, καταφεύγουσιν εἰς τὸν μέγαν Θεόν, εἰς τὸν ὅποιον πρὶν δὲν ἐπίστευον. ‘Υπάρχουσι πλεῖστα παραδείγματα ἀνθρώπων ἀπίστων καὶ ἀθέων, οἱ ὅποιοι δι’ ἐνὸς οἰουδήποτε συγκλονιστικοῦ γεγονότος τῆς ζωῆς τῶν ἐπανῆλθον εἰς τὴν θρησκείαν καὶ ἔγιναν εὐσεβέστατοι. Καὶ εἰς ἐποχὰς ἀναστατώσεων καὶ ἐπαναστάσεων, ὅταν ἥθελησαν πολλοὶ νὰ ἐκριζώσωσι τὴν θρησκείαν ἀπὸ τὴν ψυχὴν τῶν λαῶν, ὡς δῆθεν παρακολύουσαν τὴν πρόοδον καὶ τὸν πολιτισμόν, δὲν ἐπέτυχον τοῦτο καὶ οἱ λαοὶ ἔξηκολούθησαν παρὰ τοὺς διωγμοὺς καὶ τὰ μαρτύρια νὰ ἐμμένωσι πιστοὶ εἰς τὴν θρησκείαν των (Γαλλικὴ ἐπανάστασις 1789 μ.Χ., Ρωσικὴ ἐπανάστασις 1917). ’Ἐπίστης ἡ ιστορία τῶν λαῶν, ἀρχαίων καὶ συγχρόνων, πεπολιτισμένων καὶ ἀπολιτίστων, μαρτυρεῖ, ὅτι δὲν ὑπῆρξεν ἐπὶ τῆς γῆς ἀνθρωπίνη φυλή, ἡ ὅποια δὲν είχε μίαν οἰανδήποτε θρησκείαν. “Οπως λέγει ὁ Πλούταρχος, «εὐροις δ’ ἄν ἐπιών καὶ πόλεις ὀτειχίστους, ἀγραμμάτους, ἀβασιλεύτους, ἀοίκους, ἀχρημάτους, νομίσματος μὴ δεομένας, ἀπείρους θεάτρων καὶ γυμνασίων· ἀνιέρου δὲ πόλεως καὶ ἀθέου, μὴ χρωμέντης εὔχαις, μηδὲ ὄρκοις, μηδὲ μαντείαις, μηδὲ θυσίαις ἐπ’ ἀγάθοῖς, μηδὲ ἀποτροπαῖς κακῶν, οὐδείς ἐστιν, οὐδ’ ἔσται γεγονὼς θεατῆς».

‘Η θρησκεία, ὅταν ίδιως είναι πνευματική, ἀληθινὴ καὶ ἀπηλλαγμένη ἀπὸ προλήψεις καὶ δυσειδαιμονίας, ὑπῆρξε πάντοτε σπουδαιότατος παράγων εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ. “Ολαι αἱ ἐποχαὶ ἔκειναι, κατὰ τὰς ὅποιας οἱ ἀνθρωποὶ διεκρίνοντο διὰ τὴν θρησκευτικότητα καὶ εἶχον ἀληθινὴν εὐσέβειαν, ὑπῆρξαν γόνιμοι καὶ δημιουργικαί. ’Αντιθέτως μαρασμός καὶ χαλά-

ρωσις τοῦ θρησκευτικοῦ βίου ἐπέφερε πάντοτε καὶ τὴν παρακμὴν καὶ τὴν ἀποσύνθεσιν εἰς τοὺς λαούς. "Ολοὶ οἱ μεγάλοι ἄνδρες, οἱ διποιοὶ ὡδήγησαν διὰ τῆς σοφίας καὶ τῶν ἐπιστημονικῶν των ἐρευνῶν τὴν ἀνθρωπότητα εἰς τὴν πρόοδον καὶ τὴν εὐημερίαν, ὑπῆρχαν εὔσεβέστατοι καὶ ἐπίστευον βαθέως εἰς τὸν Θεόν ( π.χ. ὁ Σωκράτης, ὁ Πλάτων, οἱ Πατέρες τῆς Ἑκκλησίας, ὁ Νεύτων, ὁ Πασκάλ, ὁ Παστέρ κ.ἄ. ). 'Η θρησκεία συντελεῖ εἰς τὴν ἔξυψωσιν τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ, διότι αὕτη βελτιώνει τὴν ποιότητα τῆς ζωῆς τῶν ἀνθρώπων διὰ τῆς συνεχοῦς ἀνυψώσεως τοῦ νοῦ καὶ τῆς καρδίας των πρὸς τὰ ἄνω, πρὸς τὰ πνευματικὰ καὶ αἰώνια, βοηθεῖ δὲ τοὺς ἀνθρώπους καὶ διπλίζει αὐτοὺς μὲ θάρρος καὶ μὲ ἀσυνήθεις ψυχικὰς δυνάμεις εἰς πάσας τὰς δυσκόλους περιστάσεις καὶ δοκιμασίας τοῦ βίου των, διότι οὗτοι πιστεύουσιν εἰς τὸν Θεόν, καί, ὅταν τις ἔχῃ τὸν Θεόν προστάτην του καὶ βοηθόν, οὐδένα φοβεῖται, ὅπως λέγει ὁ Δαυίδ : « Κύριος ἐμοὶ βοηθός καὶ οὐ φοβηθήσομαι τί ποιήσει με ἀνθρωπος » ( Ψαλμ. 117, 6 ).

### 3. ΕΙΔΗ ΘΡΗΣΚΕΙΩΝ

Οἱ λαοὶ τῆς γῆς οὐδέποτε εἶχον τὴν αὐτὴν θρησκείαν πάντοτε, οὔτε ἐπίστευον εἰς ἓνα Θεόν μόνον. 'Η ἀμάθεια καὶ ἡ ἀμαρτία διέστρεψαν τὴν ἔμφυτον θρησκευτικὴν τοῦ ἀνθρώπου δρμὴν καὶ συνετέλεσαν, ὥστε νὰ διαμορφωθῶσι πολλαὶ καὶ διάφοροι θρησκεῖαι. Αἱ θρησκεῖαι τῆς ἀνθρωπότητος διαιροῦνται εἰς φυσικὰς καὶ εἰς ἀποκεκαλυμμένας ἢ εἰς πολυθεϊστικὰς καὶ μονοθεϊστικὰς θρησκείας.

Φυσικαὶ λέγονται αἱ θρησκεῖαι, τὰς ὅποιας διεμόρφωσεν ὁ ἀνθρωπος μόνος του διὰ τῶν ἴδικῶν του πνευματικῶν δυνάμεων καὶ διὰ τῆς φαντασίας του. 'Η εἰδωλολατρεία λόγου χάριν ὅλων τῶν ἀρχαίων λαῶν καὶ τινῶν συγχρόνων βαρβάρων ἀνήκει εἰς τὰς φυσικὰς θρησκείας. Αἱ φυσικαὶ θρησκεῖαι ἦσαν κατὰ κανόνα πολυθεϊστικαί, διότι εἰς αὐτὰς ἐλαττεύοντο ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων καὶ ἐτιμῶντο ὡς θεοὶ διάφορα ὄντα καὶ φαινόμενα τῆς φύσεως, ὅπως ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ, οἱ ἀστέρες, αἱ θάλασσαι, τὰ ὅρη, οἱ ἄνεμοι, τὸ φῶς, τὰ δάση, τὰ θηρία, ἀκόμη δὲ καὶ οἱ ἀρχηγοί καὶ οἱ ἥρωες τῆς φυλῆς των, ὡς καὶ διάφοροι ἀρεταὶ καὶ κακίαι. Οἱ λαοί, οἱ ὅποιοι ἐθεοποίησαν τὰ ὄντα ταῦτα καὶ τὰ φαινόμενα τῆς φύσεως, λέγονται εἰδω-

λολάτραι καὶ ἡ θρησκεία των λέγεται εἰδωλολατρεία. Ἡ εἰδωλολατρεία ὀνομάζεται καὶ πολυθεῖα ἢ πολυθεῖσμός, διότι εἶναι πίστις εἰς πολλούς θεούς, καὶ φυσιολατρεία, διότι εἶναι λατρεία καὶ θεοποίησις τῶν φυσικῶν ὅντων καὶ φαινομένων. Ἡ εἰδωλολατρεία καταδικάζεται εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ως τὸ χειρότερον καὶ τὸ μεγαλύτερον ἄμαρτημα, διότι ὁ εἰδωλολάτρης, ἀντὶ νὰ λατρεύῃ τὸν Θεόν, τὸν Δημιουργὸν τῶν ὅλων, λατρεύει καὶ τιμᾷ αὐτὰ τὰ κτίσματα τοῦ Θεοῦ.

Ἄποκεκαλυμμέναι λέγονται αἱ θρησκεῖαι ἑκεῖναι, τὰς ὁποίας ἀπεκάλυψεν ὁ Ἰδιος ὁ Θεὸς εἰς τοὺς ἀνθρώπους διὰ διαφόρων ἀγίων καὶ πεφωτισμένων ἀνδρῶν. Κατὰ τὴν Χριστιανικὴν πίστιν μόνον ἡ Ἰουδαϊκὴ καὶ ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία εἶναι ἀποκεκαλυμμέναι θρησκεῖαι, διότι τὴν μὲν πρώτην ἀπεκάλυψεν ὁ Θεὸς εἰς τοὺς Ἰσραηλίτας διὰ τῶν Πατριαρχῶν (τοῦ Ἀβραάμ, Ἰσαάκ, Ἰακὼβ καὶ τῶν δώδεκα υἱῶν του) καὶ διὰ τοῦ Μωϋσέως, τῆς δὲ Χριστιανικῆς θρησκείας ἰδρυτής εἶναι αὐτὸς ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός. Καὶ ἄλλαι ὅμως θρησκεῖαι διησχυρίζονται, ὅτι εἶναι ἀποκεκαλυμμέναι, διότι οἱ ἰδρυταί των ἐδίδαξαν αὐτάς, φωτισθέντες ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, ὅπως ὁ Ζωροαστρισμός, ὁ Βουδισμός, ὁ Μωαμεθανισμός. Αἱ ἀποκεκαλυμμέναι θρησκεῖαι, ἐπειδὴ διδάσκουσι τὴν πίστιν εἰς ἓνα Θεόν, εἶναι μονοθεϊστικαὶ θρησκεῖαι, ὅλαι δὲ αἱ ἄλλαι εἶναι πολυθεϊστικαί. Ἡ εἰδωλολατρεία τῆς ἀρχαιότητος, τούλαχιστον τῶν περὶ τὴν Μεσόγειον καὶ ἐν Εύρωπῃ λαῶν, δὲν ὑπάρχει πλέον, διότι διεδόθη εἰς τοὺς λαούς τούτους ὁ Χριστιανισμὸς καὶ εἰς τινας λαούς τῆς Ἀφρικῆς καὶ τῆς Ἀσίας ὁ Μωαμεθανισμός. Ἐνταῦθα θὰ ἀναφέρωμεν ἐν συντομίᾳ μόνον τὰς κυριωτέρας συγχρόνους θρησκείας.

#### 4. ΑΙ ΚΥΡΙΩΤΕΡΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑΙ

Ο Χριστιανισμὸς ἔξηφάνισε τὰς εἰδωλολατρικὰς θρησκείας τῆς ἀρχαιότητος, τὰς ὁποίας εῦρεν εἰς τὸν κόσμον κατὰ τὴν ἐμφάνισίν του. Αἱ ἀρχαῖαι θρησκεῖαι εἶναι πλέον νεκραί. Σήμερον ὅμως ὑπάρχουσιν ἄλλαι θρησκεῖαι, ιδίως εἰς τὴν Ἀσίαν καὶ τὴν Ἀφρικήν, πρὸς τὰς ὁποίας ὁ Χριστιανισμὸς εύρισκεται εἰς ἀνταγωνισμὸν καὶ προσπαθεῖ διὰ τῶν ἱεραποστόλων του νὰ τὰς ἐκτοπίσῃ, ἵνα ὅλον τὸ ἀνθρώπινον γένος πιστεύσῃ εἰς τὸν Χριστὸν καὶ εἰς τὸ Εὐαγγέλιον.

λιόν του. Εἰς τὴν Ἀσίαν οἱ Κινέζοι, οἱ Ἰάπωνες, οἱ Ἰνδοί, οἱ Πέρσαι, οἱ Ἀραβεῖς, οἱ Τοῦρκοι, καὶ εἰς τὴν Ἀφρικήν οἱ Αἰγύπτιοι, οἱ Μαροκινοί, οἱ Ἀλγερινοί, ἵνα μόνον τοὺς κυριωτέρους λαοὺς τῆς Ἀσίας καὶ τῆς Ἀφρικῆς μνημονεύσωμεν, δὲν πιστεύουσιν εἰς τὸν Χριστόν, ἀνήκουσιν εἰς ἄλλας ἴδιας τῶν θρησκείας, πλὴν πολὺ ὀλίγων ἐκατομμυρίων, τοὺς ὅποιους ἐνθουσιώδεις Ἱεραπόστολοι μετὰ κόπων καὶ πολλῶν θυσιῶν προσείλκυσαν εἰς τὸν Χριστιανισμόν. Ποιαὶ λοιπὸν εἶναι αἱ σύγχρονοι αὗται θρησκείαι, αἱ ὅποιαι ἀνθίστανται ἀκόμη εἰς τὸ φῶς τοῦ Εὐαγγελίου; Αἱ κυριώτεραι ἔξ αὐτῶν εἶναι αἱ ἀκάλουσθοι:

1. **Ο Ἰνδοϊσμός.** α') Βεδδική θρησκεία. Οἱ Ἰνδοί εἶναι ἀπὸ τοὺς ἀρχαιοτέρους λαοὺς τῆς γῆς. Καὶ ἡ θρησκεία των, λεγομένη γενικῶς Ἰνδοϊσμός, εἶναι πολὺ ἀρχαία, ἀλλὰ διηλθεν ἀπὸ διάφορα στάδια ἐξελίξεως, ἥως ὅτου φθάσῃ εἰς τὴν σημερινὴν μορφὴν της. Ἡ ἀρχικὴ μορφὴ τοῦ Ἰνδοϊσμοῦ εἶναι ἡ Βεδδικὴ θρησκεία, ὁνομασθείσα τοιουτορόπτως ἀπὸ τὰς Βέδδας (= βιβλία τῆς γνώσεως), αἱ ὅποιαι εἶναι τὸ ἱερόν βιβλίον τῶν Ἰνδῶν. Ταῦτα ἐγράφησαν περὶ τὸ 1000 π.Χ. καὶ ἀποτελοῦνται ἀπὸ τέσσαρα βιβλία, ἐκ τῶν ὅποιών σπουδαιότερον εἶναι ἡ Ρίγκ - Βέδδα (= βιβλίον τῶν Ψαλμῶν). Εἰς τὰς Βέδδας ἀπαντῶμεν φυσιολατρικάς ἴδεας, διότι εἶναι πλήρεις ἀπὸ προσευχὰς καὶ ὕμνους πρὸς τὸν ἥλιον, τὴν σελήνην, τὸν οὐρανόν, τὴν βροχὴν καὶ ἔχῆς. Ὁ Βαρούνας, θεὸς τοῦ οὐρανοῦ, εἶναι ὁ κυριώτερος θεὸς εἰς τὴν Βεδδικὴν θρησκείαν.

β') Βραχμανισμός. Τοιουτορόπτως ὀνομάζεται ἡ θρησκεία, τὴν ὅποιαν ἀνέπτυξαν οἱ Βραχμᾶνοι, οἱ ἱερεῖς τῶν Ἰνδῶν, μεταρρυθμίσαντες τὴν Βεδδικήν θρησκείαν. Βράχμα λέγεται ἡ ὑψίστη ἐκείνη δύναμις, ἡ ὅποια ἐγκλείει ἐν ἑαυτῇ ὅλην τὴν ὑπαρξίαν καὶ ὅλην τὴν ἐνέργειαν. Τὰ πάντα προέρχονται ἐκ τοῦ Βράχμα καὶ καταλήγουσιν εἰς αὐτό. Αὐτὸν ὑπάρχει εἰς ὅλα τὰ ὄντα καὶ εἰς πᾶν μέρος αὐτῶν, ὅπως τὸ ἄλας τὸ διαλυθὲν ἐντὸς ὅδατος ὑπάρχει εἰς ὅλα τὰ μέρη αὐτοῦ. Ἡ ἴδεα τοῦ Βράχμα λοιπὸν ἐκφράζει τὸν Ἰνδικὸν Πανθεϊσμόν. "Οστις ἐπιτυγχάνει τὴν ἐνωσιν τῆς ζωῆς του μετὰ τοῦ Βράχμα, ζῇ πάντοτε μὲ αὐτὸν καὶ εἶναι ὅργανόν του, αὐτὸς εἶναι τέλειος ἀνθρωπος. Οἱ ἱερεῖς τῶν Ἰνδῶν είχον ἐπιτύχει τοῦτο, διὰ τοῦτο δὲ ἐλέγοντο Βραχμᾶνοι. Ἀλλὰ καὶ τὰ Ἱερατικὰ βιβλία τῶν, τὰ ὅποια περιέχουσιν (ὅπως τὰ ἴδια μας λειτουρ-

γικά βιβλία ) προσευχάς καὶ διατάξεις περὶ τοῦ τρόπου τῆς τελέσεως τῶν διαφόρων θυσιῶν, καὶ αὐτὰ λέγονται βραχμᾶναι. Εἰς αὐτὰς τονίζεται ὑπὲρ τὸ δέον ἡ σπουδαιότης καὶ ἡ ἀνάγκη τῶν θυσιῶν διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων, διὰ τὴν ἔνωσίν των μετὰ τοῦ Βράχμα. Κατὰ τὰς βραχμάνας οἱ ἀνθρωποι διαιροῦνται εἰς τέσσαρας κεχωρισμένας αὐστηρῶς τάξεις, αἱ ὅποιαι ἔχουσιν ἑκάστη Ἱδιαίτερη γέλματα, δὲν ἐπικοινωνοῦσι πρὸς ἀλλήλας καὶ δὲν ἐπιτρέπουσι γάμους εἰς μέλη τῆς μιᾶς τάξεως μετὰ μελῶν ἀλλης τάξεως.

γ') Βούδδισμος. "Αλλη μορφὴ τοῦ Ἰνδοῖσμοῦ εἶναι ὁ Βουδδισμός, τὸν ὅποιον ἀνέπτυξε καὶ ἰδρυσεν ὁ Συντάρτα Γουτάμα ( 560 - 480 π.Χ. ), ὁ ἐπονομασθεὶς Βούδδας, δηλαδὴ πεφωτισμένος. Αὐτὸς κατήγετο ἀπὸ βασιλικήν οἰκογένειαν τῶν Ἰνδῶν, ἀλλ' ἦτο ἐκ φύσεως ἀσκητής, λιτὸς καὶ θεωρητικὸς ἀνθρωπος. Ἡμέραν τινὰ ὁ Γουτάμα εἶδεν ἔνα γέροντα τελείως ἔξιντλημένον, παρέκει ἔνα ἀσθενῆ, ὕστερον ἔν λείψανον κηδευομένου ἀνθρώπου καὶ τέλος βραδύτερον ἔνα ἀσκητήν, ὁ ὅποιος ἐφάνετο ἥρεμος καὶ ἀδιάφορος πρὸς τὰ βάσανα τοῦ κόσμου καὶ πρὸς ὅλα τὰ ἐγκόσμια. Τότε ἥρχισε νὰ διαλογίζηται, διατὶ νὰ γηράσκῃ, νὰ ἀσθενῇ καὶ νὰ ἀποθνήσκῃ ὁ ἀνθρωπός καὶ πόσον μακάριος καὶ ἥρεμος εἶναι, ὅταν ζῇ ὅπως ὁ ἀσκητής, τὸν ὅποιον εἶχε συναντήσει. 'Υπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῶν στοχασμῶν τούτων ἐγκατέλειψεν αἰφνιδίως τὰ ἀνάκτορα, τὴν γυναικά του, ἔν νεογέννητον τέκνον καὶ φεύγει μακρὰν τοῦ κόσμου, διὰ νὰ ζήσῃ ὡς ἀσκητής. 'Ἐν ᾧ ἐκάθητο κάποτε κάτω ἀπὸ τὴν σκιάν ἐνὸς δένδρου καὶ διελογίζετο τὰ μεγάλα προβλήματα τῆς ζωῆς, τοῦ θανάτου καὶ τῶν θλίψεων τοῦ βίου, ἔξαίφνης ἐν φῶς περιέλαμψε τὴν ψυχήν του καὶ φωτισθεὶς εὐρίσκει τὴν ἀλήθειαν διὰ τὰ προβλήματα αὐτά. 'Απὸ τότε ὁ Γουτάμα ζῇ εἰς τὸ φῶς, εἶναι πεφωτισμένος=Βούδδας, γνωρίζων καὶ πεπεισμένος διὰ τὰς ἀληθείας ταύτας : 'Η ζωὴ συνεπάγεται πάντοτε θλίψεις καὶ βάσανα καὶ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ νοηθῇ ζωὴ ἡ χωρὶς βάσανα· ἀλλὰ ταῦτα προέρχονται πάντοτε ἀπὸ τὰς ἀκαταπαύστους καὶ ἀνικανοποιήτους πάντοτε ἐπιθυμίας μας· θὰ ἐκλείψωσι συνεπῶς αἱ θλίψεις καὶ τὰ βάσανα, ἐάν ἐκριζώσωμεν πᾶσαν ἐπιθυμίαν πρὸς τὴν ζωὴν καὶ τὰ ἐγκόσμια καὶ ζήσωμεν, σκεπτόμενοι τὸ Βράχμα καὶ ἡνωμένοι μὲ αὐτό. "Εκτούτοις οἱ Γουτάμα Βούδδας ἔθεωρησε καθῆκον νὰ περιοδεύῃ ἀνὰ τὰς πόλεις καὶ τὰς κώμας τῶν Ἰνδιῶν, διὰ νὰ διδάξῃ εἰς τοὺς ἀνθρώ-

πους τὰς ἀνωτέρω ἀληθείας, ἵνα ἀπαλλαγῶσιν ἀπὸ τὰ βάσανα καὶ τὰς λύπας τοῦ βίου, δίδων ἀύτὸς πρῶτος τὸ παρόδειγμα μὲ τὴν τελείαν ἀσκητικήν ζωήν του. "Οταν ἐκριζώσῃ δ ἄνθρωπος ἀπὸ τὴν ψυχήν του τὴν ἐπιθυμίαν πρὸς τὴν ζωήν, τοὺς ἀσβέστους πόθους διὰ τὰ ἀγαθὰ τοῦ βίου καὶ ζῆι διαρκῶς βυθισμένος εἰς τὸ Βράχυα, εἶναι τέλειος, ἥρεμος καὶ γαλήνιος. Τὴν κατάστασιν ταύτην τῆς ἀπολύτου γαλήνης καὶ ἀδιαφορίας πρὸς ὅλα ὡνόμαζον Νιρβάνα. Ἡ ἴδεα τοῦ Νιρβάνα ἐκφράζει παρὰ τοῖς Ἰνδοῖς τὴν τελείαν μακαριότητα τοῦ ἀνθρώπου, δ ὅποιος ἡνώθη καὶ ἔγινεν ἐν μὲ τὴν θεότητα, μὲ τὸ Βράχυα, ὥστε θὰ ἡδύνατο νὰ λέγῃ πρὸς οὗτό « Ἐγώ εἴμαι σύ » (= lat twan asi ).

2. **Ἡ θρησκεία τῶν Σινῶν.** Ἡ θρησκεία τῶν Σινῶν ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Ἰνδοϊσμὸν ἔχει χαρακτῆρα πρακτικόν, ἀποβλέποντα εἰς τὴν βελτίωσιν τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῶν συνθηκῶν τοῦ βίου του διὰ τῆς δράσεως, διὰ τῆς ἀγωγῆς καὶ διὰ τῆς πολιτικῆς. Κυρίως ἡ θρησκεία τῶν Κινέζων εἶναι φυσιολαστρική καὶ προγονολαστρική, διότι οἱ αὐτοκράτορες καὶ οἱ μεγάλοι πρόγονοι τιμῶνται ὡς θεοί, συνάμα δὲ ἔχουσι θεοποιηθῆ ὑπ' αὐτῶν διάφορα ὄντα καὶ φαινόμενα τῆς φύσεως, ὅπως ὁ οὐρανός, ὁ ἥλιος, οἱ ἄλλοι ἀστέρες, ἡ γῆ, ἡ βροχή, τὰ δρῆ, αἱ θάλασσαι καὶ ἔξης. Οἱ αὐτοκράτορες θεωροῦνται ὡς ἀπόγονοι τοῦ Οὐρανοῦ, τοῦ ὑψίστου θεοῦ των.

Οἱ μεγαλύτεροι μεταρρυθμισταὶ τῆς θρησκείας τῶν Σινῶν εἶναι ὁ Κομφούκιος ( 551 - 479 π.Χ ) καὶ ὁ σύγχρονός του Λαοτέ. Ὁ Κομφούκιος κατήγετο ἀπὸ πτωχὴν μέν, ἀλλ' ἀριστοκρατικὴν οἰκογένειαν. Οὗτος ἐχρημάτισεν ἐπὶ βραχύ τι διάστημα ὑπουργός, ἀλλὰ παρητήθη, προτιμήσας νὰ ἀσχοληθῇ μὲ τὴν διαφώτισιν τοῦ λαοῦ διδάσκων καὶ περιφερόμενος εἰς πᾶσαν πόλιν καὶ κώμην. Ἡ διδασκαλία τοῦ Κομφουκίου ήτο πολὺ ἀπλῆ. Ὁ ἄνθρωπος, ἔλεγεν, ἀναλόγως τῆς θέσεώς του, ἔχει ὡρισμένα καθήκοντα. Ἐκεῖνο τὸ δόπιον πρέπει νὰ ἐφαρμόζῃ εἰς τὰς διαφόρους σχέσεις του εἶναι καλὴ συμπεριφορὰ πρὸς πάντας, σεβασμὸς πρὸς τοὺς πρεσβυτέρους, ὑπακοή καὶ συμμόρφωσις πρὸς τοὺς νόμους, πρὸς τὰ ἥθη καὶ τὰς παραδόσεις, ἀφοσίωσις πρὸς τὸν αὐτοκράτορα καὶ τὴν χώραν, τάξις καὶ εὐλάβεια εἰς τὴν θείαν λατρείαν. Τὰς ἀρετὰς ταύτας δύναται νὰ ἀποκτήσῃ δ ἄνθρωπος διὰ μιᾶς συνεχοῦς προσπαθείας καὶ ἀσκήσεως.

Ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Κομφούκιον ὁ Λαοτσὲ ἦτο θεωρητικὴ φύσις καὶ εἶχε πανθεϊστικὰς ἴδεας. Κεντρικὴν θέσιν εἰς τὴν διδασκαλίαν τοῦ Λαοτσὲ κατέχει ἡ περὶ Ταὸν ἴδεα, ἐξ οὗ καὶ Ταοϊσμὸς καλεῖται ἡ μορφὴ αὕτη τῆς θρησκείας τῶν Κινέζων. Τὸ Ταὸν εἶναι διὰ τοὺς Κινέζους, ὅ, τι τὸ Βράχμα διὰ τοὺς Ἰνδούς, ἦτοι ἡ παγκόσμιος τάξις καὶ ὁ παγκόσμιος νόμος, ὁ ὄποιος κινεῖ καὶ συγκρατεῖ τὰ πάντα, ἡ ὑψίστη Ἀρχή, ἐκ τῆς ὄποιας ἀπορρέουσιν ὅλα καὶ εἰς τὴν ὄποιαν ὅλα καταλήγουσι. Τὸ Ταὸν φωτίζει καὶ ὅδηγει εἰς πᾶν καλὸν τὸν ἀνθρωπὸν ἐκεῖνον, ὁ ὄποιος ἔχει διαρκῶς ἐστραμμένα τὸν νοῦν καὶ τὴν καρδίαν πρὸς αὐτὸν καὶ ἀποφεύγει ἐπιμελῶς τὰ ἐγκόσμια.

3. **Συντοϊσμός, ἡ θρησκεία τῶν Ἰαπώνων.** Συντοϊσμός, ἦτοι « ἡ δόδος τῶν θεῶν », ὀνομάζεται ἡ ἐπικρατοῦσα θρησκεία εἰς τὴν Ἰαπωνίαν. Αὕτη εἶναι μία ἑθνικὴ θρησκεία διδάσκουσα, ὅτι οἱ Ἰάπωνες αὐτοκράτορες καὶ ἡ Ἰαπωνία εἶναι θείας καταγωγῆς καὶ ὁ Ἰαπωνικὸς λαὸς ὁ ἐκλεκτὸς λαὸς ἐν τῷ μέσῳ τῶν λαῶν τῆς γῆς. ‘Ο Μικάδος, δι αὐτοτράτωρ, τιμᾶται ὡς ἄμεσος ἀπόγονος τῆς θεᾶς τοῦ ἥλιου Ἀματερασού. Τὰ ἱερὰ βιβλία τοῦ Σιντοϊσμοῦ εἶναι πλήρη ἀπὸ διηγήσεις κατορθωμάτων τοῦ Ἰαπωνικοῦ λαοῦ. Ἡ θρησκεία αὕτη ὡς κυριώτερα καθήκοντα ἐπιβάλλει εἰς τοὺς Ἰάπωνας τὴν ἀφοσίωσιν μέχρις αὐτοθυσίας πρὸς τὸν βασιλέα καὶ τὴν χώραν των, την ἀξιοπρέπειαν, τὴν πειθαρχίαν, τὸ θάρρος, τὴν αὐτοθυσίαν, τὴν καθαριότητα. Καὶ ὁ Σιντοϊσμὸς εἶναι φυσιολατρικὴ θρησκεία, διότι διδάσκει τὴν θεοποίησιν καὶ λατρείαν τῶν κτισμάτων τοῦ Θεοῦ, ἦτοι τοῦ ἥλιου καὶ τῶν ἄλλων ἀστέρων, τῶν ὄρέων, τῶν ποταμῶν καὶ ἔξης. Ἡ Ἰαπωνία εἶναι πλήρης ἀπὸ ναοὺς καὶ βωμούς, ὀφιερωμένους εἰς τὸ πλῆθος αὐτὸν τῶν θεῶν. Πολυάριθμοι δὲ ἱερεῖς ὑπηρετοῦσιν εἰς τοὺς βωμούς καὶ ναοὺς τούτους, οἱ ὄποιοι εἰς τὸ ἐσωτερικόν των ἔχουσιν ἔνα πελώριον καθρέπτην, τὸ ἱερὸν σύμβολον τοῦ Ἡλίου, ὃστις εἶναι ἡ κυριωτέρα θεότης ἐν τῇ θρησκείᾳ τῶν Ἰαπώνων.

4. **Ζωροαστρισμός.** Τοιουτοτρόπως καλεῖται ἡ θρησκεία τῶν Περσῶν ἀπὸ τὸ ὄνδμα τοῦ ἰδρυτοῦ τῆς Ζωροάστρου, ὁ ὄποιος ἔζησε περὶ τὸν ἔκτον αἰῶνα πρὸ Χριστοῦ. Πρὸ τοῦ Ζωροάστρου ἡ Περσικὴ θρησκεία ἔφερε τὸ ὄνομα Μ α σ δ ε ἵ σ μ ὁ σ ἦ Π α ρ σ ι-σ μ ὁ σ. Τὸ ἱερὸν βιβλίον τῶν Περσῶν εἶναι ἡ Ἀβέστα (=γνῶσις). Κεντρικὴ ἴδεα τοῦ Ζωροαστρισμοῦ, περιλαμβανομένη εἰς τὴν Ἀβέστα, εἶναι, ὅτι ὑπάρχουσιν εἰς τὸν κόσμον δύο Ἀρχαὶ ἡ δύο θεοὶ

( dualisnie = διαρχία ), δόθεός τοῦ φωτάς καὶ τοῦ καλοῦ, ὀνομαζόμενος Ἀχουραμάσδας ή Ὁρμούσδης, καὶ δό ἀντίπαλός του, δό Ἀριμάν, θεός τοῦ σκότους καὶ τοῦ κακοῦ. Πᾶν δό, τι καλὸν ὑπάρχει εἰς τὸν κόσμον προέρχεται ἀπὸ τὸν θεὸν τοῦ καλοῦ, ἐν ᾧ ὅλα τὰ κακὰ ὀφείλονται εἰς τὸν θεὸν τοῦ σκότους καὶ τοῦ κακοῦ. Μεταξὺ τῶν δύο τούτων ἀντιθέτων Ἀρχῶν διεξάγεται διαρκῆς πάλη, εἰς τὴν δόποίαν ἄλλοτε μὲν ἐπικρατεῖ δόθεός τοῦ καλοῦ καὶ τότε βασιλεύει ἡ δικαιοσύνη καὶ ἡ ἀρετή ἐν τῇ κοινωνίᾳ, ἄλλοτε δὲ ἐπικρατεῖ δόθεός τοῦ κακοῦ, δόποτε οἱ ἀνθρώποι εἶναι κακοί καὶ ἄδικοι. Ἐντεῦθεν τὸ καλὸν εἶναι ἀνάμικτον μὲν τὸ κακὸν εἰς τὸν κόσμον, ἀλλ' ἐν τέλει θὰ θριαμβεύσῃ, κατὰ τὴν πίστιν τοῦ Ζωροαστρισμοῦ, δόθεός τοῦ καλοῦ καὶ θὰ ἐπικρατήσῃ ἡ βασιλεία του ἐπὶ τῆς γῆς. Πλὴν τῶν δύο τούτων Ἀρχῶν ἡ θεῶν ὑπάρχουσιν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν των πιο λυάριθμα ἀγαθὰ καὶ πονηρὰ πνεύματα, οἱ ἄγγελοι καὶ οἱ δαιμονες, οἱ δόποιοι ἐπίσης ἀγωνίζονται νὰ παρασύρωσι τοὺς ἀνθρώπους πρὸς τὸ μέρος των εἴτε πρὸς τὸ ἀγαθὸν εἴτε πρὸς τὸ κακόν. Ὁ Ζωροαστρισμὸς συνιστᾷ τὴν διάδοσιν τῆς θρησκείας ἀκόμη καὶ διὰ τῆς βίας καὶ τοῦ πολέμου. Μόλις οἱ Πέρσαι βασιλεῖς ἡσπάσθησαν τὸν Ζωροαστρισμόν, ἐπέβαλον αὐτὸν εἰς τὸν λαὸν διὰ τῆς βίας. Ἀλλ' οἱ Πέρσαι ύπεκυψαν βραδύτερον πάλιν εἰς δλλην θρησκευτικὴν βίαν, διότι κατὰ τὸν ὅγδοον αἰῶνα ἐπεβλήθη εἰς αὐτοὺς διὰ πολέμων δό 'Ισλαμισμός, καὶ σήμερον οἱ Πέρσαι εἶναι μούσουλμανοι. Ὄλιγοι μόνον Πέρσαι, περὶ τὰ δύο ἑκατομμύρια, ἀνήκουσιν εἰς τὸν Ζωροαστρισμόν, καὶ ταφυγόντες εἰς τὰς Ἰνδίας καὶ ἔγκατασταθέντες κυρίως εἰς τὴν Βομβάην.

**5. Μωαμεθανισμός.** Ἡ θρησκεία αὕτη, ἡ δόποια εἶναι ἡ νεωτέρα ἀπὸ ὅλας, ιδρύθη ἀπὸ τὸν Μωάμεθ, τοῦ δόποίου φέρει καὶ τὸ ὄνομα. Ὀνομάζεται αὕτη καὶ Ἰσλαμισμός, ἀπὸ τὴν λέξιν Ἰσλάμ, ἡ δόποια σημαίνει ὑποταγὴν εἰς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, καὶ δό δπαδός τοῦ Ἰσλαμισμοῦ δονομάζεται μουσλήμ (= ἀφωσιωμένος, πιστὸς) ἡ μουσουλμανός. Ὁ Μωάμεθ ἐγεννήθη εἰς τὴν Μέκκαν τῆς Ἀραβίας (570 μ.Χ.). Ἡτο ἐκ φύσεως θρησκευτικὸς ἀνθρώπος καὶ δό ιδιος ἔλεγεν, δτι ἔβλεπε συχνὰ δπτασίας καὶ δράματα, κατὰ τὰ δόποια δ ἄγγελος Γαβριὴλ ἀπεκάλυπτεν εἰς αὐτὸν τὰ θελήματα τοῦ Θεοῦ.

Κατὰ τὴν νεότητά του δό Μωάμεθ ἦτο ποιμὴν καὶ κατόπιν ἔγινεν ἔμπτορος. Ὡς ἔμπτορος ἔγνώρισε πολλοὺς χριστιανούς καὶ Ἰου-

δαίους καὶ τὴν θρησκείαν αὔτῶν. Ὄταν τὸ πρῶτον ἥρχισε νὰ προσβάλλῃ τὰ εἰδωλα καὶ νὰ κηρρύτῃ τὴν πίστιν εἰς Ἑνα Θεὸν καὶ τὰς ἄλλας θρησκευτικάς του ιδέας εἰς τοὺς συμπολίτας του, οὗτοι ἔξωργίσθησαν ἐναντίον του καὶ ἡθέλησαν νὰ τὸν φονεύσωσι. Τότε οὗτος μὲ ἔνα μόνον ὅπαδὸν φεύγει ἀπὸ τὴν Μέκκαν καὶ καταφεύγει εἰς μίαν ἄλλην ἀραβικὴν πόλιν, εἰς τὴν Μεδίναν, κατὰ τὸ ἔτος 622 μ.Χ. Ἡ φυγὴ αὕτη εἶναι ιστορικὴ καὶ σπουδαία διὰ τοὺς Μωαμεθανούς, διὰ τοῦτο δὲ ἡ χρονολογία ἀρχίζει δι’ αὐτοὺς ἀπὸ τὸ ἔτος ἑκεῖνο, οὗτως ὥστε σήμερον οὗτοι ἔχουσι τὸ 1342, ἐνῷ οἱ ἄλλοι λαοὶ τοῦ κόσμου ἔχουσι τὸ 1964. Εἶναι δὲ ιστορικὴ ἡ φυγὴ αὕτη, διότι εἰς τὴν Μεδίναν εἴχε μεγάλας ἐπιτυχίας, ἀπέκτησε πολλούς ὅπαδούς καὶ μὲ αὐτοὺς κατόπιν ἔξεστράτευσεν ἐναντίον τῆς Μέκκας, ὑπέταξε ταύτην καὶ ὑστερον καὶ ἄλλας ἀραβικὰς πόλεις, οὗτως ὥστε αἱ θρησκευτικαὶ ιδέαι του ἐπεβλήθησαν εἰς τὰς φυλὰς τῶν Ἀράβων. Μετὰ ταῦτα ὁ Μωάμεθ καὶ οἱ διάδοχοί του διέδωκαν τὴν θρησκείαν των διὰ συνεχῶν καὶ ἀγρίων πολέμων καὶ εἰς ἄλλους λαούς.

Δυστυχῶς εἰς τὸν χείμαρρον τῶν Μωαμεθανῶν Ἀράβων ὑπέκυψαν πολλαὶ περιφέρειαι τῆς Ἑλληνικῆς Βυζαντινῆς Αύτοκρατορίας, τῶν ὅποιων οἱ κάτοικοι ἔξισλαμίσθησαν διὰ τῆς βίας. Σήμερον εἰς τὴν μουσουλμανικὴν θρησκείαν ἀνήκουσιν οἱ Τοῦρκοι, οἱ Ἀράβες, οἱ Αιγύπτιοι, οἱ Μαροκηνοί, οἱ Ἀλγερινοί, οἱ Πέρσαι, οἱ εἰς τὸ κράτος τοῦ Πακιστάν κατοικοῦντες Ἰνδοί καὶ ἄλλοι. Οἱ Μουσουλμᾶνοι ἀνέρχονται σήμερον εἰς 300 ἑκατομ. περίπου.

Τὸ ιερὸν βιβλίον τοῦ Ἰσλαμισμοῦ εἶναι τὸ Κοράνιον, τὸ ὅποιον ἐγράφη ἀπὸ τὸν ίδιον τὸν Μωάμεθ, κατ’ ἄλλους ὅμως ἀπὸ ἐνα ἀπὸ τοὺς ἀμέσους διαδόχους του. Τὸ Κοράνιον περιέχει πλείστας Χριστιανικάς καὶ Ἰουδαϊκάς ιδέας, τὰς ὅποιας ἀπέκτησεν ὁ Μωάμεθ κατὰ τὴν γνωριμίαν του μὲ χριστιανούς καὶ Ἰουδαίους. Κατὰ τὸ Κοράνιον ὁ Θεὸς εἶναι εἷς καὶ εἷς εἶναι καὶ ὁ προφήτης αὐτοῦ, ὁ Μωάμεθ. Ὁ Θεὸς εἶναι δημιουργὸς τῶν πάντων, παντοδύναμος, δίκαιος καὶ εὔσπλαγχνος. Διὰ τὴν διδασκαλίαν τῶν ἀνθρώπων ἐφώτισε καὶ ἔστειλε διαφόρους προφήτας, τὸν Ἀβραάμ, τὸν Μωϋσέα, τοὺς προφήτας τοῦ Ἰσραήλ, τὸν Ἰησοῦν, ἀλλὰ τελευταῖον ἀπέστειλε τὸν ἀνώτερον ὅλων, τὸν Μωάμεθ, εἰς τὸν ὅποιον ἀπεκάλυψε διὰ τοῦ Γαβριὴλ τὰ θελήματά του καὶ τὴν τελειοτέραν ἐξ ὅλων θρησκείαν. Ὁ πιστὸς Μωαμεθανὸς ὀφείλει νὰ ὑποτάσσηται ἀγογγύστως εἰς

τὰ θελήματα τοῦ Θεοῦ, νὰ προσεύχηται πεντάκις τῆς ἡμέρας, νὰ νηστεύῃ κατὰ τὸν μῆνα Ραμαζάν, νὰ μεταβαίνῃ ὡς προσκυνητὴς εἰς τὴν Μέκκαν, ὅπου διαφυλάττεται ὁ ἵερὸς λίθος Καάβα, ὁ πεσῶν ἐκ τῶν οὐρανῶν, κατὰ τὴν πίστιν τῶν Ἀράβων. ‘Ο Μωαμεθανισμὸς κατὰ τὴν ἔξαπλωσίν του δὲν ἐφάνη ἀνεκτικὸς πρὸς τὰς ἀλλασθητικές καὶ μόνον ἔναντι τῶν Χριστιανῶν καὶ τῶν Ἰουδαίων ἐπέδειξεν ἀνοχὴν τινα εἰς πολλὰς περιπτώσεις. Εἰς τὴν ἀνοχὴν ταύτην ὀφείλεται, ὅτι δὲν μετεβλήθησαν ὅλοι οἱ χριστιανικοὶ ναοὶ εἰς τεμένη ( τζαμιά ), ὅπως π.χ. ὁ ἵερὸς ναὸς τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Κυρίου ἐν Ἱερουσαλήμ.

**6. Ὁ Ἰουδαϊσμός.** ‘Ο Ἰουδαϊσμὸς ἀπὸ ὅλας τὰς ὄρχαίας θρησκείας εἶναι, ὅπως ἡ Χριστιανική, ἐξ ἀποκαλύψεως θρησκεία, διότι ἀπεκάλυψε ταύτην εἰς τοὺς Ἰουδαίους ὁ ἴδιος ὁ Θεός. Οἱ Ἰουδαῖοι κατάγονται ἀπὸ τὸν Ἀβραάμ, ἄνδρα πολὺ εὐσεβῆ καὶ πιστὸν εἰς τὸν Θεόν. Διὰ τοῦτο ὁ Θεός ἐκάλεσεν αὐτὸν ( κλῆσις τοῦ Ἀβραάμ ) ἀπὸ τὴν συγγένειάν του καὶ ὑπεσχέθη εἰς αὐτόν, ὅτι θὰ πολλαπλασιάσῃ καὶ θὰ ἔχῃ ὑπὸ τὴν προστασίαν του ὡς περιούσιον του καὶ ἐκλεκτὸν λαὸν ὅλους τοὺς ἀπογόνους του καὶ ὅτι ἐκ τοῦ γένους του θὰ προέλθῃ ὁ Μεσοίας, ὁ Σωτὴρ τοῦ Κόσμου : « καὶ ποιήσω σε εἰς ἔθνος μέγα », εἰπεν ὁ Θεός εἰς τὸν Ἀβραάμ, « καὶ εὐλογήσω σε καὶ μεγαλυνῶ τὸ ὄνομά σου καὶ ἔσῃ εὐλογημένος... καὶ εὐλογηθήσονται ἐν σοὶ πᾶσαι αἱ φυλαὶ τῆς γῆς » ( Γεν. ιβ' 2 ). ‘Η ἐπαγγελία αὕτη περὶ τοῦ Μεσσίου, ὅστις ἔμελλε νὰ σώσῃ τὸν κόσμον ὅλον, ἐπανελήφθη κατόπιν καὶ εἰς τοὺς ἀλλούς Πατριάρχες, προεφήτευσαν δὲ περὶ τῆς ἐλεύσεώς του καὶ τοῦ ἔργου του καὶ οἱ Προφῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν, οὕτως ὥστε αἱ περὶ Μεσσίου ἰδέαι καὶ ἐλπίδες ἀπετέλουν τὴν δύναμιν καὶ τὴν κεντρικήν ἰδέαν τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ. Σὺν τῷ χρόνῳ, ὅμως καὶ ἰδίως κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Χριστοῦ αἱ περὶ Μεσσίου ἰδέαι διεστράφησαν ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων καὶ ἀνέμενον αὐτὸν ὅχι ὡς πινευματικὸν ἀρχηγόν, ὡς λυτρωτὴν τοῦ κόσμου, ἀλλ’ ὡς ἰσχυρὸν βασιλέα καὶ γενναῖον πολεμιστήν, διὰ νὰ καταπολεμήσῃ καὶ νὰ καθυποτάξῃ ὅλους τοὺς ἔχθροὺς τοῦ Ἰουδαϊκοῦ ἔθνους. Διὰ τοῦτο, ὅταν ἤλθεν ὁ Μεσσίας, ὁ Κύριος ἡμῶν, ὅχι μόνον δὲν ἐπίστευσαν, ἀλλὰ καὶ ἔδιωξαν καὶ ἐσταύρωσαν αὐτόν.

Ἐκτὸς τῶν ἐπαγγελῶν περὶ τοῦ Μεσσίου οἱ Ἰουδαῖοι παρέλαβον ἐκ τοῦ Θεοῦ διὰ τοῦ Μωϋσέως ἐπὶ τοῦ ὅρους Σινᾶ καὶ τὸν

Νόμον κατά τὸν ΙΕ' αἰῶνα π.Χ. ‘Ο Μωσαϊκὸς Νόμος περιέχει τὰ καθήκοντα τῶν Ἰουδαίων πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πρὸς τὸν πλησίον καθώς καὶ πλείστας διατάξεις τῆς θείας λατρείας των. Τὸν Μωσαϊκὸν Νόμον καὶ τὰς περὶ τοῦ Μεσσίου ἐπαγγελίας ἀνέπτυξαν ἀκολούθως καὶ ἐδίδαξαν ἐπὶ τὸ πνευματικώτερον οἱ Προφῆται τοῦ Ἰσραήλ. ‘Ο νόμος καὶ αἱ προφητεῖαι ἀποτελοῦσι τὴν πρώτην ἀποκάλυψιν τοῦ θείου θελήματος πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα. Δι’ αὐτῶν διετηρήθησαν οἱ Ἰουδαῖοι εἰς τὴν πίστιν εἰς τὸν ἀληθινὸν Θεὸν καὶ παρεσκευάσθησαν διά τὴν ὑποδοχὴν τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. Τοιουτότρόπως ἡ Μωσαϊκὴ θρησκεία ἔχρησίμευσε κατὰ θείαν πρόνοιαν ὡς σκιὰ καὶ προτύπωσις τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, « ὡς παιδιαγωγὸς εἰς Χριστόν », κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Παύλου (Γαλ. γ' 24, Κολ. β' 17). ‘Η ιστορία τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ, δὲ Μωσαϊκὸς Νόμος καὶ οἱ Προφῆται περιλαμβάνονται εἰς τὸ ιερὸν βιβλίον τῶν Ἰουδαίων, εἰς τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, ἡ δόποια, ἐπειδὴ περιέχει τὴν πρώτην ἀποκάλυψιν τοῦ θείου θελήματος πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα, εἰναι ιερὸν βιβλίον καὶ ἡμῶν τῶν Χριστιανῶν. ‘Η Παλαιὰ Διαθήκη μαζὶ μὲ τὴν Καινὴν Διαθήκην, ὡς θὰ ἴδωμεν κατωτέρω, ἀποτελοῦσι τὴν Ἀγίαν Γραφήν, τὴν γραπτὴν πηγὴν τῆς πίστεώς μας.



# ΕΙΣ ΑΓΩΓΗ

## ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΡΘΟΔΟΞΟΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΝ ΚΑΤΗΧΗΣΙΝ

### 5. ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ

’Ορθόδοξος Χριστιανική Κατήχησις είναι ἡ συστηματική διδασκαλία τῶν δογματικῶν ἀληθειῶν τῆς ’Ορθοδόξου Χριστιανικῆς Πίστεως καὶ τῶν ἐκ τῆς δογματικῆς διδασκαλίας ἔξαρτωμένων ἥθικῶν ἀληθειῶν.

Ἡ Χριστιανικὴ Θρησκεία διεδόθη εἰς τὸν κόσμον μόνον διὰ τοῦ κηρύγματος τοῦ θείου λόγου καὶ διὰ τῆς κατηχήσεως. Ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς ἰδρύσεώς της, δηλαδὴ ἀπὸ τὴν Πεντηκοστήν, ἡ Ἐκκλησία ἔθεώρει ἀπαραίτητον ἔργον, ὅπως, πρὶν βαπτίσῃ τινά, κατηχῆσαι αὐτόν, διὰ νὰ γνωρίζῃ καλῶς τί πρέπει νὰ πιστεύῃ καὶ τί πρέπει νὰ πράττῃ, ὡστε νὰ καταστῇ ἄξιον μέλος τῆς Ἐκκλησίας. Ἡ τοιαύτη διδασκαλία τῶν μελλόντων νὰ πιστεύσωσι καὶ νὰ βαπτισθῶσιν ἔκαλεῖτο κατήχησις, οἱ δὲ οὕτω προπαρασκευαζόμενοι ὡνομάζοντο κατηχούμενοι.

Ἡ τοιαύτη κατηχητική, ἔργασία περιελάμβανε διάφορα στάδια εἰδικῆς διδασκαλίας δι’ ἑκείνους, οἱ ὅποιοι ἐπρόκειτο νὰ προσέλθωσιν εἰς τὸν Χριστιανισμόν. Κατὰ πρῶτον οὗτοι παρίστανται ὡς ἀπλοὶ ἀκροαταὶ τοῦ θείου κηρύγματος κατὰ τὰς συνάξεις τῶν πιστῶν (ἀκροώμενοι). Ἀκολούθως ἐπετρέπετο νὰ συμπροσύχωνται μετὰ τῶν ἄλλων πιστῶν καὶ μετὰ μακρὰν ἀσκησιν εἰς τὰ στάδια ταῦτα ἐβαπτίζοντο καὶ ἐδέχοντο διὰ τοῦ βαπτίσματος τὸ φῶς τῆς νέας πίστεως καὶ ἀνεγεννῶντο (φωτιζόμενοι).

Ἄλλὰ τὸ ἔργον τῆς κατηχήσεως δὲν ἐτελείωνε μὲ τὸ βάπτισμα. Οἱ χριστιανοὶ καὶ μετὰ τὸ βάπτισμα παρηκολούθουν κατηχητικὰ κηρύγματα, διὰ τῶν ὅποιών ἐνισχύοντο καὶ ἐτελειοποιοῦντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν. Οἱ Ἀπόστολοι, κατὰ τὰς Πράξεις τῶν Ἀποστόλων, καὶ οἱ πρῶτοι κήρυκες τοῦ Εὐαγγελίου διαρκῶς ἐκήρυττον περὶ Χριστοῦ καὶ ἐδίδασκον ἐν τῷ ἵερῷ ναῷ : «Πᾶσάν τε ἡμέραν ἐν τῷ ἵερῷ καὶ κατ’ οἴκον οὐκ ἐπαύοντο διδά-

σκοντες και ευαγγελιζόμενοι τὸν Ἰησοῦν Χριστόν» (Πράξ. ε' 42).

Πάντοτε λοιπὸν ἀπὸ ἀρχῆς μέχρι σήμερον ἡ Ἐκκλησία ἐκπληροὶ τὸ ἔργον της τῆς κατηχήσεως, ὅπως και τοὺς ἥδη χριστιανοὺς στερεώσῃ εἰς τὴν πίστιν και πρὸς ἄλλους ἀνθρώπους μεταδώσῃ τὸ φῶς τοῦ ἱεροῦ Εὐαγγελίου, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου πρὸς τοὺς μαθητάς του: «πορευθέντες εἰς τὸν κόσμον ἄπαντα κηρύξατε τὸ εὐαγγέλιον πάσῃ τῇ κτίσει» (Μάρκ. ις' 15).

Πρὸς τὴν τελειοτέραν ἐκπλήρωσιν τοῦ κατηχητικοῦ ἔργου ίδρυθησαν ἐν τῇ ἀρχαίᾳ Ἐκκλησίᾳ αἱ λεγόμεναι Κατηχητικαὶ Σχολαί, ἐκ τῶν ὅποιων περίφημος ἔγινεν ἡ ὑπὸ τοῦ Πανταίνου ίδρυθεῖσα Κατηχητικὴ Σχολὴ Ἀλεξανδρείας (179 μ.Χ.). Αὕτη σὺν τῷ χρόνῳ ἐξειλίχθη εἰς σπουδαίαν Θεολογικὴν Σχολήν, ἀναδείξασα σοφοὺς διδασκάλους και Πατέρας τῆς Ἐκκλησίας, ὅπως Κλήμεντα τὸν Ἀλεξανδρέα, τὸν Ὁριγένη και ἄλλους.

Κατὰ τοὺς νεωτέρους χρόνους ἐδόθη μεγάλη σημασία εἰς τὸ κατηχητικὸν ἔργον πρὸς περιφρούρησιν τῆς νεολαίας και πάντων τῶν χριστιανῶν ἀπὸ τὰ ἀντιχριστιανικὰ και ὑλιστικὰ ρεύματα τῆς συγχρόνου ἐποχῆς. Εἰς τὴν ἡμετέραν Ἐκκλησίαν, ὅπως και εἰς τὰς ἄλλας Ὀρθοδόξους Ἐκκλησίας, λειτουργοῦσι πολυάριθμα Κατηχητικὰ σχολεῖα, τὰ ὅποια ἐργάζονται μὲν ὠρισμένον πρόγραμμα διὰ τὴν Χριστιανικὴν μόρφωσιν μαθητῶν, φοιτητῶν, ἐργατῶν και ἔξης, συμπληροῦντα τοιουτοτρόπως τὴν ἐν τοῖς σχολείοις θρησκευτικὴν διδασκαλίαν. Τὸ ἔργον τοῦτο ἐκπληροὶ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ τῆς Ἐλλάδος δ «Ὀργανισμὸς τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἐλλάδος», δ ὅποιος ἔχει παραρτήματα εἰς ὅλας τὰς Μητροπόλεις τοῦ Κράτους. Ἀλλὰ και διάφοροι θρησκευτικαὶ ὅργανώσεις, και μάλιστα ἡ σπουδαιοτέρα και ἀκμαιοτέρα ὅλων Ἀδελφότης τῶν θεολόγων τῆς Ζωῆς, ἐργάζονται δραστηρίως και μετὰ ζήλου διὰ τὸν αὐτὸν σκοπὸν εἰς τὰς Ἀθήνας και εἰς ὅλας τὰς πόλεις τῆς χώρας. Ἡ κατήχησις δὲν περιορίζεται εἰς ὠριαίας διδασκαλίας θρησκευτικῶν μαθημάτων ἐντὸς τῶν ἰερῶν ναῶν, ἀλλ' εἰς πολλὰς ἐπαρχίας τὸ Κατηχητικὸν Σχολεῖον διαθέτει και ιδιόκτητον κτίριον, τὸ ὅποιον χρησιμεύει και ως κέντρον συγκεντρώσεων και ψυχαγωγίας τῶν μαθητῶν κατὰ τὰς ἔξωσχολικάς των ὥρας. Εἰς αὐτὸν εύρισκει τις κατάλληλον ἀναγνωστήριον, αἰθούσας παιδιῶν, διαλέξεων και

κινηματογράφων καὶ τοιουτοτρόπως ζῆται οὕτος ἐντὸς περιβάλλοντος εὐχαρίστου καὶ θρησκευτικοῦ.

Σήμερον ύπαρχουσιν εἰς τὴν Ἑλλάδα ἄνω τῶν 1500 κατωτέρων, μέσων καὶ ἀνωτέρων Κατηχητικῶν σχολείων, εἰς τὰ ὅποια φοιτῶσιν ἄνω τῶν 350.000 μαθητά. Διὰ τῆς τοιαύτης δράσεως τῶν Κατηχητικῶν σχολείων ἡ νεολαία καὶ ὅλος ὁ πληθυσμὸς τρέπονται πρὸς βίον εὔσεβῃ καὶ χριστιανοπρεπῆ, οὕτως ὥστε σύν τῷ χρόνῳ νὰ ἐπικρατήσωσιν εἰς τὴν ζωὴν ὅλων αἱ ἀρχαὶ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἡ χώρα μᾶς νὰ καταστῇ μία πραγματικῶς εὔσεβῆς Χριστιανικὴ χώρα.

## 6. ΠΗΓΑΙ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΘΡΗΣΚΕΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

Αἱ πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς πίστεως, κατὰ τὴν Ὁρθόδοξον διδασκαλίαν, εἶναι δύο, ἡ Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις. Ἐκ τῶν δύο τούτων πηγῶν ἀντλεῖ τὸ περιεχόμενόν της<sup>1</sup> καὶ ἡ Ὁρθόδοξος Κατήχησις. Ἡ Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις περιέχουσιν ἀπασσαν τὴν θείαν Ἀποκάλυψιν, γραπτὴν καὶ ἄγραφον, δηλαδὴ πᾶν ὃ, τι ἀπεκάλυψεν ὁ Θεὸς εἰς τοὺς ἀνθρώπους διὰ θεοπνεύστων καὶ ἀγίων ἀνδρῶν καὶ διὰ τοῦ Υἱοῦ του καὶ Κυρίου τῆμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ πρὸς σωτηρίαν αὐτῶν καὶ ἰδρυσιν τῆς βασιλείας Αὐτοῦ ἐπὶ τῆς γῆς.

A') **Ἀγία Γραφή.** Ἀγία Γραφὴ καλοῦνται τὰ Ἱερὰ ἔκεινα βιβλία τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, τὰ ὅποια γραφέντα ύπὸ ἀγίων ἀνδρῶν κατ' ἐμπνευσιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος περιέχουσι τὰς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ, διὰ τῶν ὅποιών προπαρεσκευάσθη καὶ κατόπιν ἐπραγματοποιήθη ἡ λύτρωσις τοῦ κόσμου διὰ τοῦ Κυρίου τῆμῶν, ὡς καὶ τὰς θείας ἔκεινας ἀληθείας, τὰς ὅποιας πᾶς χριστιανὸς ὀφείλει νὰ πιστεύῃ καὶ νὰ ἐφαρμόζῃ εἰς τὴν ζωὴν του, ἐὰν θέλῃ νὰ σωθῇ. Ἡ Ἀγία Γραφὴ ἀποτελεῖται ἀπὸ τὴν Παλαιὰν καὶ ἀπὸ τὴν Καινὴν Διαθήκην.

Ἐκ τούτων ἡ Παλ. Διαθήκη, ἀποτελουμένη ἀπὸ 49 βιβλία, περιέχει τὴν ιστορίαν τοῦ Ἰσραηλιτικοῦ λαοῦ, ἐν τῇ ὅποιᾳ ἐκδηλοῦνται ἡ πρόθεσις καὶ αἱ ἐνέργειαι τοῦ Θεοῦ, ὅπως προπαρασκευάσῃ διὰ τοῦ περιουσίου του λαοῦ τὸ ἔδαφος διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. Τὰ βιβλία τῆς Παλ. Διαθήκης ἐγράφησαν κατὰ δια-

φόρους ἐποχάς εἰς τὴν Ἐβραϊκὴν γλῶσσαν πλὴν ἐλαχίστων, τὰ δύποια ἐγράφησαν εἰς τὴν Ἑλληνικήν. Ταῦτα εἰναι:

α) τὰ ιστορικά, ἦτοι ἡ Πεντάτευχος τοῦ Μωϋσέως, ὁ Ἰησοῦς τοῦ Ναοῦ, τὸ βιβλίον τῶν Κριτῶν, τῆς Ρούθ, τὰ τέσσαρα βιβλία τῶν Βασιλεῶν, τὰ δύο τῶν Παραλειπομένων, τὰ δύο βιβλία τοῦ Ἐσδρα, τὸ τοῦ Νεεμίου, τῆς Ἐσθήρ, τοῦ Τωβίτ, τῆς Ἰουδὴθ καὶ τὰ τρία βιβλία τῶν Μακκαβαίων,

β) τὰ προφητικά, ἦτοι τὸ τοῦ Ἡσαίου, τοῦ Ἱερεμίου, τοῦ Ἱεζεκιήλ, τοῦ Δανιήλ, τὰ τῶν δώδεκα μικρῶν προφητῶν ( Ὁστέ, Ἰωάλ, Ἀμώς, Ὁθδιού, Ἰωνᾶς, Μιχαΐς, Ναούμ, Ἀββακούμ, Σοφονίας, Ἀγγαῖος, Ζαχαρίας, Μαλαχίας ), οἱ θρῆνοι τοῦ Ἱερεμίου, ἡ ἐπιστολὴ τοῦ Ἱερεμίου καὶ ὁ Βαρούνχ καὶ

γ) τὰ διδακτικά, ἦτοι τὸ βιβλίον τοῦ Ἰώβ, οἱ Ψαλμοί, αἱ Παροιμίαι, ὁ Ἐκκλησιαστής, τὸ Ἄσμα Ἄσμάτων, ἡ Σοφία Σολομῶντος καὶ ἡ Σοφία Σειράχ.

Ἡ Ἐκκλησία μας ὡς ἐπίσημον καὶ ἀνεγνωρισμένην μετάφρασιν τῆς ἑβραϊκῆς Παλ. Διαθήκης ἔχει τὴν Μετάφρασιν τῶν Ο', γενομένην, κατὰ τὴν παράδοσιν, ὑπὸ ἐβδομήκοντα δύο ἔρμηνευτῶν κατὰ τὸν β' αἰῶνα πρὸ Χριστοῦ εἰς τὴν Ἀλεξανδρειαν, χάριν τῶν Ἑλληνιζόντων Ἰουδαίων τῆς Διασπορᾶς, ἦτοι χάριν τῶν ἐκτὸς τῆς Παλαιστίνης Ἰουδαίων. Εἰς τὴν Μετάφρασιν τῶν Ο' παραπέμπουσι καὶ οἱ ιεροὶ συγγραφεῖς τῆς Καινῆς Διαθήκης. Ἡ σχέσις τῆς Παλ. Διαθήκης πρὸς τὴν Καιν. Διαθήκην εἶναι, ὅτι ἐκείνη παρεσκεύασε ταύτην, διότι ἡ μὲν Παλ. Διαθήκη κάμνει λόγον περὶ τοῦ Μεσσίου καὶ τῆς βουλῆς τοῦ Θεοῦ, ὅπως διὰ τοῦ Μεσσίου σώσῃ τὸν κόσμον καὶ ἰδρύσῃ τὴν βασιλείαν του ἐπὶ τῆς γῆς, ἡ δὲ Καινὴ Διαθήκη ἀκριβῶς περιλαμβάνει τὴν ἐμφάνισιν τοῦ Μεσσίου Ἰησοῦ καὶ τὴν πραγματοποίησιν δι' αὐτοῦ τῆς σωτηρίας τοῦ κόσμου διὰ τῆς ἰδρύσεως τῆς Ἐκκλησίας, ἥτις εἶναι ἡ βασιλεία τοῦ Χριστοῦ ἐπὶ τῆς γῆς καὶ τὸ ὄργανον, δι' οὗ οὕτος συνεχίζει τὸ σωτήριόν του ἔργον.

Ἡ Κ. Διαθήκη ἀποτελεῖται ἀπὸ 27 βιβλία, περιέχοντα τὸν βίον καὶ τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου ἡμῶν καὶ τῶν Ἀποστόλων. Ταῦτα εἶναι :

α) τὰ τέσσαρα Εὐαγγέλια ( ἦτοι τὸ κατὰ Ματθαίον, κατὰ Μᾶρκον, κατὰ Λουκᾶν καὶ κατὰ Ἰωάννην ),

β) αἱ 14 ἐπιστολαὶ τοῦ Ἀπ. Παύλου ( ἦτοι ἡ πρὸς Ρω-

μαίους, αἱ δύο πρὸς Κορινθίους, ἡ πρὸς Γαλάτας, πρὸς Ἐφεσίους, πρὸς Φιλιππησίους, πρὸς Κολασσαῖς, αἱ δύο πρὸς Θεσσαλονικεῖς, αἱ δύο πρὸς Τιμόθεον, ἡ πρὸς Τίτον, πρὸς Φιλήμονα, πρὸς Ἐβραίους), αἱ 7 καθολικαὶ ἐπιστολαὶ, ὃνομαζόμεναι οὕτω, διότι ἀπηνθύνοντο πρὸς ὅλους τοὺς ἀνὰ τὸν κόσμον χριστιανούς (ἥτοι ἡ τοῦ Ἰακώβου, αἱ δύο τοῦ Πέτρου, αἱ τρεῖς τοῦ Ἰωάννου καὶ ἡ τοῦ Ἰούδα) καὶ

γ) ἡ Ἀποκάλυψις τοῦ Ἰωάννου, τὸ μόνον προφητικὸν βιβλίον τῆς Κ. Διαθήκης, περιέχον τὰ περὶ τοῦ τέλους τοῦ κόσμου.

‘Η Κ. Διαθήκη λέγεται συνήθως Ἱερὸν Εὐαγγέλιον, διότι περιέχει τὴν εὐχάριστον εἰδησιν τῆς σωτηρίας τῆς ἀμαρτωλῆς ἀνθρωπότητος δι’ αὐτοῦ τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ καὶ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, δόπιος πρὸς σωτηρίαν μας καὶ ἐξ ἀγάπης πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν κατῆλθεν ἐξ οὐρανοῦ, ἔγινεν ἀνθρωπός, ἔζησεν, ἐδίδαξε καὶ τελευταῖον ἔπαθε καὶ ἀνεστήθη.

‘Η Ἄγια Γραφή, κατὰ τὴν πίστιν τῆς Ἐκκλησίας μας καὶ κατὰ τὴν ὁμολογίαν πολλῶν ἐκ τῶν συγγραφέων της, εἶναι βιβλίον θεόπνευστον, δηλαδὴ ἐγράφη ὑπὸ τῶν διαφόρων συγγραφέων τῆς ὑπὸ τὴν ἐμπνευσιν καὶ τὴν καθοδήγησιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος: « Πᾶσα γραφὴ θεόπνευστος » λέγεται ἐν τῇ πρὸς Τιμ. δευτέρᾳ ἐπιστολῇ (γ' 16), ὁμοίως δὲ καὶ ὁ Ἀπ. Πέτρος λέγει: « Οὐ γάρ θελήμαστι ἀνθρώπους ἡνέχθη ποτὲ προφητεία, ἀλλ᾽ ὑπὸ Πνεύματος Ἅγιου φερόμενοι ἐλάλησαν ἄγιοι Θεοῦ ἀνθρωποί » (2 Πέτρ. α' 21). Οἱ ἱεροὶ συγγραφεῖς αὐτῆς δὲν γράφουσιν ἰδέας ἴδικάς των, ἀλλὰ μόνον δσα ἀπεκάλυψεν εἰς αὐτοὺς δὲ Θεός, διότι οἱ ἴδιοι, ὄντες κατὰ τὸ πλεῖστον ἀγράμματοι γεωργοὶ ἢ ποιμένες ἢ ἀλιεῖς, δὲν ἦσαν εἰς θέσιν νὰ γράψωσι τόσον ὑψηλὰς ἀληθείας, ὅποιας περιέχει ἡ Ἄγια Γραφή. Αὕτη λοιπόν, ἀν καὶ ἐγράφη ἀπὸ ἀνθρώπους, δὲν εἶναι ἀνθρώπινον βιβλίον, ἀλλὰ θεόπνευστον καὶ Ἱερὸν βιβλίον. ‘Η θεόπνευστία τῆς Ἅγιας Γραφῆς καταφαίνεται ἐκ τῶν ἐξῆς:

α) Αὕτη περιέχει ὑψηλὰς καὶ καθαρωτάτας ἀληθείας περὶ τοῦ Θεοῦ, περὶ τοῦ ἀνθρώπου, περὶ τῆς παρούσης καὶ τῆς μελλούσης ζωῆς, ὅποιας ἦτο δυνατόν, ὡς εἴπομεν, νὰ διατυπώσωσιν ἀνθρώποι ἀγράμματοι, ὅπως ἦσαν οἱ περισσότεροι ἐξ αὐτῶν,

β) Αἱ ἀλήθειαι αὗται τῆς Ἅγιας Γραφῆς, παρὰ τὰς ποικίλας

ἀντιδράσεις καὶ διώξεις, παρὰ τὴν δυσκολίεν τῆς ἐφαρμογῆς των, διότι ἐπιβάλλουσι θυσίας καὶ μόχθους εἰς τὸν ἐπιθυμοῦντα νὰ ἐφαρμόζῃ αὐτὰς εἰς τὴν ζωήν του, ἐν τούτοις διεδόθησαν εἰς ὅλους τοὺς λαοὺς τῆς γῆς. Διεδόθησαν δὲ αὕται εἰς τὸν κόσμον οὐχὶ διὰ τῆς βίας καὶ τῆς δυνάμεως οὔτε παρὰ σοφῶν καὶ ἴσχυρῶν, ὀλλὰ μόνον διὰ τοῦ κηρύγματος αὐτῶν παρ' ἀνθρώπων ἀσήμων καὶ ταπεινῶν (πρβλ. 1 Κορ. α' 27),

γ) Αἱ θεῖαι αὕται ἀλήθειαι ἡμέρωσαν ἀναμφισβητήτως τὰ ἥθη τῶν ἀνθρώπων, προήγαγον τὸν πολιτισμὸν διπουδήποτε διεδόθησαν καὶ εἰσήγαγον αὐτὸν καὶ εἰς χώρας ἀπολιτίστους καὶ γενικῶς ἔξυψωσαν τὴν ἀνθρωπίνην προσωπικότητα καὶ τὴν ἀνθρωπίνην κοινωνίαν. Κατὰ τὴν δύμολογίαν ἀκόμη καὶ μὴ χριστιανῶν διανοούμενων οὐδεμίᾳ ἀνθρωπίνη διδασκαλία ἡδυνήθη ἢ θὰ δυνηθῇ ποτὲ νὰ ὑπερβῇ κατὰ τὴν τελειότητα τὰς Χριστιανικὰς ἀληθείας. Αἱ ἀλήθειαι τῆς Ἀγίας Γραφῆς εἶναι δύναμις καὶ φάρος, ὁ ὅποιος θὰ φωτίζῃ πάντοτε τὸν δρόμον τῶν ἀνθρώπων εἰς τὸ πέλαγος τοῦ βίου, διὰ νὰ φθάσωσιν εἰς τὴν τελειότητα καὶ εἰς τὴν εύτυχίαν καὶ ὡς ἄτομα καὶ ὡς κοινωνία. Αἱ ἀλήθειαι αὕται εἶναι ἀπεραίτητοι διὰ τὴν λύτρωσιν καὶ τὴν τελειοποίησιν παντὸς ἀνθρώπου, εἰς οἰανδήποτε ἥλικίαν ἢ φυλὴν ἢ πολιτισμὸν ἢ ἐποχὴν καὶ ἂν ἀνήκῃ οὔτος. Διὰ τοῦτο ἡ Ἀγία Γραφὴ ἔχει μεταφρασθῆ εἰς δἴνω τῶν χιλίων γλώσσας καὶ διαλέκτους τῶν λαῶν τῆς γῆς, διανέμεται σχεδὸν δωρεὰν ὑπὸ τῶν λεγομένων Βιβλικῶν ἔταιρειῶν καὶ ἐκδίδεται εἰς ἕκοτομμύρια ἀντίτυπα κατ' ἔτος, ὥστε νὰ μὴ στερῆται οὐδεὶς τῶν ὠφελειῶν ἐκ τῆς μελέτης τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ

δ) Ἡ Ἀγία Γραφή, τέλος, εἶναι θεόπνευστος, διότι πᾶσαι αἱ ἐν αὐτῇ περιεχόμεναι προφητεῖαι περὶ τοῦ Κυρίου καὶ περὶ τῆς Ἐκκλησίας του ἔξεπληρώθησαν, τοῦτο δὲ βεβαίως δὲν θὰ ἔγίνετο, ἐὰν οἱ συγγραφεῖς των δὲν ἐφωτίζοντο ὑπὸ τοῦ ὄγιον Πνεύματος, διὰ νὰ προΐδωσι καὶ νὰ προείπωσι τὰ μέλλοντα.

Δι' ὅλους τοὺς λόγους τούτους δεχόμεθα, ὅτι ἡ Ἀγία Γραφὴ εἶναι θεόπνευστον βιβλίον καὶ ὅτι αἱ ἀλήθειαι τῆς εἶναι θεῖαι καὶ αἰώνιοι, οὕτως ὥστε ἡ ἀνθρωπότης αἰώνιως θὰ μελετᾷ καὶ θὰ ἐμβαθύνῃ εἰς αὐτάς, διὰ νὰ ἀντλῇ δύναμιν καὶ θείαν ζωήν, πραγματοποιοῦσα βαθμιαίως τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ἦτοι μίαν κοινωνίαν ἀγίων καὶ δικαίων ἀνθρώπων.

**Β' ) Ιερὰ Παράδοσις.** Αὕτη είναι ἡ δευτέρα πηγὴ τῆς πίστεώς μας, ἵη κατὰ τὸ κῦρος καὶ τὴν σπουδαιότητα πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν. Ἡ Ιερὰ Παράδοσις συμπληρώνει καὶ διασαφηνίζει τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ περιέχει ἀληθείας, αἱ ὅποιαι δὲν περιέχονται μὲν ἡ ἀμυδρῶς μόνον ἐκφέρονται ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ, ἀλλ’ εἴναι πάντοτε σύμφωνοι πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὴν διδασκαλίαν αὐτῆς. Οὔτε ὅλοι οἱ λόγοι τοῦ Σωτῆρος ( Ἰωάν. κ' 30, κα' 25 ) οὔτε ὅλη ἡ διδασκαλία τῶν Ἀποστόλων ἔκτιθενται ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ, ἀλλὰ πλεῖστα μετεδίδοντο καὶ περιεσώθησαν διὰ τῆς προφορικῆς παραδόσεως. Διὰ τοῦτο ὁ Ἀπ. Παῦλος γράφει πρὸς τοὺς Θεσσαλονικεῖς : « ἀδελφοί, στήκετε καὶ κρατεῖτε τὰς παραδόσεις, ὃς ἐδιδάχθητε εἴτε διὰ λόγου εἴτε δι᾽ ἐπιστολῆς ἡμῶν » ( 2 Θεσσ. β' 15 ). Κατ’ ἀρχὰς αἱ ἀλήθειαι τοῦ Χριστιανισμοῦ διεδίδοντο ὑπὸ τῶν Ἀποστόλων προφορικῶς διὰ τοῦ κηρύγματος καὶ τῆς κατηχήσεως, κατόπιν δέ, ὅφ’ οὐ διεδόθη ἡ νέα θρησκεία εἰς πολλὰ μέρη, ἐγράφησαν τὰ βιβλία τῆς Κ. Διαθήκης μεταξὺ 50 – 90 μ.Χ. Ἡ συλλογὴ δὲ τῶν διαφόρων βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης εἰς ἐν βιβλίον, ἦτοι ὁ σχηματισμὸς τοῦ Κανόνος (= συλλογὴ) τῆς Κ. Διαθήκης, ἔγινε πολὺ βραδύτερον, περὶ τὰ τέλη τοῦ δευτέρου αἰῶνος. Καθ’ ὅλα τὰ ἔτη τὰ προηγηθέντα τῆς συγγραφῆς τῶν βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης ἡ Ἐκκλησία ἐστηρίζετο εἰς τὴν προφορικὴν διδασκαλίαν τῶν Ἀποστόλων καὶ τῶν συνεργατῶν αὐτῶν. Ἀλλὰ καὶ μετὰ τὴν συγγραφὴν αὐτῶν ἡ Ἐκκλησία ἐν τῷ ἔργῳ καὶ ἐν τῇ διδασκαλίᾳ τῆς δὲν ἐστηρίζετο μόνον εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν – τὴν γραπτὴν δηλαδὴ παράδοσιν – ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν προφορικὴν ἀποστολικὴν παράδοσιν, διότι, ὡς εἴπομεν, αὕτη συμπληρώνει καὶ ἔρμηνει τὴν Ἀγ. Γραφήν. Διὰ τοῦτο δεχόμεθα, ὅτι ἡ Ἀγ. Γραφὴ καὶ ἡ Ιερὰ Παράδοσις είναι ἰσόκυροι καὶ ἴσης σπουδαιότητος πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας. Τὰ δόγματα καὶ τὰ διδάγματά της, λέγει ὁ Μ. Βασίλειος, παρέλαβε καὶ ἔχει ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ ἀπὸ τὴν Ἀποστολικὴν Παράδοσιν : « Τῶν ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ πεφυλαγμένων δογμάτων καὶ κηρυγμάτων τὰ μὲν ἐκ τῆς ἐγγράφου διδασκαλίας ἔχομεν, τὰ δὲ ἐκ τῆς τῶν Ἀποστόλων Παραδόσεως διαδοθέντα ἡμῖν ἐν μυστηρίῳ παρεδεξάμεθα, ἀπέρ ἀμφότερα τὴν αὐτὴν ἴσχυν ἔχει πρὸς εὐσέβειαν » ( Περὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος 27,2 ). Ἡ Ἐκκλησία λόγου χάριν δὲν ἐστηρίχθη μόνον εἰς τὸ περιεχόμενον τῶν βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης, ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν Ιερὰν Πα-

ράδοσιν, δταν ἄλλα μὲν βιβλία εἰσήγαγεν εἰς τὸν Κανόνα τῆς Κ. Διαθήκης, ἄλλα δὲ ἀπέρριψεν ὡς νόθα. Εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ὅμοίως διετηρήθησαν πολλοὶ τύποι τῆς θείας λατρείας καὶ τῆς τελέσεως τῶν Ἱερῶν Μυστηρίων, οὓς ἀδεῖς διὰ τὸ κῦρος αὐτῶν.

Ἐκ τῶν Ἐκκλησιῶν, ὡς θὰ ἴδωμεν εἰς τὸ κεφάλαιον περὶ τῶν διαφορῶν αὐτῶν, ἡ ἡμετέρα Ὁρθόδοξος Καθολικὴ Ἐκκλησία καὶ ἡ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν ἀποδέχονται τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ὡς πηγὴν τῆς θρησκείας μας ἵσην πρὸς τὴν Ἀγ. Γραφὴν, ἐν ᾧ αἱ Προτεσταντικαὶ Ἐκκλησίαι ἀπορρίπτουσι τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ἐντελῶς καὶ δέχονται τὴν Ἀγίαν Γραφὴν μόνον ὡς πηγὴν τῆς πίστεώς των. Ἡ Ἱερὰ Παράδοσις τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας διετηρήθη ἀναλλοίωτος εἰς τὰ συγγράμματα τῶν Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, τὰς ἀποφάσεις τῶν Οἰκουμενικῶν καὶ Τοπικῶν Συνόδων καὶ εἰς τινας Ὁμολογίας τῆς πίστεως. Διὰ τοῦτο παραλλήλως πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν ὡς ἀμεσος πηγὴ τῆς Ὁρθοδόξου πίστεως καὶ τῆς Ὁρθοδόξου Κατηχήσεως χρηστίμευουσι καὶ τὰ γραπτά ἑκεῖνα μνημεῖα, εἰς τὰ ὄποια κατεγράφη καὶ διετυπώθη ἡ Ἱερὰ Παράδοσις τῆς Ἐκκλησίας. Τοιαῦτα δὲ εἶναι τὰ ἀκόλουθα :

α) Τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως ἢ τὸ τῆς Νικαίας Κων πόλεως, τὸ συνταχθὲν ὑπὸ τῆς πρώτης ἐν Νικαίᾳ Οἰκουμενικῆς Συνόδου (325 μ.Χ.) καὶ συμπληρωθὲν ὑπὸ τῆς ἐν Κων/πόλει δευτέρας Οἰκουμενικῆς Συνόδου (381 μ.Χ.) κατὰ τοὺς ἀγῶνας τῆς Ἐκκλησίας ἐναντίον τῶν Ἀρειανῶν καὶ τῶν Πνευματομάχων. Τὸ σύμβολον τοῦτο εἶναι τὸ ἐπίσημον Σύμβολον τῆς Πίστεως διὰ τὴν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν. Πλὴν τούτων ὑπάρχουσι καὶ δύο ἄλλα, τὸ Ἀποστολικὸν καὶ τὸ Ἀθανασιανόν, τὰ ὄποια ἐπίστης εἶναι σπουδαῖα, ἀλλ' ἔνεκα τῶν γενομένων εἰς αὐτὰ προσθηκῶν ὑπὸ τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας, ἡ ἡμετέρα δὲν ἀποδέχεται αὐτά: Τὸ Ἀποστολικὸν Σύμβολον ἀποδίδεται κατὰ τινα ἀβάσιμον παράδοσιν εἰς τοὺς δώδεκα Ἀποστόλους, τὸ δὲ Ἀθανασιανόν, φέρει μὲν τὸ ὄνομα τοῦ ἀγίου Ἀθανασίου, ἀλλ' οὐδεὶς στήμερον δέχεται αὐτὸν ὡς ἔργον τοῦ μεγάλου τούτου Πατρός,

β) Αἱ ἀποφάσεις τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων καὶ ἔκείνων ἐκ τῶν Τοπικῶν Συνόδων, τῶν ὄποιων τὰς ἀποφάσεις ἐπεκύρωσαν μεταγενέστεραι Οἰκουμενικαὶ Σύνοδοι καὶ

γ) Τὰ συγγράμματα τῶν Ἱερῶν Πατέρων

τῆς Ἐκκλησίας, ὅταν εἰς αὐτὰ διατυποῦται ὅμοφωνος γνώμῃ περὶ ζητημάτων τῆς πίστεως.

Πλὴν τῶν ἀνωτέρω ὡς δευτερεύουσαι πηγαὶ τῆς Ὁρθοδόξου Κατηχήσεως δύνανται νὰ χρησιμεύσωσι καὶ αἱ κατὰ διαφόρους ἐποχὰς καὶ κατὰ τοὺς ἀγῶνας καὶ τὰς συζητήσεις τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας μετὰ τῶν Διαμαρτυρομένων καὶ τῶν Δυτικῶν γενόμεναι ἐκθέσεις ἢ διμολογίαι πίστεως ὡς καὶ αἱ ἀποφάσεις Τοπικῶν Συνόδων. Τοιαῦται εἶναι :

α) Ἡ Ὀμολογία Πέτρου τοῦ Μογίλα, Μητροπολίτου Κιέβου, ἡ ὅποια ἀνεγνωρίσθη καὶ ἐπεκυρώθη ἀπὸ τοὺς τέσσαρας Πατριάρχας τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας (1643 μ.Χ.),

β) Τὰ Πρακτικὰ τῆς ἐν Κων/πόλει συνελθούσης Συνόδου κατὰ τὸ 1638, ἐν Ἰασίῳ κατὰ τὸ 1642 καὶ τῆς ἐν Ἱερουσαλήμ κατὰ τὸ 1672.

γ) Ἡ Ὀμολογία Δοσιθέου, ἐπισκόπου Ἱεροσολύμων, καὶ ἡ διμολογία τοῦ Μητροφάνους Κριτοπούλου, Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας, ἡ ὅποια ἐγράφη κατὰ τὴν διαμονήν του ἐν Ἐμστάλδῃ τῆς Γερμανίας πρὸς ἀπόκρουσιν ἴδιᾳ τῶν καινοτομιῶν τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας καὶ

δ) Αἱ ἀπαντήσεις 'Ιερεμίου τοῦ Β', Πατριάρχου Κων/πόλεως, πρὸς τοὺς θεολόγους τῆς Τυβίγγης, οἱ δποῖοι ἐπεδίωκον τὴν συνενόησιν καὶ προσέγγισιν μετὰ τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας.

## 7. ΔΙΑΙΡΕΣΙΣ, ΣΚΟΠΟΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΤΟΥ ΜΑΘΗΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

Ὁρθόδοξος ιερὰ Κατήχησις λέγεται ἡ συστηματικὴ ἐκθεσις τῶν ἀληθεῶν, τὰς ὅποιας πᾶς Ὁρθόδοξος χριστιανὸς ὄφείλει νὰ πιστεύῃ καὶ νὰ ἐφαρμόζῃ εἰς τὴν ζωήν του. Αὕτη συνήθως διαιρεῖται εἰς δύο κύρια μέρη, εἰς τὸ δογματικὸν καὶ εἰς τὸ ἡθικόν. Καὶ εἰς μὲν τὸ πρῶτον μέρος ἐκτίθενται τὰ δόγματα τῆς Ἐκκλησίας, ἥτοι αἱ ἀλήθειαι ἔκειναι, τὰς ὅποιας ὁ ἀνθρώπος παραδέχεται καὶ οἰκειοῦται διὰ τῆς πίστεως μόνον, διότι ὑπερβαίνουσι τὰς διανοητικὰς δυνάμεις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἔγιναν γνωσταὶ εἰς αὐτὸν διὰ τῆς ἐν Χριστῷ ἀποκαλύψεως. Εἰς τὸ δεύτερον μέρος ἐκτίθενται αἱ ἡθικαὶ

ἀλήθειαι, αἱ περιλαμβανόμεναι ἐν τῷ Δεκαλόγῳ καὶ ἐν τῇ διδασκαλίᾳ τοῦ Κυρίου καὶ αἱ ὅποιαι πρέπει νὰ ἐφαρμόζωνται ύπὸ τῶν χριστιανῶν εἰς τὸν πρακτικὸν των βίον. Διὰ τῆς συστηματικῆς ἐκθέσεως τῶν ἀνωτέρω ἀληθειῶν δημιουργοῦνται ἐν τῷ ἀνθρώπῳ σταθεραὶ πεποιθήσεις, αἱ ὅποιαι κινοῦσιν αὐτὸν πρὸς Χριστιανικὴν δρᾶσιν καὶ στερεώνουσι καὶ συγκρατοῦσι τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν του. Αἱ θεῖαι αὗται ἀλήθειαι ἐπὶ αἰῶνας ἤδη ἀπὸ τῆς ἐμφανίσεως τοῦ Κυρίου ἐφώτισαν τὴν ζωὴν τῶν ἀνθρώπων καὶ ἀπηλευθέρωσαν αὐτοὺς ἀπὸ τὴν ἀμαρτίαν, ἀπὸ τὴν πλάνην καὶ τὸ σκότος: « Γνώσεσθε τὴν ἀλήθειαν », εἶπεν ὁ Κύριος, « καὶ ἡ ἀλήθεια ἐλευθερώσει ὑμᾶς » ( Ἰωάν. η' 32 ). "Οταν διδασκαλεῖται τὸν πληθυνόντας τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν ἀποχωρισθῆναι ποτὲ ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ, ἀλλὰ θὰ λέγῃ ὅπως οἱ Ἀπόστολοι, « Κύριε, πρὸς τίνα ἀπελευσόμεθα; ρήματα ζωῆς αἰώνιου ἔχεις » ( Ἰωάν. σ' 68 ), καὶ θὰ αἰσθανθῆναι τὸν πληθυνόντας τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν ἀφθαστον τελειότητά της. Τοιοῦτον ύψηλὸν σκοπὸν ἔχει τὸ μάθημα τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως. Προφανῆς ἐπομένως εἶναι ἡ μεγίστη χρησιμότης καὶ σπουδαιότης τοῦ μαθήματος τούτου.



ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ  
ΔΟΓΜΑΤΙΚΗ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

ΠΕΡΙ ΘΕΟΥ

8. Η ΠΙΣΤΙΣ ΩΣ ΜΕΣΟΝ ΤΗΣ ΓΝΩΣΕΩΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΚΑΙ ΠΑΣΗΣ  
ΕΞ ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΩΣ ΑΛΗΘΕΙΑΣ

"Ἄρθρον α' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: Πιστεύω εἰς ἥντα Θεόν, Πατέρα,  
Παντοκράτορα, ποιητὴν οὐρανοῦ καὶ γῆς, ωραῖον τε πάντων καὶ ἀσφάτων.

Ἡ πρώτη καὶ θεμελιώδης ἀλήθεια τοῦ Χριστιανισμοῦ είναι ἡ  
πίστις εἰς ἓνα Θεόν. Αὐτὴν τὴν πίστιν εἰς ἓνα Θεόν, Πατέρα ὅλων  
τῶν ἀνθρώπων, παντοδύναμον καὶ δημιουργὸν τοῦ σύμπαντος  
κόσμου ἐκφράζομεν καὶ ὁμολογοῦμεν μὲ τὸ πρῶτον ἄρθρον τοῦ  
Συμβόλου τῆς Πίστεως. Ἡ πίστις αὕτη εἰς ἓνα Θεόν είναι βασικὸν  
ζήτημα διὰ τὸν ἀνθρώπον, διότι συμφώνως πρὸς ταύτην τὴν πί-  
στιν κανονίζει τὴν συμπεριφοράν του καὶ τὴν στάσιν του ἐναντὶ  
τῶν προβλημάτων τοῦ βίου. Κατὰ τὸν Θεόν, τὸν ὃποῖον ἔχει τις  
καὶ λατρεύει, κανονίζει τὴν ζωὴν του. Ἀλλ᾽ ἐν ᾧ ὁ Θεός είναι τὸ  
πᾶν διὰ τὴν ζωὴν μας, ἡ γνῶσής μας περὶ αὐτοῦ είναι δυσκολω-  
τάτη. Ἐκεῖνος είναι τὸ ἀπειρον καὶ παντέλειον "Ὄν καὶ ἡμεῖς εἰ-  
μεθα πεπερασμένα καὶ ἀτελῆ ὄντα, διὰ τοῦτο δὲ διὰ τῶν ἀσθενῶν  
μας διανοητικῶν δυνάμεων είναι δυσκολώτατον νὰ φθάσωμεν εἰς  
τὴν γνῶσιν τοῦ Θεοῦ<sup>1</sup>.

Συνήθως διακρίνομεν δύο τρόπους γνώσεως τοῦ Θεοῦ καὶ  
ὅλων τῶν ἀποκεκελυμμένων διὰ τοῦ Χριστοῦ εἰς τοὺς ἀνθρώπους  
ἀληθεῖῶν. Οἱ δύο οὗτοι τρόποι είναι ἡ φυσικὴ καὶ ἡ περιφυ-  
σικὴ γνῶσις τοῦ Θεοῦ. Ἡ γνῶσις τοῦ Θεοῦ, τὴν ὄποιαν προσπα-

1. Κατὰ τὸν Ιερὸν Δαμασκηνόν: « ἀπειρον τὸ θεῖον καὶ ἀκατάληπτον, καὶ τοῦτο μόνον αὐτοῦ καταληπτόν, ἡ ἀπειρία καὶ ἀκαταληψία » ("Ἐκθ. Ὁρθ. Πί-  
στεως 1, 4 ).

θοῦμεν νὰ ἀποκτήσωμεν διὰ τῶν λογικῶν ἀποδείξεων περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ, περὶ τῶν ὅποιων θὰ γίνη λόγος εἰς τὸ ἐπόμενον κεφάλαιον, λέγεται φυσικὴ γνῶσις. Τελειοτέραν ὅμως γνῶσιν τοῦ Θεοῦ ἀποκτῶμεν διὰ τῆς βαθείας πίστεως καὶ διὰ τοῦ φωτισμοῦ τῆς διανοίας μας ὑπὸ τοῦ ἁγίου Πνεύματος καὶ ταύτην ὀνομάζομεν ὑπερφυσικὴν γνῶσιν, διότι ἀποκτῶμεν ταύτην δι' ὑπερφυσικοῦ τρόπου, ἢτοι διὰ τῆς βοηθείας τοῦ ἁγίου Πνεύματος. 'Ο ἀνθρώπινος νοῦς ἡμπορεῖ νὰ ἔμβαθμῃ μόνον εἰς τὸ περιεχόμενον τῶν θείων καὶ ἀποκεκαλυμμένων ἀληθεῖῶν καὶ νὰ διατυπώνῃ ταύτας κατὰ τὰς ἑκάστοτε ἐπιστημονικὰς μεθόδους, ἀλλὰ τὸ κύριον μέσον, μὲ τὸ ὄποιον οἰκειοποιούμεθα αὐτάς, εἶναι ἡ πίστις καὶ ὁ ἄνωθεν φωτισμὸς τῆς διανοίας μας. Τὰ ἀφορῶντα εἰς τὸν Θεὸν γνωρίζει μόνον τὸ ἄγιον Πνεῦμα, καὶ τοῦτο ἀπεκάλυψεν εἰς ἡμᾶς καὶ ἐφώτισεν, ἵνα γνωρίσωμεν τὸν Θεὸν καὶ ὅσα ὁ Θεὸς ἔκαμεν ὑπὲρ ἡμῶν διὰ τοῦ Χριστοῦ : « Ἡμῖν ὁ Θεὸς ἀπεκάλυψε διὰ τοῦ Πνεύματος Αὐτοῦ· τὸ γὰρ Πνεῦμα πάντα ἐρευνᾷ, καὶ τὰ βάθη τοῦ Θεοῦ....τὰ τοῦ Θεοῦ οὐδεὶς οἶδεν, εἰ μὴ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ. Ἡμεῖς δὲ οὐ τὸ πνεῦμα τοῦ κόσμου ἐλάβομεν, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα τὸ ἐκ τοῦ Θεοῦ, ἵνα εἰδῶμεν τὰ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ χαρισθέντα ἡμῖν » ( 1 Κορ. β' 10 – 12 ).

'Αλλὰ καὶ ὅταν φωτιζόμενοι ὑπὸ τοῦ ἁγίου Πνεύματος δυνάμεθα νὰ γνωρίσωμεν τὸν Θεόν καὶ τὰ τοῦ Θεοῦ, πάλιν ἡ γνῶσις αὕτη, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, εἶναι ἀτελής ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν γνῶσιν τοῦ Θεοῦ, τῆς ὅποιας θὰ ἀξιωθῶμεν εἰς τὴν ἄλλην ζωήν, ὅτε θὰ βλέπωμεν τὸν Πλάστην καὶ Πατέρα μας « πρόσωπον πρὸς πρόσωπον » ( 1 Κορ. ιγ' 12 ), ἐνῷ ὑπὸ τὰς παρούσας συνήθκας τῆς πεπερασμένης καὶ ἐφημέρου ὑπάρχεως μας ἐπικοινωνοῦμεν μετὰ τοῦ Θεοῦ διὰ τῆς πίστεως, οὐχὶ δὲ διὰ τίνος αἰσθητοῦ τρόπου : « διὰ πίστεως περιπετοῦμεν, οὐ δι' εἴδους » ( 2 Κορ. ε' 7 ).

## 9. ΑΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΥΠΑΡΞΕΩΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Εἰς τὸ πρῶτον τοῦ Συμβόλου ἀναφέρομεν, ὅτι πιστεύομεν εἰς ἓνα Θεόν, ὁ δόποιος εἶναι παντοδύναμος καὶ δημιουργὸς τοῦ κόσμου. 'Η ἀποδοχὴ λοιπὸν τῆς ὑπάρχεως ἐνὸς Θεοῦ στηρίζεται κυρίως εἰς τὴν πίστιν· ἐν τούτοις συνήθως προβάλλονται καὶ αἱ ἀκόλουθοι ἀποδείξεις, αἱ δοποῖαι μόνον ὡς ἐνδείξεις μᾶλ-

λον περὶ τῆς ὑπάρχεως Θεοῦ δύνανται νὰ θεωρηθῶσιν. Διὰ τῶν ἀπόδειξεων τούτων ἐνισχύεται ἡ πίστις εἰς τὸν Θεὸν καὶ ἀνασκευάζονται τὰ ἀντίθετα ἐπιχειρήματα τῆς ἀθεϊστικής καὶ ἀπιστίας.

**α ) Κοσμολογικὴ ἀπόδειξις.** Εἶναι λογικὸν ἀξίωμα καὶ νόμος φυσικός, ὅτι πάντα τὰ ὄντα καὶ φαινόμενα ὀφείλονται εἰς κάποιαν αἰτίαν καὶ ὅτι μόνον του καὶ ἀφ' ἑαυτοῦ οὐδὲν γίνεται, διότι αὐτόματος ζωὴς καὶ γένεσις δὲν ὑπάρχει. Κατὰ ταῦτα καὶ τὸ θαυμάσιον καὶ ἀπειρον αὐτὸν σύμπαν δὲν ἐδημιουργήθη μόνον του ἢ ἐκ τύχης, ἀλλ᾽ ὑπὸ ἐνὸς σοφοῦ καὶ παντοδυνάμου Δημιουργοῦ. Ἡ ὑπαρξίας τοῦ κόσμου προϋποθέτει ἀναγκαίως τὴν ὑπαρξίαν ἐνὸς Δημιουργοῦ. Ἡ θέα τοῦ περιβάλλοντος ἡμᾶς ἀπεράντου κόσμου ἀνυψώνει ἡμᾶς πρὸς τὸν Δημιουργόν του καὶ γεννᾷ ἐντὸς ἡμῶν τὴν πρὸς Αὐτὸν πίστιν: «Οἱ οὐρανοὶ διηγοῦνται δόξαν Θεοῦ, ποίησιν δὲ τῶν χειρῶν αὐτοῦ ἀναγγέλλει τὸ στερέωμα», διακηρύττει ὁ ψαλμῳδὸς (18,1). ‘Ομοίως καὶ ὁ Ἀπ. Παῦλος λέγει «τὰ ἀόρατα αὐτοῦ (τοῦ Θεοῦ) ἀπὸ κτίσεως κόσμου τοῖς ποιήμασι νοούμενα καθορᾶται, ἢ τε ἀίδιος αὐτοῦ δύναμις καὶ θεότης» (Ρωμ. α' 20). Εἰς δὲ μέγας φιλόσοφος τῶν νεωτέρων χρόνων, ὁ Κάντ, ἔλεγεν «ὁ ἀστερόεις οὐρανὸς ὑπεράνω ἡμῶν καὶ ὁ ἔμφυτος ἡθικὸς νόμος, ιδοὺ δύο πράγματα, τὰ ὅποια γεμίζουσι πάντοτε τὴν ψυχὴν μου ἀπὸ βαθύτατον σεβασμὸν καὶ ἔκπληξιν». Ἡ εἰς τὴν ὑπαρξίαν τοῦ κόσμου στηριζομένη ἀπόδειξις αὕτη περὶ Θεοῦ ὀνομάζεται κοσμολογικὴ ἀπόδειξις.

**β ) Τελεολογικὴ ἀπόδειξις.** Οἱ ἀναλλοίωτοι νόμοι τῆς φύσεως, αἱ καλλοναί της καὶ ἡ ἐν αὐτῇ ἐπικρατοῦσα ἀρμονία καὶ τάξις καὶ σκοπιμότης προκαλοῦσι πάντοτε τὴν κατάπληξιν καὶ τὸν θαυμασμόν μας. “Ἐκθαμβώς ἐμπρὸς εἰς τὰ κάλλη καὶ τὰ μεγαλεῖα τῆς φύσεως ἀναφωνεῖ ὁ ψαλμῳδὸς «‘Ως ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε, πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας» (Ψαλμ. 103,24). Ἀλλ' οἱ ἀσάλευτοι νόμοι τῆς φύσεως καὶ ἡ ἀρμονία, ἡ τάξις καὶ ἡ σκοπιμότης αὐτῆς προϋποθέτουσιν, ὅτι εἰς νοῦς πάνσοφος ἐδημιούργησε πάντα ταῦτα. Κάθε τι εἰς τὴν φύσιν ἔχει τὸν σκοπόν του, τὸν ὅποιον ἡμεῖς πολλάκις δὲν γνωρίζομεν. Οὐδὲν μάταιον καὶ ἀσκοπόν ὑπάρχει ἐν τῇ φύσει καὶ πάντα λειτουργοῦσιν ἐν ἀρμονίᾳ καὶ τάξει. Ἀλλ' εἶναι δυνατὸν νὰ φαντασθῶμεν, ὅτι ἡ τάξις αὕτη καὶ ἀρμονία καὶ σκοπιμότης προῆλθον μόναι των καὶ ἐκ τύχης; Εἰς ἀρχαῖος φιλόσοφος

έγει, ότι είναι εύκολώτερον νὰ πιστεύσωμεν, ότι, έὰν ρίψωμει μερικά γράμματα τῆς ἀλφαράβητου κατὰ τύχην ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, θὰ προκύψωσι τὰ « Χρονικὰ τοῦ Αἰνείου », παρὰ νὰ παραδεχθῶμεν, ότι δὲ θαυμάσιος αὐτὸς κόσμος ἐδημιουργήθη διὰ τῆς τυχαίας συνοχῆς τῶν ἀτόμων τῆς ὥλης. Είναι κατὰ ταῦτα πολὺ ισχυρὰ καὶ πειστική ἡ περὶ Θεοῦ τελεολογικὴ αὕτη ἀπόδειξις (τέλος = σκοπός), τὴν ὅποιαν ἔχαγομεν ἀπὸ τὴν σκοπιμότητα καὶ τὴν τόξιν ἐν τῷ σύμπαντι.

γ) Ἡθικὴ ἀπόδειξις. Ἐντὸς τοῦ ἀνθρώπου ὑπάρχει εἰς πανίσχυρος ἡθικὸς νόμος συνήθως χαρακτηριζόμενος ὡς συνειδήσις, δὲ ὅποιος παρακινεῖ αὐτὸν νὰ πράττῃ πάντοτε τὸ καλὸν καὶ νὰ ἀποφεύγῃ τὸ κακόν. ‘Ο ἡθικὸς αὐτὸς νόμος είναι αὐστηρὸς καὶ ισχυρός, ὥστε διατάσσει ἡμᾶς νὰ πράττωμεν τὸ καλὸν μὲ πᾶσαν θυσίαν, μᾶς ἐλέγχει δὲ δριμέως, έὰν πράξωμεν τι κακὸν (τύψεις τῆς συνειδήσεως). Αἱ τύψεις δὲ αὔται τῆς συνειδήσεως κάμνουσι τὸν ἀνθρώπον νὰ ὑποφέρῃ, ὅπως πονεῖ καὶ ὑποφέρει, ὅταν πάθῃ καμμίαν μεγάλην συμφοράν. Τοῦτο σημαίνει, ότι, ὅπως τιμωρεῖται ὁ ἀνθρώπος, ὅταν παραβαίνῃ τοὺς φυσικοὺς νόμους, τοιουτοτρόπως τιμωρεῖται καὶ ὑποφέρει ἀπὸ τὰς τύψεις τῆς συνειδήσεως, ὅταν περιφρονῇ τὸν ἡθικὸν νόμον καὶ παραβαίνῃ τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ. Πλὴν τῆς φυσικῆς τάξεως ὑπάρχει ἐν τῇ ζωῇ καὶ ἡθικὴ τάξις. ’Αλλ’ ἡ ἡθικὴ τάξις καὶ αὐτὸς δὲ κοινὸς νοῦς ἀπαιτοῦσιν, ἵνα οἱ μὲν καλοὶ καὶ δίκαιοι ζῶσιν εὐτυχεῖς, οἱ δὲ κακοὶ ὑποφέρουσιν ἐν τῇ ζωῇ των. ’Αλλ’ εἰς τὸν βίον βλέπομεν. ότι συμβαίνει ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον τὸ ἀντίθετον, ἢτοι οἱ δίκαιοι καὶ οἱ ἄγιοι πολλάκις ὑποφέρουσι καὶ διώκονται, οἱ δὲ ἄδικοι καὶ φαῦλοι εὐδοκιμοῦσι καὶ ἀπολαμβάνουσιν ὅλα τὰ ἀγαθὰ τῆς γῆς. Τοῦτο είναι ἐντελῶς ἄδικον· διὰ τοῦτο ἀναγκαίως πρέπει νὰ ἐπέλθῃ ἀνταπόδοσις καὶ ἀποκατάστασις τοῦ δικαίου εἰς ἄλλην τινὰ ζωήν. Δὲν πρέπει οὔτε δίκαιος νὰ μένῃ ἄνευ ἀμοιβῆς τῆς ἀρετῆς του, οὔτε δὲ ἐγκληματίας ἄνευ τιμωρίας τοῦ ἐγκλήματός του. Διὰ νὰ συμβῇ ὅμως τοῦτο, πρέπει νὰ δεχθῶμεν, ότι ὑπάρχει εἰς πανάγαθος, παντοδύναμος καὶ παντογνώστης Θεός, δὲ ὅποιος, γνωρίζων ἀκριβῶς ὅλα, ἀκόμη καὶ τὰ κρυπτὰ τῶν ἀνθρώπων, θὰ ἀνταποδώσῃ εἰς ἔκαστον κατὰ τὰ ἔργα του. Τοιουτοτρόπως ἀπὸ τὸν αὐστηρὸν καὶ ἔμφυτον ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἡθικὸν νόμον ἀναγκαζόμεθα, ὅπως δεχθῶμεν τὴν ὑπαρξίαν ἐνὸς δικαίου καὶ παντοδυνάμου

καὶ παντογνώστου Θεοῦ, φρουροῦ τῆς ἡθικῆς τάξεως καὶ κριτοῦ τῶν πάντων κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν. Αὕτη εἶναι ἡ ἡθικὴ ἀπόδειξις περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ.

**δ) Ἰστορικὴ ἀπόδειξις.** Τὴν ἀπόδειξιν ταύτην περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ ἀρυόμεθα ἀπὸ τὴν παρατήρησιν τῆς ἀνθρωπίνης ιστορίας. ‘Η Ἰστορία τοῦ ἀνθρωπίνου γένους μαρτυρεῖ, ὅτι δὲν ὑπῆρξε λαός, ὃ ὁποῖος δὲν εἶχε θρησκείαν καὶ δὲν ἐπίστευεν εἰς Θεὸν ἢ θεοὺς κατὰ ἓνα οίονδήποτε τρόπον. ‘Η πίστις εἰς Θεὸν εἶναι, ὡς καὶ προηγουμένως εἴπωμεν, φαινόμενον καθολικὸν. ‘Η φορὰ τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὰ ‘Ἄνω εἶναι ἰσχυροτάτη καὶ ἔμφυτος ἐν αὐτῷ. ’Αλλ’ ἐὰν δὲν ὑπῆρχε πράγματι Θεός, διατί ἔχομεν ἐν ἡμῖν μίαν τοιαύτην ἰσχυρὰν ὄρμήν καὶ τάσιν πρὸς Αὐτόν; ’Ἐὰν δὲν ὑπῆρχον πέραν τῶν ὥκεανῶν θερμότερα μέρη, πῶς τὰ ἀποδημητικὰ πτηνὰ θὰ ἐπέτων ἐπὶ ἡμέρας ὑπεράνω τῶν θαλασσῶν, ἔως ὅτου φθάσωσιν εἰς τὰ θερμότερα ταῦτα μέρη, πρὸς τὰ ὄποια ὁδηγεῖ αὐτὰ τὸ ἔνστικτόν των; ”Οπως τὰ πτηνά ἔξ ἔνστικτου πετῶσιν ἀπὸ τὰ ψυχρὰ μέρη εἰς τὰ θερμότερα, τοιουτοτρόπως καὶ αἱ ἀνθρώπιναι ψυχαὶ φέρονται ἐκ φύσεως πρὸς τὸν ἀόρατον Θεόν, ἀναζητοῦσαι πλησίον Αὐτοῦ τὴν εύτυχίαν καὶ τὴν ἀνάπτασιν καὶ τὴν χαράν. Δὲν δυνάμεθα λοιπὸν εἰ μὴ νὰ δεχθῶμεν, ὅτι καὶ ἐν τῇ πραγματικότητι ὑπάρχει Θεός, ὃ ὁποῖος ἐλκύει τὰς ἀνθρωπίνας ψυχὰς πρὸς ἑαυτόν. Οὔτω μόνον ἐξηγεῖται, διατὶ ὅλοι οἱ λαοὶ τῆς γῆς εἶχον πάντοτε θρησκείαν καὶ ἐπίστευον εἰς Θεόν. ‘Η καθολικὴ αὕτη πίστις εἰς Θεὸν ἀποδεικνύει τὴν ὑπαρξίν Θεοῦ.

’Εκ τῶν ἀνωτέρω λεχθέντων εἶναι φανερόν, ὅτι ἡ πίστις τῶν ἀνθρώπων εἰς Θεὸν εἶναι καὶ λογικῶς βάσιμος καὶ δεδικαιολογημένη. ’Αλλὰ καὶ αἱ ἀποδείξεις αὗται χρειάζονται κυρίως πρὸς ἀνασκευὴν καὶ ἀπόκρουσιν τῶν ἐπιθέσεων καὶ ἐπιχειρημάτων τῆς ἀπιστίας καὶ ἀθείας. Διότι ὁ χριστιανός, ὃ ὁποῖος ἀγαπᾷ δι’ ὅλων τῶν δυνάμεων τῆς ψυχῆς του τὸν Θεὸν καὶ ζῇ πλησίον αὐτοῦ καὶ αἰσθάνεται τὴν παρουσίαν αὐτοῦ εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ βίου, ὁ τοιοῦτος χριστιανὸς βεβαίως δὲν ἔχει ἀνάγκην ἀποδείξεων, διὰ νὰ πιστεύῃ εἰς τὸν Θεόν του. ’Ἐν τούτοις καὶ τοῦ χριστιανοῦ ἡ πίστις ἐνισχύεται καὶ αὐξάνει μὲ τὴν θέαν τοῦ ὥραίου τούτου κόσμου καὶ τῆς ἐν αὐτῷ ἀρμονίας καὶ τάξεως καὶ μὲ τὴν διαπίστωσιν τοῦ γεγονότος, ὅτι ὅλοι οἱ λαοὶ τῆς γῆς πανταχοῦ καὶ πάντοτε εἶχον θρησκείαν τινὰ καὶ ἐπίστευον εἰς Θεόν.

## 10. ΟΥΣΙΑ ΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Έλέχθη προηγουμένως, ότι δὲν δυνάμεθα νὰ γνωρίσωμεν τὸν Θεὸν κατὰ τὴν οὐσίαν Αὔτοῦ οὐδὲ νὰ περιλάβωμεν Αὔτὸν ἐντὸς τῆς πεπερασμένης ἡμῶν διανοίας. Διὰ τοῦτο δὲν δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν πλήρη καὶ ἀκριβῆ γνῶσιν περὶ Θεοῦ, ὥστε νὰ περιγράψωμεν ἐν ἀκριβείᾳ πῶς εἰναι ὁ Θεὸς κατὰ τὴν οὐσίαν του καὶ ποῖαι εἰναι αἱ ἰδιότητες του ('Εξόδ. λγ' 20 καὶ 1 Τιμ. σ' 16). 'Ο Ἀπ. Παῦλος λέγει, ὅτι εἰς τὴν παροῦσαν ζωὴν μερικὴν μόνον γνῶσιν τοῦ Θεοῦ δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν, καὶ μόνον εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν θὰ εἰναι πλήρης ἡ περὶ Θεοῦ γνῶσις ἡμῶν: « ἐκ μέρους γὰρ γινώσκομεν καὶ ἐκ μέρους προφητεύομεν ὅταν δὲ ἔλθῃ τὸ τέλειον, τότε τὸ ἐκ μέρους καταργηθήσεται... Βλέπομεν γὰρ ἄρτι ὡς δι' ἐσόπτρου ἐν αἰνίγματι, τότε δὲ πρόσωπον πρὸς πρόσωπον » (1 Κορ. 1γ' 10,12 καὶ 1 Ἰωάν. γ' 2).

'Η Ἅγια Γραφὴ ἐν σχέσει πρὸς τὴν οὐσίαν τοῦ Θεοῦ λέγει ἀπλῶς, ὅτι εἰναι « πνεῦμα » (Ἰωάν. δ' 24), προφυλάττουσα οὕτω τοὺς χριστιανοὺς ἀπὸ ἀνθρωπομορφικὰς καὶ ὄλικὰς παραστάσεις τοῦ Θεοῦ, ὅπως συνέβαινεν εἰς τοὺς εἰδωλολάτρας. Καὶ οἱ Πατέρες τῆς Ἔκκλησίας ἀποφαίνονται ὅμοιώς, ὅτι ὁ Θεὸς ὡς πρὸς τὴν οὐσίαν αὐτοῦ εἰναι ἀκατάληπτος, ἀνέκφραστος, ἀπειρος, ὑπερούσιος, ἐπέκεινα νοῦ καὶ νοήσεως<sup>1</sup>.

'Ἄλλ' ἐὰν ὁ Θεὸς ὡς πρὸς τὴν οὐσίαν αὐτοῦ εἰναι ἀκατάληπτος καὶ ἀπεριγραπτος, δυνάμεθα ὅμως νὰ γνωρίσωμεν κατὰ τὴν φράσιν τῶν Πατέρων « τὰ περὶ τὸν Θεόν », δηλαδὴ ἐκείνας τὰς ἰδιότητας αὐτοῦ, αἱ ὅποιαι ἐκδηλώνονται εἰς τὰς σχέσεις τοῦ Θεοῦ πρὸς τὸν κόσμον καὶ ἴδιως πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν. "Οπως ἀπὸ τὰ ἔργα του γνωρίζομεν τὰ προσόντα ἐνὸς τεχνίτου, τοιουτοτρόπως ἐκ τῶν δημιουργημάτων Αὔτοῦ καὶ ἐκ τῶν πρὸς τὸν ἀνθρώπους δωρεῶν σχηματίζωμεν ἰδέαν περὶ τῶν ἰδιοτήτων τοῦ Δημιουργοῦ. Αἱ ἰδιότητες αὗται διακρίνονται εἰς φυσικάς, λογικάς καὶ θικάς.

1. Τὴν ἴδιαν δυσκολίαν περὶ τὴν κατανόησιν καὶ περιγραφὴν τοῦ Θεοῦ ἐκφράζει καὶ ὁ Πλάτων λέγων « Τὸν μὲν οὖν ποιητὴν καὶ πατέρα τοῦδε τοῦ παντός εὑρέιν τε ἔργον καὶ εύρόντα εἰς πάντας ἀδύνατον λέγειν » (Τιμ. 28 c).

## 11. ΦΥΣΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Αἱ φυσικαὶ ἰδιότητες τοῦ Θεοῦ εἶναι ἡ πανταχοῦ παρουσία του, ἡ παντοδυναμία καὶ ἡ αἰώνιότης του.

α) Πανταχοῦ παρούσια. Τὰ φυσικὰ ὅντα ὑπόκεινται πάντοτε εἰς τὸν νόμον τῆς αἰτιότητος καὶ εἰς τοὺς περιορισμοὺς τοῦ χώρου καὶ τοῦ χρόνου. 'Ο Θεὸς δὲν ὑπόκειται εἰς τοὺς περιορισμοὺς τούτους, ἀλλ' εἶναι ἀπόλυτον ὃν καὶ ὡς τοιοῦτος εἶναι πανταχοῦ παρών, παντοδύναμος καὶ αἰώνιος.

"Οταν λέγωμεν, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι πανταχοῦ παρών, ἐννοοῦμεν ὅτι οὗτος ὑπάρχει εἰς ὅλα τὰ ὅντα, πλὴν ὅμως δὲν περικλείεται καὶ δὲν περιορίζεται εἰς αὐτά, ἀλλ' ὑπάρχει πανταχοῦ. Εἶναι δὲ πανταχοῦ παρών ὁ Θεός, διότι εἶναι ἄνθλον ὃν, πνεῦμα ἀπόλυτον, καὶ ὡς πνεῦμα δὲν κατέχει ὥρισμένον χῶρον, ὅπως τὰ ἄλλα ὅντα, ἀλλὰ πληροῖ τὸ σύμπαν μὲ τὴν παρουσίαν του. 'Η Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις διακηρύττουσι τὴν πανταχοῦ παρουσίαν τοῦ Θεοῦ. 'Ιδίως ἡ ἀλήθεια αὕτη περὶ τοῦ Θεοῦ ἐκφράζεται εἰς τὸν 138ον Ψαλμὸν διὰ τῶν στίχων «Ἐάν ἀναβῶ εἰς τὸν οὐρανόν, σὺ ἔκει εἴ· ἐάν καταβῶ εἰς τὸν Ἀδην, πάρει· ἐάν ἀναλάβω τὰς πιτέρυγάς μου κατ' ὅρθον καὶ κατασκηνώσω εἰς τὰ ἔσχατα τῆς θαλάσσης, καὶ γάρ ἔκει ἡ χείρ σου ὀδηγήσει με καὶ καθέξει με ἡ δεξιά σου».

β) Παντοδυναμία τοῦ Θεοῦ ἀποκαλύπτεται μὲ τὴν δημιουργίαν τοῦ θαυμασίου κόσμου καὶ μὲ τὰς ἀπείρους ἐνεργείας Αὐτοῦ, διὰ τῶν ὅποιών κατευθύνει τὴν ἀνθρωπίνην ιστορίαν καὶ τὴν ζωὴν ἐκάστου ἐξ ἡμῶν. 'Ἐν ᾧ οἱ ἀνθρωποι καὶ πάντα τὰ ὅντα ἔχουσι περιωρισμένην δύναμιν ἐν ταῖς ἐνεργείαις αὐτῶν καὶ οὐδέποτε δύνανται νὰ πράξωσι πᾶν ὅ,τι θελήσωσιν ἢ διανοηθῶσιν, ὁ Θεὸς δύναται τὰ πάντα καὶ οὐδὲν ὅριον ὑπάρχει εἰς τὴν δύναμίν του. Διὰ τοῦτο πολλάκις ἐν τῇ Ἀγ. Γραφῇ χαρακτηρίζεται ὁ Θεὸς παντοκράτωρ, φοβερός, ἴσχυρός, μόνος δυνάστης καὶ κύριος καὶ δεσπότης τῶν πάντων: «Οἶδα ὅτι πάντα δύνασαι, ἀδυνατεῖ δέ σοι οὐδέν», λέγει ὁ Ἰώβ, ἔχυμων τὴν παντοδυναμίαν τοῦ Θεοῦ ὁμοίως καὶ ἐν Λουκ. α' 37 λέγεται παρὰ τοῦ ἀγγέλου πρὸς τὴν Θεοτόκον: «οὐκ ἀδυνατήσει παρὰ τῷ Θεῷ πᾶν ρῆμα».

γ) Αἰωνιότης. 'Ἐν ᾧ τὰ πάντα ἐν τῷ κόσμῳ ἔχουσιν ἀρχὴν καὶ τέλος, μόνον ὁ Θεὸς δὲν ὑπόκειται εἰς τοὺς περιορισμοὺς

τοῦ χρόνου, ἀλλ' εἶναι αἰώνιος καὶ ἀναλλοίωτος, ἄναρχος καὶ ἀτελεύτητος, μὴ ἔχων οὕτε ἀρχὴν οὕτε τέλος. 'Ο Θεός, κατὰ τὴν 'Αγίαν Γραφήν, εἶναι « ὁ ὧν καὶ ὁ ἦν καὶ ὁ ἐρχόμενος » ('Αποκ. α' 4) καὶ παρ' αὐτῷ « οὐκ ἔνι παραλλαγὴ ἡ τροπῆς ἀποσκίασμα » ('Ιακ. α' 17). 'Επίσης ὁ ψαλμῳδὸς ἀναφωνεῖ « πρὸ τοῦ ὅρη γενηθῆναι καὶ πιλασθῆναι τὴν γῆν καὶ τὴν οἰκουμένην καὶ ἀπὸ τοῦ αἰῶνος ἕως τοῦ αἰῶνος σὺ εἶ » (89,2). Καὶ ἡ μακροτάτη χρονικὴ περίοδος εἶναι διὰ τὸν Θεὸν μία ἀσήμαντος στιγμὴ ἥ, ὅπως λέγει πάλιν ὁ ψαλμῳδός, « χίλια ἔτη ἐν ὀφθαλμοῖς σου ὡς ἡ ἡμέρα ἡ χθές, ἥτις διῆλθεν » (89,4, πρβλ. καὶ 2 Πέτρ. γ' 8).

## 12. ΛΟΓΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

'Ο Θεός δὲν εἶναι μόνον ἀπόλυτος, αἰώνιος, παντοδύναμος καὶ πανταχοῦ παρών, ἀλλ' εἶναι καὶ προσωπικὸν "Ον καὶ ὡς τοιοῦτον ἔχει συνείδησιν, βούλησιν, νοῦν καὶ ἐλευθερίαν. Καὶ ὡς πρὸς μὲν τὸν νοῦν ὁ Θεός ἀποκαλύπτεται ἐκ τῶν ἔργων του ὡς παντογνώστης καὶ πάνσοφος, ὡς πρὸς δὲ τὴν θέλησιν του, ὅτι εἶναι ἄγιος, δίκαιος καὶ πλήρης ἀγάπης.

α) Παγγωσία. Περὶ τοῦ Θεοῦ λέγομεν, ὅτι εἶναι παντογνώστης, διότι γνωρίζει τὰ πάντα τελείως, ἥτοι καὶ κατὰ τὴν οὐσίαν καὶ κατὰ τὰς σχέσεις καὶ κατὰ τὰς ιδιότητάς των, ἔτι δὲ καὶ τὰ ἀόρατα καὶ τὰ μέλλοντα ὡς καὶ τοὺς κρυφίους λογισμούς καὶ τὰς κρυφίας πράξεις τῶν ἀνθρώπων : « Σὺ συνῆκας τοὺς διαλογισμούς μου ἀπὸ μακρόθεν... ἴδού, Κύριε, σὺ ἔγνως τὰ πάντα, τὰ ἔσχατα καὶ τὰ ἀρχαῖα », ἀναφωνεῖ ὁ Δαβίδ (Ψαλμ. 138, 2. 4).

Πολλοὶ ὑποστηρίζουσιν, ὅτι, ἐφ' ὅσον ὁ Θεός προγινώσκει ὅλα τὰ μέλλοντα γεγονότα, ταῦτα θὰ συμβαίνωσι πάντοτε, ὅπως ὁ Θεός προεῖδε καὶ προώρισε ταῦτα συνεπῶς ὁ ἀνθρωπὸς δὲν εἶναι ἐλεύθερος νὰ πράξῃ τι, ἀλλὰ θὰ ἐνεργῇ πάντοτε καὶ θὰ πράττῃ τὰ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ προωρισμένα καὶ προεγνωσμένα. 'Η ὑπὸ τοῦ Θεοῦ ὅμως πρόγνωσις τοῦ μέλλοντος δὲν καταργεῖ τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου. 'Ο Θεός ἀπλῶς προγινώσκει τὴν χρῆσιν, ἥν θὰ κάμη ὁ ἀνθρωπὸς τῆς ἐλευθερίας του, καὶ ὅπως ἡ πρόγνωσις τῆς ἔξελίξεως τῆς ἀσθενείας παρά τινος ιατροῦ δὲν εἶναι ἡ αἰτία τῆς ἀσθενείας ταύτης, οὕτω καὶ ἡ πρόγνωσις τῶν μελλόντων ὑπὸ τοῦ Θεοῦ δὲν εἶναι ἡ αἰτία αὐτῶν.

β) Πανσοφία. 'Η ἐν τῷ σύμπαντι ἀρμονίᾳ, τάξις καὶ σκοπιμότης, ἡ σταθερότης τῶν φυσικῶν νόμων, ἡ διακυβέρνησις ὑπὸ τοῦ Θεοῦ τῆς ζωῆς τοῦ κόσμου καὶ ἡ Πρόνοιά του περὶ πάντων, ὅλα ταῦτα μαρτυροῦσι τὴν πανσοφίαν τοῦ Θεοῦ. "Ολα ἐν τῷ κόσμῳ, μικρὰ καὶ μεγάλα, διαλαλοῦσι τὴν σοφίαν τοῦ Θεοῦ. Τὰ πάντα ἔχουσι δημιουργηθῆ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ ἐν σοφίᾳ. Αἱ ἐπιστημονικαὶ ἔρευναι καθ' ἕκαστην ἀνακαλύπτουσι νέας μυστικὰς δυνάμεις τῆς φύσεως, καὶ ὅσον βαθύτερον προχωρεῖ ὁ ἄνθρωπος εἰς τὴν μελέτην τῆς φύσεως καὶ τῶν δυνάμεων της, τόσον περισσότερον θαυμάζει καὶ ἀναγνωρίζει τὴν σοφίαν τοῦ Δημιουργοῦ. Δικαίως ὁ Ψαλμῳδὸς ἀναφωνεῖ « ὡς ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε, πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας » (Ψαλμ. 103, 24). 'Ο ποιητὴς Σίλλερ ἔλεγε « τὸ σύμπαν εἶναι ἡ σκέψις τοῦ Θεοῦ », καὶ αἱ ἐπιστῆμαι καθ' ἕκαστην ἐργάζονται εἰς τὸ νὰ ἀνεύρωσι τὴν σκέψιν τοῦ Θεοῦ εἰς ἕκαστον ὃν καὶ φαινόμενον. "Ολα ἔχουσι δημιουργηθῆ κατὰ τάξιν καὶ δι' ὠρισμένους σκοπούς καὶ είναι πεπροκισμένα μὲ τὰ μέσα καὶ τὰ ὄργανα, δι' ὧν πραγματοποιοῦσι τοὺς σκοπούς τούτους. Ἐπίσης ὑπάρχει στενὴ συνάφεια καὶ ἀλληλεξάρτησις μεταξὺ τῶν ὄντων καὶ φαινομένων καὶ ὅλα ἀποτελοῦσι μίαν ἄλυσιν ποικίλων μέσων καὶ σκοπῶν, ὑπηρετοῦντα ἀλλως ὀντώτερους σκοπούς, συμφώνως πρὸς τὰ ἀνεξερεύνητα σχέδια καὶ τὰς προαιωνίους βουλὰς τοῦ Θεοῦ. Πράγματι ἀξίζει νὰ ἀναφωνῇ τις ἔκθαμβος πρὸ τῆς σοφίας τοῦ μεγάλου Θεοῦ « Ὡ ! βάθος πλούτου καὶ σοφίας καὶ γνώσεως Θεοῦ· ὡς ἀνεξερεύνητα τὰ κρίματα αὐτοῦ καὶ ἀνεξιχνίαστοι αἱ ὅδοι αὐτοῦ ! Τίς γὰρ ἔγνω νοῦν Κυρίου ; ἢ τίς σύμβουλος αὐτοῦ ἐγένετο ; » (Ρωμ. 1α' 33, 34).

### 13. ΗΘΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

'Ηθικαὶ ιδιότητες τοῦ Θεοῦ λέγονται ὅσαι ἀναφέρονται εἰς τὴν ποιότητα τῆς βουλήσεως του. Αὗται είναι :

α) 'Η ἀγιότης. 'Ο Θεὸς είναι ἀπολύτως ἄγιος, μὴ ἔχων οὐδεμίαν σχέσιν πρὸς τὸ κακόν, καὶ ἀπολύτως ἀγαθός, οὕτως ὡστε ἡ θέλησις του ταυτίζεται πρὸς αὐτὴν τὴν ἀγαθότητα. 'Ἐν τῇ 'Ἄγιᾳ Γραφῇ πολλάκις ὁ Θεὸς χαρακτηρίζεται ὡς « ὁ ἄγιος ». 'Ο προφήτης 'Ἡσαΐας εἰς ἐν ὄραμά του εἶδε τοὺς ἀγγέλους πέριξ τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ ὑμνοῦντας Αὔτὸν οὕτως « ἄγιος, ἄγιος, ἄγιος, Κύριος Σα-

βαώθ, πλήρης πάσα ἡ γῆ τῆς δόξης αὐτοῦ» (‘Ησ. σ’ 3). ‘Ο ίδιος ὁ Θεὸς λέγει περὶ ἑαυτοῦ, ὅτι εἶναι ἄγιος αὐτός, διὰ τοῦτο καὶ οἱ ἀνθρωποί, τὰ πλάσματά του, δοφείλουσι νὰ εἶναι ἄγιοι, «ἄγιοι γίνεσθε, ὅτι ἔγὼ ἄγιος εἰμι» (Λευΐτ. ιθ’ 2, 1 Πέτρ. α’ 16). ‘Ο Θεὸς δὲ δὲν ἔχει οὐδεμίαν σχέσιν πρὸς τὸ κακόν, διότι ἡ κακία καὶ τὰ πάθη εἶναι σημεῖον ἀτελείας καὶ ἀδυναμίας, ἐν ᾧ ὁ Θεός, ὡς εἴπομεν, εἶναι τέλειον καὶ παντοδύναμον’ Ον.

β) ‘Η δικαίοσύνη. Μετὰ τῆς ἀγιότητος τοῦ Θεοῦ συνδέεται στενῶς ἡ δικαιοσύνη Αὐτοῦ. Ἐπειδὴ εἶναι ἄγιος ὁ Θεός, ἐπιθυμεῖ, ἵνα βασιλεύῃ ἡ ἡθικὴ τάξις ἐν τῇ ζωῇ τῶν ἑαυτοῦ πλασμάτων. Διὰ τοῦτο ὁ Θεὸς ἀμείβει μὲν τοὺς τηροῦντας τοὺς ἡθικοὺς νόμους του, τιμωρεῖ δὲ τοὺς παραβάίνοντας αὐτούς, ἀποδίδων ἐν δικαιοσύνῃ ἔκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ. Συνηθέστατα ὁ Θεὸς χαρακτηρίζεται ἐν τῇ ‘Αγίᾳ Γραφῇ ὡς δίκαιος καὶ ἀδέκαστος κριτής: «Λοιπόν ἀπόκειται μοι ὁ τῆς δικαίους στέφανος», λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, «ὅν ἀποδώσει μοι ὁ Κύριος ἐν ἑκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ, ὁ δίκαιος κριτής» (2 Τιμ. δ’ 8). Ἐπίσης καὶ εἰς τὴν Ἀποκάλυψιν τοῦ Ἰωάννου λέγεται περὶ τοῦ Θεοῦ «Ναί, Κύριε, ὁ Θεός ὁ παντοκράτωρ, ἀληθιναὶ καὶ δίκαιαι αἱ κρίσεις σου» (ις’ 7, ιθ’ 2). ‘Η δικαιοσύνη τοῦ Θεοῦ ἐκδηλοῦται βεβαίως καὶ ἐν τῇ παρούσῃ ζωῇ κατὰ ποικίλους τρόπους διὰ τῆς τιμωρίας τῶν φαύλων καὶ προστασίας τῶν ἐναρέτων, ἀλλὰ κυρίως εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς κρίσεως θὰ ἀποδώσῃ ὁ Θεός τὸ δίκαιον εἰς ἕκαστον ἀναλόγως τῶν ἔργων του. Διὰ τοῦτο ἡ ἡμέρα ἑκείνη, καθ’ ἥν θὰ κριθῇ διὰ παντὸς ἡ αἰώνια τύχη μας, λέγεται «ἡμέρα ὁργῆς καὶ ἀποκαλύψεως διακαιοκρισίας τοῦ Θεοῦ» (Ρωμ. β’ 5).

γ) ‘Η ἀγάπη. ‘Ο Χριστιανισμὸς θεωρεῖται θρησκεία τῆς ἀγάπης, οὐ μόνον διότι πρωτίστως αὐτὴν τὴν ἀρετὴν ἀπαίτει ἀπὸ τοὺς ὀπαδούς του, ἀλλὰ καὶ διότι διδάσκει, ὅτι ἡ σπουδαιοτέρα ἰδιότης τοῦ Θεοῦ εἶναι ἡ ἀγάπη: «‘Ο μὴ ἀγαπῶν οὐκ ἔγνω τὸν Θεόν, ὅτι ὁ Θεὸς ἀγάπη ἔστιν» (1 Ἰωάν. δ’ 8). ‘Η ἀγάπη αὕτη τοῦ Θεοῦ ἀποκαλύπτεται εἰς τὰς πρὸς τὰ ἔκτὸς αὐτοῦ σχέσεις καὶ ἐνεργείας του. ‘Εξ ἀγάπης ἐδημιούργησεν ὁ Θεός τὰ πάντα σοφῶς, διότι ἡθέλησε νὰ μεταδώσῃ καὶ εἰς ἄλλα ὄντα ἀπὸ τὰ ἀγαθά, τὰ ὄποια Αὐτὸς ἔχει, προικίσας ταῦτα δι’ ὄλων τῶν ἰδιοτήτων καὶ ὄργάνων, διὰ τῶν δποίων θὰ δύνανται νὰ εἶναι εὔτυχῃ. ’Ιδίως ὅμως

ἡ ἀπολύτρωσις τοῦ κόσμου διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἀπεκάλυψε τὴν ἀπειρον ἀγάπην τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, μολονότι ἡσαν οὗτοι ἀμαρτωλοὶ καὶ ἀσεβεῖς. Ἐξ ἀγάπης ὁ Θεός πρὸς τὸν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπὸν παρέδωκε τὸν Υἱόν του τὸν μονογενῆ, ἵνα σταυρωθῇ ὑπέρ τῆς σωτηρίας ἡμῶν : « Οὕτω γὰρ ἡγάπησεν ὁ Θεός τὸν κόσμον, ὥστε τὸν οὐτὸν ἔδωκεν, ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀπόληται, ἀλλ' ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον » ( Ἰωάν. γ' 16, Ρωμ. ε' 8 ). Ἐξ ἀγάπης ὁ Θεός συγχωρεῖ τὸν μετανοοῦντα ἀμαρτωλὸν καὶ δέχεται αὐτὸν μετὰ χαρᾶς, ὅπως ὁ φιλόστοργος πατὴρ ἐδέχθη τὸν ἄσωτον οὐίον, κατὰ τὴν γνωστὴν παραβολὴν τοῦ Κυρίου ( Λουκ. ιε' 11 ). « Η ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἐκδηλοῦται ἐπίστης καὶ εἰς τὴν πρόνοιαν Αὐτοῦ καὶ περὶ τῶν ἐλαχίστων μέχρι σημείου, ὥστε, ὅπως λέγει ὁ Κύριος, χωρὶς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ δὲν δύναται νὰ πάθῃ τι οὔτε ἐν στρουθίον : « καὶ ἐν ἐξ αὐτῶν ( τῶν στρουθίων ) οὐ πεσεῖται ἐπὶ τὴν γῆν ἄνευ τοῦ πατρὸς ὑμῶν » ( Ματθ. ι' 29 ).

δ) Ἀληθινὸς καὶ πιστός. 'Ο Θεός, κατὰ τὴν 'Αγίαν Γραφήν, εἶναι αὐτὴ ἡ ἀλήθεια καὶ τὴν ἀλήθειαν ὑποστηρίζει καὶ προστατεύει ἐν τῇ ζωῇ τῶν ἀνθρώπων : « 'Ο Θεός ἀληθής ἐστιν », ἀναγινώσκομεν εἰς τὸ κατὰ Ιωάννην Εὐαγγέλιον ( γ' 33 ), καὶ ὁ Κύριος λέγει περὶ τοῦ Θεοῦ : « ὁ πέμψας με ἀληθής ἐστι » ( Ἰωάν. η' 26 ). Διὰ τοῦτο ὄρθως λέγεται πάντοτε, ὅτι ἡ ἀλήθεια προέρχεται ἐκ τοῦ Θεοῦ, τὸ δὲ ψεῦδος ἐκ τοῦ διαβόλου, ὅστις διὰ τοῦ ψεύδους μόνον δύναται νὰ παρασύρῃ τοὺς ἀνθρώπους εἰς τὸ κακόν. 'Ο Θεός δὲν εἶναι μόνον ἀληθινός, ἀλλὰ καὶ πιστός, ἦτοι ἐκπληροῖ πάντοτε τόσον τὰς ἐπαγγελίας Αὐτοῦ πρὸς τοὺς δικαίους, ὅπως συνέβη μὲ τὰς ἐπαγγελίας πρὸς τὸν Ἀβραὰμ καὶ τοὺς ἀπογόνους του, αἱ ὅποιαι πᾶσαι ἔξεπληρώθησαν, ὅσον καὶ τὰς ἀπειλάς του ἐναντίον τῶν ἀδίκων καὶ φαύλων. Καὶ ἂν οἱ ἀνθρωποί ἀπιστήσωσιν, ὁ Θεός μένει πιστός καὶ δὲν μεταβάλλει τὰς βουλὰς καὶ ἀποφάσεις του, διότι δὲν δύναται νὰ ἀρνηθῇ ἔαυτόν : « εἰ ἀπιστῶμεν », γράφει ὁ Ἀπ. Παῦλος, « ἐκεῖνος πιστός μένει· ἀρνήσασθαι γὰρ ἔαυτὸν οὐ δύναται » ( 2 Τιμ. β' 13 πρβλ. 1 Ἰωάν. α' 9 « ὁ Θεός πιστός ἐστι καὶ δίκαιος » καὶ Ἀποκ. ιθ' 11 ).

#### 14. Ο ΤΡΙΑΔΙΚΟΣ ΘΕΟΣ

Ἐν ἀπὸ τὰ βασικὰ Χριστιανικὰ δόγματα εἶναι, ὅτι ὁ Θεός εί-

ναι μὲν εἰς κατὰ τὴν οὐσίαν, ἀλλὰ καὶ τριαδικὸς κατὰ τὰς ὑποστάσεις, ἥτοι τρισυπόστατος. Ἐξ ὅλων τῶν θρησκειῶν μόνον δὲ Χριστιανισμὸς ἔχει τὸ δόγμα τοῦτο περὶ Τριαδικοῦ Θεοῦ. Ὁ Θεὸς εἶναι μὲν εἰς, ἀλλὰ τρία πρόσωπα συγχρόνως, δὲ Πατήρ, δὲ Υἱὸς καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα. Τὸ δόγμα τῆς Ἀγίας Τριάδος εἶναι ἀκατάληπτον διὰ τὸν ἀνθρώπινον νοῦν, διδάσκεται ὅμως τοῦτο σαφῶς εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν. Οὕτως, ὅταν δὲ Κύριος ἀπέστειλε τοὺς μαθητάς του εἰς τὸ κήρυγμα τοῦ Εὐαγγελίου πρὸς ὅλα τὰ ἔθνη, εἶπε « πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος » (Ματθ, κη' 19). Ἐπίστης, ὅταν δὲ Κύριος ἐβαπτίζετο, ἐπεφάνη δὲ Ἀγία Τριάς, δὲ μὲν Υἱὸς βαπτιζόμενος, τὸ Πνεῦμα τὸ Ἀγιον ἐν εἶδει περιστερᾶς καὶ δὲ Πατήρ λέγων « οὗτός ἐστιν δὲ νίος μου δὲ ἀγαπητός, ἐν ᾧ ηύδοκησα » (Ματθ. γ' 17). Ἐν 1 Ἰωάν. ε' 7 ὡσαύτως λέγεται : « τρεῖς εἰσιν οἱ μαρτυροῦντες ἐν τῷ οὐρανῷ, δὲ Πατήρ, δὲ Λόγος καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα, καὶ οὗτοι οἱ τρεῖς ἐν εἰσιν ».

Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας, διατυπωθεῖσαν δι' ἀποφάσεων Οἰκουμενικῶν Συνόδων, τὰ τρία πρόσωπα τῆς Ἀγίας Τριάδος δὲν ἀποτελοῦσιν ὅψεις μιᾶς θεότητος, ὅπως ἐδίδασκον οἱ αἱρετικοὶ Σαβελλιανοὶ – δηλαδὴ δὲ εἰς καὶ αὐτὸς Θεὸς παρουσιάζεται ἐν τῷ κόσμῳ ἀλλοτε ὡς Πατήρ, ἀλλοτε ὡς Υἱὸς καὶ ἀλλοτε ὡς Ἀγιον Πνεῦμα – ἀλλ' εἶναι τρία πρόσωπα ἀσυγχύτως καὶ ἀχωρίστως ἡνωμένα κατὰ ἀκατάληπτον τρόπον οὕτως, ὥστε οὔτε τρεῖς Θεοὶ εἶναι, ἀλλ' οὔτε συγχέονται εἰς ἐν πρόσωπον. Καὶ ἐν ᾧ εἶναι καὶ τὰ τρία πρόσωπα δόμοούσια καὶ ἔχουσι τὰς αὐτὰς ἴδιότητας, διακρίνονται ἀλλήλων κατὰ τοῦτο, ὅτι δὲ μὲν Πατήρ εἶναι ἀγέννητος, δὲ Υἱὸς ἐγεννήθη πρὸ πάντων τῶν αἰώνων ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ Πατρός. Εἰς πᾶσαν ἐνέργειαν πρὸς τὰ ἑκτὸς συμμετέχουσι μὲν καὶ τὰ τρία πρόσωπα, διότι πᾶσα τοιαύτη ἐνέργεια εἶναι ἐκδήλωσις τῆς μιᾶς θεότητος, ἀλλ' ἔκαστον πρόσωπον κατὰ τὴν ἴδιαν τάξιν ἦ, ὅπως λέγει δὲ Μ. Ἀθανάσιος, « δὲ Πατήρ δι' Υἱοῦ ἐν Ἀγίῳ Πνεύματι ποιεῖ τὰ πάντα » (Ἐπιστ. πρὸς Σεραπ. Α' 28).

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'

### ΠΕΡΙ ΚΟΣΜΟΥ

#### 15. Η ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

‘Η Χριστιανική θρησκεία διδάσκει σαφῶς, ὅτι δημιουργὸς τοῦ μεγαλοπρεποῦς τούτου σύμπαντος εἶναι ὁ Θεός. ‘Η Ἁγία Γραφὴ ἀρχίζει διὰ τῶν λέξεων « Ἐν ἀρχῇ ἐποίησεν ὁ Θεὸς τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν » ( Γεν. α' 1 ). Ἀλλὰ καὶ εἰς ἄλλα μέρη τῆς Ἁγίας Γραφῆς ἀναφέρεται, ὅτι ὁ Θεός ἐδημιούργησε τὰ πάντα : « πᾶς γὰρ οἴκος κατασκευάζεται ὑπὸ τίνος, δὲ τὰ πάντα κατασκευάσας Θεός », λέγεται ἐν τῇ πρὸς Ἐβραίους ἐπιστολῇ ( γ' 4, πρβλ. καὶ 2 Μακ. ζ' 28, Σοφ. Ια' 18, Πράξ. Ιζ' 24, 1 Κορ. η' 6 ). Ἐντεῦθεν πρῶτον 28, Σοφ. Ια' 18, Πράξ. Ιζ' 24, 1 Κορ. η' 6 ). Ἐντεῦθεν πρῶτον ἀρθρὸν τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεώς μας εἶναι ἡ ὁμολογία, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι ποιητὴς οὐρανοῦ καὶ γῆς, ὁρατῶν τε πάντων καὶ ἀοράτων.

‘Ο θεόπτευστος Μωϋσῆς παραθέτει εἰς τὸ πρῶτον κεφάλαιον τῆς Πεντατεύχου του μίαν ἀπλῆν ἄμα καὶ μεγαλοπρεπῆ διήγησιν τῆς δημιουργίας τοῦ κόσμου, κατὰ τὴν παράδοσιν καὶ τὴν πίστιν τοῦ Ἰσραηλιτικοῦ λαοῦ. Κατὰ τὴν διήγησιν ταύτην τῆς Ἁγίας Γραφῆς, ὁ Θεός ἐδημιούργησε τὰ πάντα οὐχὶ ἐκ προϋπαρχούστης τινὸς ἀμόρφου ὕλης, ἀλλ᾽ ἐκ τοῦ μηδενὸς καὶ διὰ μόνου τοῦ λόγου Αὔτοῦ, διὰ τοῦ δημιουργικοῦ ἔκείνου προστάγματος : « γενηθήτω ». Εἰς τὴν δημιουργίαν δὲ τοῦ κόσμου, κατὰ τὴν διήγησιν ταύτην, προέβη ὁ Θεὸς κλιμακηδόν, ἀρχίσας ἀπὸ τὰ ἀτελέστερα καὶ ἀπλούστερα καὶ ἔπειτα προχωρήσας πρὸς τὰ τελειότερα καὶ συνθετώτερα, τελευταῖον πλάσας τὸ τελειότερον ὅλων τῶν πλασμάτων, τὸν ἄνθρωπον.

‘Ο κόσμος οὗτος, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, ἀποτελούμενος ἀπὸ ὁρατὰ καὶ ἀόρατα ὄντα, διακρίνεται εἰς τὸν ματικὸν καὶ εἰς ὑλικὸν κόσμον. ‘Ο ύλικὸς κόσμος ἀποτελεῖται ἀπὸ τὰ ὄντα, τὰ ὄποια ὑποπίπτουσιν εἰς τὰς αἰσθήσεις

μας και ίνπόκεινται εις ἀναλλοιώτους και μηχανικοὺς νόμους, τοὺς καλουμένους φυσικοὺς νόμους. Τὸν φυσικὸν τοῦτον κόσμον ἔρευνῶσι διαρκῶς οἱ ἐπιστήμονες, εἰσχωροῦντες δόλονέν βαθύτερον εἰς τὰ μυστικὰ τῆς φύσεως καὶ ἀνακαλύπτοντες διαρκῶς νέας δυνάμεις αὐτῆς, τὰς ὅποιας θέτουσιν εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ ἀνθρώπου και διὰ τὸ καλὸν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, μολονότι πολλὰς τρομακτικὰς δυνάμεις αὐτῆς χρησιμοποιοῦσι δυστυχῶς οἱ ἀνθρωποί πρὸς ἀλληλοκαταστροφὴν (ἀτομικὴν ἐνέργειαν, ὑδρογονοβόμβαν καὶ ἔξης). Διὰ τῶν ἔξαιρέτων ἐπιτυχιῶν του εἰς τὰς ἔρεύνας ταύτας ὁ ἀνθρωπος ἔξωραίζει τὴν ζωήν, ἀποκτᾷ διαφόρους ἀνέσεις και εὔκολίας και καθίσταται διαρκῶς κυρίαρχος τῆς φύσεως, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς πρωτοπλάστους «Αὔξάνεσθε και πληθύνεστε και πληρώσατε τὴν γῆν και κατακυριεύσατε αὐτῆς» (Γεν. α' 28).

Ἡ διδασκαλία τῆς θρησκείας μας, ὅτι ὁ θαυμάσιος οὗτος κόσμος ἔδημιουργήθη ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, συμφωνεῖ και πρὸς τὰ πορίσματα τῆς ἀληθοῦς ἐπιστήμης. Ὁλίγοι εἰναι ἐκεῖνοι και ἐκ τῶν ἀρχαίων και ἐκ τῶν νεωτέρων φιλοσόφων και ἐπιστημόνων, οἱ ὅποιοι, ύλισται ὄντες, ὀρνοῦνται τὴν ὑπαρξιν τοῦ Θεοῦ και τοῦ πνευματικοῦ κόσμου και ὑποστηρίζουσιν, ὅτι ὅλα προέρχονται ἐκ τῆς ὑλῆς και εἰναι δυνάμεις και ἐκδηλώσεις αὐτῆς. Τὰς θεωρίας ταύτας τῶν ύλιστῶν οὐδεὶς σοβαρὸς ἐπιστήμων δέχεται σήμερον, διότι δι' αὐτῶν δὲν εἰναι δυνατὸν νὰ ἔχηγηθῶσιν ἡ σκέψις, ἡ θέλησις, ἡ ἡθικότης και ἡ ἐλευθερία τοῦ ἀνθρώπου. Ἡ ὑλη οὔτε σκέπτεται οὔτε θέλει οὔτε ἐλευθέρα εἰναι, ἀλλ' ὑπόκειται εἰς ἀπαρσβάτους και αἰωνίους νόμους.

Μεταξὺ θρησκείας και ἐπιστήμης οὐδεμία ἀσυμφωνία και σύγκρουσις ὑπάρχει, διότι ἀμφότεραι ἔρευνῶσι και ὑποστηρίζουσι τὴν ἀλήθειαν. Ὁ Χριστιανισμὸς εἰναι θρησκεία τῆς ἀληθείας, τοῦ φωτός, τῆς προόδου, σκορπίσας τὰ σκότη και τὰς πλάνας και διαδώσας τὸν πολιτισμὸν ὃπουδήποτε ἔχει πλάθη οὗτος. Δὲν εἰναι δὲ δυνατὸν νὰ ὑπάρχῃ ἀσυμφωνία και σύγκρουσις μεταξὺ αὐτῶν, διότι ἡ περιοχὴ ἐκάστης αὐτῶν εἰναι διάφορος. Ἡ μὲν ἐπιστήμη ἀσχολεῖται μόνον μὲ ὅσα ὑποπίπτουσιν εἰς τὰς αἰσθήσεις μας και μὲ ὅσα ἔξ ἐμπειρίας και διὰ τῶν παρατηρήσεων εἰναι γνωστά. Ἀντιθέτως ἡ θρησκεία ἀσχολεῖται μὲ τὰ ὑπέρ τὴν αἴσθησιν ἥ μὲ τὸν ὑπερφυσικὸν κόσμον.

Ἡ θρησκεία δὲν ἀσχολεῖται λόγου χάριν μὲ τὰ προβλήματα τῆς

γεωλογίας, τῆς ἀστρονομίας, τῆς φυσικῆς, τῆς χημείας, τῶν μαθηματικῶν, ἀλλ' ἀναφέρεται μόνον εἰς τὰς σχέσεις τῶν ἀνθρώπων πρὸς ἄλλήλους. Οὕτε ἡ ἐπιστήμη πρέπει νὰ εἰσέρχεται εἰς τὰ ἔδαφη τῆς θρησκείας οὔτε ἡ θρησκεία εἰς τὰ τῆς ἐπιστήμης. Οἱ ἀληθεῖς δὲ ἐπιστήμονες γνωρίζουσι τοῦτο καὶ μετ' εὐλαβείας καὶ ταπεινοφροσύνης κλίνουσι γόνυ καὶ οὗτοι πρὸ τοῦ μεγάλου Θεοῦ, ὅπως καὶ οἱ κοινοὶ καὶ ἀγράμματοι θνητοί. Οἱ τοιοῦτοι διεκρίθησαν πάντοτε διὰ τὴν εὐσέβειάν των καὶ τὴν βαθείαν θρησκευτικότητα. "Οταν δὲ μέγας εὐεργέτης τῆς ἀνθρωπότητος Παστὴρ ἀνέγνωσε τὴν ἐπιγραφὴν ἐνὸς γαλλικοῦ ἑργαστηρίου ζωϊκῆς Βιολογίας « ἡ ἐπιστήμη δὲν ἔχει οὔτε θρησκείαν οὔτε πατρίδα », ἀπήντησεν, ὅτι « τοῦτο εἶναι ὅρθὸν διὰ τὴν ἐπιστήμην, ἀλλ' οἱ ἐπιστήμονες ἔχουσι καὶ θρησκείαν καὶ πατρίδα ».

## 16. Η ΠΡΟΝΟΙΑ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

'Ο Θεός, δημιουργήσας τὸ σύμπαν, δὲν ἔγκατέλειψεν αὐτὸν εἰς τὴν τύχην του, ἀλλὰ προνοεῖ διαρκῶς περὶ πάντων καὶ κυβερνᾷ τὰ πάντα, οὕτως ὥστε ἕκαστον ὃν νὰ ὑπηρετῇ τοὺς θείους σκοπούς, διὰ τοὺς ὅποιους ἐδημιουργήθη. Μία τάξις φιλοσόφων, οἱ Δεῖσταί, ὑποστηρίζουσιν, ὅτι ὁ Θεός, ἀφ' οὐ ἐδημιούργησε τὸν κόσμον, δὲν ἐπεμβαίνει πλέον εἰς αὐτόν, ἀλλὰ μακρόθεν παρακολουθεῖ ἀπλῶς πῶς λειτουργεῖ καὶ ἔξελίσσεται κατὰ τοὺς ἀσαλεύτους φυσικούς νόμους, τοὺς ὅποιους Αὔτὸς ἔθεσεν ἐν τῷ κόσμῳ. Κατὰ τοὺς Δεῖστάς, ὅπως ὁ ὡρολογοποιός, ἅμα ρυθμίσῃ τὸ ὡρολόγιον, δὲν ἐπεμβαίνει, ἀλλ' ἔργαζεται τοῦτο μόνον του πλέον, τοιουτοτρόπως καὶ ὁ Δημιουργός, ἀφ' οὐ θεεσε τὸν κόσμον εἰς κίνησιν μὲ τοὺς φυσικοὺς νόμους, δὲν ἀναμιγνύεται πλέον εἰς τὴν ζωὴν αὐτοῦ. 'Ο κόσμος ὅμως δὲν ἔπαυσε ποτὲ νὰ εἶναι ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν καὶ διακυβέρνησιν τοῦ Θεοῦ. 'Η ἐπίβλεψις αὕτη καὶ φροντὶς τοῦ Θεοῦ περὶ τοῦ κόσμου, ὅπως ἕκαστον ὃν ζήσῃ καὶ ἀναπτυχθῇ κατὰ τοὺς τεθέντας ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς τὰ ὄντα μερικοὺς καὶ γενικοὺς σκοπούς τῆς ὑπάρξεως των, καλεῖται θεία Πρόνοια. 'Η θεία αὕτη Πρόνοια ἐκδηλοῦται εἴτε ὡς φροντὶς πρὸς συντήρησιν τῶν ὄντων, εἴτε ὡς πρόνοια πρὸς καθοδήγησιν καὶ βοήθειαν αὐτῶν, ἴδιως τῶν ἀνθρώπων, ἵνα πραγματοποιήσωσι τοὺς θείους σκοπούς, διὰ τοὺς ὅποιους προωρίσθησαν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

**α) Ἡ Συντήρησις τοῦ κόσμου.** 'Ἐφ' ὅσον ὁ κόσμος δὲν ἔδημιοι υπεγήθη ἐξ ἑαυτοῦ, ἔχει ἀνάγκην πάντοτε τῆς συντηρητικῆς Προνοίας τοῦ Δημιουργοῦ, ἐκ τοῦ ὅποιου ἔχει τὴν ζωὴν καὶ ἔξαρτᾶται. 'Ἡ συντήρησις τοῦ κόσμου εἶναι συνέχεια τῆς δημιουργικῆς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ, διότι τοιουτοτρόπως προφυλάσσονται καὶ διατηροῦνται τὰ ὄντα εἰς τὴν ζωὴν, ἐφ' ὅσον αὕτη εἶναι ἀκόμη ἀναγκαία διά τινα οἰονδήποτε σκοπόν. Τὴν τοιαύτην συντηρητικὴν Πρόνοιαν τοῦ Θεοῦ ἔξυμνει ὁ Δαυΐδ εἰς τὸν 103 Ψαλμὸν καὶ μάλιστα διὰ τῶν στίχων « ἀνοίξαντός σου τὴν χεῖρα τὰ σύμπαντα πλησθήσονται χρηστότητος, ἀποστρέψαντος δέ σου τὸ πρόσωπον, ταραχθήσονται ἀντανελεῖς τὸ πνεῦμα αὐτῶν καὶ ἐκλείψουσι καὶ εἰς τὸν χοῦν αὐτῶν ἐπιστρέψουσιν ». 'Ἐν δὲ τῇ Σοφίᾳ Σολομῶντος ἀναγινώσκομεν « Ἀγαπᾶς γάρ τὰ ὄντα πάντα καὶ οὐδὲν βδελύσσει, ὃν ἐποίησας οὐδὲ γάρ ἄν μισῶν τι κατεσκεύασας. Πῶς δὲ ἔμεινεν ἀν τι, εἰ μὴ σὺ ἡθέλησας ; ἢ τὸ μὴ κληθὲν ὑπὸ σοῦ διετηρήθη ; » (ια' 25). 'Ο Ἄπ. Παῦλος ἐν τῇ ὄμιλίᾳ του πρὸς τοὺς Ἀθηναίους λέγει, ὅτι τὰ πάντα συντηροῦνται ἐν τῇ ζωῇ διὰ τῆς θείας δυνάμεως : « ἐν αὐτῷ γάρ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμὲν » (Πράξ. ιζ' 28, Κολ. α' 17, Ἐβρ. α' 3, ιδίως Ματθ. σ' 26). Καὶ οἱ Πατέρες τῆς Ἑκκλησίας ἔξυμνοῦσι διαρκῶς τὴν ἀδιάλειπτον Πρόνοιαν τοῦ Θεοῦ πρὸς συντήρησιν τῶν ὄντων. 'Ο Μέγας Βασίλειος π.χ. λέγει « Οὐδὲν ἀπρονόητον, οὐδὲ ἡμελημένον παρὰ τῷ Θεῷ πάντα σκοπεύει ὁ ἀκοίμητος ὁφθαλμός, πᾶσι πάρεστι, σκορπίζων ἐκάστῳ τὴν σωτηρίαν. Πολλάκις οὖν καὶ ἐν τοῖς μικροτάτοις ἡ σοφία αὐτοῦ καὶ ἡ πρόνοια διαφαίνεται » (Mign. 32, 1372, πρβλ. καὶ ἱεροῦ Χρυσοστόμου. Mign. 52, 492 - 498).

**β) Ἡ Κυβέρνησις τοῦ κόσμου.** 'Ο Θεὸς δὲν προνοεῖ μόνον διὰ τὴν συντήρησιν τοῦ κόσμου, ἀλλὰ καὶ κυβερνᾷ καὶ κατευθύνει αὐτὸν πρὸς τὸν ὑψιστὸν σκοπόν, δι' ὃν ἔδημιουργήθη, καὶ ὁ ὅποιος, κατὰ τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν, εἶναι ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐπὶ πάντων καὶ ἡ δόξα Αὐτοῦ (1 Κορ. γ' 22, ιε' 28). Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, ὁ Θεὸς εἶναι Θεὸς ζῶν καὶ πανάγαθος, φροντίζων διὰ τὸ καλὸν τῶν πλασμάτων του, κυβερνῶν καὶ κατευθύνων τὰ πάντα σοφῶς. 'Ανευ τοῦ θελήματος τοῦ πανσόφου Δημιουργοῦ οὐδὲν ἐν τῷ κόσμῳ γίνεται. Κατὰ τοὺς ὥραίους λόγους τοῦ ἱεροῦ Χρυσοστόμου « τὰ τοίνυν ἔργα φύσει τοιαῦτα, ὡς ἀπο-

λάμπειν, ώς ἀποστίλβειν, ώς ἀνακηρύγτειν τοῦ πεποιηκότος τὴν δσιότητα » (Ming. 55, 471).

”Ανευ δὲ τῆς πίστεως εἰς θείαν Πρόνοιαν δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ὑπάρχῃ θρησκευτικὴ ζωὴ. Πρὸς τίνα σκοπὸν νὰ προσεύχηται τις πρὸς τὸν Θεὸν καὶ νὰ καταφεύγῃ εἰς Αὐτὸν εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ βίου του, ἐὰν δὲν ἀναμιγνύεται εἰς τὰ πράγματα τοῦ κόσμου καὶ δὲν προνοῇ καὶ φροντίζῃ δι’ αὐτὸν; ’Εὰν δὲν ὑπῆρχε θεία Πρόνοια, καὶ αὐτὴ ἡ διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ σωτηρία τοῦ κόσμου θὰ ἦτο ἀπραγματοποίητος, διότι αὕτη προηλθεν ἀπὸ τὴν ἀπειρον ἀγάπην καὶ εὔσπλαχνίαν τοῦ Θεοῦ πρὸς τὴν ἀμαρτωλὴν ἀνθρωπότητα.

’Η θεία Πρόνοια, ἐνεργοῦσα πανσόφως ἐν τῇ ζωῇ τοῦ κόσμου, λαμβάνει ὑπ’ ὅψιν τοὺς ὑπὸ τοῦ ἰδίου Θεοῦ τεθέντας νόμους ώς καὶ τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου. Πλὴν ὅμως εἰς ἐκτάκτους περιστάσεις καὶ δι’ εἰδικοὺς καὶ ἀνωτέρους σκοπούς ἀνακόπτει δὲν Θεὸς προσωρινῶς τὴν λειτουργίαν τῶν φυσικῶν νόμων, ὅπότε κάμνει διάφορα θαύματα. Λέγονται δὲ θαύματα, ὅσα γεγονότα ὑπερβαίνουσι τὴν ἀνθρωπίνην δύναμιν καὶ γίνονται ἀντιθέτως πρὸς τοὺς ὑπάρχοντας φυσικούς νόμους διὰ τῆς θείας μόνον παντοδυναμίας. ’Αλλὰ καὶ ὅταν δὲν θείας χάριτός του τὸν ἀνθρωπὸν καὶ παρακινῇ αὐτόν, ἵνα πράττῃ τὸ ἀγαθόν, διὰ τῆς τοιαύτης ἐπεμβάσεώς του εἰς τὴν ζωὴν τοῦ ἀνθρώπου δὲν καταργεῖ τὴν ἐλευθερίαν του, διότι δὲν οὐδένα βιάζει ἡ ἀναγκάζει, ὅλλα ἀπλῶς βοηθεῖ καὶ συνεργάζεται μετὰ τοῦ ἀνθρώπου διὰ τὸ καλὸν καὶ τὴν σωτηρίαν αὐτοῦ. ’Εὰν δὲ δὲν ἀνθρωπὸς παρὰ τὴν θείαν ἐνίσχυσιν ἐκλέξῃ τὸ κακόν, πάλιν δὲν ἀγαθὸς Θεὸς φροντίζει νὰ κατευθύνῃ τὴν πτορείαν τῶν πραγμάτων κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε διὰ τῶν κακῶν πράξεων τοῦ ἀνθρώπου οὐδέποτε ματαιώνονται αἱ θεῖαι βουλαὶ καὶ οἱ σκοποὶ τῆς δημιουργίας.

”Υπάρχουσι πολλοὶ ἀνθρωποί, οἱ δποῖοι, βλέποντες τὰς ἀδικίας καὶ τὰς ἀθλιότητας τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας ώς καὶ τὰς καταστροφάς ἐκ διαφόρων φυσικῶν φαινομένων, ἀρνοῦνται τὴν ὑπαρξίν θείας Προνοίας περὶ τοῦ κόσμου καὶ ἰδίως περὶ τοῦ ἀνθρώπου. ’Εὰν δὲν Θεός, κατὰ τὴν φράσιν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ἐδημιούργησε τὰ πάντα «καλὰ λίαν» καὶ ἐὰν προνοῇ περὶ πάντων, διατὶ ὑπάρχει τοσαύτη κακία καὶ δυστυχία ἐν τῇ ζωῇ; Διατὶ πολλάκις ἀμοίβονται ἐν αὐτῇ

καὶ εὔημεροῦσιν οἱ φαῦλοι καὶ οἱ ἀναιδεῖς, ὑποφέρουσι δὲ καὶ διώκονται οἱ δίκαιοι; Διατί νὰ ὑπάρχῃ τὸ λεγόμενον φυσικὸν κακόν, ἦτοι αἱ ἀσθενεῖαι, τὸ γῆρας, ὁ θάνατος, οἱ σεισμοί, τὰ νοσογόνα μικρόβια, τὰ δηλητήρια καὶ τὰ τοιαῦτα; Ἀλλὰ διὰ μὲν τὰς ἀθλιότητας καὶ τὰς ἀδικίας τῆς ζωῆς ὑπεύθυνος εἶναι μόνον ὁ ἄνθρωπος, τοῦ ὅποιου, ὡς εἴπομεν, δὲ Θεὸς σέβεται τὴν ἐλευθερίαν καὶ δὲν βιάζει αὐτὸν εἰς τὸ νὰ πράττῃ τὸ ἀγαθόν, διότι τότε τὸ ἀγαθόν, γινόμενον ἀναγκαστικῶς καὶ διὰ τῆς βίας, οὐδεμίαν ἀξίαν θὰ εἶχεν, δὲ ἄνθρωπος θὰ ἔπαιε νὰ εἶναι μία ἐλευθέρα προσωπικότης. Αἱ δὲ ἐν τῇ φύσει ἀνωμαλίαι καὶ καταστροφαὶ ἔκ τινων φυσικῶν δυνάμεων ὀφείλονται, κατὰ τὴν πίστιν ἡμῶν, οὐ μόνον εἰς τὰ γνωστὰ εἰς ἡμᾶς φυσικὰ αἴτια, ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν ἀμαρτίαν, διὰ τὴν ὅποιαν δὲ Θεὸς κατηράσθη τὸν ἄνθρωπον καὶ τὴν περιβάλλουσαν αὐτὸν φύσιν (Γεν. γ' 17, Ρωμ. η' 20). Ἐξ ἀλλου ὅμως πολλά, ἀτινα νομίζονται ὡς φυσικὰ κακά, δὲν εἶναι πραγματικά, ἀλλ' ἔχουσι βαθύν τινα σκοπὸν ἐπ' ἀγαθῷ τοῦ ἀνθρώπου, τὸν δηποτὸν σκοπὸν οὗτος δὲν γνωρίζει καὶ δὲν βλέπει. Ἀπὸ πολλὰ δηλητηριώδη καὶ ἐπιβλαβῆ πράγματα γίνονται φάρμακα ὡφελιμώτατα (ὅπως ἀπὸ τὴν μούχλαν ἔγινεν ἡ πενικιλίνη). Ἐπίσης δὲ πόνος μέλους τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος εἶναι εὔεργετικώτατος καὶ ἀναγκαιότατος διὰ τὴν συντήρησιν καὶ τὴν εύτυχίαν τῆς ζωῆς. "Οταν δὲ ὁ δργανισμός μας πάθῃ κακόν τι (ἔλκος, καρκίνον, ἀρθρητισμόυς, κοιλοπόνους, πυνοδόντους καὶ ἔξης), οὐδέποτε θὰ ἔγνωρίζομεν τοῦτο, ἐὰν δὲν ἥσθιανόμεθα πόνον. 'Ο πόνος προειδοποιεῖ διὰ τὴν ὑπάρχουσαν πάθησιν ἡ διὰ τὴν ἀναπτυσσομένην ἀσθένειαν, ὡστε δὲ ἄνθρωπος νὰ λάβῃ ἔγκαίρως τὰ κατάλληλα μέτρα πρὸς θεραπείαν τῆς ἀσθενείας του." Ἀνευ τῆς προειδοποιήσεως ταύτης ὑπὸ τῶν πόνων, τὸ σῶμα καὶ αὐτὴ ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου θὰ διέτρεχον μέγαν κίνδυνον ἀνὰ πᾶσαν στιγμήν. 'Ο πόνος λοιπὸν εἶναι σπουδαῖος φρουρὸς τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, ἐν ᾧ συνήθως παραπονούμεθα καὶ γογγύζομεν ἐναντίον τοῦ Θεοῦ, διότι ἐπιτρέπει νὰ ὑποφέρωσιν ἔξ αἰτίας του οἱ ἄνθρωποι.

Ἄλλα καὶ τὰ ἔκ τῆς φύσεως ἐμπόδια καὶ βάσανα εἶναι πολλάκις χρήσιμα καὶ εὔεργετικά, διότι κεντρίζουσι τὴν θέλησιν τοῦ ἀνθρώπου, ἵνα διὰ τῶν ἐπιστημονικῶν ἐρευνῶν ὑποτάξῃ τὴν φύσιν καὶ τὰς δυνάμεις τῆς καὶ προαγάγῃ τοιουτοτρόπως τὸν πολιτισμὸν καὶ τὴν εύτυχίαν του. Διὰ τῶν ἐπιστημονικῶν του ἐφευρέσεων δὲ ἄνθρωπος

ἔχει μειώσει πολὺ τὰ ἐκ τῆς φύσεως κακὰ καὶ ἔχει θέσει τὰς δυνάμεις τῆς φύσεως εἰς τὴν ὑπηρεσίαν του ( οἷον ἀλεξικέραυνον, ἀντισεισμικὰς κατοικίας, ὑδατοφράκτας κατὰ πλημμυρῶν, προόδους καταπληκτικὰς εἰς τὴν ιατρικὴν ἐπιστήμην, δι' ὧν αἱ ἀθεράπευτοι ἀσθένειαι ἐμειώθησαν καὶ ὁ ἀνθρωπὸς ζῆι σήμερον κατὰ μέσον ὅρον βίον μακροβιώτερον ἢ ἄλλοτε ). Συνεπῶς πολλὰ δεινά, προερχόμενα ἐκ διαφόρων φυσικῶν αἰτίων, συντελοῦσιν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ πολιτισμοῦ καὶ εἰς τὴν τελειοποίησιν τοῦ ἀνθρώπου, ὅστις συνεπῶς δὲν πρέπει νὰ γογγύζῃ κατὰ τοῦ Θεοῦ δι' αὐτά, ἀλλὰ νὰ ἔχῃ τὴν βαθείαν πάντοτε πεποιθησιν, ὅτι τὰ πάντα διακυβερνᾶ καὶ κατευθύνει ἐν σοφίᾳ ὁ Θεός, ἐπ' ἀγαθῷ τῶν ἀνθρώπων, καὶ ἴδιᾳ τῶν δικαίων καὶ εὔσεβῶν, κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Παύλου « τοῖς ἀγαπῶσι τὸν Θεὸν πάντα συνεργεῖ εἰς ἀγαθόν » ( Ρωμ. η' 28 ).

## 17. ΟΙ ΑΓΓΕΛΟΙ

Εἰς τὸ πρῶτον ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως ὁμολογοῦμεν, ὅτι ὁ Θεός εἶναι δημιουργὸς πάντων, « ὁρατῶν τε καὶ ἀοράτων ». Μεταξὺ τῶν ἀοράτων ὅντων εἶναι οἱ ἄγγελοι, οἱ ὅποιοι εἶναι πνευματικά, ἀσώματα καὶ ἐλεύθερα ὅντα, ὡς ἔργον ἔχοντα νὰ δοξάζωσι τὸν Θεὸν καὶ νὰ ἀναγγέλωσιν εἰς τοὺς ἀνθρώπους τὰ θελήματα Αὐτοῦ. Ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ γίνεται πολλάκις λόγος περὶ ἀγγέλων, παρουσιαζομένων εἰς τοὺς ἀνθρώπους κατ' ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ, ἵνα μεταδώσωσιν εἰς αὐτοὺς τὰ θελήματα του. Κατ' ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ λόγου χάριν ἄγγελοι εἰδοποιίσαν τὸν Λότ, ἵνα ἐγκαταλείψῃ μετὰ τῆς οἰκογενείας του τὰ Σόδομα ( Γεν. ιθ' 22 ). Ο προφήτης Ἡσαΐας εἶς ἐν ὄραμά του εἶδεν ἀγγέλους κύκλῳ τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ δοξάζοντας Αὐτὸν ( Ἡσ. 5' 3 ). Καὶ ἐν τῇ Κ. Διαθήκῃ πολλάκις γίνεται λόγος περὶ ἀγγέλων. Ἀγγελος ἀνήγγειλεν εἰς τὸν Ζαχαρίαν τὴν γέννησιν τοῦ Ἰωάννου καὶ ὁ αὐτὸς ἄγγελος εὐηγγελίσθη εἰς τὴν γέννησιν τοῦ Ἰωάννου καὶ ὁ αὐτὸς ἄγγελος εὐηγγελίσθη εἰς τὴν Σωτῆρα τοῦ κόσμου. Ἀγγελοι ὡσαύτας κατὰ τὴν γέννησιν τοῦ Σωτῆρος ἀνέπεμψαν πρὸς τὸν "Υψιστὸν τὸ « δόξα ἐν ψύστοις » ( πρβλ. καὶ Πράξ. ιβ' 7, Ματθ. α' 20, β' 13, δ' 11 καὶ ἔξης ).

Ἐπὶ τῇ βάσει τῆς Ἀγίας Γραφῆς ἡ Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι οἱ ἄγγελοι ἐδημιουργήθησαν πρὸ τῆς κτίσεως τοῦ κόσμου ( Ἰὼβ λη' 7 )

καὶ εἰναι πνευματικὰ καὶ ἀσώματα ὅντα, ἀλλ' ἡ φύσις αὐτῶν δὲν εἰναι ἀναλλοίωτος, διότι, ὡς πλάσματα τοῦ Θεοῦ, καὶ αὐτοὶ ὑπόκεινται εἰς μεταβολήν, δυνάμενοι νὰ προκόπτωσιν ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον κατὰ τὴν ἀγιότητα ἢ νὰ περιπίπτωσι καὶ εἰς ἀμαρτίαν : « ἔχοντες ἔξουσίαν καὶ μένειν καὶ προκόπτειν ἐν τῷ ἀγαθῷ καὶ ἐπὶ τὸ χείρον τρέπεσθαι », λέγει ὁ ἵερος Δαμασκηνὸς ( "Εκδοσ. Ὁρθοδ. πίστεως Β' 3 ). Οἱ ἄγγελοι, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἑκκλησίας, ἔχουσιν ἀκόμη ὡς ἔργον νὰ προστατεύωσι τοὺς εὔσεβεῖς ὡς φύλακές των καὶ δόδηγοι εἰς πάσας τὰς περιστάσεις τοῦ βίου των.

Πλὴν τῶν ἀγαθῶν ἀγγέλων ὑπάρχουσι καὶ οἱ πονηροὶ ἄγγελοι ἢ οἱ δαιμονες, οἱ ὅποιοι πρὶν ἦσαν καλοὶ ἄγγελοι, ἀλλ' ἀπὸ ἀλαζονείαν καὶ φιλοδοξίαν ἡμάρτησαν καὶ ἔγιναν ἔχθροι τοῦ Θεοῦ. Οἱ δαιμονες διεξάγουσιν ἀδιάλειπτον ἀγῶνα κατὰ τοῦ θείου θελήματος, πειράζοντες καὶ παρακινοῦντες τὸν ἀνθρωπὸν εἰς τὴν παρακοὴν τοῦ Θεοῦ καὶ εἰς ἀνταρσίαν κατ' Αὐτοῦ. Εἰς τὴν Καινὴν Διαθήκην βλέπομεν, ὅτι οἱ δαιμονες ταράσσονται μὲ τὴν ἐμφάνισιν τοῦ Κυρίου ἐπὶ τῆς γῆς, διότι διὰ τοῦ ἀπολυτρωτικοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος ἐμελλε νὰ συντριβῇ ἡ δύναμις των καὶ ἡ ἐπὶ τῶν ἀνθρώπων ἔξουσία καὶ ἐπιρροή. Πολλοὶ δαιμονιζόμενοι ἐθεραπεύθησαν ὑπὸ τοῦ Κυρίου, ὁ δποῖος, κατὰ τὰ Εὐαγγέλια, περιήρχετο τὴν Γαλιλαίαν « κηρύσσων εἰς τὰς συναγωγὰς καὶ τὰ δαιμόνια ἐκβάλλων » ( Μάρκ. α' 39 ).

## 18. Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ

**α) Φύσις καὶ προορισμός αὐτοῦ.** Ἐν ὧ οἱ ἄγγελοι εἰναι ἐντελῶς καθαρὰ πνεύματα, οἱ ἀνθρωποι ἰστανται εἰς τὸ μέσον τῶν δύο κόσμων τοῦ πνευματικοῦ καὶ τοῦ ύλικοῦ, μετέχοντες συγχρόνως ὀμφοτέρων διότι ἀποτελοῦνται ἀπὸ ὑλην καὶ πνεῦμα, ἢ ἄλλως ἀπὸ σῶμα καὶ ἀπὸ ψυχήν. Ὁ ἀνθρωπος, κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἐπλάσθη τελευταῖος ἐξ ὅλων τῶν δημιουργημάτων τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' εἰναι τὸ, τελειότερον δημιούργημα Αὐτοῦ. Τὰ ἄλλα δημιουργήματα δι Θεὸς ἐδημιούργησεν, κατὰ τὴν γνωστὴν διήγησιν τῆς Γενέσεως, διὰ μόνου τοῦ λόγου του, διὰ τὸν ἀνθρωπὸν ὅμως λαμβάνει ἴδιαιτέρων πρόνοιαν. Καὶ τὸ μὲν σῶμα τοῦ ἀνθρώπου ἐπλασέ, λαβὼν πηλὸν ἐκ τῆς γῆς, τὴν δὲ ψυχὴν ἐμφυσήσας εἰς τὸ σῶμά του πνοὴν ζωῆς. Αἱ ἐκφράσεις αὗται τῆς Ἀγίας Γραφῆς εἰναι ἀνθρωπομορφι-

καί, διότι ὁ Θεός, ὡς ἀπόλυτον πνεῦμα, οὔτε χεῖρας ἔχει, ἵνα λάβῃ πηγὴν καὶ πλάσῃ τὸ σῶμα οὔτε στόμα, ἔχει, ἵνα δι' αὐτοῦ ἐμφυσήσῃ εἰς τὸ σῶμα πνοὴν ζωῆς. Διὰ τῶν ἀνθρωπομορφικῶν τούτων ἐκφράσεων ἡ 'Ἄγια Γραφὴ διδάσκει τὴν ψύστην ταύτην ἀλήθειαν, ὅτι κατὰ μὲν τὸ σῶμα συγγενεύομεν πρὸς τὰ ὑλικὰ ὅντα καὶ εἰμεθαχῶμα, κατὰ δὲ τὴν ψυχὴν προερχόμεθα ἐκ τοῦ Θεοῦ καὶ εἴμεθα συνεπῶς θείας καταγωγῆς ὅντα.

Τὸ σῶμα τοῦ ἀνθρώπου δὲν εἶναι φυλακὴ τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς, ὅπως ἔλεγον πολλοὶ ἀρχαῖοι φιλόσοφοι καὶ πολλοὶ αἱρετικοί, οὐδὲ ὄργανον καὶ ἔδρα τῆς ἀμαρτίας, ἀλλ' ὄργανον καὶ ὑπηρέτης τῆς ψυχῆς ἡ, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, τὸ σῶμα εἶναι « ναὸς τοῦ ἐν ἡμῖν 'Αγίου Πνεύματος » ( 1 Κορ. 5' 19 ).

'Εντεῦθεν οἱ χριστιανοὶ ὀφείλουσι νὰ περιποιῶνται τὸ σῶμά των καὶ νὰ διαφυλάττωσιν αὐτὸν ὑγίεις καὶ όγνόν, διότι ἐν αὐτῷ κατοικεῖ ἡ θεία ψυχὴ καὶ τὸ τὴν ψυχὴν ζωγονοῦν "Αγιον Πνεῦμα: « Οὐκ οἴδατε », λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, « ὅτι ναὸς τοῦ Θεοῦ ἐστε καὶ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ οίκει ἐν ὑμῖν; Εἴ τις τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ φθείρει, φθερεῖ τοῦτον ὁ Θεός » ( 1 Κορ. γ' 16 ).

Κατὰ τὴν 'Ἄγιαν Γραφὴν δὲ ἀνθρωπος ἐπλάσθη κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν Θεοῦ, δηλαδὴ μὲν τοιαῦτα προσόντα, δποῖα ἔχει καὶ ὁ Θεός, ὥστε διὰ τῶν προσόντων τούτων νὰ τείνη πάντοτε πρὸς τὸν Θεὸν καὶ νὰ γίνη ὅμοιος πρὸς Αὐτόν. Τὰ θεῖα ταῦτα προσόντα εἶναι δὲ νοῦς του, ἡ θέλησις, τὸ συναίσθημα, ἡ ἐλευθερία, ἡ ἡθικὴ ροπὴ καὶ φύσις. 'Ο Κύριος ἐτόνισεν ιδιαιτέρως τὴν ἀπειρον ὀξίαν τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς εἰπὼν « τί γάρ ὡφελεῖται ἀνθρωπος, ἐὰν τὸν κόσμον ὅλον κερδίσῃ, τὴν δὲ ψυχὴν αὐτοῦ ζημιωθῇ; ἢ τί δώσει ἀνθρωπος ἀντάλλαγμα τῆς ψυχῆς αὐτοῦ; » ( Ματθ. 15' 26 ). 'Ακολούθουντες τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου καὶ οἱ Πατέρες τῆς 'Εκκλησίας ἐτόνιζον τὴν θείαν καταγωγὴν τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς καὶ συνίστων εἰς τοὺς πιστούς, ἵνα ἐπιμελῶνται ιδιαιτέρως τῆς ἀθανάτου ψυχῆς των: « Γνῶθι σαύτοῦ τὴν φύσιν », λέγει ὁ Μέγας Βασίλειος, « ὅτι θνητὸν μὲν τὸ σῶμα, ἀθανάτος δὲ ἡ ψυχὴ· ἐπιμελοῦ ψυχῆς, πράγματος ἀθανάτου ». Διὰ τῆς ἀθανάτου ψυχῆς του δὲ ἀνθρωπος συγγενεύει πρὸς τὸν πνευματικὸν καὶ ὑπερφυσικὸν κόσμον καὶ προορίζεται διὰ τὴν αἰωνίαν ἐν τῷ Θεῷ ζωήν.

Καὶ ἡ ἐπιστήμη σήμερον, μὴ δυναμένη νὰ ἔξηγήσῃ τὰ πνευ-

ματικὰ καὶ ψυχικὰ φαινόμενα ἐκ τῆς ὑλης μόνον, δέχεται τὴν διπλῆν σύστασιν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς. "Οσοι ὑλισταὶ ἀποκριούσουσι τὴν πνευματικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, πειρῶνται νὰ ἀποδώσωσιν εἰς τὴν ὑλην ὅλα τὰ πνευματικὰ φαινόμενα καὶ τὴν πνευματικὴν ζωὴν τοῦ ἀνθρώπου, πλὴν ὅμως τοῦτο δὲν δύναται νὰ στηριχθῇ καὶ νὰ ἀποδειχθῇ, διότι οὐδὲν πείραμα δύναται νὰ δεῖξῃ, ὅτι ἡ ὑλη ἔχει σκέψιν, θέλησιν, συναίσθημα καὶ ἐλευθερίαν.

β') Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς. Κατὰ τὰ ἀνωτέρω καὶ ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία καὶ ἡ ἐπιστήμη διδάσκουσι τὴν διπλῆν σύστασιν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς. Ἡ ψυχὴ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι ἀθάνατος. Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς ἀποτελεῖ βασικὴν ἀλήθειαν τοῦ Χριστιανισμοῦ. Ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου δὲν τελειώνει μὲν τὸν θάνατον, ἀλλὰ συνεχίζεται αἰώνιως καὶ μετὰ θάνατον, διότι ἀκριβῶς ὁ ἀνθρωπός ἔχει ψυχὴν ἀθάνατον. Ἡ Χριστιανικὴ ζωὴ στηρίζεται εἰς τὴν ἰσχυρὰν ἐλπίδα εἰς μίαν μετὰ θάνατον αἰώνιαν ζωὴν, εἰς τὴν ὅποιαν οἱ δίκαιοι θὰ ζῶσιν εὔτυχεις πλησίον τοῦ Θεοῦ μετὰ τοῦ Σωτῆρος. Αἱ περὶ δευτέρας Παρουσίας τοῦ Κυρίου, περὶ ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν, περὶ μελλούστης κρίσεως καὶ ἀνταπόδοσεως διδασκαλίαι τῆς Ἀγίας Γραφῆς προϋποθέτουν τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς. Ἐὰν ἡ ψυχὴ δὲν εἶναι ἀθάνατος καὶ ἡ ζωὴ μας τελειώνῃ εἰς τὸν τάφον, τότε διατὶ κοπιάζομεν καὶ θυσιάζομεν τὰ πάντα διὰ τὸ καλὸν καὶ τὸ δίκαιον; Ἐάν, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, δὲν ὑπάρχῃ συνέχεια τῆς ἐνταῦθα ζωῆς τῆς ψυχῆς μας, τότε πρέπει νὰ φροντίζωμεν νὰ τρώγωμεν καὶ νὰ πίνωμεν καὶ νὰ διασκεδάζωμεν, διότι αὔριον ἀποθνήσκομεν: «εἰ νεκροὶ οὐκ ἔγειρονται, φάγωμεν καὶ πίωμεν, αὔριον γὰρ ἀποθνήσκομεν» (1 Κορ. 1e' 32). Ἄλλοι μόνον, λέγει ὁ Ἱδιος Ἀπόστολος, ἐὰν ὁ βίος μας ἐτελείωνεν ἐδῶ καὶ δὲν εἴχομεν ἐλπίδα διὰ μίαν ἄλλην ζωῆν, τότε θὰ εἰμεθα οἱ δυστυχέστεροι ἀπὸ ὅλα τὰ ὄντα: «εἰ ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ ἐν Χριστῷ ἐλπικότες ἐσμέν μόνον, ἐλεεινότεροι πάντων ἀνθρώπων ἐσμέν» (1 Κορ. 1e' 19).

Τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς ἀποδεικνύομεν καὶ λογικῶς διὰ τῶν ἔξης ἀποδειξεων :

1. Πάντες οἱ ἀνθρωποί ὅλων τῶν ἐποχῶν ἐπίστευον καὶ πιστεύοντιν εἰς τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς· διὰ τοῦτο ὅλοι ἔθαπτον τοὺς νεκροὺς μὲ τιμᾶς καὶ περιεποιοῦντο τοὺς τάφους των ποικιλοτρόπων, διότι ἐπίστευον, ὅτι τοιουτοτρόπως ηγχαριστοῦντο αἱ ψυχαί των.

Κατὰ τὰς ἀνασκαφὰς πολλῶν ἀρχαίων τάφων ἀνευρέθησαν εἰς αὐτοὺς πολλὰ σπιουδαῖα εύρήματα, τὰ δποῖα δεικνύουν πόσον ἐτίμων ὅλοι οἱ λαοὶ τοὺς νεκρούς των καὶ πῶς ἐπίστευον, ὅτι αἱ ψυχαὶ τῶν νεκρῶν ζῶσι καὶ μετὰ θάνατον. Ἡ καθολικὴ αὕτη πίστις εἰς τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς δεικνύει τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν βασιμότητα τῆς πίστεως ταύτης ( Ἰστορικὴ ἀπόδειξις ).

2. Οἱ ἄνθρωποι ἔχουσιν ἔμφυτον τὴν τάσιν πρὸς τὸ τέλειον καὶ τὸ ἄπειρον. Οὐδὲν ἀγαθὸν τοῦ κόσμου τούτου δύναται νὰ ἰκανοποιῇ αὐτὸν πλήρως, ἀλλὰ πάντοτε ζητεῖ τὸ τελειότερον. Τοῦτο δεικνύει τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς των, ἡ ὅποια ἐπιζητεῖ μίαν τελείαν καὶ αἰωνίαν ζωήν, ἵνα ἰκανοποιηθῇ καὶ ἐπιτύχῃ τοῦ προορισμοῦ τῆς. Τὸ ἀνικανοποίητον τῶν βαθυτέρων καὶ εὔγενεστέρων τάσεων τῆς ψυχῆς μαρτυρεῖ, ὅτι αὕτη δὲν εἶναι πλασμένη διὰ τὸν πρόσκαιρον αὐτὸν κόσμον, ἀλλὰ διὰ τὴν αἰωνιότητα ( Τελεολογικὴ ἀπόδειξις ).

3. Ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ βλέπομεν, ὅτι συνήθως ὑποφέρουν, δυστυχοῦν καὶ διώκονται οἱ καλοὶ καὶ δίκαιοι, ἐνῷ ἀντιθέτως οἱ φαῦλοι, οἱ ἐγωισταί, οἱ ἐγκληματίαι ὥστι μόνον δὲν τιμωροῦνται, ἀλλὰ καὶ εὐδοκιμοῦν καὶ εὐημεροῦν. Τοῦτο ἀντίκειται καὶ πρὸς τὴν λογικήν καὶ πρὸς τὸ αἰσθῆμα τοῦ δικαίου, διότι λογικὸν καὶ δίκαιον εἶναι ἡ μὲν ἀρετὴ νὰ βραβεύηται, ἡ δὲ κακία νὰ τιμωρῆται. Καὶ ἐπειδὴ δὲν γίνεται τοῦτο εἰς αὐτὸν τὸν κόσμον, ἀνάγκη νὰ ὑπάρχῃ ἄλλη μέλλουσσα ζωὴ καὶ ἀνταπόδοσις. Ἄλλὰ διὰ νὰ γίνῃ ἡ ἀποκατάστασις τοῦ δικαίου τούτου πρέπει νὰ ζῇ καὶ μετὰ θάνατον ἡ ἀνθρωπίνη ψυχή. ( Ἡθικὴ ἀπόδειξις ).

4. Ἡ ψυχὴ τέλος εἶναι ὀθάνατος, διότι εἶναι ἡ πλῆτε καὶ ἄϋλος ὡς πρὸς τὴν φύσιν της. Ὁ θάνατος εἶναι ἡ ἀποσύνθεσις καὶ ἡ διάλυσις εἰς τὰ στοιχεῖα τοῦ ἐνὸς ύλικοῦ ὄντος. Ἄλλ’ ἡ ψυχὴ δὲν εἶναι ὕλη, ὥστε νὰ ἀποσυντεθῇ καὶ νὰ ἐκλείψῃ. Εἶναι ἄϋλος καὶ πνευματική, ἐπομένως ὀθάνατος ( Ὁντολογικὴ ἀπόδειξις ).

γ) Ἡ πρώτη κατὰστασις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἡ πτῶσις αὐτοῦ εἰς τὴν ἀμαρτίαν. Ὁ ἀνθρωπός, πλασθεὶς κατ’ εἰκόνα καὶ δμοίωσιν Θεοῦ, ἐπροικίσθη διὰ θείων ἴδιοτήτων, διὰ τῶν ὅποιων ἡδύνατο νὰ τελειοποιῇ ἐαυτὸν συνεχῶς ὑπὸ τὴν ἀγάπην καὶ προστασίαν τοῦ Δημιουργοῦ του καὶ νὰ ζῇ εὐδαίμων εἰς τὴν γῆν ταύτην. Δὲν ἦτο λοιπὸν ἀπ’ ἀρχῆς, οὔτε ἐπλάσθη τέλειος, ἀλλ’ εἶχεν

όλας τὰς δυνατότητας νὰ προκόπτῃ ἡθικῶς καὶ πνευματικῶς, ἀσκούμενος εἰς τὴν ἀρετὴν καὶ ζῶν πάντοτε κατὰ τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ. Πρὸς ἀσκησιν τῶν πρωτοπλάστων εἰς τὴν ἀρετὴν ἔδωκεν δὲ Θεὸς πρὸς αὐτοὺς ὡρισμένας ἐντολάς, τὰς ὅποιας ὥφειλον νὰ τηρῶσι πιστῶς καὶ πάντοτε, ὡστε νὰ δεικνύωσι διὰ τοῦ βίου των, ὅτι συμμορφώνονται πρὸς τὸ ἄγιον θέλημά Του καὶ εἶναι ἄξια τέκνα τοῦ οὐρανίου Πατρός των. 'Η πρὸς τοὺς πρωτοπλάστους δοθεῖσα ἐντολὴ ἦτο, ως γνωστόν, ὅπως μὴ φάγωσι καρπούς ἀπὸ τὸ δένδρον τῆς γνώσεως τοῦ καλοῦ καὶ τοῦ κακοῦ. 'Ο Ἀδάμ ὅμως καὶ ἡ Εὕα, πειρασθέντες ὑπὸ τοῦ διαβόλου καὶ ἐξ ἀλαζονείας καὶ ἐγωϊσμοῦ παρήκουσαν εἰς τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ καὶ ἔφαγον ἀπὸ τοὺς ἀπηγορευμένους καρπούς. 'Η παράβασις αὕτη ἦτο ἀπιστία πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πίστις εἰς τὸν διάβολον καὶ εἰς τὰς συκοφαντίας του ἐναντίον τοῦ Θεοῦ. 'Ητο πειρφρόνησις ρητῆς ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ καὶ λήθη τῶν μεγάλων πρὸς αὐτοὺς θείων εὔεργεσειῶν. 'Αποτέλεσμα τῆς παρακοῆς ἦτο, ὅτι ἔχασαν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ, ἐσκοτίσθη ὁ νοῦς των καὶ ἡ θέλησίς των κατέστη ἀσθενής καὶ ἀνίκανος νὰ θέλῃ καὶ νὰ πράττῃ τὸ ἀγαθόν. Τοιουτοτρόπως τὸ πρῶτον ἀμάρτημα διεδέχθησαν ἄλλα, καὶ οὕτως οἱ πρωτόπλαστοι ἀπεμακρύνοντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον ἀπὸ τὸν Θεόν καὶ ἐβυθίζοντο εἰς τὴν ἀμαρτίαν. 'Επειδὴ ὁ Ἀδάμ καὶ ἡ Εὕα εἶναι οἱ προπάτορες καὶ οἱ γενάρχαι τοῦ ἀνθρωπίνου γένους, ἡ πρώτη ἐκείνη παράβασις τῆς ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ ὀνομάζεται συνήθως προπατορικὸν ἀμάρτημα. Τὸ ἀμάρτημα ἐκεῖνο ἐκληρονόμησαν ἀναγκαίως πάντες οἱ ἀπόγονοι τοῦ Ἀδάμ καὶ τῆς Εὕας καὶ ἔκτοτε οἱ ἀνθρωποι γεννῶνται ἀμαρτωλοὶ καὶ μὲ τὰς ἴδικάς των προσωπικὰς ἀμαρτίας ἐπαυξάνουσι τὴν ἡθικὴν ἀθλιότητα τοῦ ἀνθρωπίνου γένους. Εἰς τὴν ἡθικὴν ταύτην κατάπτωσιν ὁφείλεται καὶ τὸ γεγονός, ὅτι οἱ ἀνθρωποι, ἀπομακρυνόμενοι διαρκῶς περισσότερον ἀπὸ τὸν Θεόν, ἐλησμόνησαν ἐν τέλει τὸν Θεόν καὶ ἤρχισαν νὰ λατρεύωσι τὰ κτίσματά του, ἀστέρας καὶ ὅρη καὶ θαλάσσας καὶ διάφορα ἥμερα καὶ ἄγρια ζῷα. Μὲ τὴν τοιαύτην ἡθικὴν καὶ θρησκευτικὴν κατάπτωσιν τοῦ ἀνθρωπίνου γένους ἐφαίνετο, ὅτι οἱ σκοποὶ τῆς Δημιουργίας τοῦ κόσμου καὶ τοῦ ἀνθρωπίνου γένους ἔματαιώθησαν, διότι οἱ ἀνθρωποι, ἀντὶ νὰ ζῶσιν εύτυχεῖς καὶ ἐν τῇ ἀρετῇ πλησίον τοῦ Θεοῦ, ἐβυθίζοντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν δυστυχίαν καὶ ἀθλιότητα εἰς στημεῖον, ὡστε πολλοὶ ἐκ τῶν ἀρχαίων φι-

λοσόφων ἔλεγον, ὅτι ἡ ἀνθρωπότης θὰ ἐκφυλισθῇ καὶ θὰ ἔξαφανισθῇ,  
 ἐὰν ὁ ἕδιος ὁ Θεὸς δὲν ἀνελάμβανε τὴν ἀπολύτρωσίν της. 'Αλλ' αἱ  
 βουλαὶ καὶ τὰ σχέδια τοῦ Θεοῦ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ μένωσιν ἀπρα-  
 γματοποίητα καὶ νὰ ματαιώνωνται ἀπὸ τὰ φαῦλα ἔργα τῶν ἀνθρώ-  
 πων. 'Ο πολυεύσπλαχνος Θεὸς δὲν ἀφῆκε τὰ πλάσματά του νὰ ἀφα-  
 νισθῶσιν ἐντελῶς εἰς τὴν κακίαν καὶ εἰς τὴν εἰδωλολατρείαν, ἀλλ'  
 ἔδωκεν εἰς αὐτὰ πάλιν τὴν εὔκαιρίαν καὶ τὰς δυνατότητας νὰ σώθωσι  
 καὶ νὰ ἐπανέλθωσι πλησίον του. "Οτε ἤλθε τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου,  
 ἔξαπέστειλεν ὁ Θεὸς τὸν Υἱὸν αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον, ἵνα σώσῃ αὐτὸν  
 ἐκ τῆς δουλείας εἰς τὴν ὁμαρτίαν, ἀναλαβὼν Αὐτὸς ἐπὶ τῶν ὕμων  
 του τὸ βάρος τῶν ὁμαρτιῶν μας καὶ σταυρωθεὶς ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα  
 ἔξιλεώσῃ τὴν θείαν δικαιοσύνην. 'Η ἐν τῷ Χριστῷ ἀπολύτρωσις  
 ἀποκατέστησε τὸν ἀνθρωπὸν εἰς τὴν προτέραν αὐτοῦ πρὸ τῆς πτώ-  
 σεως κατάστασιν καὶ ἐπανέφερεν αὐτὸν πλησίον τοῦ οὐρανίου Πα-  
 τρός του. Διὰ τοῦ Ἀδάμ ἐπῆλθεν ἡ ὁμαρτία καὶ ὁ θάνατος, λέγει  
 ὁ Ἀπ. Παῦλος, ἐν ᾧ διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, τοῦ νέου Ἀδάμ, ἐπῆλ-  
 θεν ἡ ἀναγέννησις καὶ ἡ θεία ἐν τῷ Χριστῷ ζωὴ πάντων τῶν εἰς  
 Χριστὸν πιστεύοντων: «Ωσπερ γάρ ἐν τῷ Ἀδάμ πάντες ἀποθνή-  
 σκουσιν, οὕτω καὶ ἐν τῷ Χριστῷ πάντες ζωοποιηθήσονται». καὶ  
 ἐν συνεχείᾳ λέγει: «καθὼς ἐφορέσαμεν τὴν εἰκόνα τοῦ χοϊκοῦ (τοῦ  
 Ἀδάμ), φορέσωμεν καὶ τὴν εἰκόνα τοῦ ἐπουρανίου (τοῦ Ἰησοῦ)»  
 (1 Κορ. 1e' 22. 49, πρβλ. καὶ Ρωμ. ε' 15).



## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

### ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΝ ΧΡΙΣΤΩ ΑΠΟΛΥΤΡΩΣΕΩΣ

"Ἄρθρα β'-ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: β'. 'Καὶ εἰς ἡρά Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν, τὸν νιὸν τοῦ Θεοῦ, τὸν μονογενῆ, τὸν ἐκ τοῦ Πατρὸς γεννηθέντα πρὸ πάντων τῶν αἰώνων, φῶς ἐκ φωτός, Θεόν ἀληθινόν, ἐκ Θεοῦ ἀληθινοῦ, γεννηθέντα, οὐ ποιηθέντα, δόμοιον τῷ Πατρὶ, δι' οὗ τὰ πάντα ἐγένετο.

γ'. Τὸν δι' ἡμᾶς τοὺς ἀνθρώπους καὶ διὰ τὴν ἡμετέραν σωτηρίαν κατελθόντα ἐκ τῶν οὐρανῶν καὶ σαρκωθέντα ἐκ Πνεύματος Ἀγίου καὶ Μαρίας τῆς Παρθένου καὶ ἐγανθωπήσαντα.

δ'. Σταυρωθέντα τε ἐπὶ ἡμῖν ἐπὶ Πονίου Πιλάτου καὶ παθόντα καὶ ταφέντα.

ε'. Καὶ ἀραιτάντα τῇ τοίη ἡμέρᾳ κατὰ τὰς Γρααάς.

ϛ'. Καὶ ἀνελθόντα εἰς τοὺς οὐρανοὺς καὶ καθεξόμενον ἐκ δεξιῶν τοῦ Πατρός.

ζ'. Καὶ πάλιν ἐρχόμενον μετὰ δόξης κρῖναι ζῶντας καὶ νεκρούς, οὐ τῆς βασιλείας οὐκ ἔσται τέλος.

### 19. Η ΓΕΝΝΗΣΙΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΗΜΩΝ. ΠΡΟΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΟΤΗΤΟΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΛΕΥΣΙΝ ΤΟΥ

"Η ἀνθρωπότης, ἀπομακρυνθεῖσα ἀπὸ τὸν Θεὸν διὰ τῆς παραβάσεως τῆς ἐντολῆς του παρὰ τῶν πρωτοπλάστων, ἔζη μίαν ἀνευ Θεοῦ ζωὴν ἐντὸς τῆς ἁμαρτίας καὶ τῆς εἰδωλολατρείας. Τὰ θεῖα χαρίσματα ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἔξησθένησαν καὶ ἡ ροπὴ πρὸς τὸ κακὸν ἐγίνετο δλονὲν ἰσχυροτέρα. Ή διαφθορὰ τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως ἦτο τόσον μεγάλη, ὥστε ἦτο ἀδύνατον πλέον νὰ μεταβάλῃ ζωὴν δ ἀνθρωπος διὰ τῶν ιδίων δυνάμεων καὶ προσπαθειῶν, διότι ἡ βούλησίς του ἔξησθένησε καὶ ἡ εὔνοια καὶ ἡ κοινωνία μετὰ τοῦ Θεοῦ — ὁ μόνος οὗτος ὄρος τῆς πνευματικῆς αὐτοῦ ζωῆς — ἀπεσύρθησαν ἀπ' αὐτοῦ. Ή ἀγάπη ὅμως τοῦ Θεοῦ δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἀφήσῃ τὰ ἑαυτοῦ πλάσματα εἰς τοιαύτην κατάστασιν, διὰ τοῦτο, ὅταν

ἥλθεν ὁ κατάλληλος χρόνος, ἔστειλε τὸν Υἱόν Του πρὸς σωτηρίαν τῆς ἀνθρωπότητος.

‘Ο κατάλληλος οὗτος χρόνος ἥλθεν, ἀφ’ οὐ προπαρεσκευάσθη ἡ ἀνθρωπότης ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος τῆς καὶ ἡσθάνθη ἰσχυρῶς τὴν ἀθλίαν κατάστασίν της καὶ τὴν ἀνάγκην τῆς Ἀνωθεν σωτηρίας. ‘Η προπαρασκευὴ αὕτη τῆς ἀνθρωπόγκης τῆς οὐ πρώτοις ἔξελεξεν ὁ Θεὸς ἐνα λαόν, τὸν Ἰσραηλιτικόν, ἵνα χρησιμεύσῃ ὡς ὅργανον καὶ ὡς θεματοφύλαξ τῆς πίστεως εἰς ἐνα Θεὸν καὶ ὅλων τῶν πρώτων θείων ἀποκαλύψεων πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα. ‘Ο Ἰσραηλιτικὸς λαὸς προπαρεσκευάσθη διὰ τῶν Πατριαρχῶν, διὰ τοῦ Μωϋσέως καὶ τῶν προφητῶν εἰς τὴν ἔλευσιν καὶ ὑποδοχὴν τοῦ Μεσσίου, τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. ‘Ο Θεὸς ἔδωκεν εἰς τὸν Ἀβραὰμ τὴν ἐπαγγελίαν, ὅτι ἐκ τῶν ἀπογόνων του θὰ προέλθῃ ὁ Μεσσίας, ὁ ὅποιος θὰ φέρῃ τὴν σωτηρίαν καὶ τὴν εὐλογίαν εἰς πάντα τὰ ἔθνη τῆς γῆς.

Πλὴν τῶν ἐπαγγελιῶν τούτων περὶ τοῦ Μεσσίου ὁ Θεὸς ἔδωκεν εἰς τοὺς Ἰσραηλίτας διὰ τοῦ Μωϋσέως τὸν Νόμον, τοὺς προφήτας καὶ ἄλλους ἀγίους, διὰ τῶν ὅποίων οἱ Ἰουδαῖοι συνεκρατοῦντο εἰς τὴν ἀληθινὴν πίστιν. Τοιουτοτρόπως ὑπῆρχεν εἰς λαός, ὁ ὅποιος ἐν τῷ μέσῳ τῆς εἰδωλολατρικῆς ἀνθρωπότητος ἐπίστευε καὶ ἐλάττευεν οὐχὶ τὰ ἄστρα, τὰ ζῷα, τὰς θαλάσσας καὶ τὰς δυνάμεις τῆς φύσεως, ὅλλα αὐτὸν τὸν ἀληθινὸν Θεὸν καὶ Δημιουργὸν τοῦ κόσμου. Οἱ Ἰουδαῖοι κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἔλεύσεως τοῦ Κυρίου καὶ πολὺ ἐνωρίτερον ἦσαν ἐσκορπισμένοι εἰς ὅλον τὸν κόσμον καὶ εἰχον συναγωγὰς εἰς ὅλας τὰς πόλεις ἐκείνας, ὅπου ὑπῆρχον τὸ ὀλιγώτερον δέκα Ἰουδαϊκοὶ οἰκογένειαι. Διὰ μέσου τῶν Ἰουδαίων τούτων τῆς Διασπορᾶς πολλοὶ Ἐθνικοί, βλέποντες τὴν λαμπρὰν λατρείαν καὶ τὰ αὐστηρὰ ἥθη τῶν Ἰουδαίων, προσήρχοντο εἰς τὴν Ἰουδαϊκὴν πίστιν καὶ ἐγίνοντο προσήλυτοι. Ἀλλά, παρὰ τὴν ἴδιαιτέραν ταύτην εὔνοιαν τοῦ Θεοῦ πρὸς αὐτούς, οἱ Ἰουδαῖοι κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Κυρίου εἶχον διαστρέψει καὶ μεταβάλει τὴν θρησκείαν των εἰς θρησκείαν ἔξωτερικῶν καὶ μηχανικῶν τύπων καὶ τελετῶν καὶ ἀντὶ ἐνὸς πνευματικοῦ ἀρχηγοῦ καὶ σωτῆρος ἀνέμενον ἐνα Μεσσίαν κοσμικόν, ἦτοι ἐνα ἀνδρεῖον καὶ ἀνίκητον Βασιλέα, ὁ ὅποιος θὰ ὑπέσσειν ὅλους τοὺς ἔχθρους τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ καὶ θὰ ἐδόξαζε τὸ Ἰσραηλιτικὸν ἔθνος.

‘Η θεία Πρόνοια δὲν ήτο δυνατὸν νὰ περιορισθῇ εἰς ἓνα λαὸν μόνον, ἀλλ’ ἐπεξετάθη καὶ εἰς τοὺς Ἐθνικούς κατὰ πολλοὺς τρόπους (Πραξ. 1δ' 16). Καὶ ἐν τῷ μέσω τῶν Ἐθνικῶν παρουσιάσθησαν φωτεινὰ πνεύματα, μεγάλοι φιλόσοφοι, οἱ ὅποῖοι ἐδίδασκον καθαρὰς καὶ ύψηλὰς θρησκευτικὰς καὶ ἡθικὰς ἴδεας καὶ διεκήρυττον τὸ ψεῦδος καὶ τὴν πλάνην τῆς λατρείας τῶν εἰδώλων. Ἡ φιλοσοφία, κατὰ τὴν γνώμην πολλῶν Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, ἦτο διὰ τοὺς Ἐθνικούς παιδαγωγὸς εἰς Χριστόν, ὅπως ἦτο ὁ Μωσαϊκὸς Νόμος διὰ τοὺς Ἰουδαίους. Οἱ Σωκράτης, ὁ μέγιστος τῶν φιλοσόφων, βλέπων τὴν ἡθικὴν κατάπτωσιν τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας, ἔλεγεν, ὅτι μόνον, ἐάν ὁ Θεὸς κηδόμενος τῶν ἀνθρώπων ἔστελλεν ἄνωθεν ἓνα Σωτῆρα, θὰ ἡδύναντο οὗτοι νὰ σωθῶσιν.

Ἐπίσης αἱ πολιτικαὶ καὶ κοινωνικαὶ συνθῆκαι ἥσαν λίαν εὔνοϊκαὶ διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος καὶ Ἀναδημιουργοῦ τῆς ἀνθρωπότητος. Οἱ ἀνθρωποὶ ἥσθάνοντο τὴν ἀνάγκην τῆς ἀπολυτρώσεως, διὰ τοῦτο κατέφευγον ἀθρόως εἰς τὰς λεγομένας ἀπολυτρωτικὰς μυστηριακὰς θρησκείας τῆς Ἰσιδος καὶ τοῦ Ὀσίριδος, τῆς Κυβέλης, τοῦ Μίθρα καὶ ἔξῆς, αἱ ὅποιαι ὑπισχνοῦντο εἰς τοὺς μυουμένους εἰς αὐτὰς τὴν λύτρωσιν καὶ τὴν μετὰ θάνατον αἰώνιαν ζωήν. Κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἐνανθρωπήσεως τοῦ Κυρίου ὑπῆρχε μία πολιτικὴ διοικησις ἀνὰ τὰς περὶ τὴν Μεσόγειον χώρας — ἡ Ρωμαϊκὴ αὐτοκρατορία — εἰς πολιτισμὸς καὶ μία γλῶσσα, καὶ πάντα ταῦτα βεβαίως ηύνούν πολὺ τὴν διάδοσιν τῆς νέας θρησκείας.

‘Αφ’ οὖ λοιπὸν παρεσκευάσθη καταλλήλως ἡ ἀνθρωπότης ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας, ἥλθεν δὲ ἀναμενόμενος Σωτὴρ τοῦ κόσμου, ἡ ἐλπὶς καὶ ἡ προσδοκία τῶν ἐθνῶν, ὁ Ἰησοῦς Χριστός, γεννηθεὶς ἐν Βηθλεέμ τῆς Ἰουδαίας ἐκ Πνεύματος Ἁγίου καὶ Μαρίας τῆς Παρθένου κατὰ τὰς Ἁγίας Γραφάς, καὶ ἐπὶ αὐτοκράτορος τῆς Ρώμης Ὁκταβιανοῦ.

## 20. Η ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Κατὰ τὰ Εὐαγγέλια, μετὰ τὴν βάπτισίν του ὁ Κύριος, ἐκλέξας δώδεκα μαθητάς, περιέτρεχε τὰς πόλεις καὶ τὰς κώμας τῆς Ἰουδαίας κηρύζοντας τὸ εὐαγγέλιον τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς. Ἐκήρυττεν, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι Πατὴρ ὅλων τῶν ἀνθρώπων, πλήρης ἀγά-

πης πρὸς ὅλους, ἵδιαιτέρως πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς, τοὺς συναισθανομένους τὴν ἴδιαν των ἀμαρτωλότητα, καὶ ὅτι οἱ ἄνθρωποι ὀφείλουσι νὰ πιστεύωσιν εἰς Αὔτὸν καὶ νὰ ἀγαπῶσι τὸν Θεόν καὶ ἀλλήλους δι’ ὅλων τῶν δυνάμεων τῆς ψυχῆς των. Ἐδίδασκεν ἐπίσης, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι Πνεῦμα καὶ οἱ ἄνθρωποι ὀφείλουσι νὰ λατρεύωσιν Αὔτὸν πνευματικῶς διὰ τῆς διαρκοῦς ἐπικοινωνίας μετ’ Αὐτοῦ, διὰ τῆς ἀδιαλείπτου προσευχῆς καὶ δι’ ἀγίου βίου. Ἀπὸ τοὺς θέλοντας νὰ ἀκολουθήσωσιν Αὔτὸν ἀπήγει μετάνοιαν, πίστιν, αὐτοθυσίαν καὶ περιφρόνησιν πρὸς τὰ πλούτη καὶ τὰ ἔγκόσμια ἀγαθά, διότι οἱ ἄνθρωποι, παρασυρόμενοι ὑπὸ τούτων, λησμονοῦσι τὸν Θεὸν καὶ ἀφοσιώνονται εἰς τὰς ἀπολαύσεις καὶ τὰ ἀγαθὰ τοῦ κόσμου τούτου. Ὁ Κύριος ἐνίσχυε καὶ ἐπεκύρωνε τὴν ὑπέροχον διδασκαλίαν του μὲ τὰ θαύματά του καὶ μὲ τὸν τέλειον καὶ ἀγίον βίον του. Διὰ τῶν θαυμάτων του ἀπεκαλύπτετο, ὅτι ἡτο Θεός, κύριος τῶν δυνάμεων τῆς φύσεως, τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου, συνεπῶς οἱ ἀκροαταὶ του ὥφειλον νὰ δίδωσι προσοχὴν εἰς τοὺς λόγους του καὶ νὰ πιστεύωσιν εἰς Αὔτόν. Συγχρόνως ὁ βίος του ὑπῆρξε καθ’ ὅλα ἀγιος: «Ἀμαρτίαν οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὐρέθη δόλος ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ» (Ἡσ. νγ' 9,1 Πέτρ. β' 22), εἶχε προείπει ὁ προφήτης, καὶ οἱ λόγοι οὗτοι ἐπραγματοποιήθησαν ἀπολύτως. Ὁ ἴδιος εἶπε περὶ ξαυτοῦ «Τὶς ἔξ οὐρῶν ἐλέγχει με περὶ ἀμαρτίας;» (Ιωάν. η' 46), καὶ εἰς τὸ ἔρωτημα αὐτοῦ οὕτε οἱ σύγχρονοι οὗτε οἱ μετὰ ταῦτα αἰῶνες ἡδουνήθησαν νὰ ἀπαντήσωσιν, ἵνα διαψεύσωσιν Αὔτόν. «Οπως ἐδίδασκε, τοιοῦτον βίον ἔζη. Τὰ ἔργα συνεφώνουν πρὸς τοὺς λόγους του καὶ οὐδεμίᾳ ἐσωτερικὴ σύγκρουσις παρετηρεῖτο εἰς τὴν ζωήν του. Καὶ ὁ βίος καὶ ἡ διδασκαλία του ἐνεποίουν τοιαύτην κατάπληξιν, ὥστε ἐλεγον οἱ ἀκροαταὶ του «οὐδέποτε οὕτως εἰδομεν» ἢ «οὐδέποτε οὕτως ἐλάλησεν ἄνθρωπος, ὡς οὗτος ὁ ἄνθρωπος» (Μάρκ. β' 12, Ιωάν. ζ' 46). Ἐν τέλει ὁ Κύριος ἐτερμάτισε τὸν ἀγιον βίον του διὰ μιᾶς ἀπειργάπτου αὐτοθυσίας, παθών καὶ σταυρωθείσ οὐς κακοῦργος ἐν τῷ μέσῳ δύο ληστῶν χάριν τῆς σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων καὶ ἔξ ἀγάπης πρὸς αὐτούς.

## 21. ΤΑ ΠΑΘΗ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ ΚΑΙ Η ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ ΤΟΥ

Οι ἄρχοντες τῶν Ιουδαίων, οἱ ἀρχιερεῖς καὶ γραμματεῖς, ἐφθόνουν καὶ ἐμίσουν τὸν Κύριον, διότι τὰ πλήθη ἡκολούθουν Αὔτὸν καὶ

διότι ἥλεγχε τὴν κακίαν καὶ τὴν ὑποκρισίαν των. Ἐντεῦθεν συλλαβόντες Αὔτὸν κατεδίκασαν εἰς θάνατον καὶ ἐσταύρωσαν Αὔτόν. Διὰ τῆς παραβάσεως ὑπὸ τῶν προπατόρων τῆς πρώτης ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ, τῆς δοθείσης εἰς αὐτοὺς πρὸς ἀσκησιν καὶ δοκιμασίαν, εἰσῆλθεν εἰς τὸν κόσμον ἡ ὁμαρτία καὶ ὁ θάνατος. Ὁ ἄνθρωπος θὰ ἦτο καταδεδικασμένος εἰς αἰώνιον τιμωρίαν, ἐὰν ὁ Θεός, ἐν τῇ πανσοφίᾳ αὐτοῦ καὶ τῇ ἀπείρῳ του ἀγάπῃ πρὸς τὸν ἄνθρωπον, δὲν εὕρισκε μέσον, διὰ τοῦ ὅποιου νὰ ἰκανοποιηθῇ ἡ ὑπὸ τοῦ ἄνθρωπου διὰ τῆς παραβάσεως αὐτοῦ προσβληθεῖσα δικαιοσύνη του, ἡ ὅποια ἀπήγει τὴν τιμωρίαν τοῦ ὁμαρτήσαντος ἄνθρωπου, καὶ νὰ ἔξαλειφθῶσι συγχρόνως τὰ ἀποτελέσματα τοῦ προπατορικοῦ ὁμαρτήματος καὶ οὕτω σωθῆ ὁ ἄνθρωπος. Ἐπειδὴ δὲ ὁ ἄνθρωπος, ὡς φέρων ἐν ἔαυτῷ τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπατορικοῦ ὁμαρτήματος, δὲν ἡδύνατο διὰ τῶν ἰδίων αὐτοῦ δυνάμεων οὔτε τὴν θείαν δικαιοσύνην νὰ ἰκανοποιήσῃ οὔτε καὶ τὰ ἀποτελέσματα τοῦ προπατορικοῦ ὁμαρτήματος, νὰ ἔξαλειψῃ, ὁ Θεὸς ἐξ ἀγάπης πρὸς τὸν ἄνθρωπον ἀπέστειλεν εἰς τὸν κόσμον τὸν μονογενῆ Αὐτοῦ Υἱόν, τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν, ὁ ὅποιος, ὡς ἄνθρωπος, ἔξεπλήρωσε τὰ ἀδύνατα παρὰ τῷ ἄνθρωπῳ διὰ τὴν σωτηρίαν του. Διότι ἡ θυσία τοῦ Σωτῆρος, ὡς ἀναμαρτήτου ἄνθρωπου, ἦτο θυσία, ἥτις ἐγένετο δεκτὴ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, καὶ ἰκανοποίησε τὴν θείαν δικαιοσύνην, τὴν ἀπαιτοῦσαν τὴν τιμωρίαν τοῦ ὁμαρτήσαντος ἄνθρωπου. Ἡ σταυρικὴ θυσία τοῦ Κυρίου ἦτο ἀναγκαία διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων, διότι δι' αὐτῆς ἰκανοποιηθῇ ἡ θεία δικαιοσύνη καὶ ὁ Θεὸς κατηλλάγη μετὰ τῶν ἀνθρώπων: «ἔχθροι ὅντες κατηλλάγημεν τῷ Θεῷ διὰ τοῦ θανάτου τοῦ Υἱοῦ αὐτοῦ» (Ρωμ. ε' 10). Κατὰ τὴν Ἀγ. Γραφὴν (1 Πέτρ. γ' 19) καὶ κατὰ τὴν Ἱεράν Παράδοσιν ὁ Κύριος, ὅταν τὸ σῶμά του εύρισκετο ἐν τῷ τάφῳ, κατέβη εἰς τὸν "Ἄδην καὶ ἐκήρυξεν ἐκεῖ εἰς τοὺς προκεκοιμημένους ἄνθρώπους, ᾧνα καὶ οὗτοι πιστεύσωσι καὶ σωθῶσι καὶ τοιουτοτρόπως συμπληρωθῇ τὸ ἔργον τῆς σωτηρίας ὅλου τοῦ ἀνθρωπίνου γένους. Ἀπαντας δὲ τοὺς ἐν τῷ "Ἄδῃ πιστεύσαντας εἰς Αὔτὸν ἀνεβίβασεν εἰς τὰς οὐρανίους μονὰς τοῦ Πατρός Του (1 Πέτρ. γ' 19).

Τὴν τρίτην ἡμέραν ὁ Σωτὴρ ἡμῶν, ὡς κύριος τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου, ἀνέστη ἐκ νεκρῶν. Ζῶν ἔτι εἶχε προείπει τὰ πάθη καὶ τὴν Ἀνάστασίν Του καὶ ἐχαρακτήρισεν ἀμφότερα ὡς ἀναγκαῖα διὰ τὴν

σωτηρίαν τοῦ κόσμου διὰ τῶν ἔξῆς λόγων πρὸς τοὺς μαθητάς του: «ὅτι δεῖ αὐτὸν εἰς Ἱεροσόλυμα ἀπελθεῖν καὶ πολλὰ παθεῖν ἀπὸ τῶν πρεσβυτέρων καὶ ἀρχιερέων καὶ γραμματέων καὶ ἀποκτανθῆναι καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἐγερθῆναι» (Ματθ. 15' 21, κ' 18). 'Η Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶναι ἐγγύησις καὶ ἀπόδειξις, ὅτι θὰ ἀναστηθῶσι καὶ οἱ ἄνθρωποι (1 Κορ. 15' 12).

Τὰ πάθη καὶ ἡ Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶχον προεικονισθῆ καὶ διὰ διαφόρων γεγονότων τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης. Κατὰ τοὺς λόγους αὐτοῦ τοῦ Κυρίου τὸ πάθημα τοῦ προφήτου Ἰωνᾶ, παραμείναντος ἐπὶ τριήμερον ἐντὸς τῆς κοιλίας τοῦ κήπου, προεικόνιζε τὴν τριήμερον ταφὴν τοῦ Κυρίου, τὴν δὲ σταύρωσίν του, προεικόνιζεν ἡ ὑψώσις τοῦ ὄφεως ἐπὶ ξύλου ὑπὸ τοῦ Μωϋσέως ἐν τῇ ἐρήμῳ. "Οπως οἱ δηχθέντες ὑπὸ τῶν δηλητηριωδῶν ὄφεων Ἰουδαῖοι ἐθεραπεύοντο, μόλις ἔβλεπον ἐπὶ τοῦ ξύλου τὸν ὄφιν τοῦ Μωϋσέως, τοιόυτοτρόπως ὑψώθη ὁ Κύριος ἐπὶ τοῦ σταυροῦ, ἵνα πᾶς ὁ ἀτενίζων εἰς αὐτὸν μετὰ πίστεως σωθῇ ἀπὸ τὸ δηλητήριον τῆς ἡμερήσιας (Ματθ. 15' 40, Ἰωάν. γ' 14).

## 22. Η ΑΝΑΛΗΨΙΣ ΚΑΙ Η ΔΕΥΤΕΡΑ ΠΑΡΟΥΣΙΑ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Τεσσαράκοντα ἡμέρας μετὰ τὴν Ἀνάστασίν του ἀνελήφθη ὁ Κύριος εἰς οὐρανούς ἐνώπιον τῶν μαθητῶν του μὲ τὸ δεδοξασμένον καὶ ἀθάνατον σῶμά του καὶ ἐκάθησεν ἐκ δεξιῶν τοῦ Πατρός, προσλαβὼν τὴν δόξαν, τὴν ὅποιαν εἶχε πρὸ τῆς θείας ἐνσαρκώσεως. Οἱ μαθηταί του ἔκπληκτοι ἤτενίζον τὸν ἐνδοξὸν διδάσκαλον καὶ Σωτῆρά των ἀναλαμβανόμενον εἰς οὐρανούς. Τότε δύο ἄγγελοι παρουσιασθέντες διεβεβαίωσαν αὐτούς, ὅτι ὁ ἀναληφθεὶς Κύριος θὰ ἐπιτανέλθῃ ἐν δόξῃ: «τὶ ἐστήκατε», εἶπον εἰς τοὺς μαθητάς, «βλέποντες εἰς τὸν οὐρανόν; οὗτος ὁ Ἰησοῦς ὁ ἀναληφθεὶς ἀφ' ὑμῶν εἰς τὸν οὐρανόν, οὕτως ἐλεύσεται, δὲν τρόπον ἐθεάσασθε αὐτὸν πορευόμενον εἰς τὸν οὐρανὸν» (Πράξ. α' 11). Καὶ κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῶν Πατέρων, θὰ παρουσιασθῇ πάλιν ὁ Κύριος ἐν δόξῃ, περιστοιχούμενος ὑπὸ τῶν ἀγγέλων, κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου, ἵνα κρίνῃ τοὺς πάντας κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν. 'Η δευτέρα αὕτη εμφάνισις καλεῖται Δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν πρώτην, ὅτε ὡς ταπεινὸς καὶ πτωχὸς ἄνθρω-

πος ἐγεννήθη εἰς τὴν κώμην Βηθλεὲμ ἐντὸς σπηλαίου καὶ ἀνεκλήθη εἰς μίαν φάτνην τῶν ἀλόγων. Ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου συνδέεται μὲ τὴν τελικὴν κρίσιν πάντων τῶν ἀνθρώπων συμφώνως πρὸς τὰ ἔργα αὐτῶν, ὅπότε οἱ μὲν δίκαιοι θὰ ἀξιωθῶσι νὰ ζῶσι πλησίον τοῦ Θεοῦ ἐν δόξῃ καὶ μακαριότητι, οἱ δὲ φαῦλοι θὰ ὑποφέρωσι καὶ θὰ βασανίζωνται μακρὰν τοῦ Θεοῦ αἰωνίως εἰς τὴν Κόλασιν, ὅπως θὰ ἴδωμεν ἔκτενέστερον εἰς τὸ περὶ μελλούσης ζωῆς κεφάλαιον.

### 23. ΑΙ ΧΡΙΣΤΟΛΟΓΙΚΑΙ ΕΡΙΔΕΣ

Ἡ Ἐκκλησία ἡμῶν, στηριζομένη εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν καὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν τῶν Πατέρων, διδάσκει, ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς είναι τέλειος Θεός καὶ τέλειος ἀνθρωπος, μονογενῆς Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, γεννηθεὶς ἀπὸ αὐτήν τὴν ούσιαν τοῦ Πατρός, ὥστε είναι ὅμοούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ Θεός ἀληθινός. Αὐτὸς ὁ μονογενῆς Υἱὸς τοῦ Θεοῦ καὶ Θεός ἀληθινός, ὅταν κατέβη ἐπὶ τῆς γῆς πρὸς σωτηρίαν ἡμῶν, προσέλαβε τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν καὶ ἔγινε τέλειος κατὰ πάντα ἀνθρωπος, ὅπως ὄλοι οἱ ἀνθρωποι, ἀλλὰ χωρὶς ἀμαρτίαν ( Ἰωάν. η' 46, 2 Κορ. ε' 21, 1 Πέτρ. β' 22 ). Πιστεύομεν λοιπόν, ὅτι ἐν τῷ Ἰησοῦ Χριστῷ ἡνώθησαν αἱ δύο φύσεις, ἡ θεία καὶ ἡ ἀνθρωπίνη, ἀλλὰ κατὰ τοιοῦτον φυσικὸν τρόπον, ὥστε οὐδεμίᾳ ἐξ αὐτῶν ὑπέστη ἀλλοίωσιν. Διὰ τοῦτο παραδεχόμεθα καὶ ὅμολογοῦμεν, ὅτι ὁ Ἰησοῦς είναι Θεάνθρωπος, ἦτοι ἐν αὐτῷ ἔχομεν ἐν πρόσωπον μὲ δύο φύσεις, τὴν θείαν καὶ τὴν ἀνθρωπίνην, αἱ δόποιαι ἡνώθησαν ἀσυγχύτως, ἀδιαιρέτως, ἀτρέπτως καὶ ἀχωρίστως.

“Οπως ὑπάρχουσιν ἐν τῷ Χριστῷ δύο φύσεις, τοιουτοτρόπως διακρίνονται ἐν αὐτῷ δύο θελήσεις, ἡ θεία καὶ ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις, αἱ δόποιαι δὲν ἀντιτίθενται καὶ δὲν συγκρούονται πρὸς ἀλλήλας, ἀλλὰ μᾶλλον ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις ὑποτάσσεται ἐκουσίως πάντοτε εἰς τὴν θείαν θέλησιν ( Ματθ. κς' 39 ).

Διὰ τὸ πρόσωπον τοῦ Χριστοῦ ἀπ' ἀρχῆς ἔγιναν πολλαὶ ἔριδες καὶ συζητήσεις. Ἡδη ὁ γέρων Συμεὼν εἶχε προείπει τοῦτο, χαρακτηρίσας τὸν Ἰησοῦν ὡς «σημεῖον ἀντιλεγόμενον» ( Λουκ. β' 34 ). Αἱ ἔριδες αὗται ὀνομάζονται Χριστολογικαί. Αἱ σπουδαιότεραι δὲ τούτων είναι, ὅσαι προῆλθον ἀπὸ τὰς αἱρετικὰς διδασκαλίας τοῦ Ἀρείου, τοῦ Νεστορίου, τοῦ Εύτυχοῦ, τῶν Μονοθελητῶν. Ο "Ἀρείος, πρεσβύτερος ὃν ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, ἐδίδασκεν, ὅτι ὁ Χριστὸς είναι κτίσμα τοῦ

Πατρὸς καὶ ὡς κτίσμα δὲν εἶναι αἰώνιος, ἀλλ’ ἡτο καιρός, κατὰ τὸν ὅποιον δὲν ὑπῆρχε. Τοιουτοτρόπως ὁ Ἀρειος δὲν ἐδέχετο, ὅτι ὁ Χριστὸς εἶναι ὁμοούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ αἰώνιος, μετέτρεπτε δὲ τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν εἰς εἰδωλολατρείαν, διότι, ἂν ὁ Χριστὸς εἶναι κτίσμα, τότε οἱ χριστιανοὶ εἶναι κτισματολάτραι, ὅπως ἦσαν οἱ εἰδωλολάτραι. Ἀλλος αἵρετικός, ὁ Νεστόριος, ἐπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, ἔχωριζε τὰς δύο ἐν Χριστῷ φύσεις καὶ ἐδίδασκεν, ὅτι ἡ Παρθένος Μαρία δὲν ἐγένησε τὸν προαιώνιον Λόγον καὶ Υἱὸν τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὸν ἀνθρωπὸν Χριστόν. Συνεπῶς ἡ Παρθένος δὲν ὑπῆρξε Θεοτόκος, ἀλλὰ Χριστοτόκος. Ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Νεστόριον ὁ Εὐτυχής, πρεσβύτερος ὃν ἐν Κων/πόλει, ἐδίδασκεν, ὅτι ὁ Χριστὸς εἶχε μόνον θείαν φύσιν, ἡ δόποια ἀπερρόφησε τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν. Αἱ δύο τελευταῖαι αἵρεσεις, αἱ δόποιαι ὑπεστήριζον, ὅτι ὁ Χριστὸς εἶχε μίαν φύσιν, ἡ τὴν ἀνθρωπίνην ἡ τὴν θείαν φύσιν, λέγονται Μονοφυσιτικαὶ αἵρεσεις. Ἀλλὰ πλὴν τούτων παρουσιάσθησαν ἄλλοι, οἱ δόποιοι ὑπεστήριζον, ὅτι ὁ Κύριος εἶχε μίαν μόνον θέλησιν, εἴτε τὴν θείαν εἴτε τὴν ἀνθρωπίνην (Μονοθελητισμός), ἐν ᾧ Αὔτὸς εἶχε τελείαν ἀνθρωπίνην καὶ τελείαν θείαν θέλησιν, αἱ δόποιαι, ὅπως εἴπομεν, δὲν συνεκρούοντο πρὸς ἀλλήλας, διότι ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις ἡκολούθει ἑκουσίως πάντοτε τὴν θείαν θέλησιν καὶ ὑπετάσσετο εἰς αὐτήν.

Ἡ Ἑκκλησία διεξήγαγε σφιδρὸν ἀγῶνα ἐναντίον τῶν αἵρεσεων τούτων, αἱ δόποιαι διέστρεφον τὴν ἀληθῆ περὶ τοῦ Χριστοῦ διδασκαλίαν της. Αὕτη καθοδηγουμένη ὑπὸ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος καὶ ἐπὶ τῇ βάσει τῆς Ἁγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως διετύπωσε τὴν περὶ τοῦ προσώπου τοῦ Χριστοῦ διδασκαλίαν εἰς τὴν Α', Β', Γ', Δ' καὶ Ζ' Οἰκουμενικὴν Σύνοδον. Καὶ ἡ διδασκαλία αὕτη τῆς Ἑκκλησίας, ἡ δόποια διετυπώθη εἰς δόγματα διὰ τῶν Οἰκουμενικῶν τούτων Συνόδων, περιλαμβάνεται ἐν συντομίᾳ εἰς τὰ ἄρθρα β'-ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως τὰ δόποια παρεθέσαμεν εἰς τὴν ἀρχὴν τοῦ κεφαλαίου τούτου.

## 24. ΤΟ ΑΠΟΛΥΤΡΩΤΙΚΟΝ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

‘Ο Κύριος ἡμῶν ὡς ἀποστολὴν καὶ ἔργον εἰς τὸν κόσμον τοῦτον εἶχε τὴν ἀπολύτρωσιν τῆς ἀνθρωπότητος ἀπὸ τὸν ζυγὸν τῆς ἀμαρ-

τίας καὶ τὴν καταλλαγήν της μετὰ τοῦ Θεοῦ. Τὸ ἔργον τοῦτο ἔξε-  
πλήρωσε διὰ τῆς διδασκαλίας του, διὰ τοῦ ἀγίου βίου του, διὰ  
τοῦ σταυρικοῦ θανάτου καὶ τῆς Ἀναστάσεως καὶ διὰ τῆς ἰδρύσεως  
τῆς Ἐκκλησίας, ἵνα συνεχίσῃ τὸ ἀπολυτρωτικόν του ἔργον.

Οἱ βασιλεῖς, οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ προφῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν ἐ-  
χρίοντο, ὅταν ἀνελάμβανον τὰ ἀξιώματα ταῦτα, καὶ διὰ τοῦτο  
ἐκαλοῦντο «Χριστοὶ τοῦ Κυρίου». «Οπως ἐκεῖνοι, καὶ δὲ Σωτὴρ ἡμῶν  
εἶναι ὁ Μεσσίας (έβραϊκὴ λέξις σημ. κεχρισμένος), δηλαδὴ ὁ Χριστός,  
διότι ἔχρισθη ὑπὸ τοῦ ἄγίου Πνεύματος, συμφώνως πρὸς τοὺς λό-  
γους τοῦ προφήτου «Πνεῦμα Κυρίου ἐπ' ἐμέ, οὗ εἰνεκεν ἔχρισέ με·  
εὐαγγελίσασθαι πτωχοῖς ἀπέσταλκε με...» (Λουκ δ' 18, Ἡσ. ξα' 1).  
Διὰ τοῦτο ὁ Κύριος πλὴν τοῦ ὀνόματος Ἰησοῦς, τοῦ δοθέντος  
ὑπὸ τοῦ ἀγγέλου Γαβριὴλ (Λουκ. α' 31), ἔφερε πάντοτε καὶ τὸ  
ὄνομα «Χριστός».

‘Ως Μεσσίας ὁ Κύριος συνεκέντρωσεν εἰς ἑαυτὸν καὶ τὰ τρία ὑψι-  
στα ἀξιώματα ἐν τῷ Ἰουδαϊσμῷ, τὸ τοῦ Προφήτου, τοῦ Ἀρχιε-  
ρέως καὶ τοῦ Βασιλέως. Τὸ τριπλοῦν αὐτὸ ἀξιώματα ἀντιστοιχεῖ πρὸς  
τὸ τριπλοῦν Του ἔργον διὰ τὴν σωτηρίαν τοῦ κόσμου, γενόμενος  
διὰ τοὺς πιστεύοντας εἰς Αὔτὸν «σοφία ἀπὸ Θεοῦ, δικαιοσύνη τε  
καὶ ἀγιασμὸς καὶ ἀπελύτρωσις» (1 Κορ. α' 30), διότι ἐδίδαξε τὰς  
ὑψίστας περὶ Θεοῦ καὶ ἀνθρώπου ἀλήθειας, ἥγίασε τὴν ἀνθρωπό-  
τητα, ἐδικαίωσε ταύτην καὶ ἀπελύτρωσε διὰ τοῦ σταυρικοῦ του  
θανάτου.

α) Τὸ Προφητικὸν ἀξιωματοῦ Κυρίου. Οἱ προ-  
φῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν εἶχον ἔργον καὶ ἐντολὴν ἐκ τοῦ Θεοῦ νὰ  
διδάσκωσι τὸν λαόν νὰ ἐξαγγέλλωσιν εἰς αὐτὸν τὰς βουλὰς τοῦ  
Ὑψίστου καὶ νὰ προλέγωσι τὰ μέλλοντα, φωτιζόμενοι ὑπὸ τοῦ  
ἄγίου Πνεύματος. ‘Ἐνίστε οὗτοι μὲ τὴν δύναμιν τοῦ Θεοῦ ἕκαμνον  
θαύματα. ‘Ολα αὐτὰ τὰ ἔργα ἔξεπλήρωσε καὶ ὁ Κύριος. Καὶ Αὔτος,  
ὡς ἀπεσταλμένος τοῦ Θεοῦ, ἐδίδασκε καθ' ὅλην τὴν ζωὴν του καὶ  
ἔξακολουθεῖ νὰ διδάσκῃ τὴν ἀνθρωπότητα διὰ τῆς Ἐκκλησίας του  
(Ιωάν. ζ' 16, ι' 30, ιδ' 7). Αὔτος δὲ ἴδιος ἔλεγε περὶ ἑαυτοῦ, ὅτι  
εἶναι τὸ φῶς τοῦ κόσμου καὶ ὅτι ὁ ἀκολουθῶν Αὔτὸν δὲν ζῇ εἰς τὸ σκό-  
τος καὶ εἰς τὴν πλάνην, ἀλλὰ γνωρίζει τὴν ἀλήθειαν καὶ τὸ ἀγαθόν.  
‘Ως Θεός δὲ ἀληθινός, ὁ Κύριος, ἐγνώριζε καὶ πολλάκις προέλεγε τὰ  
μέλλοντα νὰ συμβῶσιν εἰς Αὔτὸν ἢ εἰς τὴν Ἐκκλησίαν του καὶ εἰς

τὸν κόσμον ἀπαντα. Εἰς τὰ Εὐαγγέλια διασώζονται οἱ λόγοι τοῦ Κυρίου, διὰ τῶν ὅποιών περιγράφονται μὲ εἰκόνας καὶ μὲ δραματικὸν ὑφος αἱ τελευταῖαι ἡμέραι τοῦ κόσμου (πρβλ. Μάρκ. 1γ').

β) Τὸ Ἀρχιερατικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου. ‘Ο Ἀρχιερέus τῶν Ιουδαίων εἰσήρχετο ἀπαξ τοῦ ἔτους εἰς τὰ “Ἄγια τῶν Ἅγιων κατὰ τὴν ἑορτὴν τοῦ ἔξιλασμοῦ καὶ προσέφερε θυσίαν πρὸς ἔξιλέωσιν τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ τῶν ἁμαρτιῶν του καὶ παντὸς τοῦ λαοῦ. ‘Η ἀρχιερατικὴ αὔτη θυσία προεικόνιζε τὴν θυσίαν τοῦ μεγάλου Ἀρχιερέως, τοῦ Χριστοῦ, ὑπὲρ τῶν ἁμαρτιῶν τοῦ κόσμου (‘Εβρ. β' 17, δ' 14). ‘Ο ἄνθρωπος μόνος του, ἐπειδὴ ἦτο ὁ ἴδιος ἁμαρτωλὸς καὶ ἔνοχος, ἦτο ἀνίκανος μὲ οἰανδήποτε θυσίαν νὰ ἔξαλεψῃ τὰς ἁμαρτίας του καὶ νὰ ἱκανοποιήσῃ τὴν θείαν δικαιοσύνην, ἥ ὅποια ἀπῆτε τὴν τιμωρίαν τῆς ἁμαρτωλῆς ἀνθρωπότητος. ‘Η δικαιοσύνη λοιπὸν τοῦ Θεοῦ ἔπρεπε νὰ ἱκανοποιηθῇ διὰ τῆς θυσίας ἀναμαρτήτου ὅντος, διότι εἰς ὁμαρτωλός, ἐφ' ὅσον δὲν δύναται νὰ σώσῃ ἑαυτόν, πῶς θὰ σώσῃ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους, θυσιάζων ἑαυτὸν ὑπὲρ τῆς σωτηρίας των; ‘Ἐπειδὴ τοιοῦτος ἀναμάρτητος ἄνθρωπος δὲν ὑπῆρξε ποτέ, διὰ τοῦτο ἀκριβῶς ὁ Θεός, κινούμενος ἐκ τῆς ἀπείρου ἀγάπης του καὶ πρὸς τοὺς ἁμαρτωλοὺς ἀκόμη, ἔξαπέστειλε τὸν μονογενῆ Υἱόν, ἵνα θυσιασθῇ ὑπὲρ τῶν ὁμαρτωλῶν ἀνθρώπων. ‘Ο Κύριος διὰ τῆς αὐτοθυσίας του ἐπὶ τοῦ σταυροῦ ἐπέτυχε τὴν καταλλαγὴν τοῦ Θεοῦ μετὰ τῶν ἀνθρώπων καὶ τὴν λύτρωσιν τούτων ἐκ τῆς δουλείας εἰς τὴν ἀμαρτίαν. Κατὰ τὸν σταυρικὸν του θάνατον βεβαίως ἔπαθε μόνη ἥ ἀνθρωπίνη φύσις τοῦ Κυρίου, διότι ἥ θεία φύσις εἶναι ἀπαθής<sup>1</sup>. ‘Ἐκτοτε πάντες οἱ πιστεύοντες εἰς τὸν Κύριον καὶ βαπτιζόμενοι εἶναι ἀπηλλαγμένοι ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπατορικοῦ ἁμαρτήματος καὶ εἶναι τέκνα τοῦ Θεοῦ. Οὕτως ἀνεδείχθη ὁ Κύριος ὁ Σωτὴρ τοῦ κόσμου. Πλὴν Αὐτοῦ καὶ μακρὰν Αύτοῦ δὲν

1. Εἰς τὴν ‘Ομολογίαν τοῦ Κριτοπούλου ἥ διδασκαλία αὗτη διατυποῦται ὡς ἔξῆς: «Καὶ τὸν διὰ σταυροῦ θάνατον ὑπὲρ ἡμῶν ὑφίσταται — αὐτοῦ γάρ τῷ μωλωπὶ ἡμεῖς πάντες λάθημεν — τῆς θεότητος αὐτοῦ παντελῶς ἀπαθοῦς μενούστης... σταυρωθεῖς τοίνυν καὶ πάντα τὰ τοῖς τέταρσιν Εὐαγγελισταῖς ἐμπεριεχόμενα διὰ τὴν ἡμῶν σωτηρίαν ὑποστάς, θνήσκει τὸ ἀνθρώπινον, τῆς ὑπεριγαίας αὐτοῦ ψυχῆς διαιρεθείσης τῆς σωτηρίου σαρκός, τῆς θεότητος δὲ ἀδιαιρέτου μεινάσης καὶ παντελῶς ἀπαθοῦς».

νπάρχει σωτηρία: «Ούκ εστιν ἐν ἄλλῳ οὐδενὶ ἡ σωτηρία», κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Πέτρου (Πράξ. δ' 12).

γ) Τὸ Βασιλικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου. 'Ο Κύριος ἡμῶν εἶναι καὶ Βασιλεὺς τοῦ κόσμου, βασιλεύων εἰς τὰς ψυχὰς πάντων ἑκείνων, οἱ δόποιοι πιστεύουσι καὶ εἶναι ἀφωσιωμένοι εἰς Αὔτόν. Διὰ τούτους τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου εἶναι νόμος τῆς ζωῆς των. "Ηδη αἱ προφητεῖαι περιέγραφον τὸν Μεσσίαν καὶ ὡς βασιλέα καὶ ἄρχοντα, ὁ δόποιος ἔμελλε νὰ καθίσῃ εἰς τὸν θρόνον τοῦ Δαβὶδ ('Ησ. θ' 7, Μάρκ. ια' 10). Πράγματι ὁ Κύριος ὡς ἀνθρώπος κατήγετο ἐκ τοῦ γένους τοῦ Δαβὶδ (Λουκ. α' 32, Ρωμ. α' 3), πλὴν ἡ βασιλεία Αύτοῦ δὲν ἦτο κοσμική, ὅπως περιέμενον τὸν Μεσσίαν οἱ Ἰουδαῖοι, ἀλλὰ πνευματική. 'Ως γνωστόν, ὅταν ὁ Πιλᾶτος ἡρώτησε τὸν Κύριον ἐὰν εἶναι βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων, οὗτος ἀπήντησεν «ἡ βασιλεία ἡ ἐμὴ οὐκ εστιν ἐκ τοῦ κόσμου τούτου» ('Ιωάν. ιη' 36). 'Ο Κύριος, ὡς Βασιλεὺς, κυβερνᾷ ἀօράτως τὴν Ἐκκλησίαν Αύτοῦ διὰ τῶν ποιμένων καὶ τῶν διδασκάλων, οἱ δόποιοι ὡρίσθησαν ὑπ' Αύτοῦ καὶ τῶν Ἀποστόλων ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ (Ματθ. κη' 19,20. 'Ιωάν. ιε' 12,17).

## 25. Η ΘΕΙΑ ΧΑΡΙΣ

Τὴν λύτρωσιν ταύτην, τὴν δόποιαν ἔχαρισεν εἰς τὸν κόσμον διὸ Θεὸς διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, οἰκειοῦνται οἱ πιστοὶ διὰ τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ. Χάρις λέγεται ἡ ἰδιαιτέρα ὁγκόπη, τὴν δόποιαν ἐπιδεικνύει διὸ Θεὸς πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς ἀνθρώπους, χωρὶς νὰ εἴναι οὕτοι ἀξιοί αὐτῆς. Ἐπειδὴ διὸ ἀνθρώπος δέχεται τὴν θείαν ταύτην ὁγκόπην δωρεάν, χωρὶς νὰ εἴναι ἀξιος ταύτης, διὰ τοῦτο λέγεται χάρις καὶ ἐνίστε δωρεά. 'Αλλὰ καὶ ἡ κατάστασις, τὴν δόποιαν φέρει διὸ δικαιοθεὶς τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ καὶ ἀναγεννηθεὶς χριστιανός, δύνομάζεται χάρις. Οἱ χριστιανοὶ διφείλουσιν εἰς τὴν θείαν ταύτην χάριν πᾶν ὅ, τι εἴναι καὶ πᾶν ὅ, τι ἔχουσιν. "Ανευ τῆς θείας χάριτος οὐδὲν δύνανται νὰ πράξωσιν ὑπὲρ τῆς ἑαυτῶν σωτηρίας. 'Η χάρις γεννᾷ εἰς τὴν ψυχὴν τὸν πόθον πρὸς σωτηρίαν καὶ ἐνισχύει τὸν πιστὸν εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν: «τῇ γὰρ χάριτί ἐστε σεσωσμένοι διὰ πίστεως καὶ τοῦτο οὐκ ἔξ ύμῶν, Θεοῦ τὸ δῶρον», λέγει διὸ Ἀπ. Παῦλος ('Εφ. β' 8, Ρωμ. θ' 12). Πᾶς χριστιανὸς διφείλει νὰ λέγῃ, ὅπως διὸ μέγας

αὐτὸς Ἀπόστολος, «χάριτι δὲ Θεοῦ εἰμι, ὃ είμι» (1 Κορ. 1ε' 10). Ἡ θεία χάρις βεβαίως δὲν ἔξαναγκάζει τινὰ νὰ κάμη τὸ καλόν, ἐνισχύει ὅμως τὴν ἐλευθέραν βούλησιν τοῦ ἀνθρώπου, ὥστε νὰ θέλῃ οὗτος καὶ νὰ πράττῃ αὐτό. Συνεπῶς ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου εἶναι τὸ ἀποτέλεσμα τόσον τῆς θείας χάριτος, ὃσον καὶ τῆς ἐλευθερας βουλήσεως τοῦ ἀνθρώπου, οίκειοθελῶς δεχομένου τὴν ἐπενέργειαν τῆς θείας χάριτος καὶ πιστεύοντος εἰς τὸν Χριστόν.

Ἐνῷ τοιαύτῃ εἶναι ἡ Ὁρθόδοξος διδασκαλία περὶ θείας χάριτος, ἄλλοι χριστιανοὶ — ίδιως ὁ Ἱερὸς Αὐγουστῖνος καὶ οἱ ἀκολουθήσαντες αὐτὸν Προτεστάνται — ὑπεστήριξαν τὸν λεγόμενον ἀπόλυτον προϊστορικόν, κατὰ τὸν ὅποιον ὁ Θεὸς ἀποστέλλει τὴν σώζουσαν θείαν χάριν εἰς ὅσους Αὐτὸς θέλει καὶ ὅτι, ὡς παντοδύναμος καὶ Κύριος τῶν πάντων, ἄλλους προώρισεν εἰς σωτηρίαν καὶ ἄλλους εἰς ἀπώλειαν. Μία τοιαύτη διδασκαλία, ἡ ὅποια καταργεῖ ἐντελῶς τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου, ἀντίκειται πρὸς τὴν ἀγάπην καὶ τὴν δικαιοσύνην τοῦ Θεοῦ, ὁ ὅποιος παρουσιάζεται ὡς αὐθαίρετος Δεσπότης, ἄλλους σώζων καὶ ἄλλους καταδικάζων, χωρὶς νὰ λαμβάνῃ ὑπὲρ ὅψιν ἀν εἶναι δίκαιοι ἢ φαῦλοι.

Ἡ Ἅγια Γραφὴ ὅμως καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις διδάσκουσι σαφῶς, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι πατήρ ὅλων, δίκαιος καὶ πλήρης ἀγάπης πρὸς πάντας καὶ θέλει τὴν σωτηρίαν πάντων: «ὁ Θεὸς πάντας ἀνθρώπους θέλει σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγυνωσιν ἀληθείας ἐλθεῖν» (1 Τιμ. β' 4). Ἡ βία δὲν εἶναι ίδιότης τοῦ Θεοῦ, διότι οὗτος δὲν ἔξαναγκάζει ούδενα νὰ πράττῃ τὸ καλόν. 'Αλλ' ἐπειδὴ καὶ ὁ ἀνθρωπός δὲν δύναται νὰ πράξῃ τι πρὸς σωτηρίαν καὶ ἀναγέννησίν του, δεχόμεθα, ὅτι ἡ σωτηρία εἶναι ἀποτέλεσμα δύο παραγόντων, τῆς θείας χάριτος καὶ τῆς ἀνθρωπίνης θελήσεως.



## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'

### ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ

#### 26. ΕΝΝΟΙΑ, ΕΚΠΟΡΕΥΣΙΣ ΚΑΙ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ

"Αρθρον ή' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: Καὶ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ ἄγιον, τὸ κνέιον, τὸ ζωοποιόν, τὸ ἐκ πορευόμενον, τὸ σὺν Πατρὶ καὶ Υἱῷ συμπροσκυνούμενον καὶ συνδοξαζόμενον, τὸ λαλῆσαν διὰ τῶν προφητῶν.

Τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι τὸ τρίτον πρόσωπον τῆς ἀγίας Τριάδος. Δέν εἶναι ἀπλῆ δύναμις, ἀλλὰ πρόσωπον ἰσότιμον καὶ δμοούσιον πρὸς τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν, μαζὶ μὲ αὐτοὺς προσκυνούμενον καὶ δοξαζόμενον ὑπὸ τῶν πιστῶν. "Οσα ἔλεγεν δὲ Ἀρειος περὶ τοῦ Υἱοῦ, ἐδίδασκε καὶ δὲ Μακεδόνιος, ὀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, περὶ τοῦ ἄγιου Πνεύματος, ὅτι δηλαδὴ εἶναι κτίσμα τοῦ Πατρός. Ἡ διδασκαλία ὅμως τοῦ Μακεδονίου κατεδικάσθη ὑπὸ τῆς Β'. Οἰκουμενικῆς Συνόδου (381 μ.Χ.), ἡ ὅποια καὶ συνέταξε τὰ ἀπὸ τοῦ ὄγδου μέχρι τοῦ δωδεκάτου ἄρθρα τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως. Κατὰ τὸ ὄγδοον ἄρθρον διμολογούμεν καὶ δεχόμεθα, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι κύριον, πηγὴ θείας ζωῆς καὶ ὅτι ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ συμπροσκυνεῖται μαζὶ μὲ τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν.

Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ ἄγιου Πνεύματος ἔγινε ζήτημα πολλῶν συζητήσεων καὶ ἐρίδων μεταξὺ τῆς ἡμετέρας Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας καὶ τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς. Ἡ Ἑκκλησία μας, συμφώνως πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, διδάσκει, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται μόνον ἐκ τοῦ Πατρός, ἐν ὧ η Δυτικὴ Ἑκκλησία διέστρεψε τὸ δόγμα τοῦτο, προσθέσασα εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως τὴν λέξιν *filioque* (= καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ). Ἡ προσθήκη αὕτη ἔγινε πολὺ βραδύτερον καὶ δὲν ὑπῆρχεν εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως, ὅπως συνετά-

χθη τοῦτο ὑπὸ τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων. ‘Η ἐκπόρευσις τοῦ ἀγίου Πνεύματος σημαίνει τὴν προαιώνιον ὑπαρξιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος. ’Εὰν ὅμως δεχθῶμεν, ὅτι τοῦτο ἐκπορεύεται καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ, περιπίπτομεν εἰς διαρχίαν, δηλαδὴ δεχόμεθα δύο πηγὰς τῆς θεότητος, τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν.

Τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι ἔκεινο, τὸ ὅποιον ἐνέπνευσε τοὺς μεγάλους ἄνδρας τῆς Παλ. Διαθήκης τῆς Κ. Διαθήκης καὶ μετὰ ταῦτα τῆς Χριστιανικῆς Ἑκκλησίας καὶ ὡμίλησαν οὗτοι κατ’ ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ, ἵνα ἀποκαλύψωσι τὰς βουλάς του πρὸς τοὺς ἀνθρώπους : « ὑπὸ πνεύματος ἀγίου φερόμενοι ἐλάλησαν Θεοῦ ἀνθρωποι » ( 2 Πέτρ. α' 21 ). Τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐπεφοίτησεν ἐπὶ τοὺς μαθητὰς τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς καὶ ἀνέδειξεν αὐτούς, ἀλιεῖς καὶ ὀγραμμάτους ὅντας, σοφούς καὶ ἀτρομήτους κήρυκας τοῦ Εὐαγγελίου. Τοῦτο φωτίζει καὶ ἀγιάζει τοὺς χριστιανούς, ὥστε νὰ δομολογῶσι πίστιν εἰς τὸν Ἰησοῦν Χριστόν : « Οὐδεὶς δύναται εἰπεῖν Κύριον Ἰησοῦν· εἰ μὴ ἐν Πνεύματι ἀγίῳ » ( 1 Κορ. ιβ' 3 ). ‘Η ἀναγέννησις τῶν χριστιανῶν, ἡ πίστις καὶ ἡ ἀγάπη καὶ ὅλαι αἱ ἀρεταὶ των εἶναι καρπὸς τῆς ἐπενεργείας τοῦ ἀγίου Πνεύματος : « ὁ δὲ καρπὸς τοῦ Πνεύματος ἔστιν ἀγάπη, χαρά, εἰρήνη, μακροθυμία, χρηστότης, ἀγαθωσύνη, πίστις, πραότης, ἐγκράτεια » ( Γαλ. ε' 22 ). Τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐνοικεῖ ἐν τῇ Ἑκκλησίᾳ καὶ δόηγει ταύτην εἰς πᾶσαν τὴν ἀλήθειαν καὶ εἰς πάντα τὰ ἔργα αὐτῆς, ὥστε νὰ ἐπιτελῇ καλῶς καὶ ἀποτελεσματικῶς τὴν ἐν τῷ κόσμῳ θείαν ἀποστολήν της.

## 27. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ. ΕΝΝΟΙΑ, ΣΚΟΠΟΣ ΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΑΥΤΗΣ

“Ἄρθρον θ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως : Εἰς μίαν, ἀγίαν καθολικὴν καὶ ἀποστολικὴν Ἐκκλησίαν.

α') ‘Η λέξις Ἑκκλησία, παραγομένη ἐκ τοῦ ρήματος ἐκκαλῶ, σημαίνει κοινωνίαν ἡ συνάθροισιν ἀνθρώπων ὡς καὶ τὸν τόπον τῆς συναθροίσεως των. Εἰς τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν Ἑκκλησία λέγεται ἡ ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ ἰδρυθεῖσα θρησκευτικὴ κοινωνία, ἡ ἀποτελουμένη ἐκ πάντων τῶν εἰς Χριστὸν πιστεύοντων καὶ ἀναγνωριζόντων αὐτὸν ὡς σωτῆρα καὶ ἀρχηγὸν τοῦ βίου των. ‘Η Ἑκκλησία αὕτη εἶναι δὲ λαὸς τοῦ Θεοῦ καὶ ἀποτελεῖται ἀπὸ τὸν ποιμα-

νοντα κλῆρον, τὸν ἀνάγοντα τὴν ἀρχήν του δι' ἀδιακόπου διαδοχῆς εἰς τοὺς Ἀποστόλους καὶ ἀπὸ τὸν ποιμαινόμενον λάόν. Περιλαμβάνει δὲ τὸ πλήρωμα τῆς Ἐκκλησίας οὐ μόνον τοὺς ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ ζῶντας καὶ ἐναντίον τοῦ κακοῦ εἰσέτι ἀγωνιζομένους πιστούς — ὅπότε λέγεται αὕτη στρατευομένη Ἐκκλησία — ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐν οὐρανῷ προσπελθόντας καὶ εύρισκομένους πιστούς, οἱ ὅποιοι ἀποτελοῦσι τὴν θριαμβεύουσαν Ἐκκλησίαν ( 1 Κορ. ιε' 25, Ἐβρ. ιβ' 22 ).

Καὶ ἡ στρατευομένη Ἐκκλησία καὶ ἡ θριαμβεύουσα ἀποτελοῦσι μίαν ἀχώριστον καὶ ἐνιαίαν κοινωνίαν, διότι ἡ μεταξὺ ζώντων καὶ τεῦνεώτων χριστιανῶν σχέσις καὶ ἐπικοινωνία είναι διαρκής, καὶ οἱ μὲν ἐν οὐρανῷ ἄγιοι πρεσβεύουσι παρὰ τῷ Θεῷ ὑπὲρ ἡμῶν, οἱ δὲ ἐν τῷ κόσμῳ πιστοὶ τελοῦσι μνημόσυνα ὑπὲρ τῶν κεκοιμημένων, τιμῶσι τὴν μνήμην τῶν ἁγίων, ἐπικαλοῦνται τὴν μεσιτείαν αὐτῶν παρὰ τῷ Θεῷ εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ βίου των καὶ ἀπονέμουσι τιμητικήν προσκύνησιν εἰς τὰς ἁγίας αὐτῶν εἰκόνας. Ἡ Ἐκκλησία είναι καὶ ὀρατὴ καὶ ἀόρατος κοινωνία. Καὶ ἀόρατος μὲν χαρακτηρίζεται, διότι είναι μία πνευματική κοινωνία, τῆς ὅποιας είναι ἀόρατος ἡ κεφαλή της, ὁ Χριστός, ἀόρατον είναι τὸ ἄγιον Πνεῦμα, τὸ ζωοποιοῦν καὶ προφυλάσσον αὐτὴν ἀπὸ πᾶσαν πλάνην, καὶ ἀόρατοι είναι αἱ θεῖαι δυνάμεις, διὰ τῶν ὅποιών αὐτῇ βαθμιαίως μεταμορφώνει τὴν ἀνθρωπίνην κοινωνίαν εἰς βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Συνήθως ἀόρατος Ἐκκλησία θεωρεῖται ἡ θριαμβεύουσα Ἐκκλησία, ἡ ἐν τῷ οὐρανῷ, τῷ ἀօράτῳ κόσμῳ εύρισκομένη. Ὁρατὴ δέ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, καθόσον ἀποτελεῖται ἀπὸ τοὺς ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ πιστούς καὶ είναι ὀρατὰ καὶ γνωστὰ τὰ μέσα καὶ ἡ δρᾶσίς της πρὸς ὄγιασμὸν καὶ σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων.

Ίδυτής καὶ ἀρχηγός τῆς Ἐκκλησίας είναι ὁ Κύριος, ὁ ὅποιος διὰ τῆς διδασκαλίας του, διὰ τῶν ἔργων του καὶ μάλιστα διὰ τοῦ σταυροῦ καὶ τῆς Ἀναστάσεώς του ἔθεσε τὰ θεμέλια αὐτῆς, ἀφοῦ ἔξελεξεν ἀπ' ἀρχῆς δώδεκα μαθητὰς ὡς τὸν πρῶτον πύρηνα τῆς Ἐκκλησίας καὶ ὡς συνεχιστὰς τοῦ θείου του ἔργου ( Ματθ. κη' 18 — 20 ).

Ἐν τῇ Καινῇ Διαθήκῃ δὲν ἔχομεν ὄρισμόν τινα τῆς φύσεως, τοῦ σκοποῦ καὶ τοῦ ἔργου τῆς Ἐκκλησίας, ἀλλὰ μόνον περιγραφὰς αὐτῆς διὰ εἰκόνων καὶ σημβολικῶν παραστάσεων. Τοιουτοτρόπως ἡ Ἐκκλησία χαρακτηρίζεται ὡς οἰκος Θεοῦ καὶ κατοικία τοῦ ὄγιου Πνεύματος ( 1 Κορ. γ' 16 ), ὡς σῶμα Χριστοῦ, τὸ ὅποιον ὡς μέλη

ἔχει τοὺς διαφόρους χριστιανούς (Ρωμ. ιβ' 4 – 5, 'Εφ. ε' 30), ὡς οἰκοδομή, τῆς ὅποιας ἀκρογωνιαῖος λίθος εἶναι ὁ Χριστός, θεμέλιον οἱ προφῆται καὶ οἱ Ἀπόστολοι, λίθοι δὲ ζῶντες οἱ πιστοὶ (Ματθ. ις' 18, 1 Κορ. γ' 9 – 14, 'Εφ. β' 20), καὶ τέλος ἄμπελος, τῆς ὅποιας κλήματα εἶναι οἱ χριστιανοί, ρίζα καὶ κορμὸς ὁ Χριστός καὶ γεωργὸς ὁ οὐράνιος Πατήρ (Ιωάν. ιε' 1).

β') Σκοπὸς τῆς Ἐκκλησίας εἶναι ἡ συνέχισις τοῦ ἀπολυτρωτικοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος. Τὸν σκοπὸν τοῦτον ἐπιτυγχάνει ἡ Ἐκκλησία, διδάσκουσα καὶ κηρύττουσα εἰς τὸν κόσμον τὸ Εὐαγγέλιον, παρέχουσα τὴν θείαν χάριν διὰ τῶν ἱερῶν Μυστηρίων της εἰς τοὺς πιστούς καὶ ποιμένουσα καὶ κυβερνῶσα τούτους. Τὰ ὅργανα, διὰ τῶν ὅποιών ἡ Ἐκκλησία ἐπιτελεῖ τὸ θείον τοῦτο ἔργον, εἶναι οἱ κληρικοί, οἱ ὅποιοι ἀναλαμβάνουσι διὰ τῆς τελετῆς τῆς χειροτονίας τὴν ἔξουσίαν διὰ τὰ ποιμαντικά των καθήκοντα. Ἄλλα καὶ τὰ λαϊκὰ μέλη τῆς Ἐκκλησίας ὑπηρετοῦσι ταύτην εἰς τὰ ἔργα αὐτῆς, ἀναλαμβάνοντα κατ' ἐντολήν της διαφόρους ὑπηρεσίας καὶ μάλιστα κηρύττοντα καὶ ταῦτα τὸν θείον λόγον.

Ἡ Ἐκκλησία ἀποτελεῖται μὲν ἔξ ἀνθρώπων, ἀλλ' εἶναι θείον καθίδρυμα καὶ ὡς τοιοῦτον ὑπερβαίνει τὴν ἀνθρωπίνην διάνοιαν, ὥστε αὐτῇ δὲν δύναται νὰ ἔννοιήσῃ ἐπακριβῶς τί εἶναι ἡ Ἐκκλησία. Διὰ τοῦτο περιελήφθη καὶ ἡ περὶ Ἐκκλησίας διδασκαλία εἰς τὰ δόγματα πίστεως, τὰ ἐν συντομίᾳ περιλαμβανόμενα εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Ἐν τῷ Συμβόλῳ τῆς Πίστεως ὅμολογοῦμεν, ὅτι ἡ Ἐκκλησία εἶναι μία, ἀγία, καθολικὴ καὶ ἀποστολική.

Μία εἶναι ἡ Ἐκκλησία, διότι εἰς εἶναι ὁ ἰδρυτής καὶ ὁ ἀρχηγὸς αὐτῆς, ὁ Χριστός, μία ἡ ζωοποιοῦσα αὐτὴν Ἀρχή, τὸ ἄγιον Πνεῦμα, μία εἶναι ἡ πίστις καὶ ἡ διδασκαλία αὐτῆς ('Εφ. δ' 8). Μέχρι τοῦ ἐνάτου μετὰ Χριστὸν αἰώνος, ὅτε ἔγινε τὸ Σχίσμα μεταξὺ τῆς ἡμετέρας καὶ τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς Ἐκκλησίας, ἡ Ἐκκλησία ἦτο μία, ἀδιαιρέτος εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Σήμερον δυστυχῶς ὑπάρχουσι πολλαὶ Ἐκκλησίαι, αἱ ὅποιαι ὅμως κακῶς φέρουσι τὸ ὄνομα Ἐκκλησία, διότι δὲν ἔχουσιν ὅλαι τὰ γνωρίσματα αὐτῆς. Ἡ ἀληθινὴ καὶ ἀγία Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ εἶναι μόνον ἡ ἴδική μας Ὁρθόδοξος καθολικὴ Ἐκκλησία, διότι μόνη αὕτη διετήρησεν ἀναλλοίωτον τὴν διδασκαλίαν, τὴν τάξιν καὶ τὴν λατρείαν τῆς μιᾶς ἀδιαιρέτου Ἐκκλησίας τῶν ἐννέα πρώτων αἰώνων. Αἱ ἄλλαι Ἐκκλησίαι περιέχουσιν

ίχνη μόνον τῆς ἀληθινῆς Ἐκκλησίας (*vestigia Ecclesiae*), διότι ἀπεοπάσθησαν ἀπὸ αὐτὴν καὶ διέστρεψαν τὴν διδασκαλίαν της. Περὶ τῶν διαφορῶν τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας θὰ γίνη λόγος κατωτέρω ἐν ιδιαιτέρῳ κεφαλαίῳ.

‘Αγία εἶναι ἡ Ἐκκλησία, διότι ἅγιος εἶναι ὁ Ἀρχηγός της, ὁ Χριστός, ἅγια ἡ ζωοποιοῦσα αὐτὴν Ἀρχή, τὸ ἅγιον Πνεῦμα, καὶ ἅγιοι εἶναι οἱ σκοποί της καὶ τὰ μέσα τῆς πραγματοποίησέως των (1 Κορ. 5' 11). ‘Η Ἐκκλησία εἶναι ἅγια καὶ ἀσπιλος καὶ οὐδεμίαν σημασίαν ἔχει διὰ τὴν ἀγιότητά της, ἐὰν ἔχῃ πλεῖστα μέλη όμαρτωλὰ καὶ ἀνάξια. Διότι ἡ Ἐκκλησία εἶναι ὁ ἀγρός, ὁ ὄποιος, κατὰ τὴν παραβολήν, ἔχει καὶ σῖτον καὶ ζιζάνια, ἥτις εἶναι τὸ δίκτυον, τὸ ὄποιον συιέλαβε καὶ καλούς καὶ σαπτρούς ἵχθυς (Ματθ. 14' 47).

Καθολικὴ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι ἔχει ὡς προορισμὸν νὰ περιλάβῃ εἰς τοὺς κόλπους αὐτῆς πάντας τοὺς λαούς τῆς γῆς, κτηρύττουσα εἰς πάντας τὸ Εὐαγγέλιον, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου « πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτούς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, διδάσκοντες αὐτούς τηρεῖν πάντα, ὅσα ἐνετειλάμην ὑμῖν » (Ματθ. 28' 9).

‘Αποστολικὴ δὲ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι ἔθεμελιώθη καὶ διεδέθη διὰ τοῦ κηρύγματος τῶν Ἀποστόλων. Οὗτοι κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς διὰ τῆς ἐπιφοιτήσεως τοῦ ἀγίου Πνεύματος ἐπ’ αὐτούς ἤρχισαν τὸ κήρυγμα τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἴδρυσαν ἐν Ἱερουσαλήμ τὴν πρώτην Ἐκκλησίαν. Διὰ τοῦτο ἡ Πεντηκοστὴ θεωρεῖται ὡς γενέθλιος ἡμέρα τῆς Ἐκκλησίας. Ἀποστολικὴ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι οἱ ποιμαίνοντες ταύτην κληρικοὶ ὀνάγουσι τὴν ἀρχὴν αὐτῶν διὰ τῆς διαδοχικῆς χειροτονίας μέχρι τῶν Ἀποστόλων, οἱ ὄποιοι ἔχειροτόνησαν τοὺς πρώτους τῆς Ἐκκλησίας Ἐπισκόπους, πρεσβυτέρους καὶ διακόνους.

## 28. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΙΕΡΩΝ ΜΥΣΤΗΡΙΩΝ

“Ἄριθμον ἦ τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: Ὁμολογῶ δὲ βάπτισμα εἰς ἀρετὴν ἀμαρτιῶν.

‘Η Ἐκκλησία, ὡς προελέχθη, εἶναι τὸ κέντρον καὶ τὸ ὅργανον, διὰ τῶν ὄποιών συνεχίζεται τὸ ἀπολυτρωτικὸν ἔργον τοῦ Κυρίου

ἐν τῷ κόσμῳ. Τὸ ἔργον τοῦτο ἐπιτελεῖ ἡ Ἐκκλησία, διδάσκουσα καὶ ποιμαίνουσα τὴν κοινωνίαν τῶν πιστῶν καὶ μεταδίδουσα εἰς αὐτοὺς δι’ ὠρισμένων ἱερῶν τέλετῶν τὴν θείαν χάριν, ἀπαραίτητον, ὡς προείπομεν, διὰ τὴν ἀναγέννησιν καὶ σωτηρίαν τῶν χριστιανῶν. Ἡ λέξις μυστήριον, παραγομένη ἐκ τοῦ ρήματος μύω (=κλείω τὸ στόμα ἢ τοὺς ὄφθαλμούς), σημαίνει ἀπόρρητον καὶ μυστικόν τι πρᾶγμα ἢ γεγονός. Οἱ μυούμενοι εἰς τὰ μυστήρια τῶν Ἐθνικῶν εἶχον κλειστούς τοὺς ὄφθαλμούς κατὰ τὰ στάδια τῆς μυήσεως, διὰ νὰ μὴ βλέπωσι τὰ τελούμενα, καὶ μετὰ τὴν μύησιν ὥφειλον νὰ κλείωσι τὸ στόμα καὶ νὰ μὴ λέγωσιν, ὅσα εἶδον καὶ ἤκουσαν εἰς τὰ μυστήρια. Ἐν τῇ Χριστιανικῇ θρησκείᾳ μυστήρια λέγονται πρῶτον αἱ ὑψηλαὶ ἀλήθειαι τῆς πίστεως ἢ τὰ δόγματα, διότι ὑπερβαίνουσι τὰς διανοητικὰς δυνάμεις τοῦ ἀνθρώπου καὶ εἰναι προσιταὶ μόνον διὰ τῆς πίστεως, ἀπεκαλύφθησαν δὲ αὗται ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ, δι’ ὃ καὶ ἀποκεκαλυμμέναι ἀλήθειαι ὀνομάζονται. Τοιაῦτα μυστήρια εἶναι τὸ δόγμα τῆς ἀγίας Τριάδος, ἢ ἐνσάρκωσις τοῦ Σωτῆρος καὶ Θεοῦ ἡμῶν, ἢ σταύρωσίς του καὶ Ἀνάστασις, ἢ μέλλουσα ζωὴ καὶ ἡ μέλλουσα κρίσις. Μυστήρια δεύτερον λέγονται ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ αἱ ιεραὶ καὶ ὑπ’ αὐτοῦ τοῦ Κυρίου καὶ τῶν Ἀποστόλων συσταθεῖσαι τελεταὶ ἐκεῖναι, διὰ τῶν δποίων κατὰ ὑπερφυσικὸν τρόπον μεταδίδεται εἰς τοὺς πιστούς ἢ ἀόρατος θεία χάρις.

Εἰς τὰ Μυστήρια διακρίνονται τὸ ἀόρατον ἢ ἐσωτερικὸν στοιχεῖον καὶ τὰ ὄρατὰ ἢ ἐξωτερικὰ στοιχεῖα. Τὸ ἀόρατον καὶ ἐσωτερικὸν στοιχεῖον εἶναι ἡ εἰς τοὺς πιστούς μεταδιδομένη θεία χάρις, διὰ τῆς ὅποιας οὗτοι ἀναγεννῶνται καὶ ἀγιάζονται, τὰ ὄρατὰ δὲ καὶ ἐξωτερικὰ στοιχεῖα εἶναι αἱ τελεταὶ καὶ τὰ πρὸς τέλεσιν τοῦ Μυστηρίου χρησιμοποιούμενα ύλικά.

Οἱ ὄροι, οἱ προαπαιτούμενοι διὰ τὴν μετάδοσιν τῆς θείας χάριτος καὶ διὰ τὸ κύρος τῶν Μυστηρίων, εἶναι ἡ κανονικὴ καὶ διὰ κανονικῶν κληρικῶν τέλεσις τοῦ Μυστηρίου καὶ ἡ κατάλληλος προπαρασκευὴ καὶ ἡ πίστις τοῦ μετέχοντος εἰς τὰ Μυστήρια χριστιανοῦ. Τὰ Μυστήρια τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας εἶναι ἐπτά: τὸ Βάπτισμα, τὸ Χρίσμα, ἡ θεία Εὐχαριστία, ἡ Μετάνοια ἢ ἐξομολόγησις, ἡ Ἱερωσύνη, ὁ Γάμος καὶ τὸ Εύχελαιον. Μερικὰ ἔξ αὐτῶν λέγονται ὑπὸ χρεωτικὰ καὶ τοιαῦτα εἶναι τὸ Βάπτισμα, τὸ Χρίσμα, ἡ Μετάνοια καὶ ἡ Εὐχαριστία, τὰ δὲ ἄλλα λέγονται προσιρετικά,

είναι δὲ ἡ Ἱερωσύνη, ὁ Γάμος καὶ τὸ Εὐχέλαιον. Μυστήριά τινα λέγονται ἐπαλαβαῖς μενόμενα, διότι δύναται τις νὰ μετάσχῃ αὐτῶν καὶ δευτέραν φορὰν ἥ καὶ πολλάκις, καὶ τοιαῦτα εἰναι ἡ Μετάνοια, ἡ θεία Εὐχαριστία, ὁ Γάμος, τὸ Εὐχέλαιον, ἐνῷ τὰ λοιπὰ λέγονται μὴ ἐπαλαβαῖς μενόμενα, διότι μόνον ἀπαξὲ ἐπιτρέπεται ἡ μετάληψις εἰς αὐτά. Ἐν τοῖς ἑπομένοις θὰ ἔξετάσωμεν ἐνταῦθα ἔκαστον Μυστήριον ἀπὸ δογματικῆς πλευρᾶς μόνον, διότι τὸ τελετουργικὸν μέρος καὶ τὰ συναφῆ ζητήματα ἔξετάζονται εἰς τὸ μάθημα τῆς Λειτουργικῆς.

## 29. ΤΟ ΒΑΠΤΙΣΜΑ

Τὸ σπουδαιότερον Μυστήριον τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας εἰναι τὸ Βάπτισμα, διότι μόνον ἀφ' οὗ βαπτισθῇ τις γίνεται μέλος τῆς Ἐκκλησίας καὶ θεωρεῖται χριστιανός. Κατὰ τὸ Βάπτισμα διὰ τῆς τριτῆς καταδύσεως καὶ ἀναδύσεως εἰς ἡγιασμένον ὅντα εἰς τὸ ὄνομα τῆς ἁγίας Τριάδος ὁ βαπτιζόμενος ἀπαλλάσσεται ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν διὰ τὸ προπατορικὸν ὄμαρτημα καὶ ἀπὸ τὰς προσωπικάς του ἀμαρτίας καὶ ἀναγεννᾶται διὰ τῆς θείας χάριτος ( Πράξ. β' 38 ).

Τὸ Βάπτισμα συνέστησεν ὁ ἴδιος ὁ Κύριος, εἰπὼν εἰς τοὺς μαθητάς του πρὸ τῆς ἀναλήψεώς του « πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος » ( Ματθ. κη' 19 ). Κατὰ τοὺς πρώτους χρόνους τῆς διαδόσεως τοῦ Χριστιανισμοῦ οἱ ὑποψήφιοι διὰ τὸ βάπτισμα κατηχοῦντο προηγουμένως, ἥτοι ἐδιδάσκοντο τὰς ἀληθείας τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας καὶ ἔπειτα ἐβαπτίζοντο. Ἐπειδὴ ὅμως τὸ Βάπτισμα εἶναι ἀπαραίτητον διὰ νὰ γίνῃ τις χριστιανὸς καὶ νὰ ἀπαλλαγῇ ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τῆς προπατορικῆς ὄμαρτίας, ἀπὸ τοῦ τρίτου αἰῶνος, ἵνα μὴ εἶναι ἀβάπτιστα τὰ νήπια, ἐάν τυχὸν ἀποθάνωσιν, εἰστήκῃ ὁ νηπιοβαπτισμός, ἡ δὲ κατήχησις τοῦ βαπτισθέντος γίνεται βραδύτερον ὑπὸ τοῦ ἀναδόχου ἥ ύπὸ τῶν γονέων.

Ἡ εἰς τὸ ἡγιασμένον ὅντα τριτὴ ἀνάδυσις καὶ κατάδυσις τοῦ βαπτιζομένου νηπίου συμβολίζει τὴν τριήμερον ταφῆν καὶ τὴν Ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου. Διὰ τοῦ βαπτισμάτος ὁ χριστιανὸς θάπτει τὸν παλαιὸν ὄμαρτωλὸν ἀνθρωπον, ἀνίσταται καὶ γίνεται νέος ἀνθρώπος ( Ρωμ. σ' 4 ). Κανονικὸν καὶ ἔγκυρον θεωρεῖται τὸ Βάπτισμα,

ὅταν τελῆται ἡ τριττὴ κατάδυσις καὶ ἀνάδυσις εἰς ἡγιασμένον ὕδωρ ὑπὸ ἐπισκόπου ἢ πρεσβυτέρου. "Οταν ὅμως δὲν ὑπάρχῃ κληρικὸς καὶ δι μέλλων νὰ βαπτισθῇ κινδυνεύῃ νὰ ἀποθάνῃ, τότε ἔξαιρετικῶς τὸ Βάπτισμα γίνεται καὶ ὑπὸ μὴ κληρικῶν δι' ἀπλοῦ ραντισμοῦ ἢ διὰ τριτῆς ἀνυψώσεως εἰς τὸν ὄρεα ἐν ὀνόματι πάλιν τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος.

### 30. ΤΟ ΧΡΙΣΜΑ



'Ἐν τῇ ἡμετέρᾳ Ἐκκλησίᾳ ἀμέσως μετὰ τὸ Βάπτισμα ἀκολουθεῖ τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος. Δι' αὐτοῦ μεταδίδονται εἰς τὸν χριόμενον τὰ χαρίσματα τοῦ ἀγίου Πνεύματος πρὸς ἐνίσχυσίν του καὶ τελειοποίησιν εἰς τὴν καινὴν κατὰ Χριστόν ζωήν, τὴν δποίαν ἥρχισε διὰ τοῦ Βαπτίσματος. 'Ως γνωστόν, μετὰ τὴν βάπτισιν τοῦ Κυρίου ἐν τῷ Ἰορδάνῃ κατῆλθεν ἐπ' Αὐτοῦ τὸ ἄγιον Πνεῦμα. Τοιούτοιρόπως καὶ δι χριστιανὸς μετὰ τὸ Βάπτισμα λαμβάνει διὰ τοῦ Χρισματος τὰ χαρίσματα τοῦ ἀγίου Πνεύματος. 'Απὸ τὰς Πράξεις τῶν Ἀποστόλων γνωρίζομεν, ὅτι οἱ Ἀπόστολοι μετέδιδον τὰ χαρίσματα τοῦ ἀγίου Πνεύματος διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν ἐπὶ τοὺς βαπτισθέντας (Πράξ. η' 14, ιθ' 2). Βραδύτερον ἢ ἐπίθεσις τῶν χειρῶν ἀντικατεστάθη ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ διὰ τῆς χρίσεως διὰ τοῦ ἀγίου Μύρου. Τὸ ἄγιον Μύρον ἀποτελεῖται ἀπὸ ἔλαιον καὶ ἀπὸ τεσσαράκοντα περίπου ἀρωματώδεις οὐσίας, συμβολιζούσας τὰ πολλὰ καὶ ποικίλα χαρίσματα τοῦ ἀγίου Πνεύματος. Παρασκευάζεται δὲ τοῦτο κατὰ τὴν Μ. Τετάρτην καὶ καθαγιάζεται εἰς τὸν Πατριαρχικὸν ναὸν τῆς Κων/πόλεως τὴν Μ. Πέμπτην εἰς τελετήν, εἰς τὴν δποίαν συλλειτουργοῦσιν ὁ Πατριάρχης καὶ ἄλλοι ἀρχιερεῖς. 'Ἐκάστη Αὔτοκέφαλος Ἐκκλησία ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ παρασκευάζῃ καὶ νὰ καθαγιάζῃ τὸ Μύρον πρὸς ἴδιαν χρῆσιν. 'Η Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος εἰς ἔνδειξιν σεβασμοῦ πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον παραλαμβάνει ἀπὸ αὐτὸ τὸ ἄγιον Μύρον.

Τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος τελεῖται ὑπὸ ἐπισκόπου ἢ πρεσβυτέρου διὰ τῆς σταυροειδοῦς χρίσεως τοῦ χριστιανοῦ εἰς διάφορα μέλη τοῦ σώματος. Εἰς ἐκάστην τοιαύτην χρίσιν ἐπαναλαμβάνεται ἢ εύχὴ «Σφραγὶς δωρεᾶς Πνεύματος ἀγίου ἀμήν». Οἱ λόγοι οὗτοι ὡς καὶ τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος στηρίζονται καὶ εἰς ἄλλα χωρία

τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ἵδιως ὅμως εἰς ὅσα λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος ἐν 2 Κορ. α' 21 : « ὁ δὲ βεβαιῶν ἡμᾶς σὺν ὑμῖν εἰς Χριστὸν καὶ χρίσας ἡμᾶς Θεός, ὁ καὶ σφραγισάμενος ἡμᾶς καὶ διύς τὸν ἀρραβώνα τοῦ Πνεύματος ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν », δηλαδὴ ὁ Θεὸς εἶναι ἐκεῖνος, ὁ ὅποιος μᾶς ἔνισχύει νὰ μένωμεν πιστοὶ εἰς τὸν Χριστόν, χρίσας ἡμᾶς καὶ δώσας ὡς ἀρραβώνα τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἰς τὰς καρδίας ἡμῶν ( πρβλ. καὶ Πράξ. η' 14 – 17, ιθ' 2 – 6, 1 Ἰωάν. β' 20 ).

### 31. Η ΘΕΙΑ ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑ

‘Η θεία Εὐχαριστία ( ἄλλως θεία Κοινωνία, θεία Μετάληψις ) είναι ἐπίστης σπουδαιότατον Μυστήριον, ὅπως καὶ τὸ Βάπτισμα. Κατὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν ὁ χριστιανός, ἀφ' οὗ προπαρασκευασθῆ ἐσωτερικῶς δι' εἰλικρινοῦς μετανοίας, μεταλαμβάνει ὑπὸ τὰ εἰδη τοῦ ἄρτου καὶ οἴνου αὐτοῦ τοῦ σώματος καὶ αἷματος τοῦ Κυρίου εἰς ἄφεσιν ἀμαρτιῶν καὶ εἰς ζωὴν αἰώνιον. “Οπως τὸ Βάπτισμα, τοιουτότροπως καὶ τὸ Μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας συνέστησεν δι' ἕδιος ὁ Κύριος κατὰ τὸν μυστικὸν δεῖπνον, ὅτε διὰ τελευταίαν φορὰν συνέφαγε μετὰ τῶν μαθητῶν του ( Ματθ. κς' 26, Μάρκ. ιδ' 25. Λουκ. κβ' 19, Ἰωάν. σ' 48 ).

‘Η θεία Εὐχαριστία δὲν είναι μόνον κοινωνία τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου καὶ ἔνωσις μετ' Αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ θυσία, διότι κατ' αὐτὴν γίνεται τῇ ἀναίμακτος ἀναπαράστασις τῆς σταυρικῆς θυσίας τοῦ Κυρίου ( 1 Κορ. ια' 26 ). Τὸ Μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας είναι οὐσιώδους σημασίας διὰ τὴν ζωὴν τοῦ χριστιανοῦ, διότι δι' αὐτοῦ ἐνοῦται μετὰ τοῦ Χριστοῦ, ἀλλὰ καὶ μετὰ τῶν ἄλλων χριστιανῶν, οἱ ὅποιοι δόμοίως τρέφονται μὲτα τὴν αὐτὴν θείαν τροφήν, μὲ τὸ σῶμα καὶ τὸ αἷμα τοῦ Κυρίου : « Ὁ τρώγων μου τὴν σάρκα », εἴπεν δι Κύριος, « καὶ πίνων μου τὸ αἷμα ἐν ἐμοὶ μένει κάγω ἐν αὐτῷ », ( Ἰωάν. σ' 56 ). ‘Ο δὲ Ἀπ. Παῦλος λέγει, διότι πάντες οἱ χριστιανοὶ είναι ἐν σῶμα, διότι πάντες ἐκ τοῦ αὐτοῦ ἄρτου τρέφονται : « εἰς ἄρτος ἐν σῶμα, οἱ πολλοί ἐσμεν· οἱ γὰρ πάντες ἐκ τοῦ ἐνὸς ἄρτου μετέχομεν » ( 1 Κορ. ι' 17 ). ‘Ἐκ τῶν ἀνωτέρω ὅμως εἶναι φανερόν, πόσον πρέπει νὰ είναι προπαρασκευασμένος ψυχικῶς δι' εἰλικρινοῦς μετανοίας καὶ ἔξομολογήσεως ἐνώπιον τοῦ Πνευματικοῦ καὶ ποσον καθαρὸς καὶ ἄγιος πρέπει νὰ είναι ἐκεῖνος, ὁ ὅποιος θὰ κοινωνήσῃ

καὶ θὰ δεχθῇ ἐντός του αὐτὸ τὸ ἄγιον σῶμα καὶ αὐτὸ τὸ τίμιον αἷμα τοῦ Κυρίου. Ὁ μεταλαμβάνων ἀναξίως καὶ ἀπροετοιμάστως εἶναι, κατὰ τὸν Ἀπ. Παῦλον, ἔνοχος μεγάλου ὁμαρτήματος καὶ ἐπισύρει τὴν καταδίκην καὶ τιμωρίαν τοῦ Θεοῦ: « Ὡς ἂν ἐσθίῃ τὸν ἄρτον ἢ πίνῃ τὸ ποτήριον τοῦ Κυρίου ἀναξίως, ἔνοχος ἔσται τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου. Δοκιμαζέτω δὲ ἀνθρωπος ἔστιν τοῦ οὔτως ἐκ τοῦ ἄρτου ἐσθίετω καὶ ἐκ τοῦ ποτηρίου πινέτω· ὁ γὰρ ἐσθίων καὶ πίνων ἀναξίως κρῖμα ἔστιν ἐσθίει καὶ πίνει μὴ διακρίνων τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου » (1 Κορ. 10' 27).

## 32. Η ΜΕΤΑΝΟΙΑ

Ἡ Μετάνοια εἶναι Μυστήριον, τὸ ὅποιον ἔξαλείφει τὰς μετὰ τὸ Βάπτισμα διαπραττομένας ὁμαρτίας. Κατὰ τὸ Μυστήριον τοῦτο ὁ χριστιανὸς ἔξομολογεῖται ἐνώπιον τοῦ ἱερέως τὰς ὁμαρτίας του, μετανοεῖ πικρῶς καὶ εἰλικρινῶς δι' αὐτὰς καὶ λαμβάνει ἀπὸ τὸν Θεὸν διὰ τοῦ ἱερέως τὴν συγχώρησιν αὐτῶν. Τὸ Μυστήριον τοῦτο καλεῖται Μετάνοια, διότι δι' αὐτοῦ ὁ χριστιανὸς μεταβάλλει νοῦν, φρόνημα, βίον, ἐξομολόγησις δὲ, διότι ἔξομολογεῖται, ἡτοι ἀνακοινώνει τὰ ἁμαρτήματά του ἐνώπιον τοῦ ἱερέως, ὁ ὅποιος συνήθως ὀνομάζεται Πνευματικός.

Ἐκ τούτων πᾶς τις βλέπει πόσον ἀπαραίτητος εἶναι ἡ Μετάνοια εἰς τὴν θρησκευτικὴν ζωὴν τοῦ χριστιανοῦ. Οὗτος ὡς ἀνθρωπος καὶ μετὰ τὸ Βάπτισμα πολλάκις ὁμαρτάνει καὶ, ἐπειδὴ ζῇ βίον ἀνήσυχον καὶ ὀδυνηρὸν ὑπὸ τὸ βάρος τῶν ἁμαρτημάτων του, αἰσθάνεται τὴν ἀνάγκην νὰ ἀνακουφισθῇ, ἐκφράζων τὸν πόνον του καὶ τὴν λύπην του δι' αὐτὰ καὶ ζητῶν συγχώρησιν καὶ ἐνίσχυσιν ἀπὸ τὸν πιλεύσπλαχνον Θεόν, ὡστε νὰ ἐπανακτήσῃ πάλιν τὴν προτέραν ἐν Χριστῷ θείαν ζωήν. Ἀλλ' ἵνα φέρῃ τὰ ἄγια αὐτὰ ἀποτελέσματα τὸ Μυστήριον τῆς Μετανοίας, πρέπει ἡ ἔξομολόγησις τῶν ὁμαρτιῶν νὰ εἶναι εἰλικρινής, διὰ νὰ δυνηθῇ ὁ Πνευματικὸς νὰ διαγνώσῃ τὴν πηγὴν καὶ τὴν σοβαρότητα τῶν ἁμαρτημάτων, ὡστε νὰ δώσῃ τὰς προσηκούσας ὁδηγίας καὶ συμβουλὰς πρὸς τὸν ἔξομολογούμενον. Πολλάκις ὁ Πνευματικὸς ἐπιβάλλει εἰς τοῦτον τὰ λεγόμενα ἐπιτίμια, ἡτοι ὡρισμένας πράξεις πρὸς ἀσκησιν, ὡστε νὰ μὴ ἐπαναλάβῃ τὰ ἁμαρτήματα καὶ νὰ τραπῆῃ εἰς βίον ἄγιον. Τοιαῦτα

έπιτιμια είναι λόγου χάριν νηστεία αύστηρά ἐπὶ ώρισμένον χρονικόν διάστημα, ἐλεημοσύνη, προσευχαί, ἀποχή ἀπὸ τὴν θείαν Εύχαριστίαν ἐπὶ ώρισμένον χρόνον καὶ ἔξῆς. "Ινα ἀνταποκριθῇ πρὸς τὸ σπουδαῖον αὐτὸ ἔργον ὁ Πνευματικός, πρέπει νὰ ἔχῃ βαθεῖαν καὶ πολυμερῆ μόρφωσιν καὶ νὰ είναι καὶ ὁ ἴδιος πολὺ εὐσεβής, ὥστε νὰ ἐλκύῃ τὴν ἐμπιστοσύνην τῶν ἔξομολογουμένων χριστιανῶν. Μετὰ τὴν ἔξομολόγησιν καὶ τὴν παροχὴν τῶν ἀπαραιτήτων συμβουλῶν ὁ Πνευματικὸς ἀναγινώσκει τὴν συγχωρητικὴν εὐχήν, διὰ τῆς ὅποιας παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ἵνα χαρίσῃ τὴν ἀφεσιν τῶν ὄμαρτιῶν εἰς τὸν ἔξομολογηθέντα καὶ μετανοήσαντα χριστιανόν.

Ἡ ἀνάγκη καὶ ἡ σπουδαιότης τῆς μετανοίας τονίζεται πολλάκις καὶ ἐν τῇ Παλ. Διαθήκῃ καὶ ἐν τῇ Κ. Διαθήκῃ. Εἰς τὸ βιβλίον τῶν Ψαλμῶν ἔχομεν θαυμασίους Ψαλμοὺς μετανοίας, ἐκ τῶν ὅποιων γνωστότατος είναι ὁ καθ' ἐκάστην Κυριακὴν ψαλλόμενος 50ὸς Ψαλμός, ὁ ὅποιος ἀρχίζει διὰ τοῦ στίχου « Ἐλέησόν με ὁ Θεὸς κατὰ τὸ μέγα ἔλεός σου καὶ κατὰ τὸ πλῆθος τῶν οἰκτιρμῶν σου ἔξαλειψον τὸ ἀνόμημά μου ». Οἱ προφῆται ὁμοίως παρεκίνουν διαρκῶς τοὺς Ἱσραηλίτας εἰς μετάνοιαν, ἵνα ἀποφύγωσι τὴν ὁργὴν καὶ τιμωρίαν τοῦ Θεοῦ διὰ τὰς ὑπ' αὐτῶν παραβάσεις τῶν θείων ἐντολῶν. Ἐν δὲ τῇ Κ. Διαθήκῃ βλέπομεν, ὅτι καὶ ὁ Ἰωάννης ὁ Βαπτιστὴς καὶ ὁ Κύριος ἤρχισαν τὸ κήρυγμά των πρὸς τὸν λαὸν μὲ τὴν προτροπὴν πρὸς μετάνοιαν λέγοντες « Μετανοεῖτε, ἤγγικε γάρ ή βασιλεία τῶν οὐρανῶν » (Ματθ. γ' 2, δ' 17).

### 33. Η ΙΕΡΩΣΥΝΗ

Τὸ Μυστήριον τῆς Ἱερωσύνης είναι ἡ Ἱερὰ ἔκείνη τελετή, κατὰ τὴν ὅποιαν διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν τοῦ Ἐπισκόπου ἐπὶ τὸν χειροτονούμενον καὶ διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ἀγίου Πνεύματος κατέρχεται ἐπ' αὐτὸν ἡ θεία χάρις, διὰ τῆς ὅποιας λαμβάνει οὕτος τὴν ἔξουσίαν νὰ ποιμαίνῃ τοὺς πιστούς, νὰ διδάσκῃ αὐτὸὺς καὶ νὰ τελῇ τὰ Ἱερὰ Μυστήρια καὶ πᾶσαν Ἱερὰν ἀκολουθίαν. Ἡ τελετὴ αὗτη τοῦ Μυστηρίου τῆς Ἱερωσύνης λέγεται καὶ Χειροτονία, διότι γίνεται διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν ἐπὶ τὸν ὑποψήφιον. Ἡ ἐπίθεσις τῶν χειρῶν ἀποτελεῖ τὸ κύριον δραστὸν σημεῖον ἐν τῷ Μυστηρίῳ τῆς Ἱερωσύνης. Ἡ Ἱερωσύνη ἀνάγει τὴν ἀρχὴν αὐτῆς εἰς αὐτὸν τὸν Κύ-

ριον. Οὗτος, ἐκλέξας τοὺς δώδεκα Ἀποστόλους, ἔδωκεν εἰς αὐτοὺς πᾶσαν ἔξουσίαν, ἵνα συνεχίσωσι τὸ ἔργον του ( Ἰωάν. κ' 22 ). Οἱ Ἀπόστολοι πάλιν, χειροτονήσαντες ἐπισκόπους, πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ἔδωκαν εἰς αὐτοὺς τὰς ἴδιας ποιμαντικὰς ἔξουσίας, οἱ διάδοχοί των εἰς ἄλλους καὶ οὕτω καθ' ἔχῆς, οὕτως ὥστε οἱ ποιμένες τῆς Ἑκκλησίας ἀνάγουσι τὴν ἀρχὴν αὐτῶν διαδοχικῶς μέχρι τῶν Ἀποστόλων ( Ἀποστολικὴ διαδοχὴ ).

Ἄπ' ἀρχῆς οἱ βαθμοὶ τῆς Ἱερωσύνης ἡσαν τρεῖς, ὁ τοῦ ἐπισκόπου, τοῦ πρεσβυτέρου καὶ τοῦ διακόνου. Τοῦ ἐπισκόπου ἡ χειροτονία γίνεται διὰ τριῶν ἐπισκόπων. Ὁ ἐπίσκοπος εἶναι ἡ ἀνωτέρα ἔξουσία ἐν τῇ Ἑκκλησίᾳ. Αὔτὸς χειροτονεῖ τοὺς πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ποιμαίνει τὸν λαόν του, διδάσκει καὶ τελεῖ πάντα τὰ Μυστήρια. Τὰς ἴδιας ἔξουσίας ἀσκεῖ κατ' ἐντολὴν τοῦ ἐπισκόπου καὶ ὁ πρεσβύτερος εἰς τὴν ἐνορίαν του, πλὴν δὲν δύναται νὰ τελῇ τὸ μυστήριον τῆς Ἱερωσύνης καὶ τὰς τελετὰς τοῦ ἀγίασμοῦ τοῦ Μύρου καὶ τῶν ἔγκαινίων τῶν ναῶν. Ὁ διάκονος διακονεῖ, ἢτοι εἶναι βοηθὸς τῶν ἐπισκόπων καὶ περσβυτέρων, μὴ δυνάμενος νὰ τελῇ μόνος οὐδεμίαν ἰερὰν τελετήν.

Εἰς τὴν Ἑκκλησίαν μας ἔχομεν καὶ Πατριάρχας, Ἀρχιεπισκόπους, Μητροπολίτας, Ἀρχιμανδρίτας, Πρωτοσυγκέλλους, Οἰκονόμους, ἀλλὰ τὰ ὀνόματα ταῦτα εἶναι τίτλοι, δηλοῦντες ἀπλῶς διοικητικὰ ἀξιώματα καὶ τιμητικὰ διακρίσεις, οὐχὶ δὲ βαθμοὺς Ἱερωσύνης, διὰ τοῦτο καὶ δὲν ἀποκτῶνται δι' εἰδικῆς τινος Χειροτονίας.

Ἡ Ἱερωσύνη ἀποτελεῖ ὑψηλὸν λειτουργημα ἐν τῇ Ἑκκλησίᾳ, διὰ τοῦτο οἱ μέλλοντες νὰ εἰσέλθωσιν εἰς τὸν κλῆρον πρέπει νὰ ἔχωσι πολλὰ προσόντα. Τὰ προσόντα ταῦτα τῶν κληρικῶν περιγράφονται λεπτομερῶς εἰς τὰς ποιμαντορικὰς ἐπιστολὰς ὑπὸ τοῦ Ἀπ. Παύλου ( 1 Τιμ. γ' 2 – 4, 2 Τιμ. β' 24, Τιτ. α' 6 – 10 ).

### 34. Ο ΓΑΜΟΣ

Ο γάμος εἶναι ἱερὸν Μυστήριον, διὰ τοῦ ὅποίου οἱ μέλλοντες νὰ συζευχθῶσι λαμβάνουσι παρὰ τοῦ ἱερέως τὴν θείαν χάριν, ἡ ὅποια ἀγιάζει τὴν ἐνωσίν των καὶ ἐνισχύει αὐτοὺς πρὸς ἀμοιβαίσιν ὑποστήριξιν, πρὸς ἀγίαν κατὰ Χριστὸν κοινὴν ζωὴν καὶ πρὸς τεκνογονίαν. Τὸ Μυστήριον τοῦτο, διὰ τοῦ ὅποίου καθαγιάζεται εἰς φυσικὸς δεσμὸς μεταξὺ ἄρρενος καὶ θήλεος, εἶναι σπουδαῖον καὶ ἀπὸ

θρησκευτικῆς καὶ ἀπὸ κοινωνικῆς ἀπόψεως. "Ηδη ὁ Θεὸς κατὰ τὴν δημιουργίαν καθιέρωσεν αὐτὸν διὰ τῶν λόγων του « οὐ καλὸν εἶναι τὸν ἄνθρωπον μόνον· ποιήσωμεν αὐτῷ βοηθὸν κατ' αὐτὸν » ( Γεν β' 18 ) καὶ « αὐξάνεσθε καὶ πληθύνεσθε καὶ πληρώσατε τὴν γῆν καὶ κατακυριεύσατε αὐτῆς » ( Γεν. α' 28 ). Καὶ ἐν τῇ Καινῇ Διαθήκῃ βλέπομεν, ὅτι ὁ μὲν Κύριος ἀνεγνώρισε τὴν Ἱερὰν σημασίαν τοῦ γάμου, λαβὼν δὲ ἕδιος ἐνεργὸν μέρος εἰς τὸν ἐν Κανᾶ γάμον, ὁ δὲ Ἀπ. Παῦλος παρομοιάζει τὴν ἔνωσιν τοῦ ἀνδρός μετὰ τῆς γυναικὸς πρὸς τὴν ἔνωσιν τοῦ Χριστοῦ μετὰ τῆς Ἔκκλησίας καὶ ἀναφέρει τὰ καθήκοντα τῶν συζύγων πρὸς ἀλλήλους καὶ πρὸς τὰ τέκνα των ( Ἐφ. ε' 22 ). 'Απὸ κοινωνικῆς δὲ πλευρᾶς ὁ γάμος εἶναι σπουδαῖος, διότι δὲ αὐτοῦ διαιωνίζεται τὸ ἀνθρώπινον γένος καὶ ἴδρυεται ἡ οἰκογένεια, ἡ ὅποια εἶναι τὸ θεμέλιον τοῦ κοινωνικοῦ βίου.

'Ο γάμος ἐπιτρέπεται καὶ εὐλογεῖται: ὑπὸ τῆς ἡμετέρας Ἔκκλησίας, ὅταν τηρῶνται ὥρισμέναι προύποθέσεις, αἱ ὅποιαι ὅριζονται ὑπὸ διαφόρων κανόνων καὶ διατάξεων. Εἰς τινα Χριστιανικὰ κράτη ἰσχύει ὁ πολιτικὸς γάμος, γινόμενος ἀπλῶς διὰ ληξιαρχικῆς πράξεως ἐν τῇ Δημαρχίᾳ καὶ ἀνευ οὐδεμιᾶς Ἱεροτελεστίας. Τοῦτο εἶναι ἀσυμβίβαστον πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθοδόξου Ἔκκλησίας καὶ πρὸς τὰ ἡθη τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐθνους, διὰ τοῦτο καὶ ἐκεῖ, ὅπου ἰσχύει καὶ ἐπιβάλλεται ὁ πολιτικὸς γάμος, οἱ Ὁρθόδοξοι ὀφείλουσι νὰ τελέσωσι κατόπιν καὶ τὸν θρησκευτικὸν γάμον ἐν τῇ Ἔκκλησίᾳ των.

'Ο διὰ τῆς τελετῆς τοῦ Μυστηρίου καθαγιασθεὶς γάμος εἶναι ἀδιάλυτος διὰ βίου, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου « ὁ οὗν ὁ Θεὸς συνέζευξεν, ἄνθρωπος μὴ χωριζέτω... » ( Ματθ. ιθ' 6 ). Σήμερον δυστυχῶς τὰ ἡθη τῶν χριστιανῶν ἔχουσι χαλαρωθῆ, ἡ Ἱερότης καὶ οἱ ὑψηλοὶ σκοποὶ τοῦ γάμου παραγνωρίζονται, διὰ τοῦτο τὰ διαζύγια εἶναι εὔκολα καὶ πάμπολλα. 'Ο Κύριος ἐπέτρεψε τὴν διάλυσιν τοῦ γάμου διὰ λόγους ἀπιστίας μόνον, διότι τότε ἡ ὅμαλὴ συμβίωσις εἶναι ἀδύνατος ( Ματθ. ε' 32 ). Καὶ ἡ Ἔκκλησία ἡμῶν, ἔχουσα ὑπ' ὅψιν τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου, ἐπιτρέψει τὸ διαζύγιον μόνον εἰς ἔξαιρετικὰς περιπτώσεις, ὅτε ἡ συμβίωσις καταντᾷ ἀδύνατος. 'Εντεῦθεν μετὰ τὴν διάλυσιν τοῦ γάμου διέτειν διαζυγίου ἦ καὶ μετὰ τὸν θάνατον τοῦ ἐνὸς τῶν συζύγων ἡ ἡμετέρα Ἔκκλησία δίδει τὴν ἄδειαν διὰ δεύτερον γάμον, σπανιώτατα δὲ καὶ εἰς πολὺ ἔξαιρετικὰς περιπτώσεις καὶ διὰ τρίτον γάμον.

### 35. ΤΟ ΕΥΧΕΛΑΙΟΝ

Καὶ τὸ Εὔχελαιον εἶναι ἐν ἀπὸ τὰ ἑπτὰ Μυστήρια. Κατ' αὐτὸν χορηγεῖται ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς τὸν χριόμενον δι' ἡγιασμένου ἔλαιου ἥθεία χάρις πρὸς θεραπείαν αὐτοῦ ἀπὸ πάστης σωματικῆς καὶ ψυχικῆς νόσου. Καὶ τὸ Μυστήριον τοῦτο ἀνάγει τὴν ἀρχὴν εἰς τὸν Κύριον, διότι οἱ Ἀπόστολοι, ἀποσταλέντες εἰς τὸ κήρυγμα κατ' ἐντολὴν τοῦ Κυρίου, « ἦλειφον ἔλαιον πολλοὺς ἀρρώστους καὶ ἐθεράπευον » (Μάρκ. 5' 13). Ὁμοίως καὶ δ ἀδελφόθεος Ἰάκωβος συνιοτᾷ τὴν χριστινὸν τοῦ ἀσθενοῦς δι' ἔλαιου λέγων « ἀσθενεῖ τις ἐν ὑμῖν ; προσκαλεσάσθω τοὺς πρεσβυτέρους τῆς Ἑκκλησίας καὶ προσευξάσθωσαν ἐπ' αὐτὸν ἀλείψαντες αὐτὸν ἔλαιον ἐν τῷ ὄνόματι τοῦ Κυρίου καὶ ἡ εὐχὴ τῆς πίστεως σώσει τὸν κάμνοντα καὶ ἐγερεῖ αὐτὸν δ Κύριος· καν διαρτίας ἢ πεποιηκώς, ἀφεθήσεται αὐτῷ » (Ἰακ. ε' 14).

Τὸ Μυστήριον τοῦ Εὔχελαιον δὲν τελεῖται μόνον διὰ τοὺς ἀσθενεῖς, ὀλλὰ καὶ διὰ τοὺς ὑγιεῖς, καὶ μάλιστα πρὸ τῆς προσελεύσεώς των εἰς τὴν θείαν Κοινωνίαν, ἵνα μεταλάβωσι προπαρασκευασμένοι καὶ ψυχικῶς καὶ σωματικῶς. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον τὸ Εὔχελαιον θεωρεῖται ὡς συμπληρωματικὸν μυστήριον τῆς Μετανοίας ἢ ἔξομολογήσεως, δι οὗ ἐπίστης, ὡς εἴπομεν, προπαρασκευάζεται δ μέλλων νὰ μεταλάβῃ τῆς θείας Κοινωνίας χριστιανός. Ἐπειδὴ πολλοὶ χριστιανοὶ μεταλαμβάνουσι τὴν Μ. Πέμπτην, τὸ Εὔχελαιον συνήθως τελεῖται παρ' ἡμῖν τὴν Μ. Τετάρτην ἐν τῷ ἱερῷ Ναῷ. Τὰ κύρια ὅρατὰ στοιχεῖα τοῦ Εὔχελαιον, ὅπως καὶ διὰ τοῦ ὄνόματος δηλούται, εἶναι ἡ ἀναγινωσκομένη εὐχὴ καὶ τὸ ἔλαιον, διὰ τοῦ ὅποιου δ χριστιανὸς χρίεται εἰς διάφορα μέλη τοῦ σώματός του σταυροειδῶς.



ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'  
ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΜΕΛΛΟΥΣΗΣ ΖΩΗΣ

36. ΕΝΝΟΙΑ ΚΑΙ ΣΗΜΑΣΙΑ ΤΗΣ ΜΕΛΛΟΥΣΗΣ ΖΩΗΣ

"Ἄρθρα τα' καὶ τούς Συμβόλου τῆς Πίστεως: τα'. Προσδοκῶ ἀνάστασιν  
*πεντάτην.*

*ιβ'. Καὶ ζωὴν τοῦ μέλλοντος αἰώνος. Ἀμήν.*

Διὰ τῶν δύο τελευταίων ἄρθρων τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως ὁμολογοῦμεν τὴν πίστιν ἡμῶν εἰς τὴν πέραν τοῦ τάφου αἰώνιαν ζωὴν μας. Ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία ἀποδίδει μεγαλυτέραν βαρύτητα καὶ σημασίαν εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν ἢ εἰς τὴν παροῦσαν: « οὐ γάρ ἔχομεν ὥδε μένουσαν πόλιν, ἀλλὰ τὴν μέλλουσαν ἐπιζητοῦμεν » ( Ἐβρ. 1γ' 14 ). Ἡ παροῦσα ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι προσωρινὴ καὶ βραχεῖα καὶ πλήρης δοκιμασίῶν καὶ μόχθων, ιδίως διὰ τοὺς δικαίους καὶ ἀγίους, οἱ ὅποιοι οὐδεμίαν ίκανοποίησιν εύρισκουσιν εἰς τὰ ἀγαθὰ τοῦ κόσμου τούτου. Αἱ ἐλπίδες ἡμῶν δὲν στηρίζονται εἰς τὸν μάταιον καὶ ἐφήμερον αὐτὸν κόσμον, ἀλλ' εἰς τὴν αἰώνιαν ζωὴν: « μὴ σκοπούντων ἡμῶν τὰ βλεπόμενα, ἀλλὰ τὰ μὴ βλεπόμενα· τὰ γὰρ βλεπόμενα πρόσκαιρα, τὰ δὲ μὴ βλεπόμενα αἰώνια » ( 2 Κορ. δ' 18 ).

Ἡ διδασκαλία τῆς θρησκείας ἡμῶν περὶ τοῦ τέλους τοῦ κόσμου καὶ περὶ τῆς μελλούστης ζωῆς ὀνομάζεται ἐσχατολογία ( ὡς λόγος περὶ τῶν ἐσχάτων, περὶ τοῦ τέλους ) ἢ καὶ τελείωσις τῆς ἐν Χριστῷ σωτηρίᾳ. Περιλαμβάνει δὲ αὕτη δύο μέρη, ἐκ τῶν ὅποιων τὸ πρῶτον καλεῖται μερικὴ κρίσις, διότι ἀναφέρεται εἰς τὴν ἀμέσως μετὰ τὸν θάνατον τύχην ἐκάστου ἀνθρώπου, τὸ δὲ δεύτερον καλεῖται καθολικὴ κρίσις, διότι ἀναφέρεται εἰς τὴν τελικὴν κρίσιν ὅλων τῶν ἀνθρώπων κατὰ τὴν δευτέρων Παρουσίαν τοῦ Κυρίου, δτε θά κρίνῃ οὗτος πάντας κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ.

**α')** Μερικὴ κρίσις.

“Ἐν ἀπὸ τὰ φοβερὰ ἀποτέλεσματα τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος εἶναι ὁ θάνατος. Ὁ Ἀπ. Παῦλος λέγει « δὶ’ ἑνὸς ἀνθρώπου ἡ ἀμαρτία εἰς τὸν κόσμον εἰσῆλθε καὶ διὰ τῆς ἀμαρτίας ὁ θάνατος » (Ρωμ. ε' 12). ἘΑλλ ὁ θάνατος αὐτὸς ἀναφέρεται μόνον εἰς τὸ τέλος τοῦ ἀνθρωπίνου βίου εἰς τὸν παρόντα κόσμον καὶ σημαίνει ἀπλῶς μετάστασιν ἐκ τῆς παρούσης ἐφημέρου ζωῆς εἰς τὴν μέλλουσαν αἰώνιαν ζωήν. Ὁ ἀνθρωπὸς εἶναι ἀθάνατος, διότι ἔχει ἀθάνατον ψυχήν, συνεπῶς ἡμέραν τινὰ θὰ ἀναστηθῇ ἐκ νεκρῶν. Ἡ ἀνάστασις πάντων τῶν ἀνθρώπων καὶ ἡ μέλλουσα κρίσις αὐτῶν ἀποτελοῦσι σπουδαίαν καὶ θεμελιώδη ἀλήθειαν τοῦ Χριστιανισμοῦ. Περὶ τούτων ὡμίλησεν ὁ Κύριος σαφῶς εἰπών « ἔρχεται ὥρα ἐν ἣ πάντες οἱ ἐν τοῖς μνημείοις ἀκούσουσι τῆς φωνῆς αὐτοῦ (τοῦ Κυρίου) καὶ ἐκπορεύσονται οἱ τὰ ὄγαθὰ ποιήσαντες εἰς ἀνάστασιν ζωῆς, οἱ δὲ τὰ φαῦλα πράξαντες εἰς ἀνάστασιν κρίσεως » (Ιωάν. ε' 28). Ἡ ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶναι μία τρανὴ ἀπόδειξις τῆς ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν καὶ τῆς ἀθανασίας τοῦ ἀνθρώπου, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος « εἰ δὲ Χριστὸς κηρύσσεται, ὅτι ἐκ νεκρῶν ἐγήγερται, πῶς λέγουσιν ἐν ὑμῖν τινες, ὅτι ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν; εἰ δὲ ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν, οὐδὲ Χριστὸς ἐγήγερται » (1 Κορ. ιε' 12, 1 Θεσ. δ' 14).

Μετὰ τὸν θάνατον αἱ ψυχαὶ τῶν ἀποθανόντων εὔρισκονται εἰς μίαν μέσην κατάστασιν καὶ ζῶσιν ὑπὸ τὴν μερικὴν κρίσιν τοῦ Θεοῦ. Ἀφ’ οὗ ἀποθάνῃ ὁ ἀνθρωπὸς, ἔχει βεβαίως κριθῆ πλέον ἡ τύχη του, ἡ ὅποια θὰ εἶναι ἀνάλογος πρὸς τὸν βίον, τὸν ὅποιον ἔζησεν εἰς τὸν κόσμον τοῦτον. Ἐν τούτοις ἡ ψυχὴ δὲν ἀπολαμβάνει ἀκόμη ὅλην τὴν ἀμοιβὴν ἢ ὅλην τὴν τιμωρίαν, τὴν ὅποιαν θὰ ἔχῃ μετὰ τὴν καθολικὴν κρίσιν. Ἐν τῇ μετὰ θάνατον μέσῃ καταστάσει αὐτῶν αἱ εὔσεβεῖς ψυχαὶ ζῶσιν ἐν χαρᾶ καὶ εύτυχίᾳ, διότι προαισθάνονται καὶ προσπολαύσουσι τὴν μέλλουσαν εὐδαιμονίαν πλησίον τοῦ Θεοῦ, τὴν δποίαν ἀναμένουσι μετὰ τὴν τελικὴν κρίσιν. Ἀντιθέτως αἱ ψυχαὶ τῶν ἀσεβῶν ζῶσιν ἐν διαρκεῖ λύπῃ καὶ ὄγωνίᾳ, προαισθανόμεναι καὶ αὕται τὴν μέλλουσαν αἰώνιαν τιμωρίαν των μετὰ τὴν καθολικὴν κρίσιν.

Ἐπειδὴ ὑπάρχει στενὴ καὶ ἀδιάκοπος ἐπικοινωνία μεταξὺ τῶν ζώντων χριστιανῶν καὶ τῶν τεθνεώτων, οἱ ζῶντες προσεύχονται διὰ τοὺς κεκοιμημένους χριστιανούς, τελοῦντες τὰ ὑπέρ αὐτῶν μνη-

μόσυνα, καὶ τιμῶσι καὶ τὴν μνήμην τῶν Ἀγίων, τοὺς ὅποίους ἐπικαλοῦνται, ἵνα μεσιτεύωσι παρὰ τῷ Θεῷ ὑπὲρ αὐτῶν. Διὰ τῶν τελουμένων μνημοσύνων δεικνύομεν τὴν πρὸς τοὺς ὀλησμονήτους νεκρούς ἀγάπην μας, ἐπικαλούμενοι τὴν εὐσπλαχνίαν τοῦ Θεοῦ, ἵνα συγχωρήσῃ αὐτούς καὶ δεῖξῃ πρὸς αὐτούς πᾶσαν ἐπιείκειαν.

**β') Καθολικὴ κρίσις.** Μετὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου θὰ ἔλθῃ ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου, ἵνα κρίνῃ τοὺς πάντας κατὰ τὰ ἔργα των. Ἡ δευτέρα αὕτη Παρουσία τοῦ Κυρίου θὰ είναι πολὺ διάφορος ἀπὸ τὴν πρώτην Παρουσίαν του, κατὰ τὴν ὅποίαν παρουσιάσθη ὑπὸ πολὺ ταπεινὰς καὶ πτωχικὰς συνθήκας, ὅπως είναι γνωσταὶ αὗται εἰς πάντας ἀπὸ τὰς διηγήσεις τῶν Ἱερῶν Εὐαγγελίων. "Οπως λέγει ἡ Ἁγία Γραφή, κατὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν ὁ Κύριος θὰ ἔλθῃ ἐν δόξῃ, περιστοιχούμενος ὑπὸ πλήθους ἀγγέλων, καὶ ὡς κριτὴς τοῦ κόσμου θὰ κρίνῃ ἐν δικαιοσύνῃ πάντας τοὺς ἀνθρώπους. (Ματθ. κε' 31).

Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἁγ. Γραφῆς κατὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν θὰ ἀναστηθῶσι τὰ σώματα τῶν ἀποθανόντων ( Ἰωάν. ε' 28 ) καὶ θὰ ἐνωθῶσι μετὰ τῶν ψυχῶν ( Ἰωάν. ε' 28 ). Ὅμοιώς τὰ σώματα τῶν ζώντων κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου καὶ τὴν δευτέραν Παρουσίαν τοῦ Κυρίου θὰ μεταβληθῶσιν εἰς οὐράνια σώματα, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, καὶ θὰ είναι, ὅπως ἐκεῖνα, ἀτινα θὰ ἀναστηθῶσιν ἐκ νεκρῶν ( 1 Κορ. ιε' 36 – 51 ). Τοῦτο δὲ γίνεται, διότι κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφὴν τὰ σώματα, μετὰ τῶν ὅποίων αἱ ψυχαὶ ἔζησαν καὶ ἔδρασαν εἰς τὸν κόσμον αὐτὸν καλῶς ἢ κακῶς, πρέπει νὰ μετάσχωσι καὶ αὐτὰ τῶν ὄμοιβῶν ἢ τῶν τιμωριῶν μαζὶ μὲ τὰς ψυχάς των : « τοὺς γὰρ πάντας ἡμᾶς φανερωθῆναι δεῖ ἐμπροσθεν τοῦ βήματος τοῦ Χριστοῦ, ἵνα κομίσηται ἔκαστος τὰ διὰ τοῦ σώματος ὅσα ἐπραξεν, εἴτε ἀγαθὸν εἴτε φαῦλον » ( 2 Κορ. ε' 10 ).

Ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου θὰ σημάνῃ τὸ τέλος τοῦ κόσμου. Ἄφ' οὐ περιέγραψεν ὁ Κύριος τὰ σημεῖα, τὰ ὅποια θὰ συμβῶσι κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου καὶ θὰ προηγηθῶσι τῆς δευτέρας Παρουσίας, ἥρωτησαν αὐτὸν οἱ μαθηταί, πότε θὰ γίνωσιν ὅλα αὐτά. Ὁ Κύριος ἡμῶν δὲν ἀπεκάλυψεν τὸν χρόνον τῆς δευτέρας Παρουσίας καὶ τῆς συντελείας τοῦ κόσμου εἰπών, ὅτι μόνον ὁ Πατὴρ γνωρίζει τοῦτο. Οἱ ἀνθρωποι λοιπὸν πρέπει νὰ είναι πάντοτε ἔτοιμοι, ἵνα ἐμφανισθῶσιν ἐνώπιον τοῦ βήματος τοῦ δικαίου Κριτοῦ, διότι δὲν είναι γνω-

στὸς ὁ χρόνος τῆς δευτέρας Παρουσίας: « Γρηγορεῖτε οῦν », λέγει ὁ Κύριος, « ὅτι οὐκ οἴδατε ποιά ἡμέρᾳ ὁ Κύριος ὑμῶν ἔρχεται » ( Ματθ. κδ' 1 - 45, Μάρκ. γ' 1 - 37 ).

‘Η ἡμέρα τῆς δευτέρας Παρουσίας τοῦ Κυρίου καὶ τῆς κρίσεως τοῦ κόσμου χαρακτηρίζεται συνήθως ἐν τῇ ‘Αγίᾳ Γραφῇ ὡς « ἡ μέρα Κυρίου, ἡ μέρα κρίσεως, ἡ μέρα ὁργῆς » ἢ ὀπλῶς « ἡ μέρα ἐκείνη » ( 1 Κορ. α' 8, 2 Κορ. α' 14, Φιλ. α' 6, Ρωμ. β' 16, 1 Θεσ. ε' 2, 2 Θεσ. α' 10 ). Κατ’ αὐτὴν θὰ κριθῆ ἡ τελικὴ τύχη πάντων τῶν ἀνθρώπων συμφώνως πρὸς τὸν βίον των εἰς τὸν κόσμον τοῦτον καὶ οἱ μὲν δίκαιοι, ὅπως λέγει ὁ Κύριος εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς δευτέρας Παρουσίας, θὰ κληρονομήσωσι τὴν ἡτοιμασμένην δ’ αὐτοὺς βασιλείαν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου, οἱ δὲ ὄμαρτωλοὶ θὰ μεταβῶσιν εἰς τὸ αἰώνιον πῦρ, τὸ ἡτοιμασμένον διὰ τὸν διάβολον καὶ τοὺς ἀγγέλους του ( Ματθ. κε' 31 - 46 ). Καὶ οἱ μὲν δίκαιοι θὰ ἀπολαύσωσιν ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ παντοτεινὴν καὶ ἀπερίγραπτον μακαριότητα πλησίον Αὐτοῦ, οἱ δὲ ὄμαρτωλοὶ θὰ αἰσθάνωνται τὰς φοβερὰς τύψεις τῆς συνειδήσεώς των, διότι μὲ τὰς ὄμαρτίας των εἰς τὸν ἐφήμερον αὐτὸν κόσμον ἀπεμακρύνθησαν ἀπὸ τὸν Θεόν καὶ τιμωροῦνται αἰωνίως, στερούμενοι τῆς μετὰ τοῦ Θεοῦ ἐν γαλήνῃ καὶ εὔδαιμονίᾳ ζωῆς. Καὶ οἱ ἀμοιβαὶ τῶν δικαίων καὶ οἱ τιμωρίαι τῶν ὄμαρτωλῶν εἶναι αἰώνιοι, διὰ τοῦτο δὲ κατεδικάσθησαν ὑπὸ τῆς Ἐκκλησίας ὡς αἱρετικοί, ὅσοι ἐδίδαξαν, ὅτι οἱ κακοὶ θὰ τιμωρηθῶσιν ἐπί τι χρονικὸν διάστημα καὶ ἀκολούθως καὶ αὐτοὶ θὰ συγχωρηθῶσιν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

‘Η Ἀγίᾳ Γραφῇ διδάσκει ὡσαύτως, ὅτι μετὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν θὰ ἐπέλθῃ καὶ ἡ ἀνακαίνισις τοῦ φυσικοῦ κόσμου, ἀπελευθερουμένου ἀπὸ τὰς ἀνωμαλίας καὶ τὰς ἀτελείας του : « καίνούς οὐρανούς καὶ γῆν καίνην κατὰ τὸ ἐπάγγελμα αὐτοῦ προσδοκῶμεν, ἐν οἷς δικαιοσύνη κατοικεῖ » ( 2 Πέτρ. γ' 13 ) ἢ, ὅπως λέγει καὶ ὁ Ἀπ. Παῦλος : « καὶ ἡ κτίσις ἐλευθερωθήσεται ἀπὸ τῆς δουλείας τῆς φθορᾶς » ( Ρωμ. η' 21, Ματθ. ε' 18, κδ' 35, 1 Κορ. ζ' 31 ).

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΣΤ'  
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

37. ΑΙ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ ΔΙΑΦΟΡΑΙ  
ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΑΤΡΕΙΑΝ

Ἐξεθέσαμεν ἔως τώρα τὴν διδασκαλίαν τῆς ἡμετέρας Ὁρθοδόξου Καθολικῆς Ἑκκλησίας, ἡ ὅποια διετήρησε ταύτην ἀναλλοίωτον καὶ γνησίαν διὰ μέσου τῶν αἰώνων, ὅπως παρέλαβε ταύτην ἀπὸ τὸν Κύριον καὶ τοὺς Ἀποστόλους. Τὴν αὐτὴν διδασκαλίαν ἡκολούθουν ὅλοι οἱ χριστιανοὶ μέχρι τοῦ ἐνάτου αἰῶνος, διότι ἦτο τότε μία ἔνιαία καὶ ἀδιαιρέτος Χριστιανικὴ Ἑκκλησία καθ' ὅλην τὴν Οἰκουμένην. Ἀλλὰ τὸν ἐνατὸν αἰῶνα, ὡς γνωρίζομεν ἀπὸ τὴν Ἑκκλησιαστικὴν Ἰστορίαν, ἔγινε τὸ μέγα Σχίσμα μεταξὺ τῆς Ἀνατολικῆς καὶ Δυτικῆς Ἑκκλησίας. Ἐπειτα ἐπηκολούθησαν καὶ ἄλλα σχίσματα καὶ διαιρέσεις, οὕτως ὥστε σήμερον ὑπάρχουσι πολλαὶ Χριστιανικαὶ Ἑκκλησίαι εἰς τὸν κόσμον, ζῶσαι κεχωρισμένως καὶ διαφέρουσαι ἡ μία ἀπὸ τὴν ἄλλην ὅχι μόνον κατὰ τὴν λατρείαν καὶ τὰ ἔθιμα, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὴν διδασκαλίαν. Βεβαίως ἡμεῖς, ἐπειδὴ ἡμεῖς πιστεύομεν, ὅτι μόνον ἡ ἴδική μας Ἑκκλησία εἶναι ἡ ἀληθινὴ Ἑκκλησία τοῦ Χριστοῦ, δὲν ἀναγνωρίζομεν τὰς ἄλλας ὡς ἀληθινὰς Χριστιανικὰς Ἑκκλησίας, ἐφ' ὅσον ἔχουσι διαστρέψει τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγ. Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως. Αἱ διαφοραὶ ἡμῶν πρὸς τὰς ἄλλας Ἑκκλησίας ποικίλουσι καὶ ἄλλαι μὲν εὐρίσκονται πολὺ ἔγγυς, ἄλλαι δὲ πολὺ μακρὰν ἀπὸ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθ. Καθολικῆς Ἑκκλησίας. Αἱ κυριώτεραι διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν καὶ τὴν θείαν λατρείαν μεταξὺ ἡμῶν καὶ τῶν ἄλλων Ἑκκλησιῶν εἶναι αὗται :

**1. Πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας.** Ἡ ἴδική μας Ἑκκλησία καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ ἀποδέχονται τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ὡς πηγὰς τῆς Χριστιανικῆς πίστεως. Ἄλλ' ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἑκκλησία, στηριζομένη δῆθεν εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν.

διδάσκει πολλά, τὰ ὅποια οὐ μόνον δὲν περιέχονται εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἀλλὰ καὶ ἀντίθετα εἶναι πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὴν διδασκαλίαν ταύτης. Τοῦτο ἔκαμε τοὺς Προτεστάντας, ἐξ ἀντιδράσεως πρὸς τοὺς Ρωμαιοκαθολικούς, νὰ ἀπορρίψωσιν ἐντελῶς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, εἰς τὴν ὅποιαν οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ ἔστηριζον τὰς πλάνας καὶ τὰς καινοτομίας των. Ἐν τούτοις ἡ Ἱερὰ Παράδοσις, διὰ τοὺς λόγους τοὺς ὅποιους ἀνεφέραμεν εἰς τὸ οἰκεῖον κεφάλαιον (σελ. 22), εἶναι ἀπαραίτητος διὰ τὴν πίστιν μας, δσον καὶ ἡ Ἀγία Γραφή. Οἱ Προτεστάνται ἡδύναντο νὰ μὴ παραδεχθῶσι τὰς εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν στηριχθείσας πεπλανημένας διδασκαλίας τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς Ἔκκλησίας καὶ νὰ μὴ ἀπορρίψωσιν ὅλην τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν. Ἐπειδὴ ἀκριβῶς ἀπέρριψαν οὗτοι τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν καὶ ἐδέχθησαν ὡς πηγὴν τῆς διδασκαλίας των μόνον τὴν Ἀγίαν Γραφήν, τὴν ὅποιαν ὅμως ἔκαστος ἡγέτης καὶ διδάσκαλος τῶν Προτεσταντῶν ἡρμήνευεν ὅπως αὐτὸς ἤθελε, διὰ τοῦτο καὶ αὐτοὶ διηρέθησαν ὀναμεταξύ των καὶ ἀπετέλεσαν πολλὰς Ἔκκλησίας, διαφερούσας πρὸς ἄλλήλας ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν, τὴν διοίκησιν καὶ τὴν θείαν λατρείαν.

**2. Ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου.** Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἔκκλησίας μας, πρὸς τὴν ὅποιαν συμφωνεῖ καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἔκκλησία, ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου δύναται νὰ πραγματοποιηθῇ διὰ δύο παραγόντων, διὰ τῆς θείας χάριτος καὶ διὰ τῆς ἐλευθέρας θελήσεως τοῦ ἀνθρώπου. Οὔτε δὲ ἀνθρωπος δύναται νὰ πράξῃ καλόν τι καὶ νὰ σωθῇ χωρὶς τὴν βοήθειαν τῆς θείας χάριτος, ἀλλ’ οὔτε ἡ θεία χάρις βιάζει τινὰ νὰ πράττῃ τὸ καλόν, ἐὰν ὁ ἴδιος δὲν θέλῃ. Ἡ συνεργασία τῶν δύο τούτων παραγόντων εἶναι ἀπαραίτητος διὰ τὴν ἀνθρωπίνην σωτηρίαν.

Οἱ Προτεστάνται διδάσκουσιν, ὅτι ὁ ἀνθρωπος σώζεται μόνον διὰ τῆς θείας χάριτος, διότι ἡ ἑμαρτία, κατ’ αὐτούς, ἔχει διαφθείρει καὶ ἔξασθενήσει τόσον πολὺ τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν, ὥστε αὐτὴ εἶναι ἀνίκανος διὰ πᾶν ἀγαθόν. Ἡ σωτηρία, λέγουσιν οἱ Προτεστάνται, εἶναι δῶρον τοῦ Θεοῦ πρὸς ἑκείνους, οἱ ὅποιοι ἔχουσιν ἀπόλιτον πίστιν εἰς τὴν εὐσπλαχνίαν τοῦ Θεοῦ. Ὁ ἀνθρωπος δὲν πρέπει νὰ προβάλῃ τὰ καλὰ ἔργα του ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ πρὸς σωτηρίαν του, ὅπως δὲ Φαρισαῖος τῆς παραβολῆς, καὶ νὰ καυχᾶται δι’ αὐτά, διότι τὰ καλὰ ἔργα δὲν σώζουσιν τὸν ἀνθρωπόν. Ἡ τοιαύτη διδασκαλία τῶν Προτεσταντῶν ἀντίκειται καὶ πρὸς τὴν Ἀγ. Γραφὴν καὶ πρὸς τὴν Ἱερὰν

Παράδοσιν, αἱ ὄποιαι διδάσκουσι σαφῶς, ὅτι οἱ ἀνθρωποι θὰ κριθῶσι κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν· διὰ τοῦτο μαζὶ μὲ τὴν θείαν χάριν καὶ ταῦτα εἰναι ἀπαραίτητα διὰ τὴν σωτηρίαν των. Εἰς τρία μέρη τῆς Ἀγίας Γραφῆς, εἰς Ψαλμ. 62,13, εἰς Ματθ, ις' 27 καὶ Ρωμ. β' 6, ἐπαναλαμβάνεται τὸ ρητὸν « ὁ θεὸς ἀποδώσει ἑκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ », τὸ ὄποιον δεικνύει, ὅτι ἑκαστος θὰ σωθῇ, ἐὰν πραττῇ καλὰ ἔργα, εἰς τὰ ὄποια παρακινεῖ ἡμᾶς καὶ ἐνισχύει ἡ θεία χάρις.

3. **Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ Ἀγίου Πνεύματος** Ἡ ἡμετέρα Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται μόνον ἐκ τοῦ Πατρός, καὶ ἡ πίστις αὕτη περιελήφθη εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ διέστρεψαν τὴν διδασκαλίαν ταύτην, προσθέσαντες εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως τὴν φράσιν « καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ » (*filioque*), καὶ λέγουσι « τὸ ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ ἐκπορευόμενον ». Εἰς τὴν πλάνην ταύτην περιέπεσαν οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, διότι πρὸς καταπολέμησιν τοῦ Ἀρείου ἡθέλησαν νὰ ὑποστηρίξουσιν, ὅτι ὁ Υἱὸς εἶναι ἴσος καὶ δμοούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ οὐχὶ κτίσμα τοῦ Πατρός, ὅπως ἔλεγον οἱ Ἀρειανοί. Ἐάν δεχθῶμεν τὴν προσθήκην « καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ », τότε δεχόμεθα δύο Θεοὺς ὡς πηγὰς τοῦ δγίου Πνεύματος καὶ περιπίπτομεν εἰς τὴν διθεῖαν ἥ πολυθείαν. Ἡ Ἀγία Γραφὴ λέγει « Ὅταν δὲ ἔλθῃ ὁ παράκλητος, ὃν ἐγὼ πέμψω ὑμῖν παρὰ τοῦ Πατρός, τὸ Πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ὃ παρὰ τοῦ Πατρὸς ἐκπορεύεται... » ('Ιωάν. ιε' 26 ).

4. **Ἡ Ἐκκλησία.** Αἱ ἐν τῷ κόσμῳ Χριστιανικαὶ Ἐκκλησίαι διαφέρουσιν ἀλλήλων πολὺ ὡς πρὸς τὴν περὶ Ἐκκλησίας διδασκαλίαν. Ἐν πρώτοις οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ λίαν ἐσφαλμένως διδάσκουσιν, ὅτι ὁ Πάπας εἶναι κεφαλὴ τῆς Ἐκκλησίας, ἀντιπρόσωπος τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ὅτι ἐξ αὐτοῦ συνεπῶς ἀπορρέουσι καὶ ἀρύονται κῦρος πᾶσαι αἱ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ ἔχουσιαι. Τοῦτο εἶναι τὸ λεγόμενον συνήθως Πρωτεΐον τοῦ Πάπα. Ἐπὶ πλέον οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ διδάσκουσιν, ὅτι ὁ Πάπας εἶναι ἀλάθητος, ὅταν ἀποφαίνεται περὶ ζητημάτων τῆς πίστεως, καὶ ἀνώτερος καὶ ἀπὸ αὐτὰς τὰς Οἰκουμενικὰς Συνόδους.

Οἱ Διαμαρτυρόμενοι ἔχουσι χάσει πᾶσαν ιδέαν περὶ Ἐκκλησίας. Κατὰ τὴν πίστιν των οἱ κληρικοὶ δὲν λαμβάνουσι διὰ τοῦ Μυστηρίου τῆς Χειροτονίας τὴν ἔχουσιαν ἀπὸ τὸν Θεόν νὰ διοικῶσι, νὰ διδάσκωσι καὶ νὰ τελῶσι τὰ ἱερὰ Μυστήρια. Οὗτοι ἀποκρούουσι

τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀποστολικῆς διαδοχῆς, δηλαδή, ὅτι ἡ Ἱεραρχία διὰ τῆς διαδοχικῆς Χειροτονίας ἀνάγει τὰς ἔξουσίας της εἰς αὐτοὺς τοὺς Ἀποστόλους, καὶ διδάσκουσιν, ὅτι πᾶς χριστιανός, ἐὰν ἔχῃ κατάλληλον θρησκευτικὴν καὶ θεολογικὴν μόρφωσιν, δύναται νὰ διορισθῇ ἀπὸ τὴν χριστιανικὴν Κοινότητα ὡς ἰερεύς. Οἱ κληρικοὶ ἐκλέγονται ἀπὸ τὴν Κοινότητα καὶ διορίζονται ὡς ὑπάλληλοι αὐτῆς. Πολλοὶ ἐκ τῶν Διαμαρτυρομένων ταυτίζουσιν Ἐκκλησίαν καὶ Κράτος, ὑποτάσσοντες τὴν Ἐκκλησίαν εἰς τὸ Κράτος οὔτως, ὥστε καὶ οἱ Κανόνες καὶ αἱ διατάξεις τῆς Ἐκκλησίας των καὶ τὰ ἄρθρα τῆς πίστεώς των πρέπει νὰ ἔχωσιν ἐπικυρωθῆ. ἀπὸ τὸ Κοινοβούλιον καὶ νὰ ἔχωσι γίνει νόμος τοῦ Κράτους. Τὴν περὶ Ἐκκλησίας καὶ Ἱερωσύνης Ὁρθόδοξον διδασκαλίαν ἔξεθέσαμεν εἰς τὸ οίκειον κεφάλαιον καὶ εἰδομεν πόσον ἀντιτίθεται αὐτῇ εἰς τὰς τοιαύτας διδασκαλίας τῶν Προτεσταντῶν καὶ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν.

**5. Τὰ Μυστήρια.** Ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία ἔχει, ὅπως ἡμεῖς, ἐπτὰ Μυστήρια, ἀλλὰ διαφέρει, ὅπως θὰ ἴδωμεν ἀμέσως, ὡς πρὸς τὸ τυπικὸν τῆς τελέσεως καὶ ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ αὐτῶν εἰς πολλὰ σημεῖα. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι διαφέρουσι καὶ πρὸς ἀλλήλους καὶ πρὸς ἡμᾶς ὡς πρὸς τὰ Μυστήρια. Ἄλλοι μὲν δὲν ἔχουσι κανὲν Μυστήριον, φρονοῦντες, ὅτι ἡ θεία χάρις μεταδίδεται εἰς τοὺς πιστεύοντας διὰ μόνου τοῦ Θείου λόγου. Ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἔχει τὴν δύναμιν νὰ σώζῃ τοὺς πιστεύοντας, αἱ δὲ Ἱεραὶ τελεταὶ τῶν Μυστηρίων εἶναι ἄχρηστοι. Ἄλλοι, ἡ Ἀγγλικανικὴ καὶ πολλαὶ Εὐαγγελικαὶ Ἐκκλησίαι τῶν Λουθηρανῶν, δέχονται μόνον τὰ δύο σπουδαιότερα Μυστήρια, τὸ ιερὸν Βάπτισμα καὶ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν, τὰ δὲ ἀλλα Μυστήρια θεωροῦσιν ἀπλῶς ὡς χρησίμους τελετάς.

‘Ως πρὸς ἔκαστον Μυστήριον ὑπάρχουσιν αἱ ἔξῆς διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν:

α) Τὸ Βάπτισμα. Κατὰ τὴν πίστιν ἡμῶν, πρὸς τὴν ὁποίαν συμφωνεῖ καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία, διὰ τοῦ Βαπτίσματος ἔξαλείφεται ἡ ἐνοχὴ διὰ τὸ προπατορικὸν ἀμάρτημα καὶ πᾶσα προσωπικὴ ἀμαρτία καὶ παραμένει μετ’ αὐτὸν μία ἀπλῆ κλίσις πρὸς τὸ κακόν, μὴ λογιζομένη ὡς ἀμαρτία. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι — ὅσοι ἔχουσι τὸ Βάπτισμα — διδάσκουσιν, ὅτι δι’ αὐτοῦ ἀπαλλάσσεται ὁ χριστιανὸς ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος, ἀλλὰ ἡ ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἀμαρτία δὲν ἔξαλείφεται, ἀπλῶς μόνον συγχω-

ρεῖται καὶ δὲν ὑπολογίζεται ὑπὸ τοῦ Θεοῦ. "Αλλη ἐπουσιώδης διαφορά εἶναι, ὅτι οἱ Ρωμαιοκαθολικοί καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι τελοῦσι τὸ Βάπτισμα διὰ ραντισμοῦ καὶ ἀπλῆς ἐπιχύσεως, οὐχὶ δὲ διὰ τριτῆς κατάδύσεως καὶ ἀναδύσεως, ὅπως οἱ Ὀρθόδοξοι.

β) Τὸ Χρῖσμα. Οἱ Ρωμαιοκαθολικοί καὶ ὅσοι ἐκ τῶν Διαμαρτυρομένων (οἱ Ἀγγλικανοί λ.χ.) ἔχουσι τὸ Μυστήριον τοῦτο δὲν τελοῦσιν αὐτὸ ἀμέσως μετὰ τὸ Βάπτισμα, ὅπως οἱ Ὀρθόδοξοι, ἀλλὰ εἰς μὲν τὰ ὅρρενα κατὰ τὸ 14ον ἔτος, εἰς δὲ τὰ θήλεα κατὰ τὸ 12ον ἔτος τῆς ἡλικίας των. 'Ως λόγον τῆς τοιαύτης ἀναβολῆς τοῦ Μυστηρίου τοῦ Χρίσματος προβάλλουσιν, ὅτι πρέπει πρῶτον νὰ διδαχθῇ δ πιστὸς τὰς Χριστιανικὰς ἀληθείας καὶ ὑστερον ἐν συνειδήσει πλέον νὰ δεχθῇ τὸ Χρίσμα. Παρ' ἡμῖν τὸ ἔργον τῆς διδασκαλίας τοῦ βαπτισθέντος καὶ χρισθέντος βρέφους ἀναλαμβάνει δ ἀνάδοχος.

γ) Ἡ θεία Εὐχαριστία. Καὶ ἡ ἡμετέρα Ἐκκλησία καὶ ἡ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν διδάσκουσιν, ὅτι ἡ θεία Εὐχαριστία εἶναι θυσία ἄμα καὶ Μυστήριον, κατὰ τὸ ὅποιον διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ἀγίου Πνεύματος δ ἄρτος καὶ δ ὁινος μεταβάλλονται εἰς σῶμα καὶ αἷμα τοῦ Κυρίου οὕτως, ὥστε οἱ κοινωνοῦντες μεταλαμβάνουσιν αὐτοῦ τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου ὑπὸ τὰ εἴδη τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι διδάσκουσιν, ὅτι δὲν γίνεται μεταβολή τις, ἀλλὰ δ ἄρτος καὶ δ ὁινος εἶναι ἀπλῶς σύμβολα τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου καὶ δτι ἐν τῇ θείᾳ Εὐχαριστίᾳ γίνεται ἀπλῆ ὀνάμνησις τοῦ μυστικοῦ Δείπνου, κατὰ τὸν ὅποιον διὰ τελευταίαν φορὰν συνέφαγεν δ Κύριος μετὰ τῶν μαθητῶν του. "Αλλη διαφορά εἶναι, ὅτι ἡ μὲν ἴδική μας Ἐκκλησία, συμφώνως πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, μεταχειρίζεται ἐνζυμον ἄρτον, οἱ δὲ Ρωμαιοκαθολικοί καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι μεταχειρίζονται ἄζυμον. Ἐπίστης ἐν ὧ οἱ Ὀρθόδοξοι καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι μεταλαμβάνουσι καὶ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου, οἱ Ρωμαιοκαθολικοί προσφέρουσι πρὸς μετάληψιν εἰς τοὺς λαϊκούς μόνον τὸν ἄρτον, ἐν ὧ οἱ λειτουργοῦντες ἱερεῖς μεταλαμβάνουσιν ἀμφοτέρων, καὶ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου.

δ) Ἡ Μετάνοια. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι δὲν θεωροῦσι τάυτην ὡς ἱερὸν Μυστήριον, ἀλλ' ὡς ἀπλῆν τελετὴν πρὸς ἡθικὴν ἐνίσχυσιν τῶν πιστῶν. Ἡ Δυτικὴ Ἐκκλησία ἀποδίδει ἴδιαιτέραν καὶ σπουδαίαν σημασίαν εἰς τὰ ἐπιτίμια, ἦτοι εἰς τὰς ποινάς, τὰς δόποιας ἐπιβάλ-

λει δ Ἱερεὺς εἰς τὸν μετανοοῦντα πιστόν, θεωροῦσα ταύτας ὡς ἀπάραιτήτους διὰ τὴν ἱκανοποίησιν τῆς θείας δικαιοσύνης καὶ σωτηρίας τῶν πιστῶν. Μετὰ τῆς τοιαύτης ἀντιλήψεως περὶ τῶν ἐπιτιμίων συνδέονται αἱ περὶ συγχωροχαρτίων καὶ καθαρτηρίου πυρὸς ἴδεαι τῶν Δυτικῶν, διὰ τὰς ὅποιας θὰ γίνῃ λόγος κατωτέρω. ‘Η ἡμετέρα Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι τὰ τοιαῦτα ἐπιτίμια χρειάζονται καὶ ἐπιβάλλονται πρὸς ἀσκησιν μόνον τοῦ μετανοοῦντος καὶ βελτίωσίν του.

ε) ‘Η Ἱερωσύνη. Οἱ Ὀρθόδοξοι, οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ πολλαὶ Προτεσταντικαὶ Ἐκκλησίαι (Ἀγγλικανοί, Λουθηρανοί) ἔχουσι τοὺς τρεῖς βαθμοὺς τῆς Ἱερωσύνης. Διαμαρτυρόμενοί τινες ἔχουσι μόνον πρεσβυτέρους, καὶ ἡ Ἐκκλησία των λέγεται πρεσβυτεριανὴ (ἡ Ἐκκλησία τῆς Σκωτίας). Παρὰ τοῖς Ὀρθοδόξοις ἐπιτρέπεται ὁ γάμος εἰς τοὺς πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ἀλλὰ μόνον πρὸ τῆς χειροτονίας των. Μετὰ τὴν χειροτονίαν δὲν ἐπιτρέπεται ὁ γάμος εἰς αὐτούς. Οἱ Ἐπίσκοποι εἶναι πάντοτε ἄγαμοι. ‘Η ἀγαμία τῶν Ἐπισκόπων ἐπεβλήθη ἀπὸ τοῦ 4ου αἰώνος μετὰ Χριστόν, ἐνῷ προηγουμένως δὲν ἤσχεν αὐτῇ. ‘Ἐν τῇ Ρωμαιοκαθολικῇ Ἐκκλησίᾳ πάντες ἀνεξιαρέτως οἱ κληρικοὶ καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν εἶναι ἄγαμοι, ἐνῷ οἱ Προτεστάνται κληρικοὶ καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν δύνανται νὰ εἶναι ἔγγαμοι. ‘Η χειροτονία τῶν αἵρετικῶν καὶ σχισματικῶν ἀναγνωρίζεται ὑπὸ τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας, ὅταν οὗτοι δέχωνται τὴν Ἱερωσύνην ὡς Μυστήριον καὶ ὅταν δὲν ἔχῃ διακοπῆ εἰς αὐτούς ἡ Ἀποστολικὴ διαδοχή, ὅταν δηλαδὴ καὶ παρ’ αὐτοῖς ἡ Ἱεραρχία ἀνάγῃ τὴν ἔξουσίαν της διὰ τῆς διαδοχῆς τῆς χειροτονίας μέχρι τῶν Ἀποστόλων.

ς) Ὁ Γάμος. ‘Η Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία ἐπιτρέπει τὸ διαζύγιον διὰ λόγους ἀπιστίας κυρίως, ἀλλ’ ἐνίστε καὶ δι’ ὅλους λόγους, οἱ ὅποιοι καθιστῶσι τὴν συμβίωσιν τῶν συζύγων ἀδύνατον. ‘Ο ἕδιος δὲ Κύριος ἐπέτρεψε τὸ διαζύγιον διὰ λόγους ἀπιστίας (Ματθ ε' 32, ιθ' 9). ‘Ἐν τούτοις οἱ Δυτικοὶ δὲν χορηγοῦσιν ἐν οὐδεμιᾷ περιπτώσει τὸ διαζύγιον, ἀλλ’ ἐὰν διὰ διαφόρους λόγους ἔχῃ καταστῆ δὲ βίος τῶν συζύγων ἀδύνατος, ἐπιτρέπουσιν εἰς τοὺς συζύγους νὰ ζῶσι κεχωρισμένοι. ‘Αντιθέτως οἱ Διαμαρτυρόμενοι χορηγοῦσι πολὺ εὔκόλως τὰ διαζύγια, διότι παρ’ αὐτοῖς ὁ γάμος δὲν ἀποτελεῖ Μυστήριον καὶ γίνεται συνήθως μόνον δι’ ἀπλῆς ληξιαρχικῆς πράξεως εἰς τὴν Δημαρχίαν.

ζ) Τὸ Εὔχέλαιον. Παρὰ τὴν Παράδοσιν τῆς ὀρχαίας Ἐκκλησίας καὶ παρὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ τελοῦσι τὸ Μυστήριον τοῦτο μόνον κατὰ τὰς τελευταίας στιγμὰς ἐτοιμοθανάτων χριστιανῶν ὡς τελευταῖον ἐφόδιον διὰ τὴν μετὰ θάνατον ζωὴν τούτων. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν δὲν ἐπαναλαμβάνεται παρ’ αὐτοῖς τὸ Μυστήριον τοῦτο. Παρ’ ἡμῖν, ὡς προελέχθη, τελεῖται συνήθως τὴν Μ. Τετάρτην εἰς τὸν Ἐσπερινόν, διότι τὴν Μ. Πέμπτην οἱ χριστιανοὶ συνηθίζουσι νὰ κοινωνῶσιν. Ἄλλα καὶ εἰς ἄλλην οἰανδήποτε ἔκτακτον περίστασιν, ὅταν θελήσῃ ὁ πιστός, τελεῖται Εὐχέλαιον. Ὡς ἐφόδιον δὲ διὰ τὴν μετὰ θάνατον ζωὴν ἡ Ἐκκλησία ἡμῶν ὥρισε τὸ Μυστήριον τῆς Ἐξομολογήσεως, μετὰ τὸ ὅποιον μεταλαμβάνει τὸν ἐτοιμοθάνατον χριστιανόν. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι ἀναγινώσκουσι μόνον δλίγας εὐχὰς καὶ τεμάχια τῆς Ἀγίας Γραφῆς παρὰ τὴν κλίνην τοῦ ἐτοιμοθανάτου χριστιανοῦ.

6. Διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς μετὰ θάνατον ζωῆς (περὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν). Οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως, διδάσκουσιν, ὅτι οἱ Ἀγιοι ἐν τῇ ζωῇ αὐτῶν ἐπράξαν περισσότερα ἀγαθὰ ἔργα, παρ’ ὅσα ἐχρειάζοντο διὰ τὴν σωτηρίαν των. Τὰ περισσεύοντα ταῦτα ἀγαθὰ ἔργα ἀποταμεύονται καὶ ἀποτελοῦσι τὸν λεγόμενον ὑπὸ τῶν Δυτικῶν θησαυρὸν τῶν ἀξιομισθιῶν τῶν Ἀγίων. Δὲν ἀρκοῦνται δηλαδὴ οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ εἰς τὴν ἀπειρον ἀξίαν καὶ ἀξιομισθίαν τοῦ σταυρικοῦ θανάτου τοῦ Κυρίου, διὰ τοῦ ὅποιου ἔχαλείφονται αἱ ἀμαρτίαι τῶν εἰς Χριστὸν πιστεύοντων, ἀλλὰ προσθέτουσιν εἰς ταύτην καὶ τὰ ὑπὲρ ἔκτακτα ἔργα τῶν Ἀγίων. Ἐπὶ πλέον διδάσκουσιν οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, ὅτι οἱ Πάπαι δύνανται νὰ διαθέτωσι μερικὰ ἀπὸ τὰ περισσεύοντα ταῦτα ἔργα τῶν Ἀγίων ὑπὲρ ἄλλων χριστιανῶν πρὸς ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν των. Οὕτω προέκυψαν τὰ συγχωροχάρτια, τὰ ὅποια ἐπωλοῦντο εἰς τοὺς χριστιανούς, ἵνα δι’ αὐτῶν ἐπιτύχωσι τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν των. Τὰ συγχωροχάρτια (indulgentia) ταῦτα παρεῖχον τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν διὰ τῆς χρησιμοποιήσεως τῶν περισσευμάτων ἐκ τῶν ἀγαθῶν ἔργων τῶν Ἀγίων. Ὡς γνωρίζομεν ἀπὸ τὴν Ἐκκλησ. Ἰατορίαν, ἡ τοιαύτη πωλησις τῶν συγχωροχαρτίων ὑπῆρξε μία ἀπὸ τὰς ἀφορμὰς τῆς ἔξεγέρσεως τοῦ Λουθήρου καὶ τῶν ὀπαδῶν του ἐναντίον τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας. Εἶναι ὅμως φανερόν, ὅτι ἡ τοιαύτη διδασκαλία

περὶ θησαυροῦ τῶν περισσευόντων ἔργων τῶν Ἀγίων καὶ τῆς ἀξιομισθίας αὐτῶν ἀντίκειται πρὸς τὴν σαφῇ διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ἡ ὅποια λέγει « ὅταν ποιήσῃτε πάντα τὰ διαταχθέντα ὑμῖν, λέγετε, ὅτι δοῦλοι ἀχρεῖοί ἐσμεν, ὅτι ὁ ὀφείλομεν ποιῆσαι πεποιήκαμεν » (Λουκ. ιζ' 10). Καὶ οἱ Ἀγιοι πάντες σώζονται διὰ τῆς θείας χάριτος καὶ τοῦ ἐλέους τοῦ Θεοῦ, οὐδεὶς δὲ ἔξ αὐτῶν ἔπραξεν ἡ ἡδύνατο νὰ πράξῃ περισσότερα, παρ’ ὅσα ἔχρειάζετο διὰ τὴν σωτηρίαν του. Καὶ οἱ μέγιστοι Ἀγιοι εἰχον τὴν συναίσθησιν, ὅτι δὲν ἥσαν τέλειοι καὶ ὅτι δὲν ἔπραξαν κανὸν ὅτι καὶ ὅσα χρειάζονται διὰ τὴν σωτηρίαν : « Οὐχ ὅτι ἡδη ἔλαβον ἡ ἡδη τετελείωμα, διώκω δὲν εἰ καὶ καταλάβω », λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος διὰ τὸν ἑαυτόν του κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τῆς ζωῆς του (Φιλ. γ' 12).

Ἀντίθετον πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως εἶναι καὶ τὸ περὶ καθαρτηρίου πυρὸς δόγμα τῆς Δυτικῆς Ἔκκλησίας. Κατ’ αὐτὸ ὅσοι χριστιανοὶ ἀπέθανον αἰφνίδιως καὶ δὲν ἡδυνήθησαν νὰ μετανοήσωσι καὶ νὰ ἔξομολογηθῶσι, παρὰ τὴν διάθεσίν των, δὲν μεταβαίνουσιν οὔτοι εἰς τὴν κόλασιν, ἀλλ’ εἰς τὸ καθαρτήριον πῦρ, ὅπου βασανίζονται ἐπί τι χρονικὸν διάστημα ἀναλόγως τῶν ἀμαρτιῶν καὶ κατόπιν εἰσέρχονται εἰς τὸν παράδεισον. Ἐκ τῶν βασάνων τοῦ καθαρτηρίου πυρὸς δύνανται νὰ ἀπαλλαγῶσιν οἱ χριστιανοὶ διὰ τῶν προσευχῶν τῆς Ἔκκλησίας καὶ μάλιστα διὰ τῶν συγχωροχαρτίων, ἀγοραζομένων παρὰ τῶν οἰκείων τῶν ἀποθανόντων. Τὰ περὶ καθαρτηρίου πυρὸς ως καὶ τῶν περὶ ἀξιομισθίας τῶν Ἀγίων δόγματα τῆς Δυτικῆς Ἔκκλησίας ἀπορρίπτουσιν οἱ Ὁρθόδοξοι καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι.

7. **Ἡ θεία λατρεία.** Ἡ Ὁρθόδοξη Ἔκκλησία ἔχει τὴν αὐτὴν περίπου θείαν λατρείαν πρὸς τὴν Ρωμαιικαθολικήν, διότι καὶ αἱ δύο Ἔκκλησίαι ἔχουσι τὰ αὐτὰ Ἱερὰ Μυστήρια, τοὺς τρεῖς βαθμοὺς τῆς Ἱερωσύνης, τοὺς αὐτοὺς Ἀγίους, τοὺς ἀναδειχθέντας κατὰ τοὺς ἐννέα πρώτους αἰῶνας τῆς κοινῆς ζωῆς των, καὶ τὰς αὐτὰς ἑορτὰς πρὸς τιμὴν καὶ εἰς μνήμην αὐτῶν. Μόνον ως πρὸς τὴν Παρθένον καὶ Θεομήτορα Μαρίαν οἱ Ρωμαιικαθολικοὶ διαφέρουσιν ἀπὸ τοὺς Ὁρθόδοξους, διότι ἐκήρυξαν ως δόγμα τὴν ἄσπιλον σύλληψιν τῆς Θεοτόκου καὶ τὴν εἰς Οὐρανούς ἐν σώματι Ἀνάληψίν της, ἐν φοιτοῖς Ὁρθόδοξοι ἀποκρούουσι καὶ τὰ δύο ταῦτα δόγματα περὶ τῆς Παναγίας, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ ὅμως τιμῶσι καὶ ὑμνοῦσι ταύτην ως ὑπερα-

γίαν, ώς τιμιωτέραν καὶ ἐνδοξοτέραν καὶ τῶν ἀγγέλων, ώς καθαρώτατον ναόν, ώς εὐλοιγημένην ὑπέρ πάσας τὰς γυναικας, διότι ἡξιώθη νὰ γίνῃ μήτηρ τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν. Ἐπὶ πλέον οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ πιολλάκις ὑποθάλπουσι τὴν μηχανικὴν καὶ ἔξωτερικὴν λατρείαν, διδάσκοντες, ὅτι ὁ χριστιανὸς δύναται νὰ σωθῇ ἀπλῶς καὶ διὰ τῆς δυνάμεως τῶν ἱερῶν εἰκόνων, τῶν ἱερῶν λειψάνων, τῆς ἱερᾶς ἀποδημίας εἰς τὴν ἱεράν των πόλιν, τὴν Ρώμην, καὶ τὰ τοιαῦτα. Ἐξ ἀντιδράσεως πρὸς τοὺς Ρωμαιοκαθολικοὺς οἱ Προτεστάνται ἀπεγύμνωσαν τὴν θρησκευτικὴν ζωὴν των ὄλων τῶν λατρευτικῶν ἔκεινων τελετῶν, διὰ τῶν ὅποιών διαθερμαίνεται αὔτη καὶ ἔξυψοῦται ἡ ψυχὴ πρὸς τὸν Θεόν. Διότι οἱ Προτεστάνται δὲν τιμῶσιν Ἀγίους, δὲν ἔχουσιν ἕορτὰς καὶ ὕμνους ἀγίων, δὲν ἀπονέμουσι τὴν προσήκουσαν τιμὴν οὔτε πρὸς αὐτὴν τὴν Παναγίαν, διὰ τὴν ὅποιαν ἡ θρησκευτικὴ ποίησις τῶν Ὁρθοδόξων καὶ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν ἔχει συνθέσει οὐρανίους ὕμνους καὶ δεήσεις. Ἐπίστης οἱ Προτεστάνται δὲν ἔχουσιν ἱερᾶς τελετάς, οἱ ναοί των στεροῦνται εἰκόνων καὶ παντὸς διακόσμου καὶ ἔχουσι μεταβληθῆ σχεδὸν εἰς γυμνὰς αἴθούσας διαλέξεων, εἰς τὰς ὅποιας ἀναγιγνώσκεται ἡ Ἀγία Γραφή, κηρύσσεται δὲ λόγος τοῦ Θεοῦ καὶ ἐλάχιστοι μόνον ὕμνοι φάλλονται. Αἱ ἕορται τῶν Προτεσταντῶν, οἱ ὕμνοι καὶ αἱ εἰκόνες των ἀναφέρονται μόνον εἰς τὸ πρόσωπον τοῦ Χριστοῦ καὶ εἰς διάφορα γεγονότα τοῦ ἐπιγείου βίου του.



ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Η ΘΙΚΗ



38. ΓΝΩΡΙΣΜΑΤΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΗΘΙΚΗΣ

‘Η Χριστιανική’ Ηθική ἔχει ως θέματα τὴν καινὴν κατὰ Χριστὸν ζωὴν, τὴν ὅποιαν ὀφείλει νὰ πραγματοποιήσῃ διὰ τοῦ βίου του πᾶς ἀληθινὸς χριστιανός. Εἰς τὸ μάθημα δηλαδὴ τῆς Χριστιανικῆς Ηθικῆς διδασκόμεθα συστηματικῶς τί πρέπει νὰ πράττωμεν καὶ τί πρέπει νὰ ἀποφεύγωμεν, ἐὰν θέλωμεν νὰ φθάσωμεν τὴν τελείαν καὶ καινὴν κατὰ Χριστὸν ζωὴν, ἡ ὅποια εἶναι τὸ ἰδεῶδες τῶν ἡθικῶν ἀγώνων τῶν χριστιανῶν. ‘Η τοιαύτη τελεία ζωὴ χαρακτηρίζεται καινὴ μὲν, διότι ἡ ζωὴ τοῦ χριστιανοῦ, ὁ ὅποιος ζῇ κατὰ Χριστόν, δὲν ἔχει οὐδεμίαν σχέσιν καὶ δύοιότητα πρὸς τὴν προηγουμένην μὴ Χριστιανικὴν ζωὴν του. Τὸ ἥθος, τὸ φρόνημα, αἱ διαθέσεις καὶ τὰ ἐνδιαφέροντά του εἶναι ἐντελῶς νέα καὶ διάφορα ἢ πρίν, διότι ἔχει ἀναγεννηθῆ τελείως, εἶναι νέος ἀνθρωπος, «καινὴ κτίσις», κατὰ τὴν φράσιν τοῦ Ἀπ. Παύλου (2 Κορ. ε' 17, Γαλ. σ' 15). Κατὰ Χριστὸν δὲ ζωὴ λέγεται αὔτη, διότι ἔχει διαπλασθῆ κατὰ τὴν διδασκαλίαν καὶ κατὰ τὸ παράδειγμα ἡ κατὰ τὴν μορφὴν τοῦ Χριστοῦ, ἐκ τοῦ ὅποιου ἀρύεται καὶ τὴν δύναμιν τῆς ἀναπτύξεώς της. Ο Θεός, κατὰ τὸν Παῦλον, «προώρισε συμμόρφους τῆς εἰκόνος τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ» (Ρωμ. η' 29) πάντας τοὺς πιστεύοντας εἰς τὸν Χριστόν. Διὰ τοῦτο ἐν βασικὸν γνώρισμα τῆς Χριστιανικῆς Ηθικῆς ἀποτελεῖ τοῦτο, ὅτι εἶναι Χριστοκεντρική. ‘Η Χριστιανικὴ δηλαδὴ Ηθικὴ θεωρεῖ τὸν ἡθικὸν βίον τῶν χριστιανῶν ως ἐκπηγάζοντα ἐκ τοῦ Χριστοῦ, ως ἀναπτυσσόμενον διὰ τῆς δυνάμεως καὶ τῆς βοηθείας τοῦ Χριστοῦ καὶ ως ἀποβλέποντα εἰς τὸ νὰ φθάσῃ τὸ πρότυπον ἡ τὴν μορφὴν τοῦ Χριστοῦ, μετὰ τοῦ ὅποιου ἐνοῦται εἰς τοιοῦτον βαθμὸν ὃ ἀναγεγεννημένος χριστιανός, ὡστε δύναται νὰ λέγῃ καὶ αὐτὸς «ζῶ δὲ οὐκέτι ἐγώ, ζῇ δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστὸς» (Γαλ. β' 20). ‘Η ἡθικὴ

ζωή, ή ὅποια ἐκπηγάζει ἀπὸ τὸν Χριστόν εἰναι θεία ζωή, ή ὅποια ἀναπτύσσεται διὰ τῆς διαρκοῦς ἐπικοινωνίας μετὰ τοῦ Χριστοῦ, διὰ πίστεως καὶ ἀγάπης πρὸς Αὐτόν, ἐκλείπει δὲ καὶ μαραίνεται μόλις ἀποκόψῃ τὸν δεσμόν της μετὰ τοῦ Χριστοῦ, ὅπως μαραίνονται τὰ κλήματα, μόλις ἀποκοπῶσιν ἀπὸ τὸν κορμὸν τῆς ἀμπέλου: « Ἐγώ εἰμι ἡ ἄμπελος, ὑμεῖς τὰ κλήματα », εἶπεν ὁ Χριστός. « Ὁ μένων ἐν ἐμοὶ κάγὼ ἐν αὐτῷ, οὗτος φέρει καρπὸν πολύν, ὅτι χωρὶς ἐμοῦ οὐ δύνασθε ποιεῖν οὐδέν » ( Ἰωάν. ie' 5 ).

Ἐφ' ὅσον ὁ Χριστὸς εἰναι τὸ κέντρον ἡ ἡ ἑστία, ἐκ τῆς ὅποιας ἀνάπτει, διαθερμαίνεται καὶ ἀναπτύσσεται ἡ ἡθικὴ ζωὴ τοῦ χριστιανοῦ, εἰναι πρόδηλος ὁ θρησκευτικὸς χαρακτὴρ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς. Ἀλλο λοιπὸν γνώρισμα ταύτης, εἰναι ὅτι συνδέεται στενῶς μὲ τὴν θρησκείαν, μὲ τὸ δόγμα. Αἱ ἄλλαι κατὰ ἀνθρωπὸν ἡ φιλοσοφικαὶ Ἡθικαὶ στηρίζονται εἰς τὴν ἡθικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, εἰς τὴν συνείδησίν του καὶ εἰς τὴν λογικήν, καὶ ἐπὶ τῇ βάσει αὐτῶν παράγουσι τοὺς ἡθικοὺς κανόνας καὶ τὸ ἡθικὸν ἰδεῶδες τοῦ ἡθικοῦ βίου τῶν ἀνθρώπων. Βεβαίως ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν ἀντιτίθεται οὔτε παράγνωρίζει τὴν ἡθικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, τὴν συνείδησίν του καὶ τὴν λογικήν του, τὰς ὅποιας θεωρεῖ καὶ ταύτας ὡς χαρίσματα τοῦ Πλάστου πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν. Εάν δὲν ἔδέχετο ἡ Χριστιανικὴ Ἡθική, ὅτι ὁ ἀνθρωπὸς ἔχει ἡθικὴν φύσιν καὶ ἡθικὴν συνείδησιν, τότε θὰ ἡτο ἀδύνατον νὰ προβάλλῃ τὰς ἀρχὰς της, διότι ὁ ἀνθρωπὸς, ὁ μὴ ἔχων ἡθικὴν φύσιν, θὰ ἡτο ἀναίσθητος καὶ ἀδιάφορος πρὸς αὐτάς. Ἀλλ' ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν στηρίζεται εἰς τὸν ἀνθρωπὸν, ἀλλ' εἰς κάτι πολὺ ὑψηλότερον καὶ ἀσφαλέστερον. Αὕτη στηρίζεται εἰς τὸν Θεόν, εἰς τὸ δόγμα, εἰς τὴν θρησκείαν. Δι' αὐτὴν τὸ ὑψιστὸν ἀγαθὸν εἰναι ὁ Θεός, ἡ πηγὴ τῆς ζωῆς καὶ εύτυχίας διὰ τὸν ἀνθρωπὸν. Διὰ τὴν Χριστιανικὴν Ἡθικήν, τὸ ἡθικὸν ἀγαθὸν εἰναι ἡ ἔκφρασις τοῦ θελήματος τοῦ Θεοῦ, ἡτοι ἡθικῶς εἰναι καλόν τι, ὅταν συμφωνῇ πρὸς τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὅπως τοῦτο ἀπεκαλύφθη ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ καὶ ἐν τῇ Ἱερᾷ Παραδόσει, κακόν δέ, ὅταν δὲν συμφωνῇ πρὸς αὐτό. Ἡ ἡθικότης τοῦ ἀνθρώπου ἔξετάζεται ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τοῦ Θεοῦ μόνον, διὰ τοῦτο θεωρεῖται καὶ εἰναι ἀμαρτία ( ἡθικῶς κᾶκὸν ) πᾶν ὅ, τι δὲν ἔκφραζει τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ καὶ δὲν συμφωνεῖ πρὸς αὐτό. Τὰ θεία θελήματα ἡ αἱ ἐντολαὶ τοῦ Θεοῦ εἰναι τὰ ἡθικὰ διδάγματα καὶ τὰ παραγγέλματα τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς. Τοῦτο ἐτόνισε

καὶ αὐτὸς δὲ Κύριος, τοῦ ὁποίου δὲ βίος ὑπῆρξεν ἡ ἐνσάρκωσις τῆς ἡθικῆς, μία ἀπόλυτος ταύτισις καὶ συμμόρφωσις πρὸς τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ Πατρός του : « ἐμὸν βρῶμά ἔστιν, ἵνα ποιῶ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με » καὶ « οὐ ζητῶ τὸ θέλημα τὸ ἐμόν, ἀλλὰ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με πατρὸς » ( Ἰωάν. δ' 34, ε' 30 ). 'Ο χριστιανὸς δὲ ζῇ ἡθικῶς, διότι τοῦτο ἀπαιτεῖ δὲ Θεός καὶ διότι ὁ Θεός εἶναι ἡθικὸς καὶ ἄγιος : « ἄγιοι γίνεσθε ὅτι ἔγὼ ἄγιος εἰμί », εἶπεν δὲ ἴδιος ὁ Θεός ( Λευϊτ. ιθ' 2, 1 Πέτρ. α' 16 ). 'Εντεῦθεν λέγομεν, ὅτι ἡ Χριστιανικὴ ἡθικὴ συνδέεται στενῶς μὲ τὸ δόγμα, μὲ τὴν θρησκείαν. Τὰ ἔργα ἔκαστου εἶναι δὲ καρπὸς τῆς πίστεώς του, τῆς θρησκείας του. Θρησκεία καὶ ἡθικὴ δόγμα καὶ ἡθικὴ εἶναι τόσον ἀλληλένδετοι, ὥστε δὲν δύναται νὰ νοηθῇ θρησκεία ἀνευ ἡθικῆς καὶ ἡθικὴ ἀνευ θρησκείας. 'Οπως λέγει εἰς σπουδαῖος θεολόγος, δὲ Harnack, « ἡθικὴ καὶ θρησκεία ἐφάπτονται ἀλλήλων, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τοῦ Ἰησοῦ, καὶ δύναται νὰ χαρακρηίσῃ τις τὴν θρησκείαν ὡς τὴν ψυχὴν τῆς ἡθικῆς, τὴν δὲ ἡθικὴν ὡς τὸ σῶμα τῆς θρησκείας ». Βασικά λοιπὸν γνωρίσματα τῆς Χριστιανικῆς ἡθικῆς ἀποτελοῦσι τὰ δύο ταῦτα, ὅτι εἶναι Χριστοκεντρικὴ καὶ ὅτι συνδέεται στενῶς μὲ τὰ δόγματα τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, τὰ ὅποια ἐδιιδάχθημεν εἰς τὴν Ἱεράν Κατήχησιν.

### 39. ΓΕΝΙΚΑΙ ΑΡΧΑΙ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΗΘΙΚΗΣ

'Εκ τῶν δογμάτων καὶ τῶν ἀληθειῶν τούτων τῆς πίστεώς μας ἀπορρέουσι τὰ ἰδιαίτερα καθήκοντα τοῦ χριστιανοῦ καὶ αἱ ἡθικαὶ ἀρχαὶ τοῦ βίου του. Μία τοιαύτη κεντρικὴ ἀλήθεια τοῦ Χριστιανισμοῦ, μετὰ τῆς ὁποίας συνδέεται ἡ ἡθικὴ του διδασκαλία, εἶναι, ὅτι ὁ Θεός εἶναι δημιουργὸς καὶ κυβερνήτης τῶν ὅλων, προνοεῖ περὶ τούτων καὶ ὅτι εἶναι Πατήρ ὅλων καὶ πλήρης ἀγάπης τοιαύτης πρὸς τὸν ἄνθρωπον, ὥστε αὐτὸν τὸν Υἱόν του, τὸν Ἰησοῦν Χριστόν, ἀπέστειλεν εἰς τὸν κόσμον, ἵνα σώσῃ διὰ τοῦ βίου του, διὰ τοῦ σταυρικοῦ θανάτου καὶ διὰ τῆς Ἀναστάσεώς του πάντας τοὺς εἰς Αὔτὸν πιστεύοντας. 'Αφ' οὐ πιστεύομεν εἰς ἓνα τοιοῦτον Θεόν, δὲ ὁ ὄποιος ἡγάπησε τόσον πολὺ τὸν ἄνθρωπον, ὥστε τὰ πάντα ἐδέχθη νὰ πράξῃ, ἵνα σώσῃ αὐτὸν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, εἶναι εὐνόητον ποῖαι εἶναι αἱ ὑποχρεώσεις καὶ τὰ καθήκοντα ἡμῶν. Τὰ καθήκοντα ταῦτα πρὸς τὸν Θεόν εἶναι βαθεῖα πίστις, ισχυρὰ ἀγάπη καὶ ἀκλόνητος ἐλπῖς εἰς Αὔτόν. 'Αλλὰ καὶ ἐκ τῶν τριῶν τούτων ἀρετῶν, λέγει ὁ Ἀπ.

Παῦλος, μεγίστη εἶναι ἡ ἀγάπη: « Νυνὶ δὲ μένει πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη, τὰ τρία ταῦτα· μείζων δὲ τούτων ἡ ἀγάπη » (1 Κορ. 1γ' 13). Τὴν πρὸς τὸν Θεὸν πίστιν καὶ ἀγάπην δεικνύομεν, ὅταν τηρῶμεν τὰς ἐντολὰς του. Θέλημά του δὲ καὶ ἐντολὴ εἶναι, ἵνα πιστεύωμεν εἰς τὸν Σωτῆρα Χριστὸν καὶ ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους: « καὶ αὗτη ἐστὶν ἡ ἐντολὴ αὐτοῦ, ἵνα πιστεύσωμεν τῷ ὀνόματι τοῦ Υἱοῦ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἀγαπῶμεν ἀλλήλους » (1 Ἰωάν. γ' 23). Αἱ βασικαὶ λοιπὸν ἡθικαὶ ἀρχαὶ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς εἶναι ἡ πίστις, ἡ ἐλπίς καὶ ἡ ἀγάπη καὶ μάλιστα ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν Θεόν καὶ πρὸς τὸν πλησίον, ἐκ τῆς δόπιος ἀπορρέουσι καὶ διαθερμαίνονται πᾶσαι αἱ Χριστιανικαὶ ἀρεταὶ.

“Οταν ὁ Κύριος ἡρωτήθη ὑπὸ νομικοῦ, ποία ἡ πρώτη καὶ μεγάλη ἐντολὴ ἐν τῷ Νόμῳ, ἀπεκρίθη εἰς αὐτὸν « ἀγαπήσεις Κύριον τὸν Θεόν σου ἐν ὅλῃ τῇ καρδίᾳ σου καὶ ὅλῃ τῇ ψυχῇ σου καὶ ὅλῃ τῇ διανοίᾳ σου· αὕτη ἐστὶν ἡ πρώτη καὶ μεγάλη ἐντολή· δευτέρα δὲ ὄμοια αὕτη· ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν· ἐν ταύταις ταῖς δυσὶν ἐντολαῖς ὅλος ὁ νόμος καὶ οἱ προφῆται κρέμανται » (Ματ. κβ' 37 - 40). ‘Αλλ’ ὁ Νόμος καὶ οἱ προφῆται εἶναι ὅλη ἡ θρησκεία καὶ ὅλη ἡ Ἡθικὴ μαζί, κατὰ συνέπειαν ἡ οὐσία καὶ ἡ βάσις τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς εἶναι ἡ ἀγάπη, καὶ αὕτη ἡ Χριστιανικὴ Θρησκεία δρθῶς χαρακτηρίζεται παρὰ πολλῶν ὡς θρησκεία τῆς ἀγάπης.

‘Η ἀγάπη εἶναι ἡ ρίζα, ἐκ τῆς δόπιος ἐκφύονται πᾶσαι αἱ Χριστιανικαὶ ἀρεταί. Χωρὶς ἀγάπην δὲν ὑπάρχει οὐδεμία ἀρετὴ προγματική, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος εἰς τὸν ὑπέροχον αὐτοῦ ὕμνον τῆς ἀγάπης ἐν 1 Κορ. 1γ' 1 - 13: « ἐὰν ταῖς γλώσσαις τῶν ἀνθρώπων λαλῶ καὶ τῶν ἀγγέλων, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, γέγονα χαλκὸς ἡχῶν ἢ κύμβαλον ἀλλαλάζον· καὶ ἐὰν ἔχω προφητείαν καὶ εἰδῶ τὰ μυστήρια πάντα καὶ πᾶσαν τὴν γνῶσιν, καὶ ἐὰν ἔχω πᾶσαν τὴν πίστιν, ὥστε ὅρη μεθιστάνειν, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδὲν εἰμι· καὶ ἐὰν ψωμίσω πάντα τὰ ὑπάρχοντά μου καὶ ἐὰν παραδῶ τὸ σῶμά μου ἵνα καυθήσωμαι, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδὲν ὡφελοῦμαι ». “Οπου ὑπάρχει ἀγάπη, ἐκεὶ ὑπάρχουσιν ὅλαι αἱ ἀρεταί, ἐκεὶ καὶ τὸ ὄνομα τῆς κακίας ἀκόμη εἶναι ἀγνωστον, κατὰ τὸν ἱερὸν Χρυσόστομον « Εἰ γὰρ πάντες ἡγάπων καὶ ἡγαπῶντο... πάντα ἀν ἐκποδῶν ἐγεγόνει τὰ πονηρὰ καὶ μέχρις ὄνοματος ἀν ἡγνοήθη ἡ κακία » (Ε.Π. 61, 27).

Τὴν πρὸς τὸν πλησίον ἀγάπην δεικνύει ὁ χριστιανός, ὅταν σέβη-

ται τὴν ζωὴν του, τὴν τιμὴν του καὶ τὴν περιουσίαν του καὶ ὅταν ἐργάζηται εἰλικρινῶς καὶ μετ' αὐτοθυσίας διὰ τὴν προκοπήν του ἐν παντὶ καὶ διὰ τὴν εύτυχίαν του. Εἶναι αὐτονότον, ὅτι πρέπει ἡ ἀγάπη του νὰ εἶναι πλήρης πρὸς τοὺς γονεῖς καὶ τοὺς οἰκείους του, πρὸς τοὺς ὁμοεθνεῖς του καὶ τὴν πατρίδα του, ἀτινα ἴστανται ἐγγύτερον εἰς τὴν ψυχήν του. ‘Η ἀγάπη πρέπει νὰ ἐπεκτείνηται καὶ πρὸς τοὺς ἔχθροὺς ἀκόμη, ἰδιαίτερως δὲ πρὸς τοὺς γυμνοὺς καὶ ἀσθενεῖς, πρὸς τοὺς ξένους καὶ τοὺς ἐν φυλακῇ, τοὺς ὀποίους ὁ Χριστὸς ἔχαρακτήρισεν ὡς ἀδελφούς του ἐλαχίστους (Ματθ. κε' 40). ‘Η ἀγάπη εἶναι μία καινὴ Χριστιανικὴ ἀρετὴ καί, ὅπως εἶπεν ὁ Κύριος, εἶναι τὸ γνώρισμα τῶν ὄπαδῶν του, τῶν χριστιανῶν: «ἐντολὴν καινὴν δίδωμι ὑμῖν, ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους, καθὼς ἡγάπησα ὑμᾶς, ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀγαπᾶτε δλλήλους· ἐν τούτῳ γνώσονται πάντες, ὅτι ἐμοὶ μαθηταὶ ἔστε, ἐὰν ἀγάπην ἔχητε ἀλλήλοις» (Ιωάν. ιγ' 34).

“Οταν ἔχῃ τις τὸν Χριστὸν ὡς κέντρον τῆς ζωῆς του, ὅταν τρέφη πίστιν, ἀγάπην, ἐλπίδα πρὸς τὸν Θεόν καὶ ἀγάπην πρὸς τὸν πλησίον, τότε ἔχει πραγματοποιήσει τὴν τελείαν καὶ καινὴν ἐν Χριστῷ ζωὴν, τότε εἶναι νέος ἀνθρωπος καὶ τέκνον τοῦ Θεοῦ. ‘Η Χριστιανικὴ Ἡθικὴ προβάλλει καὶ τὰ μέσα, διὰ τῶν ὀποίων ἀρχίζει καὶ ἀναπτύσσεται ἡ τελεία αὕτη καὶ καινὴ κατὰ Χριστὸν ζωή. Ἀρχίζει αὕτη διὰ τῆς μετανοίας καὶ ἐπιστροφῆς εἰς τὸν Χριστόν. Διὰ τῆς μετανοίας ὁ χριστιανὸς ἐκφράζει τὴν συντριβήν του διὰ τὸν μέχρι τοῦδε ἀμαρτωλὸν βίον καὶ τὴν ἀπόφασίν του, ὅτι θὰ προσπαθήσῃ καὶ θὰ ἀγωνισθῇ νὰ γίνη καλὸς χριστιανός. Ἀκολούθως ὁ χριστιανός, ἵνα προκόψῃ εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωὴν, ὀφείλει νὰ μελετᾷ διαρκῶς τὴν ‘Αγίαν Γραφήν, αὐτὸν τὸν ἄρτον τῆς ψυχῆς, καὶ διάφορα ἄλλα ἥθικὰ καὶ θρησκευτικὰ βιβλία, νὰ συναναστρέφηται μετὰ χρηστῶν ἀνθρώπων, νὰ φοιτᾷ ἀνελλιπῶς εἰς τὴν ‘Εκκλησίαν καὶ μάλιστα νὰ προσεύχηται ἀδιαλείπτως. ‘Η προσευχὴ εἶναι ἡ γλῶσσα, μὲ τὴν ὀποίαν ὄμιλει ὁ μικρὸς ἀνθρωπὸς μὲ τὸν ἄπειρον Θεόν. ‘Ἐν τῇ προσευχῇ θὰ διαφωτισθῇ ὁ χριστιανὸς τί πρέπει νὰ πράττῃ καὶ τί νὰ ἀποφεύγῃ. Αὕτη εἶναι ἡ ρίζα τῆς θρησκευτικῆς καὶ ἥθικῆς ζωῆς τοῦ ἀγίου, ἄγιος δὲ ἔχει χρέος νὰ εἶναι πᾶς πραγματικὸς χριστιανός.

‘Ἐν τῇ τελείᾳ ταύτη ζωὴ ὁ χριστιανὸς εὐρίσκεται διὰ παντὸς πλησίον τοῦ Θεοῦ, ζῇ ἐν τῷ Θεῷ ἦ, ὅπως ἔλεγον οἱ Πατέρες τῆς ‘Εκκλησίας μας, θεοῦται: «αὐτὸς ἐνηνθρώπησεν, ἵνα ἡμεῖς θεοπ οιηθῶμεν»

λέγει ὁ Μ. Ἀθανάσιος<sup>1</sup>. Πλησίον δὲ τοῦ Θεοῦ καὶ ὑπὸ τὴν σκέπτην τῆς χάριτός του καὶ ἀγάπης εύρισκόμενος εἶναι ἀπολύτως εὐδαιμών ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ, ἀπολαύων τῆς γαλήνης καὶ μακαριότητος ἐκείνης, τὴν ὅποιαν κανὲν ἀγαθὸν τοῦ κόσμου τούτου δὲν ἥμπορει νὰ χαρίσῃ εἰς αὐτόν. Ζῆ εἰς τὸν κόσμον τούτον, ἀλλ' ἔχουσανται ὑπεράνω τοῦ κόσμου καὶ ἔχει εἰσέλθει ἀπὸ τοῦδε εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, διότι ὁ Θεός, τὸ ὑψιστὸν ἀγαθὸν καὶ ἡ πηγὴ τῆς θείας καὶ εὐδαίμονος ζωῆς του, ἔλκει αὐτὸν καὶ γοητεύει τόσον πολύ, ὥστε ὅλα ὑποχωροῦσι καὶ ἀφανίζονται, ἵνα καταλάβῃ τὴν θέσιν τούτων ὅλων ὁ Χριστός, τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ. Δι' αὐτὸν πλέον ζωὴ εἶναι ὁ Χριστός: « ἐμοὶ τὸ ζῆν Χριστός », λέγει καὶ αὐτός, ὅπως ὁ Ἀπ. Πλαῦλος (Φιλ. α' 21).

‘Αλλ' ὁ Χριστιανισμὸς δὲν ἀποβλέπει μόνον εἰς τὴν τελειοποίησιν τοῦ ἀνθρώπου κατὰ τὸ πρότυπον τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. ‘Η Χριστιανικὴ Ἡθικὴ προβάλλει καὶ ἐν κοινωνικὸν ἰδεῶδες, πρὸς τὸ ὅποιον πρέπει νὰ τείνωσιν αἱ πρωστάθειαι τῶν ἀνθρώπων. Δὲν εἶναι αὕτη ἀτομικιστικὴ Ἡθική, ἀλλὰ καὶ κοινωνική. Τὸ κοινωνικὸν τοῦτο ἰδεῶδες εἶναι ἡ ἴδρυσις τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, δηλαδὴ ἡ πραγματοποίησις μιᾶς τοιαύτης κοινωνίας, ἐν τῇ ὅποιᾳ οἱ ἀνθρωποι θὰ ζῶσιν ὅλοι ἐν δικαιοσύνῃ, ἐν εἰρήνῃ καὶ ἀγάπῃ, ὥσταν νὰ ἀποτελῶσιν ὅλοι μίαν οἰκογένειαν. Σκοπὸς ἀκριβῶς τῆς ἀποστολῆς τοῦ Κυρίου ἦτο κυρίως ἡ ἴδρυσις τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ἡ μεταμόρφωσις καὶ τῆς κοινωνίας εἰς τοιοῦτον βαθμὸν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ἱεροῦ Εὐαγγελίου, ὥστε ὅλοι οἱ ἀνθρωποι νὰ ζῶσι κατὰ τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ: « εὐαγγελίσασθαί με δεῖ », ἔλεγεν ὁ Κύριος, « τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ὅ τι ἐπὶ τοῦτο ἀπεστάλην » (Λουκ. δ' 43). Διὰ τοῦτο καὶ τὸ κήρυγμά του ἔχαρακτήριζον οἱ μαθηταί του « εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ » (Ματθ. δ' 23, Μάρκ. α' 14). Καὶ ἡ βασιλεία αὕτη τοῦ Θεοῦ, ἴδρυθεῖσα ἥδη μὲ τὴν ἔλευσίν του ἐπὶ τῆς γῆς, ἀποτελεῖται καὶ θὰ ἀποτελῆται ἀπὸ ἀνθρώπους ἐσωτερικῶς ἀναγεγεννημένους, οἱ ὅποιοι σιγὰ - σιγὰ θὰ ἀναπλάσωσι τὴν ὅλην κοινωνίαν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ἱεροῦ Εὐαγγελίου. ‘Η Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν δύναται νὰ παραβλέπῃ τὰς κοινωνικὰς συνθήκας τῆς βιώσεως τῶν ἀνθρώπων, διότι εἶναι πασίδηλος ἡ ἐπίδρασίς των εἰς τὴν ζωὴν τῶν ἀτόμων. Αὕτη ἀπαιτεῖ, ὅπως διεισδύσῃ βαθμιαίως εἰς ὅλους τοὺς θεσμοὺς καὶ

1. M. Ἀθανασίου, περὶ ἐνανθρωπήσεως 54.

τὰς μορφὰς τοῦ κοινωνικοῦ βίου τὸ θεῖον πνεῦμα. Τοιουτορόπως καὶ τὰ ἄτομα θὰ ζῶσι κατὰ τὴν τελείαν καὶ καινὴν ἐν Χριστῷ ζωὴν καὶ ἀπασσα ἡ ἀνθρωπίνη κοινωνία θὰ μεταβληθῇ εἰς βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ὅτε οἱ ἀνθρώποι ὅλοι θὰ ζῶσιν ὡς ἀδελφοὶ ἐν δικαιοσύνῃ, ἐν εἰρήνῃ καὶ ἀγάπῃ πρὸς ἀλλήλους. Μὲ τὴν ἔλευσιν τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ, ἐπὶ τῆς γῆς, ἥρχισεν οὐ μόνον ἡ ἔξυψωσις καὶ ἡ θέωσις τῶν ἀτόμων, ἀλλ’ ἡ ἀνακαίνισις καὶ ἡ ἀναδημιουργία τῶν πάντων: « ὥστε εἴ τις ἐν Χριστῷ καινὴ κτίσις· τὰ ἀρχαῖα παρῆλθεν, ἵδού γέγονε καινὰ τὰ πάντα » ( 2 Κορ. ε' 17 ).

#### 40. Ο ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΙ ΆΛΛΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ. ΣΥΓΚΡΙΣΙΣ ΑΥΤΩΝ

Μετὰ τὴν ἔκθεσιν τῶν ἀληθειῶν τῆς ἀγίας ἡμῶν πίστεως καὶ τῆς Μυστηριακῆς ζωῆς τῶν χριστιανῶν, ἔχοντες συνάμα ὑπ' ὅψιν τὰς γενικὰς ἡθικὰς ἀρχὰς τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς ὡς καὶ τὴν μέχρι τοῦδε ἐπίδρασιν τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐπὶ τὴν ιστορίαν καὶ τὸν πολιτισμὸν τῆς ἀνθρωπότητος, δυνάμεθα εύκολωτερον τώρα νὰ κατανοήσωμεν τὴν τελειότητα τῆς θρησκείας μας καὶ τὴν ἀνυπέρβλητον καὶ ἀσυναγώνιστον ὑπεροχήν της ὑπὲρ τὰς συγχρόνους θρησκείας, περὶ τῶν ὅποιων ἐκάμαμεν λόγον εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως. Διὰ νὰ νικήσῃ ὁ Χριστιανισμὸς τὰς ἀρχαίας θρησκείας καὶ νὰ θριαμβεύσῃ καὶ σήμερον ἔναντι τῶν λοιπῶν θρησκειῶν τοῦ κόσμου, σημαίνει, ὅτι ἔχει κάτι διάφορον καὶ ἴδιαίτερον, διὰ τοῦ ὅποιου καὶ διακρίνεται ἀπὸ τὰς ἄλλας θρησκείας καὶ ἐλκύει εἰς ἑαυτὸν τοὺς ἀνθρώπους πάσης ἐποχῆς. Ποῦ ἔγκειται λοιπὸν ἡ δύναμις καὶ ἡ ὑπεροχὴ τοῦ Χριστιανισμοῦ;

Ἐν πρώτοις ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι Πατήρ ὅλων, πλήρης ἀγάπης καὶ στοργῆς πρὸς ὅλα τὰ πλάσματά του ἀνεξαρτήτως καὶ μάλιστα πρὸς τοὺς ἀμαρτωλοὺς καὶ πάσχοντας, πρὸς τοὺς διωκομένους καὶ περιφρονούμένους τοῦ κόσμου τούτου. ‘Ο Θεὸς « ἀγάπη ἐστί », λέγει τὸ ‘Ιερὸν Εὐαγγέλιον, καὶ τόσον ἡγάπησε τὸν κόσμον, ὥστε τὸν μονογενῆ αὐτοῦ Υἱὸν ἀπέστειλε, τὸν Ἰησοῦν Χριστόν, ἵνα διὰ τοῦ βίου καὶ τῆς θυσίας του ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ σώσῃ τὴν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπότητα. Ἡ ἀνθρωπότης διὰ τῶν ἀμαρτιῶν αὐτῆς ἥγετο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν καταστροφήν, αἱ ὀμαρτίαι καὶ ἡ κατάπτωσις ηὕξανον οὕτως, ὥστε, ὅπως διδάσκει πάλιν ἡ ‘Αγία

Γραφή, δ ἀνθρωπος εἰναι ἀμαρτωλός, καὶ ἀν ἀκόμη μίαν μόνον ἡμέραν ζήσῃ ἐπὶ τῆς γῆς. Τόσον ἡ φύσις αὐτοῦ ἔρρεπε πρὸς τὸ κακόν, τόσον ἡ δύναμις τῆς ἀμαρτίας ἦτο τεραστία καὶ καταστρεπτική! Ἡ δύναμις τοῦ κακοῦ ἡδύνατο μόνον ὑπὸ τοῦ Θεοῦ νὰ ὑπερνικηθῇ, καὶ μόνος ὁ Θεὸς ἡδύνατο νὰ ἀπολυτρώσῃ τὴν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπότητα. Πρὸς σωτηρίαν αὐτῆς ὁ Θεὸς γίνεται ἀνθρωπός, ζῇ ἐν τῷ μέσῳ τῶν ἀνθρώπων, πάσχει καὶ τελικῶς θυσιάζεται ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ, ἀφ' οὗ ἀνέλαβε καὶ ὑπέστη Αὔτὸς τὴν ποινὴν καὶ τιμωρίαν διὰ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν. Ὁ βίος καὶ ἡ θυσία τοῦ Κυρίου δεικνύουν ἀφ' ἐνός, πόσον μεγάλη ἦτο ἡ πτῶσις τοῦ ἀνθρωπίνου γένους, ἀφ' ἐτέρου πόσον ἄπειρος εἰναι ἡ ἀγάπη καὶ ἡ φιλανθρωπία τοῦ Θεοῦ! Οὐδεμία ἄλλη θρησκεία λαμβάνει ὑπὸ τόσον σοβαρὰν ἔποψιν τὴν ἀμαρτίαν τοῦ ἀνθρώπου καὶ οὐδεμία διδάσκει πίστιν εἰς τοιοῦτον Θεόν, δ ὅποιος θυσιάζεται ὑπὲρ ἡμῶν καὶ τείνει χεῖρα προστασίας καὶ σπεύδει πρὸς τὸν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπὸν. Αὔτὸς πρῶτος καὶ ὅχι ὁ ἀνθρωπός πρὸς τὸν Θεόν. Ἡ διὰ τοῦ Χριστοῦ ἀπολύτρωσις μαρτυρεῖ πράγματι, ὅτι ὁ Θεὸς ἔχει τὴν πρωτοβουλίαν καὶ αὐτὸς ὡς εὔσπλαχνος Πατήρ σπεύδει εἰς συνάντησιν τοῦ ἀσώτου υἱοῦ καὶ εἰς ἀναζήτησιν τοῦ ἀπολωλότος προβάτου. Οὔτε ὁ Ἀλλὰχ τῶν Μουσουλμάνων, οὔτε ὁ Βράχμα τοῦ Ἰνδικοῦ πανθεϊσμοῦ εἰναι τόσον ἐγγὺς πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν καὶ πλήρης ἀγάπης πρὸς αὐτόν, οἷος εἰναι ὁ Θεός, εἰς τὸν ὅποιον πιστεύουν καὶ προσεύχονται οἱ χριστιανοί.

'Αλλ' ὅσον ἡ θυσία καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ πρὸς πάντας εἰναι ἄπειρος καὶ ἄρρητος, τόσον εἰναι αὐστηραὶ καὶ βαρεῖαι αἱ ἡθικαὶ ἀπαιτήσεις αὐτοῦ. Ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει σαφῶς καὶ ἀπειφράστως, ὅτι ὁ ἀνθρωπὸς ὁφείλει νὰ εἰναι τέλειος, ὡς αὐτὸς ὁ Θεός, καὶ ἐσωτερικῶς καθαρὸς καὶ ἀγιος, διότι ἀγιος εἰναι ὁ Θεός. Διὰ τῆς βαθείας πίστεως καὶ διὰ τῆς Θείας χάριτος δύναται ὁ πιστὸς νὰ φθάσῃ εἰς τὴν τελειότητα ταύτην. Ἐάν ὁ ἀνθρωπὸς ἀδιαφορήσῃ πρὸς τὴν τοιαύτην θυσίαν καὶ τὴν ἀγάπην τοῦ οὐρανίου Πατρός, ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει, ὅτι αἰωνία θὰ εἰναι ἡ τιμωρία του ἐν τῇ μελλούσῃ ζωῇ, ὅταν θὰ γίνῃ ἀποκατάστασις τῶν πάντων καὶ θὰ ἀνταποδοθῇ εἰς ἕκαστον κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ. Οὐδεμία ἄλλη θρησκεία προβάλλει εἰς τοὺς ἀνθρώπους τοιοῦτον ἀπόλυτον ἰδεῶδες διὰ τὴν ζωὴν τοῦ ἀνθρώπου. Καὶ ἂν φιλοσοφικὰ τινὰ συστήματα ἐπλησίασαν τὸ ἰδεῶδες τοῦτο τῆς δμοιώσεως πρὸς τὸν Θεόν, δὲν ἡδυνήθησαν νὰ χορηγήσουν

είς τὸν ἀνθρωπὸν τὴν ἀπαιτουμένην δύναμιν πρὸς πραγματοποίησίν του. Εἰς τὸν Χριστιανισμὸν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἔχει τις τὴν δύναμιν νὰ πράξῃ πᾶν, ἐὰν ἀπολύτως πιστεύῃ εἰς αὐτόν: « πάντα ἴσχύω ἐν τῷ ἐνδυναμοῦντί με Χριστῷ », λέγει ὁ Ἀπόστολος Παῦλος (Φιλ. δ' 13). Καὶ ὁ ὑπέροχος βίος τῶν πρώτων χριστιανῶν καὶ τὸ πλήθος τῶν μαρτύρων καὶ τῶν ἀγίων τῆς Ἑκκλησίας καὶ ἡ διάδοσις τοῦ Χριστιανισμοῦ δι' ἀνθρώπων ἀγραμμάτων καὶ ἀσήμων μαρτυροῦν ὅποια θεία δύναμις καὶ θεία ζωὴ εἰσέδυσαν εἰς τὴν ἀνθρωπίνην ἴστορίαν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ!

Ο Χριστιανισμὸς δὲν ἀπαιτεῖ μόνον τελειότητα ἀπὸ τὸν ἀνθρωπὸν, ὅστις τὰ πάντα καὶ τὸν κόσμον ὅλον ἀκόμη ὄφειλει νὰ θυσιάσῃ διὰ νὰ σώσῃ τὴν ψυχὴν αὐτοῦ, ἀλλὰ προβάλλει ὡς ἰδεῶδες καὶ μίαν κοινωνίαν τῶν ἀνθρώπων εἰς τὸν κόσμον τοῦτον, τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Τοιουτοτρόπως ἡ ἴστορία ἔχει νόημα καὶ κατεύθυνσιν. Ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς ἀποτελεῖ τὸν σκοπὸν τῆς ἀνθρωπίνης ἴστορίας. Τοιοῦτον ὑψηλὸν κοινωνικὸν ἰδεῶδες οὐδεμίᾳ ἄλλη θρησκεία διενοήθη οὔτε ἔδιδαξέ ποτε.

‘Αλλ’ ἔκεινο, τὸ ὅποιον ἀποτελεῖ τὸ κέντρον καὶ τὴν δύναμιν τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, εἶναι ὁ Ἰησοῦς Χριστός, τὸ πρόσωπόν του, τὸ ἀπολύτως ἄγιον καὶ ὑπερφυσικόν, ἐκ τοῦ ὅποιου, ὡς ἀπὸ τίνος ζωογόνου ἐστίας, ἀπέρρευσαν καὶ ἐκπέμπονται αἱ ἀκτῖνες τοῦ φωτὸς καὶ τῆς ζωῆς. Ο ἀνθρωπὸς φύσει προσκολλᾶται καὶ ἀφοσιοῦται εἰς πρόσωπα παρὰ εἰς ἵδεαν τινά. Καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ πίστις εἰς αὐτὸν – οὐχὶ ἀπλῶς εἰς τὴν διδασκαλίαν του – εἶναι ἐκεῖνα, τὰ ὅποια ἐνίσχυσαν τοὺς Ἀποστόλους καὶ τοὺς Ἅγιους πάντων τῶν αἰώνων νὰ ἀναδειχθοῦν ἥρωες τῆς πίστεως καὶ εἰς τὸν βίον ἅμεμπτοι. Ο χριστιανός, ὅστις ἐνοῦται διὰ τῆς πίστεως μὲ τὸν Κύριον, μορφοῦται καὶ ἀναπτύσσεται κατὰ τὸ πρότυπόν του καὶ κατὰ τὴν ζωὴν αὐτοῦ οὕτως, ὥστε δύναται νὰ λέγῃ μετὰ τοῦ Ἀποστόλου « ζῶ δὲ οὐκέτι ἐγὼ, ζῇ δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστός ». Ποία ἄλλη θρησκεία ἔχει τοιοῦτον ἰδρυτὴν καὶ θεμελιωτήν; Τίς ἰδρυτής θρησκείας συνήρπασε τοὺς ὄπαδούς του τόσον, ὥσον δὲ Ἰησοῦς Χριστός; ‘Αλλ’ ἡ ἀπόστασις τοῦ Χριστιανισμοῦ ἀπὸ τὰ ἄλλας θρησκείας εἶναι τοσαύτη, ὥσον ἀπέχουν ἡ ἴστορία ἀπὸ τὸν μῦθον, ἡ ἀλήθεια καὶ πραγματικότης ἀπὸ τὸ ψεῦδος καὶ τὴν πλάνην. Καὶ αἱ ὅλαις βεβαίως θρησκεῖαι ἔχουν σπινθῆράς τινας τῆς ἀληθείας κατὰ θείαν Πρόνοιαν, ὡς εἴπομεν ἐν τῇ

έκθέσει αύτῶν, ἀλλ' ὁ Χριστιανισμὸς περιέχει πᾶσαν τὴν ἀλήθειαν, εἶναι ἀπόλυτος θρησκεία, ίκανοποιοῦσα ὅλας τὰς βαθυτέρας ἀπαιτήσεις τῆς ἀνθρωπίνης καρδίας καὶ τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος πάσης ἐποχῆς, εἰς οίονδήποτε βαθμὸν ἀναπτύξεως καὶ ἂν εἶναι ὁ ἀνθρωπός. Διὰ τῆς οἰκειώσεως τῶν Χριστιανικῶν ἀληθειῶν καὶ ἔχουσα ὡς κέντρον τῆς ζωῆς αὐτῆς τὸν Χριστὸν μόνον θὰ δυνηθῇ ἡ ἀνθρωπότης νὰ φθάσῃ τὴν ύψιστην εὐδαιμονίαν. Οὐ μόνον δὲ αἱ μὴ Χριστιανικαὶ θρησκεῖαι οὐδόλως ἀνταποκρίνονται πρὸς τὸν ὑψηλὸν προορισμὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἀλλὰ καὶ πᾶσα προσπάθεια τῶν ἀνθρώπων πρὸς βελτίωσιν καὶ ὀργάνωσιν τῆς παρούσης ζωῆς ἄνευ τοῦ Χριστοῦ εἶναι καθαρὰ ματαιοπονία: « χωρὶς ἐμοῦ οὐ δύνασθε ποιεῖν οὐδέν », εἶπεν ὁ Κύριος ( Ἰωάν. 1ε' 5 ).



# ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ

## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

### 1. ΟΡΙΣΜΟΣ, ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΝ, ΔΙΑΙΡΕΣΙΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

Ἡ λέξις λειτουργία ἀσήμαινε κατὰ τὴν ἀρχαίαν προχριστιανικὴν ἐποχὴν διακονίαν τοῦ λαοῦ, ἥτοι πᾶσαν ὑπηρεσίαν ἡ ἔργον δημόσιον, ἀγαθοεργίαν ἡ κοινωφελῆ πρᾶξιν, ὡς ἡ γυμνασιαρχία, ἡ χορηγία, ἡ τριηραρχία κ.τ.λ. Εἰς τὴν Παλαιὰν Διαθήκην μετεχειρίσθησαν οἱ Ο' ἐρμηνευταὶ τὴν λέξιν ταύτην πρὸς δήλωσιν πάσης ὑπηρεσίας τῶν λευτῶν εἰς τὴν σκηνὴν καὶ εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος ("Ἐξοδος κη' 43, κθ' 30, 'Ἀριθ. δ') κ.τ.λ. Εἰς τὴν Καινὴν Διαθήκην ἡ λέξις λειτουργία σημαίνει ὑπὸ μὲν τὴν εύρυτέραν ἔννοιαν πᾶσαν θρησκευτικὴν ὑπηρεσίαν παρεχομένην εἴτε εἰς τὴν τέλεσιν τῆς χριστιανικῆς λατρείας εἴτε εἰς τὸ ἔργον τοῦ κηρύγματος καὶ τῆς ἀγάπης (Πράξ. ιγ' 2,2 Κορ. θ' 9, 12), ὑπὸ δὲ τὴν στενωτέραν ἔννοιαν τὴν τέλεσιν τῶν τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ μάλιστα τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας (Πράξ. ιγ' 2). Τέλος εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν ἡ λέξις ἐπεκράτησε νὰ σημαίνῃ πᾶσαν λατρευτικὴν πρᾶξιν καὶ ἴδιαιτέρως τὴν τέλεσιν τοῦ μυστήριου τῆς θείας Εὐχαριστίας.

Κατὰ ταῦτα Λειτουργικὴ καλεῖται τὸ μάθημα, τὸ ὅποιον πραγματεύεται περὶ τῶν ἔξωτερικῶν πράξεων τῆς λατρείας καὶ μάλιστα τῆς σπουδαιοτάτης ὅλων, τῆς θείας λειτουργίας.

Ἡ Λειτουργικὴ δισλαμβάνει ἐπίσης καὶ τὰ περὶ τῶν ἱερῶν ναῶν, ἱερῶν ὄμφιών καὶ ἀντικειμένων, εἰκόνων, ἑορτῶν, ὕμνων, ὡς καὶ τὰ τῆς ιστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ τῶν χαρακτηριστικῶν αὐτῆς, καθὼς καὶ πᾶν ὅ.τι σχετίζεται μὲ τὴν θείαν λατρείαν.

**Διαιρεσις της Λειτουργικής.** Τὸ ὄλον θέμα διαιρεῖται εἰς τρία μέρη: Εἰς τὸ πρῶτον μέρος ἐκτίθενται τὰ περὶ τῶν χαρακτηριστικῶν καὶ τῆς ιστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας, τοῦ τόπου καὶ τρόπου αὐτῆς, εἰς τὸ δεύτερον μέρος τὰ περὶ τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ τοῦ χρόνου τῆς τελέσεως αὐτῆς, ἥτοι περὶ τῶν χριστιανικῶν ἔορτῶν, καὶ εἰς τὸ τρίτον μέρος τὰ περὶ τῆς Ἱερᾶς "Ὕμνολογίας τῆς Ὁρθοδόξου ἡμῶν Ἑκκλησίας καὶ λατρείας.

**Σκοπὸς τῆς Λειτουργικῆς.** Ἡ γνῶσις τῶν ἀνωτέρω ἀποβλέπει εἰς τὴν εὐσυνείδητον καὶ εὐλαβῆ ἡμῶν συμμετοχὴν εἰς τὴν λατρείαν πρὸς ἀγιασμὸν τῆς ψυχῆς μας. Διὰ τοῦ μαθήματος τῆς Λειτουργικῆς διανοίγονται τρόπον τινὰ οἱ ὁφθαλμοὶ τοῦ ἀνθρώπου, διὰ νὰ ἀντιληφθῇ τὴν σημασίαν τῶν τελουμένων καὶ κατανοήσῃ τὸ ὑψος τῆς θείας λατρείας. Οὕτω δὲ διὰ τῆς συνειδητῆς αὐτοῦ συμμετοχῆς εἰς τὴν θείαν λατρείαν ἐπιτυγχάνεται ὁ ἀγιασμὸς τῆς ψυχῆς του.

**Ἄξια καὶ χρησιμότης τῆς Λειτουργικῆς.** Κατόπιν τῶν ἀνωτέρω γίνεται φανερόν, ὅτι ἡ Λειτουργικὴ εἶναι μάθημα χρησιμώτατον καὶ αἱ παρεχόμεναι διὰ τοῦ μαθήματος τούτου γνώσεις ἔχουν διὰ κάθε πιστὸν μεγίστην ἀξίαν.

Ο διδασκόμενος τὴν Ὁρθόδοξον Λειτουργικὴν θὰ μάθῃ περὶ τοῦ μεγαλείου καὶ τοῦ ὑψους τῆς Ὁρθοδόξου λατρείας, τῆς δποίας αἱ ἀρχαὶ φθάνουν εἰς τοὺς πρώτους χριστιανικοὺς χρόνους. Ἀκριβῶς δὲ δι' αὐτὸ καὶ οἱ ἔνοι ἐκφράζονται δι' αὐτὴν μετὰ θαυμασμοῦ: «Εἰς τὴν Ὁρθόδοξον λειτουργίαν εὑρίσκει τις τὸν ἐν τῇ λατρείᾳ συνδυασμὸν τοῦ ἀνθρωπίου μεγαλείου καὶ τοῦ θείου μυστηρίου... Οὐδεμία θρησκευτικὴ τελετὴ εἶναι τόσον περιεκτικὴ ὅλων τῶν γηίνων ἐνδιαφερόντων καὶ ὅλων τῶν οὐρανίων ἐλπίδων» (Κάρολος Heimsath).

## 2. ΠΗΓΑΙ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

Αἱ πηγαὶ τῆς Λειτουργικῆς διαιροῦνται εἰς τρεῖς ὁμάδας, ἥτοι α) τὰς γραπτὰς πηγάς, β) τὰς ἀγράφους καὶ γ) τὰς ὀρχαιολογικάς.

**α)** Αἱ γραπταὶ πηγαὶ. Εἰς τὰς γραπτὰς πηγὰς περιλαμβάνεται πᾶν ὅ,τι εἶναι γνωστὸν εἰς ἡμᾶς περὶ τῆς χριστιανικῆς λατρείας ἐγγράφως. Τοιαῦται γραπταὶ πηγαὶ εἶναι αἱ ἔξης:

1) Ἡ Παλαιὰ Διαθήη, εἰς τὴν δποίαν ὑπάρχουν πολλὰ

στοιχεία, τὰ δόποια διετηρήθησαν καὶ εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν, ὅπως εἶναι αἱ ὁραι τῆς ἡμερησίας προσευχῆς, αἱ ἀρχαιότεραι χριστιανικαὶ ἔօρται, αἱ ὡδαὶ καὶ αἱ προσευχαὶ τῆς Ἰουδαϊκῆς Συναγωγῆς κ.λ.π.

2) Ἡ Καινὴ Διαθήκη, εἰς τὴν ὅποιαν περιέχονται παραγγέλματα περὶ τῆς ἀληθοῦς καὶ ἐν πνεύματι λατρείας καὶ πληροφορίᾳ περὶ τῆς λατρείας, ᾧτις ὠργανώθη ὑπὸ τοῦ Κυρίου καὶ τῶν Ἀποστόλων ( Ἰω. δ' 23, 24, Ματθ. κ' 28, κη' 19 ).

3) Αἱ γραπτῶς παραδοθεῖσαι Λειτουργίαι, ἐκ τῶν ὅποιων γνωστότεραι καὶ πληρέστεραι εἶναι ἡ Λειτουργία, τὴν ὅποιαν περιέχει τὸ Ήβιθλίον τῶν Ἀποστολικῶν Διαταγῶν, αἱ Λειτουργίαι Ἱακώβου τοῦ Ἀδελφοθέου, ὡς καὶ ἡ ἀρχαιοτάτη τοῦ Μ. Βασιλείου, Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, τῶν Προηγιασμένων δώρων καὶ μερικαὶ ἄλλαι.

4) Τὰ Λειτουργικὰ βιβλία τῆς Ἐκκλησίας: τὸ Εὐαγγέλιον, ὁ Ἀπόστολος, τὸ Εὐχολόγιον, τὰ Μηναῖα, ἡ Παρακλητικὴ ἡ Ὁκτώηχος, τὸ Τριώδιον, τὸ Πεντηκοστάριον, τὸ Ψαλτήριον καὶ τὸ Ὁρολόγιον.

5) Οἱ κανόνες τῶν τοπικῶν καὶ τῶν Οἰκουμενικῶν συνόδων, διὰ τῶν ὅποιων ρυθμίζονται ζητήματα σχετιζόμενα μὲ τὴν λατρείαν, καὶ

6) Αἱ μαρτυρίαι τῶν ἀποστολικῶν πατέρων, καὶ μάλιστα τῆς Διδαχῆς τῶν ἐδόκεα Ἀποστόλων ( ἡ ὅποια ἐγράφη κατὰ τὰ τέλη τοῦ α' μ.Χ. αἰῶνος ), τοῦ Ἰουστίνου ( εἰς τὴν Α' Ἀπολογίαν τοῦ ὅποίου περιέχεται διάγραμμα τῆς θείας λατρείας ), τοῦ Τερτυλιανοῦ καὶ τοῦ Κυπριανοῦ, τοῦ Κυρίλλου Ἱεροσολύμων ( πρὸ παντὸς εἰς τὰς Μυσταγωγικὰς Κατηχήσεις του, εἰς τὰς ὅποιας περιέχεται συστηματικὴ περιγραφὴ καὶ ἐμρηνεία τῆς θείας λειτουργίας καὶ τῶν μυστηρίων τοῦ Βαπτίσματος καὶ τοῦ Χρίσματος ), τοῦ Χρυσοστόμου καὶ ἄλλων.

β) Αἱ ἀγραφοὶ πηγαί. Εἰς τὰς ἀγράφους πηγὰς ἀνήκει τὸ λειτουργικὸν ἔθιμον, τὸ ὅποιον διαφέρει κατὰ τόπους καὶ ἐποχάς.

γ) Αἱ ἀρχαιολογικαὶ πηγαί. Εἰς τὰς ἀρχαιολογικὰς ταύτας πηγὰς ἀνήκουν οἱ χῶροι τῆς λατρείας ( ἐρείπια παλαιῶν χριστιανικῶν ναῶν ), τὰ ιερὰ ἄμφια καὶ σκεύη, τὰ ἔργα τῆς τέχνης ( εἰκόνες ἢ γλυπτά ), αἱ ἐπιγραφαί, αἱ ὅποιαι διαφωτίζουν ἐνίστε μερικὰ ζητήματα τῆς ιστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας, αἱ κατακόμβαι καὶ ἄλλα ἀρχαῖα χριστιανικὰ κοιμητήρια καὶ τάφοι χριστιανῶν.

ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ  
Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ, ΤΟΠΟΣ  
ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΣ ΑΥΤΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ

3. ΤΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

Διάκ νὰ καθορισθοῦν σαφῶς τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς χριστιανικῆς λατρείας, εἶναι ἀνάγκη νὰ συγκριθῇ αὐτή πρὸς τὰς μορφὰς τῆς λατρείας τῶν πολυνθεῖστικῶν θρησκειῶν, ἵδιαιτέρως δὲ πρὸς τὴν λατρείαν τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ.

I. Σύγκρισις πρὸς τὴν λατρείαν τῶν πολυνθεῖστικῶν θρησκειῶν. Ἡ χριστιανικὴ λατρεία διαφέρει ἀπὸ τὰς πολυνθεῖστικὰς μορφὰς τῆς λατρείας· εύρισκεται δὲ αὐτή εἰς πλήρη ἀντίθεσιν πρὸς αὐτάς. Ἐκεī λατρεία φανταστικῶν θεῶν, ἐδῶ λατρεία τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ. Ἐκεī ἡ ἐπίμονος ζήτησις εὔτελῶν καὶ γελοίων πραγμάτων, ἐδῶ ἡ ἀνύψωσις τοῦ νοῦ πρὸς τὸν Θεόν. Ἐκεī αἱ ζωοθυσίαι καὶ αἱ ἀνθρωποθυσίαι ὑπὸ πλήθος μορφῶν. Ἐδῶ αἱ θυσίαι αὗται κατηργήθησαν, ἔξαρτεται δὲ ἡ θυσία τοῦ ἐγώισμοῦ εἰς τὸν Θεὸν καὶ ἡ προσφορὰ εἰς αὐτὸν ἀγνῆς καρδίας. Γενικῶς αἱ μὴ μονοθεῖστικαὶ μορφαὶ τῆς λατρείας παρουσιάζουν τὸ γνώρισμα νοῦ εύρισκομένου εἰς τὸ σκότος τῆς ὄγνοίας, ἀντίθέτως ἡ χριστιανικὴ λατρεία εἶναι λατρεία λογικὴ (Ρωμ. iβ' 1.).

II. Σύγκρισις πρὸς τὴν Ἰουδαϊκὴν λατρείαν. Εὰν συγκρίνωμεν τὴν χριστιανικὴν λατρείαν πρὸς τὴν Ἰουδαϊκὴν, εύρισκομεν τὰ ἔξῆς ἵδιαιτέρα χαρακτηριστικά:

α ) 'Η χριστιανική λατρεία ἐμφανίζει χαρακτῆρα τριαδικόν.  
"Ολαι αἱ δυνατότητες τῆς χριστιανικῆς λατρείας τότε μόνον πραγματοποιοῦνται, ὅταν βασίζωνται εἰς τὸν τύπον : « Δόξα τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ καὶ τῷ ἄγιῳ Πνεύματi ».

'Ἐκ παραλλήλου πρὸς τὸν θεοκεντρικὸν χαρακτῆρα προσλαμβάνει ἐπὶ πλέον ἡ χριστιανικὴ λατρεία καὶ χριστοκεντρικόν. Κέντρον δηλ. εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν εἶναι τὸ πρόσωπον τοῦ Κυρίου, τοῦ ὅποιου τὰ κύρια συμβάντα τῆς ζωῆς ἐνθυμούμεθα κατὰ τοὺς κυρίους σταθμοὺς τοῦ χριστιανικοῦ ἔτους ( Χριστούγεννα, Θεοφάνεια, Πάσχα κ.τ.λ. ).

β ) 'Η χριστιανικὴ λατρεία σκοπὸν ἔχει τὸν ἐξαγνισμὸν τοῦ ἐσωτερικοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὸν Θεόν καὶ τῆς ὅλης ζωῆς αὐτοῦ. Καὶ δὲν εἴναι μὲν ἄγνωστος καὶ εἰς τὴν ιουδαϊκὴν λατρείαν ὁ ἀγιασμός, ἀλλὰ εἰς αὐτὴν τονίζεται μᾶλλον ὁ ἐσωτερικός καθαρισμὸς τοῦ σώματός ἀπὸ παντὸς ἀκαθάρτου μολυσμοῦ σύμφωνα μὲ τὰς διακρίσεις τοῦ νόμου περὶ καθαρῶν καὶ ἀκαθάρτων, παραμένει δὲ ἐντελῶς ἀκαθόριστος ἡ ἔννοια περὶ ἐσωτερικοῦ ἀγιασμοῦ. Οἱ προφῆται ὅμιλοῦν περὶ ἐσωτερικῆς ἀφοσιώσεως πρὸς τὸν Θεόν, ἀνευ τῆς ὅποιας αἱ θυσίαι καθιστανται περιτταὶ καὶ ἡ τήρησις τῶν ἑορτῶν ἀνωφελής. 'Ἐν τούτοις ὅμως οἱ Ἰερατῆριται δὲν κατώρθωσαν νὰ φθάσουν εἰς ἐπαρκῆ ἀντίληψιν τοῦ ἐσωτερικοῦ ἀγιασμοῦ, ὁ ὅποιος τόσον ἐπιδιώκεται εἰς τὴν Χριστιανικὴν λατρείαν, ἥτις διὰ τῶν καθαρισμένων εὔχῶν καὶ ἀκολουθιῶν διὰ πᾶσαν περίοδον τῆς ἡμέρας καὶ τῆς νυκτὸς καὶ διὰ κάθε συμβάν τῆς ἀνθρωπίνης ὑπάρχεως ( γέννησις, γάμος, ἀσθένεια, θάνατος ) διεισδύει εἰς ὅλας τὰς λεπτομερεῖας τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς καὶ ζητεῖ νὰ συνυφανθῇ μετ' αὐτῆς.

γ ) 'Η θυσία εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν, διὰ τῆς ὅποιας ἐπιτυγχάνεται ὁ ἀγιασμός, προσλαμβάνει ἔννοιαν πνευματικήν. Καὶ εἶναι μὲν ἀληθές, ὅτι καὶ αἱ ζωοθυσίαι τῶν Ιουδαίων, αἱ ὅποιαι προσεφέροντο πρὸς ἔξιλέωσιν, ἐγίνοντο δεκταί, ἐφ' ὅσον ἐξεδηλοῦτο δι' αὐτῶν ἡ ἐσωτερικὴ αὐτῶν λατρευτικὴ διάθεσις. 'Αλλὰ εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἡ θυσία προσλαμβάνει ἔξι ὀλοκλήρου ἔννοιαν πνευματικήν. Τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ ὅποιον εἶναι τὸ κέντρον αὐτῆς, ἀποτελεῖ ἀναίμακτον ἀναπαράστασιν τῆς ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ θυσίας καὶ ἐνσαρκώνει ὅλα τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς τελείας καὶ θεαρέστου θυσίας· καὶ

δ ) 'Η χριστιανική λατρεία ἐμφανίζει χαρακτῆρα π α ν α ν θ ρ ώ-  
π i ν o ν, ἐνῷ ἡ ἰουδαικὴ λατρεία ἥτο καθαρῶς ἔθνική. 'Ο πανανθρώπι-  
νος χαρακτήρ τῆς λατρείας, εἰς τὴν ὅποιαν καταργοῦνται αἱ διακρίσεις  
τῆς ἔθνικότητος, ἀποτελεῖ ἀποκλειστικὸν χαρακτηριστικὸν γνώρισμα  
τῆς χριστιανικῆς λατρείας. 'Η λατρεία αὐτὴ χρησιμοποιεῖ ἔξι ἵσου  
ὅλους τοὺς τόπους διὰ τὴν ἐπικοινωνίαν πρὸς τὸν Θεὸν τῶν πνευμά-  
των καὶ πάσης σαρκὸς καὶ γνωρίζει πᾶς νὰ εὔρῃ. Αὐτὸν πανταχοῦ.

#### 4. Η ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ

'Η λατρεία τῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας παρουσιάζει τὰ ἔξης δύο  
κύρια χαρακτηριστικά :

α) Εἶναι κατ' ἔξοχὴν μ u σ t a γ w γ i k ᾅ. Ζητεῖ ν' ἀναβιβάσῃ  
τὸν πιστὸν ἀπὸ τῆς γῆς εἰς τὸν οὐρανόν. 'Η θεία Εὐχαριστία, ἡ ὅποια  
τελεῖται κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν, ἀναφέρεται ἐκ τοῦ ἐπιγείου εἰς τὸ  
ἐπουράνιον θυσιαστήριον. « ὅπως ὁ φιλάθρωπος Θεός ἡμῶν, ὁ  
προσδεξάμενος τὰ ἀγιασθέντα δῶρα εἰς τὸ ἄγιον καὶ ὑπερονδάνιον καὶ  
νοερὸν Αὐτοῦ θυσιαστήριον », λέγει ὁ διάκονος εἰς μίαν ἐκ τῶν δεήσεων  
μετὰ τὸν καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων.

Χαρακτηριστικαὶ τῆς τάσεως ταύτης είναι καὶ αἱ φράσεις : « "Ἄνω  
σχῶμεν τὰς καρδίας », « Πᾶσαν τὴν βιοτικὴν ἀποθώμεθα μέριμναν »,  
διὰ τῶν ὅποιών καλεῖ ὁ λειτουργὸς τοὺς πιστοὺς νὰ ἀποχωρισθοῦν  
ἐντελῶς ἀπὸ τὰ γῆινα καὶ ν' ἀνυψώσουν τὸν νοῦν πρὸς τὸν οὐρανὸν  
σενενοῦντες τὴν φωνὴν των μὲ τὴν φωνὴν τοῦ ἀγγελικοῦ κόσμου,  
δ ὅποιος ψάλλει ἀστιγήτως τὸ « "Ἄγιος, ἄγιος, ἄγιος, Κέριος Σαβαώθ ».

'Ἐνῷ δὲ ἡ Ἀνατολικὴ Ἑκκλησία ζητεῖ διὰ τῆς λατρείας ν' ἀναβι-  
βάσῃ τὸν νοῦν τῶν πιστῶν εἰς τὸν οὐρανὸν, ἀντιθέτως ἡ Δυτικὴ  
Ἑκκλησία ζητεῖ νὰ καταβιβάσῃ τὸν οὐρανὸν εἰς τὴν γῆν. Διὰ τοῦτο  
καὶ χρησιμοποιεῖ περισσότερον παρὰ ἡ Ἀνατολικὴ Ἑκκλησία τὴν  
λεγομένην ἔξωτερικὴν ἐποπτείαν. "Εχει τὰ ἀγάλματά της, ἔχει τὴν  
φάτνην τῆς Βηθλέεμ, τὴν ὅποιαν προβάλλει, χρησιμοποιεῖ ἄγαλμα  
εἰκονίζον τὸν Ἰησοῦν, τὸ ὅποιον προβάλλει εἰς ἀναπαράστασιν τῆς  
ταφῆς τοῦ Κυρίου, καὶ προσπαθεῖ δι' ὅλων αὐτῶν νὰ ὑλοποιήσῃ ἐμ-  
πρὸς εἰς τοὺς ὄφθαλμοὺς τῶν πιστῶν τὰς ἀοράτους πρᾶγματικότητας  
τῆς λατρείας. "Εχει βέθαια καὶ ἡ Ὁρθόδοξος λατρεία τὴν ἔξωτερικὴν  
της ἐποπτείαν, τὰ ἱερὰ της ἀντικείμενα, τὰς εἰκόνας της, ἀλλὰ πρὸ

παντὸς ἔχει τὴν ἐσωτερικὴν ἐποπτείαν, ἔχει ἑκεῖνα, τὰ δόποια ὑποβοήθουν εἰς τὴν ἀνύψωσιν ἡμῶν ἀπὸ τὰ ὑλικὰ πρὸς τὰ ἐπουράνια· καὶ

β ) Εἶναι λατρεία ὁ μαδική. 'Ο λειτουργὸς προσφέρει τὴν λατρείαν ἔξι ὄντος ὅλων τῶν πιστῶν, οἱ δόποιοι καὶ συμμετέχουν ἐπίσης εἰς τὴν λατρείαν. Διὰ τοῦτο καὶ αἱ προσευχαί, πλὴν ἑκείνων, αἱ δόποιαι ἀφοροῦν τὸν ἵερα, εἶναι εἰς πληθυντικὸν ἀριθμόν. 'Ακούεται αἴφνης : « "Ἐτι προσφέρομέν σοι τὴν λογικήν... λατρείαν καὶ παρακαλοῦμέν σε καὶ δεόμεθα καὶ ἴκετείομεν ( α' πρόσωπον πληθυντικοῦ ἀριθμοῦ )· κατάπεμψο τὸ Πρεῖμα σου τὸ ἄγιον ἐφ' ἡμᾶς..." » ( ὅχι μόνον ἐπ' ἐμέ ). Παρουσιάζεται τοιουτορόπως ὁ λειτουργὸς νὰ ἔκπρωσταπῆ τὸ ὅλον ἐκκλησίασμα.

Καὶ δὲν εἶναι μόνον αὐτό. Εἰς τὸ τμῆμα τῆς θείας λειτουργίας, τὸ δόποιον ἀρχίζει μετὰ τὴν ἀπαγγελίαν τοῦ « Πιστεύω », μέχρι τῆς στιγμῆς κατὰ τὴν ὄποιαν ὁ ἱερεὺς λέγει: « *Kai ἔσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ...* », ἔχομεν μίαν ὄλοκληρον εὐχήν. Μέσα εἰς τὴν εὐχήν αὐτήν, τὴν ὄποιαν κατὰ μέγα μέρος λέγει ὁ ἱερεύς, ἔχει τὴν θέσιν του καὶ ὁ λαός, ὁ δόποιος παρεμβαίνει κατὰ τὰ ἐνδιάμεσα τῆς διακοπτομένης εὐχῆς καὶ ἀπαντᾷ εἰς τὰς ἐκφωνήσεις τοῦ ἱερέως συμπροσφέρων τρόπον τινὰ μαζὶ μὲ τὸν ἱερέα. Τοιουτορόπως συνεστήθη καὶ ἡ λεγομένη « συναπτή ». 'Ο διάκονος ἐκφωνεῖ τὰς αἰτήσεις, ὁ λαὸς ἀπαντᾷ τὸ « *Κύριε, ἐλέησον* » καὶ ὁ ἱερεὺς ἐπισυνάπτει τὴν εὐχήν μετὰ τῆς ἐκφωνήσεως. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον συμπροσεύχεται ὅλον τὸ ἐκκλησίασμα. Αὐτὸ δὲν παρατηρεῖται τόσον πολὺ εἰς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν, εἰς τὴν ὄποιαν ἐπὶ πλέον ὑπάρχουν ἐν χρήσει ἐκτὸς τῶν ψαλτῶν λειτουργιῶν καὶ αἱ μυστικαὶ λειτουργίαι, κατὰ τὰς δόποιας ὁ ἱερεὺς μόνος του εἰς ἐν παρεκκλήσιον μυστικῶς ἀναπέμπει τὴν θείαν λειτουργίαν.

## 5. ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

1) Ή μορφὴ τῆς λατρείας κατὰ τοὺς ἀποστολικοὺς χρόνους. 'Η λατρεία τῶν χριστιανῶν κατὰ τοὺς ἀποστολικοὺς χρόνους συνίστατο, ὡς μαρτυροῦν αἱ Πράξεις τῶν Ἀποστόλων, εἰς τὴν συμμετοχὴν εἰς τὴν ιουδαικὴν προσευχὴν καὶ εἰς τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας εἰς ἰδιωτικὰς οἰκίας ( Πράξ. β' 46 ). Τὸ μυστήριον ἐτελεῖτο κατ' ἀκριβῆ ἀπομίμησιν τῶν λαβόντων χώραν κατὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον. 'Ητο δηλαδὴ συνδεδεμένον μετὰ κοινῆς

έστιασεως κατὰ τὸ παράδειγμα τοῦ Κυρίου, ὁ ὄποιος « ἐσθιόντων τῶν μαθητῶν » ἔδωσεν εἰς αὐτοὺς τὸν καθηγιασμένον ἄρτον καὶ μετὰ τὸ δεῖπνον προσέφερε τὸ εὐλογηθὲν ποτήριον. Τῆς κοινῆς ταύτης έστιάσεως προετάχθη ἴδιαιτέρα προσευχὴ καὶ διδαχὴ. Αὐτὸ προκύπτει ὅχι μόνον ἐκ τῶν ἐν Τρῳάδι συμβάντων, ὅπου ὁ Παῦλος « συνηγμένων τῶν μαθητῶν...κλάσας ἄρτον...παρέτεινε τὸν λόγον ( διαλεγόμενος ) μέχρι μεσονυκτίου » ( Πράξ. κ' 7 ), ἀλλὰ καὶ ἐκ ρητῆς πληροφορίας τῶν Πράξεων, κατὰ τὴν ὄποιαν οἱ πρῶτοι χριστιανοί « ἡσαν προσκαρτεροῦντες τῇ κλάσει τοῦ ἄρτου καὶ ταῖς προσευχαῖς καὶ τῇ διδαχῇ » ( β' 42 ). Πρὸς τούτοις ἐχρησιμοποιοῦντο καὶ ὥρισμένοι ὑμνοί, ἀφοῦ μετὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον ὁ Κύριος καὶ οἱ Ἀπόστολοι ὑμνήσαντες ἐξῆλθον. 'Ο Ἀπόστολος Παῦλος εἰς τὰς πρὸς Ἐφεσίους ( ε' 19 ) καὶ Κολασσαῖς ( γ' 16 ) ἐπιστολάς του ὁμιλεῖ περὶ ψαλμῶν καὶ ὑμνῶν καὶ ὧδῶν πνευματικῶν. Αἱ συγκεντρώσεις πρὸς τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας ἐλάμβανον χώραν κατ' ἀρχὰς μὲν καθημερινῶς, κατόπιν δὲ περιωρίσθησαν μόνον τὴν Κυριακὴν ( Πράξ. β' 46, κ' 7 ), ἡ ὄποια διεκρίθη ἀπὸ τὰς ἄλλας ἡμέρας. 'Η κοινωνία ἐγίνετο καὶ ἀπὸ τὰ δύο εἰδη. Αὐτὸ ἔξαγεται καὶ ἐκ τῶν φράσεων τοῦ Παύλου : « οὐ δύνασθε ποτίζων Κυρίου πίνειν... » καὶ « ὁ ἐσθίων καὶ πίνων ἀναξίως κρῖμα ἔσθιει καὶ πίνει » ( 1 Κορινθ. ι' 21 καὶ ια' 27, 29 ).

'Ως πρὸς τὸ Βάπτισμα, ἐτελεῖτο ὄπουδήποτε εύρισκετο ὕδωρ ( Πράξ. η' 12 - 13 ). 'Ο τύπος τῆς ἐπικλήσεως ἦτο τριαδικός ( Ματθ. κη' 18 - 20 ). Ἐτελεῖτο δὲ ἡ βάπτισις διὰ καταδύσεως, ἡ ὄποια ἦτο σύμφωνος καὶ πρὸς τὸν συμβολισμὸν τῆς ταφῆς τοῦ Κυρίου, τὸν ὄποιον τονίζει ὁ Παῦλος διὰ τὸ Βάπτισμα ( Ρωμ. σ' 4, Κολ, β' 12 ).

Μετὰ τοῦ Βαπτίσματος συνεδέετο καὶ ἡ ἐπίθεσις τῶν χειρῶν, διὰ τῆς ὄποιας ἐτελεῖτο τὸ μυστήριον τοῦ Χρίσματος ( Πράξ. η' 12 - 17, 'Εβρ. σ' 1 - 2 ). 'Η ἐπίθεσις τῶν χειρῶν χρησιμοποιεῖται καὶ εἰς τὴν χειροτονίαν τῶν λειτουργῶν τῆς Ἑκκλησίας ( Πράξ. σ' 6. 1 Τιμ. δ' 14, 2 Τιμ. α' 6 ). Τέλος ἔχομεν κατὰ τὴν ιδίαν ἐποχὴν καὶ τὴν χρīσιν τῶν ἀσθενῶν δι' ἐλαίου μετ' εὐχῆς ὑπὸ τῶν πρεσβυτέρων ( 'Ιακ. ε' 14 - 15 ).

2) 'Η μορφὴ τῆς λατρείας ἀπὸ τοῦ β' μέχρι τοῦ δ' αἰῶνος. Κατὰ τοὺς πρώτους οἰῶνας ἐπικρατεῖ εἰς τὰς εὐχάς τοῦ Λειτουργικοῦ τῆς ἀρχαίας Ἑκκλησίας ὁ αὐτοσχεδιασμὸς καὶ ἡ ἐλευθέρα ἐμπνευσίς τοῦ λειτουργοῦ. Αὐτὸ ἔξαγεται καὶ ἐκ τῶν λόγων τοῦ 'Ιουστί-

νου περὶ εὐχαριστηρίου προσευχῆς κατὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν : «'Ο προεστώς εδχάς δύοιώς καὶ εὐχαριστίας ὅση δύραμις αὐτῷ ἀναπέμπει ». Τοῦτο βεβαίως δὲν σημαίνει καὶ ὅτι ἔκαστος ἐπίσκοπος εἶχεν ἀπόλυτον ἔξουσίαν νὰ δημιουργεῖ τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας του κατὰ τὴν προτίμησιν αὐτοῦ. Πανταχοῦ τὰ κεντρικὰ σημεῖα καὶ ὁ σκελετὸς τῆς λατρείας παρουσιάζονται δύοιμοι μόρφως. Τοιουτοτρόπως εἰς τὸ Βάπτισμα πανταχοῦ χρησιμοποιεῖται τὸ ὑδωρ ὡς στοιχεῖον αὐτοῦ καὶ ὁ τριαδικὸς τύπος τῆς ἐπικλήσεως μένει ὀμετάβλητος πανταχοῦ. Πανταχοῦ ἐπικρατοῦν ἀπὸ τοῦ β' αἰῶνος οἱ ἔξορκισμοί, ἡ ἀπόταξις καὶ ἡ σύναξις. Πανταχοῦ χρησιμοποιοῦνται ὀρισμένοι λεκτικοὶ τύποι εἰς τὴν λατρείαν ( ώς τὸ «*Ἀμήρ* », τὸ «*Ἄλληλούϊα* », τὸ «*Κύριε, ἐλέησον* », τὸ «*Εἰρήνῃ ὑμῖν* », τὸ «*Ἄρω σχῶμεν τὰς καρδίας* »). Πανταχοῦ τιμῶνται ἐκ τῶν ἡμερῶν τῆς ἑβδομάδος ἡ Κυριακή, ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευή καὶ ἐκ τῶν ἑορτῶν τὸ Πάσχα καὶ ἡ Πεντηκοστή. Πανταχοῦ ἡ λειτουργία καὶ ἡ Χειροτονία παρουσιάζουν τὸν αὐτὸν γενικῶς τύπον. Ἡ λειτουργικὴ ἐνότης καταφαίνεται καὶ ἐκ τῶν ἀναφερομένων περὶ τὴν λατρείαν εἰς τὴν Α' Ἀπολογίαν τοῦ Ἰουστίνου : « *Tὸ μὲν Βάπτισμα, λέγει, ἐγίνετο ἀγομένων τῶν πιστενόντων ἔνθα ὄδωρ ἐστὶν* » ( Κεφ. 61 ). Ἐζητεῖτο δὲ πρὶν Ὁμολογία Πίστεως καὶ ὑπόσχεσις, ὅτι θὰ ἔζων οἱ βαπτιζόμενοι καθὼς ἐδιδάχθησαν καὶ ἐπίστευσαν. Ἐγίνετο δὲ τὸ Βάπτισμα « ἐπ' ὄντος τοῦ Πατρὸς τῶν ὄλων καὶ τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ Πνεύματος ἁγίου ».

Ἡ δὲ θεία λειτουργία ἡκολούθει κατὰ τὴν ὑπὸ τοῦ Ἰουστίνου περιγραφὴν τῆς πρωινῆς λατρείας τῆς Κυριακῆς τὸ ἔξης διάγραμμα :

- 1 ) Ἀνάγνωσις περικοπῶν ἐκ τῆς Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης,
- 2 ) διδαχὴ ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ, 3 ) ὁμαδικὴ προσευχὴ, 4 ) ἀσπασμοί,
- 5 ) προσφορὰ ἄρτου καὶ οἴνου, 6 ) εὐχὴ τοῦ λειτουργοῦ, 7 ) καθαγιασμὸς καὶ 8 ) θεία κοινωνία.

3) Ἡ ἔξελιξις εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ δ' μέχρι τοῦ θ' αἰῶνος. Ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ἀρχίζει νέα ἔξελιξις εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν. Εἰς τὴν ἔξελιξιν δὲ αὐτὴν συνετέλεσαν τὰ ἔξης :

α ) Ἡ ἔξασφάλισις εἰρήνης διὰ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου εἰς τὴν Ἐκκλησίαν. Αἱ δημιουργηθεῖσαι νέαι συνθῆκαι ἐπέτρεψαν τὴν διεξαγωγὴν τῆς λατρείας εἰς ναοὺς μεγαλοπρεπεῖς καὶ μετὰ πάστης λαμπρότητος.

β ) 'Η καταπολέμησις τῶν αἱρετικῶν, εἰς ἀντιπερισπασμὸν τῶν ὅποιών εἰσάγεται εἰς τὴν λατρείαν ἡ ἀπαγγελία τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως. Ἐπειδὴ δὲ οἱ αἱρετικοὶ ἔχρησιμοποιίουν ώς μέσον διαδόσεως τῶν δοξασιῶν των καὶ τὸ ἔντεχνον ἄσμα, ἡ ναγκάσθη καὶ ἡ Ἐκκλησία νὰ πράξῃ τὸ ἴδιον.'

γ ) 'Ο πλουτισμὸς τοῦ ἑορτολογίου διὰ νέων ἑορτῶν, ἐξ ἀφορμῆς τοῦ ὅποιου ἐδόθη ὥθησις εἰς τὴν 'Υμνολογίαν πρὸς νέας ποιητικὰς συνθέσεις, καὶ

δ ) 'Η μεταφορὰ τῆς πρωτευούστης τοῦ Ρωμαϊκοῦ κράτους εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν καὶ ὁ χωρισμὸς τῶν δύο τμημάτων τοῦ Ρωμαϊκοῦ κράτους. Τὸ γεγονός αὐτὸ σχετίζεται μὲ τὴν σημειωθεῖσαν τότε ἐν Ρώμῃ μεγάλην λειτουργικήν μεταρρύθμισιν, καθ' ἣν ἐγκατελείφθη ἡ γλώσσα τῆς Ρωμαϊκῆς λειτουργίας καὶ εἰσήχθη ἀντ' αὐτῆς ἡ λατινική.'

'Η μεταβολὴ αὐτὴ συνετέλεσεν ὅχι μόνον εἰς τὸν χωρισμὸν καὶ τὴν διάκρισιν μεταξὺ τῶν δύο λειτουργιῶν, 'Ανατολῆς καὶ Δύσεως, ἀλλὰ καὶ εἰς τὸ νὰ διαμορφωθῶσιν εἰς μὲν τὴν 'Ανατολήν α ) ὁ λεγόμενος Συριακὸς τύπος, εἰς τὸν ὅποιον ὑπάγεται ἡ Λειτουργία τοῦ ἀγίου Ἰακώβου, β ) ὁ Αἰγυπτιακὸς τύπος, εἰς τὸν ὅποιον ὑπάγεται ἡ Λειτουργία τοῦ ἀγίου Μάρκου καὶ γ ) ὁ Βυζαντινὸς τύπος, εἰς τὸν ὅποιον ἀνήκουν αἱ ἐν χρήσει εἰς τὴν 'Ορθόδοξον 'Ανατολικὴν Ἐκκλησίαν Λειτουργίαι τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, τοῦ Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου καὶ τῶν Προηγιασμένων δώρων, εἰς δὲ τὴν Δύσιν ὁ Ρωμαϊκὸς τύπος (Λειτουργία τῆς Ρώμης ), δ 'Αμβροσιανὸς τύπος (Λειτουργία Μεδιολάνων ) καὶ ὁ Ἰσπανογαλλικὸς τύπος.

4) 'Η ἐξέλιξις εἰς τὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ θ' αἰῶνος καὶ ἐντεῦθεν. 'Η λατρεία ως πρὸς τὰς βάσεις αὐτῆς παραμένει ἡ αὐτὴ καὶ μετὰ τὸν θ' αἰῶνα, ὅπως εἶχε διαμορφωθῆ κατὰ τὴν προηγουμένην ἐποχήν. Προσετέθησαν μόνον νέαι ἑορταὶ εἰς τὰς ὑπαρχούσας πρὸς τιμὴν νέων ἀγίων καὶ μαρτύρων καὶ ἐστημειώθη νέα ἀκμὴ τῆς 'Υμνολογίας. 'Η ἀκμὴ αὐτή, εἰς τὴν ὅποιαν ἔδωκεν ὥθησιν ἡ εἰκονομαχία, διετηρήθη μέχρι τοῦ ια' αἰῶνος, ἀπὸ τοῦ ὅποιου καὶ σημειοῦται ἡ παρακμὴ αὐτῆς. Τοῦτο ὀφείλεται εἰς τὸ γεγονός, ὅτι αἱ διάφοροι Ἀκολουθίαι συνεπληρώθησαν καὶ ἔλαβον τὴν ὁριστικήν πλέον διαμόρφωσίν των, ἡ δὲ ἀνάδειξις νέων ἀγίων κατέστη σπανιωτάτη.'

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'  
ΤΟΠΟΣ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

6. ΓΕΝΕΣΙΣ ΚΑΙ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΙΣ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΟΥ ΝΑΟΥ

**1) Προϊστορία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ.** Κατὰ τὴν προχριστιανικὴν ἐποχὴν ὁ ναὸς ( ἡ λέξις παράγεται ἐκ τοῦ ρήματος ναίω = κατοικῶ ) ἔθεωρεῖτο ὡς τὸ κατοικητήριον τοῦ Θεοῦ. Διότι ὑπῆρχε γενικῶς ἡ πίστις, ὅτι τὸ θεῖον κατοικεῖ εἰς κάποιον ὡρισμένον τόπον καὶ μάλιστα συνήθως εἰς μέρη ὑψηλά, κατάφυτα καὶ καθαρά. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν καὶ ἐκολεῖτο ὁ ναὸς «οἶκος Θεοῦ» ἢ «εὐκτήριος οἶκος», «προσευκτήριον», «οἶκος προσευχῆς», ἐπειδὴ ἔχρησίμευε καὶ ὡς τόπος προσευχῆς.

Τὴν ἀντίληψιν αὐτὴν περὶ τοῦ ναοῦ εἶχον καὶ ἐπὶ τῶν χρόνων, κατὰ τοὺς ὅποιους ἔζη ὁ Ἰησοῦς Χριστός. Αὐτὸ φαίνεται ἐκ τῆς ἐρωτήσεως τῆς Σαμαρείτιδος πρὸς Αὐτόν : «Οἱ πατέρες ἡμῶν ( τῶν Σαμαρειτῶν ) ἐν τῷ ὅρε τούτῳ ( τῷ Γαριζείν ) προσεκύνησαν καὶ ὑμεῖς ( οἱ Ἰουδαῖοι ) λέγετε δτι ἐν Ἱεροσολύμοις ἐστὶν ὁ τόπος ὃν δεῖ προσκυνεῖν ». Καὶ ὁ Κύριος εὐρίσκει τότε τὴν εὔκαιριαν νὰ διακηρύξῃ τὴν ἀλήθειαν, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι πνεῦμα, ὅτι δηλ. δὲν είναι σωματικόν τι συνδεδεμένον πρὸς ὡρισμένον τόπον καὶ ὅτι «οἱ ἀληθινοὶ προσκυνηταὶ προσκυνήσουσι τῷ Πατρὶ ἐν πνεύματι καὶ ἀληθείᾳ » ( Ἰω. δ' 20 – 24 ). Όμοιώς ὁ Ἀπόστολος Παῦλος εἰς τὴν ὁμιλίαν του ἐπὶ τοῦ Ἀρείου Πάγου διεκήρυξε πρὸς τοὺς Ἀθηναίους, ὅτι «ὁ Θεός... οὐκ ἐν χειροποιήτοις ναοῖς κατοικεῖ » ( Πράξ. ιζ' 24 ).

‘Αλλ’ ἔὰν ὁ Θεὸς δὲν ἔχῃ ἀνάγκην ὑλικοῦ ναοῦ, ἔχει ὅμως ἀνάγκην τούτου ὁ ἀνθρωπος, διὰ νὰ ἐκδηλώνῃ ἐντὸς αὐτοῦ τὰ συναισθήματά του, ἦτοι νὰ λατρεύῃ τὸν Θεόν. Διὰ τοῦτο καὶ ἔγινεν αἰσθητὴ ἡ ἀνάγκη εἰς τὴν νέαν θρησκείαν εύθὺς ἐξ ἀρχῆς τῆς συνάξεως εἰς κάποιον ὡρισμένον χῶρον πρὸς τέλεσιν τῆς λατρείας, χωρὶς βεβαίως

δ χῶρος αὐτὸς νὰ θεωρῆται ὡς τὸ μόνον τοῦ Θεοῦ κατοικητήριον.

Δὲν εἶχον ὅμως καθορισθῆ ἀκριβῶς καὶ αὐστηρῶς οἱ τόποι τῶν λατρευτικῶν συνάξεων. Ἡ ἐν Ἱεροσολύμοις χριστιανικὴ κοινότης, ἡ ἀποτελουμένη ἀπὸ χριστιανοὺς ἐκ τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ προσελθόντας, ἔξηκολούθει νὰ φοιτᾷ, καθὼς καὶ πρότερον, εἰς τὰς αὐλὰς τοῦ ναοῦ τοῦ Σολομῶντος, ἐπιμελῶς τηροῦσα τὰς εἰς τοὺς ὅμοεθνεῖς τῆς καθωρισμένας ὥρας τῆς προσευχῆς (Πράξ. β' 46, γ' 1). Καὶ οἱ Ἀπόστολοι δέ, ὁσάκις εύρισκοντο ἐν Ἱεροσολύμοις, εἰς τὸ « ἱερὸν » καὶ εἰς τὴν στοὰν τὴν κειμένην εἰς τὸ προαύλιον αὐτοῦ, ἐσύχναζον καὶ ἐκῆρυττον τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ ἐδίδασκον (Πράξ. γ' 11, ε' 12). Ἐκτὸς τῆς ἐπισκέψεως εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος ἔγινοντο καὶ εἰδικαὶ συναθροίσεις τῶν χριστιανῶν εἰς τὰς αἱθούσας ἴδιωτικῶν οἴκων χάριν λατρευτικῶν σκοπῶν.

Πρῶτος τοιοῦτος οἶκος πρέπει νὰ θεωρηθῇ ἀναμφιβόλως τὸ οὐ περ φον (ὁ ἄνω ὅροφος) τῆς Ἱερουσαλήμ, ὅπου ἐτελέσθη ὁ Μυστικὸς Δεῖπνος καὶ κατῆλθε τὸ ὅγιον Πνεῦμα κατὰ τὴν Πεντηκοστὴν εἰς τοὺς Ἀποστόλους. Δὲν ἦτο ὅμως καὶ ὁ μόνος οἶκος. Εἰς τὰς ἐπιστολὰς τοῦ Παύλου, εἰς τὸ τμῆμα τῶν ἀσπασμῶν, γίνεται λόγος περὶ « κατ' οἶκον ἐκκλησιῶν », αἱ ὅποιαι ἀπαντῶνται εἰς τὴν Θεσσαλονίκην, τὴν Ἔφεσον, τὴν Κόρινθον, τὰς Κολοσσάς, τὴν Ρώμην καὶ εἰς ἄλλα μέρη εἰς δήλωσιν τῶν πιστῶν τῶν συναθροίζομένων πρὸς τέλεσιν τῆς θ. λειτουργίας εἰς τὰς αἱθούσας ἴδιωτικῶν οἰκιῶν. Αἱ αἱθουσαὶ αὐταί, κατέχουσαι τὸ κεντρικὸν μέρος τῆς οἰκοδομῆς, ἤσαν λίαν εύρυχωροι, καθὼς συμπεραίνομεν ἐκ τοῦ πλήθους τῶν συνερχομένων πιστῶν (Πράξ. β' 41 - 44, δ' 4, 1 Κορινθ. ιε' 6).

Τὰς τοιαύτας λατρευτικὰς συνάξεις ἔχυπηρέτει καὶ ἡ διαρρύθμισις τῶν οἰκιῶν τῆς Ρωμαϊκῆς ἐποχῆς, ἀνταποκρινομένη πλήρως εἰς τὰς θρησκευτικὰς ἀνάγκας τῶν χριστιανῶν.

2) **Οἱ πρῶτοι χριστιανικοὶ ναοί.** Ἐφ' ὅσον ὁ κύκλος τῶν συνάξεων εἰς ἴδιωτικὰς οἰκίας ηύρυνετο καὶ ἐπυκνοῦτο, ὥστε νὰ καθίστανται ἀνεπαρκεῖς αἱ αἱθουσαὶ ἴδιωτικῶν οἰκων, οἱ χριστιανοὶ ὑπεχρεώθησαν ν' ἀναζητήσουν τὴν ἀπαιτουμένην εἰς αὐτοὺς εύρυχωρίαν εἰς εἰδικὰ κτίρια. Δὲν εἶναι ὅμως γνωστὸν κατὰ ποίον ἀκριβῶς χρόνον οἱ χριστιανοὶ ἤρχισαν νὰ καθιεροῦν εἰδικοὺς χώρους διὰ τὰς λατρευτικὰς συνάξεις των. Ὑπάρχουν ὅμως θετικαὶ ἀποδείξεις, ὅτι ἥδη ἀπὸ τοῦ τρίτου αἰῶνος ὑπῆρχον χριστιανικοὶ ναοί.

Εἰς τοιαῦτα εἰδικὰ κτίρια ἀναφέρουνται ἀμέσως ή ἐμμέσως αἱ μαρτυρίαι Κλήμεντος τοῦ Ἀλεξανδρέως, τοῦ Ὠριγένους, τοῦ Κυπριανοῦ, τοῦ Τερτίλιανοῦ καὶ ἄλλων. Ἐξαιρέτως δὲ μαρτυρεῖ τὴν ὑπαρξίν καὶ τὸ πλῆθος τοιούτων χώρων κατὰ τὸν τρίτον αἰῶνα ή ἱστορία τοῦ μεγάλου διωγμοῦ ἐπὶ Διοκλητιανοῦ. Κατὰ τὸν διωγμὸν αὐτὸν αἱ Ἑκκλησίαι αὗται κατεδαφίσθησαν.

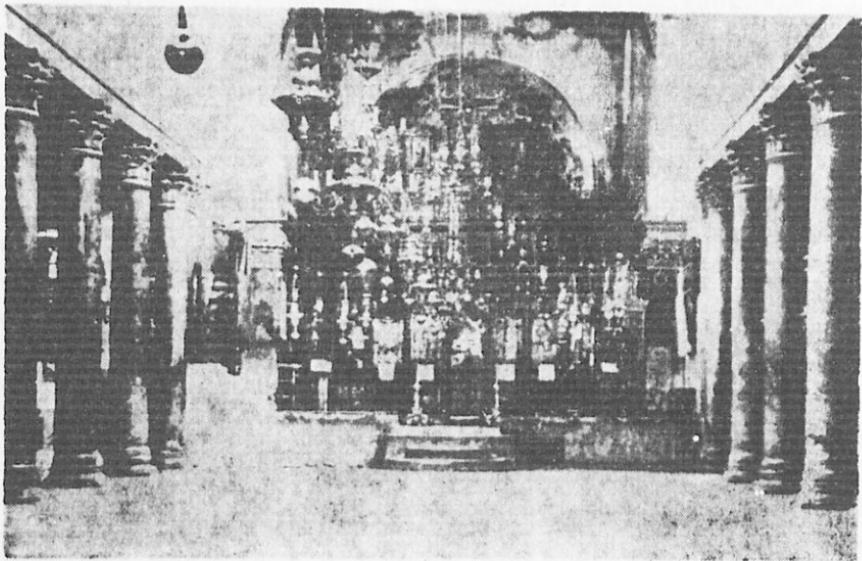
Ἄπὸ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου, πρώτου χριστιανοῦ αὐτοκράτορος, ἀρχίζει ἐπισήμως ή ἀνέγερσις χριστιανικῶν ναῶν. ‘Ὕπ’ αὐτοῦ καὶ τῆς μητρός του ἀνηγέρθησαν μεγαλοπρεπεῖς ναοὶ εἰς τὴν Ἱερουσαλήμ, εἰς τὴν Βηθλεέμ, εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν, εἰς τὴν Νικομήδειαν κ.λ.π. Εἰς μερικὰς περιοχὰς μετεβάλλοντο καὶ ἔθνικοι ναοὶ ή ἄλλα οἰκοδομήματα εἰς χριστιανικὰς Ἑκκλησίας, ὅπως τὸ ἐν Ρώμῃ Πάνιθεον, ὃ ἐπὶ τῆς Ἀκροπόλεως τῶν Ἀθηνῶν Παρθενῶν καὶ ἄλλοι. Ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Ἰουστινιανοῦ κατὰ τὸν ἔκτον αἰῶνα νέοι μεγάλοι καὶ λαμπροὶ χριστιανικοὶ ναοὶ οἰκοδομοῦνται, ἐκ τῶν ὁποίων ὁ μεγαλοπρεπέστερος εἰς τὴν Ἀνατολὴν ἦτο ὁ ἐν Κωνσταντινούπολει ναὸς τῆς τοῦ Θεοῦ Σοφίας. Τοῦ ναοῦ τούτου τὰ θεμέλια μὲν εἶχε καταθέσει ὁ Μέγας Κωνσταντίνος, ὅταν δὲ ἐκάτη ἐπὶ Ἀναστασίου, ἔκτισεν ἐκ νέου τοῦτον ὁ φιλόκαλος αὐτοκράτωρ Ἰουστινιανὸς διὰ τῶν ἀρχιτεκτόνων Ἀνθεμίου καὶ Ἰσιδώρου. Ἡ μεγαλοπρέπεια τοῦ ναοῦ τούτου ἦτο τόσον μεγάλη, ὥστε ὁ αὐτοκράτωρ, παρατηρῶν κατὰ τὰ τελεσθέντα ἔγκαίνια τὸ ἔργον τοῦτο τῆς χριστιανικῆς ἀρχιτεκτονικῆς ἀνέκραξε: «*Nερίκηνα σε, Σολομῶν*».

3) Ὄνομασίαι τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ. Τὰ ὄνόματα τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ ἥσαν διάφορα, ἀνέκαθεν ὅμως καὶ κατὰ πρῶτον λόγον ἐκαλεῖτο οὗτος «ἐκκλησία» ἐκ τῶν συναθροιζομένων εἰς αὐτὸν πιστῶν. “Οχι ἀσυνήθης κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ἦτο καὶ ή ὄνομασία «οἶκος Θεοῦ». Ἡ ἔκφρασις αὕτη ἔχει ληφθῆ ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης «οἶκος Κενοίον». Πλὴν τῶν ὄνομασιῶν τούτων φέρονται καὶ ἄλλαι, ὅπως ή ὄνομασία «κνημιαζόν», ὡς καθιερωμένον εἰς τὸν Κύριον Ἰησοῦν. Συνήθης ἦτο καὶ ή ὄνομασία «εὐκτήριος οἶκος» ή «προσευκτήριον», λαμβανομένου ὑπ’ ὅψιν τοῦ σκοποῦ διὰ τὸν ὁποῖον προωρίζοντο. Ἀπὸ τῶν χρόνων τοῦ Μ. Κωνσταντίνου ἐκαλοῦντο αἱ Ἑκκλησίαι καὶ «*raoi τοῦ Υψίστου*». Λίαν συνήθης ἦτο καὶ ή ὄνο-

μασία «βασιλικὴ» μὲ τὴν ἔννοιαν τοῦ μεγαλοπρεποῦς, τοῦ λαμπροῦ, τοῦ ἔξαισιού.

**4) Ρυθμοὶ.** 1) Ο ρυθμὸς τῆς Βασιλικῆς. Εἰς τὴν ἀρχιτεκτονικὴν τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ ἐμφανίζεται πρῶτος ὁ ρυθμὸς τῆς καλουμένης Βασιλικῆς.

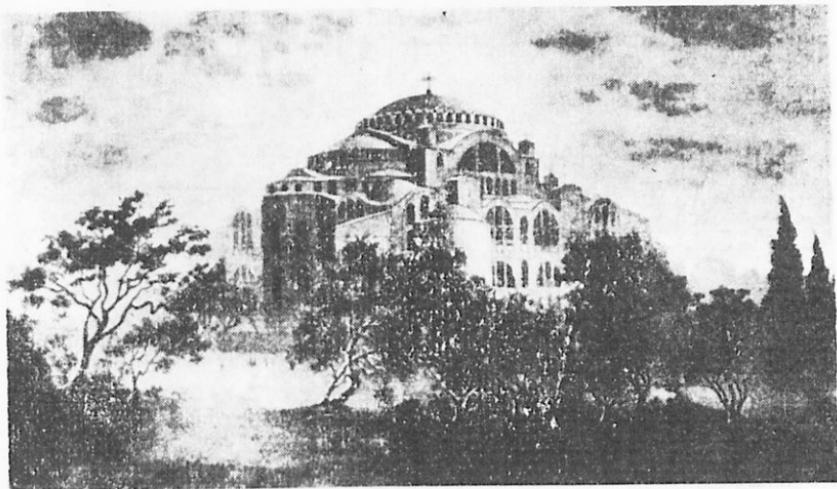
Αἱ Βασιλικαὶ ἡσαν ἐπιμήκη ὄρθογώνια οἰκοδομήματα κατ' ἀπομίμησιν Ἰσως τῶν δημοσίων ρωμαϊκῶν Βασιλικῶν ( οἰκοδομημάτων τὰ ὅποια ἔχρησίμευον, διὰ νὰ δικάζουν οἱ Ρωμαῖοι ) μὲ μικρὰς μόνον



1. Ἡ ἐν Βηθλεέμ Βασιλικὴ τῶν Γεννεθλίων (Ἐσωτερικὸν)

μεταβολάς, τὰς ὅποιας ἐπέβαλλον αἱ ἀνάγκαι τῆς χριστιανικῆς λατρείας. Διέκρινε κυρίως τὰς χριστιανικὰς Βασιλικὰς ἀπὸ τὰς ρωμαϊκὰς Βασιλικὰς ἡ ξυλίνη στέγη καὶ ἡ ἐσωτερικὴ τῶν διαρρύθμισις διὰ σειρῶν κιόνων εἰς τρεῖς, σπανιότερον δὲ εἰς πέντε στοάς ἡ κλίτη. Ἐκ τῶν τριῶν κλιτῶν τὸ μέσον ἦτο κατὰ τὸ ὑψος καὶ τὸ πλάτος περίπου διπλάσιον, καθὼς παρατηροῦμεν εἰς τὴν μεγαλοπρεπῆ Βασιλικὴν τοῦ Ἀγίου Πέτρου εἰς τὴν Ρώμην. Αἱ στοαὶ αὐταὶ ἀπολήγουν ἀνατολικῶς εἰς ὑψηλότερον ἐγκάρσιον χῶρον, εἰς τὸ μέσον

τοῦ ὁποίου σχηματίζεται ἡ «ἀψίς» ἢ «κόγχη», ἢ ὅποια καταλήγει ἄνω εἰς τεταρτοσφαίριον, κοσμούμενον διὰ μωσαϊκοῦ. Εἰς τὸν ἀνατολικὸν τοῦτον ἐγκάρσιον χῶρον ἀνήρχοντο οἱ κληρικοὶ διὰ βαθμίδων· διὰ τοῦτο καλεῖται καὶ ( ἄγιον ) «Βῆμα ». Ὁ χῶρος αὐτὸς ἔχωρίζετο τοῦ λοιποῦ ναοῦ διὰ κιγκλίδων. Δυτικῶς αἱ στοιαὶ ἀπέληγον εἰς τὸν «τάραθηκα», στενὸν διαμέρισμα, ἀπὸ τοῦ ὅποίου ἐγίνετο ἡ εἰσόδος εἰς τὸν κυρίως ναὸν διὰ πυλῶν. Ἐξωθεν τοῦ νάρθηκος ὑπῆρχε συνήθως τετράπλευρος χῶρος φέρων κατὰ τὰς πλευρὰς



2. Ἡ Ἀγία Σοφία Κωνσταντινουπόλεως  
( Ρυθμοῦ Βασιλικῆς μετὰ τρούλου )

αὐτοῦ σειρὰς κιόνων καὶ ἀνοικτὸς πρὸς τὰ ἄνω, καλούμενος «αἴθριον ». Εἰς τὸ μέσον τοῦ αἱθρίου ἦτο ἡ «κρίνη» ἢ «φιάλη ».

Ἐκτὸς τῆς Βασιλικῆς τὴν ἴδιαν ἐποχὴν ἀναφαίνονται καὶ ναοὶ εἰς σχῆμα κύκλου ἢ ὀκταγώνου, στεγαζόμενοι διὰ τρούλλου καὶ κτιζόμενοι ἐπὶ τοῦ τάφου τῶν μαρτύρων κατὰ τὸ πρότυπον τῶν Μαυσωλείων, οἰκοδομημάτων τὰ ὅποια ἔχρησίμευον πρὸς ἐνταφιασμὸν ἐπισήμων Ρωμαίων.

2) Ἡ Βασιλικὴ μετὰ τρούλου. Κατὰ τὴν ἐποχὴν τοῦ Ἰουστινιανοῦ ἐπενόησαν οἱ Βυζαντινοὶ ἀρχιτέκτονες τὴν ἐφαρμογὴν τρούλλου στηριζομένου ὅχι εἰς τοὺς τοίχους, ἀλλὰ ἐπὶ ἰδιαιτέρων στηρι-

γμάτων ( κιόνων ή πεσσῶν ) εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ. Τοιουτοτρόπως ἔδημιουργήθη νέος τύπος, ή Βασιλική μετὰ τρούλου. Τὸ νέον σύστημα ἐφηρμόσθη εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀγίας Σοφίας τῆς Κωνσταντί-

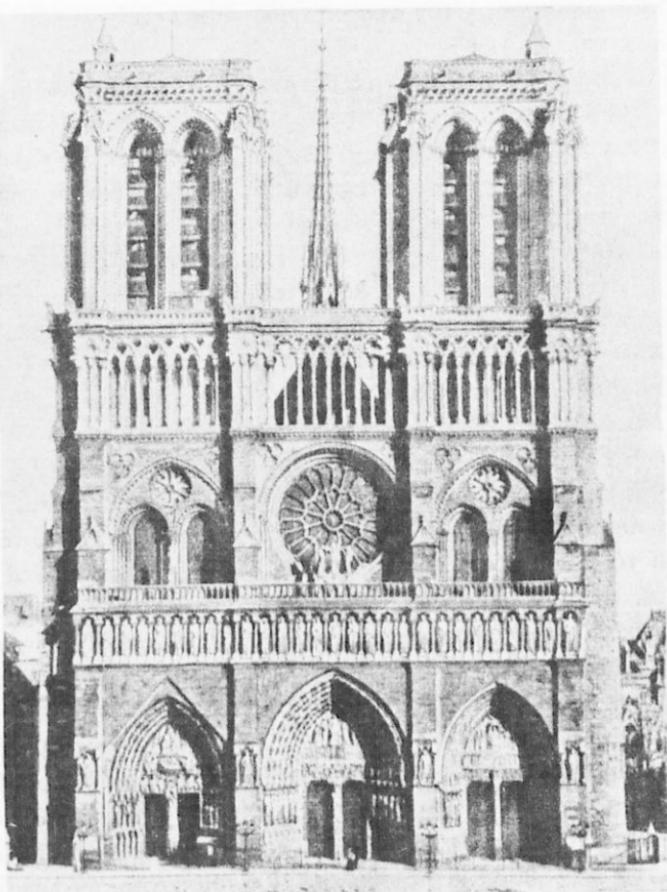


3. Παναγία ἡ Γοργοεπίκοος· σημερινὸς "Ἀγίος Ἐλευθέριος Ἀθηνῶν  
(Βυζαντινοῦ ρυθμοῦ)

νουπόλεως, δ ὅποιος ἀποτελεῖ τὸ θαυμάσιον καὶ τελειότερον θημιούρ-  
γημα τῆς τέχνης ταύτης.

Τὸ μέγα πλεονέκτημα τοῦ νέου σχεδίου συνίσταται ἀφ' ἑνὸς μὲν

εἰς τὴν διατήρησιν τοῦ δρυθογωνίου σχήματος τοῦ ναοῦ, ἀπαραι-  
τήτου διὰ τὴν λατρείαν, ἀφ' ἑτέρου δὲ εἰς τὴν δημιουργίαν νέου  
κέντρου φωτός, ἔξακοντιζομένου ἐκ τῶν εἰκοσιτεσσάρων παραθύ-



4. Ἡ Παναγία τῶν Παρισίων  
( Γοτθικοῦ ρυθμοῦ )

ρων τοῦ γιγαντιαίου θόλου τοῦ ναοῦ, εἰς τρόπον ὥστε νὰ νομίζῃ  
τις, ὅτι εύρισκεται εἰς τὸ ὑπαιθρον καὶ ἔχει ὑπεράνω αὐτοῦ τὸν  
οὐρανόν.

‘Η ἐντύπωσις τὴν ὅποίαν προκαλεῖ καὶ σήμερον ὁ ναὸς οὗτος, ὅστις εἶναι ἄφθαστος εἰς κάλλος καὶ ἔχει διὰ τοὺς χριστιανοὺς τῆς Ἀνατολῆς τὴν ἴδιαν σημασίαν, τὴν ὅποίαν εἶχεν ἄλλοτε εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα διὰ τοὺς Ἰσραηλίτας ὁ περίφημος ναὸς τοῦ Σολομῶντος, εἶναι καταπληκτική.

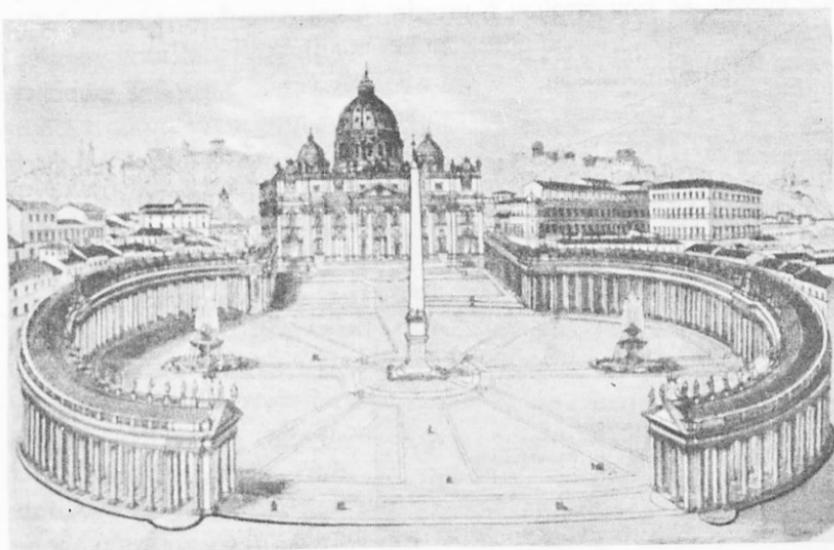
3) ‘Ο Βυζαντινὸς ρυθμός. Κατὰ τὸν θ’ αἰῶνα ἀποκρυσταλλοῦται κατόπιν ἀμφιταλαντεύσεων καὶ ἀποπειρῶν εἰς συνδυαστικοὺς τύπους ὁ λεγόμενος σταυρὸς εἰς διάτης ναὸς μετὰ τρούλου, ὁ ὅποιος ἀποβαίνει κατὰ τὸν ια’ καὶ ιβ’ αἰῶνα κλασσικὸς εἰς τὴν Βυζαντινὴν ἀρχιτεκτονικήν. Τὸ ἴδιαίτερον χαρακτηριστικὸν τοῦ τύπου τούτου εἶναι ἡ διάπλασις τῶν θόλων τῆς ὀροφῆς εἰς σχῆμα σταυροῦ, εἰς τὴν διασταύρωσιν τῶν κεραιῶν τοῦ ὅποιου ὑψοῦται ἐπὶ κυκλικοῦ ἦ πολυγωνικοῦ τύμπανου ὁ τροῦλος, στηριζόμενος ἐπὶ τεσάρων κιόνων. Τοιοῦτοι ναοὶ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Παναγίας ( μονῆς Ὁσίου Λουκᾶ ), οἱ ἐν Ἀθήναις ναοὶ τῶν Ἅγιών Θεοδώρων καὶ τῆς Καπνικαρέας καὶ ἄλλοι ἐν Ἑλλάδι.

4) ‘Ο Ρωμανικὸς ρυθμὸς ἢ Λομβαρδικός. ‘Ο ρυθμὸς οὗτος ἀνεφάνη εἰς τὴν Δύσιν κατὰ τὸν ἔνατον αἰῶνα. Εἰς τὸν ρυθμὸν τούτον εὑρύνεται τὸ πρὸς τὴν κόγχην μέρος, τὸ ὄλον τοῦ ναοῦ λαμβάνει τὸ σχῆμα Τ, ὁ δὲ κυρίως ναὸς διαιρεῖται, καθὼς καὶ εἰς τὰς Βασιλικάς, εἰς τρία κλίτη, ἐκ τῶν ὅποιων τὸ μέσον εἶναι εὐρύτερον. Αἱ Ρωμανικοῦ ρυθμοῦ Ἔκκλησίαι εἶναι συνήθως μακραὶ καὶ χαμηλαὶ. Τὸ ἐσωτερικὸν αὐτῶν, λόγω τοῦ πάχους τῶν τοίχων καὶ τῶν στενῶν παραθύρων, εἶναι μᾶλλον σκοτεινόν.

5) ‘Ο Γοτθικὸς ρυθμός. ‘Ο ρυθμὸς οὗτος ἐμφανίζεται κατὰ τὸν δέκατον τρίτον αἰῶνα εἰς τὴν Γαλλίαν. Ἐκ τῆς Γαλλίας διεύθη ὁ μέγας τύπος εἰς τὴν Γερμανίαν. Κύρια χαρακτηριστικὰ τοῦ ρυθμοῦ τούτου εἶναι οἱ ὑψηλοὶ τοῖχοι, τὸ ὀγκώδες σχῆμα, τὰ μεγάλα χρωματιστὰ παράθυρα καὶ οἱ θόλοι, οἱ ὅποιοι ἀπολήγουν εἰς δέξι. Τοιουτοτρόπως τὸ οἰκοδόμημα γίνεται μέγα καὶ φωτεινόν. Περίφημος ναὸς Γοτθικοῦ ρυθμοῦ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Παναγίας τῶν Παρισίων καὶ ὁ καθεδρικὸς ναὸς τῆς Κολωνίας εἰς τὴν Γερμανίαν. Εἰς τὰς Ἀθήνας Γοτθικοῦ ρυθμοῦ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Ἀγγλικανικῆς Ἔκκλησίας ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Φιλελλήνων.

6) ‘Ο ρυθμὸς τῆς Ἀναγεννήσεως. ‘Ο ρυθμὸς οὗτος, ὁ ὅποιος ἀνεπτύχθη εἰς τὴν Μέσην καὶ Κάτω Ἰταλίαν, φέρει τὰ χα-

ρακτηριστικά ἀρχαιοτέρων ρυθμῶν. Παρατηροῦνται εἰς τὸν ρυθμὸν αὐτὸν συνδυασμοὶ τοῦ Βυζαντινοῦ ρυθμοῦ μετὰ τῆς Βασιλικῆς. Κατὰ τὸ σχέδιον τοῦτο ἐκτίσθη ὁ ναὸς τοῦ Ἀγίου Πέτρου ( 1506 - 1667 )



5. 'Ο Ἀγιος Πέτρος τῆς Ρώμης  
( Ρυθμοῦ Ἀναγεννήσεως )

εἰς τὴν Ρώμην, διακρινόμενος διὰ τὸν παμμέγιστον θόλον του, τὸν ὅποιον ἐσχεδίασεν ὁ Μιχαὴλ Ἀγγελος τὸ 1546.

## 7. ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΟΥ ΝΑΟΥ

Τὰ ἀπλούστατα κατ' ἀρχὰς κτίρια διὰ τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἥρχισαν νὰ διαιρῶνται εἰς διάφορα μέρη, ἐκ τῶν ὅποιών διεκρίθησαν κυρίως τρία : ὁ νάρθηξ, ὃν ἄρθρον ξ, ὅπου ἔμενον οἱ κατηχούμενοι, ὁ κυρίως ναός, ὅπου παραμένουν οἱ πιστοί, καὶ τὸ ιερὸν ἦγιον Βῆμα, ὅπου ἴσταται ὁ κλῆρος.

α ) 'Ο νάρθηξ ἢ πρόναος. Νάρθηξ ἢ πρόναος καλεῖται τὸ πρὸς δυσμὰς μέρος τοῦ ναοῦ, ἀπὸ τοῦ ὅποιου ἄλλοτε παρηκολούθουν τὸ πρῶτον μέρος τῆς θείας λειτουργίας, τὴν λεγομένην λειτουργίαν.

γίαν τῶν κατηχουμένων, οἱ κατηχούμενοι καὶ οἱ μετανοοῦντες.

Οὐ νάρθηξ ἐπεκοινώνει μετὰ τοῦ κυρίως ναοῦ διὰ τριῶν συνήθως θυρῶν, ἐκ τῶν ὅποιών ἡ μεσαία, ἡ καὶ σπουδαιοτέρα, ἐκαλεῖτο «βασιλική». Πλησίον τῶν θυρῶν τούτων ἵσταντο οἱ κατηχούμενοι καὶ οἱ μετανοοῦντες. Σήμερον εἰς πωλούς ναοὺς ὁ νάρθηξ παραλείπεται. «Οπου δὲ ὑπάρχει, διατηρεῖται διὰ τὴν ἱστορίαν.

Εἰς τὰς ἀρχαίας Βασιλικὰς ὑπῆρχε πρὸ αὐτοῦ ὁ ἔξω νάρθηξ (πρόναος ἡ αἴθριον), χῶρος περιβαλλόμενος ὑπὸ κιονών, βασταζόντων ἐπικλινεῖς στέγας. Εἰς τὸν ἔξωνάρθηκα ὑπῆρχε κρήνη (ἡ ἄλλως καλουμένη φιάλη), μαρμαρίνη συνήθως λεκάνη, στηριζομένη ἐπὶ ἐνὸς κιονίσκου, ὅπως νίπτωνται ἐκεῖ οἱ πιστοί, εἰσερχόμενοι εἰς τὸν ἴερὸν ναόν. Ἡ νίψις αὕτη ἦτο σύμβολον τῆς ἐσωτερικῆς καθάρσεως ἀπὸ τὸν ρύπον τῆς ὀμαρτίας. Γνωστὴ εἶναι ἡ καρκινικὴ ἐπιγραφὴ ἐπὶ τῆς φιάλης τῆς Ἀγίας Σοφίας Κωνσταντινουπόλεως, ἡ ὅποια ἀποδίδεται εἰς Γρηγόριον τὸν Θεολόγον : «ΝΙΨΩΝΑΝΟΜΗΜΑΤΑΜΗΜΟΝΑΨΩΝ».

Εἰς τὸν πρόναον ἥτο τῆς κρήνης εἰσήχθησαν βραδύτερον εἰς τὴν Ἀνατολὴν τὰ βαπτιστήρια ἡ κολυμβῆθρα. Ἄλλὰ τὸ βαπτιστήριον ἦτο ἴδιως ὀξιοσημείωτον καὶ λαμπρὸν οἰκοδόμημα εἰς τὸν περίβολον τοῦ ναοῦ, σχήματος πολυγώνου ἡ κυκλοτεροῦσ.

**β)** Ο κυρίως ναός. Εἰς τὸν κυρίως ναὸν διακρίνονται δύομβων, ἡ σολέα ἡ τὸ σολεῖον, ὁ δεσποτικὸς θρόνος, ὁ γυναικωνίτης, τὰ ἀναλόγια ἡ ἀναλογεῖα, τὸ εἰκονοστάσιον καὶ τὰ καθίσματα ἡ στασίδια.

1) Τὰ στασίδια. Καλοῦνται τοιουτοτρόπως τὰ ξύλινα καθίσματα, τὰ προστηρωμένα συνήθως κατὰ μῆκος τῶν τοίχων τῶν ναῶν, εἰς τὰ ὅποια καταλαμβάνουν θέσιν οἱ εἰσερχόμενοι εἰς τὸν ναὸν πιστοί, στηρίζοντες τοὺς ἀγκῶνας ἐπὶ τῶν ἑκατέρωθεν ἐρεισμάτων ἡ καθήμενοι εἰς ωρισμένας στιγμὰς τῆς θείας λατρείας, χρησιμοποιοῦντες τὸ κινητὸν φύλλον, τὸ εύρισκόμενον εἰς τὸ μέσον τοῦ στασιδίου.

2) Ο ἀρχιερατικὸς θρόνος ἢ τὸ «δεσποτικόν». Κεῖται οὗτος πρὸς τὰ δεξιὰ τοῦ εἰσερχομένου εἰς τὸν ναόν. Ἐπὶ τοῦ ἀρχιερατικοῦ θρόνου, εἰς τὸν ὅποιον εἰκονίζεται ὁ δεσπότης Χριστός,

ἡ κεφαλὴ τῆς Ἐκκλησίας, ἴσταται ὁ χοροστατῶν ἐπίσκοπος ὡς ἀντι-  
πρόσωπος τοῦ Χριστοῦ.

3) Ὁ γυναικῶν ἵτης. Τῆς λέξεως γίνεται χρῆσις εἰς τὴν ἐκ-  
κλησιαστικὴν γλῶσσαν εἰς δήλωσιν τοῦ ἰδιαιτέρου μέ-  
ρους τῶν Ἐκκλησιῶν, ὅπου παραμένουν αἱ γυναικες  
κατὰ τὴν θείαν λατρείαν.

Ἡ συνήθεια τῆς παραμο-  
νῆς τῶν γυναικῶν εἰς ἰδιά-  
τερον χῶρον εἶναι παλαιο-  
τάτη, ἀναγομένη εἰς τοὺς  
ἀποστολικούς χρόνους. Ὁ  
γυναικωνίτης, κείμενος εἰς  
τὸ πρός τὰ ἀριστερὰ κλῖτος,  
ἐχωρίζετο συνήθως διὰ ξυ-  
λίνου διαφράγματος ἀπὸ  
τὰ λοιπὰ μέρη τοῦ κυρίως  
ναοῦ. Ἀργότερον ἡ θέσις  
τοῦ γυναικωνίτου μετεφέρ-  
θη εἰς τὸ ὑπερῷον κατὰ τὴν  
μίαν πλευρὰν τοῦ ναοῦ, τὴν  
δυτικήν, ἡ μόνον εἰς τὰς δύο  
πλαγίας, βορείαν καὶ νοτίαν,  
ἢ καὶ τὰς τρεῖς. Ἐξακολου-  
θεῖ δὲ καὶ στήμερον ἡ διατή-  
ρησίς του εἰς τὸ ὑπερῷον.  
Πλὴν αἱ γυναικες ἴστανται  
καὶ εἰς ἄλλα μέρη τοῦ ναοῦ  
μετὰ τῶν ἀνδρῶν.

4) Ὁ ἄμβων. Κεῖται οὐ-  
τος ἀπέναντι τοῦ δεσποτι-  
κοῦ θρόνου στηριζόμενος

ἐπὶ ἐνὸς τῶν ἀριστερῶν κιόνων τοῦ ναοῦ. Ἀπὸ τοῦ ἄμβωνος ἀναγι-  
νώσκεται τὸ Εὐαγγέλιον καὶ κτηρύσσεται ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ.

Πρέπει ὅμως νὰ σημειωθῇ, ὅτι ὁ σημερινὸς ἄμβων δὲν εἶναι ὅμοιος



6. Εἰκὼν ἐνθρόνου Χριστοῦ τοῦ 1664  
( Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

πρὸς τὸν ἀρχαῖον ἄμβωνα, ὁ ὅποιος διέφερεν αὐτοῦ κατὰ τὴν θέσιν, τὸ σχῆμα καὶ τὸν σκοπόν. Ὁ παλαιὸς ἄμβων, σχήματος τετραγώνου ἢ ὀκταγώνου μὲ δύο κλίμακας ἐκατέρωθεν ( τὴν μὲν ἔξ ἀνατολῶν, τὴν δὲ ἔκ δυσμῶν ), ἦτο εἰς τὸ μέσον τοῦ κυρίως ναοῦ. Ἐπ’ αὐτοῦ ἀνεγινώσκοντο περικοπαὶ ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἔψαλλον οἱ φάλται καὶ ἐγίνετο τὸ θεῖον κήρυγμα.

’Απὸ τοῦ ἄμβωνος τούτου ἀπηγγέλλοντο ὑπὸ τοῦ διακόνου τὰ « εἰρηνικὰ » καὶ διετάσσοντο οἱ κατηχούμενοι ν’ ἀπέλθουν. Ἐτελεῖτο ἐπ’ αὐτοῦ ἡ αὐτοκρατορικὴ στέψις, σφραγιζομένου διὰ Μύρου σταυροειδῶς τοῦ Βασιλέως ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου. Ἀπὸ τοῦ ἄμβωνος αὐτοῦ τέλος ἤρχισεν ἀργότερα κηρυττόμενος καὶ ὁ θεῖος λόγος.

5) Τὰ ἀναλόγια ἢ ἀναλογεῖα. Καλοῦνται τοιουτορόπως τὰ ξύλινα βήματα, τὰ κείμενα δεξιῶν καὶ ἀριστερῶν τοῦ ναοῦ πλησίον τοῦ εἰκονοστασίου, τὰ ὅποια χρησιμεύουν ὡς θέσεις τῶν φαλτῶν. Ἡ χρῆσις τοῦ ἀναλογίου ἐπεβλήθη εἰς τὸν ναὸν ἀπὸ τοὺς πρώτους αἰῶνας τοῦ Χριστιανισμοῦ. Καὶ κατ’ ἀρχὰς μὲν ἐτέθη τοῦτο εἰς τὸν εύρισκόμενον εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ ἄμβωνα. Βραδύτερον ὅμως ὅταν εἰσήχθη εἰς τὴν Ἑκκλησίαν ἢ ἀντιφανεῖται φαλμωδία, ἡ ὅποια ἐχώρισε τοὺς φάλλοντας εἰς δύο χορούς, ἐτοποθετήθησαν νέα ἀναλογία, ἀνὰ ἐν εἰς ἕκαστον ἐκ τῶν χορῶν, πρὸς χρῆσιν τῶν ἀναγνωστῶν καὶ τῶν φαλτῶν.

6) Τὸ εἰκονοστάσιον ( κοινῶς τέμπλον ). Χρησιμοποιεῖται ἡ λέξις εἰς δήλωσιν τοῦ διαφράγματος, τὸ ὅποιον χωρίζει τὸ ιερὸν Βῆμα ἀπὸ τὸν κυρίως ναόν. Τοῦτο, ὡς ἄλλο τεῖχος, καλύπτει τρόπον τινὰ τὰ συντελούμενα ἐντὸς τοῦ ιεροῦ Βήματος ιερά, ἐνῷ στρέφει πρὸς τὸ μέρος τῶν προσευχομένων πιστῶν τὰς εἰκόνας του, τὰ ὅρατὰ καὶ αἰσθητὰ σημεῖα τῶν ἀοράτων πραγματικότήτων τοῦ οὐρανίου κόσμου.

Κατὰ τοὺς παλαιοὺς χρόνους τὸ εἰκονοστάσιον διέφερεν ἐντελῶς ἀπὸ τὸ σημερινόν, τὸ δόποιον ἤρχισεν ἀπὸ τοὺς εἰκονομαχικούς χρόνους καὶ ἐγενικεύθη βαθμηδόν. Ἐκεῖνο ἦτο χαμηλόν, ἀποτελούμενον ἀπὸ σειρὰν κιγκλίδων ἢ μαρμαρίνων πλακῶν ( θωρακίων ), εἰς τρόπον ὥστε νὰ στηρίζῃ τις ἐπ’ αὐτοῦ τοὺς ἀγκῶνας, μὲτανοίσκους καὶ στήλας, ἀπὸ τῶν ὅποιων ἢ ὑπεράνω τῶν ὅποιών ἀνηρτῶντο μικραὶ εἰκόνες μὲ κενὰ τὰ μεταξύ τῶν κιονίσκων διαστήματα. Τὸ σημερινὸν ἀνέρχεται ὑψηλὸν μέχρι τῆς ὁροφῆς καὶ ἀποκρύπτει

έντελῶς τὰ τελούμενα εἰς τὸ Ἱερόν, εἶναι δὲ στολισμένον μὲ εἰκόνας μεγάλων διαστάσεων, αἱ ὅποιαι ἐτέθησαν μεταξὺ τῶν κιόνων, ἀφ' ὃτου ἡ Ὁρθοδοξία ἔθριαμβευσε κατὰ τῶν εἰκονομάχων.

Αλλὰ τὸ κιγκλίδωμα δὲν ἦτο τὸ μόνον χαρακτηριστικὸν τοῦ ἀρχαίου εἰκονοστασίου. Υπεράνω αὐτοῦ ἐκρέμαντο ἐν εἴδει αὐλαίας πολυτελῆ ύψφάσματα, καλούμενα παραπτάσματα, ἀλλαγές τοῦ πολυτελοῦ εἰκονοστασίου, κατεβιβάζοντο κατὰ τὰ κρισιμώτερα σημεῖα τῆς θείας λειτουργίας.

Εἰς τὸ εἰκονοστάσιον διακρίνομεν τρεῖς θύρας, τὴν μεσαίαν ἥ ραίνανται παραπτάσματα, τὴν δεξιάν καὶ δύο ἄλλας ἀριστεράς καὶ δεξιᾶς, αἱ ὅποιαι ὀνομάζονται καὶ παραπτάσματα, ἀλλαγές τοῦ εἰκονοστασίου. Εκατέρωθεν τῆς δύο πολυτελοῦ εἰκονοστασίου καὶ τῆς Θεομήτορος, μετ' αὐτὰς δὲ τοποθετοῦνται ἀναλόγως τοῦ χώρου καὶ ἄλλαι εἰκόνες, εἰς δὲ τὰ παραπόρτια εἰκονίζονται ξιφήρεις οἱ ἀρχάγγελοι Μιχαὴλ καὶ Γαβριήλ, ὡς ἄλλοι φρουροὶ ἀκοίμητοι, ἐμποδίζοντες τὴν εἰσόδον εἰς τὸ Ἱερὸν Βῆμα εἰς τοὺς ἀμυήτους.

Ἐπιστεγάζεται δὲ τὸ εἰκονοστάσιον μὲ σειράν μικρῶν εἰκόνων, αἵτινες παριστάνουν τὸ δωδεκάρτον.

7) Ἡ σολέα ἥ σολεῖον. Καλεῖται τοιουτοτρόπως ὁ ὀλίγον ὑψηλότερος χῶρος τοῦ κυρίως ναοῦ, ὁ εύρισκόμενος μεταξὺ τοῦ εἰκονοστασίου καὶ τῆς σημερινῆς θέσεως τοῦ ἀμβωνος, χωριζόμενος ἐνίστε μὲ κιγκλίδας. Εἰς τὸν χῶρον αὐτὸν περιλαμβάνονται οἱ δύο χοροὶ τῶν ψαλτῶν καὶ ὁ δεσποτικὸς θρόνος. Ἐπὶ τῶν Βυζαντινῶν ὑπῆρχεν ἐκεῖ ἡ ἔδρα τοῦ αὐτοκράτορος πρὸς τὸ δεξιὸν μέρος καθὼς ἐπίσης αἱ ἔδραι τῶν ἀρχόντων, πρὸς τὸ ἀριστερὸν τοῦ Ἀρχιερέως. Μετὰ δὲ τὴν ἄλωσιν τοῦ Βυζαντίου ἔξελιπεν ὁ θρόνος τοῦ βασιλέως ἐκ τοῦ ναοῦ, ὁ δὲ θρόνος τοῦ ἐπισκόπου κατέλαβε τότε τὸ δεξιὸν μέρος ἐντὸς τοῦ σολείου.

γ) **Το ἄγιον Βῆμα.** Τὸ ἄγιον Βῆμα εἶναι τὸ ἱερώτερον μέρος τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ. Καλεῖται καὶ «πρεσβυτέριον» ἥ «ἱεροτεῖον», ἐπειδὴ προορίζεται διὰ τὸν κλῆρον, «ἄδντον» καὶ «ἄβατον», ἐπειδὴ δὲν ἐπιτρέπεται εἰς αὐτὸν νὰ εἰσέλθῃ ἄλλος πλὴν τῶν ἱερωμένων, «θυσιαστήριον» καὶ «ἱλαστήριον», ἐπειδὴ τελεῖται εἰς αὐτὸν ἡ ἀναίμακτος θυσία, «Ἄγια Ἀγίων», ἐπειδὴ ἄγιαζονται εἰς αὐτὸν τὰ τίμια δῶρα καὶ ὡς ἐκ τούτου μόνον οἱ ἡγιασμένοι πρέπει νὰ εἰσέρχωνται.

Αύτὸν κεῖται ύψηλότερον τοῦ ὑπολοίπου ἐδάφους τοῦ ναοῦ, ὡς τὸ ιερώτερον τοῦ ὅλου μέρος, καὶ χωρίζεται ἀπὸ τὸν κυρίων ναὸν διὰ τοῦ εἰκονοστασίου. Ἐντὸς αὐτοῦ, ὡς ἄλλος Μωϋσῆς ἐπὶ τοῦ Θεοδόχου Σινᾶ, δικαιοῦται νὰ εἰσέρχεται μόνον ὁ ἵερεὺς καὶ νὰ τελῇ τὴν ἀναίμακτον θυσίαν.

Εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα διακρίνονται ἡ ἀγία Τράπεζα, ἡ πρόθεσις ἡ προσκομιδή, τὸ σκευοφυλάκιον καὶ τὸ σύνθρονον.

1) Ἡ ἀγία Τράπεζα. Αὕτη ἐλκύει ἰδιαιτέρως τὴν προσοχὴν τοῦ εἰσερχομένου εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα. Οἱ πατέρες τῆς Ἑκκλησίας ὅμιλοῦντες περὶ αὐτῆς ὀνομάζουν αὐτὴν θυσιαστήριον, Τράπεζαν πνευματικήν, φοβεράν, βασιλικήν, φρικτήν, ἀθάνατον, ἀγίαν καὶ θείαν. Ἐξ ὅλων ὅμως τῶν ἀνωτέρω ὀνομασιῶν ἡ συνηθεστέρα εἶναι ἡ ὀνομασία «Τράπεζα» διότι δι’ αὐτῆς δηλοῦται, ὅτι θυσιάζεται ὁ Ἰησοῦς καὶ προσφέρεται πρὸς βρῶσιν εἰς τοὺς ἀνθρώπους.

Ἡ ἀγία Τράπεζα εὐρίσκεται εἰς τὸ κέντρον τοῦ ἀγίου Βήματος. Κατ’ ἀρχὰς ἦτο ξυλίνη. Πολὺ συντόμως τὸ ξύλον ἀντικατεστάθη εἰς πολλὰς Ἑκκλησίας διὰ λίθου ἢ μαρμάρου, καὶ μάλιστα ἀφ’ ὅτου ἡ θεία λειτουργία ἥρχισε νὰ τελῆται ἐπὶ τῶν τάφων τῶν μαρτύρων κατὰ τοὺς χρόνους τῶν διωγμῶν. Ἐκ τῆς συνηθείας δὲ αὐτῆς, τῆς τελέσεως δηλ., τῆς θείας Εὐχαριστίας ἐπὶ τοῦ τάφου τοῦ μάρτυρος, προῆλθεν ὁ καθαγιασμὸς τῆς ἀγίας Τραπέζης διὰ τῆς ἀποθέσεως εἰς τὸ μέσον αὐτῆς ἐντὸς ὀρύγματος λειψάνων μαρτυρικῶν.

Στηρίζεται δὲ ἡ ἀγία Τράπεζα ἢ ἐπὶ ἑνὸς κίονος, συμβολίζοντος τὸν ἰδρυτὴν τῆς Ἑκκλησίας Χριστόν, ἢ ἐπὶ τεσσάρων κιόνων. ὅσοι εἶναι καὶ οἱ Εὐαγγελισταί.

Ἄνωθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης, ὡς ἀπαραίτητον συμπλήρωμα αὐτῆς, ὑψοῦτο παλαιότερον τὸ κιβώριον, ἀποτελούμενον ἐκ τεσσάρων κιόνων, οἱ ὅποιοι ἔβασταζον τὸν οὐρανόν. Ἡ ἀγία Τράπεζα συμβολίζει τὸν θρόνον καὶ τὸν τάφον τοῦ Ἰ. Χριστοῦ καὶ χρησιμεύει πρὸς τέλεσιν τῆς θείας λειτουργίας.

2) Ἡ προσκομιδὴ ἢ πρόθεσις. Αὕτη εἶναι μικρά τις Τράπεζα πρὸς τὰ ἀριστερὰ τῆς ἀγίας Τραπέζης ἢ μικρὸν κοίλωμα διανοιγόμενον εἰς τὸν τοῖχον, ἐπὶ τοῦ ὅποιού προτίθενται καὶ προετοιμάζονται τὰ πρὸς θυσίαν προσφερόμενα ὑπὸ τῶν χριστιανῶν, δάρτος καὶ ὁ οἶνος, καὶ μέλλοντα νὰ χρησιμοποιηθοῦν εἰς τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας. Ἐφ’ ὅσον δὲ ἡ θεία λειτουργία ἐθεωρήθη ὡς με-

γαλοπρεπέστατον δρᾶμα, τὸ ὄποιον δὲν ἀναπαριστάνει μόνον τὴν θυσίαν τοῦ Γολγοθᾶ, ἀλλὰ καὶ δλόκληρον τὸν βίον τοῦ Σωτῆρος, ἡ πρόθεσις, ως εἰσόδος εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν, συμβολίζει κατὰ τοὺς ἔρμηνευτὰς τὸ σπήλαιον καὶ τὴν φάτνην τῆς Βηθλεέμ.

3 ) Τὸ σκευοφυλάκιον. Τοῦτο εἰς τοὺς ἀρχαίους ναοὺς ἦτο ἴδιαίτερον διαμέρισμα, εύρισκόμενον εἰς τὸ κάτω μέρος τοῦ ναοῦ. Ἐντὸς αὐτοῦ ἐφυλάσσοντο τὰ ιερὰ σκεύη τοῦ ναοῦ, τὰ ἀπαιτούμενα διὰ τὴν λατρείαν, πρὸς τούτοις δὲ τὸ Εὐαγγέλιον καὶ τὰ ιερὰ ἄμφια. Ἐπειδὴ δὲ ἡ φύλαξις καὶ ἡ φροντὶς τούτου εἶχεν ἀνατεθῆ εἰς τοὺς διακόνους, ἐκαλεῖτο καὶ διακονικόν. Σήμερον ὡς σκευοφυλακίου γίνεται συνήθως χρῆσις ἐνὸς ἔρμαρίου ἢ κιβωτίου, διηρημένου εἰς διαμερίσματα καὶ τοποθετουμένου δεξιὰ τῆς ἀγίας Τραπέζης.

4 ) Τὸ σύνθρονον. Καλεῖται τοιουτοτρόπως σειρὰ στασιδίων ἢ θρόνων, οἱ δόποιοι ἔκειντο ὅπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης καὶ ἐπὶ τῆς κεντρικῆς κόγχης τοῦ ἀγίου Βήματος καὶ ἔχρησίμευον, διὰ νὰ κάθηνται καὶ νὰ ἵστανται ὁ ἐπίσκοπος καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ συλλειτουργοὶ ὠρισμένας στιγμὰς τῆς θείας λειτουργίας. Ἀλλ' ἀφ' ὅτου τὸ ἄγιον Βῆμα ἔχωρισθη τοῦ κυρίως ναοῦ διὰ τοῦ εἰκονοστασίου, ἥρχισε βαθμηδὸν νὰ ἐκλείπῃ τὸ σύνθρονον. Εἰς τὸν μητροπολιτικὸν ναὸν τῶν Ἀθηνῶν ὑπάρχει ὅπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης σύνθρονον, ἀποτελούμενον ἐκ πέντε μαρμαρίνων θρόνων, οἱ δόποιοι προωρίζοντο διὰ τοὺς πέντε συνοδικούς, ἐκ τῶν δόποιών εἰς μόλις παλαιοτέραν ἐποχὴν ἀπετελεῖτο ἢ ιερὰ Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος.

## 8. Η ΑΓΙΟΓΡΑΦΙΑ ΤΟΥ ΝΑΟΥ

‘Αγιογραφία εἶναι τὸ εἶδος τῆς ζωγραφικῆς, τὸ δόποιον εἰδικῶς ἀφορᾶ τὸν διάκοσμον τῶν Ἐκκλησιῶν μὲ τοιχογραφίας ἢ εἰκόνας ἐπὶ σανίδων.

α ) **Συμβολικαὶ παραστάσεις.** Ἡ ἀγιογραφία ἀρχίζει μὲ τὰς τοιχογραφίας τῶν κατακομβῶν, εἰς τὰς δόποιας οἱ μεμυημένοι ἀνευρίσκουν τὴν ἔκφραστιν δλοκλήρου συστήματος θρησκευτικῶν ἀληθειῶν.

Αἱ συνηθέστεραι ἐκ τῶν συμβολικῶν αὐτῶν παραστάσεων εἶναι αἱ ἔξτις :

Τὸ Α καὶ τὸ Ω. ‘Υπενθυμίζουν τὸ τῆς Ἀποκαλύψεως (κβ' 13) «Ἐγώ εἰμι τὸ Ἀλφα καὶ τὸ Ὡμέγα, ἀρχὴ καὶ τέλος, ὁ πρῶτος καὶ

ό ἔσχατος ». Ἀναφέρονται ἐπομένως εἰς τὸν Χριστόν, τοῦ ὁποίου διακηρύττουν τὴν προαιωνίαν ὑπαρξίν καὶ θεότητα. Διὰ τοῦτο καὶ συχνὰ εύρισκονται μετὰ τοῦ μονογράμματός Του,

· Η ἄγκυρα, τὸ σύμβολον τῆς ἐλπίδος.

· Η λύρα εἰς τὰς χεῖρας τοῦ Ὁρφέως, παριστῶσα τὴν ἔξημερωτικήν δύναμιν τοῦ Εὐαγγελίου ἐπὶ τῶν ἀγρίων ἥθων τοῦ κόσμου,

· Η ναῦς οὐριοδρομοῦσα, σύμβολον τῆς Ἐκκλησίας,

· Η ἔλαφος πίνουσα εἰς πηγάς, σύμβολον τῶν ἔθνων χριστιανῶν, οἱ ὁποῖοι σπεύδουν πρὸς τὴν ἀλήθειαν, τοῦ Εὐαγγελίου,

· Η ἐλαία, σύμβολον τῆς εἰρήνης,

· Ο φοῖνιξ, μυθολογικὸν πτηνὸν ἀναγεννώμενον ἐκ τῆς τέφρας του, σύμβολον τῆς ἀναστάσεως, κ.λ.π.,

· Η ἀλληγορικὴ παράστασις τοῦ Χριστοῦ α) ὡς ἵχθύος, ἐνέχουσα καὶ κάποιαν δόμολογίαν τῆς πίστεως, ἐκφραζομένης διὰ τῆς ἀκροστιχίδος Ι.Χ.Θ.Υ.Σ., β) ὡς ἀμυνοῦσα τοῦ κόσμου ('Ιω. α' 29) καὶ γ) ὡς καλοῦ ποιμένος, ἐμπνευσθεῖσα ἐκ τῶν λόγων



7. 'Ο Χριστὸς ὡς Ὁρφεὺς

(Ἐκ τῶν γλυπτῶν τοῦ Βυζ. Μουσείου )

τοῦ Κυρίου « Ἐγώ εἰμι ὁ ποιμὴν ὁ καλὸς » ('Ιω. ι' 11), δαποιμήν, ὁ δποιος ἀπεστάλη « διὰ τὸ πρόβατον τὸ ἀπολαλὸς » (Ματθ. ιε' 24). Ἐπίστης ὁ Σταυρός, τὸ ιερώτερον σύμβολον, ὡς ὑπενθύμιζων τὴν θυσίαν τοῦ Χριστοῦ. Διὰ τοῦτο καὶ ἀπαντᾷ εἰς κάθε μέρος τοῦ ναοῦ· καὶ Πέριξ τῶν πρώτων τούτων ἀπλοϊκῶν μορφῶν, τὰς ὁποίας ἐδό-

νεισεν ἡ ἀρχαία τέχνη εἰς τοὺς χριστιανούς ζωγράφους, συγκεντρώνονται καὶ δλόκληροι σκηναὶ ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, καὶ μάλιστα ἀπὸ τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, εἰς τὰς ὅποιας ἐνειδεν ἡ χριστιανικὴ συνείδησις σκιάς καὶ προτυπώσεις μεγάλων ἀληθειῶν τοῦ Εὐαγγελίου. Τοιουτοτρόπως εἰκονίζεται ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης ὁ Νῷς εἰς τὴν κιβωτόν, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ χριστιανικὴ κολυμβήθρα, τὴν ὅποιαν ἔξεικονίζει ἡ κιβωτός. Ἡ θυσία τοῦ Χριστοῦ, ὁ Ἰωνᾶς, τὸν ὅποιον ἔξειμετο τὸ θαλάσσιον κῆτος, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀνάστασις τοῦ Κυρίου, κ.λ.π. Ἀπὸ δὲ τὴν Καινὴν Διαθήκην τὸ θαῦμα τῆς μετατροπῆς τοῦ ὑδατος εἰς οἶνον πρὸς ἔξεικόνισιν τῆς θείας μεταλήψεως, ἡ ἐκ νεκρῶν ἔγερσις τοῦ Λαζάρου, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀνάστασις τῶν νεκρῶν, καὶ ἀλλα.

**β) Χριστιανικαὶ εἰκόνες.** Μετὰ τὴν ὑπὸ τοῦ Μ. Κωνσταντίνου ἀναγνώρισιν τοῦ Χριστιανισμοῦ ὡς ἐπισήμου θρησκείας τοῦ κράτους, τοῦ ὅποιου ἡ ἔδρα μετεφέρθη εἰς τὸ Βυζάντιον (μέσα δ' αἰῶνος), ἡ χριστιανικὴ ζωγραφικὴ ἐκδηλώνεται διὰ προσωπογραφιῶν καὶ ιστορικῶν παραστάσεων. Τοῦτο ἐπέβαλλον καὶ αἱ εύρυχωροι Βασιλικαὶ τῆς ἐποχῆς αὐτῆς, αἱ ὅποιαι ἔχρειάζουντο πλούσιον διάκοσμον, μωσαϊκὸν καὶ γραφικόν.

Ἐκτὸς αὐτοῦ ἡ ἐνσάρκωσις, ἡ ἀποτελοῦσα τὸ κέντρον τοῦ Χριστιανισμοῦ καὶ ἡ ὅποια ἐποιεμέτο ὑπὸ τῶν Δοκητῶν, ἐπρεπε διὰ παντὸς μέσου νὰ ἐπιβεβαιωθῇ ὡς τὸ ιστορικώτερον καὶ πραγματικώτερον τῶν γέγονότων.

Αὐτὸς ἄλλως τε δὲν ἦτο καὶ κάτι τὸ ἀδύνατον. Ἐφ' ὅσον ὁ Θεὸς ἐσαρκώθη, ἐπόμενον εἶναι, ὅτι ἥδυνατο καὶ νὰ ζωγραφηθῇ. Τίθεται τοιουτοτρόπως εἰς κίνησιν ἡ πραγματιστικὴ μέθοδος, ἡ ὅποια δὲν περιωρίσθη μόνον εἰς ἀπεικονίσεις προσώπων, τὰ ὅποια ἔζησαν ἐπὶ τῆς γῆς, ἀλλὰ καὶ ιερῶν συμβάντων, ὡς ταῦτα διηγεῖται ἡ Παλαιὰ καὶ ἡ Καινὴ Διαθήκη. Εἰς τὰ ἀγιογραφικὰ δὲ αὐτὰ συμβάντα προσθέτει ἡ ιστορικὴ εἰκονογραφία καὶ θέματα ἀπὸ τὰ μαρτυρολόγια, τὰ ὅποια γίνονται ἀντικείμενον ἐρεύνης εἰς τὴν τέχνην. Καὶ ὁ ζωγράφος παριστάνει εἰς τὴν εἰκόνα τὸ μαρτύριον τοῦ μάρτυρος, τὴν ὀκαμψίαν πρὸ τῶν ἀπειλῶν, τοὺς πόνους, τὰς θηριώδεις μορφὰς τῶν τυράννων, τοὺς ἐπηρεασμούς, τὴν κάμινον, τὸ μακάριον τέλος τοῦ ἀθλητοῦ καὶ γενικῶς τὴν σταθερότητα τῆς πίστεως αὐτοῦ, ἥν

καθιστοῦν ζωντανὴν πρὸ τῶν ὄμμάτων τοῦ πιστοῦ τὰ μαρτυρικὰ παθήματα τοῦ μάρτυρος.

γ ) **Βυζαντινὴ ἀγιογραφία.** Εἶναι τέχνη χριστιανική, καλλιεργηθεῖσα κυρίως διὰ τὴν ἀγιογράφησιν Βυζαντινῶν ναῶν.

Εἰς αὐτὴν τὰ εἰκονιζόμενα πρόσωπα δὲν παρουσιάζονται γυμνά, οὕτε μὲ ἀνάλογον συμμετρίαν. 'Αλλ' αἱ μορφαὶ τῶν ἀγίων ἐμφανίζονται μετέχουσαι τοῦ νοητοῦ καὶ τοῦ αἰσθητοῦ κόσμου. Διότι προορισμὸς τῆς εἰκόνος εἶναι νὰ παραστήσῃ τὴν θρησκευτικὴν ἀλήθειαν, τὴν πίστιν τοῦ ἀποστόλου, τὴν ἐγκαρτέρησιν τοῦ μάρτυρος, τὴν ὑπὸ τοῦ ἀσκητοῦ περιφρόνησιν τῶν ἐγκοσμίων, τὴν ἀγνότητα τῆς παρθένου. Εἰς τὸν προορισμὸν δὲ αὐτὸν τῆς εἰκόνος ἀντεπεξῆλθεν ὁ Βυζαντινὸς ζωγράφος καὶ κατώρθωσε νὰ δώσῃ ἔργα συνεπῆ πρὸς τὴν πίστιν του, διότι διέθετε βαθυτάτην γνῶσιν τοῦ χρώματος καὶ τῆς ἐκφραστικῆς του δυνάμεως, ἀλάνθαστον αἴσθησιν τοῦ ρυθμοῦ καὶ τῶν γραμμῶν καὶ συνθετικὴν δύναμιν. 'Η Βυζαντινὴ ἀγιογραφία ἔχει καὶ ἔργα ἀξιόλογα καὶ διὰ ψηφιδωτῶν κατεσκευασμένα.

'Απὸ τοῦ θ' καὶ ἴδιως ἀπὸ τοῦ ιβ' αἰῶνος, ἡ Βυζαντινὴ ἀγιογραφία δημιουργεῖ εἰς τὴν γραφικὴν ἴδιον εἰκονογραφικὸν κύκλον, ἀντιστοιχοῦντα πρὸς τὸ ἰσχὺον εἰς τὴν Ἐκκλησίαν δογματικὸν σύστημα. 'Ενῷ δηλ. ὁ τεχνίτης προηγουμένως εἰργάζετο ἐλευθέρως καὶ ἐκόσμει τοὺς ναοὺς διὰ παραστάσεων τοῦ βίου τοῦ Σωτῆρος κατὰ ἴστορικὴν σειράν, ἥδη κυριαρχοῦν εἰς τὴν διακόσμησιν τοῦ ναοῦ δογματικοὶ καὶ θεολογικοὶ παραστάσεις.

'Η θρησκευτικὴ ἴδεα, ὅτι ὁ Θεός, ὡς τὸ ὕψιστον "Ον, ἵσταται ὑπεράνω ἡμῶν ἔχων θρόνον τὸν οὐρανόν, τὴν δὲ γῆν ὑποπόδιον τῶν ποδῶν Αὔτοῦ, ὁδηγεῖ εἰς τὸ νὰ κληρωθῇ τὸ ἄνω μέρος τοῦ ναοῦ εἰς τὸν Θεὸν καὶ τὸν οὐρανόν. Εἰκονίζεται λοιπὸν ἐκεῖ ἐπάνω ὑπὸ τὸν κεντρικὸν τρούλλον τοῦ ναοῦ ἐπιβλητικὴ καὶ καταπλήσσουσα ἡ μορφὴ τοῦ Χριστοῦ ὡς Παντοκράτορος ἐντὸς φωτεινοῦ κύκλου μὲ τὸ Εὐαγγέλιον εἰς τὰς χεῖρας. 'Ἐπειδὴ δὲ κατὰ τὸ ὄραμα τοῦ προφήτου 'Ησαίου ὁ Παντοκράτωρ δὲν παραμένει μόνος εἰς τὸν οὐρανόν, ἀλλὰ περιστοιχίζεται ἀπὸ ἀγγελικὰ τάγματα, διὰ τοῦτο καὶ ἡ Βυζαντινὴ γραφικὴ παριστάνει εἰς τὰ ὕψη πέριξ τοῦ Παντοκράτορος τοὺς ἀγγέλους ὑπηρετοῦντας εἰς τὸν Δεσπότην τῶν ὄλων. Τοὺς παριστάνει δὲ εἰς νεαρὰν ἡλικίαν μὲ ἔνδυμα λαμπρόν νὰ βαδίζουν

ἐπὶ τῶν νεφελῶν. Μετὰ τὸν Παντοκράτορα καὶ τοὺς ἀγγέλους εἰκονίζονται πρέιξ καὶ κάτωθι αὐτῶν πρῶτον μὲν οἱ προφῆται, οἱ ὅποιοι προσανήγγειλαν τὴν ἐμφάνισιν τοῦ θείου εἰς τὸν κόσμον, ἐκτυλίσσοντες ἔκαστος εἰς ἴδιαίτερα εἰλητάρια τὰ ἴδικά του ρητὰ περὶ τῆς θείας ἐνανθρωπήσεως, ἐπειτα δὲ οἱ Εὐαγγελισταὶ κρατοῦντες εἰς τὰς χεῖρας τὰ ἴδικά των συγγράμματα, διὰ τῶν ὅποιων ἔξιστόρησαν τὴν ἐμφάνισιν τοῦ θείου εἰς τὸν κόσμον. Τοὺς δὲ τέσσαρας Εὐαγγελιστὰς παρακολουθεῖ τὸ συμβολικὸν τετράμορφον, ὁ ἄνθρωπος δηλ., ὁ λέων, ὁ βοῦς καὶ ὁ ἄετός.

Εἰς δὲ τὸ ιερὸν Βῆμα καὶ εἰς τὸ ἄνω μέρος τῆς κόγχης τῆς μεγάλης ἀψίδος εἰκονίζεται ἡ Θεοτόκος καθημένη ἐπὶ θρόνου καὶ βαστάζουσα ἐπὶ τῶν γονάτων αὐτῆς τὸν τὰ πάντα βαστάζοντα καὶ ἐνανθρωπήσαντα Λόγον τοῦ Θεοῦ, τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν. Καλεῖται δὲ πλατυτέρα.

Κάτωθεν τῆς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου εἰκονίζονται προσωπογραφίαι τῶν ιεραρχῶν Βασιλείου τοῦ Μεγάλου, Γρηγορίου τοῦ Θεολόγου, Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου καὶ οίουδήποτε ἄλλου ἀγίου δοχοληθέντος μὲ τὴν θείαν λειτουργίαν.

Ἐνῷ ό μὲν θόλος διακηρύσσει τὴν ἴδεαν τοῦ ὑπερτάτου "Οντος, τὸ δὲ ἄγιον Βῆμα τὴν ιερουργίαν, ὁ κυρίως ναὸς ἡ τὸ καθολικὸν ἐπικυρώνει τὴν ἀλήθειαν τῆς ἐπικοινωνίας μετὰ τῶν ἀγίων. Διὰ τοῦτο καὶ καλύπτουν τὰς ἐπιφανείας τῶν τοίχων καὶ τῶν τεσσάρων πλευρῶν τοῦ κυρίως ναοῦ εἰς δύο, τρεῖς, τέσσαρας ἢ πέντε σειράς παραστάσεις ἀπὸ τὴν ἐπὶ τῆς γῆς ζωὴν τοῦ Χριστοῦ, ἀπὸ τὸ ἑορτολόγιον τῆς Παρθένου καὶ ἀπὸ τὰ κατορθώματα τῶν μαρτύρων καὶ ἄλλων ἀγίων.

Εἰς τὸν νάρθηκα πνέει αὐστηρότερος ἄνεμος. Γράφονται λοιπὸν καὶ ἐκεī συνθέσεις δεσποτικῶν καὶ θεομητορικῶν ἑορτῶν ὡς συνέχεια τῶν ἐντὸς τοῦ κυρίως ναοῦ παραστάσεων, ἀλλ' ἴδιαιτέρως γράφονται ἡ ἔξορία τοῦ Ἀδάμ, ὁ ἄδης, ἡ δευτέρα παρουσία καὶ ὁ, τι ἄλλο σχετικὸν μὲ τὴν μέλλουσαν κρίσιν καὶ ἀνταπόδοσιν. "Ανωθεν δὲ τῆς εἰσόδου ἀπὸ τοῦ νάρθηκος εἰς τὸν κυρίως ναὸν εἰκονίζεται ὁ Χριστὸς ἐπὶ θρόνου ἔχων πρὸς τὰ δεξιὰ μὲν τὴν Παναγίαν Αὔτοῦ μητέρα, πρὸς τὰ ἀριστερὰ δὲ τὸν Πρόδρομον, καὶ τοὺς δύο νὰ ὑποκλίνωνται καὶ νὰ κάμνουν δέησιν ὑπὲρ τῶν εἰσερχομένων εἰς τὸν ναόν.

## 9. ΤΑ ΙΕΡΑ ΣΚΕΥΗ

Ίερὰ σκεύη ἐκαλοῦντο ἀρχικῶς τὰ ἐν χρήσει μόνον πρὸς τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας σκεύη, ἡτοι τὸ ἄγιον Ποτήριον, τὸ Δισκάριον, ἡ λόγχη, ἡ λαβίς, ὁ ἀστερίσκος, ὁ σπόργυγος, τὸ ζέον καὶ τὸ ἀρτοφόριον. Βραδύτερον ἡ ὄνομασία ἐπεξετάθη καὶ ἐπὶ τῶν λοιπῶν σκευῶν τοῦ ναοῦ, τῶν εὑρισκομένων εἰς τὸν ναὸν πρὸς ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν, ὅπως εἶναι ἡ κολυμβήθρα, τὸ μυρυδοχεῖον, ὁ ἀετός, τὰ ἔξαπτέρυγα, τὸ θυμιατήριον, αἱ κανδῆλαι καὶ οἱ πολυέλαιοι, τὰ κηροπήγια καὶ οἱ κώδωνες.

### α) Τὰ διὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν ιερὰ σκεύη :

1) Τὸ Δισκάριον ἡ Δίσκος ἄγιος. Τὸ Δισκάριον μετὰ τοῦ ἄγιου Ποτηρίου εἶναι ἐκ τῶν σπουδαιοτέρων καὶ ἀρχαιοτέρων λει-

τουργικῶν σκευῶν. Είναι μικρὸς ἡ μέγας κυκλικὸς μετάλλινος δίσκος, ἐπὶ τοῦ ὅποιού ἐναποτίθεται ὁ ἄγιος ἄρτος κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς «προσκομιδῆς». Συμβολίζει τὴν φάτνην, εἰς τὴν ὅποιαν ἀνεκλήθη ὁ Σωτήρ.

2) Τὸ ἄγιον Ποτήριον. Τοῦτο χρησιμοποιεῖται διὰ τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ κοινωνίαν. Κατεσκευάζετο ἥδη ἀπὸ τῶν πρώτων χριστιανικῶν χρόνων ἐκ διαφόρου κατὰ περιόδους ὑλῆς καὶ εἶχεν ἴδιον σχῆμα πρὸς διάκρισιν ἐκ τῶν κοινῶν



8. Δισκάριον  
(Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

ποτηρίων. Συμβολίζει τὸ ποτήριον, τὸ ὅποιον ἐχρησιμοποίησεν ὁ Κύριος κατὰ τὴν τέλεσιν τοῦ Μυστικοῦ Δείπνου, καὶ τὴν παράδοσιν τῶν φρικτῶν αὐτοῦ μυστηρίων καὶ χρησιμεύει διὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς ἀναιμάκτου θυσίας.

Σήμερον κατασκευάζονται συνήθως τὰ ἄγια Ποτήρια ἐξ ἀργύρου

ἢ χρυσοῦ, στηρίζονται ἐπὶ εύρείας βάσεως, διακοσμοῦνται δὲ ἐξωτερικῶς καὶ ὑπὸ γλυπτῶν παραστάσεων.

3) Ἡ λόγχη. Εἶναι μικρά τις λόγχη, ήτις χρησιμοποιεῖται διὰ τὴν ἐξαγωγὴν ἐκ τῆς προσφορᾶς ὑπὸ τοῦ ἱερέως τοῦ ἀγίου ἄρτου καὶ ὑπενθυμίζει τὴν λόγχην τοῦ στρατιώτου, δι’ ἣς οὗτος ἐκέντησε τὴν πλευράν τοῦ ἐσταυρωμένου, ἐξ ἣς ἐξῆλθεν αἷμα καὶ ὅδωρ.

4) Ἡ λαβῖς. Εἶναι μικρὸν κοχλιάριον, διὰ τοῦ ὅποιου μεταδίδεται εἰς τοὺς πιστοὺς ὑπὸ τοῦ ἱερέως ἡ θεία κοινωνία. Τοῦτο δὲν ὑπῆρχε κατὰ τοὺς ἀρχαιοτέρους τοῦ Χριστιανισμοῦ χρόνους, ὅτε οἱ πιστοὶ ἐλάμβανον χωριστὰ τὸ σῶμα ἀπὸ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου διὰ μικρᾶς λαβίδος (τσιμπίδος), ἐξ ἣς διατηρεῖ τὸ σύνομα μόνον αὐτῆς. Ἡ κατάργησις δὲ τῆς ἀρχαίας λαβίδος, καὶ ἡ εἰσαγωγὴ τοῦ μικροῦ κοχλιαρίου

ἀποδίδεται εἰς

τὸν Ἰωάννην

τὸν Χρυσόστο-

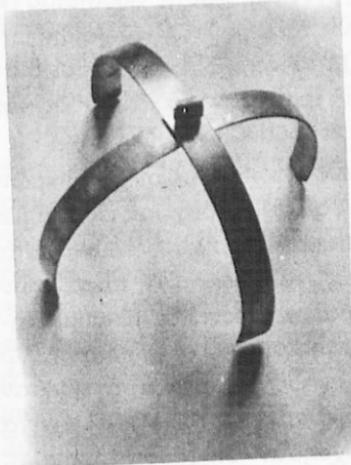
μον, ἔχει δὲ

πρακτικὸν χα-

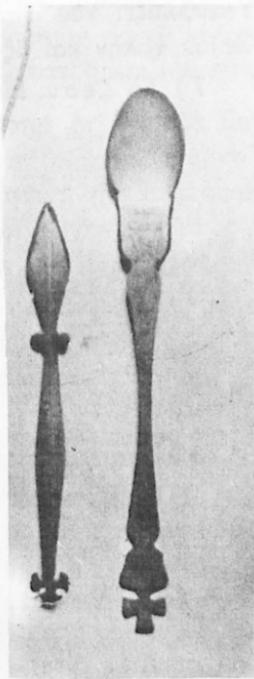
ρακτῆρα, διὰ

τὴν ἀσφαλεστέραν μετάδοσιν τοῦ ἀγίου αἵματος ἐκ τοῦ ἀγίου Ποτηρίου εἰς τοὺς πιστούς.

5) Ὁ ἀστερίσκος. Τίθεται οὗτος ὑπεράνω τοῦ ἐν τῷ Δίσκῳ ἄρτου καὶ χρησιμεύει ως στήριγμα τοῦ καλύμματος, διὰ νὰ μὴ ἐγγίζῃ τοῦτο τὸν ἄρτον. Ἀποτελεῖται ἐκ δύο κυρτῶν μεταλλίνων, ἐλασμάτων, τὰ δόποια συγκρατοῦνται εἰς τὸ μέσον καὶ ἀνοίγουν σταυροειδῶς. Εἰκονίζει ό ἀστερίσκος τὸν ἀναφανέντα κατὰ τὴν γέννησιν τοῦ Κυρίου ἀστέρα.



10. Ἀστερίσκος



9. Λόγχη καὶ Λαβῖς

6) Όσπογγος. Χρησιμεύει πρὸς καθαρισμὸν τοῦ Ποτηρίου.  
‘Υπενθυμίζει τὸν σπόγγον ἐκεῖνον, διὰ τοῦ ὅποίου ἐπότισαν τὸν  
Κύριον χολὴν καὶ ὅξος’.

7) Τὸ ζέον. Εἶναι μικρὸν μετάλλινον δοχεῖον διὰ τὴν θέρμανσιν  
τοῦ ὑδατοῦ, τὸ ὅποίον χύνει ἔπειτα ὁ λειτουργὸς εἰς τὸ ἄγιον  
Ποτήριον κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας. Συμβολίζει δὲ τὴν  
θερμότητα τῆς πίστεως τῶν πιστῶν, οἱ ὅποίοι πρόκειται νὰ κοινω-  
νήσωσι τῶν ἀχράντων μυστηρίων· καὶ

8) Τὸ ἀρτοφόριον. Εἶναι σκεῦος ἀρχαιότατον, ἐντὸς τοῦ ὄ-  
ποίου φυλάσσεται ὁ ἄγιος ἄρτος διὰ τὰς ἐκτάκτους ἀνάγκας τῶν πι-  
στῶν, καὶ μάλιστα πρὸς κοινωνίαν ἀσθενῶν καὶ μελλοθανάτων καὶ διὰ  
τὰς Προηγιασμένας λειτουργίας. Τὸ ἀρτοφόριον κεῖται ἐπὶ τῆς ἀγίας  
Τραπέζης.

**β) Τὰ λοιπὰ ἱερὰ σκεύη καὶ ἀντικείμενα :**

1) Τὰ ἔξαπτέρυγα. Καλοῦνται τοιουτοτρόπως οἱ μετάλλι-  
νοι ἀκτινῶτοὶ ἡ ἀπλοὶ δίσκοι, ἐπὶ τῶν ὅποίων ἔξεικονίζονται τὰ δι' ἔξ  
πτερύγων κατακαλυπτόμενα ἡ ἵπτάμενα Σεραφείμ. Ταῦτα τίθενται  
ὅπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης καὶ προηγοῦνται πάσης ἐκκλησιαστι-  
κῆς πομπῆς. Τὰ ἔξαπτέρυγα ἀποτελοῦν ἔξειλιξιν τῶν ἀρχαίων ρι-  
πιδίων (ἐκ πτερῶν ταῶνος ἡ ὄθονῶν), τὰ ὅποια ἐκράτουν οἱ διά-  
κονοι κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ ἐρρίπιζον τὰ τίμια δῶρα,  
διὰ νὰ μὴ ἐμπέσῃ εἰς αὐτὰ πετόμενόν τι ἔντομον·

2) Τὸ θυμιατήριον. Εἶναι σκεῦος ἐφωδιασμένον διὰ μικρῶν  
ἀλύσεων, ἐκ τῶν ὅποίων κρέμαται ἡμισφαιροειδές δοχεῖον εἰς σχῆμα  
κυπέλλου, εἰς τὸ ὅποῖον τίθεται τὸ θυμίαμα. Τὸ σκεῦος τοῦτο εἶναι  
ἐκ τῶν ἀρχαιοτάτων. ‘Ο Χριστιανισμὸς τὸ παρέλαβε παρὰ τῶν  
ἀρχαίων λαῶν, καὶ μάλιστα ἐκ τῶν Ἐβραίων. Ἡσαν δὲ τὰ θυμιατή-  
ρια ἄλλα μὲν ἀκίνητα, τοποθετούμενα πλησίον τῆς ἐν τῷ προπύλῳ  
τοῦ ναοῦ κρήνης, ἄλλα δὲ κινητά. Σὺν τῷ χρόνῳ κατηργήθησαν  
τὰ ἀκίνητα θυμιατήρια τῶν ναῶν καὶ σήμερα ἔχομεν τὰ κινητὰ  
μόνον. Γύρω ἀπὸ τὸ θυμίαμα ἀνεπτύχθησαν διάφοροι ἔρμηνεῖαι,  
ἐκ τῶν ὅποίων ἡ προτιμοτέρα εἶναι ἡ ἀνύψωσις τοῦ νοῦ· πρὸς τὰ  
ύψηλὰ εἰς τὸν καιρὸν τῆς προσευχῆς, ὅπως ἀκριβῶς τὸ θυμίαμα  
καιόμενον εἰς τὸ θυμιατήριον ἀνέρχεται πρὸς τὰ ἄνω.

3) Αἱ κανδῆλαι. Εἶναι λυχνίαι μετ' ἐλαίου. Περίφημος ἦτο

καὶ ἡ ἐπτάφωτος χρυσῆ λυχνία εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος. Οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ μετεφύτευσαν τοιαύτην συνήθειαν εἰς τὰ κέντρα τῆς λατρείας των. Ἐκ τῶν χρησιμοποιουμένων κανδηλῶν μία καὶ εἶντος τοῦ ἀγίου Βήματος καὶ ὅπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης (ἡ ἀκοίμητος λυχνία), ἄλλη πρὸ τῆς ὥραίς Πύλης καὶ ἄλλαι πρὸ τῶν εἰκόνων τῶν ἀγίων. Συμβολίζει δὲ τὸ καιόμενον ἐντὸς αὐτῶν ἔλαιον, κατὰ τοὺς ἀλληγοριστάς, τὴν εὔσπλαγχνίαν τοῦ Θεοῦ, τὴν ἐκδηλωθεῖσαν, ὅταν ἡ περιστερὰ κρατοῦσα κλάδον ἐλαίας εἰς τὸ ράμφος τῆς ἐπέστρεψε πρὸς τοὺς εύρισκομένους εἰς τὴν κιβωτὸν ἀναγγέλλουσα τὴν παῦσιν τῆς θείας ὄργης, ἡ τὸν φωτεινὸν βίον καὶ τὰ ἔργα τοῦ εἰκονιζομένου ἀγίου.

4) Τὰ κηροπήγια (κοινῶς μανουάλια). Χρησιμεύουν διὰ τὴν τοποθέτησιν τῶν ἐκ κηροῦ λαμπτάδων, αἱ δόποιαι ἦσαν εἰς χρῆσιν εἰς τὴν Ἐκκλησίαν, ὅπως καὶ αἱ κανδῆλαι καὶ τὸ θυμίαμα ἀπὸ τῶν πρώτων χριστιανικῶν χρόνων (Πραξ. κ' 8). Συμβολίζει δὲ ὁ κηρός, κατὰ τοὺς ἀλληλογοριστάς, τὴν καρδίαν τῶν πιστῶν, ἡ δόποια μαλάσσεται διὰ τῆς μετανοίας καὶ διαπλάσσεται ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, διὰ νὰ γίνῃ καθαρὰ καὶ ἀκηλίδωτος.

Τὰ κηροπήγια εἶναι διαφόρων σχημάτων καὶ μεγεθῶν. Ἀλλα μὲν



11. Ἀρτοφόριον ἐκ τῆς Μητροπόλεως Ἀργιενουπόλεως τοῦ ἔτους 1669  
(Ἐκ τοῦ Βιζαντίνου Μουσείου)

είναι κατεσκευασμένα δι' έν και μόνον κηρίον ή λαμπτάδα, ἄλλα δὲ διὰ δύο ή τρία ή ἑπτὰ ή δώδεκα, ἄλλα περιλαμβάνουν ἕνα ή τρεῖς κηροστάτας κεντρικούς, συγχρόνως δὲ φέρουν και κυκλοτερές τόξον, ἐπὶ τοῦ ὁποίου οὐπάρχει πληθύς ἄλλων κηροστατῶν διὰ μικρὰ κηρία, και ἄλλα κρέμανται ἀπὸ τῆς ὁροφῆς τοῦ ναοῦ και παρουσιάζουν πλῆθος φώτων, τὰ ὅποια ἀνάπτονται εἰς ἐπισήμους φωταγωγίας. Τοιουτορόπως προήλθον τὰ ὀρειχάλκινα μανούντα, τὰ ἀπλὰ και συνήθη κηροπήγια, τὰ δικηροτρίκηρα (δίκηρα ή τρίκηρα), τὰ ὅποια μεταχειρίζεται ὁ ἐπίσκοπος, ὅταν ιερουργῇ, και τέλος οἱ πολυέλασι, οἱ ὅποιοι κρέμανται ἀπὸ τῆς ὁροφῆς τοῦ ναοῦ.

5) Ἡ κολυμβήθρα. Είναι σκεῦος ἐκ χαλκοῦ ή ὀρειχάλκου εἰς σχῆμα κρατῆρος, στηριζόμενον ἐπὶ ἐνὸς ποδὸς μὲ εὔρειαν βάσιν, ἐντὸς τοῦ ὁποίου γίνεται τὸ βάπτισμα. Ἀντικατέστησεν ἡ κολυμβήθρα ἀπὸ τῶν χρόνων τῆς ἐπικρατήσεως τοῦ νηπιοβαπτισμοῦ τὰ ἀρχαῖα βαπτιστήρια, τὰ ὅποια ἔκειντο εἰς τὸ προαύλιον τοῦ ναοῦ.

6) Τὸ μυροδιχεῖον. Είναι δοχεῖον ἀργυροῦν ή χρυσοῦν ἐμπεικλεῖον τὸ ἄγιον Μύρον. Τοῦτο ήτο κατ' ἀρχὰς ὑάλινον ή πήλινον πρὸς πρόληψιν τῆς χημικῆς ἀλλοιώσεως τοῦ ἔλαίου ἐκ τοῦ μετάλλου. Ἐνωρὶς ὅμως εἰσήχθησαν εἰς χρῆσιν και ἀργυρᾶ ή χρυσᾶ τοιαῦτα, ἐπειδὴ τὰ ἄλλα ήσαν εὔθραυστα. Ἡ ἔξαγωγὴ τοῦ Μύρου ἐκ τοῦ δοχείου γίνεται διὰ βελόνης, τῆς ὅποιας τὸ ἐν ἄκρον είναι προσηρμοσμένον εἰς τὸ κέντρον τῆς ἐσωτερικῆς ἐπιφανείας τοῦ πώματος, τὸ δὲ ἄλλον ἄκρον φέρει τεμάχιον σπόγγου ή βάμβακος. Ἡ βελόνη ἔξαγεται ἐκ τοῦ δοχείου μαζὶ μὲ τὸ πῶμα.

7) Ὁ ἀετός. Είναι στρογγύλον τεμάχιον ὑφάσματος, ή χάρτου, ἐπὶ τοῦ ὁποίου εἰκονίζεται ἀετὸς μὲ ἀνοικτὰ πτερὰ ἵπταμενος ἄνωθεν πόλεως. Τίθεται οὕτος κατὰ τὴν χειροτονίαν ἀρχιερέως ὑποκάτω τῶν ποδῶν του, ὅταν οὕτος ἀπαγγέλῃ τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Καὶ δὲ μὲν ἀετὸς παριστάνει τὸν χειροτονούμενον ἀρχιερέα, δὲ ὅποιος ὀφείλει νὰ ἔχῃ προσηλωμένον τὸν νοῦν του πρὸς τὰ οὐράνια και τὰ θεῖα, ή δὲ ἄνωθεν αὐτοῦ πόλις παριστάνει τὴν ἐπισκοπήν, τὴν ὅποιαν θὰ ποιμάνῃ δὲ νέος ἐπίσκοπος· καὶ

8) Οἱ κώδωνες (κοινῶς καμπάνες). Είναι ἴδιοσχῆμον μεταλλικὸν ὅργανον ἐν εἴδει κολούρου κώνου, τὸ ὅποιον παράγει διὰ τῆς κρούσεως ἴδιάζοντα ήχον. Χρησιμεύει διὰ νὰ προσκαλοῦνται οἱ πι-

στοὶ εἰς τὴν Ἐκκλησίαν ἢ διὰ ν' ἀναγγέλλωνται διάφορα χαρμόσυνα ἢ πένθιμα γεγονότα τῆς Ἐκκλησίας.

· Ή χρήσις τῶν κωδώνων εἶναι μεταγενεστέρα. Οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ ἐκαλοῦντο δι' ὡρισμένων προσώπων, τὰ ὅποια περιήρχοντο τὰς οἰκίας καὶ εἰδοποίουν μὲν μεγάλην μυστικότητα τοὺς μεμυημένους. Κατόπιν εἰσήχθησαν τὰ σήμαντρα, τὰ ἀπαντώμενα καὶ σήμερον εἰς μερικὰ μοναστήρια. Εἶναι δὲ αὐτὰ μεγάλα τεμάχια ξύλινα ἢ μετάλλινα, ἀναρτώμενα διὰ σχοινίου καὶ κρουόμενα διὰ ξυλίνης ἢ μεταλλίνης ράβδου.

Οἱ κώδωνες ἀνεφάνησαν εἰς τὴν Δύσιν κατ' ἀρχὰς κατὰ τὸν Σ' αἰῶνα. Ὡνομάσθησαν δὲ καμπάνες ἀπὸ τοῦ προερχομένου ἐκ τῆς πτόλεως Καμπανίας μετάλλου πρὸς κατασκεύὴν των. Εἰς τὴν Ἀνατολὴν εἰσήχθησαν κατὰ τὸν θ' αἰῶνα, ὅτε ὁ δούξ τῆς Βενετίας Ούρσος ἀπέστειλεν εἰς τὸν τότε αὐτοκράτορα τοῦ Βυζαντίου Μιχαὴλ δώδεκα τεραστίους κώδωνας, οἱ ὅποιοι ἐκρεμάσθησαν ἐπὶ ίδιαιτέρου πύργου εἰς τὴν αὐλὴν τῆς Ἀγίας Σοφίας, ἐκ τῆς ὅποιας ὀλίγον κατ' ὀλίγον καὶ ἐγενικεύθησαν.

## 10. ΤΑ ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Τὰ καλύμματα τῆς ἀγίας Τραπέζης εἶναι τὰ ἔξης :

1) Τὸ κατασάρκιον. Τὸ ἀρχαιότερον καὶ μοναδικὸν κάλυμμα τῆς ἀγίας Τραπέζης εἶναι λευκὴ τις ὁθόνη ἐκ λινοῦ ὑφάσματος εἰς σχῆμα τραπεζομανδήλου, ἢ ὅποια ἔξετυλίσσετο ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης, ὅταν ἐπρόκειτο νὰ τελεσθῇ ἡ θεία Εὐχαριστία, ἐδιπλοῦτο δὲ πάλιν καὶ περιετυλίσσετο μετὰ τὸ πέρας αὐτῆς. Ἐπέβαλλε δὲ τὴν χρῆσιν τῆς ὁθόνης ταύτης ἡ πρόνοια, ὅπως μὴ πίπτουν μετὰ τὴν κλάσιν τοῦ ἀγίου ἄρτου ψυχίᾳ τούτου καὶ γίνεται τοιουτοτρόπως βεβήλωσις. Τὸ κατασάρκιον δηλοὶ τὴν καθαρὰν σινδόνα, μὲ τὴν ὅποιαν ὁ ευσχήμων Ἰωσήφ περιετύλιξε τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν ταφήν. Ἡ σινδόνη αὕτη ἔλαβε τὸ ὄνομα κατασάρκιον, ὡς ἐὰν ἔγινε τρόπον τινὰ τὸ θυσιαστήριον ἔμψυχον. Τὸ δὲ ἐπὶ τοῦ κατασάρκιου τιθέμενον κάλυμμα καλεῖται ἐν δυτὶ ἢ ἐν δυτῇ. Ἐπὶ τοῦ κατασάρκιου καὶ τῆς ἐνδυτῆς τίθεται τὸ Εἰλητόν, ὅπερ λέγεται καὶ ὑθρόνος καὶ ἀντιμήνσιον. Συμβολίζει δὲ ἡ ἐνδυτή, κατὰ τοὺς ἑρ-

μηνεύοντας ἀλληγορικῶς, τὰ ἀπαστράπτοντα, ως τὸ φῶς, ίμάτια τοῦ μεταμορφωθέντος εἰς τὸ Θαβώρ Κυρίου.

2) Τὸ ἀντιμήνσιον τοῦ ἔτους 1717. Εἶναι μεταξωτὴ τετράγωνος δόθόνη, ἐπὶ τῆς ὁποίας εἶναι ἀπεικονισμένη ἡ ταφὴ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰη-



12. Ἀντιμήνσιον τοῦ ἔτους 1717  
('Εκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

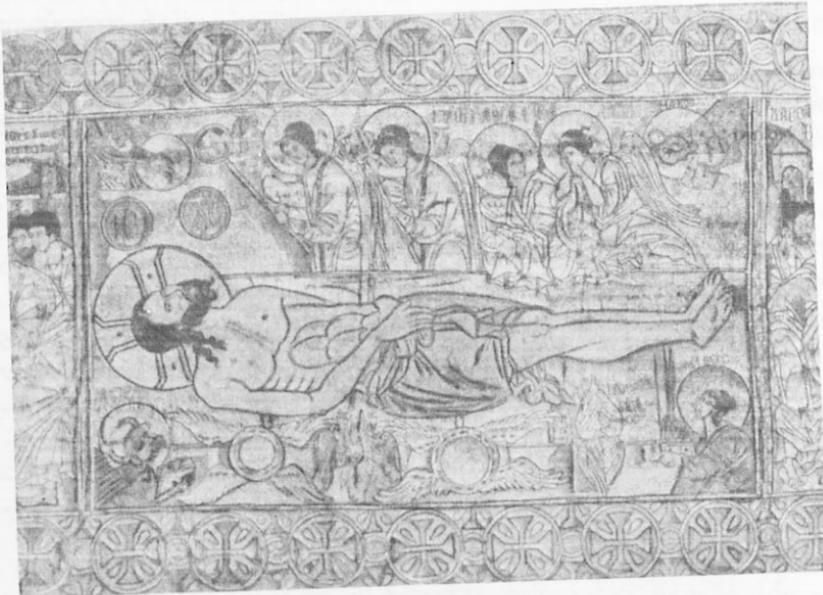
σοῦ Χριστοῦ. Τὸ ἀντιμήνσιον εἶναι εἶδος φορητοῦ θυσιαστηρίου, ἐδημιουργήθη δὲ διὰ νὰ ἀντικαθιστᾶ πλήρως τὴν ἀγίαν Τράπεζαν καὶ διευκολύνῃ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας καὶ εἰς μέρη ὅπου ἢ ἐλλείπει ἐντελῶς ἡ ἀγία Τράπεζα (εἰς στρατόπεδα, εἰς τὸ ὑπαιθρον κ.λ.π.) ἢ ὑπάρχει μέν, ἀλλὰ δὲν ἔχει ἀκόμη καθιερωθῆ. Ἐπεκρά-

τησε βαθμηδὸν ν' ἀποτυπῶνται καὶ αἱ εἰκόνες τῶν τεσσάρων Εὐαγ-  
γελιστῶν κατὰ τὰ τέσσαρα ἄκρα, καὶ τοιουτοτρόπως προῆλθε τὸ  
σημερινὸν εἰκονογραφημένον ἀντιμήνσιον εἰς σχῆμα ὀρθογωνίου  
παραπληλογράμμου. Τοῦτο ὑπενθυμίζει τοὺς χρόνους τῶν διωγμῶν,  
ὅτε οἱ τάφοι τῶν μαρτύρων ἔχρησίμευον ἀντὶ ἀγίας Τραπέζης.  
Ἡ καθιέρωσις τοῦ ἀντιμήνσιου γίνεται συνήθως κατὰ τὴν ὑπὸ<sup>τοῦ</sup>  
ἀρχιερέως τέλεσιν τῶν ἐγκαινίων τοῦ ναοῦ, ὅτε χρησιμοποιεῖ-  
ται ὡς πρῶτον κάλυμμα τῆς χριομένης δι'<sup>τοῦ</sup> ἀγίου Μύρου πλακὸς  
τῆς ἀγίας Τραπέζης. Ἐφαπλούμενα τὰ ἀντιμήνσια κατὰ τὴν  
στιγμὴν ταύτην τῆς καθιερώσεως, ἀπορροφοῦν τὸ ἐπιχυθὲν σταυ-  
ροειδῶς εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τῆς πλακὸς ἄγιον Μύρον καὶ τοιουτο-  
τρόπως καθιεροῦνται καὶ ταῦτα. Εἰς τὰ καθαγιαζόμενα τοιουτοτρό-  
πως ἀντιμήνσια προσφράπτονται καὶ λείψανα μαρτυρικά, ἃνευ τῶν  
ὅποιων δὲν εἶναι παρὰ ἀπλᾶ εἰλητά.

3) Τὸ εἰλητόν. Διὰ νὰ ἐκτελῆται τὸ ἔργον τῆς πρωταρχικῆς  
ἀθόνης, προσετέθη καὶ τρίτον μετὰ τὸ δεύτερον κάλυμμα, τὸ ὅποιον  
ῶνομάσθη εἰλητόν. Τοῦτο εἶναι ὑφασμα τετράγωνον, τὸ ὅποιον  
ἐφαπλοῦται κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εύχαριστίας κάτωθεν τῶν  
τιμίων δώρων. Καλεῖται δὲ τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ ἐκτυλίσσεται ἐπὶ<sup>τοῦ</sup>  
ἀγίας Τραπέζης κατὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου.

4) Ὁ ἀ΄ ἥρ. Εἶναι τετράγωνον ὑφασμα, δι'<sup>τοῦ</sup> καλύπτονται τὸ  
ἄγιον Ποτήριον καὶ τὸ Δισκάριον μετὰ τὴν μεγάλην εἰσοδον καὶ τὴν  
ἐναπόθεσιν αὐτῶν ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης. Τοῦτο τὸ κάλυμμα ὁ ίερεὺς  
σείει ἐπὶ τῶν τιμίων δώρων κατὰ τὴν ἀπαγγελίαν τοῦ Συμβόλου τῆς  
Πίστεως, ὅτε ἀποκαλύπτεται τὸ ἄγιον Ποτήριον καὶ τὸ Δισκάριον,  
ἀερίζων τρόπον τινὰ καὶ ριπίζων αὐτά, καθὼς ἐπραττον ἄλλοτε οἱ  
διάκονοι διὰ τῶν ἐκ πτερῶν ταώνων ριπιδίων, τὰ δόποια τοῦτο  
ἀντικατέστησε. Τὸ κάλυμμα τοῦτο ἀποτελεῖ συμπλήρωμα τοῦ εἰλη-  
τοῦ, διότι τὸ εἰλητὸν καλύπτει τὰ ἐπ'<sup>τοῦ</sup> αὐτοῦ τιθέμενα τίμια δῶρα  
κάτωθεν, ἐνῷ δὲ ἀτέρος καλύπτει αὐτὰ ἄνωθεν καὶ

5) Ὁ ἐπιτάφιος. Εἶναι ὑφασμα φέρον τὴν εἰκόνα τοῦ Σωτῆ-  
ρος ἐν τῷ τάφῳ. Οὗτος χρησιμοποιεῖται μόνον κατὰ τὴν Μεγάλην  
Παρασκευήν, ὅταν δεικνύεται ἐντὸς τοῦ ναοῦ εἰς τοὺς πιστοὺς ὑπὸ<sup>τοῦ</sup>  
τῶν ιερέων.



13. Ο Ἐπιτάφιος τῆς Θεσσαλονίκης  
•Αριστούργημα τῆς Βυζαντινῆς τέχνης τοῦ 14ου αἰώνος  
( Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

## 11. Η ΙΕΡΑΤΙΚΗ ΣΤΟΛΗ

‘Η ίδιαιτέρα στολὴ τῶν κληρικῶν κατὰ τὴν λατρείαν εἶναι ἀναποσπάστως συνδεδεμένη μετὰ τοῦ ἱερατικοῦ ὑπουργήματος. ‘Η στολὴ αὕτη ὡς πρὸς τὸ σχῆμα δὲν διέφερε τῆς συνήθους καθιερωμένης στολῆς. Ἀνομοιότητα πρὸς τὰ ἐνδύματα τῆς καθημερινῆς χρήσεως τοῦ λαοῦ παρουσιάζει ἡ ἱερατικὴ ἀμφίσησις μετὰ τὸν Τ' αἰῶνα, ὁφειλομένη εἰς τὸ γεγονός, ὅτι ἡ σημειωθεῖσα τότε ἐπιδρομὴ τῶν λαῶν συνετέλεσεν εἰς τὴν ἐπικράτησιν νέων ἡθῶν καὶ εἰς τὴν μεταβολὴν τῆς μέχρι τότε ἐπικρατούσης ἐνδυμασίας, ἐνῷ ἡ Ἐκκλησία διετήρησεν ἀμετάβλητον τὸ εἰσαχθὲν εἰς τὴν λατρείαν αὐτῆς ἐνδυμα. Τοιουτοτρόπως περιῆλθον εἰς χρῆσιν ίδιαίτεραι μορφαὶ ἐνδυμάτων, τὰ ὅποια ἀπὸ χρώματος λευκοῦ κατ’ ἀρχὰς βαθμηδὸν προσέλαβον διαφόρους ἄλλους χρωματισμοὺς καὶ διακρίνονται εἰς τρία εἰδη, εἰς τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου ( στιχάριον, δράριον, καὶ ἐπι-

μάνικα), τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου (στιχάριον, ἐπιμάνικα, ἐπιτραχήλιον, ζώνη καὶ φαιλόνιον) καὶ τὰ ἄμφια τοῦ ἐπισκόπου (στιχάρια, ἐπιμάνικα, ζώνη, ἐπιγονάτιον, σάκκος καὶ ὡμοφόριον).

I. Τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου: 1) Τὸ στιχάριον. Είναι χιτῶν ποδῆρης, χρώματος λευκοῦ, τὸ δόποιον ὡς πρῶτον ἄμφιον περιβάλλονται οἱ κληρικοὶ ὅλων τῶν βαθμῶν. Συμβολίζει τὴν λαμπρὰν πολιτείαν τοῦ Ἱερέως:

2) Τὸ ὄραριον. Είναι τὸ κύριον διακριτικὸν ἄμφιον τοῦ βαθμοῦ τοῦ διακόνου. Παράγεται δὲ ἡ λέξις ἐκ τοῦ λατινικοῦ (*os, oris*) καὶ ἀντιστοιχεῖ πρὸς τὸ προσόψιον. Συνίσταται ἐκ λωρίδος λευκῆς καὶ ἐπιμήκους καὶ φέρεται ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ ὥμου ἐμπρὸς καὶ ὁπίσω κρεμάμενον. Ἐκαλούντο μεταξὺ τῶν Λατίνων ὁράρια τὰ σουδάρια καὶ αἱ ταινίαι, διὰ τῶν ὅποιών ἐδένοντο αἱ πληγαὶ ἢ οἱ ὄφθαλμοὶ τῶν μελλόντων νὰ θανατωθοῦν. Τὸ ὁράριον αἰωρούμενον ἀπὸ τὸ ἔνα μέρος καὶ τὸ ἄλλο τοῦ φέροντος αὐτὸ δικοιάζει κατὰ τοὺς ὀλληγοριστάς, πρὸς πτέρυγας ἀγγελικὰς καὶ δηλοὶ τὴν μετὰ φόβου καὶ τρόμου τελουμένην ὑπὸ τῶν διακόνων ὑπηρεσίαν καὶ

3) Τὰ ἐπιμάνικα (ἐκ τῆς προθέσεως ἐπὶ καὶ τῆς λατινικῆς λέξεως *manus* = χείρ). Είναι εἶδος χειροκτίων, τὰ ὅποια ἀφήνουν ἀκάλυπτον ἐντελῶς τὴν κυρίως χεῖρα καὶ καλύπτον τὸ μετακάρπιον, χρησιμέουν δέ, διὰ νὰ περιβάλλουν ἡ ἐπενδύουν οἱ κληρικοὶ τὸ ἄκρον τῶν χειρίδων τοῦ στιχαρίου. Γίνεται χρῆσις τούτων ὑπὸ τῶν λειτουργῶν καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν. Συμβολίζουν δὲ τὰ ἐπιμάνικα τὰς χειροπέδας, διὰ τῶν ὅποιών ἔδεσαν τὰς χεῖρας τοῦ Κυρίου. «Οταν ὁ λειτουργὸς φορῇ τὸ ἐπιμάνικον τῆς δεξιᾶς χειρός, λέγει: «*H δεξιά σου, Κύριε, δεδόξασται ἐν Ισχύ...».*



14. Ὁράριον  
τοῦ 17ου αἰῶνος  
(Ἐκ τοῦ Μουσείου  
Μπενάκη)

"Οταν δὲ φορῇ τὸ ἀριστερόν, λέγει: « *Αἱ χεῖρές σου ἐποίησάν με καὶ ἔπλασάν με . . .* ».

## II. Τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου:

1) Τὸ στιχάριον,

2) Τὰ ἐπιμάγικα,

3) Τὸ ἐπιτραχήλιον (κοινῶς πετραχήλι). Τὸ ἄμφιον τοῦτο φέρουν ἀπὸ τοῦ τραχήλου οἱ πρεσβύτεροι ὡς ἄμφιον διακριτικὸν τοῦ βαθμοῦ των. Τὸ ἐπιτραχήλιον εἶναι ἡ ἴδια λωρίς τοῦ ὄραρίου,



15. 'Επιμάνικον μετά παραστάσεως ἀγγέλου τοῦ Εὐαγγελισμοῦ,  
τοῦ 16ου αἰῶνος  
('Εκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

φερομένη ὑπὸ τοῦ πρεσβυτέρου οὐχὶ καθ' ὃν τρόπον φέρεται ἡ λωρίς τοῦ διακόνου, ἀλλὰ πέριξ τοῦ τραχήλου τιθεμένη, ὥστε καὶ τὰ δύο ἄκρα αὐτῆς νὰ συνενοῦνται πρὸς τὰ ἐμπρός καὶ πρὸς τὰ κάτω. Συμβολίζει δὲ τὴν καταβαίνουσαν ἐπὶ τὸν ἵερα χάριν, ὅταν ὁ ἵερεὺς φέρῃ τοῦτο:

4) 'Η ζώνη. Δι' αὐτῆς ὁ ἵερεὺς περιβάλλει τὴν ὁσφύν αὐτοῦ, διὰ νὰ δίδῃ ἐλευθερίαν εἰς τὰς κινήσεις του. 'Επομένως ἔχει πρα-

κτικὸν σκοπόν. «Υπενθυμίζει δὲ ἡθικῶς τὸ «εἶναι (τὸν ἰερέα) ἐν πνευματικῇ διαγωγῇ διεξωσμένον». Κατὰ τὴν περίζωσιν λέγει δὲ ἴερεύς: «Ἐδὲ λογητὸς ὁ Θεός, ὁ περιζωνύων με δύναμιν καὶ ἔθετο ἄμωμον τὴν ὁδόν μου».

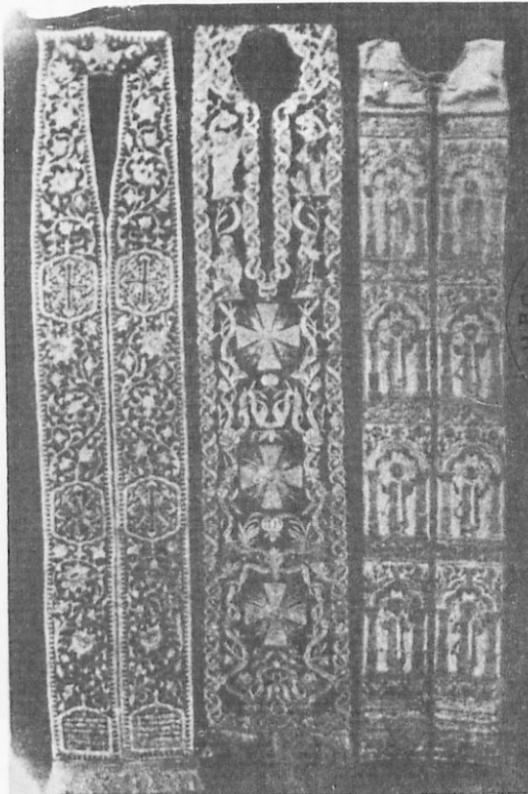
5) Τὸ φαῖλόνιον.

Εἶναι ἄμφιον ὅμοιάζον πρὸς μανδύαν, τὸ ὄπιον ρίπτεται ὑπεράνω τοῦ στιχαρίου καὶ τοῦ ἐπιτραχηλίου καὶ παρουσιάζεται ἐμπροσθεν μὲν βραχύτερον, ἐκτεινόμενον μέχρι σχεδὸν τῶν γονάτων, ὅπισθεν δὲ μακρύτερον. Εἰς τὴν λειτουργικὴν χρῆσιν εἰσίχθη ἐκ τῆς καθημερινῆς τοιαύτης. «Οταν πρόκειται ὁ ἵερουργῶν νὰ φορέσῃ τοῦτο, ἀπαγγέλλει τὸν στίχον: «Οἱ ἱερεῖς σον, Κύριε, ἐνδύσονται δικαιοσύνην καὶ οἱ ὄσιοί σου ἀγαλλιάσει ἀγαλλιάσονται...», καὶ

6) Τὸ ἐπιγονάτιον.

Εἶναι τετράγωνον ὑφασμα χρυσοκέντητον, τὸ ὄπιον κρέμαται ἀπὸ τῆς ζώνης καὶ πίπτει

ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ γόνατος εἰς σχῆμα ρόμβου. Τὸ ἄμφιον τοῦτο μέχρι τοῦ ιβ' αἰῶνος ἐφέρετο ὑπὸ μόνον τῶν ἀρχιερέων, ἔπειτα δὲ ἐπετράπη νὰ φέρουν τοῦτο καὶ οἱ κατέχοντες ἐκκλησιαστικὸν ἀξίωμα ἱερεῖς (ἀρχιμανδρῖται, οἰκονόμοι, πρωτοπρεσβύτεροι καὶ ἄλλοι). Τὸ ἐπιγονάτιον ἦτο κατ' ἀρχὰς ἀπλοῦν ἐκ λινοῦ ὑφάσματος, ἔξελι-



16. Ἐπιτραχήλια

(Ἐκ τοῦ Σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου)

χθέν βαθμηδὸν εἰς πολυτελὲς ἄμφιον. "Οταν φορῇ τοῦτο ὁ ἵερεὺς, ἀπαγγέλλει τὸν στίχον « Ηερίζωσαι τὴν ρομφαίαν σου ἐπὶ τὸν μηρόν σου, δυνατέ... ». Συμβολίζει δὲ τὸ ἐπιγονάτιον τὸ λέντιον, τὸ ὅποιον ἔχρησιμοποίησεν ὁ Κύριος κατὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον.



17. Φαιλόνιον χρυσοκέντητον τοῦ 1745

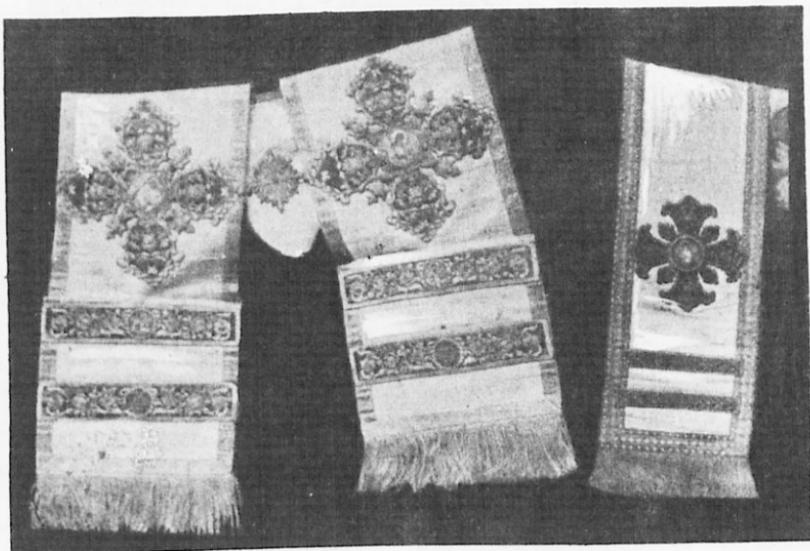
(Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

καιοσύνην, τὴν ὅποιαν πρέπει νὰ ἔχουν οἱ φέροντες αὐτό. Διὰ τοῦτο δὲ ἐπίσκοπος, ὅταν φορῇ αὐτό, λέγει : « Οἱ ἱερεῖς σου, Κύριε, ἐνδύσονται δικαιοσύνην.... ».

6) Τὸ ὡμοφόριον. Τὸ ἄμφιον τοῦτο ἀποτελεῖ διακριτικὸν γνώρισμα τοῦ ἀρχιερατικοῦ ἀξιώματος. Είναι ἄμφιον στενὸν καὶ ἐπίμηκες ἐκ λαμπροῦ ύφασματος κατεσκευασμένον, τὸ ὅποιον φορεῖ ὁ ἐπί-

σκοπος ἐπὶ τῶν ὥμων αὐτοῦ καὶ ἄνωθεν τοῦ σάκκου. Ὁμοφόρια εἰναι δύο εἰδῶν, τὸ μέγα καὶ τὸ μικρόν. Καὶ τὸ μὲν μέγα ὥμοφόριον, ριπτόμενον ἐπὶ τῶν ὥμων, ἀναδιπλοῦται πέριξ τοῦ τραχήλου κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε τὸ μὲν ἐν ἄκρον αὐτοῦ νὰ κρέμαται πρὸς τὰ ἐμπρός, τὸ δὲ ἄλλο πρὸς τὰ ὅπισω, τὸ δὲ μικρὸν ρίπτεται ἐπὶ τῶν ὥμων κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε ἀμφότερα τὰ ἄκρα αὐτοῦ νὰ πίπτουν πρὸς τὰ ἐμπρός.

‘Ο ἐπίσκοπος κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν φορεῖ καὶ τὰ δύο ὡ-



18. Ὁμοφόρια

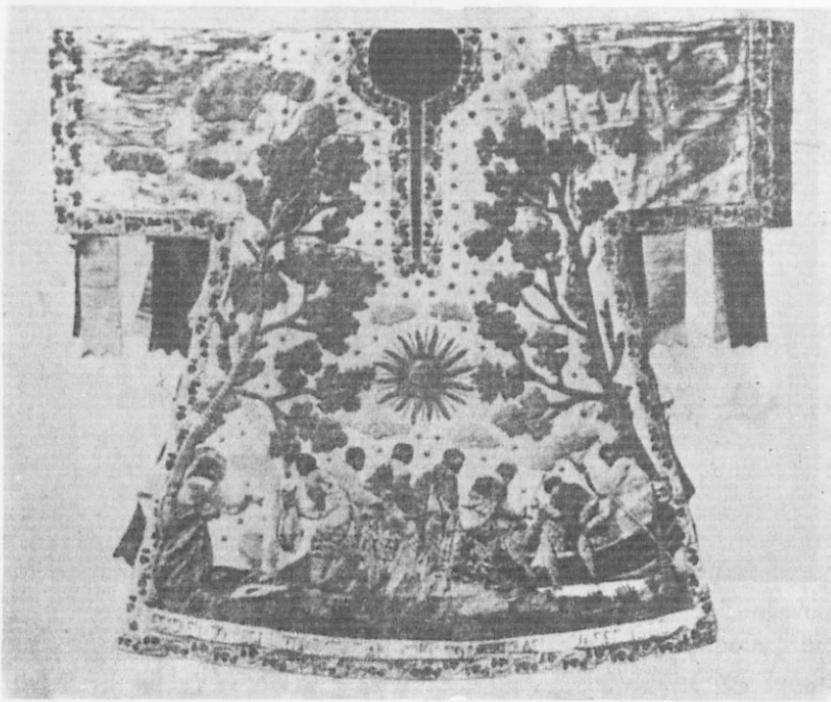
(Ἐκ τῶν σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου)

μοφόρια: τὸ μέγα, τὸ ὄποιον φέρει ἀπὸ τῆς δοξολογίας μέχρι τῶν ἀναγνωσμάτων καὶ τὸ ὄποιον ἀφαιρεῖ ὅταν πρόκειται ν’ ἀναγνωσθῇ τὸ Εὐαγγέλιον, εἰς ἔνδειξιν ταπεινώσεως, καὶ τὸ μικρόν, τὸ ὄποιον φέρει μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ Εὐαγγελίου καὶ μέχρι πέρατος τῆς θείας λειτουργίας, καθὼς καὶ εἰς τὰς ἄλλας ἱεροτελεστίας.

7) ‘Ο μανδύας. Είναι ἀμφιον πολυτελές καὶ ἐπίμηκες, τὸ ὄποιον περιδένεται πέριξ τοῦ λαιμοῦ τοῦ ἀρχιερέως καὶ κρατεῖται

δπισθεν παρὰ τοῦ διακόνου. Τὸ ἔνδυμα, αὐτό, τὸ ὅποιον φέρει διαφόρους συμβολικὰς παραστάσεις, φορεῖ ὁ ἀρχιερεὺς, ὅταν πρόκειται νὰ λειτουργήσῃ, πρὶν ἐνδυθῆ τὴν ἀρχιερατικὴν στολήν.

8) Ἡ μίτρα. Εἶναι τὸ ἐπίσημον κάλυμμα τῆς κεφαλῆς, τὸ ὑπὸ μορφὴν στέμματος φερόμενον ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων. Τὴν μίτραν κοσμεῖ κυκλικῶς διάδημα μὲ τὸν δικέφαλον ἀετὸν καὶ τοὺς Εὔαγ-



19. Πατριαρχικὸς σάκκος μετὰ παραστάσεων τοῦ θαύματος τῆς Τιβεριάδος  
(Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου)

γελιστάς, Σταυρὸς δὲ κεῖται εἰς τὴν κορυφὴν αὐτῆς. Ἡ μίτρα ἔγενι-  
κεύθη ως διακριτικὸν ἐπίσημον ὅλων τῶν ἀρχιερέων ἀπὸ τοῦ ιζ'  
αἰῶνος. Συμβολίζει αὕτη τὸν ἀκάνθινον στεφανον· καὶ

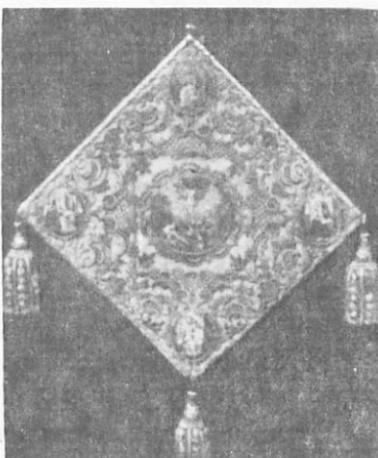
9) Ἡ ποιμαντικὴ ράβδος (κοινῶς πατερίτσα). Συνεχίζει  
αὕτη τὸ παλαιὸν δικανίκιον, τὸ ὅποιον ἔφερον οἱ ἀξιωματοῦχοι εἰς

τὴν Κωνσταντινούπολιν. Φέρει εἰς τὰ ἄκρα δύο ὅφεις περιπεπλεγμένους, εἰς τὸ μέσον δὲ αὐτῶν μικρὸν Σταυρόν. Καὶ οἱ μὲν δύο ὅφεις εἰκονίζουν τοὺς ἔχθροὺς τῆς Ἑκκλησίας, ὁ δὲ Σταυρὸς τὴν δύναμιν, τὴν δόποιαν ὅφείλει νὰ ἔχῃ ὁ φέρων τοῦτο εἰς τὸν κατὰ τῶν ἔχθρῶν τούτων ἀγῶνα, ώς καλὸς ποιμήν.

**IV. Ἐξαρτήματα τῆς ἐπισκοπικῆς στολῆς:** 1) Ο Σταυρός. Οὗτος ἔξαρτᾶται ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ τοῦ ἐπισκόπου ἀνωθεν τοῦ ὠμοφορίου εἰς τὸ στῆθος δι' ἀλύσεως εἰς δήλωσιν τῆς αὐταπαρνήσεως



20. Μίτρα μετά τοῦ Πατριαρχικοῦ ἑμβλήματος τοῦ δικεφάλου ἀετοῦ  
( Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου )



21. Χρυσοκέντητον ἐπιγονάτιον  
( Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου )

τοῦ φέροντος αὐτό. Διὰ τοῦτο, ὅταν φορῇ αὐτόν, λέγει : «*Εἴ τις θέλει δπίσω μον ἐλθεῖν, ἀπαρηγσάσθω ἑαυτόν...*»· καὶ

2) Τὸ ἐγκόλπιον. Εἶναι μικρὰ εἰκὼν τοῦ Σωτῆρος ἐκ καθαροῦ ἀργύρου, σχήματος ὡοειδοῦς, ἡ ὅποια ἔξαρτᾶται ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ εἰς τὸ στῆθος δι' ἀλύσεως χρυσῆς, εἰς δήλωσιν τῆς καθαρᾶς καρδίας καὶ εὐθύτητος τοῦ λειτουργοῦ. Διὰ τοῦτο, ὅταν φορῇ αὐτό, λέγει : «*Καρδίαν καθαρὰν κτίσον ἐν ἐμοὶ ὁ Θεός...*». Τὸ ἐγκόλπιον φέρεται ὅχι μόνον κατὰ τὰς Ἱερὰς τελετάς, ἀλλὰ καὶ ἐκτὸς τούτων.

## 12. ΤΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΑ ΒΙΒΛΙΑ

Λειτουργικὰ βιβλία καλοῦνται τὰ βιβλία, τὰ ὅποια περιέχουν τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ πᾶσαν ἐκκλησιαστικὴν ἀκολουθίαν. Ἀπὸ τῶν βιβλίων αὐτῶν οἱ ἐκκλησιαστικοὶ λειτουργοί, οἱ ψάλται καὶ οἱ ἀναγνῶσται ἐκφωνοῦν, ψάλλουν καὶ ἀναγινώσκουν τὰς εὔχας, τοὺς ὕμνους καὶ τὰ ἀναγνώσματα.

‘Ο κατάλογος τῶν λειτουργικῶν βιβλίων, ὁ ὅποιος ἥρχισε νὰ καταρτίζεται πολὺ ἐνωρὶς εἰς τὴν Ἐκκλησίαν, πλουτιζόμενος βαθμηδὸν περιλαμβάνει σήμερον εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν τὰ ἔκτης βιβλία:

1) Τὸ Τυπικόν. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὴν τάξιν, κατὰ τὴν ὅποιαν πρέπει νὰ τελοῦνται αἱ Ἱεραὶ ἀκολουθίαι κατὰ τὰς διαφόρους ἔορδάς.

2) Ἡ θεία Λειτουργία. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὰς θείας Λειτουργίας Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, Βασιλείου τοῦ Μεγάλου καὶ τὴν τῶν Προηγιασμένων, ἐπὶ πλέον δὲ τὴν ἀκολουθίαν τοῦ μικροῦ καὶ μεγάλου ἀγιασμοῦ.

3) Τὸ Εὐχολόγιον. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὰς ἐν χρήσει Λειτουργίας, τὴν διάταξιν καὶ τὰς εὔχας τοῦ ἑσπερινοῦ, τοῦ ὄρθρου, τοῦ ἀγιασμοῦ, τὰς ἀκολουθίας τῶν λοιπῶν μυστηρίων καὶ ὅλας διαφόρους εὔχας. Ἐχομεν μέγα καὶ μικρὸν Εὐχολόγιον. Καὶ τὸ μὲν μέγα περιέχει ὅλας τὰς ἀνωτέρω ἀκολουθίας, τὸ δὲ μικρὸν διαλαμβάνει μόνον τὰ ἀπολύτως καθ' ἐκάστην χρήσιμα εἰς τὸν λειτουργὸν τῆς Ἐκκλησίας, καλεῖται δε καὶ Ἀγιασματάριον.

4) Τὸ Αρχιερατικόν. Τοῦτο χρησιμοποιεῖται ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων.

5) Τὸ Εὐαγγέλιον καὶ ὁ Ἀπόστολος. Ἡτοι βιβλία περιέχοντα τὰς ἀναγινωσκομένας περικοπὰς κατὰ τὰς Κυριακὰς καὶ ἑορτὰς ἐκ τῶν Εὐαγγελίων, τῶν Πράξεων καὶ τῶν ἐπιστολῶν τῶν Ἀποστόλων.

6) Τὸ Ψαλτήριον. Τὸ βιβλίον αὐτό, τὸ ὅποιον εἶναι εἰς μεγίστην χρῆσιν κατὰ τὰς Ἱερὰς ἀκολουθίας, περιέχει τοὺς ψαλμοὺς τοῦ προφητάνακτος Δαβὶδ.

7) Τὸ Ὁρολόγιον. Εἶναι βοηθητικὸν βιβλίον, τὸ ὅποιον περιέχει τὴν ἀκολουθίαν τοῦ μεσονυκτικοῦ, τοῦ ὄρθρου, τοῦ ἑσπερινοῦ,

τοῦ ἀποδείπνου, τῶν Χαιρετισμῶν τῆς Θεοτόκου, συγχρόνως δὲ καὶ μηνολόγιον μετὰ τῶν ἀπολυτικίων καὶ κοντακίων τῶν διαφόρων ἑορτῶν.

8) Τὰ Μηναῖα. Τὰ βιβλία αὐτά εἶναι δώδεκα καὶ περιέχουν τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὄρθρους τῶν ἀκινήτων ἑορτῶν, καθὼς καὶ τοὺς βίους τῶν ἑορταζομένων εἰς ἑκάστην ἡμέραν ἀγίων.

9) Ἡ Παρακλητική. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὄρθρους μιᾶς ἑκάστης τῶν ἡμερῶν τῆς ἑβδομάδος κατὰ τοὺς ὅκτω ἥχους (τρόπους) τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς καὶ διαφόρους παρακλητικούς κανόνας (ώς π.χ. πρὸς τοὺς ἀρχαγγέλους κ.λ.π.). Τῆς Παρακλητικῆς τὰ τροπάρια ἑκάστης ἑβδομάδος, τὰ ψαλλόμενα εἰς διαφόρους ἥχους, ἀποτελοῦν καὶ ἴδιαίτερον βιβλίον, τὴν Ὁκτώην.

10) Τὸ Τριῳδιόν. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὄρθρους τῶν ἑορτῶν τῶν ἀπὸ τῆς Κυριακῆς τοῦ Τελώνου καὶ Φαρισαίου μέχρι τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, καὶ

11) Τὸ Πεντηκοστάριόν. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὄρθρους τῶν κινητῶν ἑορτῶν, τῶν ἀπὸ τοῦ Πάσχα μέχρι τῆς Κυριακῆς τῶν ἀγίων Πάντων.



## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

### ΤΡΟΠΟΣ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

#### 13. ΑΙ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΑΙ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΝ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑΙ

(ΩΡΑΙ, ΕΣΗΕΡΙΝΟΣ, ΑΙΓΑΙΟΝΙΝΟΝ, ΜΕΣΟΝΥΚΤΙΚΟΝ, ΟΡΘΡΟΣ)

α) ΓΕΝΕΣΙΣ ΚΑΙ ΣΧΕΣΙΣ ΑΥΤΩΝ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΝ

Ἄποδιάρχαιοι τάτων χρόνων εἰς αὐτὴν τὴν Παλαιὰν Διαθήκην εἶχον καθιερωθῆ ὡρισμέναι ὥραι προσευχῆς, ἀργότερον δὲ καὶ αἱ ἀκολουθίαι αἱ ἀναγινωσκόμεναι κατὰ τὰς ὥρας ταύτας. Αἱ ὥραι αὗται ἦσαν κατ' ἀρχὰς μεταξὺ τῶν Ἰουδαίων τρεῖς (τρίτη = 6 π.μ., ἕκτη = 12 π.μ. καὶ ἐνάτη = 3 μ.μ.), κατὰ τὸν φαλμικὸν στίχον: « ἐσπέρας καὶ πρωὶ καὶ μεσημβρίας διηγίσομαι, ἀπαγγελῶ καὶ εἰσακούσεται τῆς φωνῆς μου » (ψαλμὸς νδ' 18). Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Δανιὴλ « καιρὸν τοεῖς τῆς ἡμέρας ἣν κάμπτων ἐπὶ τὰ γόνατα αὐτοῦ καὶ προσευχόμενος » (Δαν. σ' 10). Καθὼς δὲ δυνάμεθα νὰ συμπεράνωμεν καὶ ἔκ τῶν Πράξεων τῶν Ἀποστόλων (γ' 1), καὶ οἱ Ἀπόστολοι ἔξηκολούθουν νὰ τηροῦν τὰς ὥρας ταύτας τῆς προσευχῆς, παρ' αὐτῶν δὲ παρέλαβον αὐτὰς καὶ οἱ ἀρχαῖοι χριστιανοί. Πρὸς τούτους ἀπὸ τοῦ β' αἰῶνος ἥρχισαν νὰ δρίζωνται καὶ ἄλλαι ὥραι προσευχῆς, ἐπὶ δὲ τοῦ Μεγάλου Βασιλείου οἱ μοναχοὶ τῆς Καππαδοκίας εἶχον ὥρας προσευχῆς τὸν ὅρθον, τὰς ὥρας τρίτην, ἕκτην καὶ ἐνάτην καὶ τὸν ἐσπερινόν. Τοιουτοτρόπιας, διαμορφουμένης βαθμηδὸν κατὰ τρόπον ὅριστικὸν τῆς λατρείας, διεκρίθησαν ὥραι προσευχῆς αἱ πρώτῃ, τρίτῃ, ἕκτῃ, ἐνάτῃ, ὁ ἐσπερινός, τὸ ἀπόδειπνον, τὸ μεσονυκτικὸν καὶ ὁ ὅρθρος.

Αἱ ἀκολουθίαι αὗται θεωροῦνται κυρίως, ὡς προπαρασκευὴ διὰ τὴν θείαν λειτουργίαν, ἡ ὅποια ἀποτελεῖ τὸ κέντρον αὐτῶν, χαρακτη-

ρίζονται δὲ μετὰ τῆς θείας λειτουργίας, ὡς τακτικαί, ἐπειδὴ τελοῦνται καθ' ἑκάστην ἡμέραν καὶ πρὸς διάκρισιν τῶν ἔκτάτων ἀκολουθιῶν ( ὅπως εἶναι αἱ ἀκολουθίαι τῶν μυστηρίων καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἀκολουθίαι ), καὶ δημιουργοῦνται ἐκ τῶν ἀναγκῶν τῆς ἀτομικῆς ζωῆς τῶν πιστῶν.

### β) Ο ΕΣΠΕΡΙΝΟΣ

Ἐσπερινὸς καλεῖται ἡ ἀκολουθία ἡ τελουμένη κατὰ πᾶσαν ἐσπέραν. Αὕτη ἀναφέρεται εἰς τὴν ἑορτὴν τῆς ἐπομένης ἡμέρας. Ἡ ἀκολουθία τοῦ ἐσπερινοῦ ἐκκλησιαστικῶς θεωρεῖται ὡς ἡ πρώτη χρονικῶς νυχθμερινὴ ἀκολουθία, συμφώνως πρὸς τὴν παλαιὰν ἰουδαϊκὴν ἀντίληψιν, κατὰ τὴν ὅποιαν ἡ λῆξις τῆς μιᾶς ἡμέρας καὶ ἡ ἔναρξις τῆς ἄλλης συνέπιπτον κατὰ τὴν δύσιν τοῦ ἥλιου. Ὡς ἐκ τούτου καὶ τὰ ψαλλόμενα εἰς τὸν ἐσπερινὸν τροπάρια ἀναφέρονται πάντοτε εἰς τὴν ἑορτὴν τῆς ἐπομένης ἡμέρας. Ἀναλόγως δὲ τῆς σπουδαιότητος αὐτῆς ἔχομεν καὶ τὸν ἐσπερινὸν μικρὸν ἥ μέγαν. Καὶ μικρὸς μὲν ἐσπερινὸς καλεῖται ὁ συνήθης καὶ κατὰ τὰς καθημερινὰς ἀναγινωσκόμενος, μέγας δὲ ὁ τῶν Κυριακῶν καὶ ἐπισήμων ἑορτῶν. Ὁ μέγας ἐσπερινὸς συνάπτεται ἐνίοτε μετὰ τοῦ ὄρθρου τῆς ἐπομένης ἡμέρας, τοιούτοις ἀποτελεῖ τὴν λεγομένην «ἀγρυπνίαν» ἢ «ὅλον κτίαν» συνήθως κατὰ τὰς τελουμένας ἀγρυπνίας εἰς τὰς ιερὰς μονάς.

Ἀρχίζει δὲ ὁ ἐσπερινὸς διὰ τοῦ «Ἐνδογήτος ὁ Θεὸς ἡμῶν πάντοτε». Ἐπακολουθεῖ ἡ ἀνάγνωσις τοῦ προοιμιακοῦ, ἦτοι τοῦ 103 ψαλμοῦ, ὃ ὅποιος ἀρχίζει μὲ τὸ «Ἐνδόγει ἡ ψυχή μου τὸν Κύριον» καὶ ἀπαριθμεῖ τὰ ἔργα τῆς δημιουργίας, τὰ ὅποια ὁ Θεὸς ἐν σοφίᾳ ἐποίησε.

Μετὰ τὴν μεγάλην συναπτὴν ψάλλεται ὁ 140 ψαλμός: «Κύριε, ἐκέντραξα πρὸς Σέ, εἰσάκουσόν μον», ὁ λεγόμενος ἐπιλύχνιος, καὶ μετ' αὐτὸν ἄλλοι τρεῖς ψαλμοὶ ( 141, 129 καὶ 116 ). Εἰς τοὺς τελευταίους στίχους τῶν ψαλμῶν τούτων, οἱ ὅποιοι ψάλλονται ἐναλλάξ, ἐπισυνάπτονται ἔξι τροπάρια, τὰ καλούμενα στιχηρά. Μετὰ τὰ στιχηρὰ ἐπακολουθεῖ εἰς τὸν μέγαν ἐσπερινὸν ἡ μικρὰ εἰσοδος, ἐν συνεχείᾳ ὁ ἐπιλύχνιος ὑμνος: «Φῶς ἵλαρὸν ἀγίας δόξης ἀθανάτου Πατρός, οὐδανίου, ἀγίου μάκαρος, Ἰησοῦ Χριστέ...», περικοπαὶ ἀπὸ τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, ὅταν πρόκειται περὶ τοῦ ἐσπερινοῦ τῶν ἐπισήμων ἑορτῶν, ἡ ἐκτενής, τὸ «Καταξίωσον, Κύριε, ἐν τῇ ἐσπέρᾳ ταύτη

ἀναμαρτίτους φυλαχθῆραι ἡμᾶς» καὶ τὰ ἀπόστιχα. Μετὰ τὰ ἀπόστιχα λέγεται ό ύμνος τοῦ Συμεών: «Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ φῆμά σου ἐν εἰρήνῃ» καὶ γίνεται ἡ ἀπόλυσις.

### γ) ΤΟ ΑΠΟΔΕΙΠΝΟΝ

‘Η ἀκολουθία αὕτη ἀναγινώσκεται εὐθὺς μετὰ τὸ δεῖπνον· διὰ τοῦτο καὶ ἔλαβε τὸ ὄνομα ἀπόδειπνον. ‘Υπάρχουν δὲ δύο εἴδη ἀπόδειπνων, τὸ μικρὸν καὶ τὸ μέγα. Τὸ μὲν μικρὸν ἀναγινώσκεται καθ’ ἑκάστην ἑσπέραν τοῦ ὅλου ἔτους, πλὴν τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς, τὸ δὲ μέγα κατὰ πᾶσαν ἑσπέραν τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς, ἐκτὸς τῶν Σαββάτων καὶ τῶν Κυριακῶν αὐτῆς, καθὼς καὶ τῶν Παρασκευῶν αὐτῆς (κατὰ τὰς ὁποίας ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ Ἀκαθίστου) καὶ τῆς παραμονῆς τοῦ Μεγάλου Κανόνος, καὶ τῆς Μ. Τετάρτης, ὅτε καὶ πάλιν τελεῖται τὸ μικρὸν ἀπόδειπνον.

Καὶ τὸ μὲν μικρὸν ἀπόδειπνον ἀρχίζει διὰ τοῦ «Ἐνδογήτῳ ὁ Θεὸς ἡμῶν...». Ἐπακολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (50, 69 καὶ 142), ἡ μεγάλη δοξολογία, τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως, τὸ «Ἄξιόν ἐστιν ὡς ἀληθῶς...», ἡ εὐχή: «Ο ἐν παντὶ καιρῷ...» καὶ τέλος δύο ἀλλαὶ ὡραῖαι εὐχαί, ἡ πρώτη μὲν πρὸς τὴν Θεοτόκον ἀρχομένη διὰ τῶν λέξεων: «Ἄσπιλε, ἀμόλυντε, ἄφθονε», ἡ δευτέρα δὲ πρὸς τὸν Σωτῆρα Χριστὸν ἀρχομένη διὰ τῶν λέξεων: «Καὶ δὸς ἡμῖν, Δέσποτα, πρὸς ὑπηρεσίαν...».

Τὸ δὲ μέγα ἀπόδειπνον περιέχει περισσοτέρους ψαλμούς.

### δ) ΤΟ ΜΕΣΟΝΥΚΤΙΚΟΝ

‘Η ἀκολουθία τοῦ μεσονυκτικοῦ ὡνομάσθη οὕτω ἀπὸ τῆς ὥρας, καθ’ ἣν τελεῖται συνήθως, ἢτοι περὶ τὸ μεσονύκτιον, καὶ είναι κυρίως ἀπαρχὴ τῶν καθ’ ἡμέραν προσευχῶν εἰς τὸν Θεόν. ‘Η ἀκολουθία τελεῖται κυρίως αὕτη εἰς τὰ μοναστήρια περὶ τὸ μεσονύκτιον.

‘Υπάρχουν τρία εἴδη μεσονυκτικῶν· τὸ καθ’ ἡμέραν, τὸ τοῦ Σαββάτου καὶ τὸ τῶν Κυριακῶν μὲ μικρὰν διαφορὰν εἰς τὴν ἀκολουθίαν.

Καλοῦνται ὡραι αἱ ἀκόλουθιαι αἱ ἀναγινωσκόμεναι κατὰ τὰς ἀντι-  
στοίχους ὥρας τῆς ἡμέρας τοῦ ἐβραϊκοῦ ὠρολογίου εἰς τὰς μονὰς ( ἡ  
πρώτη, σύμφωνα πρὸς τὸν παρ' ἡμῖν ὑπολογισμόν, τὴν 7 π.μ., ἡ  
τρίτη τὴν 9 π.μ., ἡ ἕκτη τὴν 12 μεσημβρινὴν καὶ ἡ ἐνάτη τὴν 3 μ.μ.),  
ὅπου βραδύτερον συνήπτετο ἡ τρίτη ὥρα μετὰ τῆς ἕκτης, κληθεῖσα  
τριθέκτη.

Εἰς δὲ τὰς πόλεις ὅλαι μὲν αἱ ὥραι ἀναγινώσκονται συνήθως μόνον  
τὴν Μεγάλην Τεσσαρακοστὴν τὴν πρωίαν κατὰ τὴν Προηγιασμέ-  
νην λειτουργίαν, ἡ δὲ ἐνάτη πάντοτε συνδεδεμένη μετὰ τοῦ ἑσπερινοῦ.  
Αἱ ὥραι τῆς παραμονῆς τῶν Χριστουγέννων καὶ τῶν Θεοφανείων,  
καθὼς καὶ τῆς Μεγάλης Παρασκευῆς λέγονται μεγάλαι ὥραι,  
διότι εἶναι ἔκτενέστεραι ἀπὸ τὰς ἄλλας.

‘Η πρώτη ὥρα. ‘Η ἀκόλουθια αὕτη ἐπισυνάπτεται μετὰ τοῦ  
ὅρθρου. ’Αρχίζει δὲ διὰ τοῦ « Δεῦτε προσκυνήσωμεν ». ’Ακολουθοῦν  
τρεῖς κατάλληλοι εἰς τὴν πρωινὴν προσευχὴν ψαλμοὶ ( 5, 89 καὶ 100 ),  
τὸ ἀπολυτίκιον τῆς ἡμέρας καὶ τὸ θεοτοκίον τῆς ὥρας: « Τί σὲ καλέσω-  
μεν, ὃ περιτιθεμένη ; ». ’Επισφραγίζει δὲ αὐτὴν ἡ ἀκόλουθος εὐχὴ :  
« Χριστέ, τὸ φᾶς τὸ ἀληθινόν, τὸ φωτίζον καὶ ἀγιάζον πάντα ἀνθρω-  
πον ἐρχόμενον εἰς τὸν κόσμον, σημειωθῆτω ἐφ' ἡμῖν τὸ φᾶς τοῦ προσώ-  
που σου, ἵνα ἐν αὐτῷ ὁφάμεθα φᾶς τὸ ἀπρόσιτον καὶ κατεύθυνον  
τὰ διαβήματα ἡμῶν πρὸς ἐργασίαν τῶν ἐντολῶν σου· πρεσβείας τῆς  
παραχράντου σου μητρὸς καὶ πάρτων σου τῶν ἁγίων. ’Αμήν ».

‘Η τρίτη ὥρα. ‘Η ἀκόλουθια αὕτη ἀναγινώσκεται πρὸ τῆς θείας  
λειτουργίας. ’Αρχίζει δὲ διὰ τοῦ « Βασιλεῦ Οὐρανίε... ». ’Ακολουθοῦν  
τρεῖς ψαλμοὶ ( 16, 24 καὶ 50 ) καὶ τὸ τροπάριον: « Κύριε, δ τὸ πανάγιόν  
σου Πρενύμα ἐν τῇ τρίτῃ ὥρᾳ τοῖς Ἀποστόλοις σου κατατέμφας τοῦτο,  
ἀγαθέ, μὴ ἀτανέληγε ἀφ' ἡμῶν, ἀλλ' ἐγκαίνισον ἡμῖν τοῖς δεομένοις  
σου », ἐκ τοῦ ὅποιου καταφαίνεται καὶ ἡ σημασία τῆς κατὰ τὴν ὥραν  
ταύτην προσευχῆς.

‘Η ἕκτη ὥρα. ‘Η ἀκόλουθια αὕτη συνάπτεται μετὰ τῆς τρίτης  
( τριθέκτη ). ’Αρχίζει δὲ διὰ τοῦ « Δεῦτε προσκυνήσωμεν... ». ’Ακολου-  
θοῦν τρεῖς ψαλμοὶ ( 53, 54 καὶ 90 ) καὶ τὸ τροπάριον : « Ο ἐν ἕκτῃ  
ἡμέρᾳ καὶ ὥρᾳ τῷ Σταυρῷ προσηλώσας, τὴν ἐν τῷ παραδείσῳ τολμη-  
θεῖσαν τῷ Ἄδαμ ἀμαρτίαν καὶ τῶν πταισμάτων ἡμῶν τὸ χειρόγρα-

γον διάρρηξον, Χριστὲ ὁ Θεός, καὶ σῶσον ἡμᾶς», ἐκ τοῦ ὅποίου καὶ ἔχηγεῖται διατὶ διετάχθη ἡ ἀκολουθία αὕτη.

‘Ἡ ἐν ἀτῃ ὥρᾳ. ‘Ἡ ἀκολουθία αὕτη ἀναγινωσκομένη πρὸ τοῦ ἐσπερινοῦ ἀρχίζει διὰ τοῦ «Ἐύλογητὸς ὁ Θεός». Ἀκολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (83, 84 καὶ 85) καὶ ψάλλονται τροπάρια, τὰ ὅποια μνημονεύουν τὸν λαβόντα χώραν κατὰ τὴν ὥραν ταύτην τῆς ἡμέρας σταυρικὸν θάνατον τοῦ Κυρίου. Τὴν ἐνάτην ὥραν ἐπισφραγίζει ἡ εὐχὴ τοῦ Μεγάλου Βασιλείου: «Δέσποτα Κύριε Ἰησοῦ Χριστέ, ὁ Θεός ἡμῶν, ὁ μακροθυμήσας ἐπὶ τοῖς ἡμῖν πλημμελήμασι καὶ ἄχρι τῆς παρούσης ὥρας ἀγαγὼν ἡμᾶς, ἐν ᾧ ἐπὶ τοῦ ζωοποιοῦ ξύλου κρεμάμενος, τῷ εὐγνωμονι ληστῇ τὴν εἰς τὸν παράδεισον ὁδοποιήσας εἰσόδον, καὶ θανάτῳ τὸν θάνατον ἀλεσας, ἵλασθητι ἡμῖν τοῖς ἀμαρτωλοῖς καὶ ἀναξίοις δούλοις σου».

### σ) Ο ΟΡΘΡΟΣ

‘Ορθρος καλεῖται ἡ ἀκολουθία ἡ τελουμένη κυρίως κατὰ τὴν ὥραν τοῦ ὅρθρου (τὰ χαράματα, πρὸ τῆς ἀνατολῆς τοῦ ἡλίου), πρὸς τὴν ὅποιαν ἐπισυνάπτεται κατὰ τὰς Κυριακάς καὶ ἑορτὰς ἡ θεία λειτουργία. Διακρίνομεν δὲ εἰς τὸν ὅρθρον τρία κύρια μέρη:

α) Τὸ προοίμιον. Εἰς αὐτὸ μετὰ τὸ «Ἄδεια τῇ ἀγίᾳ καὶ ὅμοονσίᾳ τριάδι...» ἀναγινώσκεται ὁ ἔξαψαλμος καὶ ψάλλονται τὰ καθισματα καὶ τὰ εὐλογητάρια μετὰ τῶν ἀναβαθμῶν, τροπάρια, τὰ ὅποια ἀντικατέστησαν χάριν συντομίας ψαλμούς ἐκ τοῦ Ψαλτηρίου (τὰ καθίσματα, τὸν ἄμωμον, τὸν πολυέλαιον, τοὺς ἀναβαθμούς), οἱ ὅποιοι συνήθως παραλείπονται.

β) Τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ Εὐαγγελίου, τὸ ὅποιον κατὰ μὲν τὰς Κυριακάς, καλούμενον ἐωθινόν, ἀποτελεῖται ἐκ περικοπῆς, ἡ ὅποια ἔξιστορει τὰ κατὰ τὴν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου, κατὰ δὲ τὰς ἑορτὰς μὲ περιεχόμενον σχετικὸν μὲ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἑορτῆς. Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν ψάλλεται ἡ ἀναγινώσκεται ὁ 50 ψαλμὸς καὶ περιφέρεται τὸ Εὐργέλιον κατὰ τὰς Κυριακάς, ἵνα ἀσπασθοῦν οἱ πιστοὶ τὸν εἰκονιζόμενον ἐπ’ αὐτοῦ ἀναστάντα Κύριον· καὶ

γ) Τὸ μέρος τοῦ ὅρθρου, τὸ ὅποιον ἀποτελεῖται ἐκ τοῦ κανόνος τῶν αἰνῶν καὶ τῆς δοξολογίας. Τὴν δοξολογίαν ἀκολουθεῖ ἡ ἀπόλυτης, τὴν ὅποιαν ὁ Ἱερεὺς κατὰ τὰς ἑορτὰς καὶ Κυριακάς ἀναγινώσκει κατ’ ἴδιαν ἐντὸς τοῦ ἀγίου Βήματος.

## 14. Η ΘΕΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

### α) ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΘΕΙΑΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΓΕΝΙΚΩΣ

**Χαρακτηρισμὸς τῆς θείας λειτουργίας.** Ἡ θεία λειτουργία εἶναι ἡ σπουδαιοτέρα ὅλων τῶν θρησκευτικῶν τελετῶν, ἡ τελετὴ τῶν τελετῶν. Αὕτη εἶναι πρῶτον ἡ μοναδικὴ ἐπὶ γῆς ἀναμνηστικὴ τελετὴ, διότι τελεῖται κατ' αὐτὴν τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ ὅποιον ἀναπαριστᾶ τὸν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ ἀπολυτρωτικὸν θάνατον τοῦ Κυρίου, διὰ τοῦ ὅποιου οἱ πιστεύοντες εύρισκουν τὴν σωτηρίαν.

Ἡ θεία λειτουργία δεύτερον εἶναι θυσία. Διότι παρίσταται ἀοράτως εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν αὐτὸς ὁ Χριστὸς διὰ τοῦ προσφερομένου ἄρτου καὶ οἴνου καὶ τῇ ἐπενεργείᾳ τοῦ ἀγίου Πνεύματος μεταβαλλομένου εἰς αὐτὸ τοῦτο τὸ σῶμα καὶ τὸ αἷμα τοῦ Κυρίου, τὸ θυσιασθὲν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ τοῦ Γολγοθᾶ.

Ἡ θεία λειτουργία τέλος εἶναι μυστικὴ ἔνωσις, διότι μᾶς ἐνώνει μὲ τὸν Χριστὸν καὶ μᾶς καθιστᾶ μετόχους ὅλων τῶν ἀγαθῶν, τὰ ὅποια πηγάζουν ἀπὸ τὴν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ τοῦ Γολγοθᾶ ἀπολυτρωτικὴν θυσίαν τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

**Αἱ ἐν χρήσει λειτουργίαι.** Αἱ ὑπάρχουσαι εἰς τὴν Ὀρθόδοξον Ἀνατολικὴν Ἔκκλησίαν λειτουργίαι, καθὼς εἴπομεν καὶ ἀλλαχοῦ, εἶναι αἱ ἔξης :

α) Ἡ λειτουργία τοῦ ἀγίου Ἰακώβου, ἡ μακροτάτη πασῶν, τελουμένη συνήθως εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα τὴν 23 Ὁκτωβρίου, κατὰ τὴν ὅποιαν τελεῖται ἡ μνήμη τοῦ Ἰακώβου,

β) Ἡ λειτουργία τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, συντομωτέρα τῆς τοῦ Ἰακώβου, τελουμένη δεκάκις τοῦ ἔτους (κατὰ τὰς Κυριακὰς τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς, πλὴν τῆς τῶν Βαΐων, τὴν Μεγάλην Πέμπτην καὶ τὸ Μέγα Σάββατον, καθὼς καὶ τὴν παραμονὴν τῶν Χριστουγένων καὶ Θεοφανείων καὶ τὴν ἑορτὴν τοῦ ἀγίου Βασιλείου),

γ) Ἡ λειτουργία τοῦ Χρυσοστόμου, συντομωτέρα καὶ τῆς τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, ἡ συνηθεστάτη πασῶν τῶν λειτουργιῶν, καὶ

δ) Ἡ τῶν Προηγιασμένων δώρων, ἡ συντομωτέρα ὅλων, τελουμένη ἑκάστην Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν τῆς Μεγάλης Τεσσα-

ρακοστῆς καὶ τὴν Δευτέραν, Τρίτην, καὶ Τετάρτην τῆς Μεγάλης Ἐβδομάδος.

**Τὰ μέρη τῆς θείας λειτουργίας.** Ἡ θεία λειτουργία, ἔξεταζομένη κατὰ τὸ μόνιμόν της περιεχόμενον, ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν μερῶν: τῆς προσκομιδῆς, τῆς λειτουργίας τῶν κατηχουμένων καὶ τῆς λειτουργίας τῶν πιστῶν.

Καὶ ἡ μὲν προσκομιδὴ συνίσταται εἰς τὴν προετοιμασίαν τῶν τιμίων δώρων, τὰ ὅποια θὰ χρησιμοποιηθοῦν κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας. Ἡ τελετὴ αὕτη ἐγίνετο παλαιότερον κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν, τὴν ὥραν κατὰ τὴν ὅποιαν ἐψάλλετο ὁ Χερουβικὸς ὅμνος. Βραδύτερον ὅμως, χάριν εὐκολίας, ἐπεκράτησε νὰ τελῆται τὴν ὥραν, κατὰ τὴν ὅποιαν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ ὅρθρου. Ἡ δὲ λειτουργία τῶν κατηχουμένων εἶναι τὸ μέρος ἐκείνο τῆς θείας λειτουργίας, κατὰ τὸ ὅποιον δὲν ἔχει ἀρχίσει ἀκόμη τὸ μυστήριον, ἀλλὰ προπαρασκευάζονται οἱ παριστάμενοι διὰ προσευχῶν καὶ ὑμνων καὶ ἀναγνωσμάτων ἐκ τῆς Ἁγίας Γραφῆς πρὸς τὸ μυστήριον· ἐπειδὴ δὲ παλαιότερον ἐπετρέπετο νὰ παρευρίσκωνται κατὰ τὸ μέρος τοῦτο οἱ κατηχούμενοι, διὰ τοῦτο καὶ ὀνομάζεται λειτουργία τῶν κατηχουμένων. Ἡ δὲ λειτουργία τῶν πιστῶν εἶναι τὸ μέρος ἐκείνο, εἰς τὸ ὅποιον τελεῖται τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, ἐν συνεχείᾳ τοῦ ὅποιου λαμβάνει χώραν ἡ μετάληψις ὑπὸ τῶν πιστῶν· ἐπειδὴ δὲ ἀπεκλείοντο ἀπὸ τοῦτο τὸ μέρος οἱ ἀβάπτιστοι καὶ μόνον οἱ πιστοὶ παρίσταντο, διὰ τοῦτο καὶ ὠνομάσθη λειτουργία τῶν πιστῶν.

Ἐκ τῆς ἀνωτέρω διαρθρώσεως τῆς θείας λειτουργίας καταφαίνεται, δtti προχωρεῖ αὕτη κατὰ τρόπον κλιμακωτὸν ἀπὸ τὰ ὄλιγώτερον σπουδαῖα πρὸς τὰ σπουδαιότερα, ἀπὸ τὰ γνωστότερα καὶ συνηθέστερα πρὸς τὰ ὑψηλότερα καὶ μυστηριώδη, μέχρι ὅτου μᾶς ἐνώσῃ μὲ αὐτὸν τὸν Κύριον διὰ τῆς θείας κοινωνίας.

### β) Η ΠΡΟΣΚΟΜΙΔΗ

**I. Ἡ προπαρασκευὴ τῶν λειτουργῶν.** Ὁ ἵερεὺς καὶ ὁ διάκονος, ἀφοῦ προετοιμασθοῦν διὰ καταλλήλου προσευχῆς (*Ἐβλογητέσ δ Θεός ἡμῶν πάντοτε...* *Βασιλεῦ οὐρανίε...*) ἔμπροσθεν τῆς ὥραίας Πύλης, ἀσπάζονται ἀκολούθως τὰς ἁγίας εἰκόνας λέγοντες συγχρόνως τὰ ὠρισμένα δι' ἐκάστην τροπάρια. Μετὰ τοῦτο κλίνουν τὴν κεφαλὴν καὶ

λέγει ὁ ἵερεὺς μυστικῶς τὴν ἀκόλουθον εὐχήν: «Κύριε, ἐξαπόστειλον τὴν χεῖρά σου ἐξ ὕψους κατοικητῷον σου καὶ ἐνίσχυσόν με εἰς τὴν πορειμένην διακονίαν σου· ἵνα ἀκαταχρίτως παραστὰς τῷ φοβερῷ σου βίβατι τὴν ἀναιματον ἴερον ργίαν ἐπιτελέσω».

Μετὰ τὴν προσευχὴν αὐτὴν εἰσέρχονται ὁ ἵερεὺς καὶ ὁ διάκονος εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα, ὅπου ἐνδύονται τὰ ἱερὰ αὐτῶν ἄμφια. Τοιουτορόπιως δὲ ἐνδεδυμένοι προσέρχονται εἰς τὸ χωνευτήριον καὶ νίπτουν τὰς χεῖράς των. Ἡ νίψις αὕτη τῶν χειρῶν συμβολίζει τὴν ψυχικὴν καθαρότητα ἀπὸ πάσης ἀμαρτίας, ἡ ὁποία πρέπει νὰ δικακρίνῃ πάντοτε τοὺς λειτουργούς τῶν θείων μυστηρίων.

Διὰ τῆς νίψεως τῶν χειρῶν τελειώνει ἡ προπαρασκευὴ τῶν λειτουργῶν διὰ τὴν τελετὴν τῆς προσκομιδῆς καὶ τῆς λειτουργίας.

**II. Τὰ κατὰ τὴν τελετὴν τῆς προσκομιδῆς.** Μετὰ τὴν ἀνωτέρω προπαρασκευὴν ὁ ἵερεὺς ἔρχεται εἰς τὴν πρόθεσιν, λαμβάνει εἰς τὰς χεῖράς του τὸν προσφερόμενον ἄρτον, ὁ ὅποιος λέγεται προσφορὰ καὶ ἔχαγει ἀπὸ τὸ κέντρον, ἐκεῖ ὅπου ὑπάρχει ὁ τύπος τῆς σφραγίδος ΙΣ. ΧΡ. ΝΙΚΑ, ἐνα τετράγωνον τεμάχιον ὅρτου, τὸ ὅποιον λέγεται Ἀμνός, ἐπειδὴ συμβολίζει αὐτὸν τὸν Χριστόν, ὁ ὅποιος παρομοιάζεται μὲ ἀμνόν, ἐνῷ συγχρόνως λέγει τοὺς λόγους τοῦ προφήτου Ἡσαΐου, διὰ τῶν ὅποιών προλέγεται ὁ ἑκούσιος θάνατος τοῦ Κυρίου, ἦτοι : «Ως πρόβατον ἐπὶ σφαγὴν ἥκθη καὶ ὡς ἀμνὸς ἀφωρος ἐναρτίον τοῦ κείροντος αὐτόν, οὐκ ἀρούγει τὸ στόμα αὐτοῦ...» Τὸ τεμάχιον αὐτό, τὸ ὅποιον πρόκειται νὰ μεταβληθῇ εἰς σῶμα Χριστοῦ, τοποθετεῖται ἐντὸς τοῦ Δισκαρίου. Ἐπειτα κεντᾶ διὰ τῆς λόγχης τὸν Ἀμνὸν ἀπαγγέλλων τὸ χωρίον : «εἰς τῶν στρατιωτῶν λόγχην αὐτοῦ τὴν πλευρὰν ἔνυξε καὶ εὐθέως ἐξῆλθεν αἷμα καὶ ὅδωρ» καὶ τότε χύνει οἶνον καὶ ὅδωρ ἐντὸς τοῦ ἄγιου Ποτηρίου. Μετὰ τοῦτο ἔχαγει ὁ ἵερεὺς μίαν μερίδα ἐκ τῆς αὐτῆς ἡ ἄλλης προσφορᾶς εἰς τιμὴν τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου, τὴν ὅποιαν τοποθετεῖ πρὸς τὰ δεξιὰ τοῦ Ἀμνοῦ, εἰς τὸ Δισκάριον, ἐνῷ συγχρόνως ἀπαγγέλλει τὸν ψαλμικὸν στίχον «Παρέστη ἡ Βασίλισσα ἐκ δεξιῶν σου, ἐν ἰματισμῷ διαχρύσω περιβεβλημένη, πεποικιλμένη» (ψαλμὸς μδ' 10). Κατόπιν ἔχαγει ἐννέα ἄλλας μερίδας ἐκ τῆς προσφορᾶς, τὰς ὅποιας τοποθετεῖ πρὸς τὰ ἀριστερὰ τοῦ Ἀμνοῦ εἰς τρεῖς σειρὰς ἀπὸ τρεῖς μερίδας δι' ἑκάστην σειράν. Αἱ μερίδες αὗται ἐκπροσωποῦν τοὺς ἀρχαγγέλους Μιχαὴλ καὶ Γαβριήλ, τὸν Ἰωάννην τὸν Πρόδρομον, τοὺς προφήτας, τοὺς Ἀποστόλους,

τούς μεγάλους πατέρας τῆς Ἐκκλησίας καὶ λοιποὺς ἀγίους. Ἡ εἰκὼν δέ, τὴν ὁποίαν ἐμφανίζουν αἱ μερίδες, εἶναι ἡ κάτωθι :



Ἄκολούθως τίθενται εἰς τὸ Δισκáριον ὑποκάτω τοῦ Ἀμνοῦ μερίδες ζώντων καὶ τεθνεώτων, ἔξαγόμεναι ἐκ τῆς προσφορᾶς, καθ' ὃν χρόνον ὁ Ἱερὺς ἀναγινώσκει εἰς τὴν πρόθεσιν τὰ ὄντα αὐτῶν, ἔξαιτούμενος ὑπὲρ αὐτῶν τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ τῶν ζώντων καὶ τῶν κεκοιμημένων.

Μετὰ τοῦτο ὁ Ἱερὺς, ἀφοῦ θέσῃ τὸν ἀστερίσκον ἐπάνω εἰς τὸ Δισκáριον καὶ εἴπῃ τὴν κατάλληλον εὔχήν, σκεπάζει τὸ Δισκáριον δι' ἐνὸς καλύμματος, δι' ἄλλου τὸ Ποτήριον, ὅμοῦ δὲ τὸ Δισκáριον μετὰ τοῦ Ποτηρίου διὰ τρίτου καλύμματος, τοῦ ἀέρος, λέγων δι' ἓν ἔκαστον τῶν ἐπιτιθεμένων καλυμμάτων κατάλληλον εὔχήν. Τέλος θυμιᾷ ὁ Ἱερὺς τὰ δῶρα αὐτὰ καὶ παρακαλεῖ τὸν Θεόν μὲ χαμηλὴν φωνὴν νὰ δεχθῇ τὴν πρόθεσιν ταύτην εἰς τὸ ὑπερουράνιον αὐτοῦ θυσιαστήριον.

### γ) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΚΑΤΗΧΟΥΜΕΝΩΝ

Ἡ λειτουργία τῶν κατηχουμένων ἀρχίζει διὰ τῆς ἐκφωνήσεως: «Ἐύλογημένη ἡ Βασιλεία τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υίου καὶ τοῦ ἀγίου Ηνεύματος», ἡ ὁποία εἶναι διοξολογία πρὸς τὸν ἐν τριάδι Θεόν καὶ καταλήγει μὲ τὰς εὐχὰς ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων. Διακρίνομεν δὲ εἰς αὐτὴν τὰ ἔξις κύρια σημεῖα: 1) τὴν μεγάλην συναπτὴν ἡ τὰ εἰρηνικά, 2) τὰ ἀντίφωνα, 3) τὴν μικρὰν εἰσοδον, 4) τὸν τρισάγιον ὕμνον, 5) τὰ ἀναγνώσματα καὶ 6) τὴν ἐκτενῆ ἰκεσίαν καὶ τὰς εὐχὰς ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων.

1) Ἡ μεγάλη συναπτὴ ἡ τὰ εἰρηνικά. Εἶναι αὕτη δέησις, εἰς τὴν ὁποίαν συνάπτονται πολλὰ αἰτήματα, ἀναφερόμενα εἰς διαφόρους ἀνάγκας ίδικάς μας καὶ τῶν συνανθρώπων μας, εἰς τὸ τέλος ἔκάστου τῶν ὁποίων ἐπαναλαμβάνεται ἡ προτροπή: «δεηθῶμεν» ( ὡς παρακαλέσωμεν τὸν Κύριον ). Προτρεπόμεθα δὲ νὰ παρακαλέσωμεν τὸν Κύριον ἐν εἰρήνῃ ( ἐν ἡρεμίᾳ δηλ. πνευματικῇ ) καὶ ὑπὲρ εἰρήνης ( γαλήνης δηλ. τῆς συνειδήσεως ).

Ἐκτὸς τῆς εἰρήνης, ὡς τοῦ πρώτου κατὰ σειρὰν καὶ πολυτιμοτάτου ἀγαθοῦ, τὴν ὁποίαν ζητοῦμεν εἰς τὴν μεγάλην συναπτήν μετὰ τοῦ διακόνου (ἐκ τοῦ ὅποιου ἀγαθοῦ αἱ δεήσεις αὔται καλοῦνται καὶ εἰρηνικά), παρακαλοῦμεν τὸν Θεόν καὶ δι' ἄλλα πράγματα ἐπίστης σπουδαῖα: διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ψυχῶν μας, διὰ τὴν εἰρήνην τοῦ κόσμου, διὰ τὴν σταθερότητα εἰς τὴν πίστιν τῶν ἀγίων τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησιῶν, διὰ τὴν ἔνωσιν ὅλων τῶν ἀνθρώπων εἰς ἓν κ.λ.π. Καὶ τελειώνει ἡ συναπτή μὲ τὴν προτροπήν τοῦ διακόνου, ὥπως στρέψουν οἱ πιστοὶ τὸν νοῦν καὶ ὅλων τῶν ἀγίων, διὰ τὰ μιμηθοῦν τὴν ἀρετήν των.

Τὴν μεγάλην συναπτήν διαδέχεται ἡ ἐκφώνησις τοῦ Ἱερέως: « "Οτι πρέπει σοι πᾶσα δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις..." » ὡς αἰτιολογία τῆς αἱ μυστικῆς εὐχῆς, τὴν ὁποίαν πρὸ τοῦ Βήματος ἀπαγγέλλει ὁ λειτουργός, οἱ δὲ πιστοὶ διὰ τῶν ψαλτῶν προσθέτουν τὸ « Ἀμὴν » ὡς κατακλεῖδα συμπροσευχόμενοι καὶ αὐτοὶ μετὰ τοῦ Ἱερέως. Εἶναι δὲ τὸ « Ἀμὴν » λέξις ἑβραϊκή, καθὼς καὶ μερικοὶ ἄλλαι, αἱ ὁποῖαι ἐλήφθησαν ἐκ τοῦ ἑβραϊκοῦ τελετουργικοῦ, καὶ σημαίνει ὅχι μόνον τὴν ἐπιβεβαίωσιν τῶν λεχθέντων, ἀλλὰ καὶ τὸν πόθον τῶν προεσευχομένων πρὸς πραγματοποίησιν τῶν δεήσεών των.

**2) Τὰ ἀντίφωνα.** Μετὰ τὸ « Ἀμὴν » ἀκολουθοῦν τὰ ἀντίφωνα καὶ αἱ συνδεόμεναι μὲ αὐτὰ μικραὶ συναπταὶ (« "Ἐτι καὶ ἔτι ἐν εἰρήνῃ τοῦ Κυρίου δεηθῶμεν..." »). Τὰ ἀνίφωνα εἴναι στίχοι ψαλμικοί, κατ' ἔρανισμὸν προσιδιάζοντες εἰς ἑκάστην ἑορτήν, ψαλλόμενοι ἐκ περιτροπῆς ὑπὸ τῶν χορῶν, ἐπαναλαμβανομένου ὡς ἐπωδοῦ μεθ' Ἑνα ἑκαστον στίχον εἰς μὲν τὸ πρῶτον ἀντίφωνον τοῦ ἐμφυμνίου: « Ταῖς πρεσβείαις τῆς Θεοτόκου », εἰς δὲ τὸ δεύτερον ἀντίφωνον τοῦ ἐφυμνίου: « Σῶσον ἡμᾶς, Υἱὲ Θεοῦ », εἰς δὲ τὸ τρίτον τοῦ ἀπολυτικού τῆς ἡμέρας \*.

\* Ἀπὸ τὰ ἀντίφωνα σήμερον περιεσώθησαν μόνον τὰ ἐφύμνια. Ἡ πρᾶξις αὔτη, τοῦ νὰ φάλλωνται μεθ' ἑκαστον στίχον τὰ ἐφύμνια, διεσώθη εἰς τὴν ὀκολούθιαν τοῦ Μ. Σαββάτου. Ἐκεῖ, μετὰ τὰ ἀναγνώσματα ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, ἀρχίζει ὁ ἀναγνώστης: « Ἐνδογεῖτε, πάντα τὰ ἔργα Κυρίου, τὸν Κύριον ». Ὁ λαός φάλλει: « Τὸν Κύριον ἐμνεῖτε καὶ ἐπερυφοῦτε εἰς πάντας τοὺς αἰῶνας ». Κατόπιν ὁ ἀναγνώστης: « Ἐνδογεῖτε, ἀγγελοι Κυρίου, οὐρανοὶ Κυρίου, τὸν Κύριον » καὶ ἐπανολογεῖται μεθ' ἑκαστον στίχον τὸ ἐφύμνιον. Αὕτη ἡ

**3) Ή μικρὰ εῖσοδος.** Μετὰ τὰ ἀντίφωνα ἀκολουθεῖ ἡ ίστορικὴ ἐμφάνισις τοῦ θείου εἰς τὰ βιβλία τῆς Καινῆς Διαθήκης, εἰς τὴν ἀκρόασιν τῶν ὅποιών προετοιμάζονται οἱ πιστοὶ διὰ τῆς μικρᾶς εἰσόδου. Κατ’ αὐτήν, ἡ ὅποια γίνεται ψαλλομένου τοῦ ἀπολυτικίου, ἔξαγεται τὸ Εὐαγγέλιον ἀπὸ τῆς βορείας πύλης τοῦ ἁγίου Βήματος κρατούμενον ὑπὸ τοῦ διακόνου, προηγουμένων λαμπτάδων καὶ ἀκολουθοῦντος τοῦ συλλειτουργοῦντος ἰερέως, εὐχομένου μυστικῶς, ὅπως ἀξιωθῇ καὶ εἰσέλθῃ μαζὶ εἰς τὸ θυσιαστήριον μετὰ ἀγίων ἀγγέλων, καὶ μεταφέρεται εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ. Ἐκεῖ ὑψοῦται τοῦτο ὑπὸ τοῦ κρατοῦντος αὐτὸν διακόνου προβαλλόμενον εἰς προσκύνησιν εἰς τοὺς πιστούς, οἱ ὅποιοι προσκολοῦνται μὲ τὸ «Σοφίᾳ· δόρθοι». Προσέξατε, μὲ ἄλλα λόγια, αὐτὴν εἰναι ἡ ἀπὸ Θεοῦ σοφία! Σηκωθῆτε, διὰ νὰ ἀποδώσητε τὸν ὀφειλόμενον σεβασμόν! Μετὰ τοῦτο τὸ Εὐαγγέλιον εἰσάγεται ἐκ νέου εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα καὶ τοποθετεῖται ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης. Τὴν εἰσόδον τοῦ Εὐαγγελίου χαιρετίζουν οἱ πιστοί, ιστάμενοι ὅρθιοι, ὡς ἐμφάνισιν αὐτοῦ τοῦ Χριστοῦ μὲ τὸ «Δεῦτε προσκυνήσωμεν καὶ προσπέσωμεν Χριστῷ».

Εἰς τὴν εἰσόδον αὐτὴν καὶ τὰ ἐπακολουθοῦντα ἀναγνώσματα διεῖδον οἱ νεώτεροι λειτουργιολόγοι τὸν συμβολισμὸν τῆς εἰσόδου τοῦ Κυρίου εἰς τὴν δημοσίαν δρᾶσίν του, τὸν Ἰησοῦν κηρύττοντα καὶ κηρυττόμενον. Τὸ γεγονὸς ἐν τούτοις εἶναι, ὅτι ἡ μικρὰ εἰσόδος προϊλθεν ἐκ τῆς γενομένης ἄλλοτε μεταφορᾶς τοῦ Εὐαγγελίου ἀπὸ τοῦ σκευοφυλακίου, ὅπου τοῦτο ἐφυλάσσετο, εἰς τὸν εὑρισκόμενον εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ ἀμβωνα, ὅπου καὶ ἐτοποθετεῖτο, διὰ νὰ ἐπακολουθήσουν μετ’ ὀλίγον ἀναγνώσματα.

Διὰ τῶν τροπταρίων, τὰ ὅποια ἐπακολουθοῦν μετὰ τὴν μικρὰν εἴ-

---

ἐπωδός δυνατὸν νὰ ἥτο σύνθεσις ἐλευθέρα ἀπὸ μίαν ποιητικὴν διάνοιαν εὔσεβοῦς ἀνθρώπου, ὅπως τὸ «τὸν Κέριον ὑμετεῖτε» ἢ ὅπως τὸ «ταῖς πρεσβείαις τῆς Θεοτόκου». Ἀλλὰ δυνατὸν νὰ ἥτο καὶ στίχος τοῦ ψαλμοῦ ἐν εἶδει ἐπωδοῦ καὶ οὗτος ἐπαναλαμβανόμενος. Κάτι παρόμοιον σημειοῦται εἰς τὴν αὐτὴν ἀκολουθίαν τοῦ Μ. Σαββάτου καὶ μετὰ τὸν Ἀπόστολον, ὅπου ψάλλεται ὁ ψαλμὸς «Ἀράστα δ Θεός κρίων τὴν γῆν· ὅτι σὺ... κατακληρονομήσεις ἐν πάνι τοῖς ἔθνεσι». Τὸν αὐτὸν ψαλμὸν ἐπαναλαμβάνομεν μετὰ στίχων λεγομένων χύμα ἐκ τοῦ πά' ψαλμοῦ, π.χ. «Ο Θεός ἔφη ἐν συναγωγῇ Θεῶν, ἐν μέσῳ δὲ θεοὺς διακριγεῖ...» κ.τ.λ.

σοδον ( ἀπολυτίκιον, κοντάκιον ), ἔξαίρεται τὸ ἑορταζόμενον γεγονὸς καὶ οἱ καρποί, τοὺς ὅποιους ἔφερεν ὁ σπόρος τοῦ Εὐαγγελίου εἰς τὸν βίον τῶν ἐγκωμιαζομένων ἄγιών.

**4) Ὁ τρισάγιος ὑμνος.** Μετὰ τὰ τροπάρια τῆς εἰσόδου ψάλλεται ὁ τρισάγιος ὑμνος : « Ἄγιος δ Θεός, ἄγιος ἴσχυρός, ἄγιος ἀθάνατος, ἐλήσησον ἡμᾶς », διὰ τοῦ ὅποιου ἐκδηλοῦται ὑπὸ τοῦ λαοῦ ἡ πεποίθησις, ὅτι μόνος ὁ Θεός εἶναι ὁ ἀπολύτως ἄγιος.

‘Ο ὑμνος οὗτος, ὁ ὅποιος εἰσήχθη σχετικῶς πρὸς τὰ λοιπὰ σημεῖα τῆς θείας λειτουργίας εἰς χρόνους μεταγενεστέρους, προέρχεται ἀπὸ τὸν ἀγγελικὸν ἐκεῖνον ὑμνον, τὸν ὅποιον ἡκουσεν ὁ προφήτης ‘Ησαίας ν’ ἀναπέμπουν εἰς τὸν οὐρανὸν τὰ Σεραφεῖμ. Ἀντὶ τοῦ τρισάγιου ὑμνου κατὰ τὰς ἑορτὰς τῶν Χριστουγέννων, τῶν Θεοφανείων, τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς, καθὼς ἐπίσης καὶ κατὰ τὸ Μέγα Σάββατον κατὰ τὰς ὅποιας ἐβαπτίζοντο οἱ κατηχούμενοι, ψάλλεται τὸ « Ὁσοι εἰς Λοιστὸν ἐβαπτίσθητε... » “Οταν δὲ λειτουργῇ καὶ ἀρχιερεύς, τότε οὗτος μετὸ τὸ τελευταῖον τρισάγιον ἔξέρχεται πρὸ τῆς ώραίας Πύλης καὶ παρακαλεῖ τὸν Θεὸν διὰ τοῦ « Κύριε, Κύριε, ἐπιβλέψον ἐξ οἰρανοῦ », ὅπως ἐπισκεφθῇ τὴν Ἐκκλησίαν του καὶ καταρτίσῃ τοὺς πιστοὺς, τοὺς ἀποτελοῦντας τὸν πνευματικὸν ἀμπελῶνα τῆς Ἐκκλησίας.

Καθ’ ὃν χρόνον ψάλλεται ὁ τρισάγιος ὑμνος, ὁ ἱερεὺς ἀπαγγέλλει μυστικῶς τὴν λεγομένην εὔχὴν τοῦ τρισάγιου ὑμνου, διὰ τῆς ὅποιας ἀναμιμησκόμενός τὸ μεγαλεῖον τοῦ Θεοῦ καὶ τὰς δωρεάς του δέεται, ὅπως δεχθῇ ὁ Θεός τὸν τρισάγιον ὑμνον καὶ ἀξιώσῃ αὐτὸν καὶ τοὺς συμπροσευχομένους μετ’ αὐτοῦ πιστοὺς τοῦ ἐλέους του.

**5) Τὰ ἀναγνώσματα καὶ τὸ κήρυγμα.** Μετὰ τὸν τρισάγιον ὑμνον καὶ τὸν τοῦ Βασιλέως πολυχρονισμόν, ὁ ὅποιος ἀκολουθεῖ, ἐπειδὴ ἔφθασε πλέον ἡ στιγμὴ ν’ ἀκουσθοῦν τὰ θεῖα λόγια τῆς Καινῆς Διαθήκης, ὁ τεταγμένος ἀναγνώστης ἀναγινώσκει εἰς ἐπήκοον πάντων τὴν περικοπὴν τῆς ἡμέρας ἐκ τῶν ἐπιστολῶν ἢ ἐκ τῶν Πράξεων τῶν Ἀποστόλων. Μετὰ τοῦτο ἀκολουθεῖ ἡ ἀνάγνωσις τοῦ Εὐαγγελίου ὑπὸ τοῦ διακόνου ἢ τοῦ ἱερέως, τὴν σπουδαιότητα τῆς ἀκροάσεως τοῦ ὅποιου μαρτύρει ἡ εύχη, τὴν ὅποιαν λέγει ὁ ἱερεὺς πρὸ τῆς ἀναγνώσεως αὐτοῦ, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ψάλλεται τὸ « Ἀλληλοῦα » ( αἰνεῖτε τὸν Θεόν ) καὶ διὰ τῆς ὅποιας ζητεῖ ὑπὲρ ἑαυτοῦ καὶ τοῦ συμ-

προσευχομένου μετ' αὐτοῦ λαοῦ τὸν θεῖον φωτισμὸν εἰς κατανόησιν τῶν εὐαγγελικῶν ἀληθειῶν.

Ἐξ αὐτοῦ καὶ αἱ τιμητικαὶ ἐκδηλώσεις, διὰ τῶν ὅποίων περιβάλλεται ἡ ἀνάγνωσις τοῦ καιομένου θυμιάματος πρὸ τῆς ἀκροάσεώς του, προπορευομένων πρὸ αὐτοῦ λαμπάδων εἰς ἔνδειξιν χαρᾶς καὶ εὐφροσύνης καὶ ἰσταμένων κατὰ τὴν ἀνάγνωσιν πάντων ὀρθίων εἰς ἔνδειξιν σεβασμοῦ. Ἡ ἀκρόασις τοῦ Εὐαγγελίου τελειώνει μὲ τὸ « Δόξα σοι, Κύριε, Δόξα σοι », τὸ ὅποιον ψάλλεται ἐκ μέρους τοῦ λαοῦ εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης.

Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ ἱεροῦ Εὐαγγελίου γίνεται τὸ κήρυγμα, οὐσιῶδες μέρος τῆς θείας λατρείας, τὸ ὅποιον μετατίθεται ἐνὶοτε καὶ εἰς τὴν ὥραν τοῦ κοινωνικοῦ.

**6) Ἐκτενής ίκεσία.** Μετὰ τὴν ἀκρόασιν τῶν ἀναγνωσμάτων καὶ τοῦ κηρύγματος ἐπαναλαμβάνεται τὸ ἔργον τῆς προσευχῆς διὰ τῆς λεγομένης ἐκ τε νοῦς ίκεσίας κατόπιν τῆς προσκλήσεως τοῦ διακόνου διὰ τοῦ « Εἴπωμεν πάντες ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας ἡμῶν ». Είναι δὲ αὕτη σειρὰ δεήσεων, διὰ τῶν ὅποίων ζητοῦμεν τὸ ἔλεος τοῦ Κυρίου καὶ παρακαλοῦμεν αὐτὸν ὑπὲρ τῶν ὀρθοδόξων χριστιανῶν, ὑπὲρ τοῦ ἀρχιεπισκόπου, ὑπὲρ τῶν κτιτόρων καὶ εὐεργετῶν τῶν ἀγίων τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησιῶν, ὑπὲρ τῶν κοπιώντων καὶ ψαλλόντων, ὑπὲρ πάντων τῶν ἀδελφῶν ἡμῶν κ.λ.π., εἰς τὸ τέλος ἑκάστης τῶν ὅποίων ἀποκρίνεται ὁ χορὸς τῶν ψαλτῶν διὰ τριπλῆς ἐπαναλήψεως τοῦ « Κύριε, ἐλέησον ». Σήμερον ἡ ἐκτενής ίκεσία συνεπτύχθη εἰς μόνην τὴν ἐκφώνησιν : « "Οπως ὑπὸ τοῦ κοάτους σου πάντοτε φυλαττόμενοι ».

Εὐθὺς μετὰ τὸ τέλος τῆς ἐκτενοῦς ίκεσίας ἥρχιζεν ἄλλοτε ἡ ἐπίκλησις ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων, « ἵνα ὁ Κύριος αὐτοὺς ἐλείσῃ κατηχήσῃ αὐτοὺς τὸν λόγον τῆς ἀληθείας, ἀποκαλύψῃ αὐτοῖς τὸ Εὐαγγέλιον τῆς δικαιοσύνης, ἐνώσῃ αὐτοὺς τῇ ἀγίᾳ αὐτοῦ καθολικῇ καὶ ἀποστολικῇ Ἐκκλησίᾳ », καὶ μετ' αὐτὴν ἡ ἐπίκλησις ὑπὲρ τῶν φωτιζομένων, ἐκείνων δηλ. οἱ ὅποιοι προσεχῶς θὰ ἐβαπτίζοντο.

Μετὰ τὴν ἀποχώρησιν ἐκ τοῦ ναοῦ τῶν κατηχουμένων ἀπηνθύνοντο εὐχαὶ ὑπὲρ τῶν μετανοούντων, οἱ ὅποιοι ἦσαν χριστιανοί βαπτισμένοι, χωρισμένοι ὅμως τῆς θείας κοινωνίας, καὶ οἱ ὅποιοι δὲν ἐπετρέπετο νὰ συνεχίσουν παραμένοντες εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν, διότι δὲν ἤδυναντο νὰ κοινωνήσουν. Τοιουτοτρόπως λοιπὸν ἀπεχώρουν

καὶ αὐτοὶ πρὸ τῆς λειτουργίας τῶν πιστῶν, αἱ θύραι τοῦ ναοῦ ἐκλεί-  
οντο καὶ ἐλάμβανε τέλος ἡ λειτουργία τῶν κατηχουμένων.

### δ) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΠΙΣΤΩΝ

‘Η λειτουργία τῶν πιστῶν ἥρχιζεν ἄλλοτε διὰ τῆς προσκομιδῆς. ‘Ἄφ’ ὅτου ὅμως αὕτη ἀπετέλεσεν ἴδιαιτέραν τελετὴν τελουμένην ὑπὸ τοῦ ἱερέως κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ὄρθρου, ἡ λειτουργία τῶν πιστῶν ἀρχίζει διὰ τῆς μεγάλης εἰσόδου, ἡ ὁποία ἐπακολουθεῖ μετὰ τὰς ὑπὲρ τῶν πιστῶν εὐχάς.

1) **Ἡ μεγάλη εἰσοδος.** ‘Ἡ μεγάλη εἰσοδος συνίσταται εἰς τὴν μεταφορὰν ἐν πομπῇ διὰ μέσου τοῦ ναοῦ τῶν τιμίων δώρων ἀπὸ τῆς προθέσεως καὶ τὴν ἀπόθεσιν διὰ μέσου τῆς ὡραίας Πύλης ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης ψαλλομένου τοῦ χερουβικοῦ ὅμιλου, διὰ τοῦ ὁποίου προτρέπονται οἱ πιστοί, εἰκονίζοντες μυστηριωδῶς τὰ Χερουβίμ καὶ ψάλλοντες τὸν τρισάγιον ὅμιλον εἰς τὴν ζωοποιὸν τριάδα, ν’ ἀφήσουν πᾶσαν μέριμναν βιοτικὴν καὶ νὰ συγκεντρώσουν ὅλον τὸν νοῦν των εἰς τὰ μέλλοντα νὰ τελεσθοῦν, διότι πρόκειται νὰ ὑποδεχθοῦν μετ’ ὀλίγον εἰς τὴν θείαν Εὐχαριστίαν τὸν Βασιλέα τῶν ὅλων.

‘Ἡ μεταφορὰ αὐτὴ τῶν τιμίων δώρων ἔθεωρήθη, ὅτι συμβολίζει τὴν ταφὴν καὶ τὴν μέταφορὰν τοῦ σώματος τοῦ Χριστοῦ πρὸς τὸν τάφον.

2) **Αἱ αἰτήσεις.** Μετὰ τὴν ἀπόθεσιν τῶν τιμίων δώρων εἰς τὸ θυσιαστήριον ἀπαγγέλλονται ὑπὸ τοῦ διακόνου αἱ αἰτήσεις, διὰ τῶν ὁποίων προτρέπονται οἱ πιστοί νὰ ζητήσουν τὴν ἡμέραν ἀγίαν καὶ εἰρηνικήν, ἄγγελον φύλακα τῶν ψυχῶν καὶ τῶν σωμάτων, ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν, τὰ καλὰ καὶ συμφέροντα διὰ τὰς ψυχάς, τὴν εἰρήνην τοῦ κόσμου, τὴν διαβίωσιν ἐν μετανοίᾳ, τὰ ἀνεπταίσχυντα γηρατεῖα, τὴν καλὴν ἀπολογίαν πρὸ τοῦ φοβεροῦ βήματος. Κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον ἀναγινώσκεται ὑπὸ τοῦ ἱερέως μυστικῶς ἡ λεγομένη εὔχη τῆς προσκομιδῆς (ἐννοεῖται τῶν τιμίων δώρων), διὰ τῆς ὁποίας παρακαλεῖ ὁ λειτουργὸς τὸν Θεὸν νὰ δεχθῇ ἐκ τῶν χειρῶν του τὴν θυσίαν τῆς θείας Εὐχαριστίας καὶ νὰ ἐλθῃ πλουσία ἡ χάρις τοῦ ἀγίου Πνεύματος εἰς αὐτὸν καὶ εἰς τὰ ἐπὶ τῆς Τραπέζης εύρισκόμενα δῶρα καὶ εἰς τοὺς παρισταμένους πιστούς.

3) **Ἡ ὁμοιολογία τῆς πίστεως.** Μετὰ τὰς αἰτήσεις ἐπακολουθεῖ ἡ ὁμοιολογία τῆς πίστεως. Ἐπειδὴ δὲ εἴναι ἀνάγκη νὰ ἔχῃ ὅλον τὸ ἐκ-

κλησίασμα ἀγάπην καὶ εἰρήνην, προκειμένου νὰ ὁμολογήσῃ τὴν πίστιν του εἰς τὸν Θεὸν τῆς ἀγάπης, διὰ τοῦτο καὶ ἀκούεται ἡ προτροπὴ τοῦ διακόνου : « Ἀγαπήσωμεν ἀλλήλους, ἵνα ἐν ὅμοιᾳ ὁμολογήσωμεν ». Εἰς ἀπάντησιν καὶ συμπλήρωσιν τῆς προτροπῆς τοῦ διακόνου ἐπακολουθεῖ ἡ ὁμολογία : « Πατέρα, Υἱὸν καὶ ἄγιον Πνεῦμα, τριάδα ὁμοιούσιον καὶ ἀξώριστον », διὰ τῆς ὅποιας δηλοῦται ἐν περιλήψει τί πρόκειται νὰ ὁμολογήσωμεν. Κατὰ τὴν ιδίαν στιγμὴν ἔγινετο ἄλλοτε μεταξὺ τῶν ἀρχαίων χριστιανῶν ὁ ἀσπασμὸς τῆς εἰρήνης, ὁ ὅποιος τώρα περιωρίσθη μόνον μεταξὺ τῶν συλλειτουργῶν ιερέων . Ἀμέσως δὲ μετὰ τοῦτο καὶ ἐν συνεχείᾳ τοῦ παραγγέλματος : « Τὰς θύρας, τὰς θύρας ! Ἐν σοφίᾳ πρόσχωμεν », ἀναφερομένου εἰς τὴν μετὰ προσοχῆς ἐπιτήρησιν τῶν θυρῶν ὑπὸ τῶν διακόνων, διὰ νὰ μὴ εἰσέλθῃ κρυφίως κανεὶς ἀμύτος, ἐπακολουθεῖ ἡ ἀπαγγελία τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως, ἡ ὅποια ἔγινετο ἄλλοτε ὑπὸ τοῦ ὅλου λαοῦ.

#### ε) Η ΑΓΙΑ ΑΝΑΦΟΡΑ

Καλεῖται τοιουτοτρόπως ἡ προσφορὰ τῶν τιμίων δώρων ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ὡς θυσία εὐχαριστήριος καὶ ἀναμνηστική, ὅπως δι’ αὐτῶν, τὰ ὅποια μεταβάλλονται διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ἀγίου Πνεύματος εἰς σῶμα καὶ αἷμα Χριστοῦ, ἔλθῃ εἰς τοὺς πιστοὺς ἡ θεία χάρις. Τὸ τμῆμα αὐτὸ τῆς λειτουργίας τὸν πιστῶν πιστῶν, τὸ ὅποιον ἀρχίζει ἀπὸ τὸ « Πρόσχωμεν τὴν ἀγίαν ἀναφορὰν ἐν εἰρήνῃ προσφέρειν » καὶ καταλήγει εἰς τὴν ἀγίαν κοινωνίαν καὶ τὴν ἀπόλυτιν, ἀποτελεῖ τὸ ιερώτερον μέρος αὐτῆς.

**I. Προτροπαὶ καὶ εὐλογίαι.** Ἐπειδὴ ἐπέστη τὸ ιερώτερον μέρος τῆς θείας λειτουργίας, προτρέπονται οἱ πιστοὶ εἰς ἔντασιν προσοχῆς. Καὶ ἐν πρώτοις διάκονος παραγγέλλει : « Στῶμεν καλῶς, στῶμεν μετὰ φόβου. Πρόσχωμεν τὴν ἀγίαν ἀναφορὰν ἐν εἰρήνῃ προσφέρειν ». Εἰς τοὺς λόγους αὐτοὺς τοῦ διακόνου διὰ τῶν ψαλτῶν ἀπαντᾷ : « Ἐλεον εἰρήνης, θυσίαν αἰνέσεως » (Ναὶ· θὰ σταθῶμεν εὐλαβῶς· θὰ προσφέρωμεν τὴν σπλαγχνικὴν συγχώρησιν καὶ εἰρήνευσιν· θὰ ἀναπτέμψωμεν πρὸς τὸν Θεὸν διὰ τῆς θείας Εὐχαριστίας εὐγνώμονα διοξολογίαν ). Οἱ ιερεὺς ἔχερχεται τώρα πρὸ τῆς ὡραίας Πύλης καὶ εὐλογεῖ τὸν λαὸν ὑψώνων τὴν δειξιάν, ἐνῷ συγχρόνως ἐκφωνεῖ : « Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πα-

τρόδς καὶ ἡ κοινωνία τοῦ ἀγίου Πνεύματος εἴη μετὰ πάντων ἡμῶν», μεταδίδων τοιουτοτρόπως εὐλογίαν ἀποστολικὴν καὶ εὐχόμενος, ὅπως ἔλθῃ εἰς τὰς ψυχὰς τῶν πιστῶν ἡ σωτήριος εὔνοια καὶ δωρεά, ἡ πηγάζουσα ἀπὸ τὴν θυσίαν τοῦ Χριστοῦ, καὶ ἡ διὰ ταύτης ἐκδηλωθεῖσα ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς καὶ ἡ μεταδίδουσα τὴν χάριν κοινωνία τοῦ ἀγίου Πνεύματος. Εἰς τὸν εὐλογοῦντα ἀντεπεύχεται ὁ λαός: «Καὶ μετὰ τοῦ πνεύματός σου». «Ἴω σχῆμαν τὰς καρδίας», προτρέπει μὲ δύναμιν κατόπιν ὁ ἵερεὺς τὸν λαὸν ἀπὸ τῆς ὡραίας Πύλης. «Ἐχομεν πρὸς τὸν Κύριον» (δηλ. ἀνυψώσει τὸν νοῦν μας, ) ἀπαντᾷ ὁ λαός. «Ἐλθαοιστήσωμεν τῷ Κροφίῳ», προτρέπει πάλιν τὸν λαὸν ὁ λειτουργός. Καὶ ἀφοῦ ἀποκριθῇ ὁ λαός, ὅτι «Ἄξιον καὶ δίκαιον» εἶναι νὰ εὐχαριστήσωμεν τὸν Κύριον, σταματᾷ ὁ συναφθεὶς μεταξὺ τοῦ λειτουργοῦ διάλογος, ὁ ὅποιος χρησιμεύει ὡς προοίμιον τῆς ἀγίας ἀναφορᾶς.

**II. 'Ο ἀγιασμὸς τῶν τιμίων δώρων.** 'Ο ἀγιασμὸς τῶν τιμίων δώρων γίνεται διὰ μεγαλοπρεποῦς καὶ ἐκτεταμένης εὐχῆς. Εἰς τὴν εὐχὴν αὐτήν, τὴν ὅποιαν κατὰ τὸ πλεῖστον σήμερον λέγει μυστικῶς ὁ ἵερεὺς, συμμετέχει κατὰ τὰ ἐνδιάμεσα καὶ ὁ λαός, συνεχίζων ἡ ἀποκρινόμενος εἰς τὰ ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ λεγόμενα.

Περιλαμβάνει δὲ ἡ εὐχὴ αὐτῇ τὰ ἀκόλουθα στοιχεῖα :

α) Τὸν εὐχαριστήριον ὑμνον, εἰς τὸν ὅποιον ὁ λειτουργὸς εὐχαριστεῖ τὸν Θεὸν διὰ πάντα τὰ ὑπ' αὐτοῦ χορηγηθέντα καὶ χορηγούμενα ἀγαθά του,

β) Τὸν ἀγγελικὸν ὑμνον «Ἄγιος, ἄγιος ἄγιος Κέροις Σαβαώθ, πλήρης ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ τῆς δόξης σου». Τὸν ὑμνον αὐτὸν ψάλλει ὁ λαὸς συνενώνων μὲ αὐτὸν τὸ «Ωσαννά ἐν τοῖς ἑψίστοις», διὰ τοῦ ὅποιού ὑπεδέχθη ὁ λαὸς τῶν Ἐβραίων τὸν Χριστὸν κατὰ τὴν θριαμβευτικὴν εἰσοδόν του εἰς Ἱεροσόλυμα, κατόπιν προσκλήσεως τοῦ λειτουργοῦ, εἰς τὴν ὅποιαν γίνεται μνεία τῶν Χερουβείμ καὶ τῶν Σεραφείμ, τὰ ὅποια περικυκλώνουν τὸν θρόνον τοῦ Θεοῦ καὶ ἀναπέμπουν τὴν δοξολογίαν αὐτήν,

γ) Τὴν ἔξυμνησιν τῶν διὰ τοῦ Χριστοῦ γενομένων εἰς ἡμᾶς καὶ τὴν ἀφήγησιν τῶν κατὰ τὴν παράδοσιν τοῦ μυστηρίου, καθ' ὃν χρόνον ψάλλεται ὑπὸ τοῦ λαοῦ ὁ ἀγγελικὸς ὑμνος,

δ) Τὴν ἐκφώνησιν τῶν λόγων τῆς συστάσεως τοῦ μυστηρίου:

« Λάβετε, φάγετε » καὶ « πίετε ἐξ αὐτοῦ πάντες », μετὰ τὴν ὁποίαν ὁ χορὸς ἐπιλέγει τὸ « Ἀμήν ».

ε ) Τὴν ἀνάμνησιν, τὸ τμῆμα δηλ. ἐκεῖνο τῆς εὐχῆς, εἰς τὸ ὄποιον μνημονεύεται ἡ δοθεῖσα ὑπὸ τοῦ Κυρίου ἐντολή, ἵνα ἐκτελοῦν οἱ πιστοὶ τὸ ἰδρυθὲν ὑπ’ αὐτοῦ μυστήριον εἰς ἀνάμνησίν του,

ς ) Τὴν ἐπίκλησιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος πρὸς καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, εἰς τὴν ὄποιαν ὁ Ἱερεὺς παρακαλεῖ πρὸ τοῦ θυσιαστηρίου τὸν Θεόν, ἵνα στείλῃ τὸ ἄγιόν του Πνεῦμα ἐπὶ τὰ τίμιά του δῶρα καὶ μεταβάλῃ αὐτὰ εἰς σῶμα καὶ αἷμα τοῦ Χριστοῦ. Τοῦτο γίνεται καθ’ ὃν χρόνον ὁ χορὸς ψάλλει τὸν ὑμνὸν : « Σὲ ὑμροῦμεν, σὲ εὐλογοῦμεν », ὁ ὄποιος ἀποτελεῖ συνέχειαν τῆς ἐκφωνήσεως : « Τὰ σὰ ἐκ τῶν σῶν σοὶ προσφέρομεν... » ( σοῦ προσφέρομεν δηλ. τὰ τίμια αὐτὰ δῶρα, τὰ ὄποια ἀπὸ σπρέχονται καὶ εἰς σὲ ἀνήκουν ). Τότε οἱ ἐκκλησιαζόμενοι πιστοὶ κλίνουν γόνυ λατρείας εἰς τὸν Κύριον· καὶ

ζ ) Τὴν δέησιν ὑπὲρ ὀλοκλήρου τῆς Ἔκκλησίας, στρατευομένης καὶ θριαμβευούστης. Εἰς αὐτὴν μνημονεύει ἐν πρώτοις ὁ λειτουργὸς εἰς ἔνδειξιν τιμῆς πάντων τῶν ἐν πίστει ἀναπτασαμένων προπατόρων, πατέρων, πατριαρχῶν, προφητῶν, Ἀποστόλων, μαρτύρων καὶ παπάς πνεύματος τελειωθέντος ἐν τῇ πίστει πρὸς τὸν Σωτῆρα, ἔξαιρέτως δὲ τῆς Θεοτόκου, ἡ ὄποια καὶ ἀνυμνεῖται ἀκολούθως ὑπὸ τοῦ λαοῦ. Μνημονεύει δὲ τῶν ἀπ’ αἰῶνος ἀγίων, ἵνα ἐπικαλεσθοῦν καὶ αὐτοὶ τὸν Κύριον ὑπὲρ ἡμῶν. "Ἄλλως τε τὰ αἰσθήματα, τὰ ὄποια ἔχομεν καθ’ ὃν χρόνον ζῶμεν, οἱ δεσμοὶ τῆς ἀγάπης, οἱ ὄποιοι μᾶς συνδέονται μὲ τοὺς ἀδελφούς μας, ἔξακολουθοῦν νὰ ὑπάρχουν καὶ μετὰ θάνατον. Δὲν εἶναι δυνατὸν ἐπομένως οἱ ἀνθρωποί ἐκεῖνοι, οἱ ὄποιοι ἔφυγον ἀπὸ τῆς ήμᾶς καὶ εἰσῆλθον εἰς τὸν ὄρμον τῆς ἀσφαλείας, νὰ μᾶς ἐγκαταλείπουν. Προσφέρουν καὶ αὐτοὶ τὴν λατρείαν των ὑπὲρ ἡμῶν. Ἡ εἰκὼν, τὴν ὄποιαν παρουσιάζει ὁ Εὐαγγελιστὴς Ἰωάννης εἰς τὴν Ἀποκάλυψιν, ὅπου γίνεται λόγος περὶ θυσιαστηρίου, ἐπάνω εἰς τὸ ὄποιον ὑπάρχει τὸ ἀρνίον τὸ ἐσφαγμένον καὶ πέρι τοῦ ὄποιου οἱ 24 πρεσβύτεροι ὡς ἐκπρόσωποι τῆς θριαμβευούστης Ἔκκλησίας ἀναπέμπουν ἀπὸ συμφώνου δόξαν πρὸς τὸν Θεόν, δὲν μᾶς λέγει τίποτε ἄλλο παρά, ὅτι ἡ ἐν σύρανοις Ἔκκλησία δοξολογοῦσα τὸν Θεὸν ἱκετεύει συγχρόνως· καὶ ὑπὲρ ἡμῶν. Μὲ τὴν παρρησίαν δὲ αὐτῆς ἐκ τῆς μεσιτείας τῶν ἀγίων ὁ λειτουργὸς ἐπιλαμβάνεται εὐκαιρίας, διὰ νὰ δεηθῇ ἐν συνεχείᾳ ὑπὲρ τῶν νεκρῶν καὶ τῶν ζώντων, μνημονεύων Ἰδιαιτέρως μεγαλοφώνως τοῦ

ἐπισκόπου τῆς περιφερείας, ὅπως χαρίσῃ αὐτὸν εἰς τοὺς ποιμανούμενους ὑπ' αὐτοῦ πιστούς, διάγοντα « ἐν εἰρήνῃ, σῶον, ἔντυμον, ὑγιᾶ, μαρδοημερεύοντα καὶ δῷθοτομοῦντα ( διδάσκοντα ὀρθῶς ) τὸν λόγον τῆς ἀληθείας », ( Κατὰ τὴν στιγμὴν αὐτὴν ὁ διάκονος παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ὅπως ἐλεήσῃ ὅλους, ζῶντας καὶ κοιμηθέντας, τοὺς ὅποιους ἔχει κατὰ νοῦν ἕκαστος τῶν ἐν τῷ ναῷ εὐρισκομένων, ὁφείλει δὲ καὶ ἕκαστος πιστὸς νὰ παρακαλέσῃ τὸν Θεὸν ὑπέρ παντὸς γνωρίμου: ἡ συγγενοῦς προσώπου ).

Τὴν μνημόνευσιν διαδέχεται ἡ ἔκφωνησις : « Καὶ ἔσται τὰ ἐλέη ( τὰ ἀγαθὰ τῆς εὐσπλαχνίας ) τοῦ μεγάλου Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων ἡμῶν », μετὰ τῆς ὅποιας καὶ τελειώνει ἡ μεγάλη εὐχὴ τοῦ ἀγιασμοῦ τῶν τιμίων δώρων.

III. **Δεήσεις καὶ εὐχαὶ πρὸ τῆς μεταλήψεως.** Ἀκολουθεῖ τώρα νέα σειρὰ δεήσεων καὶ εὐχῶν, αἱ ὅποιαι ἀποβλέπουν εἰς τὴν προπαρασκευὴν τῶν πιστῶν διὰ τὴν θείαν κοινωνίαν. Καὶ ὁ μὲν διάκονος προτρέπει τοὺς πιστοὺς νὰ παρακαλέσουν τὸν Κύριον ὑπέρ τῶν προσκομισθέντων καὶ ἀγιασθέντων τιμίων δώρων, μεταβληθέντων εἰς σῶμα καὶ αἷμα Χριστοῦ, ὅπως διὰ τῆς μεταλήψεως αὐτῶν ἔλθῃ πλουσία ἡ θεία χάρις εἰς τὰς ψυχάς των. Εἰς ἕκαστην ἐκ τῶν αἰτήσεων αὐτῶν ἀποκρίνονται οἱ ψάλται ἐκ μέρους τοῦ λαοῦ διὰ τοῦ « Παρασκον, Κύριε ». Ὁ δὲ ἱερεὺς εὐχεταὶ μυστικῶς εἰς τὸν Θεόν, ὅπως ἀξιώσῃ καὶ αὐτὸν καὶ τὸν λαὸν « μεταλαβεῖν τῶν ἐπονδανίων καὶ φρικτῶν μυστηρίων ταύτης τῆς ἴερᾶς καὶ πνευματικῆς Τραπέζης μετὰ καθαροῦ συνειδότος ».

Ἀκολούθως ἀπαγγέλλεται ἡ Κυριακὴ προσευχή. Ὡρίσθη δὲ νὰ ἀπαγγέλλεται εἰς τὸ σημεῖον αὐτό, λόγῳ τῆς ἔννοίας, ἡ ὅποια ἀπεδίδετο εἰς τὸ αἴτημα αὐτῆς « τὸν ἄστον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον », ώς ἀναφερομένου κυρίως εἰς τὴν θείαν Εὐχαριστίαν.

Μετὰ τὴν Κυριακήν προσευχήν, τοῦ λαοῦ κλίναντος τὰς κεφαλάς, διθέντος τοῦ παραγγέλματος ὑπὸ τοῦ διακόνου, ὑπὸ τὰς εὐλογίας τοῦ ἱερέως, ἀναγινώσκονται μυστικῶς δύο εὐχαί, εἰς τὰς ὅποιας ὁ λειτουργὸς εὐχαριστῶν παρακαλεῖ συγχρόνως τὸν Θεόν, ὅπως ἡ προκειμένη θυσία ἀποβῆ δι' ὅλους εἰς ἀγαθόν, ἀναλόγως τῆς ἰδιαιτέρας ἀνάγκης ἕκαστου, « χάριτι καὶ οἰντιῷοῖς καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ μηνογενοῦς σου Υἱοῦ », καὶ ὅπως ἀξιώσῃ αὐτὸν καὶ τὸν λαὸν τῆς θείας μεταλήψεως.

‘Αλλὰ ἡ ὥρα πλέον διὰ τὴν θείαν κοινωνίαν πλησιάζει. «Πρόσχωμεν», ἀναφωνεῖ διάκονος ἔξω τοῦ ἱεροῦ ἴσταμενος. Καὶ ὁ μὲν ἱερεύς, ἀνυψῶν τιμητικῶς καὶ λατρευτικῶς τὸν ἄγιον ὅρτον, ἐκφωνεῖ: «Τὰ ἄγια τοῖς ἄγιοις» (τὰ ἄγια δηλ. δῶρα προσφέρονται εἰς τοὺς ἄγιους, τοὺς πιστούς μὲν ἀλλα λόγια, τοὺς ἀπηλλαγμένους ἀπὸ τὸν βόρβορον τῆς ἀμαρτίας, τοὺς καθαροὺς κατὰ τὴν ψυχὴν), οἱ δὲ πιστοὶ ὄμολογοῦν ἐν ταπεινώσει διὰ τοῦ χοροῦ τῶν ψαλτῶν, ὅτι «Εἰς ἄγιος, εἰς Κύριος, Ἰησοῦς Χριστός». Ἐπειτα δὲ ὁ ἱερεὺς κόπτει αὐτὸν εἰς τέσσαρας μερίδας καὶ ἐμβάλλει τὴν μίαν ἐξ αὐτῶν (τὴν φέρουσαν τὰ γράμματα Ι.Σ.) εἰς τὸ ἄγιον Ποτήριον, προσθέτων εἰς αὐτὸν καὶ ὑδωρ θερμὸν διὰ τοῦ «ζέοντος», διὰ νὰ είναι πλήρης ἡ δομοίότης πρὸς τὸ ζῶν αἷμα.

**IV. Ἡ θεία Κοινωνία.** Μετὰ τοῦτο ἐπακολουθεῖ ἡ μετάληψις. Κοινωνοῦν πρῶτοι οἱ λειτουργοὶ ἐντὸς τοῦ ἄγίου Βήματος, καθ' ὃν χρόνον ὁ χορὸς ψάλλει τὸ κοινωνικόν: «Αἰνεῖτε τὸν Κύριον ἐκ τῶν οὐρανῶν. Ἀλληλούϊα». Μετὰ τοὺς λειτουργοὺς προσέρχονται καὶ οἱ ἐπιθυμοῦντες πιστοί, διὰ νὰ κοινωνήσουν, καθὼς ἀλλοτε οἱ Ἀπόστολοι εἰς τὸ ὑπερῷον, ἀπαντῶντες τοιουτοτρόπως ἐμπράκτως εἰς τὴν πρόσκλησιν τοῦ διακόνου: «Μετὰ φύσου Θεοῦ, πίστεως καὶ ἀγάπης προσέλθετε».

Μετὰ τὴν ἄγιαν κοινωνίαν ὁ ἱερεὺς εὐλογεῖ τὸν λαὸν ἐπιλέγων μεγαλοφώνως τὸ «Σῷσον δ Θεὸς τὸν λαόν σου» καὶ οἱ πιστοὶ ἀκολούθως ἀναπέμπουν διὰ τῶν ψαλτῶν τὸν ὅμνον: «Εἴδομεν τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν, ἐλάβομεν Πνεῦμα ἐπονδάνιον», διὰ τοῦ ὅποιουν ὄμολογοῦν τὰς πνευματικὰς δωρεάς, τῶν ὅποιων ἡξιώθησαν διὰ τοῦ Χριστοῦ. Ψαλλομένου ἐν συνεχείᾳ τοῦ ἀπολυτικού ὁ ἱερεὺς εἰσέρχεται εἰς τὸ Ἱερόν, ἀποθέτει τὸ ἄγιον Ποτήριον ἐπὶ τῆς ἄγιας Τραπέζης καὶ θυμιά αὐτὸν διὰ τελευταίαν φορὰν ἐπαναλαμβάνων καθ' ἐαυτὸν τοὺς προφητικοὺς λόγους: «Ὕψωθητι ἐπὶ τὸν οὐρανὸν δ Θεός», οἱ ὅποιοι ὑπενθυμίζουν τὴν ἀνάληψιν τοῦ Σωτῆρος. Ἀκολούθως εἰσάγονται τὰ “Ἄγια εἰς τὴν πρόθεσιν”.

Κατόπιν οἱ μεταλαβόντες προτρέπονται ὑπὸ τοῦ διακόνου πρὸς εὔχὴν εὐχαριστήριον διὰ τὴν μετάληψιν τῶν θείων καὶ ζωοποιῶν τοῦ Χριστοῦ μυστηρίων. Καλοῦνται δὲ νὰ λάβουν μέρος εἰς τὴν εὐχὴν ὁρθοί. Διότι προηγουμένως, ἀναμένοντες τὴν μετάληψιν τῶν λοιπῶν χριστιανῶν, ἡδύναντο νὰ καθήσουν.

**V. Ἡ ἀπόλυσις.** Ἐκπληρωθέντος τοῦ σκοποῦ τῆς θείας λειτουρ-

γίας, καλοῦνται τώρα οἱ πιστοὶ ὑπὸ τοῦ ἱερέως, ὅπως ἀπέλθουν ἐκ τοῦ ναοῦ. Εἰς δὲ τὴν προτροπὴν τοῦ διακόνου νὰ παρακαλέσουν καὶ πάλιν τὸν Κύριον, προκειμένου ν' ἀναχωρήσουν, οἱ μὲν ψάλται ψάλλουν τὸ « Κύριε, ἐλέησον », δὲ ἵερεὺς ἀναγινώσκει μεγαλοφώνως τὴν δὸντα στὸ βῶνον λεγομένην εὐχήν. Ὁνομάζεται αὕτη τοιουτοτρόπως, διότι ἀνεγινώσκετο παλαιότερον ὅπισθεν τοῦ ἄμβωνος, τοῦ ὑψουμένου ἄλλοτε εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ. Διὰ τῆς εὐχῆς αὐτῆς ζητεῖ ὁ ἵερεὺς παρὰ τοῦ Θεοῦ νὰ δώσῃ εἰρήνην εἰς τὸν κόσμον, εἰς τὰς Ἐκκλησίας, εἰς τοὺς βασιλεῖς καὶ εἰς ἄπαντα τὸν λαόν. Ὁ λαός λαμβάνων ἀφορμὴν ἐκ τῆς εὐχῆς αὐτῆς ψάλλει διὰ τοῦ χοροῦ τὸν ὑμνὸν τοῦ Ἰωβ: « Ἔη τὸ ὄνομα Κυρίου εὐλογημένον ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ ἔως τοῦ αἰώνος » εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης διὰ τὰς ποικίλας τοῦ Θεοῦ εὐεργεσίας, δὲ ἵερεὺς ἀναγινώσκει κατὰ τὴν αὐτὴν στιγμὴν πρὸ τῆς ἀγίας Τραπέζης εὐχὴν ἀναφερομένην εἰς τὸν Χριστόν, διὰ τῆς ὁποίας ζητεῖ ἀπὸ τὸν Κύριον νὰ πληρώσῃ τὰς καρδίας τῶν πιστῶν παντοτεινῆς χαρᾶς καὶ εὐφροσύνης, πρᾶγμα τὸ ὅποιον καὶ ἀποτελεῖ τὸν τελικὸν σκοπὸν τοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος.

Ἄκολουθως ὁ ἵερεὺς κάμνει ἀπὸ τὸ λυσίνιον εὐλογῶν τοὺς πιστοὺς ἀπὸ τῆς ὥραίας Πύλης καὶ ἐπισυνάπτων τὴν εὐχήν: « Λι' εὐχῶν τῶν ἀγίων πατέρων ἡμῶν », διὰ τῆς ὁποίας τίθεται τέρμα εἰς τὴν ἀκολουθίαν τῆς θείας λειτουργίας, ήτις ἀποτελεῖ, καθὼς εἴδομεν, πλήρη ἀναπαράστασιν τῆς ζωῆς τοῦ Κυρίου.

Κατὰ τὴν ἀπόλυτιν διαμοιράζεται ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ εἰς τοὺς πιστοὺς τὸ ἀντίδωρον. Καλεῖται δὲ τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ ἐλάμβανον αὐτὸν οἱ μὴ προητοιμασμένοι ὅπως κοινωνήσουν πιστοὶ « ἀντὶ τοῦ μεγάλου ἐκείνου δώρου τῆς φρικτῆς κουνονίας » (Συμεὼν Θεσσαλονίκης).

### ς) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΗΓΙΑΣΜΕΝΩΝ

Λειτουργία τῶν Προηγιασμένων δώρων λέγεται ἡ λειτουργία, κατὰ τὴν ὁποίαν προσφέρεται εἰς κοινωνίαν ἄγιος ἄρτος προηγιασμένος. Ὁ προσφερόμενος ἄρτος καθαγιάζεται κατὰ τὴν λειτουργίαν τῆς προηγουμένης Κυριακῆς ἢ τοῦ Σαββάτου τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ ἐμποτιζόμενος δι' ἡγιασμένου οἴνου διατηρεῖται εἰς τὸ ἄρτοφόριον. Ἐκ τοῦ ἄρτοφορίου τούτου (τὸ ὅποιον περιέχει δύο ἢ περισσοτέρους καθηγιασμένους ἄρτους, ἀναλόγως πρὸς τὰς λειτουρ-

γίας τῶν Προηγιασμένων, τὰς ὅποιας μέλλει νὰ τελέσῃ ὁ Ἱερεὺς κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἑβδομάδος ) ἔξαγεται εἰς ὄρτος κατὰ τὴν Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ τίθεται εἰς τὴν προσκομιδὴν ἐπὶ τοῦ Δισκαρίου μετὰ πάστης προσοχῆς καὶ εὐλαβείας, ριπτομένου ἐντὸς τοῦ Ποτηρίου καὶ κοινοῦ οἴνου, εἰς τὸ ὅποιον ὁ Ἱερεὺς τελεῖ τὴν ἔνωσιν.

‘Η τοιαύτη τοποθέτησις τοῦ ὄγίου ἄρτου γίνεται καθ’ ἥν στιγμὴν ψάλλεται τὸ «*Κύριε, ἐκέχραξα*» ἢ ἀναγινώσκονται ἐκ τοῦ Ψαλτηρίου οἱ ἀναβαθμοί. Τοῦτο δέ, διότι ἡ Προηγιασμένη λειτουργία συνδέεται μετὰ τοῦ ἑσπερινοῦ. Μετὰ τὸ «*Κύριε, ἐκέχραξα*» γίνεται μικρὰ εἰσόδος μετὰ τοῦ Εὐαγγελίου, μετὰ τὴν ὅποιαν ἐπακολουθοῦν δύο συνήθως ἀναγινώσματα ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, μεθ’ ἕκαστον τῶν ὅποιων ὁ Ἱερεὺς κρατῶν λαμπάδα καὶ θυμιατήριον εἰς τὴν δεξιὰν χεῖρα ἐκφωνεῖ τὸ «*Σοφία· ὁρθοί. Φῶς Χριστοῦ φαίνει πᾶσι*» (Τὰ θεῖα λόγια δηλ., τὰ ὅποια θὰ ἀκουσθοῦν, εἶναι σοφία. ‘Ορθιοι καὶ μετὰ προσοχῆς ἀκούσατε αὐτά. Τὸ φῶς τῆς ἀληθείας τοῦ Χριστοῦ φωτίζει πάντας). Μετὰ τὰ ἀναγινώσματα ψάλλεται ἔξακις ὑπὸ τοῦ Ἱερέως καὶ τῶν χορῶν τὸ «*Κατενθυνθήτω*» καὶ ὁ διάκονος καλεῖ ἀκολούθως τοὺς κατηχουμένους νὰ ἀπέλθουν.

Μετὰ τοῦτο ἀντὶ Χερουβικοῦ ὑμνου ψάλλεται ὁ ἀπὸ τῶν ἀρχῶν τοῦ ζ' αἰῶνος εἰσαχθεὶς ὑμνος : «*Nῦν αἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν σὺν ἡμῖν ἀοράτως λατρεύοντι. Ἰδοὺ γὰρ εἰσπορεύεται ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης. Ἰδοὺ θυσία μυστικὴ τετελειωμένη δορυφορεῖται* » καὶ γίνεται σιωπηλῶς καὶ μετὰ πολλῆς εὐλαβείας ἡ μεγάλη εἰσόδος, κατὰ τὴν ὅποιαν τὰ προηγιασθέντα δῶρα μεταφέρονται ἐκ τῆς προθέσεως εἰς τὴν ἀγίαν Τράπεζαν. ‘Ο διάκονος τότε ἀπαγγέλλει τὰς γνωστάς καὶ ἐκ τῆς λειτουργίας τοῦ Χρυσοστόμου αἵτησεις. Μετὰ τὰς αἵτησεις ἀπαγγέλλεται ἡ Κυριακὴ προσευχὴ καὶ ἐπακολουθεῖ ἡ θεία κοινωνία.

## 15. ΤΑ ΛΟΙΠΑ ΜΥΣΤΗΡΙΑ

### 1) ΤΕΛΕΣΙΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΒΑΠΤΙΣΜΑΤΟΣ

**α) Ἡ πρὸ τοῦ Βαπτίσματος προπαρασκευαστικὴ τελετὴ.** Ἀποτελοῦν ταύτην αἱ «*εὐχαὶ εἰς κατηχούμενον*».

Τὸν μέλλοντα νὰ βαπτισθῇ στρέφει ὁ Ἱερεὺς πρὸς ἀνατολὰς καὶ ἐμφυσᾷ εἰς τὸ πρόσωπόν του τρεῖς φοράς, διὰ νὰ ἀναζωπυρώσῃ

τὴν εἰς τὸν Ἀδάμ πρώτην ἐκείνην πνοήν τῆς ζωῆς, κατόπιν θέτων τὴν χεῖρά του ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ, ἵνα δηλωθῇ ὅτι οὗτος τίθεται ὑπὸ τὴν σκέπην τῆς Ἐκκλησίας, ἀναγινώσκει εὐχήν, διὰ τῆς ὅποιας παρακαλεῖ τὸν Θεὸν νὰ ἀπομακρύνῃ ἀπ' αὐτοῦ τὴν παλαιὰν πλάνην τοῦ διαβόλου.

Ἄκολουθοῦν οἱ ἔξορκισμοί, διὰ τῶν ὅποιών ὁ Ἱερεὺς ἀφ' ἐνὸς μὲν ἐπιτιμᾷ τὸν διάβολον καὶ ἔξορκίζει αὐτόν, ἵνα ἀπέλθῃ ἀπὸ τοῦ κατηχουμένου, ἀφ' ἑτέρου δὲ δέεται τοῦ Θεοῦ, ἵνα ἀπομακρύνῃ ἐκ τοῦ κατηχουμένου πᾶν πονηρὸν πνεῦμα ἐμφωλεῦον εἰς τὴν καρδίαν αὐτοῦ.

Μετὰ τούς ἔξορκισμούς ὁ ἀντιπροσωπεύων τὸ βρέφος ἀνάδοχος διακηρύσσει ἐρωτώμενος ὑπὸ τοῦ Ἱερέως τὴν ἀποστροφήν του ἀπὸ τὸν διάβολον καὶ τὴν ἀφοσίωσίν του πρὸς τὸν Χριστόν. Ἀκολούθως δὲ εἰς ἐπιβεβαίωσιν αὐτοῦ ἀπαγγέλλει τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως.

Αἱ μεταξὺ τοῦ Ἱερέως καὶ τοῦ ἀναδόχου ἐρωταποκρίσεις μᾶς παραπέμπουν εἰς τοὺς ἀρχαίους χριστιανικοὺς χρόνους, κατὰ τοὺς ὅποιους οἱ προσερχόμενοι εἰς τὸ Βάπτισμα ἥσαν ἐνήλικες.

Τὴν προπαρασκευαστικὴν ταύτην τελετὴν ἐπισφραγίζει ὁ Ἱερεὺς διὰ καταλλήλου εὐχῆς πρὸς τὸν Θεόν, ἵνα προσκαλέσῃ Οὗτος τὸν δοῦλόν του πρὸς τὸ ἄγιον φώτισμα. Κατὰ τὴν εὐχὴν αὐτὴν δίδεται εἰς τὸν βαπτιζόμενον καὶ τὸ ὄνομα.

β) Ἡ τελετὴ τοῦ ἀγίου Βαπτίσματος. Ὁ Ἱερεὺς ἀναγινώσκει δύο ἀγιαστικὰς εὐχὰς τοῦ ὕδατος, διὰ τῶν ὅποιών ἐπικαλεῖται τὴν κάθιδον τοῦ ὁγίου Πνεύματος, ἵνα ἀναδείξῃ αὐτὸς « ὕδωρ ἀπολυτρώσεως, ὕδωρ ἀγιασμοῦ, εἰς καθαρισμὸν σαρκὸς καὶ πνεύματος, φωτισμὸν ψυχᾶν... νίοθεσίας χάρισμα... πηγὴν ζωῆς ». Ἔπειτα ὁ Ἱερεὺς εὐλογεῖ τὸ ἔλαιον, χύνει αὐτὸς εἰς τὴν κολυμβήθραν καὶ ἀλείφει μὲ αὐτὸς τὸ βαπτιζόμενον ὡς ἄλλον ἀγωνιστὴν εἰς τὸν κατὰ τῆς ἁμαρτίας ἀγῶνα.

Κατόπιν τούτου τελεῖται ἡ κυρίως τελετὴ τοῦ Βαπτίσματος. Ὁ Ἱερεὺς καταδύει τὸν μέλλοντα νὰ βαπτισθῇ εἰς τὸ ὕδωρ τῆς κολυμβήθρας τρὶς λέγων: « Βαπτίζεται ὁ δοῦλος τοῦ Θεοῦ (δεῖνα) εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς, Ἐμῆν » (πρώτη κατάδυσις) « καὶ τοῦ Ιεοῦ, Ἐμῆν » (δευτέρα κατάδυσις) « καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, Ἐμῆν ». (τρίτη κατάδυσις).

Μετὰ τὴν τρίτην κατάδυσιν, ἀφοῦ ἐνδυθῇ ὁ νεοφύτος, ὁ Ἱερεὺς μετὰ τοῦ ἀναδόχου, κρατοῦντος τὸν βαπτισθέντα ἐνδεδυμένον μὲ τὸν

λευκὸν χιτῶνα, ὁ ὅποιος εἰκονίζει τὴν λευκότητα καὶ καθαρότητα τῆς ψυχῆς, περιφέρεται τρὶς πέριξ τῆς κολυμβήθρας ψαλλομένου τοῦ «”Οσοι εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθητε, Χριστὸν ἐνεδύσασθε. Ἀλληλούϊα». Ἐναγινώσκεται ἐν συνεχείᾳ μία περικοπὴ ἐκ τῆς πρὸς Ρωμαίους ἐπιστολῆς, ἡ ὅποια διδάσκει τὰς ἐνεργείας τοῦ ἄγιου Βαπτίσματος (Ρωμ. c' 4 - 11) καὶ μία ἐκ τοῦ κατὰ Ματθαῖον Εὐαγγελίου, ἡ ὅποια περιέχει τὴν ἐντολὴν τοῦ Κυρίου νὰ βαπτίζουν τοὺς πιστεύοντας (κη' 26). ”Ἐπειτα ὁ ἴερεὺς ἀναφωνεῖ πρὸς τὸν βαπτισθέντα: «’Ἐβαπτίσθης, ἐφωτίσθης, ἐμνησθῆς, ἡγιάσθης ἀπελούσθης εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρός». Ἀκολούθως κόπτει σταυροειδῶς τρίχας ἐκ τῆς κεφαλῆς τοῦ βαπτισθέντος, διὰ νὰ δηλωθῇ, ὅτι ὁ βαπτισθεὶς πλέον θὰ ἀνήκῃ εἰς τὸν Θεόν, διότι καὶ οἱ κύριοι εἰς τοὺς ἀρχαίους χρόνους, ἀγοράζοντες τοὺς δούλους, ἔκοπτον τὰς τρίχας τῆς κεφαλῆς των.

## 2) ΤΟ ΧΡΙΣΜΑ

Ἡ τελετὴ τοῦ Χρίσματος ἐπισυναπτομένη μετὰ τοῦ Βαπτίσματος εἰς τὴν Ἐκκλησίαν μας γίνεται πρὸ τῶν ἀναγνωσμάτων τοῦ Ἀποστόλου καὶ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἔξοδον τοῦ νηπίου ἀπὸ τῆς κολυμβήθρας, ὅταν τοῦτο περιβληθῇ τὸν λευκὸν χιτῶνα. Τότε ὁ λειτουργὸς χρίει τὸν βαπτισθέντα δι' ἄγιου Μύρου ἐπὶ τοῦ μετώπου πρὸς καθαγιασμὸν τῆς διανοίας, ἐπὶ τῶν ὁφθαλμῶν καὶ τῶν μυκτήρων καὶ τοῦ στόματος καὶ τῶν ὥτων πρὸς καθαγιασμὸν τῶν αἰσθήσεων, ἐπὶ τῶν χειρῶν τέλος καὶ τῶν ποδῶν πρὸς καθαγιασμὸν τῶν δργάνων, διὰ τῶν ὅποιών τελοῦνται τὰ ἔργα. Εἰς ἑκάστην δὲ ἐκ τῶν χρίσεων αὐτῶν ἐπιλέγει τὸ «Σφραγὶς δωρεᾶς Πνεύματος ἀγίου. Ἄμην».

Ὦς πρὸς τὴν ὑλὴν τοῦ ἀγίου Μύρου, αὕτη ἀποτελεῖ σύνθεσιν ἐξ εὐώδῶν ύλῶν μετὰ τοῦ ἐπικρατοῦντος στοιχείου τοῦ ἔλατου, καθαγιάζεται δὲ ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης κατὰ συνήθειαν ἀρχαιοτάτην εὐλογούμενον ὑπὸ μόνον τῶν ἐπισκόπων.

Εἰς τὴν ἰδικήν μας Ἐκκλησίαν ἐπεκράτησεν ἡ συνήθεια νὰ λαμβάνεται τὸ Μύρον παρὰ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ὅπου καθαγιάζεται κατὰ τὴν λειτουργίαν τῆς Μ. Πέμπτης.

Ἡ δὲ τελετὴ τοῦ καθαγιασμοῦ γίνεται διὰ τῆς κατὰ τὴν ὥραν τῆς μεγάλης εἰσόδου μεταφορᾶς ὑπὸ τοῦ Ἱερέως μετὰ πάσης ἐπι-

σημότητος τοῦ δοχείου τοῦ περιέχοντος τὸ εύδαις μῆγμα, τὸ όποιον τίθεται ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ μέρους τῆς ἀγίας Τραπέζης. Μετὰ δὲ τὴν ἐκφώνησιν : « *Kai ἔσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ* » ἐπακολουθεῖ ὁ καθαγιασμὸς τοῦ Μύρου διὰ τῆς τριπλῆς σφραγίσεως ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου καὶ ἀναγνώσεως δύο εὐχῶν, διὰ τῶν όποίων παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ἵνα καταπέμψῃ « *Tὸ πανάγιον Πνεῦμα ἐπὶ τοῦτο τὸ μῆδον καὶ ποιήσῃ αὐτὸν χρῖσμα βασιλικόν, χρῖσμα πνευματικόν, ζωῆς φυλακτὴριον, ἄγιαστικὸν ψυχῶν καὶ σωμάτων, ἔνδυμα ἀριθμοσίας, σφραγῖδα τελειοποιόν* ».

### 3) Η ΕΞΟΜΟΛΟΓΗΣΙΣ

Εἰς τοὺς ἀρχαίους χριστιανικοὺς χρόνους δὲν ἦτο ἀσύνηθες φαινόμενον διὰ τοὺς περιπίπτοντας εἰς διάφορα παραπτώματα χριστιανούς νὰ ἔξομολογοῦνται ἐνώπιον τῆς Ἐκκλησίας, ἀφ' ἐνὸς μὲν διὰ νὰ ἀποκηρύξουν δημοσίᾳ τὴν πρᾶξιν τῶν, ἀφ' ἑτέρου δὲ διὰ νὰ ζητήσουν τὰς προσευχὰς τῶν ἄλλων χριστιανῶν.

Παραλλήλως ὅμως πρὸς τὴν δημοσίαν Ἐξομολόγησιν ὑπῆρχε καὶ ἡ κατ' ᾧδίαν Ἐξομολόγησις ἐνώπιον τοῦ πνευματικοῦ, ἡ όποια ἐσυστηματοποιήθη ᾧδιως ἀπὸ τῶν χρόνων τῶν ἐπὶ Δεκίου διωγμῶν. Τοῦτο δὲ καταφαίνεται ἐκτὸς ἄλλων μαρτυριῶν καὶ ἐκ τῆς τοῦ Ὁριγένους, δ ὄποιος, παραβάλλων τὴν μὲν ὁμαρτίαν πρὸς τὰ ὑγρὰ ἀκάθαρτα, τὴν δὲ πρᾶξιν τῆς ἔξομολογήσεως πρὸς ἀνακουφιστικὸν ἐμετόν, προκαλούμενον ὑπὸ τοῦ πνευματικοῦ, λέγει. ὅτι πρέπει νὰ εἴμεθα προσεκτικοὶ εἰς τὴν ἐκλογὴν τούτου, καὶ διακρίνει τὴν κατ' ᾧδίαν ἀπὸ τὴν δημοσίαν Ἐξομολόγησιν. Βαθμηδὸν ἡ κατ' ᾧδίαν Ἐξομολόγησις ἔξετόπισεν ἐντελῶς τὴν πρώτην.

Τελεῖται δὲ ἡ Ἐξομολόγησις ὡς ἔξῆς : « Ο μετανοῶν μὲ συντριβὴν καρδίας ὁμολογεῖ τὰ ὁμαρτήματά του ἐνώπιον τοῦ πνευματικοῦ, ζητῶν τὴν παρὰ Θεοῦ συγχώρησιν, ἐν συνεχείᾳ δὲ δ ἰερεὺς καλύπτει τὸν ἔξομολογούμενον διὰ τοῦ ἐπιτραχηλίου του εἰς ἔνδειξιν τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ, ἐκδηλουμένης ἀπέναντι παντὸς εἰλικρινῶς μετανοοῦντος, καὶ ἀναγινώσκει τὴν διὰ τὴν περίστασιν ταύτην εὐχήν, διὰ τῆς όποίας παρακαλεῖ τὸν εἰπόντα « ὅσα ἂν λύσητε ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται λελυμένα καὶ ἐν τῷ οὐρανῷ » νὰ χορηγήσῃ εἰς τὸν μετανοήσαντα τὴν συγχώρησιν τῶν ὁμαρτιῶν του.

#### 4) Η ΧΕΙΡΟΤΟΝΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΕΡΧΟΜΕΝΩΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΙΕΡΩΣΥΝΗΝ

‘Η Χειροτονία τῶν προσερχομένων εἰς τὴν ἱερωσύνην τελεῖται κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν κατὰ τὴν αὐτὴν σχεδὸν τάξιν καὶ ἐπὶ τῶν τριῶν ἱερατικῶν βαθμῶν, ὅχι ὅμως καὶ κατὰ τὴν αὐτὴν στιγμήν. Ὁ μὲν διάκονος χειροτονεῖται μετὰ τὸν καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν δὲ ἀρχιερεὺς ἀπαγγέλλει τὸ «*Kai ἔσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ*», διότι κύριον ἔργον αὐτοῦ εἶναι ἀπλῶς νὰ ὑπηρετήσῃ εἰς τὸν ἀγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, δὲ πρεσβύτερος μετὰ τὸν Χερουβικὸν ὑμνον, διὰ νὰ λάβῃ μέρος εἰς τὸν ἀγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, καὶ ὁ ἐπίσκοπος μετὰ τὸν τρισάγιον ὑμνον, διὰ νὰ προσαγορεύσῃ τὸν λαὸν ὡς προϊστάμενος καὶ λάβῃ μέρος εἰς τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας.

“Οταν πρόκειται νὰ χειροτονηθῇ ὁ ὑποψήφιος, παραλαμβάνεται ἀπὸ δύο ὁμοιοβάθμους του καὶ ὀδηγεῖται ἐντὸς τοῦ ἀγίου Βήματος, ὅπου γίνεται τρὶς χορὸς πέριξ τῆς ἀγίας Τραπέζης εἰς ἔνδειξιν πνευματικῆς χαρᾶς. Τὸν χορὸν συνοδεύει καὶ ᾄσμα κατάλληλον, διὰ τοῦ ὅποιου ίκετεύονται οἱ καλῶς ἀθλήσαντες καὶ στεφανωθέντες μάρτυρες, ἵνα πρεσβεύωσι πρὸς τὸν Κύριον καὶ ἀναδειχθῇ ἰκανὸς ὁ μέλλων νὰ χειροτονηθῇ. Κατόπιν, ἐνῷ ὁ χορὸς ψάλλει τὸ «*Κόριε, ἐλέησον*», ὁ ἐπίσκοπος θέτει τὴν χεῖρα αὐτοῦ ἐπὶ τὸν χειροτονούμενον, ἔχοντα κεκλιμένα τὰ γόνατα πρὸ τῆς ἀγίας Τραπέζης, καὶ λέγει μεγαλοφώνως: «*H θεία χάρις, ή πάντοτε τὰ ἀσθενῆ θεραπεύονσα καὶ τὰ ἐλλείποντα ἀναπληροῦσα, πορχειωίζεται τὸν (δεῖνα) εἰς διάκονον η πρεσβύτερον η ἐπίσκοπον. Ενδύμεθα οὖν ὑπὲρ αὐτοῦ, ἵνα ἐλθῃ ἐπ' αὐτὸν η χάρις τοῦ παναγίου Πνεύματος*». Μετὰ τὴν χειροτονίαν ὁ ἐπίσκοπος χορηγῶν εἰς τὸν χειροτονηθέντα τὸ διακριτικὸν τοῦ βαθμοῦ του ἀμφιον ἀναφωνεῖ τὸ «*Ἄξιος*», τὸ ὅποιον ἐπαναλαμβάνεται καὶ ὑπὸ τοῦ λαοῦ.

#### 5) ΤΑ ΕΙΣ ΤΟΝ ΓΑΜΟΝ ΤΕΛΟΥΜΕΝΑ

‘Η ἀκολουθία τοῦ Γάμου περιλαμβάνει τὴν τελετὴν τοῦ ἀρραβώνος καὶ τὴν τελετὴν τοῦ στεφανώματος. Παλαιότερον αἱ δύο αὐταὶ τέλεται ἐτελοῦντο κεχωρισμένως, σήμερον ὅμως ταύτοχρόνως.

α) ‘Η τελετὴ τοῦ ἀρραβώνος. ’Αφοῦ δὲ διάκονος προτρέψῃ τοὺς παρευρισκομένους, ὅπως συνενώσουν ὅλοι μαζὶ τὰς εὐχάς των «*ὑπὲρ τῶν νῦν μητενομένων ἀλλήλοις καὶ τῆς σωτηρίας αὐτῶν*», δὲ ιερεὺς

άκολούθως λαμβάνει τούς δακτυλίους, ώς σύμβολα τηρήσεως ἀμοι-  
βαίας ὑποσχέσεως καὶ τιμῆς, καὶ θέτει αὐτοὺς εἰς τὰς χεῖρας τῶν  
μελλονύμφων λέγων: « Ἐρραβωτίζεται δὲ δοῦλος τοῦ Θεοῦ (δεῖνα)  
τὴν δούλην τοῦ Θεοῦ (δεῖνα) εἰς τὸ ὄγομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ  
Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Ἀμήν ».

β) **Ἡ τελετὴ τοῦ στεφανώματος.** Ἐπειδὴ εἰς ἀρχαιοτέρους καιροὺς  
ἡ τελετὴ τοῦ στεφανώματος συνεδυόζετο πρὸς τὸ μυστήριον τῆς  
θείας Εὐχαριστίας, εἰς τὸ ὅποιον ἐλάμβανον μέρος οἱ νεόνυμφοι διὰ  
τοῦτο ἀρχίζει σήμερον διὰ τῆς ἐκφωνήσεως « Ἔνδογημένη ἡ βασιλεία  
τοῦ Πατρός . . . ». Μετὰ τὰ εἰρηνικὰ, εἰς τὰ ὅποια προστίθενται  
καὶ μερικαὶ εἰδικαὶ αἰτήσεις ὑπὲρ τῶν ἐρχομένων εἰς γάμον, ἀκολου-  
θοῦν δύο εύχαι πρὸς τὸν Θεόν, ἵνα εὐλογήσῃ τούτους, ώς τὴνό-  
γησε « τὸν Ἀβραὰμ καὶ τὴν Σάρραν, τὸν Ἰακὼβ καὶ πάντας τοὺς  
Πατριάρχας . . . », καὶ ἵνα διαφυλάξῃ αὐτούς, ώς διεφύλαξε « τὸν Νῶε  
ἐν τῇ Κιβωτῷ, τὸν Ἰωνᾶν ἐν τῇ κοιλίᾳ τοῦ κιτους, τὸν ἁγίον  
τρεῖς παῖδας ἐν τῇ καμίνῳ . . . », καὶ ἵνα δώσῃ εἰς αὐτούς « καρπὸν  
κοιλίας, καλλιτεκνίαν, δόμοροιαν φυχῶν καὶ σωμάτων . . . ». Κατόπιν  
ἀκολουθεῖ ἡ στέψις. Κατ’ αὐτὴν εἰς τὴν ἐκφώνησιν « Στέφεται δὲ δοῦ-  
λος τοῦ Θεοῦ . . . », ἡ ὅποια ἔξακις ἐπαναλαμβάνεται, θέτει δὲ ιερεὺς  
εἰς τὰς κεφαλὰς τῶν συζευγμένων τὰ στέφανα, σύμβολα τῆς ἔξου-  
σίας αὐτῶν εἰς τὸν ἥδη δημιουργούμενον οἴκον των. Μετὰ τοῦτο  
ἀναγινώσκονται αἱ κατάλληλοι διὰ τὴν τελετὴν περικοπαὶ ἐκ τοῦ  
Ἀποστόλου καὶ τοῦ Εὐαγγελίου (Ἐφεσ. ε' 20 - 23 καὶ Ἰωάν. β'  
1 - 11). Ἐπειτα ἀκολουθεῖ ἡ ἀπαγγελία τῆς Κυριακῆς προσευχῆς καὶ  
κατόπιν προσφέρεται εἰς τοὺς νεονύμφους κοινὸν ποτήριον οἶνου εἰς  
ἀντικατάστασιν τοῦ προσφερομένου ἀλλοτε κατὰ τὴν στιγμὴν αὐτὴν  
Ποτηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ ὅποιον συμβολίζει τὴν ἀμοι-  
βαίαν συμμετοχὴν τούτων εἰς τὰς χαρὰς καὶ τὰς λύπας. Μετὰ τοῦτο  
δὲ ιερεὺς περιάγει τοὺς νεονύμφους τρὶς γύρω τῆς τραπέζης, ἡ ὅποια  
εύρισκεται εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ, ψάλλων μετὰ τοῦ χοροῦ τὸ « Ἡ-  
σαῖα, χόρενε . . . »

#### 6) Η ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ ΤΟΥ ΕΥΧΕΛΑΙΟΥ

Τὸ Εὐχέλαιον τελεῖται συνήθως ὑπὸ ἐπτὰ ιερέων, ἐν ἀνάγκῃ  
ὅμως δύναται νὰ τελέσῃ τοῦτο καὶ εἷς.

‘Η ἀκολουθία τοῦ Εὐχελαίου ἔχει τοιουτορόπως διαταχθῆ, ώστε εἰς ἕκαστον τῶν ἐπτὰ Ἱερέων νὰ ἀναλογῇ καὶ μία ἀποστολικὴ καὶ εὐαγγελικὴ περικοπὴ καὶ περικοπαὶ μετὰ μιᾶς εὐχῆς. ‘Ἐπτὰ λοιπὸν Ἀπόστολοι, ἐπτὰ Εὐαγγέλια καὶ ἐπτὰ εὐχαὶ ἱκετευτικαὶ ὑπὲρ τοῦ ἀρρώστου. Πρὸ τῶν εὐχῶν αὐτῶν προηγοῦνται δύο ἄλλαι εὐχαὶ τελεστικαὶ ἡ ἀγιαστικαὶ τοῦ μυστηρίου, διὰ τῶν δποίων παρακαλεῖται ὁ Κύριος, ὅπως ἀγιάσῃ τὸ προκείμενον ἔλαιον καὶ καταστήσῃ αὐτὸν « ἔλαιον ἀγαλλιάσεως, ἔλαιον ἀγιασμοῦ . . . . ».

Διὰ τῶν δύο τούτων εὐχῶν ἀγιάζεται τὸ ἔλαιον καὶ λαμβάνει ἐνέργειαν ἰαματικήν. Διὰ τοῦτο καὶ ἀμέσως μετὰ τὰς εὐχὰς αὐτὰς ὁ Ἱερεὺς χρίει διὰ τοῦ ἔλαιού τὸν τελοῦντα τὸ Εὐχέλαιον ἐκφωνῶν τὴν ἀκόλουθον πρώτην ἴλαστικήν εὐχήν : « Πάτερ ἄγιε, λατρεῖ τῷν ψυχῶν καὶ τῷν σωμάτων, ὁ πέμψας τὸν μονογενῆ σον Γιόν, τὸν Κέριον ἡμῖν τοῦ Ιησοῦν Χριστόν, πᾶσαν νόσον λύμενον καὶ ἐκ θάνατον λυτρούμενον, λασαι καὶ τὸν δοῦλόν σου ἐκ τῆς περιεχούσης αὐτὸν σωματικῆς καὶ ψυχικῆς ἀσθενείας καὶ ζωοτοίησον αὐτὸν διὰ τῆς χάριτος τοῦ Χριστοῦ σου ».

‘Η εὐχὴ αὕτη δὲν ἀπαγγέλλεται μόνον ὑπὸ τοῦ πρώτου Ἱερέως, ἀλλὰ καὶ ὑπὸ τῶν λοιπῶν ἔξι κατὰ σειράν, οἱ ὅποιοι ἐπίστης συγχρόνως μὲ τὴν ἀπαγγελίαν ἀλείφουν τὸν νοσοῦντα μὲ τὸ ἡγιασμένον ἔλαιον εἰς τὸ μέτωπον, τὸ στῆθος, τὰς χεῖρας καὶ τοὺς πόδας.

Μεταξύ τῶν δύο τελεστικῶν ἀγιαστικῶν εὐχῶν τίθεται ὁ α' Ἀπόστολος ἀναφερόμενος εἰς τὴν σύστασιν τοῦ μυστηρίου (Ιακ. ε' 10-17) καὶ τὸ α' Εὐαγγέλιον ἀφηγούμενον τὴν παραβολὴν τοῦ ἐμπεσόντος εἰς τοὺς ληστὰς (Λουκ. ι' 25 - 37). Μετὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἐκφωνεῖ ὁ Ἱερεὺς τὴν α' ἴλαστήριον εὐχήν, καθὼς εἴπομεν, καὶ παραχωρεῖ τὴν θέσιν του εἰς τὸν δεύτερον κατὰ τὴν τάξιν Ἱερέα.

‘Ως ἐπιστέγασμα τῆς ὅλης τελετῆς προστίθεται μία τελευταία εὐχὴ ὑπὲρ ἀφέσεως τῶν ὁμαρτιῶν τοῦ ἀσθενοῦς, τὴν δποίαν ὁ προϊστάμενος τῶν Ἱερέων ἀναγινώσκει μεγαλοφώνως, ἐνῷ οἱ μὲν συλλειτουργοὶ αὐτοῦ κρατοῦν ἀνοικτὸν τὸ Ἱερὸν Εὐαγγέλιον ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τοῦ ἀσθενοῦς εἰς ἔνδειξιν, ὅτι αὐτὸς ὁ Χριστὸς χορηγεῖ τὴν συγχώρησιν, οἱ δὲ ψάλται ψάλλουν τὸ « Κέριε, ἐλέησον ».

## 16. ΑΛΛΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑΙ

### 1) ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΩΝ ΝΑΩΝ



‘Η ἀκολουθία τῶν ἐγκαινίων ( τῆς καθιερώσεως ) τῶν ναῶν εἰναι παλαιοτάτη. Οὐσιῶδες καὶ κεντρικὸν μέρος τῆς τελετῆς ἔθεωρθή ἀπὸ τοῦ Μ. Κωνσταντίνου καὶ ἔπειτα ἡ χρησιμοποίησις μαρτυρικῶν λειψάνων. Ταῦτα ἐγκλειόμενα ἐντὸς ἀργυρᾶς θήκης, ἀποτίθενται ἀπὸ τῆς προηγουμένης ἑσπέρας εἰς ναὸν καθιερωμένον, τὴν ἐπομένην δὲ μεταφερόμενα λιτανεύονται ὑπὸ τοῦ τελετουργοῦ ἀρχιερέως, ὁ ὅποιος φέρων αὐτὰ ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ περιέρχεται τρὶς τὸν πρὸς ἐγκαινίασιν ναόν, ἀκολουθούντων τῶν ψαλτῶν καὶ τοῦ πλήθους τῶν χριστιανῶν. Μετὰ τὴν τρίτην περιφορὰν ὁ ἐπίσκοπος ἰστάμενος πρὸ τῶν θυρῶν τοῦ ναοῦ, αἱ ὅποιαι ἔχουν κλεισθῆ, ἀναφωνεῖ πρὸς τοὺς ἐντὸς τοῦ ναοῦ: « Ἀρατε πύλας οἱ ἄρχοντες ἴμον καὶ ἐπάρθητε πύλαι αἰώνιοι καὶ εἰσελεύσεται ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης ». Εκεῖνοι δὲ ἀντιφανοῦν ἐκ τῶν ἔσω: « Τίς ἐστιν οὗτος ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης ». Καὶ πάλιν ὁ ἀρχιερεὺς ἀναφωνεῖ τὸ αὐτὸν καὶ πάλιν οἱ ἐν τῷ ναῷ ( εἰς Ἱερέὺς συνήθως καὶ οἱ ψάλται ) ἀποκρίνονται τὰ αὐτά. ‘Ο ἀρχιερεὺς ἐν τέλει, ποιήσας τρὶς ἔμπροσθεν τῶν πυλῶν τοῦ ναοῦ τὸ σημεῖον τοῦ Σταυροῦ διὰ τῶν ἐν τῷ δίσκῳ ἀγίων λειψάνων, ἀναβοᾷ μεγάλῃ φωνῇ: « Κέριος κραταιός καὶ δυνατός, Κέριος δυνατός ἐν πολέμῳ, Κέριος τῶν δυνάμεων, οὗτός ἐστιν ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης ». Τοὺς μυστηριώδεις τούτους λόγους ἐπαναλαμβάνουν καὶ οἱ ἐν τῷ ναῷ, τότε δὲ ἀνοίγονται αἱ πύλαι αὐτοῦ καὶ εἰσέρχεται ὁ ἀρχιερεὺς ἀκολουθούμενος ὑπὸ τῶν συλλειτουργῶν καὶ τοῦ λαοῦ καὶ ἀποθέτει τὰ ἄγια λείψανα εἰς τὴν ὅπην τοῦ στύλου, ἐπὶ τοῦ ὅποιου πρόκειται νὰ τεθῇ ἡ πλάξ τοῦ θυσιαστηρίου τῆς ἀγίας Τραπέζης, χυνομένου ἐπάνω αὐτῶν καὶ μείγματος κηρομαστίχης καὶ ἄλλων εὐωδῶν ύλῶν. Μετὰ τοῦτο τίθεται ἡ πλάξ τῆς ἀγίας Τραπέζης, ἡ ὅποια πλύνεται διὰ χλιαροῦ ὄδατος ἐκ τῶν χυτῶν τοῦ βαπτίσματος καὶ διὰ ροδοστάμου ἢ οἴνου, τὸ ὅποιον σημαίνει τὴν εὐωδίαν τῆς τελειότητος, καὶ τέλος σφραγίζεται διὰ ἀγίου Μύρου δεχομένη τοιουτορόπως εἰδός τι βαπτίσματος ἢ χρίσματος εἰς τὸ ὄνομα τῆς ἀγίας Τριάδος. Ἐν τῷ μεταξὺ ψάλλονται δι’ ἑκάστην ἐκ τῶν πράξεων τούτων κατάλληλοι ψαλμοὶ ( 83, 50 καὶ 132 ). Ἐπειτα ἐπενδύεται ἡ ἀγία Τράπεζα διὰ τοῦ κατασarkίου καὶ τῶν

ύπολοί πων ἀμφίων αὐτῆς ( ἐνδυτῆς, ἀντιμηνσίου ). Ὡς ἐπισφράγισις καὶ συμπλήρωσις τῆς δλης τελετῆς ἀκολουθεῖ ἀμέσως ἡ τέλεσις τῆς θείας λειτουργίας.

## 2) Ο ΜΕΓΑΣ ΚΑΙ Ο ΜΙΚΡΟΣ ΑΓΙΑΣΜΟΣ

**α) Ὁ μέγας ἄγιασμός.** Ἡ ἀκολουθία αὕτη συνταχθεῖσα πιθανὸν ὑπὸ τοῦ Μ. Βασιλείου ψάλλεται εἰς τὸν ναὸν κατὰ τὴν ἕορτὴν τῶν Θεοφανείων. Σκοπὸς τῆς τελετῆς εἶναι ἀφ' ἐνὸς μὲν ἡ ὑπενθύμισις τοῦ βαπτίσματος τοῦ Χριστοῦ εἰς τὸν Ἰερόδάνην, ἀφ' ἐτέρου δὲ ἡ διὰ τοῦ τοιούτου βαπτίσματος καθαγίασις τῶν ὑδάτων, ἀπὸ τῶν ὅποιων σκορπίζεται θεραπεία σώματος καὶ ψυχῆς εἰς τοὺς λαμβάνοντας μέρος εἰς τὴν τελετὴν μὲ πίστιν. Τελεῖται δὲ ὁ μέγας ἄγιασμὸς ὡς ἔξῆς: Οἱ Ἱερεῖς ἔξέρχονται ἐκ τοῦ κυρίως ναοῦ, ἐνῷ δ ἔχορδος ψάλλει τὸ «Φωνὴ Κυρίου ἐπὶ τῶν ὑδάτων». Ἐπακολουθοῦν τρεῖς σπουδαιότεραι προφητικαὶ περικοπαὶ ἐκ τοῦ Ἡσαίου. ( «Ἐνφράσθητι ἔρημος διψῶσα . . . », «Οἱ διψῶντες πορεύοντες εἰς ὕδωρ . . . » καὶ «Ἀντλήσατε ὕδωρ μετ' εὐηργοσύνης . . . »). Ἐπειτα ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον (Κορινθ. ι' 1 - 4), Μάρκ. α' 9 - 11). Ἀκολουθεῖ ἐκτενῆς δέησις, διὰ τῆς δποίας παρακαλεῖ ὁ διάκονος τὸν Θεόν, ὅπως δωρήσῃ εἰς τὸ προκείμενον ὕδωρ τὴν χάριν τῆς ἀπολυτρώσεως, τὴν εὐλογίαν τοῦ Ἰορδάνου. Μετὰ τὴν ἐκτενῆς δέησιν διὰ κατανυκτικῆς εὔχῆς ἀνυμνεῖται ἡ ἀγία Τριάς, εἰς τὸ μέσον δὲ αὐτῆς ἀκούεται μεγαλοφώνως ἡ δοξολογία «Μεγας εἰ, Κύριε, καὶ θαυμαστὰ τὰ ἔργα σου. . . ». Ἐν συνεχείᾳ ἀνυμνεῖται ὁ δημιουργὸς τοῦ ὁρατοῦ καὶ ἀօρατου κόσμου καὶ παρακαλεῖται, διὰ νὰ ἔξαποστείλῃ τὸ ἄγιον Πνεῦμα, ὅπως καὶ εἰς τὸν Ἰορδάνην, καὶ ἀγιάσῃ τὸ ὕδωρ τοῦτο. Ἐπειτα ὁ Ἱερεὺς βαπτίζει τὸν τίμιον Σταυρὸν τρις εἰς τὸ ὕδωρ καὶ ραντίζει τὸν ναόν, ἐνῷ συγχρόνως ψάλλει τὸ «Ἐν Ἰορδάνῃ βαπτιζομένου σου, Κύριε. . . ».

**β) Ὁ μικρὸς ἄγιασμός.** Ἡ ἀκολουθία τοῦ μικροῦ ἄγιασμοῦ, τελουμένη τὴν ἀρχὴν ἐκάστου μηνός, εἶναι μεταγενεστέρα. Κατ' αὐτὴν ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος ἐκ τῆς πρὸς Ἐβραίους (β' 11 - 18) καὶ τὸ εὐαγγέλιον ἐκ τοῦ κατὰ Ἰωάννην (ε' 1 - 5).

**α) Ή κοινή παράκλησις.** Τὰ τελετουργικὰ βιβλία τῆς Ἐκκλησίας μας είναι πλήρη κανόνων ἀναφερομένων εἰς τὴν Θεοτόκον. Ἐκ τῶν κανόνων αὐτῶν είναι καὶ ἡ κοινὴ παράκλησις, κανὼν δηλ. ἵκετευτικὸς, δ ὅποιος ἔχει σκοπὸν νὰ παρακαλέσῃ τὴν Θεοτόκον, διὰ νὰ βοηθήσῃ τοὺς καταφεύγοντας πρὸς αὐτὴν εἰς ἀσθένειαν ἢ εἰς ἄλλην δύσκολον περίστασιν τῆς ζωῆς. Ἀρχεται δὲ ὁ κανὼν διὰ τῶν ἔξης τροπαρίων:

«Πολλοῖς συνεχόμενος πειρασμοῖς, πρὸς σὲ καταφεύγω σωτηρίαν ἐπιζητῶν ὃ μῆτερ τοῦ Λόγου καὶ Παρθένε, τῶν δυσχερῶν καὶ δεινῶν με διάσφωσον.

Νοσοῦντα τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχήν, ἐπισκοπῆς θείας καὶ προνοίας τῆς παρὰ σοῦ, ἀξίωσον μόνη, Θεομῆτρο, ὃς ἀγαθὴ ἀγαθοῦ τε λοχεύτρια.

Ἐν κλίνῃ τῷν ἀσθενῶν κατάκειμαι καὶ οὐκ ἔστιν ἴασις τῇ σαρκὶ μον· ἀλλ’ ἡ Θεὸν καὶ σωτῆρα τοῦ κόσμου καὶ τὸν λυτῆρα τῶν νόσων κνήσασα, σοῦ δέομαι τῆς ἀγαθῆς· ἐκ φθορᾶς νοσημάτων ἀνάστησον.

Διάσφωσον ἀπὸ κινδύνων τοὺς δούλους σου, Θεοτόκε, δτι πάντες μετὰ Θεὸν πρὸς σὲ καταφεύγομεν, ὃς ἀδροκτον τεῖχος καὶ προστασίαν.

Ἐπιβίλεψον ἐν εὐμετρίᾳ, πανύμνητε Θεοτόκε, ἐπὶ τὴν ἐμὴν χαλεπὴν τοῦ σώματος κάκωσιν καὶ ἴασαι τῆς ψυχῆς μον τὸ ἄλγος».

Μετὰ τὴν ἔκτην ὡδὴν ἀναγινώσκεται τὸ Εὐαγγέλιον τοῦ «Μεγαλύνει ἡ ψυχὴ μον τὸν Κύριον» μὲ ὅλα τὰ λεχθέντα κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν τῆς Θεοτόκου πρὸς τὴν Ἐλισάβετ (Λουκ. α' 39 - 50, 56), μετὰ τὸ ὅποιον συνεχίζεται καὶ πάλιν ὁ κανὼν. Περαστωθέντος τοῦ κανόνος, ἀκολουθοῦν τὰ ἔξ με γαλιν ἀρια καὶ παρακαλοῦνται πᾶσαι τῶν ἀγγέλων αἱ στρατιαί, δ Πρόδρομος τοῦ Κυρίου, τῶν Ἀποστόλων ἡ δωδεκάς καὶ γενικῶς οἱ ἄγιοι πάντες, ἵνα περὶ τὴν Θεοτόκον συναθροισθέντες ποιήσωσι πρεσβείαν εἰς τὸ σωθῆναι ἡμᾶς. Ὁ κανὼν οὗτος συνετάχθη τὸν θ' αἰῶνα, λέγεται δὲ κοινὴ παράκλησις, λόγω τῆς χρήσεώς του εἰς οἰανδήποτε ἡμέραν καὶ ὥραν τοῦ ἔτους.

**β) Ο μέγας παρακλητικὸς κανὼν.** Ὁ κανὼν οὗτος είναι ἐντελῶς περιωρισμένης χρήσεως, διότι ψάλλεται μόνον κατὰ τὸν Δεκαπενταύγουστον ἐναλλάξ μετὰ τοῦ προτιγουμένου εἰς τοὺς ἐσπερινοὺς πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου.

Καλεῖται δὲ συνήθως μέγας ὅχι διὰ τὴν ἔκτασιν, ἀλλὰ διὰ τὴν σχέσιν του πρὸς τὴν ἑορτὴν τῆς Κοιμήσεως.

Συνετάχθη οὗτος κατὰ τὰ μέσα τοῦ ιγ' αἰῶνος ύπο τοῦ αὐτοκράτορος Θεοδώρου Λασκάρεως καὶ παρουσιάζεται ὡς ἀτομική προσευχὴ τοῦ πιστοῦ πρὸς τὸν Θεόν, ἀρχεται δὲ διὰ τοῦ ἐξῆς τροπαρίου:

«Τῶν λυπηρῶν ἐπαγωγαὶ χειμάζονσι τὴν ταπεινὴν μου ψυχήν,  
καὶ συμφορῶν νέφη τὴν ἐμὴν καλύπτουσι καθόδιαν, Θεονύμφεντε·  
ἀλλ' ἡ φῶς τετονία τὸ θεῖον καὶ προαιώνιον, λάμψον μοι τὸ φῶς τὸ  
χαρομόσυνον».

Ο κανὼν οὗτος ἐπισφραγίζεται μὲ τέσσαρα ἔξαποστειλάρια, ἐκ τῶν ὁποίων τὸ πρῶτον, εἰλημμένον ἐκ τῆς ἑορτῆς τῆς Κοιμήσεως, φανερώνει τὴν σχέσιν τοῦ μεγάλου παρακλητικοῦ κανόνος μὲ τὴν ἑορτήν, ἔχει δὲ οὕτως:

«Ἀπόστολοι ἐκ περάτων σιναθροισθέρτες ἐνθάδε, Γεθσημανῆ τῷ  
χωρίῳ κηδεύσατέ μοι τὸ σῶμα· καὶ σὺ Υἱέ καὶ Θεέ μοι, παράλαβέ  
μοι τὸ πνεῦμα».

#### 4) Η ΝΕΚΡΩΣΙΜΟΣ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ ΤΗΣ ΚΗΔΕΙΑΣ

Η σημειωνή νεκρώσιμος ἀκολουθία φαίνεται νὰ ύπηρχε κατὰ τὰ τέλη τοῦ ε' αἰῶνος ἐν σκελετῷ καὶ κατὰ τὰ κυριώτερα σημεῖα, τὰ ὅποια ὅμως βαθμηδὸν ἐστολίσθησαν διὰ νεωτέρων ὕμνων καὶ τροπαρίων καὶ κανόνων, μέχρις ὅτου διεμορφώθη εἰς τὴν πλουσιωτέραν ἐκ τῶν ἀκολουθιῶν τῆς Ἑκκλησίας μας. Καὶ αὐτὸ διποδεικνύεται ἐκ τῆς ὅλης σειρᾶς αὐτῆς εἰς τὸ Εὐχολόγιον, ὅπου την νεκρώσιμον ἀκολουθίαν τῶν κοσμικῶν διαδέχεται ἡ τῶν μοναχῶν καὶ ταύτην ἡ νεκρώσιμος εἰς ἀποθανόντα ἱερέα καὶ αὐτὴν ὁ ἀναπαύσιμος κανὼν εἰς νήπια.

Αρχίζει δὲ ἡ συνήθης νεκρώσιμος ἀκολουθία διὰ τοῦ «Ἐύλογητὸς δ Θεός...». Ἐν συνεχείᾳ ψάλλονται μερικοὶ στίχοι ἐκ τοῦ ἀμώμου (τοῦ 118 ψαλμοῦ), νεκρώσιμα, εὐλογητάρια, ἰδιόμελα τροπάρια τοῦ Ἰωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ περὶ τῆς ματαιότητος τῶν ἐγκοσμίων καὶ μακαρισμού.

Μετὰ τοῦτο ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον περὶ τῆς ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν (1 Θεσσαλ. δ' 13 - 17, Ἰωάν. ε' 24 - 30), γίνεται σύντομος δέησις ύπερ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ ἀποθα-

νόντος καὶ ἀναγινώσκεται ἡ συγχωρητικὴ εὐχή, ἡ ὅποια λέγεται προηγουμένως καὶ εἰς τὴν οἰκίαν κατὰ τὴν ἐκεῖ γινομένην σύντομον πιένθιμον τελετήν, τὴν καλουμένην τρισάγιον. Μὲ τὴν προτροπὴν τῶν οἰκείων καὶ φίλων, διὰ νὰ προσέλθουν εἰς τὸ φέρετρον καὶ δώσουν τὸν τελευταῖον ἀσπασμόν, τελειώνει ἡ ἀκολουθία καὶ ὁ νεκρὸς ὁδηγεῖται εἰς τὸν τάφον. Ἐνῷ δὲ γίνεται ὁ ἐνταξισμὸς, ὁ ἱερεὺς ρίπτει χῶμα ἐπὶ τοῦ φερέτρου, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ἀντιφωνεῖ τὸ «γῆ εἶ καὶ εἰς γῆν ἀπελεύσει», διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀποσύνθεσις τοῦ σώματος, εὔχεται δὲ αἰωνίαν τὴν μνήμην τοῦ νεκροῦ.

Τὴν τεσσαρακοστὴν συνήθως ἡμέραν ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ νεκροῦ τελεῖται μνημόσυνον ὑπέρ αὐτοῦ εἰς τὸν ναόν. Κατ’ αὐτὸν ἀναπέμπονται εὐχαὶ καὶ δεήσεις ὑπέρ τοῦ ἀποθανόντος καὶ ἀγιάζονται τὰ ἀποτελούμενα ἀπὸ στίτον κόλλυβα, τὰ ὅποια συμβολίζουν τὴν ἀνάστασιν τῶν σωμάτων ἡμῶν.



ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ  
ΟΙ ΚΑΙΡΟΙ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

17. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ ΓΕΝΙΚΩΣ

**Τὸ νόημα τῶν ἑορτῶν.** ‘Εορταὶ λέγονται αἱ ἡμέραι αἱ καθορισθεῖσαι ὑπὸ τῆς Ἐκκλησίας πρὸς ἀνάμνησιν ὠρισμένων γεγονότων ἀναφερομένων εἰς τὴν ζωὴν τοῦ Χριστοῦ ἡ ἔχοντων σχέσιν μὲ τὸν βίον τῆς Ἐκκλησίας.

Κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτὰς οἱ χριστιανοὶ παύουν τὰς ἐργασίας των καὶ μεταβαίνουν εἰς τοὺς ναοὺς διὰ τὴν κοινὴν προσευχὴν καὶ πρὸς παρακολούθησιν τῆς θείας λειτουργίας. Τὴν ἀνάγκην τοῦ ἐκκλησιασμοῦ μαρτυρεῖ καὶ ἡ πρᾶξις τῆς ἀρχαῖας Ἐκκλησίας, κατὰ τὴν διποίαν ἐτιμωροῦντο μὲ ἐκκλησιαστικὰ ἐπιτίμια ἐκεῖνοι, οἱ ὅποιοι παρημέλουν τὸν ἐκκλησιασμὸν κατὰ τὰς Κυριακάς. ‘Η τὸν Οἰκουμενικὴν Σύνοδος διέταξεν, ὅτι ὁ χριστιανός, ὁ ὅποιος ἀποουσιάζει ἀπὸ τὸν ναὸν ἐπὶ τρεῖς συνεχεῖς Κυριακάς, χωρὶς νὰ ὑπάρχῃ σοβαρὸς λόγος, πρέπει νὰ ἀφορίζεται. Δηλαδὴ νὰ παύῃ νὰ ἔχῃ οἰανδήποτε σχέσιν μὲ τὴν Ἐκκλησίαν. Ἐκτὸς τοῦ ἐκκλησιασμοῦ ἄλλα ἔργα πνευματικὰ ἐπιβαλλόμενα κατὰ τὰς Κυριακάς καὶ ἑορτὰς εἶναι ἡ μελέτη βιβλίων οἰκοδομητικῶν, καὶ μάλιστα τῆς Ἀγίας Γραφῆς, οἱ διάφοροι ἀγαθοεργίαι πρὸς τοὺς πάσχοντας καὶ ἐν γένει πᾶσα ἐνέργεια, ἡ ὅποια ἔξευμενίζει τὸ πνεῦμα καὶ παρέχει εἰς τὸ σῶμα ἀναψυχήν.

**Ιστορικὴ ἀποψις τῶν ἑορτῶν.** Αἱ ἀρχαιότεραι χριστιανικαὶ ἑορταὶ ἦσαν τὸ Πάσχα καὶ ἡ Πεντηκοστή, ἑορταὶ ιουδαϊκαί, κατὰ τὰς διποίας εἶχον σημειωθῆ γεγονότα μεγάλης σημασίας καὶ σπουδαιότητος διὰ τὴν χριστιανικὴν Ἐκκλησίαν. ‘Η Κυριακή, «ἡ μία τῶν Σαββάτων», ὅπως ἐλέγετο κατ’ ἀρχὰς μὲ τὸ σύνηθες τῆς ἡμέρας ἐκείνης ἐβραϊκὸν ὄνομα (Πράξ. η' 7, 1 Κορ. 15' 8, Ἀποκ. α' 10). ‘Η ἑορτὴ τῆς Κυριακῆς ἐτέθη ἀντὶ τοῦ ιουδαϊκοῦ Σαββάτου ὡς ἡμέρα βεβαίως τῆς ἀναστάσεως τοῦ Χριστοῦ.

Κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ἔξήρθη ἐπίσης ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευή. Καὶ ἡ μὲν Τετάρτη διεκρίθη ὡς ἡμέρα τῆς προδοσίας τοῦ Χριστοῦ, ἡ δὲ Γίαρασκευή ὡς ἡμέρα τοῦ θανάτου τοῦ Κυρίου· διὰ τοῦτο καὶ ὥρισθη κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτὰς νηστεία.

Βαθμηδὸν εἰσήχθησαν καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἑορταί. Ἡ ἀρχαιοτέρα ὅλων τούτων τῶν ἑορτῶν ὑπῆρχεν ἡ ἑορτὴ τῶν Θεοφανείων, ἡ ὅποια διεκρίθη ὑστερον εἰς τὴν ἑορτὴν τῶν Χριστουγέννων καὶ τὴν ἑορτὴν τῆς βαπτίσεως τοῦ Κυρίου εἰς τὸν Ἱορδάνην.

Ἄκολούθως νέος κύκλος ἑορτῶν ἐμφανίζεται εἰσαγόμενος, ὁ ὅποιος σχετίζεται μᾶλλον πρὸς τὸ πρόσωπον τῆς Θεομήτορος καὶ καθιεροῦται περισσότερον πρὸς τιμὴν της, λόγω τῆς ἀγιότητος αὐτῆς καὶ τῆς συμμετοχῆς της εἰς τὸ σωτηριῶδες ἔργον τοῦ Χριστοῦ. Ὁ κύκλος αὐτὸς φαίνεται νὰ ἔχῃ συμπληρωθῆ κατὰ τὰ τέλη τοῦ Γ' αἰώνος, αἱ σπουδαιύτεραι δὲ ἐκ τῶν ἑορτῶν, αἱ ὅποιαι ὑπάγονται εἰς αὐτόν, εἶναι ὁ Εὐαγγελισμός, ἡ Κοίμησις, τὸ Γενέθλιον τῆς Θεοτόκου καὶ τὰ Εἰσόδια αὐτῆς.

Ἐκτὸς τῶν ἑορτῶν αὐτῶν ἀναφαίνονται πολὺ ἐνωρὶς καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἑορταὶ κατὰ τὴν ἐπέτειον ἡμέραν τοῦ θανάτου τῶν μαρτύρων, ἡ ὅποια ἐθεωρεῖτο ὡς γενέθλιος αὐτῶν ἡμέρα, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ὁ μάρτυς ἀνεγεννήθη εἰς καλυτέραν ζωήν. Αἱ ἑορταὶ αὐταί, αἱ ὅποιαι ἦσαν τοπικαὶ κατ' ἀρχάς, ἑορταζόμεναι εἰς τὸν τόπον ὃπου ἔλαβε χώραν τὸ μαρτύριον ἢ ἐνεταφιάσθη τὸ λείψανον τοῦ μάρτυρος, ἐγενικεύθησαν βαθμηδὸν εἰς ὅλην τὴν Ἑκκλησίαν. Τοιαῦται μαρτυρικαὶ ἑορταί, γενικευθεῖσαι ἀπὸ τοῦ δ' μ.Χ. αἰώνος εἶναι ἡ ἑορτὴ τοῦ πρωτομάρτυρος Στεφάνου, ἡ τῶν Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Παύλου, τὸ Γενέθλιον τοῦ Προδρόμου καὶ ἡ ἀποτομὴ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ.

Αἱ τιμαὶ τῆς μνήμης τῶν μαρτύρων ἐπεξετάθησαν κατόπιν εἰς πρόσωπα, τὰ ὅποια δὲν ἐμαρτύρησαν μέν, ἔδειξαν ὅμως κατ' ἄλλον τρόπον τὴν αὐτοθυσίαν ὑπὲρ τῆς χριστιανικῆς πίστεως. Τοιουτοτρόπως συνεπληρώθη βαθμηδὸν τὸ ἑορτολόγιον μὲ τὴν προσθήκην καὶ πολλῶν ἄλλων ἑορτῶν εἰς μνήμην τῶν πατέρων τῆς Ἔκκλησίας, τῶν διαπρεψάντων διὰ τὴν ἀγιότητα τοῦ βίου, τῶν ιεραρχῶν καὶ τῶν ὁσίων.

**Διαίρεσις τῶν ἑορτῶν.** Αἱ χριστιανικαὶ ἑορταί, δηλ. αἱ Δ ε σ π ο τικαὶ (αἱ ὅρισθεῖσαι εἰς ἀνάμνησιν σπουδαίων γεγονότων ἐκ τῆς

ζωῆς τοῦ Σωτῆρος ), αἱ Θεοὶ μητορικαὶ ( αἱ ἀναφερόμεναι εἰς τὸ πρόσωπον τῆς Θεομήτορος ) καὶ αἱ ἑορταὶ τῶν ἀγίων διαιροῦνται εἰς δύο, εἰς τὰς ἀκινήτους καὶ τὰς κινητάς. Καὶ ἀκίνητοι μὲν λέγονται αἱ ἑορταὶ, τῶν ὅποιων ἡ ἡμερομηνία τοῦ ἑορτασμοῦ των μένει κατ' ἔτος ἡ αὐτή, ἀκίνητος καὶ ἀμετάβλητος, κινηταὶ δὲ λέγονται αἱ ἔξαρτώμεναι ἐκ τῆς ἑορτῆς τοῦ Πάσχα καὶ ἑορταζόμεναι κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμέραν τῆς ἑβδομάδος, ὥχι δὲ καὶ τοῦ μηνός.

## 18. ΑΙ ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ

### 1. ΑΚΙΝΗΤΟΙ ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ.

1) Τὰ Χριστούγεννα κατὰ τὴν 25 Δεκεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἦτο συνδεδεμένη κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας μὲ τὰ Θεοφάνεια, ἀλλὰ κατὰ τὸν δ' αἰῶνα ἔχωρίσθη αὐτῶν. Καὶ κατὰ πρῶτον εἰσήχθη εἰς τὴν Ρώμην περὶ τὸ 335 μ.Χ. Ἀπ' ἐκεī ἔπειτα μετεδόθη εἰς τὴν ὑπόλοιπον Δύσιν καὶ εἰς τὴν Ἀνατολήν. Καὶ δὲ Ἱερὸς Χρυσόστομος, ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τοῦ ὅποιου ὥρισθη ἡ ἑορτὴ τῶν Χριστουγέννων, διὰ νὰ καταστήσῃ εἰς τοὺς ἀκροατὰς του γενικώτερον τὸ ἐνδιαφέρον, τὸ δόποιον αὐτὸς ἡσθάνετο χάριν τῆς προσεγγιζούσης νέας ἑορτῆς τῆς Χριστοῦ γεννήσεως, συνιστᾶ τὴν ἑορτὴν αὐτὴν εἰς λόγον του ὡς ἔξῆς : « Ἔορτὴ μέλλει προσελαύνειν ἢ πασῶν ἑορτῶν σεμνοτάτη καὶ φρικωδεστάτη, ἢν οὐκ ἀν τις ἀμάρτοι μητρόπολιν πασῶν τῶν ἑορτῶν προσειπών. Τίς δ' ἔστιν αὕτη ; Ἡ κατὰ σάρκα τοῦ Χριστοῦ γέννησις... Εἰ γὰρ μὴ ἐτέχθη κατὰ σάρκα Χριστός, οὐκ ἄν ἐβαπτίσθη, ὅπερ ἔστι τὰ Θεοφάνεια, οὐκ ἄν ἐσταυρώθη, ὅπερ ἔστι τὸ Πάσχα, οὐκ ἄν τὸ Πνεῦμα κατέπεμψεν, ὅπερ ἔστιν ἡ Πεντηκοστὴ, ὥστε ἐντεῦθεν, ὥσπερ ἀπό τινος πηγῆς ποταμοὶ διαφόρων ρυάντες αὖται ἐτέχθησαν ἡμῖν αἱ ἑορταί. Λιὰ τοῦτο δέομαι πάντων ἡμῶν καὶ ἀκτινοβολῶ μετὰ πάσης προθυμίας παραγενέσθαι τὴν οἰκίαν ἔκαστον κενώσαντα· ἔαυτοῦ, ἵνα ἰδωμεν τὸν δεσπότην ἡμῶν ἐπὶ φάτνης κείμενον ».

Τῆς ἑορτῆς τῶν Χριστουγέννων προηγεῖται καὶ νηστεία τεσσαράκοντα ἡμερῶν.

2) Ἡ Περιτομὴ τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 1 Ἰανουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη εἰσήχθη εἰς τὴν Ἀνατολὴν τὸν ε' αἰῶνα καὶ μετεδόθη εἰς τὴν Δύσιν τὸν 2' αἰῶνα.

Ἡ πρώτη Ἰανουαρίου ἦτο ἡ ἀρχὴ τοῦ Ρωμαϊκοῦ ἔτους καὶ ἐωρ-

τάζετο διὰ χορῶν καὶ μεταμφιέσεων, συνέβαινον δὲ κατ' αὐτὴν ποικίλαι παρεκτροπαί. Ἡ Ἐκκλησία, διὰ ν' ἀπομακρύνη ἀπὸ ἐκεῖ τοὺς χριστιανούς, εἶχε καταστήσει αὐτὴν ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ἡμέραν μετανοίας, νηστείας καὶ προσευχῆς. Ἡ εἰσαγωγὴ τῆς Περιτομῆς τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς ἑορτῆς τοῦ Μ. Βασιλείου τὸν η' αἰῶνα καὶ ἡ ὑποχώρησις τῶν ἔθνικῶν ἑορτῶν ἔθεσαν τέρμα εἰς τὴν πένθιμον ἀντίληψιν τῆς ἡμέρας ἐκείνης.

3) Τὰ Θεοφάνεια κατὰ τὴν 6' Ιανουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀνεφάνη περὶ τὰ 300 μ.Χ. Ἀρχικῶς, καθὼς εἴπομεν, ἦτο συνδεδεμένη μὲ τὰ Χριστούγεννα καὶ ἐστήμαινε τὴν ἐμφάνισιν εἰς τὸν κόσμον τοῦ Σωτῆρος. Μετὰ τὸν χωρισμὸν τῶν Χριστουγέννων ἔλαβον τὰ Θεοφάνεια τὸν χαρακτῆρα ἐπετείου τοῦ βαπτίσματος τοῦ Σωτῆρος εἰς τὸν Ἰορδάνην ποταμὸν καὶ τῆς δημοσίας αὔτοῦ εἰς τὸν κόσμον ἐμφανίσεως, καθὼς ψάλλει καὶ ἡ Ἐκκλησία εἰς τὸ ὑπέρ τῆς ἑορτῆς ἐγκώμιον.

“Ηρχιζε δὲ ἡ τελετὴ τῆς ἑορτῆς τῶν Ἐπιφανείων τὴν ἐσπέραν τῆς 5' Ιανουαρίου καὶ ἔξηκολούθει καὶ πέραν τοῦ μεσονυκτίου. Εἰς τὸν ναὸν ὑπῆρχεν ἄπλετος φωτισμός, διότι οἱ χριστιανοὶ ἐκράτουν ἀνημμένας λαμπάδας. “Ενεκα τούτου ἡ ἑορτὴ τῶν Ἐπιφανείων ὠνομάσθη ἑορτὴ τῶν «Φώτων». Κατὰ τὸ μεσονύκτιον ἐγίνετο ἡ καθαγίασις τοῦ ὄντος, εἰς τὸ ὄποιον θὰ ἐβαπτίζοντο οἱ μέλλοντες κατὰ τὴν ἑορτὴν ταύτην νὰ βαπτισθοῦν. Πρὶν κατέλθουν οὗτοι εἰς τὸ ὄντωρ, οἱ πιστοὶ ἐλάμβανον ἐκ τοῦ ἡγιασμένου τούτου ὄντος καὶ ἔφερον αὐτὸν εἰς τὰς οἰκίας των. Τὸ ὄντωρ τοῦτο ἐχρησιμοποιούσιν, καθὼς καὶ ἡμεῖς σήμερον, πρὸς ἀγιαστικούς σκοπούς. Ἡ νυκτερινὴ τελετὴ τοῦ ἀγιασμοῦ τοῦ ὄντος, ὡς ἐσπερινὸς παραμένει μέχρι σήμερον, ἀν καὶ τελεῖται τὴν πρωίαν τῆς 6' Ιανουαρίου.

4) Ἡ γηπαντὴ τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 2 Φεβρουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται κατὰ τὰ τέλη τοῦ δ' αἰῶνος εἰς ἀνάμνησιν τῆς ὑποδοχῆς τοῦ Σωτῆρος ὑπὸ τοῦ γέροντος Συμεὼν τεσσαράκοντα ἡμέρας μετὰ τὴν γέννησίν του.

5) Ἡ μεταμόρφωσις τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 6 Αύγουστου. Είναι ἀφιερωμένη ἡ ἑορτὴ αὕτη εἰς τὸ γεγονὸς ἐκείνο, τὸ ὄποιον ἔδειξε τόσον καθαρά, ὅτι δὲ Ἱησοῦς Χριστός, δὲ προσλαβών τὴν ταπεινὴν μορφὴν καὶ φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, είναι δὲ Δεσπότης καὶ Κύριος. Ἀναφαίνεται δὲ ἡ ἑορτὴ αὕτη κατὰ πρῶτον εἰς τὴν Παλαιστίνην

διότι ἔκει ἡτο τὸ ὅρος Θαβώρ, ἐπὶ τοῦ ὄποιου, κατὰ τὴν παράδοσιν, ἔγινεν ἡ μεταμόρφωσις καὶ ἀνήγειρεν κατόπιν ἡ ἀγία Ἐλένη ναὸν εἰς ἀνάμνησιν τοῦ γεγονότος τούτου. Ἐπειδὴ δὲ τὰ ἐγκαίνια τοῦ ναοῦ ἔγιναν τὴν 6 Αὐγούστου, διὰ τοῦτο καὶ καθιερώθη ἡ ἡμέρα αὕτη ὡς ἀναμνηστικὴ τῆς μεταμορφώσεως, ἐνῷ ἔως τότε ἡ ἑορτὴ ἐτελείτο πρὸ τοῦ Πάσχα. Ἡ ἑορτὴ ἐκ τῆς Ἀναστολῆς εἰσήχθη κατὰ τὸν ιβ' αἰῶνα καὶ εἰς τὴν Δύσιν, ἐπεξετάθη δὲ ἡ τέλεσί της κατὰ τὸν ιε' αἰῶνα.

6) Ἡ Ὑψωσις τοῦ τιμίου Σταυροῦ κατὰ τὴν 14 Σεπτεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ὠρίσθη εἰς ἀνάμνησιν τῆς πανηγυρικῆς ἀνυψώσεως εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως πρὸς προσκύνησιν τοῦ τιμίου Σταυροῦ, τὸν ὄποιον εὗρεν ἡ ἀγία Ἐλένη, καὶ συνεδυάσθη μὲ τὴν ὑπάρχουσαν ἑορτὴν τῆς ἐπετείου τῶν ἐγκαινίων τοῦ ναοῦ τῆς Ἀναστάσεως, τὸν ὄποιον εἶχε κτίσει εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ὁ Μ. Κωνσταντίνος. Ἔνισχύθη δὲ ἡ ἑορτὴ τῆς ὑψώσεως ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Ἡρακλείου (629), ὁ ὄποιος ἀνέκτησε τὸν Σταυρὸν ἀπὸ τοὺς Πέρσας, οἱ δόποιοι εἶχον ὅρπασει αὐτὸν, καὶ ἀνεστήλωσεν αὐτὸν διὰ δευτέραν φορὰν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς προϋπαρχούσης ἑορτῆς εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως. Καὶ οἱ πιστοὶ διὰ μέσου τῶν αἰώνων, προσβλέποντες μὲ σεβασμὸν πρὸς τὸν τίμιον Σταυρόν, ἀνυψώνονται πάντοτε μὲ λατρείαν πρὸς τὸν Χριστόν, τὸν κρεμασθέντα ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ χάριν ὑμῶν, διὰ νὰ ἐκδηλώσουν τὴν εὐγνωμοσύνην των καὶ ἐμπνευσθοῦν τὸ μέγα μάθημα τῆς θυσίας ὑπὲρ τῶν ἄλλων.

## II. KINHTAI ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ

Αἱ κινηταὶ ἑορταὶ ὑποδιαιροῦνται εἰς δύο: εἰς τὰς πρὸ τοῦ Πάσχα καὶ εἰς τὰς μετὰ τὸ Πάσχα.

### α) Αἱ πρὸ τοῦ Πάσχα κινηταὶ ἑορταί.

1) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Τελῶνου καὶ τοῦ Φαρισαίου. Μὲ τὴν Κυριακὴν αὐτὴν ἐγκαινιάζεται ἡ λεγομένη περίοδος τοῦ Τριωδίου. Κατὰ τὴν νέαν αὐτὴν περίοδον, ἡ ὄποια κλίνει μὲ τὴν ἔνδοξον Ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου καὶ δημιουργεῖ δι' ὅσων ψάλλονται καὶ τελοῦνται ὑψηλὰς καὶ ιερὰς συγκινήσεις, καλοῦνται οἱ πιστοὶ εἰς ἀνωτέραν καὶ ἀγιωτέραν ζωήν. Ἀπόδειξις δὲ τρανή είναι κατὰ πρῶτον ἡ παραβολὴ τοῦ Τελώνου καὶ τοῦ Φαρισαίου, ἡ ἀναγινωσκομένη κατὰ τὴν

Κυριακήν αύτήν, ἐκ τῆς ὁποίας διδασκόμεθα τὴν βλάβην τῆς ὑπερηφανείας καὶ τὴν ὡφέλειαν τῆς ταπεινοφροσύνης.

2) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Ἀσώτου υἱοῦ. Ὁνομάσθη τοιουτοτρόπως ἐκ τῆς ἀναγινωσκομένης κατ' αὐτὴν παραβολῆς τοῦ ἀσώτου υἱοῦ, ἡ ὁποία θὰ ἡδύνατο νὰ χαρακτηρισθῇ ὡς ἔκκλησις τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς, οἵ ὅποιοι ἡκολούθησαν τὸν νεώτερον υἱὸν εἰς τὴν ἀσωτίαν, νὰ τὸν ἀκολουθήσουν τῷρα εἰς τὴν μετάνοιαν καὶ τὴν ἐπιστροφὴν μὲ τὴν πεποίθησιν, ὅτι θὰ εὔρουν ἀνοικτὰς τὰς ἀγκάλας του, διὰ νὰ ἀξιωθοῦν νὰ μετάσχουν τῆς πνευματικῆς πανδαισίας τοῦ Πάσχα. Τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος ταύτης, τὸ κοινῶς λεγόμενον Ψυχοσάββατον, ἐπιτελοῦμεν μνήμην πάντων τῶν ἀπὸ αἰῶνος εὐσεβῶς κεκοιμημένων πατέρων καὶ ἀδελφῶν ἡμῶν, μετὰ τῶν ὁποίων περιλαμβάνονται καὶ οἵ μὴ τυχόντες μνημοσύνων δι’ οἵανδήποτε αἰτίαν.

3) Ἡ Κυριακὴ τῆς Ἀπόκρεω. Καλεῖται τοιουτοτρόπως, διότι ἀποτελεῖ τὴν τελευταίαν ἡμέραν τῆς κρεοφαγίας. Κατ' αὐτὴν ἐπίτελεῖται ἑορτὴ εἰς ἀνάμνησιν τῆς δευτέρας παρουσίας τοῦ Χριστοῦ. Ὁρίσθη δὲ ἡ ἑορτὴ αὕτη πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ μὴ διάγωμεν ἀμελῶς, θαρροῦντες εἰς τὴν φιλανθρωπίαν καὶ τὴν ἀγαθότητα τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ νὰ ἐκτελῶμεν τὸ ἀγαθὸν πάντοτε μὲ τὴν σκέψιν, ὅτι ὁ Θεὸς δὲν εἶναι μόνον φιλανθρωπος, ἀλλὰ καὶ κριτής δικαιότατος, ἀποδίδων εἰς ἔκαστον ἀναλόγως τῶν ἔργων του.

4) Ἡ Κυριακὴ τῆς Τυροφάγου. Ἡ Κυριακὴ αὕτη μᾶς εἰσάγει εἰς τὴν νηστείαν τῆς μεγάλης Τεσσαρακοστῆς, ἡ ὁποία διαρκεῖ ἐπτὰ ὄλοκλήρους ἑβδομάδας (ἀφαιρουμένης τῆς Κυριακῆς τῆς Τυροφάγου), εἰς τὰς ὁποίας προστίθεται ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευὴ τῆς ἑβδομάδος τῆς Ἀπόκρεω καὶ ἡ πρὸ τοῦ Πάσχα ἑβδομάς, ἡ λεγομένη Μεγάλη Ἐβδομάς.

‘Ανακαλοῦμεν δὲ κατ’ αὐτὴν εἰς τὴν μνήμην μας τὴν ἔξορίαν ἐκ τοῦ Παραδείσου τῶν Πρωτοπλάστων. Καὶ τοῦτο δὲ πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ ἐνθυμούμεθα τὴν ὡφέλειαν ἐκ τῆς νηστείας τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ τὴν ἐκ τῆς λαιμαργίας καὶ παρακοῆς βλάβην καὶ νὰ προσπαθοῦμεν νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὴν ἀρχαίαν ἐκείνην μακαριότητα διὰ τῆς νηστείας καὶ τῆς ὑπακοῆς.

Μὲ τὴν προσπάθειαν αὐτὴν σχετίζεται καὶ ἡ ἀναγινωσκομένη κατὰ τὴν Κυριακὴν ταύτην εὐαγγελικὴ περικοπὴ, ἡ ὁποία διδά-

σκει τὸν καθαρισμὸν τῆς καρδίας ἀπὸ τὴν μνησικάκιαν καὶ τὸ μῖσος ἀπὸ τὴν πλεονεξίαν καὶ τὴν προσκόλλησιν εἰς τὸ χρῆμα, διὰ νὰ ἐνθρονισθῇ εἰς αὐτὴν ἡ ἀνεξικακία καὶ ἡ ἀγάπη, ἡ εὔσπλαγχνία καὶ ἡ ἐλεήμων διάθεσις.

Τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος αὐτῆς ἔορτάζομεν τὴν μνήμην τοῦ ἀγίου μάρτυρος Θεοδώρου τοῦ Τήρωνος διὰ τὴν ἔξης παράδοσιν: Ἰουλιανὸς δὲ παραβάτης διέταξε καὶ ἐμόλυναν κρυψίως ὅλα τὰ τρόφιμα διὰ τοῦ αἵματος τῶν εἰδωλολατρικῶν θυσιῶν, ἀλλὰ κατὰ θείαν βουλὴν ἐμφανισθεὶς καθ' ὑπνον δὲ μάρτυς Θεόδωρος εἰς τὸν τότε ἀρχιεπίσκοπον Κων.) πόλεως Εύδόξιον ἐφανέρωσε τὸ πρᾶγμα καὶ παρήγγειλεν εἰς αὐτὸν νὰ διατάξῃ τὴν ἀναπλήρωσιν τῆς τροφῆς διὰ τῶν κολλύβων. Τοιουτοτρόπως οἱ χριστιανοὶ ἔμειναν ἀμόλυντοι, καθαρίζοντες τοὺς ἑαυτούς των διὰ τῆς νηστείας τὴν πρώτην ἑβδομάδα, ἡ ὁποία ἔξ αὐτοῦ καὶ ὀνομάζεται Καθαρὰ ἑβδομάδα.

5) Ἡ πρώτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Λέγεται Κυριακὴ τῆς Ὁρθοδοξίας, διότι κατ' αὐτὴν, ἡ ὁποία ὠρισθή πρὸς τιμὴν τῆς ἀναστηλώσεως τῶν εἰκόνων, ἐπὶ τῆς αὐτοκρατείρας Θεοδώρας (842), ἔορτάζομεν γενικώτερον τὸν θρίαμβον τῆς ἀγίας μας πίστεως ἐναντίον τῆς πλάνης τῶν διαφόρων αἵρεσεων. Διὰ τοῦτο καὶ προβάλλει ἡ Ἔκκλησία εἰς τὰ τέκνα τῆς κατὰ τὴν ἐπίσημον αὐτῆς ἡμέραν διὰ τῆς ἀναγινωσκομένης εὐαγγελικῆς περικοπῆς (Ιω. α' 44 - 52) τὴν ὁμολογίαν πρὸς τὸν Χριστὸν τοῦ Ναθαναήλ «Ραββί, σὺ εἶ ὁ Υἱός του Θεοῦ, σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τοῦ Ἰσραήλ», ἡ ὁποία περιέχει τὴν πλήρη ἀλήθειαν διὰ τὸ πρόσωπον καὶ τὸ ἔργον τοῦ Κυρίου.

6) Ἡ δευτέρα Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατ' αὐτὴν προβάλλεται εἰς τοὺς πιστούς, καλουμένους νὰ διέλθουν μὲ ἐγκράτειαν τὸ στάδιον τῆς νηστείας, ἡ μορφὴ τοῦ ἀγίου Γρηγορίου τοῦ Παλαμᾶ, ἀρχιεπισκόπου Θεσσαλονίκης, κατὰ τὸν ιδ' αἰῶνα, διακριθέντος διὰ τοὺς ἀγῶνας του ἐναντίον τῶν αἱρετικῶν τῆς ἐποχῆς του καὶ τὸ ὄσιον τοῦ χαρακτῆρος του.

7) Ἡ τρίτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Λέγεται καὶ Κυριακὴ τῆς Σταυροπροσκυνήσεως, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ἡ Ἔκκλησία προβάλλει εἰς τοὺς πιστούς τὸν αἵματωμένον Σταυρὸν τοῦ Κυρίου εἰς προσκύνησιν τῶν πιστῶν, ὅπως ἐνισχυθοῦν εἰς τὸν πνευματικὸν ἀγῶνα διὰ τῆς νηστείας καὶ ἐμπνευσθοῦν τὴν μεγάλην ἀρετὴν τῆς αὐτα-

παρνήσεως, περὶ τῆς ὁποίας καὶ ὅμιλεῖ ὁ Κύριος εἰς τὴν ἀναγινωσκομένην κατὰ τὴν Κυριακὴν ταύτην εὐαγγελικὴν περικοπὴν (Μαρκ. η' 34, θ' 1').

8) Ἡ τε τάρτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατ' αὐτὴν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ ὁσίου πατρὸς ἡμῶν Ἰωάννου τοῦ συγγραφέως τῆς Κλίμαξ, ἥτοι συλλογὴ λόγων τοῦ ὁσίου πατρὸς περὶ τῆς κατὰ Θεὸν ἀρετῆς, ἥτις καὶ «κλίμαξ ἀρετῶν εἶναι». Ἡ μνήμη του τελεῖται τὴν 30 Μαρτίου. 'Ο μοναχὸς οὗτος ἐγενήθη τὸ 525 μ.Χ.

Κατὰ τὸ ἑσπέρας τῆς Τετάρτης τῆς ἑβδομάδος αὐτῆς (ὅρθρος Πέμπτης) ψάλλεται ὁ μέγας κανὼν καὶ κατὰ τὸ ἑσπέρας τῆς Παρασκευῆς (ὅρθρος Σαββάτου) ὁ Ἀκάθιστος ὑμνος.

9) Ἡ πέμπτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτὴν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τῆς ὁσίας Μαρίας τῆς Αἰγυπτίας, τῆς ὁποίας ἡ μνήμη τελεῖται τὴν 1 Ἀπριλίου. 'Ωρίσθη δὲ κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτὴν ἡ μνήμη της, ἐπειδὴ πλησιάζει τὸ τέλος τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ φροντίσουν οἱ ἡμαρτωλοὶ καὶ ράθυμοι νὰ μετανοήσουν ἔχοντες ὡς ὑπόδειγμα τὴν ἑορταζομένην ἀγίαν· τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος ταύτης ὄνομάζεται Σάββατον τοῦ Λαζάρου.

10) Ἡ Κυριακὴ τῶν Βαΐων. Ἡ Κυριακὴ αὕτη μᾶς εἰσάγει εἰς τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Ἑβδομάδα. Καὶ προτοῦ μᾶς δείξῃ τὸν θρίαμβον τοῦ Σταυροῦ καὶ τὴν νίκην τῆς Ἀναστάσεως, μᾶς παρουσιάζει διὰ τῆς ἀναγινωσκομένης εὐαγγελικῆς περικοπῆς τὴν θριαμβευτικὴν εἰσοδον τοῦ Κυρίου εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ὡς προοϊμιον τοῦ τελικοῦ του θριάμβου. Τὴν πέμπτην μεταμεσημβρινὴν ὥραν εἰς ἀνάμνησιν τῆς θριαμβευτικῆς ὑποδοχῆς τοῦ Κυρίου μετὰ βαΐων (κλάδων φοινίκων) ὑπὸ τοῦ ἰουδαϊκοῦ λαοῦ ἐγίνετο λιτανεία μετὰ κλάδων βαΐων καὶ ἔλαιων ἀπὸ τοῦ ὄρους τῶν Ἐλαῖων εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως τῶν Ἱεροσολύμων, ὅπου ἐτελεῖτο ἑσπερινός.

11) Ἡ Μεγάλη Ἑβδομάς. Ὁνομάσθη τοιουτοτρόπως διὰ τὰ μεγάλα ὑπὲρ τῆς σωτηρίας τοῦ ἀνθρώπου συμβάντα κατ' αὐτὴν. Ἀρχίζει αὕτη ἀπὸ τὸ ἑσπέρας τῆς Κυριακῆς τῶν Βαΐων καὶ τελειώνει τὸ Μέγα Σάββατον.

Ἡ Μεγάλη Δευτέρα. Κατὰ τὴν ὄγιαν καὶ Μεγάλην Δευτέραν

τελεῖ ἡ Ἐκκλησία τὴν μνήμην τοῦ παγκάλου Ἰωσῆφ, τοῦ ὄποιου ὁ βίος προεικονίζει τὸν βίον τοῦ Σωτῆρος. "Οπως ἐκεῖνος ἐφθονήθη ὑπὸ τῶν ἀδελφῶν του, ἐπωλήθη ἀντὶ τριάκοντα ἀργυρίων καὶ εἰς τὸ τέλος ἐδοξάσθη, τοιουτοτρόπως καὶ ὁ Κύριος ἐφθονήθη ὑπὸ τῶν δόμοεινῶν του, ἐπροδόθη ὑπὸ τοῦ Ἰούδα διὰ τοῦ αὐτοῦ χρηματικοῦ πισοῦ τῶν τριάκοντα ἀργυρίων καὶ εἰς τὸ τέλος ἀνέστη.

Ἐπειδὴ δὲ οἱ Εὐαγγελισταὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἔξιστόρησιν τῆς θριαμβευτικῆς εἰσόδου τοῦ Κυρίου εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα διηγοῦνται τὴν καταρασθεῖσαν ὑπὸ τοῦ Κυρίου ἄκαρπον συκῆν, γίνεται τὴν ἴδιαν ἡμέραν μνήμη καὶ τοῦ γεγονότος τούτου, διὰ τοῦ ὄποιου διδάσκει ὁ Κύριος τὸ καθῆκον τῆς ἐπιτεύξεως καρπῶν εὔσεβείας καὶ ἀρετῆς.

Ἡ Μεγάλη Τρίτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Τρίτην ἀναγινώσκεται ἡ παραβολὴ τῶν δέκα παρθένων, διὰ νὰ διδαχθῶμεν νὰ εἴμεθα ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί καὶ ἔτοιμοι εἰς πᾶσαν στιγμὴν μὲ τὴν ἐτοιμασίαν τῶν καλῶν ἔργων, διὰ νὰ μὴ ἀκούσωμεν τὴν φρικτὴν ἀπάντησιν: « οὐκ οἶδα ὑμᾶς ».

Ἡ Μεγάλη Τετάρτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Τετάρτην τελεῖται ἡ μνήμη τῆς ἀμαρτωλοῦ ἐκείνης γυναικός, ἡ ὄποια ἥλειψε μὲ μύρον τοὺς πόδας τοῦ Κυρίου καὶ ἐσπόγγισε τούτους μὲ τὰς τρίχας τῆς κεφαλῆς τῆς εἰς ἔνδειξιν μετανοίας καὶ εὐγνωμοσύνης.

Ἡ Μεγάλη Πέμπτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Πέμπτην γίνεται μνεία τῆς ὑπὸ τοῦ Κυρίου συστάσεως τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας εἰς τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον.

Κατὰ τὴν ἐσπερινὴν ἀκολουθίαν τῆς ἴδιας ἡμέρας ( τὸν ὅρθρον δηλ. τῆς Μεγάλης Παρασκευῆς ) ἀναγινώσκονται τὰ δώδεκα Εὐαγγέλια, διὰ τῶν ὄποιων ἔξιστοροῦνται τὰ πάθη τοῦ Κυρίου. Πρό δὲ τοῦ ἕκτου Εὐαγγελίου, τὸ ὄποιον ἀναφέρεται εἰς τὴν σταύρωσιν, ἔξαγεται εἰς ἐπιβλητικὴν πομπὴν ἐκ τοῦ ἀγίου Βῆματος ὁ Ἐσταυρωμένος καὶ περιφέρεται ἐντὸς τοῦ ναοῦ, ψαλλομένου τοῦ κατανυκτικοῦ τροπαρίου : « Σήμερον κρεμᾶται ἐπὶ ξύλου ὁ ἐρ ὕδασι τὴν γῆν πρεμάσας ».

Ἡ Μεγάλη Παρασκευή. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Παρασκευὴν ἐορτάζομεν τὴν μνήμην τῶν παθῶν τοῦ Κυρίου. Κατὰ δὲ τὸ ἐσπέρας τῆς ἡμέρας ἐκείνης τελεῖται ὁ ὅρθρος τοῦ Μεγάλου Σαββάτου καὶ ψάλλεται μετὰ τὸν κανόνα ὁ ἐπιτάφιος θρῆνος, μετὰ τὸν

όποιον ἀρχίζει ἡ δοξολογία, εἰς τὸ τέλος τῆς ὁποίας γίνεται ἡ περιφορὰ τοῦ Ἐπιταφίου.

Τὸ Μέγα Σάββατον. Κατ’ αὐτὸ τιμῶμεν τὴν ταφὴν τοῦ Κυρίου καὶ τὴν κάθιδον αύτοῦ εἰς τὸν ἄδην. Τὸ πρωὶ δὲ τῆς ἕιδας ἡμέρας εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν γίνεται ἡ πρώτη Ἀνάστασις. Μετὰ τὸν Ἀπόστολον ψάλλεται ὁ ψαλμός : « Ἀνάστα ὁ Θεός κρίνων τὴν γῆν . . . ». Τούτου δὲ ψαλλομένου, ἔζερχεται ὁ Ἱερεὺς ραίνων μὲν ἄνθη τὸν ναόν, κωδωνοκρουσίᾳ δὲ ἀναγγέλλουν τὸ προσανάκρουσμα τῆς Ἀναστάσεως.

### β) Αἱ μετὰ τὸ Πάσχα κινηταὶ ἔορται :

1) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Πάσχα. Τὸ Πάσχα ἥτο ἀρχαιοτάτη ιουδαϊκὴ ἔορτὴ τελουμένη κατὰ τὴν νύκτα τῆς 14 πρὸς τὴν 15 τοῦ μηνὸς Νισάν εἰς ἀνάμνησιν τῆς ἀπελευθερώσεως τῶν Ἰσραηλιτῶν ἐκ τῆς Αἴγυπτου καὶ τῆς διαβάσεως των ἀπὸ τὴν Ἐρυθρὰν θάλασσαν. Τὴν ἔορτὴν τοῦ Πάσχα παρέλαβον καὶ οἱ χριστιανοί, ἐπειδὴ κατ’ αὐτὴν συνέπεσε τὸ μαρτύριον τοῦ Σωτῆρος, προσφερθέντος ὡς ἀμνοῦ εἰς τὴν θυσίαν τῆς λυτρώσεως καὶ ἡ ἀνάστασις, μετέβαλον δὲ τὸ περιεχόμενον. Ἐώρταζον δηλ. τὸ Πάσχα εἰς ἀνάμνησιν τῆς ἀναστάσεως, ἥτοι τῆς διαβάσεως ἀπὸ τοῦ θανάτου εἰς τὴν ζωήν.

Δὲν ἥτο ὅμως καθωρισμένος ὁ χρόνος τοῦ ἔορτασμοῦ τοῦ Πάσχα κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας τοῦ Χριστιανισμοῦ. Λύσιν ἔδωκεν εἰς τὸ ζήτημα ἡ Α' ἐν Νικαίᾳ Οἰκουμ. Σύνοδος, ἡ ὁποία ἐθέσπισε τὰ κατὰ τὸ Πάσχα, καὶ ἀνέθεσεν εἰς τὸν Πατριάρχην Ἀλεξανδρείας, ἐπειδὴ ἥκμαζεν εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν ἡ ἀστρονομία, νὰ καθορίσῃ τὴν ἡμέραν τοῦ Πάσχα. Ὁ Πατριάρχης Ἀλεξανδρείας διετύπωσε τὸν Κανόνα, κατὰ τὸν ὅποιον τὸ Πάσχα τῶν χριστιανῶν δέον νὰ ἔορτάζεται τὴν πρώτην Κυριακὴν μετὰ τὴν πανσέληνον τῆς ἑαρινῆς ἰσημερίας, ἐὰν δὲ ἡ ἰσημερία συμπέσῃ Κυριακήν, τὸ Πάσχα νὰ ἔορτάζεται τὴν ἐπομένην Κυριακήν. Ἀλλὰ καὶ πάλιν συνέβησαν διαφοραὶ μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως. Ἐπειτα ὅμως ἀπὸ ὀλίγον διάστημα ἐπῆλθε συμφωνία καὶ τὸ Πάσχα ἔωρτάζετο κατὰ τὴν αὐτὴν πλέον Κυριακὴν ὑφ' ὅλων τῶν χριστιανικῶν Ἑκκλησιῶν μέχρι τοῦ 1852, ὅτε δὲ Πάπας Γρηγόριος, ις' ἀντικατέστησε τὸ Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον διὰ νεωτέρου, διομασθέντος « Γρηγοριανοῦ ». Ἐκτοτε δὲ ἔορτασμὸς τοῦ Πάσχα ὑπὸ τῆς Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως, δὲν είναι ταύτοχρονος.

Τελεῖται δὲ ἡ ἀκολουθία τοῦ Πάσχα ἡ τῆς Ἀναστάσεως τὸ μεσονύκτιον τοῦ Σαββάτου πρὸς τὴν Κυριακήν. Πρὸ τοῦ ὅρθου τῆς Ἀναστάσεως ψάλλεται ἀπὸ τῆς ἑνδεκάτης νυκτερινῆς περίπου δικανῶν τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, δλίγον δὲ πρὸ τοῦ μεσονυκτίου σβήνουν τὰ φῶτα καὶ ὁ ἵερεύς, ἀνάπτων τὴν λαμπάδα του ἀπὸ τὴν ἀκοίμητον κανδήλαν, προβάλλει αὐτὴν ἐκ τῆς ὥραίας Πύλης ψάλλων: «Δεῦτε λάβετε φῶς ἐκ τοῦ ἀνεσπέρου φωτὸς καὶ ἀσπάσασθε Χριστὸν τὸν ἀναστάτα ἐκ νεκρῶν». Ἀφοῦ ἀνάψουν οἱ πιστοί τὰς λαμπάδας αὐτῶν, γίνεται ἡ ἔξοδος εἰς τὸ ὑπαίθρον πλησίον τῆς ἔξωτερικῆς θύρας τοῦ ναοῦ, καθ' ὃν χρόνον ψάλλεται τὸ «Τὴν ἀνάστασίν σου, Χριστὲ Σωτήρ, ἄγγελοι ὑμοῦ σὺν ἐν οὐρανοῖς...». Ἀναγινώσκεται ἔπειτα τὸ κατὰ Μᾶρκον ἡ τὸ κατὰ Ματθαῖον ἀναστάσιμον Εὐαγγέλιον καὶ μετὰ τὴν ἐκφώνησιν «Δόξα τῇ ἀγίᾳ καὶ ὁμοονσίᾳ καὶ ζωοποιῷ καὶ ἀδιαιρέτῳ τριάδι» ψάλλεται κατ' ἔπανάληψιν τὸ «Χριστὸς Ἀρέστη», μετὰ τὸ ὅποιον εἰσέρχονται καὶ πάλιν εἰς τὸν ναὸν καὶ ἐπακολουθεῖ ὁ ὅρθος ἐπισυναπτομένης τῆς λειτουργίας.

Κατὰ τὸν ἑσπερινὸν τῆς Κυριακῆς, τὸν καλούμενον Ἀγάπη, ἐπειδὴ κατ' αὐτὸν ἀντηλλάσσετο μεταξὺ τῶν πιστῶν ὁ πασχάλιος ἀσπασμός, ἀναγινώσκεται ἐκ τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Ἰωάννου ἡ περικοπὴ ἡ ἔξιστοροῦσα τὴν πρώτην ἐμφάνισιν τοῦ ἀναστάτου εἰς τοὺς Ἀποστόλους, εἰς μερικὰ δὲ μέρη καὶ μετεφρασμένη εἰς διαφόρους γλώσσας εἰς ἔνδειξιν τοῦ κηρύγματος τῆς ἀναστάσεως πρὸς ὅλα τὰ ἔθνη τοῦ κόσμου.

2) Ἡ Διακαίνησιμος Ἐβδομάς. Αὔτη, ἡ ὅποια θεωρεῖται ὡς μία λαμπροφόρος ἡμέρα, ἀρχίζει ἀπὸ τὸ Πάσχα καὶ λήγει τὴν Κυριακὴν τοῦ Ἀντιπάσχα. Λέγεται δὲ Διακαινήσιμος, ἐπειδὴ ἀποτελεῖ νέαν ἐποχὴν τῆς πνευματικῆς ἀναγεννήσεως τῶν ἀνθρώπων.

3) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Ἀντιπάσχα ἡ τοῦ Θωμᾶ τὴν ὄγδόνην τοῦ Πάσχα. Λέγεται Κυριακὴ τοῦ Ἀντιπάσχα, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν γίνεται ἡ ἀπόστολος τῆς ἑορτῆς τοῦ Πάσχα. Καλεῖται δὲ καὶ Κυριακὴ τοῦ Θωμᾶ, διότι κατ' αὐτὴν γίνεται μνεία τῆς ἐμφανίσεως τοῦ Σωτῆρος τὴν ὄγδόνην ἡμέραν ἀπὸ τῆς ἀναστάσεώς του ἐνώπιον τῶν μαθητῶν του, παρόντος καὶ τοῦ Θωμᾶ, ἀπὸ τὴν ψυχὴν τοῦ ὅποιού ἔξεπήδησε θερμὴ ἡ ὁμοιογία τῆς πίστεώς του εἰς τὸν ἐκ νεκρῶν ἀναστάντα Κύριον: «Ο Κύριος μον καὶ ὁ Θεός μου».

4) Ή Κυριακή τῶν Μυροφόρων. Καλεῖται τοιουτορόπτως, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ἔορτάζεται ἡ μνήμη τῶν ἀφωσιωμένων εἰς τὸν Κύριον γυναικῶν, τῶν πρώτων μαρτύρων τῆς ἀναστάσεως, αἱ ὄποιαι ἥλθον λίαν πρωὶ τῆς μιᾶς Σαββάτων εἰς τὸν τάφον, διὰ νὰ ἀλείψουν τὸν Κύριον μὲ μῆρα, ὅπου καὶ ἐπληροφορήθησαν, ὅτι ὁ Κύριος ἀνέστη. «Ἐπέρωτο, λέγει τὸ Συναξάριον τῆς Κυριακῆς ταύτης, εἰς τὸ γυναικεῖον φῦλον, τὸ πρῶτον ὑποπεσὸν εἰς τὴν ἀμαρτίαν καὶ τὴν ἀφὰνικησάμενον αὐτὸ τοῦτο πρῶτον καὶ τὴν Ἀράστασιν αὐτοῦ κατιδεῖν καὶ τὴν χαρὰν ἐνωτίσασθαι».

Συνεορτάζεται δὲ κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμέραν καὶ ἡ μνήμη τοῦ Ἰωσήφ τοῦ ἀπὸ Ἀριμαθαίας, καὶ τοῦ Νικοδήμου, οἱ ὄποιοι ὑπηρέτησαν εἰς τὸν ἐνταφιασμὸν, ἀψηφοῦντες τὴν μανίαν τῶν Ιουδαίων.

5) Αἱ Κυριακαὶ τοῦ Παραλύτου, τῆς Σαμαρείτιδος καὶ τοῦ Τυφλοῦ καὶ ἡ Μεσοπεντηκοστὴ (τὴν Τετάρτην μετὰ τὴν Κυριακὴν τοῦ Παραλύτου). Αἱ τέσσαρες αὗται ἔορται τῆς χαρμοσύνου περιόδου τοῦ Πεντηκοσταρίου συνδέονται στενώτατα, καθόσον δι' αὐτῶν ἐνισχύεται καὶ διαφωτίζεται ἡ πίστις εἰς τὸν ἀναστάντα Λυτρωτήν, τὰς θείας καὶ σωτηριώδεις ἰδιότητας τοῦ ὄποιού καὶ τονίζουν διὰ τῶν ἔορταζομένων κατ' αὐτὰς γεγονότων (ἥτοι τῆς θεραπείας τοῦ ἐπὶ 38 ἔτη παραλυτικοῦ, τοῦ διαλόγου τοῦ Χριστοῦ μὲ τὴν Σαμαρείτιδα, τῆς θεραπείας τοῦ τυφλοῦ καὶ τῆς ὁμιλίας τοῦ Χριστοῦ, τὴν ὄποιαν ἔκαμε «μεσούσης τῆς ἑορτῆς» τῆς Σκηνοπηγίας εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος καὶ ἡ ὄποια περιέχεται εἰς τὸ ζ' κεφ. τοῦ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγελίου·

6) Ή Ἀνάληψις τοῦ Κυρίου. Ἐορτάζεται τεσσαράκοντα, ἡμέρας μετὰ τὸ Πάσχα καὶ διακρίνεται μετὰ τῆς ἔορτῆς τῆς Πεντηκοστῆς τῆς χαρμοσύνου περιόδου τῶν πεντήκοντα μετὰ τὸ Πάσχα ἡμερῶν. Αἱ ὑψηλαὶ ὑμνῳδίαι τῆς ἐπισήμου ταύτης ἡμέρας προσκαλοῦν τοὺς πιστοὺς νὰ ἀνυψώσουν νοερῶς τὰ βλέμματα πρὸς τὰ ἄνω, διὰ νὰ ἴδουν τὸν Χριστὸν ἀνερχόμενον μὲ λαμπρότητα εἰς τοὺς οὐρανούς.

Τὴν παραμονὴν τῆς Ἀναλήψεως, ἐπαναλαμβανομένων διὰ μίαν ἀκόμη φορὰν τῶν ὑμνῶν τοῦ Πάσχα, ἀποδίδεται ἡ ἔορτὴ τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Χριστοῦ·

7) Ή Κυριακὴ τῶν ἀγίων Πατέρων. Καλεῖται τοιουτορόπτως, διότι κατ' αὐτὴν τιμῶμεν τὴν μνήμην τῶν 318 πατέρων

τῆς Α' Οἰκουμενικῆς ἐν Νικαίᾳ Συνόδου (325 μ.Χ.), οἱ δόποιοι κατεδίκασαν τὴν αἵρεσιν τοῦ Ἀρείου καὶ διεκήρυξαν τὴν θεότητα τοῦ Σωτῆρος. Καθιέρωσε δὲ ἡ Ἐκκλησία κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτήν, τὴν μνήμην τῶν πατέρων τῆς Α' Οἰκουμεν. Συνόδου, ἐπειδὴ κατὰ τὴν περίοδον τὴν μεταξύ τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς συνεκαλοῦντο συνήθως Σύνοδοι πρὸς διευθέτησιν διαφόρων ἐκκλησιαστικῶν ζητημάτων.

8) Ἡ Πεντηκοστή. Ἡ ἑορτὴ αὕτη εἶναι ἡ σπουδαιοτέρα τῆς χαρμοσύνου περιόδου τῶν μετὰ τὸ Πάσχα πεντήκοντα ἡμερῶν, διότι κατ' αὐτήν ἑορτάζεται ἡ κάθιδος τοῦ ἀγίου Πνεύματος.

Τὴν παραμονὴν τῆς Πεντηκοστῆς τελεῖται ἡ μνήμη τῶν κεκοιμημένων, ἵνα ἀξιωθοῦν καὶ αὐτοὶ διὰ τῆς προσευχῆς ἡμῶν καὶ χάριτος τοῦ ἀγίου Πνεύματος, τὸ ὅποιον ἐπεφοίτησεν εἰς τοὺς Ἀποστόλους κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς· καὶ

9) Ἡ Κυριακὴ τῶν ἀγίων Πάντων ὁκτὼ ἡμέρας μετὰ τὴν Πεντηκοστήν. Κατ' αὐτὴν τιμῶμεν τὴν μνήμην ὅλων τῶν ἀπὸ τοῦ Ἀδάμ μέχρι σήμερον τελειωθέντων Ἱερῶν προσώπων, γνωστῶν καὶ ὀγνώστων, τὰ ὅποια διὰ τοῦ θεοφίλου βίου των ἐδόξασαν τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ καὶ ἔγιναν διὰ τὰς κατόπιν γενεὰς ὑπόδειγμα εὔσεβείας καὶ ἀρετῆς.

Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἐμφανίζεται ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ὡς ἑορτὴ πάντων τῶν μαρτύρων. Βραδύτερον ὅμως μετεβλήθη εἰς τὴν ἑορτὴν τῶν ἀγίων Πάντων. Καὶ τοῦτο, διὰ νὰ φανῇ καθαρώτερον ἡ ἀγιαστικὴ δύναμις τοῦ ἀγίου Πνεύματος, ἡ ἀνυψοῦσα τὸν ἀνθρωπὸν πρὸς τὸν οὐρανόν.

## 19. ΑΙ ΘΕΟΜΗΤΟΡΙΚΑΙ ΕΩΡΑΙ

‘Ο πρὸς τοὺς ἀγίους σεβασμὸς εύρισκει τὴν κορωνίδα του εἰς τὴν Παρθένον Μαρίαν, τὴν εὐλογημένην ἐν γυναιξὶ, τὴν μητέρα τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ ἡμῶν, τὸ πρόσωπον ἐκεῖνον, ἐνώπιον τοῦ ὅποιου ἐκατομμύρια καὶ δισεκατομμύρια ἀνθρώπων ἐγονάτισαν καὶ γονατίζουν μὲ βαθὺν σεβασμὸν καὶ πρὸς τιμὴν τοῦ ὅποιου ἀνηγέρθησαν μυριάδες ναῶν ὑπὸ τῶν χριστιανικῶν γενεῶν, ὑπὸ τοὺς θόλους τῶν ὅποιων ἀντηχοῦν μὲ παλμὸν συγκινήσεως καὶ ἐνθουιασμοῦ ὕμνοι πρὸς τὸ μεγαλεῖον της, παρακλήσεις καὶ ἰκεσίαι πρὸς τὴν μητρικὴν ἀγαθότητά της.

Αἱ καθιερωθεῖσαι πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου ἑορταὶ εἶναι ἡ τοῦ Γενεθλίου, ἡ τῶν Εἰσοδίων, ἡ τῆς Συνάξεως, ἡ τοῦ Εὐαγγελισμοῦ καὶ ἡ τῆς Κοιμήσεως.

1) Τὸ Γενέθλιον τῆς Θεοτόκου κατὰ τὴν 8 Σεπτεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται τὸν ζ' αἰῶνα. Σχετίζεται δὲ πρὸς ἀρχαίαν παράδοσιν τῆς Ἑκκλησίας, συμφώνως πρὸς τὴν ὁποίαν ἡ Θεοτόκος ἐγεννήθη ἐξ ἐπαγγελίας, ἐκ γονέων προχωρημένων εἰς τὴν ἡλικίαν (τοῦ Ἰωακείμ καὶ τῆς Ἀννης) καὶ καταγομένων τοῦ μὲν Ἰωακείμ, ἐκ τοῦ γένους τοῦ Δαβίδ, τῆς δὲ Ἀννης ἐκ τῆς Ἱερατικῆς φυλῆς τοῦ Λευΐ.

2) Τὰ Εἰσόδια τῆς Θεοτόκου κατὰ τὴν 21 Νοεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη εἶναι ἡ μεταγενεστέρα, εἰσαχθεῖσα, ὡς φαίνεται, ἐκ τῆς Δύσεως εἰς τὴν Ἀνατολήν, εἰς ἀνάμνησιν τοῦ ἔχης γεγονότος, γνωστοῦ ἀπὸ τὴν παράδοσιν τῆς Ἑκκλησίας: "Οταν ἡ Παρθένος Μαρία ἔγινε τριῶν ἑτῶν, ὡδηγήθη ὑπὸ τῶν γονέων της εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος. Ἐκεῖ δὲ ἀφιερωθεῖσα εἰς τὸν Θεὸν παρέμεινεν ὑπηρετοῦσα μέχρι τοῦ 14 ἔτους τῆς ἡλικίας της.

3) Ἡ Σύναξις τῆς Θεοτόκου, ἥτοι συνάθροισις τῶν πιστῶν πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου, ἡ ὁποία ἐγένενησε τὸν Υἱὸν καὶ Λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ ἔγινεν δργανον τῆς σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων. Ἡ ἑορτὴ αὕτη, καθὼς εἶναι φυσικόν, ἑορτάζεται τὴν ἐπομένην τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

4) Οὐαγγελισμὸς τῆς Θεοτόκου. Ἡ ἑορτὴ τοῦ Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου εἶναι ἡ ἀρχαιοτέρα Θεομητορικὴ ἑορτὴ. Ὁ ἀκριβῆς ἐν τούτοις χρονικὸς καθορισμὸς τοῦ Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου συνετελέσθη βραδύτερον, ἀφοῦ προηγουμένως ὡρίσθη κατὰ τὸν δ' αἰῶνα ἡ ἑορτὴ τῶν Χριστουγέννων κατὰ τὴν 25 Δεκεμβρίου, καθόσον, καθὼς εἶναι εύνόητον, μεταξὺ τῶν δύο τούτων ἑορτῶν ὑφίσταται στενὴ σχέσις καὶ φυσικῶς ἔπρεπεν ὁ Εὐαγγελισμὸς τῆς Θεοτόκου νὰ τοποθετηθῇ μῆνας πρὸ τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

Διὰ τὸ χαρμόσυνον τῆς ἑορτῆς, ἐάν αὕτη συμπέσῃ τὴν Μ. Παρασκευὴν ἢ τὸ Μ. Σάββατον, μετατίθεται εἰς τὴν Κυριακὴν τοῦ Πάσχα ἢ βραδύτερον.

Ἡ ἡμέρα τοῦ Εὐαγγελισμοῦ, κατὰ τὴν ὁποίαν ὁ ἄγγελος εὐηγγελίσθη εἰς τὴν Θεομήτορα Κόρην τὴν σάρκωσιν τοῦ ἐλευθερωτοῦ

τῶν ψυχῶν ἡμῶν, ἢτο, εἶναι καὶ θά εἶναι ἡμέρα σωτηρίας, λυτρώσεως. Δι’ ἡμᾶς δὲ τοὺς "Ἐλληνας καὶ ἡμέρα τῆς Ἐθνικῆς μας ἑορτῆς, διότι κατ’ αὐτὴν ἑορτάζομεν μὲ εὐγνωμοσύνην τὸ γεγονὸς τῆς Ἐθνικῆς ἡμῶν ἀπελευθερώσεως ἀπὸ τὸν βαρὺν ζυγὸν τοῦ παλαιοῦ ἐκείνου κατακτήτοῦ.

5) Ἡ Κοίμησις τῆς Θεοτόκου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται διὰ πρώτην φορὰν τὰ μέσα τοῦ εἰς αἴῶνος, ὅταν ὁ τότε αὐτοκράτωρ τοῦ Βυζαντίου Μαρκιανὸς πρῶτος ἔκτισε ναὸν τῆς Θεοτόκου εἰς τὴν Γεθσημανῆ, ὅπου, κατὰ τὴν παράδοσιν, εἶχε ταφῇ ἡ Θεοτόκος.

Τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὴν ἐπίγειον ζωὴν τῆς Θεοτόκου δὲν ἑορτάζεται τόσον πανδήμως, ὡσον ἡ Κοίμησις αὐτῆς, τὸ λαμπρότερον γεγονὸς τῆς ζωῆς της, κατὰ τὸ ὄποιον ἡ μήτηρ τοῦ Θεοῦ ἀπεδήμησεν ἀπὸ τὰ ἐπίγεια εἰς τὰ οὐράνια, ἔνθα τιμᾶται ὡς «τιμιωτέρα τῶν Χερονέρειμ καὶ ἐνδοξοτέρα ἀσυγκρίτως τῶν Σεραφείμ».

## 20. ΑΙ ΕΟΡΤΑΙ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ

Εἰς τὴν συνείδησιν τῆς Ἐκκλησίας ὑπῆρχεν ἐξ ἀρχῆς ἡ πεποίθησις, ὅτι τὰ κοιμηθέντα μέλη της, τὰ ὄποια διεκρίθησαν εἰς τοὺς ἀγῶνας ὑπὲρ τῆς πίστεως καὶ τῆς ἀρετῆς, συγκαταλέγονται εἰς τὸν χορὸν τῶν ἀγίων, τῶν προσώπων δηλαδὴ ἐκείνων, τὰ ὄποια περιλάμπονται ἀπὸ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ.

Πρὸς τιμὴν αὐτῶν ἀνεγείρονται ναοὶ ἐπ’ ὄνόματί των καὶ καθιερώθησαν ἑορταί, κατὰ τὰς ὄποιας ἔξυμνοῦνται οἱ ἀρεταί των διὰ λόγων ἐγκωμιαστικῶν καὶ ὅμνων μελωδικῶν πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς μιμήσεως τοῦ θεοφιλοῦς βίου των, ὁ ὄποιος προβάλλεται ὡς παράδειγμα, καὶ ἐπικαλοῦνται οἱ πιστοὶ τῶν πρεσβειῶν των. Ἡ ἐπίκλησις αὕτη δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο παρὰ αἴτησις τῶν εὐχῶν των, ὡς εὐρίσκομένων πλησιέστερον τοῦ Θεοῦ. Εἶναι δὲ καὶ ὠφελιμωτάτη ἡ ἐπίκλησις αὕτη, ἂν ληφθῇ ὑπ’ ὅψιν, ὅτι οἱ ἄγιοι παρακαλούθουν τοὺς ἐπὶ γῆς ἀγωνιζομένους πιστούς μὲ στοργὴν καὶ ἔνδιαφέρον καὶ προσεύχονται ὑπὲρ αὐτῶν.

Ἐννοεῖται, ὅτι ἡ πρὸς τοὺς ἀγίους τιμή, ὡς ὄντων πεπερασμένων, πρέπει νὰ διακρίνεται τῆς ἀπολύτου ὑποταγῆς καὶ τοῦ σεβασμοῦ τοῦ ὄφειλομένου πρὸς τὸν Θεόν, τὴν ὄποιαν καλοῦμεν εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν λατρείαν. Καὶ εἶναι μὲν ἀληθές, ὅτι ἡ λέξις

« προσκύνησις » ἀποδίδεται ἐνίστε καὶ πρὸς τοὺς ἄγίους, κατ' ἔννοιαν ὅμως διακοίνεται πάντοτε ἡ λατρευτικὴ προσκύνησις ἀπὸ τῆς τιμητικῆς, διὰ τῆς ὅποιας ἐκδηλοῦμεν ἀπλῶς τὸν σεβασμὸν πρὸς πρόσωπα, τὰ ὅποια ὑπῆρχαν πρότυπα χριστιανικοῦ βίου.

Αἱ ἑορταὶ τῶν ἄγίων διακρίνονται εἰς ἑορτὰς Ἀποστόλων, Εὐαγγελιστῶν, μαρτύρων, πατέρων καὶ Ἱεραρχῶν, ὁσίων καὶ προφητῶν.

#### α) ΕΟΡΤΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ

1) Φιλίππου τοῦ Ἀποστόλου κατὰ τὴν 14 Νοεμβρίου. Ο « Θεηγόρος Φίλιππος », ὅπως τὸν ἀποκαλεῖ ἡ Ἑκκλησία εἰς ἓνα ἀπὸ τὰ ἀφιερωμένα εἰς τὴν μνήμην του ἐγκώμια της, ἀνήκει εἰς τὴν κατηγορίαν τῶν εὐσεβῶν ἐκείνων Ἰσραηλιτῶν, οἱ ὅποιοι ἐμελέτων τὸν νόμον τοῦ Θεοῦ. Ἐμφορούμενος δὲ ἀπὸ ὄγνα ἰδανικὰ καὶ θερμὸν ζῆλον προσεκολλήθη εἰς τὸν Χριστόν, κατόπιν προσκλήσεώς του, διὰ νὰ γίνη κατόπιν καὶ « μιμητὴς τοῦ πάθους του ». Διότι, κατὰ τὴν παράδοσιν, ἐμαρτύρησεν εἰς τὴν Φρυγίαν, ὅπου μετέβη, διὰ νὰ κηρύξῃ τὸν ἀληθινὸν Θεόν.

2) Ἀνδρέας, μόλις ἐγνώρισε τὸν Κύριον, ἔσπευσε νὰ κάνῃ μέτοχον τῆς εύτυχίας του καὶ τὸν ἀδελφόν του Πέτρον καὶ νὰ φέρῃ καὶ ἐκείνων πλησίον τοῦ Χριστοῦ. Είναι ὁ Ἀπόστολος, ὅστις ὠδήγησε πρὸς τὸν Χριστὸν τοὺς εὐρισκομένους κατὰ τὴν ἑορτὴν εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα Ἐλληνας, πρὸς τοὺς ὅποιους ὁ Κύριος εἶπε τὸ « νῦν ἐδοξάσθη ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου . . . », δι’ οὗ ἀπεκάλυπτε τὴν ψίστην ἀποστολὴν τοῦ Ἐλληνικοῦ Ἐθνους εἰς τὸ ἔργον τῆς διαδόσεως τοῦ Εὐαγγελίου εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ἀφοῦ δὲ ἐκήρυξε τὸ Εὐαγγέλιον εἰς τὴν Θράκην, τὴν Σκυθίαν καὶ τὴν Ἀχαΐαν ἀπέθανε, κατὰ τὴν παράδοσιν, μαρτυρικὸν θάνατον εἰς τὰς Πάτρας, ὅπου καὶ ἐτάφη. « Υπάρχει δὲ καὶ μεγαλοπρεπής ναὸς εἰς τὸ δυνομά του.

3) Τῶν κορυφαίων Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Παύλου κατὰ τὴν 29 Ιουνίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται κατὰ πρῶτον εἰς τὴν Δύσιν. Εἰς τὴν Ἀνατολὴν εἰσήχθη τὸν Σ' αἰῶνα, ὅταν δὲ Ιουστινιανὸς ἐκτισεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν ναὸν πρὸς τιμὴν τῶν δύο αὐτῶν ἀνδρῶν, οἱ ὅποιοι συγκεφαλαιώνουν σχεδὸν εἰς τὸν ἑαυτόν των δλόκληρον τὴν ίστορίαν τῆς Καινῆς Διαθήκης καὶ τοῦ α' μ.Χ. αἰῶνος.

Τῆς ἑορτῆς ταύτης προηγεῖται νηστεία, ή ὅποια ἀρχίζει ἀπὸ τὴν ἐπομένην τῆς Κυριακῆς τῶν ἀγίων Πάντων.

4) Ἡ Σύναξις (συνάθροισις) τῶν δώδεκα Ἀποστόλων κατὰ τὴν 30 Ἰουνίου. Ἡ μνήμη των ἀκτινοβολεῖ εἰς τὸν πνευματικὸν οὐρανὸν τῆς Ἐκκλησίας. Διότι εἶναι ἐκεῖνοι, οἱ ὅποιοι ἔζησαν μὲ τὸν Θεάνθρωπον λυτρωτὴν καὶ ἔγιναν οἱ πρῶτοι του μαθηταὶ καὶ ἔσπειραν τὸν λόγον τοῦ Εὐαγγελίου εἰς ὅλον τὸν κόσμον καὶ ἀπεστόμωσαν ρήτορας καὶ κατήσχυναν σοφοὺς καὶ ἐκρήμνισαν βωμούς εἰδώλων καὶ ἐφώτισαν τὰ ἔθνη καὶ ἐθυσιάσθησαν διὰ τὴν πίστιν τοῦ Χριστοῦ καὶ τὴν ἀγάπην πρὸς τοὺς ἀνθρώπους εἰς τὸν βωμὸν τῆς ἀποστολικῆς των διακονίας.

5) Τοῦ ἀγίου Κωνσταντίνου (ἰσαποστόλου). «Ως ὁ Παῦλος τὴν κλῆσιν οὐκ ἔξ ἀνθρώπων δεξάμενος», ὅπως ψάλλει περὶ αὐτοῦ ἡ Ἐκκλησία, ἔσπευσε νὰ συμμορφωθῇ πρὸς τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ. Καὶ μὲ τὸ λάβαρον τοῦ Σταυροῦ, τὸ ὅποιον κατεσκεύασε, νικᾷ τὸν Μαξέντιον καὶ χαρίζει εἰς τοὺς Χριστιανούς τὴν ἐλευθερίαν, τέλος δὲ εἰς τὰ τέλη τῆς ζωῆς του βαπτίζεται καὶ γίνεται τέλειος χριστιανὸς καὶ τὸ ἐγκαλλώπισμα τῶν χριστιανῶν βασιλέων.

### β) ΕΟΡΤΑΙ ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΩΝ

1) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Ματθαίου κατὰ τὴν 16 Νοεμβρίου. Ἐξήσκει κατ' ἀρχὰς τὸ ἐπάγγελμα τοῦ τελώνου. «Ἄπολλγίας δὲ τὸν τελωνίον τὸν ζυγόν, ὅπως ψάλλει ἡ Ἐκκλησία περὶ αὐτοῦ, ἀνεδείχθη ἐμπορος πανάριστος, πλοῦτον κομισάμενος τὴν ἔξ ψους σοφίαν». Καὶ ὅχι μόνον συμπεριελήφθη εἰς τὸν κύκλον τῶν δώδεκα Ἀποστόλων, ἀλλὰ καὶ ἡξιώθη νὰ γράψῃ τὸ Εὐαγγέλιον, τὸ ὅποιον φέρει τὸ ὄνομά του, καὶ νὰ προσφέρῃ τοιουτοτρόπως εἰς τὸν κόσμον ἀστείρευτον πηγὴν ἥθικῶν ἀναγεννήσεων, πηγὴν πνευματικῆς λυτρώσεως καὶ σωτηρίας.

2) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Μάρκου κατὰ τὴν 25 Απριλίου. Ἡτο δὲ Μάρκος ἔνας νέος, δὲ ὅποιος ἐποτίσθη ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας μὲ τὰ νάματα τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν. Εἶχεν ὅμως συγχρόνως καὶ τὸ πνευματικὸν κεφάλαιον νὰ δέχεται τὴν ἀλήθειαν. Καὶ ὁ Θεὸς τοῦ ἀπεκάλυψε τὴν ἀλήθειάν Του καὶ τοῦ ἔδωκε πλουσίαν τὴν ἀνωθεν σοφίαν. Τοιουτοτρόπως δὲ Μάρκος, ἀφοῦ κατ' ἀρχὰς ἦκολού-

Θησε τὸν Ἀπόστολον Παῦλον καὶ Πέτρον ὡς ἀπλοῦς ὑπηρέτης καὶ ἐρριψοκινδύνευσε πλησίον των, κατέλαβεν ἔπειτα θέσιν μεταξὺ τῶν πρώτων Ἀποστόλων, δξιωθεὶς νὰ γράψῃ τὸ ἐπ' ὄνόματί του Εὐαγγέλιον, ἐκ τῆς μελέτης τοῦ δποίου μυριάδες ἀνθρωποι εῦρον τὴν παρηγορίαν, τὴν ἐλπίδα, τὴν πνευματικήν των ἐλευθερίαν.

3) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Λουκᾶ κατὰ τὴν 18 Ὁκτωβρίου. Ὁ Λουκᾶς, ἃν καὶ ζῆ ἥδη αἰώνιως ἔνδοξος εἰς τὴν « θριαμβεύουσαν » Ἐκκλησίαν, ἔξακολουθεῖ ἔπισης πάντοτε νὰ ζῆ συμπαθής καὶ προσφιλής διδάσκαλος μέσα εἰς τὴν συνείδησιν τῶν πιστῶν τῆς ἐπὶ γῆς « στρατευομένης » Ἐκκλησίας. Ὁχι μόνον διότι ὑπῆρξεν ἀχώριστος ἀκόλουθος τοῦ Ἀποστόλου Παύλου, ἀλλὰ καὶ διότι, ὡς συγγραφεὺς δύο πολυτιμοτάτων βιβλίων τῆς Καινῆς Διαθήκης, ἔξακολουθεῖ νὰ διμιλῇ καὶ θὰ διμιλῇ πάντοτε εἰς τὰς ψυχὰς τῶν χριστιανῶν κάθε γενεᾶς.

4) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Ἰωάννου κατὰ τὴν 8 Μαΐου. Μαθητὴς τῆς ἀγάπης ὁνομάζεται ἀπὸ τὰς χριστιανικὰς γενεὰς ὁ Εὐαγγελιστὴς Ἰωάννης. Πρῶτον μέν, διότι αὐτὸς περισσότερον παντὸς ἀλλου ἡγάπησε τὸν Κύριον καὶ ἀντηγαπήθη ἀπὸ Ἐκείνον. Καὶ ἔπειτα, διότι εἰς τὰ θεόπνευστα συγγράμματά του, τὰ ὅποια ἐδώρησεν εἰς τὴν ἀνθρωπότητα, ἔχει θησαυρισθῆ τὸ πλέον θερμὸν καὶ μεγαλόφωνον κήρυγμα περὶ τῆς ἀγάπης.

#### γ) EOPTAI MARTYRΩΝ

1) Στεφάνου τοῦ πρωτομάρτυρος κατὰ τὴν 27 Δεκεμβρίου. Τὴν ἐορτὴν αὐτὴν τοῦ ἀγίου Στεφάνου, ὁ ὄποιος ἀποτελεῖ τὴν ἔνδοξον πρωτοπορίαν τῶν χριστιανῶν μαρτύρων, ἐτέλει ἀλλοτε ἡ Ἐκκλησία τὴν δευτέραν τῶν Χριστουγέννων, διὰ νὰ παραστήσῃ καταφανέστερον τὸν ἄγιον τοῦτον μάρτυρα τοῦ Χριστοῦ, τοῦ γεννηθέντος τὴν προτεραίαν.

Εἰς μεταγενεστέρους ὅμως χρόνους, ἐπειδὴ ὡρίσθη κατὰ τὴν ἡμέραν αὐτὴν νὰ τελῆται Σύναξις πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου, ἡ ὄποια ἐγένησεν ὑπερφυσικῶς τὸν Υἱὸν καὶ Λόγον τοῦ Θεοῦ, ἡ ἐορτὴ τοῦ ἄγιου Στεφάνου μετετέθη εἰς τὴν τρίτην ἡμέραν τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

2) Τοῦ Μεγαλομάρτυρος Δημητρίου κατὰ τὴν 26

**Οκτωβρίου.** Λέγεται καὶ Μ υ ρ ο β λ ύ της, ἐπειδὴ εἰς τὸν τάφον του ἀνέβλυζε μύρον.

Ἡ προσωπικότης του ὑψώνεται μεγάλη καὶ θαυμαστὴ μέσα εἰς τὴν ἡρωικὴν παράταξιν τῶν μαρτύρων! Ἀγνός, ὥραῖος κατὰ τὸ σῶμα, εὐγενής τὴν καταγωγήν, παρεδόθη δόλοψύχως εἰς τὴν νέαν διδασκαλίαν, ἡ ὅποια ἤρχετο νὰ ἀνακαινίσῃ τὸν κόσμον, καὶ ἀνεδείχθη ἀληθινὸς μάρτυς τοῦ Χριστοῦ καὶ κῆρυξ τῆς ἀληθείας του. Ἀλλὰ ἡ μαρτυρία του δὲν ἔγινε δεκτὴ ἀπὸ ὅλους. Ὁ κόσμος, ὁ ὅποιος ἦγάπτα τὸ ψεῦδος, ἐμίσθησε τὸν μάρτυρα. Ἐπηκολούθησαν διωγμοί, φυλακίσεις, μαρτύρια, θάνατος. Καὶ ὁ Δημήτριος ἀλύγιστος ὡς βράχος δέχεται τὸ μαρτύριον τοῦ αἵματος ὡς ἐπισφράγισιν τῆς μαρτυρίας, τὴν ὅποιαν εἶχε δώσει εἰς ὅλην του τὴν ζωήν.

3) Γεωργίου τοῦ τροπαιοφόρου κατὰ τὴν 23 Ἀπριλίου. Καὶ ὁ μάρτυς οὗτος ἴσταται ἀθάνατος εἰς τὴν μνήμην τῶν πιστῶν, πανθαύμαστος καὶ πολυύμνητος ἀθλητής! Ἔγεννήθη ἀπὸ γονεῖς πλουσίους. Κατετάγη εἰς τὸν στρατὸν τοῦ αὐτοκράτορος εἰς ἥλικίαν 18 ἔτῶν. Διεκρίθη καὶ ἐθαυμάσθη. Ἐμεινε νικητής καὶ εἰς τοὺς πειρασμούς τῆς ἡμαρτίας. Ἔνίκησε τέλος καὶ τὰ μαρτύρια τοῦ θανάτου, τὰ ὅποια δὲν ἐβράδυναν νὰ ἔλθουν ἐξ ἀφορμῆς νέου διωγμοῦ, τὸν ὅποιον ἐκήρυξεν ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Ρώμης Διοκλητιανός. Ἀπτόητος, ὁ πιστὸς ἀθλητής τοῦ Κυρίου, παρουσιάζεται εἰς τοὺς τυράννους καὶ ὄμολογει τὸν Χριστόν. Ὁ Διοκλητιανὸς διατάσσει βασανιστήρια καὶ τέλος τὸν ἀποκεφαλισμόν του. Καὶ ἀνεδείχθη ὁ Γεώργιος δι' ὅλων αὐτῶν, τὰ ὅποια ὑπέστη, Μεγαλομάρτυς τοῦ Χριστοῦ καὶ τροπαιοφόρος ἔνδοξος.

4) Τῆς ὁσιομάρτυρος Παρασκευῆς κατὰ τὴν 26 Ιουλίου. Ἡ Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία ψάλλει διὰ λαμπρῶν ὕμνων τοὺς ἀγῶνάς της διὰ τὴν διάδοσιν τοῦ Εὐαγγελίου καὶ καλεῖ πάντα τῆς γῆς τὰ πέρατα νὰ χειροκροτήσουν τὴν παρθενομάρτυρα Παρασκευὴν καὶ χριστιανὴν ἀθλήτριαν.

5) Τῆς Μεγαλομάρτυρος Αἰκατερίνης κατὰ τὴν 25 Νοεμβρίου. Ἐκ γονέων εὐγενῶν καὶ πλουσίων καταγομένη «ἡ πανεύφημος νύμφη τοῦ Χριστοῦ», ὅπως ἀποκαλεῖ ἡ Ἐκκλησία τὴν ὄγιαν Αἰκατερίνην, μὲ μόρφωσιν θεολογικήν καὶ φιλοσοφικήν καὶ δύναμιν λόγου ἀναδεικνύεται ἀπὸ νεαρᾶς ἥλικίας πρώτης τάξεως διδάσκαλος τῆς πίστεως, ἀφοῦ κατήσχυνε καὶ αὐτοὺς τοὺς ἐν Ἀλε-

ξανδρείᾳ εἰδωλαλάτρας φιλοσόφους, οἱ δποῖοι ἐπεχείρησαν εἰς δημοσίαν συζήτησιν νὰ τὴν μεταπείσουν. Καὶ ὡς ἐπισφράγισιν τῆς διδασκαλίας της ἐδέχθη τέλος τὸ μαρτύριον.

### δ) ΕΟΡΤΑΙ ΠΑΤΕΡΩΝ ΚΑΙ ΙΕΡΑΡΧΩΝ

1) Βασιλείου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 1' Ιανουαρίου. Ἡ μὲν Ἐκκλησίᾳ ἔθεσε τὸν Μέγαν Βασίλειον εἰς τὴν θύραν τοῦ νέου ἔτους ὡς θαυμάσιον ὑπόδειγμα βίου ἀγίου καὶ δράσεως κοινωνικῆς ἀξιοθαυμάστου, ἡ δὲ Ἰστορία τὸν ἀνομολογεῖ « Μέγαν τῆς ἀληθείας Διδάσκαλον » καὶ « ἔνθεον τῆς οἰκουμένης φωστῆρα », δ ὅποιος διὰ τῶν συγγραμμάτων του « θεοπρεπῶς ἐδογμάτισε, τὴν φύσιν τῶν δητῶν ἐτράγωσε, τὰ τῶν ἀνθρώπων ἥθη κατεκόσμησεν ».

2) Αθανασίου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 18' Ιανουαρίου. Είναι δύσκολον πολὺ νὰ παρασταθῇ τὸ μεγαλεῖον καὶ τὸ ὄψος τοῦ ἐνδόξου τούτου πατρός, δ ὅποιος ἐκράτησε γενναίως τὴν σημαίαν τῆς Ὁρθοδοξίας ἐν μέσῳ πολλῶν διωγμῶν καὶ κινδύνων. Τὸ μέγα παράδειγμά του ἀπὸ τοῦ βάθους τῶν αἰώνων ἀκτινοβολεῖ ἵσχυρότατα καὶ μέχρις ἡμῶν. Καὶ τὰ σοφά του συγγράμματα είναι τὰ ἀθάνατα μνημεῖα καὶ τρόπαια τοῦ θριάμβου τῆς Ὁρθοδοξίας διὰ τῶν ἀγώνων του.

3) Γρηγορίου τοῦ Θεολόγου κατὰ τὴν 25' Ιανουαρίου. Τὴν ύψηλὴν θέσιν, τὴν ὅποιαν κατέχει εἰς τὴν Ἐκκλησίαν δ ἄγιος Γρηγόριος, μαρτυρεῖ καὶ τὸ ἐπώνυμον « Θεολόγος », τὸ ὅποιον τοῦ ἀπεδόθη διὰ τοὺς περιφήμους λόγους περὶ τῆς Θεότητος τοῦ Υἱοῦ καὶ Λόγου τοῦ Θεοῦ, τοὺς δποίους ἐξεφώνησεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν εἰς τὸν μικρὸν ναὸν τῆς ἀγίας Ἀναστασίας, δ ὅποιος εἶχεν ἀπομείνει εἰς τοὺς Ὁρθοδόξους. Ἄλλὰ καὶ μέχρι σήμερον ἔξακολουθεῖ νὰ ἐμπνέῃ μὲ τοὺς σωζομένους λόγους του καὶ τὰ ἀθάνατα ἔπη του.

4) Τῶν τριῶν Μεγάλων Ἱεραρχῶν, Βασίλειου, Γρηγορίου καὶ Χρυσοστόμου κατὰ τὴν 30' Ιανουαρίου. Εἰσήχθη εἰς τὸ ἔορτολόγιον ἡ κοινὴ αὔτη ἐορτὴ τὰ μέσα τοῦ ια' αἰῶνος, διὰ νὰ παύσῃ ἡ ἀναφανεῖσα τότε φιλονικεία μεταξὺ τῶν χριστιανῶν περὶ τοῦ ποιος ἀπὸ τοὺς τρεῖς Ἱεράρχας ἦτο ἀνώτερος. Ὁνομάζεται ἡ ἐορτὴ τῶν τριῶν Ἱεραρχῶν καὶ ἐορτὴ τῶν γραμμάτων, ἐορτὴ τῆς

παιδείας, σχολική έορτή. Διότι οἱ τρεῖς αὐτοὶ Ἱεράρχαι ἡδυνήθησαν νὰ ἔνωσουν εἰς τὴν προσωπικότητά των τὴν χριστιανικὴν ἀρετὴν μὲ τὴν ἐλληνικὴν σοφίαν. Καὶ ἐδίδαξαν μὲ τὸ παράδειγμά των, ὅτι εἶναι θαυμαστὸν καὶ εὐεργετικὸν διὰ τὰς κοινωνίας νὰ συνεργάζεται ἡ σοφία μὲ τὴν ἀρετήν, νὰ συνδυάζεται ἡ γνῶσις μὲ τὴν πίστιν καὶ νὰ συμβαδίζῃ ἡ καλλιέργεια τοῦ νοῦ μὲ τὸν ἔξευγενισμὸν τῆς καρδίας.

5) Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, Ἀρχιεπισκόπου Κωνσταντινουπόλεως, κατὰ τὴν 13 Νοεμβρίου. ‘Ο θεῖος οὗτος πατήρ ἀνήκει εἰς τὴν χορείαν τῶν μεγάλων ἀνδρῶν τῆς Ἐκκλησίας καὶ γενικώτερον τῆς ἀνθρωπότητος, τόσον διὰ τὴν ἀγιότητα τοῦ βίου του καὶ τὸ κοινωνικόν του ἔργον, ὃσον καὶ διὰ τῆς ἀκαταπονήτου κηρυκτικῆς αὐτοῦ δράσεως, ἡ ὁποία ἐπεξετάθη εἰς ὀλην τὴν ‘Αγίαν Γραφήν, ἐκ τῆς ὁποίας, ἀν ληφθῆ ὑπ’ ὅψιν καὶ ἡ ἔξαιρετος εὐγλωττία του, καὶ Χρυσόστομος ὠνομάσθη.

‘Απέθανε τὴν 14 Σεπτεμβρίου τοῦ 407. Ἐπειδὴ δὲ ἡ μνήμη του συνέπιπτε πρὸς τὴν έορτὴν τοῦ Σταυροῦ, μετετέθη αὕτη κατὰ τὴν 13 Νοεμβρίου.

6) Τοῦ ἀγίου Νικολάου, ἐπισκόπου Μύρων τῆς Λυκίας, κατὰ τὴν 6 Δεκεμβρίου. Καρδία εὐγενής, ἀγαθὴ καὶ εὐαίσθητος, ὁ ἄγιος Νικόλαος, ἐδοκίμαζεν ἀληθινὴν ἀπόλαυσιν, ὅταν συνετέλει εἰς τὴν ἀνακούφισιν τῶν πασχόντων καὶ ἔχόντων ἀνάγκην. Διὰ τοῦτο καὶ ἐπαξίως τιμᾶται ἡ μνήμη του μεταξὺ δόλοκλήρου τοῦ χριστιανικοῦ κόσμου. ‘Απέθανε περὶ τὸ 380.

7) Συρίδωνος, ἐπισκόπου Τριμυθοῦντος τῆς Κύπρου, τοῦ θαυματουργοῦ, κατὰ τὴν 12 Δεκεμβρίου. Ταπεινὸς καὶ ἀκενόδοξος, ὁ ἄγιος οὗτος πατήρ, εἴλκυσε πλουσίαν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ. Διὰ τοῦτο θαύματα ἐπανειλημμένα εἰργάσθη δι’ αὐτοῦ ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ, ἔξακολουθεῖ δὲ καὶ μέχρι σήμερον νὰ ἐργάζεται διὰ τοῦ λειψάνου του, τὸ ὅποιον διατηρεῖται ἕως τώρα διὰ θαύματος ἀφθαρτον εἰς τὴν νῆσον Κέρκυραν.

#### ε) ΕΟΡΤΑΙ ΟΣΙΩΝ

‘Αντωνίου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 17 Ιανουαρίου. ‘Η Ἐκκλησία ἐγκωμιάζουσα τὸν Μέγαν Ἀντώνιον τὸν παρομοιάζει πρὸς τὸν Ἡλίαν καὶ τὸν Βαπτιστὴν Ἰωάννην. Καὶ πολὺ δικαίως! Διότι δ

ἄγιος Ἀντώνιος ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας, μιμούμενος τὸ παράδειγμα τῶν δύο αὐτῶν μεγάλων προφητῶν, ἐγκατέλειψε τὸν κόσμον καὶ ἦλθεν εἰς ἔρημον τόπον τῆς Αἰγύπτου, διὰ νὰ ἀφιερωθῇ εἰς τὸν Θεόν. Ἐκεῖ ὑπέμεινε πολλοὺς πειρασμοὺς καὶ κατέβαλε πολλοὺς πνευματικοὺς ἀγῶνας. Καὶ ἔγινε τοιουτορόπως διὰ τῆς ὅλης του ζωῆς, δὲ πολίτης αὐτὸς τῆς ἑρήμου, τύπος ἐγκρατείας καὶ ἀρετῆς. Ἀπέθανε τὸ 356.

### ς) ΕΟΡΤΑΙ ΠΡΟΦΗΤΩΝ

1) Ἡ Γέννησις τοῦ Προδρόμου κατὰ τὴν 24 Ἰουνίου. Ἡ ἑορτὴ αὐτῆς συνέπιπτε πρὸς τὴν Ἐθνικὴν ἑορτὴν τοῦ Ἀδὼνιδος, τοῦ ἀπεικονίζοντος τὸ θέρος, καὶ ἦτο κυρίως ἑορτὴ τῶν γυναικῶν, ἑορταζομένη διήμερος δι' ἀνθοφορίας καὶ ἀσμάτων. Διὰ τοῦτο καὶ παρέμειναν καὶ μέχρι σήμερον μερικὰ ἔθιμα τῆς ἑορτῆς, τὰ λεγόμενα «Κλήδονα».

2) Ἡ Σύναξις τοῦ Προδρόμου (ἥτοι συνάθροισις πρὸς τιμήν του) κατὰ τὴν 7 Ἰανουαρίου. Ὁ Κύριος ἔχαρακτήρισε τὸν Πρόδρομον ὡς τὸν μεγαλύτερον τῶν προφητῶν. Καὶ ἦτο πράγματι δὲ Ἱωάννης μέγας. Μέγας κατὰ τὸν βίον καὶ τὴν ἀρετὴν, μέγας κατὰ τὸ ἔργον καὶ τὴν ἀποστολήν.

3) Ἡ ἀποτομὴ τῆς τιμίας κεφαλῆς τοῦ Προδρόμου κατὰ τὴν 29 Αὔγουστου. Ἀφοῦ δι' ὅλης του τῆς ζωῆς δὲ Πρόδρομος προσέφερε τὸν ἑαυτόν του θυσίαν συνεχῆ εἰς τὸ καθῆκον, ἐπληρώσε τέλος τὴν ἀφοσίωσίν του αὐτὴν καὶ μὲ τὸ αἷμά του, ἀποκεφαλισθεὶς κατὰ διαταγὴν τοῦ βασιλέως Ἡρώδου, τὸν δόποιον ἤλεγχε διὰ τὸν παράνομον βίον του. Καὶ παρέδωκε τοιουτορόπως λευκὴν τὴν ἀγίαν καὶ ἡρωικὴν ψυχὴν του εἰς τὸν Κριτήν.

4) Τοῦ προφήτου Ἡλίού τοῦ Θεσβίτου κατὰ τὴν 20 Ἰουλίου. Οἱ ἀγιογράφοι τῆς Ἐκκλησίας μας παρουσιάζουν τὸν Ἡλίαν εἰς τὰς εἰκόνας τῶν ναῶν μὲ αὐστηρὰν καὶ τραχεῖαν μορφὴν καὶ μὲ τὴν μάχαιραν εἰς τὰς χεῖρας. Ἡ ἔξωτερικὴ αὐτὴ ἀπεικόνισις μᾶς ἀποκαλύπτει τὸν ἔσωτερικὸν ἄνθρωπον τοῦ προφήτου. Διότι τὸ ίδιαίτερον χαρακτηριστικὸν του ἦτο δὲ μέγας ζῆλος του διὰ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ. Ἡ Ἐκκλησία ἐγκωμιάζουσα τὸν Ἡλίαν ἀποκαλεῖ αὐτὸν ἔνσαρκον ἄγγελον καὶ κρηπίδα τῶν προφητῶν.

### ζ) ΕΟΡΤΑΙ ΕΙΣ ΤΙΜΗΝ ΤΩΝ ΑΓΓΕΛΩΝ

‘Η πίστις, ὅτι ὑπάρχουν ἄγγελοι φύλακες λαῶν, πόλεων, ἀτόμων (Δευτερ. γβ' 8, Δανιήλ 1' 13, Ματθ. ιη' 10, Πράξ. ιβ' 15), προεκάλεσε τὴν ἐπίκλησιν τῶν ἀγγέλων καὶ τὴν εἰσαγωγὴν ἑορτῶν εἰς τιμήν των.

Πρῶτος ὁ Μέγας Κωνσταντῖνος ἔκτισεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν ναὸν εἰς τιμὴν τοῦ ἀρχαγγέλου Μιχαήλ. Ἀναφέρεται δὲ ἔκτοτε ἡ κατὰ τὴν 8 Νοεμβρίου τελουμένη ἑορτὴ τοῦ ἀρχαγγέλου Μιχαήλ, μετὰ τῆς ὁποίας συνεδέθη ἡ τοῦ ἀρχαγγέλου Γαβριήλ.





## ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ

# Η ΥΜΝΟΛΟΓΙΑ

### 21. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΥΜΝΟΛΟΓΙΑΣ ΓΕΝΙΚΩΣ

‘Η ‘Υμνολογία ἀσχολεῖται μὲ τὰ προϊόντα τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως καὶ τὴν μελωδίαν αὐτῶν. Ταῦτα ἀποτελοῦν τὴν νεωτέραν δημιουργίαν τοῦ ἀθανάτου ἑλληνικοῦ πνεύματος ὑπὸ τὴν χριστιανικὴν ἐμπνευσιν, χωρὶς ἐννοεῖται καὶ νὰ ὑστεροῦν τῶν ποιητικῶν προϊόντων τῆς κλασικῆς ἀρχαιότητος, τόσον ἀπὸ ἀπόψεως περιεχομένου, ὅσον καὶ ἀπὸ ἀπόψεως ρυθμοῦ, καὶ μάλιστα ἂν ληφθῇ ὑπ’ ὄψιν, ὅτι οἱ ποιηταί των, οἱ ὅποιοι ὑπῆρξαν συγχρόνως καὶ μελωδοί, ἔγιναν διὰ τῶν νέων αὐτῶν ποιητικῶν συνθέσεων οἱ διερμηνεῖς τῆς δημοσίας προσευχῆς, πρᾶγμα τὸ ὅποιον ἀποτελεῖ τὴν κατ’ ἔξοχὴν ἀποστολὴν τῆς λυρικῆς ποιήσεως. Ἀξίζει λοιπὸν νὰ μελετήσωμεν τὰ χριστιανικὰ αὐτὰ προϊόντα τῆς ἑλληνικῆς ἐμπνεύσεως ἀπὸ τὰς πρώτας ἀρχὰς καὶ τὰ βήματα αὐτῶν μέχρι τῆς πλήρους ἔξελίξεως καὶ ἀναπτύξεώς των.

#### Α' ΑΡΧΗ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΙΣ ΤΗΣ ΥΜΝΟΛΟΓΙΑΣ

1) Η γένεσις τῆς ‘Υμνολογίας. Ή πρώτη αἰτία, ἡ ὅποια ἔδωκεν ὠδησιν πρὸς ποιητικὰς συνθέσεις εἰς τοὺς ἔχοντας ἐκ τῶν χριστιανῶν ἀνάλογα ποιητικὰ χαρίσματα, ἵτο αὐτὴ ἀκριβῶς ἡ ἐμφάνισις τοῦ Χριστιανισμοῦ, ὁ ὅποιος ἀποτελεῖ τὸ μεγαλύτερον γεγονὸς εἰς τὴν ιστορίαν τοῦ κόσμου. Ἐκτὸς τῆς αἰτίας αὐτῆς συνετέλεσεν εἰς τὴν γένεσιν τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως ἡ προκληθεῖσα, καθὼς καὶ ἀλλαχοῦ ἔγινε λόγος, ἀντίδρασις πρὸς ποιητικὰς συνθέσεις ὑπὸ αἱρετικῶν, οἱ ὅποιοι ἐπεχείρησαν διὰ τῶν ἐμμέτρων συνθέσεών των νὰ διαδώσουν εὐκολώτερον τὰς πλάνας αὐτῶν.

2) Αἱ πρῶται μορφαὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ὑμνῶν. Εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν ‘Υμνογραφίαν τὸ πρώτον κύτταρον, ἐκ τοῦ ὅποιου πρῆλθε κατ’ ἀρχὰς τὸ τροπάριον, ἐπειτα δὲ τὰ κοντάκια καὶ οἱ κανό-

νες, ὑπῆρξε τὸ ἀντίφωνον (καθὼς π.χ. τὸ μεταγενέστερον «Ταῖς πρεσβείαις τῆς Θεοτόκου, Σῶτερο, σῷσον ἡμᾶς»), τὸ διποίον ἐπηκολούθει ἐν εἴδει ἐπωδοῦ μεθ' ἔνα ἕκαστον στίχον τοῦ ψαλλομένου ψαλμοῦ. Τὸ ἀντίφωνον αὐτὸν κατέστη βαθμηδὸν ἐκτενέστερον (καθὼς τὸ «Κύριε τῶν δυνάμεων, μεθ' ἡμῶν γενοῦ· ἄλλον γὰρ ἐκτὸς σοῦ βοηθὸν ἐν θλίψειν οὐκ ἔχομεν. Κύριε τῶν δυνάμεων, ἐλέησον ἡμᾶς»). Τοιουτοτρόπως προϊλθε τὸ τροπάριον (ἐκ τοῦ τρόπου — ἥχου), τὸ ψαλλόμενον καθ' ὥρισμένον ἥχον ἢ τρόπον μεθ' ἔνα ἕκαστον στίχον ὥρισμένων ψαλμῶν ἢ ὧδῶν ἐκ τῆς Ἀγίας Γραφῆς.

Τροπαρίων ὑπάρχουν διάφοροι ὄνομασίαι, παλαιότεραι δὲ ἔξ αὐτῶν φαίνεται νὰ είναι τὰ ἀπολυτικά καὶ τὰ στιχηρά. Καὶ ἀπολυτίκια μὲν λέγονται τὰ τροπάρια τὰ στρεφόμενα περὶ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἑορτῆς καὶ τὰ διποία ὄνομάσθησαν τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ ψάλλονται εἰς τὸ τέλος τοῦ ἐσπερινοῦ, στιχηρὰ δὲ λέγονται τὰ τροπάρια ἐκεῖνα, τὰ διποία ἐπισυνάπτονται εἰς ἔνα ἕκαστον ἐκ τῶν τελευταίων στίχων, τοῦ στιχολογουμένου ψαλμοῦ. Τοιαῦτα δὲ σήμερον ὑπάρχουν τὰ στιχηρὰ τοῦ ἐσπερινοῦ, τὰ ἐπισυναπτόμενα μετὰ τῶν τελευταίων στίχων τῶν μετὰ τοῦ «Κύριε, ἐκένραξα» ψαλμῶν (129 καὶ 116), καὶ τὰ στιχηρὰ τῶν αἰνῶν, τὰ ἐπισυναπτόμενα μετὰ τῶν στίχων τοῦ 15 ψαλμοῦ, ἀρχομένων διὰ τοῦ «Ἄλιτε τὸν Κύριον ἐκ τῶν οὐρανῶν». Καὶ κατ' ἀρχὰς τὸ στιχηρὸν ἦτο ἐν καὶ τὸ αὐτὸν δι' ὅλους τοὺς στίχους τῶν ψαλμῶν τούτων. Βαθμηδὸν ὅμως πρὸς ἀποφυγὴν μονοτονίας συνετέθησαν διάφορα κείμενα δι' ἕκαστον τῶν στίχων ἢ ἐν κείμενον ἀνὰ δύο στίχους, ἐπαναλαμβανόμενον ὑπὸ ἐνὸς ἕκάστου χοροῦ, διετηρήθη ὅμως καὶ εἰς τὰ νέα αὐτὰ κείμενα ὁ αὐτὸς τόνος καὶ ρυθμὸς πρὸς τὸν τοῦ πρωταρχικοῦ τροπαρίου. Ἐξ αὐτοῦ προϊλθεν ὁ εἰρυμὸς μὲν εἰς τοὺς κανόνας καὶ τὰ τροπάρια τὰ ἴδια μελα όμελα. Ἐπὶ τῶν τελευταίων αὐτῶν τροπαρίων ἐπιγράφεται πάντοτε, καὶ ἡ ἀρχὴ τοῦ αὐτομέλου, κατὰ τὸ διποίον αὐτὰ ψάλλονται (καθὼς π.χ. «Καὶ ψάλλομεν στιχηρὰ προσόμοια ἥχου δ' πρὸς τὸ Ὡς γενναιῶν ἐν μάρτυσι»).

Τῶν στιχηρῶν διακρίνονται τὰ ἀπόστιχα, τροπάρια ψαλλόμενα περὶ τὸ τέλος τοῦ ὅρθρου καὶ τοῦ ἐσπερινοῦ. Τὰ τροπά-

ρια ταῦτα ἐπισυνάπτονται εἰς μεμονωμένους στίχους, οἱ δποῖοι λαμβάνονται κατ' ἔκλογήν ἐκ ψαλμοῦ τίνος.

Καὶ τὰ στιχηρά καὶ τὰ ἀπόστιχα ἐπισφραγίζονται διὰ συντόμου δοξολογίας πρὸς τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱὸν καὶ τὸ ὄγιον Πνεῦμα « Δόξα Πατρί... », πρὸς τὴν δποῖαν ἐπισυνάπτεται καὶ ἄλλο τροπάριον, λεγόμενον δοξαστικόν. Τὰ δοξαστικὰ τῶν αἰνῶν τῆς Κυριακῆς ὀνομάσθησαν ἐωθινά, ὡς ταύτιζόμενα πρὸς τὰ ἑωθινὰ Εὐαγγέλια, τὰ ἀναγινωσκόμενα κατὰ τὰς αὐτὰς Κυριακάς. Μετὰ τὸ δοξαστικὸν ἐπακολουθεῖ τὸ θεοκτίστην, τροπάριον ἀναφερόμενον εἰς τὴν Θεοτόκον, τὸ τελικὸν τροπάριον τῆς ὅλης διμάδος τῶν στιχηρῶν, τὸ δποῖον ἐπισυνάπτεται πρὸς τὸ δεύτερον ἡμιστίχιον τῆς συντόμου δοξολογίας « Καὶ νῦν καὶ ἀεί... ».

3) Ἄλλα εἰδη τροπαρίων. Ἐκτὸς τῶν στιχηρῶν, ἀποστίχων, ἀπολυτικίων, δοξαστικῶν καὶ θεοτοκίων, ἡ κατόπιν ἔξελιξις τῆς ‘‘Υμνολογίας παρήγαγε καὶ ἄλλα εἰδη τροπαρίων, γνωστὰ ὑπὸ τὴν δινομασίαν καθίσματα, εύλογητάρια, ὑπακοή, ἀναβαθμοὶ φωταγωγικά ἢ ἔξαποστειλάρια.

Τὰ καθίσματα ἔλαβον τὸ δινοματικό τῶν καθισμάτων τοῦ Ψαλτηρίου (μερικοὶ ψαλμοί), τὰ δποῖα μετὰ τὸν ἔξαψαλμον ἀναγινώσκονται εἰς τὸν ὅρθρον. Τὰ τροπάρια αὐτά, ἐπισυναπτόμενα μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ καθισμάτος, ἔψάλλοντο καθημένων τῶν πιστῶν.

Τὰ εὐλόγη τάρια ὀνομάσθησαν τοιουτοτρόπως, διότι ἐκάστου τούτων προτάσσεται ὁ ψαλμικὸς στίχος « Εὐλογητὸς εἶ, Κύριε, δίδαξόν με τὰ δικαιώματά σου ».

Ἡ ύπακοὴ εἶναι τροπάριον ψαλλόμενον εἰς τὴν ἀκολουθίαν τοῦ ὅρθρου. Ὁνομάσθη δὲ τοιουτοτρόπως διότι ἔψάλλετο ὑπὸ δλοκλήρου χοροῦ ἐν ἀντιθέσει πρὸς ἄλλα προηγούμενα αὐτοῦ, τὰ δποῖα ἔξετελοῦντο διὰ μονωδίας, καὶ διότι ἐπρόκειτο περὶ ὑμινου, τοῦ δποίου ὁ διάκονος ἔψαλλε τοὺς πρώτους στίχους καὶ συνεπλήρουν αὐτοὺς οἱ παριστάμενοι.

Οἱ ἀναβαθμοὶ εἶναι τροπάρια εἰς τὸν ὅρθρον τῆς Κυριακῆς, ψαλλόμενα καὶ ἀναφερόμενα εἰς λόγους ἢ ἰδέας τῶν ψαλμῶν τῶν ἀναβαθμῶν (τῶν 119 – 133 ψαλμῶν) καὶ τὰ δποῖα ἀντικατέστησαν βαθμηδὸν αὐτούς.

Τὰ φωταγωγικὰ ἡ ἐξ αποστειλάρια ἀποτελοῦν μεμονωμένα τροπάρια, τὰ δποῖα ἀρχίζουν διὰ τῆς φράσεως «Ἐξαπόστειλον τὸ φῶς σου», ψαλλόμενα εἰς τὸ τέλος τοῦ ὅρθρου πρὸ τῶν αἱνων.

4) **Ομάδες ἀντιφώνων, ὑμνοι, κανόνες.** Εκτὸς τῶν ἀνωτέρω μορφῶν, εἰς τὰς δποίας ἔξειλίχθη τὸ ἀπλοῦν καὶ σύντομον κατ' ἀρχὰς τροπάριον, πολὺ συντόμως ἐνετάχθη καὶ εἰς ὁμάδας καὶ τοιούτοις προηλθον ἀφ' ἐγδός μὲν αἱ ὁμάδες ἀντιφώνων, ἀφ' ἑτέρου δὲ οἱ ὑμνοι καὶ οἱ κανόνες.

α) Όμαδες ἀντιφώνων, ὑμνοι, κανόνες. Τοιαύτη ὁμάδα σώζεται μέχρι σήμερον εἰς ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν μία καὶ μόνη, εἰς τὸν ὅρθρον τῆς Μ. Παρασκευῆς, ἀποτελουμένη ἐκ 15 ἀντιφώνων. Τὰ ἀντίφωνα αὐτὰ ἀκολουθοῦν τὸ ἐν κατόπιν τοῦ ἄλλου ἀνὰ τρία, μετὰ τὸ δποῖον ἀκολουθεῖ τροπάριον φέρον τὴν ἐπιγραφὴν κάθισμα, ἔπειτα ἄλλη τριάς ἀντιφώνων ἐπισφραγιζόμενου δι' ἄλλου καθίσματος καὶ οὕτω καθεξῆς μέχρι καὶ τοῦ δεκάτου πέμπτου ἀντιφώνου.

β) Υμνοι ἡ κοντάκια. Οἱ ὑμνοι κατέχουν ἀρκετὰ περίβλεπτον θέσιν εἰς τὴν ‘Υμνολογίαν μέχρι τῆς ἐποχῆς τοῦ Ἀνδρέου Κρήτης καὶ τοῦ Ἰωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ, ἐπὶ τῶν δποίων ἡ σύνθεσις τῶν κανόνων προσέλαβε τὴν τελειοτέραν διαμόρφωσιν.

Λέγονται δὲ ὑμνοι καὶ κοντάκια ἐκ τοῦ «κοντοῦ», πέριξ τοῦ δποίου ἐτυλίσσετο τὸ «εἰλητάριον» (ἡ μεμβρᾶνα ἢ δικρὸς χάρτης), εἰς τὸ δποῖον εἰχον καταγραφῆ αἱ στροφαὶ ἐκάστου τῶν ὑμνων τούτων.

Τῶν στροφῶν τούτων προτάσσεται ἀρχικόν τι τροπάριον, ὡς προοίμιον αὐτῶν, τὸ δποῖον ἔχει κοινὸν πρὸς τὰς ἐπακολουθούσας στροφὰς τὸν τελευταῖον στίχον π.χ. «παιδίον νέον, ὁ πρὸ αἰώνων Θεός» ὃ δποῖος ἐν εἰδει ἐφυμνίου ἐπαναλαμβάνεται εἰς τὸ τέλος μιᾶς ἐκάστης ἐκ τῶν στροφῶν, αἱ δποῖαι ἐπακολουθοῦν. Ἐπειδὴ δὲ ὡς ἀκροστιχὶς τῶν κοντακίων χρησιμοποιεῖται συνήθως ὁ ἀλφάβητος, αἱ στροφαὶ αὐτῶν ἀνέρχονται εἰς 24, συμφώνως πρὸς τὸν ὀρθιμόν τῶν γραμμάτων τοῦ ἀλφαβήτου. Τοιοῦτον κοντάκιον, τὸ δποῖον ὑπάρχει ἐν χρήσει εἰς τὴν λατρείαν, είναι··· Ἀκάθιστος ὑμνος. Αἱ στροφαὶ τοῦ κοντακίου αὐτοῦ καλοῦνται οἱ κ.σ.ι.

γ) Κανόνες. Οἱ κανόνες είναι ὑμνοι συγκείμενοι συνήθως ἐξ ἐννέα μερῶν, τὰ δποῖα λέγονται ὡδαὶ (σπανιώτερον δὲ ἐκ τριῶν ἡ τεσσάρων, διπότε λέγονται τριψδιον ἢ τετραψδιον), συμφώνως πρὸς τὰς ἐννέα βιβλικὰς ὡδάς, τὰς εἰσαχθείσας εἰς τὴν λατρείαν τῆς

’Ανατολικής ’Ορθοδόξου ’Εκκλησίας βαθμηδὸν καὶ κατὰ τμήματα.  
Διότι κατ’ ἀρχὰς ἐψάλλοντο μόνον δύο ἢ τρεῖς ὥδαι καθ’ ἑκάστην  
ἡμέραν· ἔξ αὐτοῦ δὲ καὶ τὰ τριώδια καὶ τὰ τετραώδια.

Ἐκάστη ὥδὴ ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν ἢ τεσσάρων ἢ ἔξ τροπα-  
ρίων. Τὸ πρῶτον τροπάριον ἑκάστης ὥδῆς λέγεται εἰρήνη. Πρὸς  
αὐτὸν εἶναι προσηρτημένα καὶ τὰ ἐπτακολουθοῦντα τροπάρια ὡς  
πρὸς τὸ μέτρον καὶ τὸ μέλος καὶ τὴν ύπόθεσιν. Οἱ είρμοι λέγεται  
καὶ καταβασίαι, διότι καταβαίνοντες ἀμφότεροι οἱ χοροὶ τῶν  
ψαλτῶν ἐκ τῶν στασιδίων αὐτῶν συνηνοῦντο εἰς τὸ κέντρον τοῦ  
ναοῦ καὶ ἐψαλλοῦ ὄμοιού αὐτήν.

Τὸ μετὰ τὴν ἕκτην ὥδὴν τοῦ κανόνος ψαλλόμενον τροπάριον,  
περιέχον ἐν συντομίᾳ τὴν ύπόθεσιν τῆς ἑορτῆς, λέγεται κοντά-  
κιον, τὸ δὲ μετὰ τὸ κοντάκιον ἀναγινωσκόμενον τροπάριον, περι-  
έχον ἑκτενέστερον τοῦ κοντακίου τὴν ύπόθεσιν τῆς ἑορτῆς, καλεῖται  
οἶκος.

5) Ἡ ἀκροστιχίς. Ἀποτελεῖται αὕτη ἐκ τῶν ἀρχικῶν γραμ-  
μάτων τῶν στροφῶν τῶν κοντακίων ἢ τῶν τροπαρίων τῶν κανό-  
νων καὶ καθορίζει εἰς αὐτὰ τὴν σειρὰν τούτων. Καὶ τῶν μὲν κον-  
τακίων αἱ ἀκροστιχίδες εἶναι ἢ αὐτὰ τὰ στοιχεῖα τοῦ ἀλφαβήτου  
κατὰ τὴν εύθειαν ἢ καὶ τὴν ἀντίστροφον σειρὰν ( $\text{Α}-\Omega$  ἢ  $\Omega-\text{Α}$ )  
ἢ κάποια πεζὴ πρότασις, ἢ ὅποια πληροφορεῖ εἴτε τιερὶ τοῦ συγ-  
γραφέως εἴτε περὶ τῆς ύποθέσεως τῆς ἑορτῆς. Τῶν δὲ κανόνων αἱ  
ἀκροστιχίδες δύνανται νὰ εἶναι ἀπλῶς ὁ τίτλος τοῦ κανόνος (π.χ.  
«εἰς Πέτρον καὶ Παῦλον») ἢ συγχρόνως τὸ ὄνομα τοῦ συγγραφέως  
καὶ ὁ τίτλος τοῦ ἔργου (π.χ. «’Αναστασίου ἀμαρτωλοῦ ἔξομολό-  
γησις»).

6) Ἡ μετρικὴ εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν Ὑμνογραφίαν. Ἡ ἐκκλη-  
σιαστικὴ ποίησις εἰς τὰ περισσότερα ἐκ τῶν προϊόντων της ἡγνό-  
ησε τὸν προσῳδιακὸν ρυθμὸν τῶν ἀρχαίων, ὁ ὅποιος ἐστηρίζετο  
εἰς τὴν διάκρισιν τῶν συλλαβῶν εἰς μακράς καὶ βραχείας, καὶ ἔλαβεν  
ὑπ’ ὅψιν τὸν τονικὸν ρυθμόν, ὁ ὅποιος βασίζεται εἰς τὸν ἀριθμὸν  
τῶν συλλαβῶν (ἰσοσυλλαβίαν) καὶ τὸν τόνον τῶν λέξεων (ὅμο-  
τονία).

Διὰ νὸς κατανοηθῆ τὸ πρᾶγμα, πρέπει νὰ ληφθῇ ύπ’ ὅψιν, ὅτι  
καὶ εἰς τὰ προϊόντα τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως ἀπαντῶμεν ἐνί-  
οτε τὰ ἴδια χαρακτηριστικά, τὰ ὅποια παρουσιάζονται καὶ εἰς

τοὺς λεγομένους πολιτικούς στίχους τῶν Βυζαντινῶν, ἦτοι  
ἰσοσυλλαβίαν καὶ διμοτονίαν.

Ἐπὶ παραδείγματι εἰς τοὺς στίχους, οἱ ὅποιοι χρησιμοποιοῦνται  
ὡς πρόλογοι τῶν μεγαλυναρίων τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς,

« Ὁ ἄγγελος ἐβόα τῇ κεχαριτωμένῃ·  
ἀγνὴ παρθένε χαῖρε καὶ πάλιν ἐρῶ, χαῖρε·  
δ σὸς Υἱὸς ἀνέστη τριήμερος ἐκ τάφου »

ἔχομεν ἔκτὸς τῆς ἰσοσυλλαβίας (14 συλλ.) καὶ τέσσαρας εἰς ἕκα-  
στον στίχον μετρικούς τόνους, οἱ ὅποιοι πίπτουν ἐπὶ τῶν αὐτῶν  
συλλαβῶν. Παρόμοιοι στίχοι διμοτονοῦντες είναι καὶ οἱ ἔξις:

« Ἀκατάληπτόν ἐστι τὸ τελούμενον ἐν σοὶ<sup>1</sup>  
καὶ ἀγγέλοις καὶ βροτοῖς μητροπάρθετε ἀγνή ».

Ισοσυλλαβίαν καὶ ισοτονίαν, ὅχι διμοτονίαν παρου-  
σιάζει ἔκτὸς ἄλλων καὶ τὸ δίστιχον:

« Σῶμα Χριστοῦ μεταλάβετε,  
πηγῆς ἀθανάτου γενέσασθε ».

Καὶ τὰ κάτωθι ἔξαποστειλάρια τῶν Χριστουγέννων καὶ τῶν  
Θεοφανείών, ἀποτελούμενα ἐκ τριῶν στίχων ἐπτασυλλάβων (τοῦ  
πρώτου καὶ τῶν δύο τελευταίων στίχων) καὶ ἐκ τεσσάρων ὀκτα-  
συλλάβων, ἐμφανίζουν ἀνωμαλίας περὶ τὴν διμοτονίαν:

« Ἐπεσκέψατο ἡμᾶς  
ἐξ ὑψους ὁ Σωτὴρ ἡμῶν,  
ἀνατολὴ ἀνατολῶν·  
καὶ οἱ ἐν σκότει καὶ σκιᾷ  
εὑρομεν τὴν ἀλήθειαν·  
καὶ γὰρ ἐκ τῆς Παρθένου  
ἐτέχθη ὁ Κύριος ».

« Ἐπεφάνη ὁ Σωτὴρ,  
ἡ χάρις, ἡ ἀλήθεια,  
ἐν ρειθροῖς τοῦ Ἰορδάνου,  
καὶ τοὺς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ  
καθεύδοντας ἐφώτισε.  
καὶ γὰρ ἡλθεν, ἐφάνη  
τὸ φῶς τὸ ἀπρόσιτον ».

Καὶ ὅμως τοιαῦται διαφοραὶ δὲν παρατηροῦνται καὶ εἰς τοὺς πολιτικοὺς στίχους τῶν Βυζαντινῶν. Τὸ πρᾶγμα ἔξηγεῖται, ἀν ληφθῆ ύπ' ὄψιν, ὅτι μεταξὺ τῶν στίχων τῆς Ὑμνογραφίας, τῆς δόποίας τὰ προϊόντα εἶχον προορισμὸν νὰ ψάλλωνται, καὶ τῶν πολιτικῶν στίχων, οἱ δόποιοι ἀπλῶς καὶ μόνον ἀναγινώσκονται, ύπτάρχουν πολλαὶ σοβαραὶ διαφοραί. Πρὸς τὸ μέλος αὐτὸ τῶν τροπαρίων συμμορφούμενος πολλάκις ὁ συνθέτης δὲν θεωρεῖ ἀπαραίτητον ν' ἀποφύγῃ ἀνωμαλίας τονικάς, τὰς δόποίας ἐνίστε ἀναγκάζεται καὶ νὰ τὰς δημιουργῇ.

7) Ἡ δμοιοκαταληξία. Ἐνίστε ἀπαντῶμεν μεταξὺ τῶν στίχων καὶ τὴν δμοιοκαταληξίαν, ἡ δόποία συνίσταται συνήθως εἰς τὴν ἐπίτευξιν τῆς αὐτῆς καταλήξεως εἰς τὸ τέλος δύο συνεχομένων στίχων, καθὼς εἰς τὸν Ἀκάθιστον ὑμνον:

*Χαῖρε στερρὸν τῆς πίστεως ἔρεισμα·  
χαῖρε λαμπρὸν τῆς χάριτος γνώρισμα.*

*Μέλλοντος Συμεῶνος  
τοῦ παρόντος αἰῶνος  
μεθίστασθαι τοῦ ἀπατεῶνος,...*

8) Τὸ κέντρον τοῦ αἰνίγματος. Οἱ ἀνωτέρω ὑμνοὶ δὲν καταλαμβάνουν παρὰ μόνον μερικὰς σελίδας τῶν βιβλίων τῆς Ὑμνολογίας, ἐνῷ τὸ ύπόλοιπον πλῆθος τῶν τροπαρίων καὶ κανόνων, τὰ δόποια ἀποτελοῦν τόμους δλοκλήρους, οὔτε ἰσοσυλλαβίαν παρουσιάζει εἰς τοὺς στίχους, οὔτε ἰσοτονίαν καὶ δμοτονίαν.

Τοιουτοτρόπως εἰς τὸ τροπάριον :

« *Σῶσον, Κύριε, τὸν λαόν σου* ( 9 συλλ. )  
*καὶ εὐλόγησον τὴν κληρονομίαν σου,* ( 12 συλλ. )  
*νίκας τοῖς βασιλεῦσι* ( 7 συλλ. )  
*κατὰ βαρβάρων δωρούμενος* ( 9 συλλ. )  
*καὶ τὸ σὸν φυλάττων* ( 6 συλλ. )  
*διὰ τοῦ σταυροῦ σου πολλένεμα* » ( 10 σύλλ. )

οὔτε ἰσοσυλλαβία, οὔτε δμοτονία παρατηρεῖται.

‘Η αὐτὴ ἀνομοιότης παρατηρεῖται καὶ εἰς τὰ ἀναστάσιμα ἀπο-

λυτίκια τῶν Κυριακῶν καὶ εἰς τὰ δοξαστικὰ καὶ εἰς τροπάρια τῶν κανόνων.

**9 ) Ἡ λύσις τοῦ αἰνίγματος.** Πρὸς λύσιν τοῦ αἰνίγματος πρέπει νὰ ληφθῇ ὑπ’ ὅψιν ἡ σχέσις ἡ ὑπάρχουσα μεταξὺ τοῦ είρμοῦ, τοῦ πρώτου τροπαρίου τῆς ὥδης, τὸ ὅποιον ἔχει συντεθῆ ἐλευθέρως ὑπὸ τοῦ μελωδοῦ μὲν ἴδιον μέτρον καὶ μέλος (χωρὶς ἰσοσυλλαβίαν καὶ δμοτονίαν τῶν ἐπὶ μέρους στίχων αὐτοῦ) καὶ τῶν ἐπακολουθούντων ἐξ αὐτοῦ τροπαρίων, τῶν ὅποιων δὲν καθορίζεται μόνον ἡ μελωδία ὑπὸ τοῦ είρμοῦ, ἀλλὰ καὶ ὁ ἀριθμὸς καὶ τὸ μέτρον τῶν στίχων.

Τοιουτορόπως ἡ ἐκκλησιαστικὴ ποίησις παρουσιάζεται ὡς ἀντικαταστάτις τῆς ἀρχαίας λυρικῆς ποιήσεως. Διότι καὶ ἐκεῖ, ἴδιως εἰς τὰς παλαιάς δωρικὰς ὥδας, κάτι ἀνάλογον παρατηρεῖται. Ἐκάστη στροφὴ ἔξεταζομένη ἐν συγκρίσει πρὸς τὰς ὑπολοιπούς παρουσιάζεται ὡς κρίκος κάποιας ἀλύσεως συμμετρικῆς, ἡ ὅποια ἀποτελεῖται ἐξ ὁμοιομόρφων κρίκων. Ἐὰν ἡ πρώτη στροφὴ συντεθῆ ἐλευθέρως, ἡ ἐπακολουθοῦσα ἀντιστροφὴ συμβαδίζει πρὸς τὰ μέτρα τῆς πρώτης. Εύρισκομεν δηλ. εἰς αὐτὴν τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν τῶν στίχων καὶ τῶν συλλαβῶν, τὸν ὅποιον καὶ εἰς τὴν πρώτην.

Τὸ κέντρον δὲ τοῦ βάρους εἰς τὸ μέτρον τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως πίπτει εἰς τὴν μουσικὴν τῶν είρμῶν, ἡ ὅποια ἐπιβραχύνει ἢ ἐπιμηκύνει τὰς συλλαβὰς κατὰ τὸν ἴδικόν της τρόπον.

Ἐννοεῖται, ὅτι αὐτὸ δὲν σημαίνει καὶ πλήρη παραμερισμὸν τῆς ἰσοσυλλαβίας καὶ δμοτονίας. Τὸ μουσικὸν μέτρον τῶν συλλαβῶν, τὸ ὅποιον καλεῖται *ἰ σ ο π δ ί α* ἢ *ἰ σ ο χ ρ ο ν ί α* (*ἴσον ποσὸν χρόνων*), συνδυάζεται μὲν πρὸς τὴν δμοτονίαν καὶ τὴν ἰσοσυλλαβίαν, ὅχι δμως καὶ ἀπαραιτήτως. Διότι δύναται συλλαβὴ μὲ δύο χρόνους εἰς τὴν πρώτην στροφὴν ν’ ἀντικατασταθῇ εἰς τὴν ἐπακολουθοῦσαν στροφὴν διὰ δύο βραχειῶν συλλαβῶν καὶ ἀντιστρόφως.

**10 ) Τὸ περιεχόμενον τῶν ὑμνῶν.** Ἐὰν ὡς πρὸς τὴν μορφὴν καὶ τὴν στιχοποιίαν ἐν γένει οἱ ὑμνοι ἐμφανίζουν ἀρκετὰς ἀνωμαλίας, ἔχεταζόμενοι ἀπὸ ἀπόψεως περιεχομένου ἐξακολουθοῦν, μολονότι ἡ γλῶσσά των εἶναι ἀρχαίζουσα, νὰ συγκινοῦν καὶ ν’ ἀνυψώνουν καὶ ἡμᾶς καὶ νὰ προκαλοῦν εὐλαβῆ συναισθήματα. Μέγα μέρος τῆς ποιήσεως αὐτῆς ἀναφέρεται εἰς δογματικὰς ἀληθείας, αἱ ὅποιαι

γίνονται γνώριμοι καὶ οἰκεῖαι εἰς τοὺς πιστοὺς διὰ συντόμων προτάσεων, καθὼς αἱ ἀκόλουθι : « Τὸ τριλαμπὲς τῆς μιᾶς θεότητος », « διπλοῦς τὴν φύσιν, ἀλλ' οὐ τὴν ὑπόστασιν », « διὸ τέλειον αὐτὸν Θεὸν καὶ τέλειον ἀνθρωπον » , « Πατέρα προσκυνῶ τὸν γεννήσαντα, Υἱὸν δοξάζω τὸν γεννηθέντα, ὑμνῶ τὸ συνεκλάμπον Πατρί τε καὶ Υἱῷ Πνεῦμα ἄγιον » κ.λ.π. Τὸ ὑπόλοιπον τμῆμα τῆς ποιήσεως αὐτῆς, τὸ ὅποιον εἶναι καὶ τὸ μεγαλύτερον, περιέχει ὑμνους ἰκετευτικούς πρὸς τὸν Θεόν, ὑμνους λατρείας, δοξολογίας, εὐχαριστίας, ἀφοσιώσεως ὑμνους ἀκόμη εἰς τὴν σάρκωσιν, εἰς τὸ πάθημα καὶ εἰς τὴν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου ὑμνους εἰς τὴν Θεοτόκον, πρὸς τοὺς ἀγγέλους, πρὸς τοὺς Ἀποστόλους, πρὸς τοὺς προφήτας, πρὸς τοὺς μάρτυρας, πρὸς τοὺς ἄγιους, πρὸς δόσιους κ.λ.π., οἱ ὅποιοι ἐκφράζουν ὅλα τὰ συναισθήματα καὶ ὅλας τὰς ἐκδηλώσεις τῆς εὐσεβοῦς ψυχῆς. Ἀλλὰ καὶ διὰ τὰς χαρμοσύνους στιγμάς, καθὼς καὶ διὰ τὰς θλιβερὰς περιστάσεις τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ὑπάρχουν ποιητικαὶ συνθέσεις ἀφθάστου λυρισμοῦ, αἱ ὅποιαι ἀφ' ἐνὸς μὲν θίγουν βαθύτατα τὴν ἀνθρωπίνην καρδίαν, ἀφ' ἑτέρου δὲ διδάσκουν τὸν νοῦν. Καὶ μόνον νὰ ληφθοῦν ὑπ' ὅψιν αἱ συνθέσεις τῆς Μ. Ἐβδομάδος, εἰναι ἀρκετόν, διὰ νὰ γίνῃ ἀντιληπτὸν ὅποιον πλοῦτον ἀποτελοῦν διὰ τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας μας οἱ ὑμνοι τῶν ἀρχαίων μελωδῶν!

**11) Προέλευσις τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως.** Ὡς πρὸς τὴν προέλευσιν τῆς ἐκκλησιαστικῆς ρυθμικῆς ποιήσεως, ἡ Συρία κατὰ πρῶτον λόγον ὑπῆρξε τὸ κέντρον, εἰς τὸ ὅποιον αἱ κυριώτεραι μορφαὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν συνθέσεων ἔλαβον πρώιμον ἀνάπτυξιν καὶ ἐσχηματίσθησαν πρότυπα συνθέσεων, τὰ ὅποια ἔπειτα ἤκολούθησαν οἱ ὑμνῳδοὶ καὶ εἰς τὴν Ἑλληνικὴν Ἐκκλησίαν.

Πρῶτος δὲ μεταξὺ τῶν Σύρων ὑμνῳδῶν εἶναι ὁ Ἐφραίμ. Τὰ ποιήματά του εἶναι ἡ ὁμιλίαι ἔμμετροι ἡ ὑμνοι ἐκ περισσοτέρων τῆς μιᾶς στροφῆς, εἰς τὰς ὅποιας αἱ ἀκόλουθοῦσαι κατόπιν ἔξαρτῶνται ἐκ τῆς πρώτης στροφῆς.

## B' ΟΙ ΣΠΟΥΔΑΙΟΤΕΡΟΙ ΥΜΝΟΓΡΑΦΟΙ

**1) Γρηγόριος ὁ Ναζιανζηνὸς (328 – 389).** Κατέχει οὗτος τὴν πρώτην θέσιν μεταξὺ τῶν χριστιανῶν ποιητῶν, οἱ δόποιοι ἔχρη-

σιμοποίησαν τὰ ἀρχαῖα μέτρα. Ἐὰν αἱ ποιητικαὶ συνθέσεις του δὲν εἰσήχθησαν εἰς τὴν λατρείαν, ὁ ρυθμικὸς λόγος αὐτοῦ ἔγινε πηγὴ ἐκ τῆς ὅποιας ἡντλησαν οἱ μεγαλύτεροι ὑμνογράφοι πανηγυρικὰ τεμάχια (ὅποια τὰ: «*Χριστὸς γεννᾶται δοξάσατε...* — *Πάσχα ἰερὸν ἥμιν σήμερον...*», τὰ ὅποια ἀκούομεν ψαλλόμενα κατὰ τὰς δεσποτικὰς ἑορτάς).

2) **Ρωμανὸς ὁ μελωδὸς** (*Τ' αἰών*). Διάσημος μελωδός. Κατὰ τὴν γνώμην πολλῶν είναι οὗτος ὁ μεγαλύτερος ὄλων τῶν μελωδῶν τῆς Ἑλληνικῆς Ἔκκλησίας. Ἡ γονιμότης του είναι ἀνεξάντλητος, φανερώνεται δὲ αὐτῇ εἰς τοὺς πολυαρίθμους ὕμνους του, εἰς τοὺς ὅποιους, μολονότι τὰ θέματα είναι συγγενῆ, ἐπιτυχάνει οὗτος νὰ ἔξευρίσκῃ νέας ἀπόψεις καὶ σχέσεις, χάρις εἰς τὰς ὅποιας αἱ συνθέσεις του παρουσιάζονται πρωτότυποι.

3) **Γεώργιος ὁ Πισίδης** (610 — 640) ἐξ Ἀντιοχείας τῆς Πισίδιας. Διεκρίθη ὡς ἄριστος ποιητὴς ἱαμβικῶν στίχων.

4) **Σέργιος ὁ Πατριάρχης Κωνσταντινουπόλεως**, σύγχρονος τοῦ Πισίδου. Φέρεται ὡς συντάκτης τοῦ Ἀκαθίστου ὕμνου. «Ο ὕμνος οὗτος εἰσήχθη εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν κατὰ τὸν ζ' αἰῶνα, ὅταν ἐποιορκήθη ἡ Κωνσταντινούπολις ὑπὸ τῶν Ἀβάρων, ὁ δὲ Ἡράκλειος ἐπολέμει κατὰ τῶν Περσῶν. Ἀφοῦ ἐλύθη ἡ πολιορκία κατόπιν σφοδρᾶς θυέλλης, κατὰ τὴν ὅποιαν ὁ στόλος διεσκορπίσθη καὶ κατεστράφη, ἀπεδόθη ἡ σωτηρία τῆς πόλεως εἰς τὴν προστασίαν τῆς Θεοτόκου καὶ ἔκτοτε ὡρίσθη, ἵνα ψάλλεται ὁ ὕμνος ἴσταμένων δρθίως τῶν πιστῶν, ἐκ τοῦ ὅποίου καὶ ἡ ὀνομασία Ἀκάθιστος.

Ο ὕμνος οὗτος ἀποτελεῖται ἐξ' 24 στροφῶν μετ' ἀκροστιχίδος ἀλφαβητικῆς. Τῶν οἰκων προτάσσεται στροφὴ ἀνεξάρτητος αὐτῶν, ἡ ὅποια καταλήγει εἰς τὸ αὐτὸν ἐφύμνιον, εἰς τὸ ὅποιον καὶ οἱ δώδεκα ἐκ τῶν οἰκων, ἦτοι εἰς τὸ «*Χαῖρε ἀνύμφευτε*». Ἀποτελεῖται δὲ ἡ στροφὴ αὐτὴ ἀπὸ δύο ζεῦγη στίχων δεκατετρασυλλάβων, εἰς ἕκαστον δὲ ζεῦγος ἀκολουθεῖ κατόπιν στίχος δεκατρισύλλαβος :

Τῇ ἐπερμάχῳ στρατηγῷ τὰ νικητήρια,  
ὅς λυτρωθεῖσα τῶν δεινῶν εὐχαριστήρια  
ἀναγοάφω σοι ἡ πόλις σου, Θεοτόκε.  
Ἄλλ' ὡς ἔχονσα τὸ κράτος ἀπροσμάχητον,  
ἐκ παντοίων με κινδύνων ἐλευθέρωσον,  
ἵνα κράζω σου Χαῖρε, τόμητη ἀνύμφευτε.

**5) Σωφρόνιος δ 'Ιεροσολύμων.** Κατήγετο ἐκ τῆς Δαμασκοῦ. Οὗτος ἔχρησιμοποίησεν εἰς τοὺς ὑμνους αὐτοῦ τὸ ἀνακρεόντειον μέτρον.

**6) Ἀνδρέας δ Κρήτης** (650 – 720). Ἐγεννήθη εἰς τὴν Δαμασκὸν περὶ τὸ 650. Εἰς ἡλικίαν 15 ἑτῶν μετέβη εἰς Ἱεροσόλυμα καὶ προσελήφθη εἰς τὴν τάξιν τῶν κληρικῶν. Εἰς τὰς ἀρχὰς του η' αἰώνος ἔγινεν ἐπίσκοπος Κρήτης. Θεωρεῖται δὲ πρῶτος ἐπινοητής τοῦ εἴδους τῆς ποιήσεως, τοῦ γνωστοῦ ὑπὸ τῷ ὄνομα κανόνες. Περίφημος μεταξὺ τῶν κανόνων εἶναι δὲ ψαλλόμενος τὴν δ' ἔβδομάδα τῶν νηστειῶν (κατὰ τὸν ὅρθρον τῆς Πέμπτης), εἰς τὸν δόποιον ἀποδεικνύεται διὰ παραδειγμάτων ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, ὅτι ἡ ἀρετὴ ἀμείβεται καὶ ἡ κακία τιμωρεῖται.

**7) Ιωάννης δ Δαμασκηνός.** Ἐγεννήθη εἰς τὴν Δαμασκὸν τὸ 676. Περιβληθεὶς τὸ μοναχικὸν σχῆμα εἰς τὴν μονὴν τοῦ ἀγίου Σάββα, κειμένην πλησίον τῶν Ἱεροσολύμων, παρέμεινε μονίμως εἰς αὐτήν. Ὁ Δαμασκηνὸς θεωρεῖται δὲ διαπρεπέστερος ἐκ τῶν ποιητῶν κανόνων. Ἀξιοσημείωτοι ἐκ τῶν κανόνων του εἶναι οἱ τῶν Χριστουγέννων, τῶν Θεοφανείων, τῆς Μεταμορφώσεως, τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, τῆς Κυριακῆς τῆς Ἀναστάσεως καὶ ἄλλοι. Περίφημα εἶναι καὶ τὰ Θεοτοκία τοῦ Δαμασκηνοῦ διὰ τὴν ἀκριβῆ καὶ ἐπιτυχῆ διατύπωσιν εἰς αὐτὰ τῆς χριστιανικῆς διδασκαλίας.

**8) Κοσμᾶς δ μελῳδός,** ὁ ἐπίσκοπος Μαϊούμα. Ὁρφανὸς πατρός, υἱοθετήθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς τοῦ Δαμασκηνοῦ. Ἐξ αὐτοῦ δὲ ἡ μετὰ τοῦ Δαμασκηνοῦ φιλία. Συνέταξε τοὺς κανόνας τῶν Χριστουγέννων, τῶν Φώτων, τῆς Πεντηκοστῆς κ.λ.π., οἱ δόποιοι προτάσσονται τῶν κανόνων τοῦ Δαμασκηνοῦ, καθὼς ἐπίσης καὶ τὸ τετραώδιον τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, δηλαδὴ τὰς σ', ζ', η' καὶ θ' ὥδας τοῦ κανόνος τοῦ ἀρχομένου διὰ τοῦ είρμου «Κύματι θαλάσσης».

**9) Θεοφάνης δ Γραπτός,** δικαίων πατέρων πλεῖστον κανόνες. Λαμπρὰ θεωροῦνται καὶ τὰ «στιχηρά» του εἰς τὰ Θεοφάνεια.

**10) Θεόδωρος δ Στουδίτης** (759 – 826) καὶ δὲ ἀδελφὸς αὐτοῦ Ἰωσήφ, δικαίων ἀρχιεπίσκοπος Θεσσαλονίκης. Κατέχουν ὑπέροχον θέσιν μεταξὺ τῶν ὑμνογράφων τοῦ Στουδίου. Ἐὰν δὲ Δαμασκηνὸς καὶ δικαίων Κοσμᾶς συνέγραψαν ὑμνους διὰ τὰς ἑορτὰς καὶ Κυριακάς, οἱ Στουδίται συνέταξαν διὰ τὰς καθημερινὰς τριώδια καὶ τετρα-

ώδια κυρίως, διὰ τῶν ὅποίων συνεπληρώθη τὸ βιβλίον τοῦ Τρι-  
ψδίου, ἔπειτα δὲ καὶ ἴδιόμελα καὶ κοντάκια.

11) Ὁ Ἀνατόλιος. Εἰς τὸ ὄνομα αὐτοῦ φέρονται πολλὰ ἴδιό-  
μελα.

12) Γερμανὸς ὁ Πατριάρχης Κωνσταντίνουπόλεως (η' αἰών) Εἰς αὐτὸν ἀποδίδονται ἐκτὸς πολλῶν ἄλλων ἴδιομέλων καὶ τὸ δο-  
ξαστικὸν τῶν αἱνῶν τῶν Χριστουγέννων.

13) Ὁ μέγας Φώτιος (891). Συνέθεσε παρακλητικούς κανό-  
νας πρὸς τὴν Θεοτόκον.

14) Κασσία ἡ μοναχή, ἡ ὄνομαζομένη καὶ Κασσιανή, ἡ ὅποια ἔζησεν ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Θεοφίλου (θ' αἰών). Ἐκ τῶν συνθέ-  
σεων τῆς Κασσιανῆς πρωτότυπον εἶναι τὸ ποίημα αὐτῆς εἰς τὸν  
ἐσπερινὸν τῶν Χριστουγέννων. Εἰς αὐτὴν ἀποδίδεται καὶ τὸ περί-  
φημον δοξαστικὸν τοῦ ὄρθρου τῆς Μ. Τετάρτης «Κύριε, ἡ ἐν πολ-  
λαῖς ἀμαρτίαις» καὶ αἱ τέσσαρες ὥδαι, διὰ τῶν ὅποίων συνεπληρώθη  
τὸ εἰς τὸν ὄρθρον τοῦ Μ. Σαββάτου τετραῷδιον τοῦ Κοσμᾶ.

15) Λέων ὁ σοφός (880 – 912). Συνέταξε τὰ κατὰ τὴν προσ-  
κύνησιν τοῦ τιμίου Σταυροῦ τὴν Κυριακὴν τῆς Σταυροπροσκυνή-  
σεως ψαλλόμενα, τὰ ἔνδεκα δοξαστικὰ τῶν αἱνῶν τῶν Κυριακῶν,  
τὰ ἑωθινὰ καλούμενα, καὶ ἄλλα.

16) Κωνσταντίνος ὁ Πορφυρογέννητος (913 – 959). Εἶναι  
ποιητὴς τῶν ἔνδεκα ἔξαπτοστειλαρίων.

17) Συμεὼν ὁ μεταφραστὴς (ια' αἰών) Συνέταξε ἱαμβικούς  
στίχους, εἰσαχθέντας εἰς τὴν ἀκολουθίαν τῆς μεταλήψεως.

18) Ὁ Ἰωσὴφ (840 – 883). Εἶναι γνωστὸς ὑπὸ τὸ ἐπώνυμον  
«Ὑμνογράφος». Κατήγετο ἐκ τῆς Σικελίας, εἰς τὴν ὅποιαν ὑπῆρχε  
τότε σπουδαία μουσικὴ Σχολή. Συνέθεσεν οὗτος πολλούς κανόνας  
εἰς ἑξύμνησιν τῶν ἀγίων.

#### Γ'. ΥΜΝΟΙ ΥΠΟ ΔΙΑΦΟΡΟΥΣ ΜΟΡΦΑΣ

##### 1) ΡΥΘΜΙΚΑ ΤΕΜΑΧΙΑ ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΙΝΗΣ ΔΙΑΘΗΚΗΣ

Εἰς αὐτὴν τὴν Καινὴν Διαθήκην ἔχομεν τρεῖς ὥδας, αἱ ὅποιαι  
χρησιμοποιοῦνται καὶ εἰς τὴν σημερινὴν πρᾶξιν τῆς λατρείας, μνη-  
μεῖα ἐβραϊκῆς ποιήσεως, αἱ ὅποιαι μετεφέρθησαν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν  
γλῶσσαν ἀπ' αὐτοὺς τοὺς ἀποστολικούς χρόνους. Αἱ ὥδαι αὗται  
εἶναι αἱ ἔξης :

### I) Ἡ ώδὴ τῆς Θεοτόκου (ἐν Λουκ. α' 46)

Μεγαλύνει ἡ ψυχή μου τὸν Κύριον καὶ ἥγαλλασε τὸ πνεῦμά μου ἐπὶ τῷ Θεῷ τῷ Σωτῆρί μου,

"Οτι ἐπέβλεψεν ἐπὶ τὴν ταπείνωσιν τῆς δούλης αὐτοῦ· ἵδον γὰρ ἀπὸ τοῦ νῦν μακαριοῦσί με πᾶσαι αἱ γενεαί.

"Οτι ἐποίησέ μοι μεγαλεῖα ὁ δυνατὸς καὶ ἄγιον τὸ ὄνομα αὐτοῦ,  
καὶ τὸ ἔλεος αὐτοῦ εἰς γενεὰς γενεῶν τοῖς φοβουμένοις αὐτόν.

'Ἐποίησε κράτος ἐν βραχίονι αὐτοῦ, διεσπόρπισεν ὑπερηφάνους διανοίᾳ καρδίας αὐτῶν.

Καθεῖλε δυνάστας ἀπὸ θρόνων καὶ ὑψώσε ταπεινοὺς, πεινῶντας ἐνέπλησεν ἀγαθῶν καὶ πλούτοντας ἐξαπέστειλε κενούς.

'Αντελάβετο Ἰσραὴλ παιδὸς αὐτοῦ μνησθῆναι ἐλέονς, καθὼς ἐλάλησε πρὸς τοὺς πατέρας ἡμῶν, τῷ Ἀβραὰμ καὶ τῷ σπέρματι αὐτοῦ ἔως αἰῶνος.

### II) Ἡ ώδὴ τοῦ Ζαχαρίου (ἐν Λουκ. α' 68)

Ἐνδιογητὸς Κύριος, ὁ Θεὸς τοῦ Ἰσραὴλ, ὅτι ἐπεσκέψατο καὶ ἐπολησε λύτρωσιν τῷ λαῷ αὐτοῦ,

Καὶ ἔγειρε κέρας σωτηρίας ἡμῖν ἐν τῷ οἴκῳ Δανίδ τοῦ παιδὸς αὐτοῦ, . . .

### III) Ἡ ώδὴ τοῦ Συμεὼν (ἐν Λουκ. β' 29)

Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, δέσποτα, κατὰ τὸ ωρῆμά σου ἐν εἰρήνῃ,  
ὅτι εἶδον οἱ ὄφθαλμοί μου τὸ σωτήριόν σου, ὁ ἡτοίμασας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν, φῶς εἰς ἀποκάλυψιν ἐθνῶν καὶ δόξαν λαοῦ σου  
'Ισραὴλ.

## 2) ΠΑΛΑΙΟΤΑΤΟΙ ΥΜΝΟΙ ΚΑΙ ΤΡΟΠΑΡΙΑ ΑΓΝΩΣΤΩΝ ΠΟΙΗΤΩΝ

### I) Ὁ ὑμνος τοῦ λυχνικοῦ

Φῶς Ἰλαρὸν ἀγίας δόξης  
ἀθανάτου Πατρός,  
οὐρανίου, ἀγίου, μάκαρος,  
'Ιησοῦς Χριστέ,  
ἐλθόντες ἐπὶ τὴν ἡλίου δύσιν,  
ἰδόντες φῶς ἑσπερινόν,  
ἥμνοῦμεν Πατέρα, Υἱὸν  
καὶ ἄγιον Πνεῦμα, Θεόν.

*Ἄξιος εἰ ἐν πᾶσι καιροῖς  
νῦνεσθαι φωραῖς ὁσίαις,  
Υἱὲ Θεοῦ, ζωὴν διδούς·  
διὸ δ κόσμος σὲ δοξάζει.*

II) Ἐκ τῆς δοξολογίας οἱ ἀκόλουθοι στίχοι

*Καθ' ἑκάστην ἡμέραν εὐλογήσω σε  
καὶ αἰνέσω τὸ ὄνομά σου εἰς τὸν αἰῶνα  
καὶ εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος.  
Καταξίωσον, Κύριε, ἐν τῇ ἡμέρᾳ ταύτῃ  
ἀναμαρτήτους φυλαχθῆναι ἡμᾶς.  
Εὐλογητός εἰ, Κύριε, δὲ Θεός τῶν πατέρων ἡμῶν,  
καὶ αἰνετὸν καὶ δεδοξασμένον τὸ ὄνομά σου  
εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.  
Εὐλογητός εἰ, Κύριε  
δίδαξόν με τὰ δικαιώματά σου.  
Κύριε, καταφυγὴ ἐγεννήθης ἡμῖν  
ἐν γενεᾷ καὶ γενεᾷ.  
Ἐγὼ εἴπα· Κύριε, ἐλέησόν με·  
τασαι τὴν ψυχήν μου, δτι ἡμαρτόν σοι.  
Παράτεινον τὸ ἔλεός σου τοῖς γινώσκουσί σε.*

III) Τὸ τροπάριον τοῦ Πάσχα

*Χριστὸς ἀνέστη ἐκ νεκρῶν,  
θανάτῳ θάνατον πατήσας  
καὶ τοῖς ἐν τοῖς μνήμασι  
ζωὴν χαρισάμενος.*

VI) Ἐκ τοῦ ἐσπερινοῦ τῆς ἑορτῆς τῶν Χρι-  
στουγέννων τὰ κάτωθι τροπάρια

*Λαθὼν ἐτέχθης ὑπὸ τὸ σπῆλαιον,  
ἄλλ' δὲ οὐρανός σε πᾶσιν ἐκήρυξεν,  
ῶσπερ στόμα τὸν ἀστέρα προβαλλόμενος, Σωτῆρος.  
Καὶ Μάγους σοι προσήνεγκεν  
ἐν πίστει προσκυνοῦντάς σε,  
μεθ' ὅν ἐλέησον ἡμᾶς.*

*'Ανέτειλας, Χριστέ, ἐκ Παρθένου,  
νοητὲ ἡμίε τῆς δικαιοσύνης·  
καὶ ἀστήρ σε ὑπέδειξεν  
ἐν σπηλαίῳ χωρούμενον τὸν ἀχώρητον.  
Μάγονς ὁδηγήσας εἰς προσκύνησίν σου,  
μεθ' ὧν σὲ μεγαλύνομεν,  
ζωοδότα, δόξα σοι.*

### 3) ΑΠΟΛΥΤΙΚΙΑ

Τῶν Βαΐων

*Συνταφέντες σοι διὰ τοῦ βαπτί-  
σματος, Χριστὲ ὁ Θεὸς ἡμῶν, τῆς  
ἀθανάτου ζωῆς ἡξιώθημεν τῇ  
ἀναστάσει σου καὶ ἀνυμνοῦντες κρά-  
ζομεν· Ωσαρρὰ ἐν τοῖς ὑψίστοις  
εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὄνό-  
ματι Κυρίου.*

Τῶν Πατέρων

*Ὑπερδεδοξασμένος εἰ, Χριστὲ ὁ  
Θεὸς ἡμῶν, ὁ φωστῆρας ἐπὶ γῆς  
τοὺς πατέρας ἡμῶν θεμελιώσας καὶ  
δι' αὐτῶν πρὸς τὴν ἀληθινὴν πίστιν  
πάντας ἡμᾶς ὁδηγήσας· πολνεύ-  
σπλαχνε, δόξα σοι.*

### 4) ΙΔΙΟΜΕΛΑ

*Ιδιόμελον τῆς Πρώτης ὥρας τῶν Χριστουγέννων  
(Σωφρονίου Ιεροσολύμων)*

*Βηθλεέμ, ἔτοιμάζον·  
εὐτρεπιζέσθω ἡ φάτνη·  
τὸ σπήλαιον δεχέσθω·  
ἡ ἀλήθεια ἥλθεν·  
ἡ σκιὰ παρέδραμε·*

καὶ Θεὸς ἀνθρώποις  
ἐκ Παρθένου πεφανέρωται,  
μορφωθεὶς τὸ καθ' ἡμᾶς  
καὶ θεώσας τὸ πρόσλημμα.  
Διὸ 'Αδάμ ἀνανεοῦται  
σὺν τῇ Εὖ, κράζοντες·  
'Επὶ γῆς εὐδοκίᾳ  
ἐπεφάνη σῶσαι τὸ γένος ἡμῶν.

Ιδιόμελον εἰς τὴν Μ. Τετάρτην  
(Κασσιανῆς)

Κύριε, ἢ ἐν πολλαῖς ἀμαρτίαις  
περιπεσοῦσα γυνή, τὴν σὴν αἰσθο-  
μένη θεότητα, μυροφόρον ἀναλα-  
βοῦσα τάξιν, ὅδυρομένη μῆρά σοι  
πρὸ τοῦ ἐνταφιασμοῦ κομίζει. Οἶμοι /  
λέγοντα, δτι νὺξ μοι ὑπάρχει, οἴ-  
στρος ἀκολασίας, ζοφώδης τε καὶ  
ἀσέληνος ἔρως τῆς ἀμαρτίας. Δέ-  
ξαι μον τὰς πηγὰς τῶν δακρύων,  
ὅ νεφέλαις διεξάγων τῆς θαλάσσης  
τὸ ὕδωρ· κάμφθητί μοι πρὸς τοὺς  
στεναγμοὺς τῆς καρδίας, ὁ κλίνας  
τοὺς οὐρανοὺς οὗ ἀφάτῳ σου  
κενώσει. Καταφιλήσω τοὺς ἀχράν-  
τους σου πόδας, ἀποσμήξω τούτους  
δὲ πάλιν τοῖς τῆς κεφαλῆς μον βο-  
στρύχοις· ὃν ἐν τῷ παραδείσῳ Εὖ  
τὸ δειλινὸν κρότον τοῖς ὡσὶν ἡχη-  
θεῖσα, τῷ φόβῳ ἐκρύβῃ. Ἀμαρτιῶν  
μον τὰ πλήθη καὶ κομάτων σου  
ἀβύσσους τὶς ἐξιχνιάσει, ψυχοσῶστα  
Σωτῆρ μον; Μή με τὴν σὴν  
δούλην παρίδης, δ ἀμέτρητον  
ἔχων τὸ ἔλεος.

5) ΣΤΙΧΗΡΑ

Στιχηρὸν τῶν αἰνῶν τῶν Χριστούγεννων  
('Ανδρέου Κρήτης)

Εὐφραίνεσθε, δίκαιοι οὐρανοί, ἀ-  
γαλλιᾶσθε· σκιωτήσατε, τὰ δρη, Χρι-  
στοῦ γεννηθέντος. Παρθένος καθέ-  
ζεται, τὰ Χερούβειμ μιμουμένη, βα-  
στάζουσα ἐν κόλποις Θεὸν Λόγον  
σαρκωθέντα. Ποιμένες τὸν τεχθέντα  
δοξάζουσι, μάγοι τῷ Δεσπότῃ δῶρα  
προσφέρουσιν· ἄγγελοι ἀνυμνοῦντες  
λέγουσιν· Ἀκατάληπτε Κύριε,  
δόξα σοι.

Στιχηρὸν τῶν αἰνῶν τοῦ Πάσχα  
(ἀρχαῖον τροπάριον)

Πάσχα ἵερὸν ἡμῖν σήμερον ἀνεδέδεικται·  
Πάσχα καινόν, ἄγιον· Πάσχα μνήστικόν·  
Πάσχα πανσεβάσμιον·  
Πάσχα Χριστὸς ὁ Αντρωπής·  
Πάσχα ἄμωμον·  
Πάσχα μέγα·  
Πάσχα τῶν πιστῶν·  
Πάσχα τὸ πύλας ἡμῖν τοῦ παραδείσου ἀνοίξαν·  
Πάσχα πάντας ἀγιάζον πιστούς.



Στιχηρὸν τῶν αἰνῶν τῆς Πεντηκοστῆς

Τὸ Πνεῦμα τὸ ἄγιον  
ἥν μὲν ἀεὶ<sup>1</sup>  
καὶ ἔστι καὶ ἔσται,  
οὕτε ἀρξάμενον,  
οὕτε πανσόμενον,  
ἀλλ’ ἀεὶ Πατρὶ καὶ Υἱῷ  
συντεταγμένον  
καὶ συναριθμούμενον·

ζωὴ καὶ ζωοποιοῦν,  
φῶς καὶ φωτὸς χρονηγόν,  
αὐτάγαθον καὶ πηγὴ ἀγαθότητος.  
δι' οὖν Πατὴρ γνωσθεῖται  
καὶ Υἱὸς δοξάζεται  
καὶ παρὰ πάντων γινώσκεται  
μία δύναμις,  
μία σύνταξις,  
μία προσκύνησις  
τῆς ἁγίας Τριάδος.

ΣΤΙΧΗΡΟΝ ΙΔΙΟΜΕΛΟΝ Τῆς 29 Ιουνίου  
(Άνδρέου Κρήτης)

Τὰ κατὰ πόλιν δεσμὰ καὶ τὰς θλίψεις σου τίς διηγήσεται, ἔνδοξε ἀπόστολε Παῦλε; "Η τίς παραστήσει τοὺς ἀγῶνας καὶ τοὺς κόπους σου, οὓς ἐκοπίασας ἐν τῷ εἰναγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ, ἵνα πάντα κερδίσῃς καὶ Χριστῷ προσαγάγῃς τὴν ἐκκλησίαν; Άλλὰ ταύτην αἴτησαι φυλάττειν τὴν δύμολογίαν σου μέχρι τελευταίας ἀγαπνοῆς, Παῦλε ἀπόστολε, καὶ διδάσκαλε τῶν ἐκκλησιῶν.

#### 6) ΔΟΞΑΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΕΩΘΙΝΑ

ΔΟΞΑΣΤΙΚΟΝ Τῶν αἰνων τῆς 25 Δεκεμβρίου  
(Γερμανοῦ Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως)

"Οτε καιρὸς τῆς ἐπὶ γῆς παρουσίας σου, πρώτη ἀπογραφὴ τῇ οἰκουμένῃ ἐγένετο, τότε ἔμελλες τῶν ἀνθρώπων ἀπογράψεσθαι τὰ δύνατα, τῶν πιστεύοντων τῷ τόκῳ σου. Λιὰ τοῦτο τὸ τοιοῦτον δόγμα δπὸ Καίσαρος ἐξεφωνήθη τῆς γὰρ

αἰωνίου σου βασιλείας τὸ ἄναρχον  
ἐκαινονογήθη. Διό σοι προσφέρομεν  
καὶ ἡμεῖς ὑπὲρ τὴν χρηματικὴν φο-  
ρολογίαν, ὅρθοδόξον πλοντισμὸν  
θεολογίας τῷ Θεῷ καὶ Σωτῆρι  
τῶν ψυχῶν ἡμῶν.

Δοξαστικὸν τῶν αἰνων τῆς 25 Μαρτίου

(Θεοφάνους τοῦ Γραπτοῦ)

Τὸ ἀπ' αἰῶνος μυστήριον ἀγα-  
λόπτεται σήμερον, καὶ δὲ Υἱὸς τοῦ  
Θεοῦ Υἱὸς ἀνθρώπου γίνεται, ἵνα  
τοῦ χείρονος μεταλαβὼν μεταδῷ  
μοι τοῦ βελτίονος· ἐψεύσθη πάλαι  
'Αδὰμ καὶ Θεὸς ἐπιθυμήσας οὐ γέ-  
γονεν· ἀνθρωπος γίνεται Θεός, ἵνα  
Θεὸν τὸν 'Αδὰμ ἀπεργάσηται. Εὖ-  
φραινέσθω ἡ κτίσις, χορευέτω ἡ φύ-  
σις, ὅτι 'Αρχάγγελος Παρθένῳ  
μετὰ δέους παρίσταται καὶ τὸ Χαῖ-  
ρε κομίζει τῆς λύπης ἀντίθετον. 'Ο  
διὰ σπλάγχνα ἐλέονς ἐναρθρωπή-  
σας Θεὸς ἡμῶν, δόξα σοι.

Τὸ πρῶτον ἐκ τῶν δοξαστικῶν ἦ ἔωθινῶν τῶν αἰνων  
τῶν Κυριακῶν (Λέοντος τοῦ Σοφοῦ)

"Ω τῶν σοφῶν σου κριμάτων, Χρι-  
στέ! πᾶς Πέτρῳ μὲν τοῖς ὅθονίοις  
μόνοις ἔδωκας ἐννοῆσαι σου τὴν  
ἀνάστασιν, Λουκᾷ δέ καὶ Κλεόπᾳ  
συμπορευόμενος ὡμίλεις καὶ ὅμι-  
λῶν οὐκ εὐθέως ἔαντὸν φανεροῖς;  
Διὸ καὶ ὀνειδίζει ὡς μόνος παροι-  
κῶν ἐν 'Ιερονσαλήμ καὶ μη μετέχων  
τῶν ἐν τέλει βουλευμάτων αὐτῆς.  
'Αλλ' ὁ πάντα πρὸς τὸ τοῦ πλά-

σματος συμφέρον οἰκονομῶν καὶ τὰς  
περὶ σοῦ προφητείας ἀνέπτυξας καὶ  
ἐν τῷ εὐλογεῖν τὸν ἄρτον ἐγράσθης  
αὐτοῖς, ὅν καὶ πρὸ τούτου αἱ  
καρδίαι πρὸς γνῶσιν σου ἀνεφλέ-  
γοντο. Οἱ καὶ τοῖς μαθηταῖς συνη-  
θροισμένοις ἥδη τρανῶς ἐκήρυξαν  
σου τὴν ἀγάστασιν, δι' ἣς ἐλέησον ἡμᾶς.

### 7) ΚΑΘΙΣΜΑΤΑ

Ἐκ τοῦ καθίσματος τοῦ ὄρθρου τῆς ἑορτῆς τῶν  
Χριστούγεννων

Δεῦτε, ἵδωμεν πιστοί,  
ποῦ ἔγεννή ἡ δ Χριστός.  
ἀκολουθήσωμεν λοιπὸν  
ἔνθα ὁδεύει δ ἀστήρ,  
μετὰ τῶν μάγων ἀνατολῆς τῶν βασιλέων.  
Ἄγγελοι ὑμνοῦσιν  
ἀκαταπαύστως ἐκεῖ·  
ποιμένες ἀγραυλοῦσιν  
φόδην ἐπάξιοι.  
Δόξα ἐν ὑψίστοις, λέγοντες  
τῷ σήμερον ἐν τῷ σπηλαίῳ τεχθέντι  
ἐκ τῆς Παρθένου  
καὶ Θεοτόκου  
ἐν Βηθλεὲμ τῆς Ἰουδαίας.

Ἐκ τῶν καθισμάτων τῶν ὄρθρων τῆς Μ. Ἐβδομάδος  
Ὀρθρού Μ. Δευτέρας

Τὰ πάθη τὰ σεπτὰ ἡ παροῦσα  
ἡμέρα ὡς φῶτα σωστικὰ ἀνατέλλει  
τῷ κόσμῳ. Χριστὸς γὰρ ἐπείγεται  
τοῦ παθεῖν ἀγαθότητι, δ τὰ σύμ-  
παντα ἐν τῇ δρακὶ περιέχων κατα-  
δέχεται ἀναρτηθῆναι ἐν ἔνλῳ τοῦ  
σῶσαι τὸν ἀνθρώπον.

### ”Ορθρού Μ. Τρίτης

Τὸν Νυμφίον, ἀδελφοί, ἀγαπήσωμεν, τὰς λαμπάδας ἔαντῶν εὐτρεπίσωμεν, ἐν ἀρεταῖς ἐκλάμποντες καὶ πίστει δρθῆ, ἵνα ὡς αἱ φρόνιμοι τοῦ Κυρίου παρθένοι ἔτοιμοι εἰσέλθωμεν σὸν αὐτῷ εἰς τὸν γάμον· διὸ Νυμφίος δῶρον ὡς Θεὸς πᾶσι παρέχει τὸν ἀφθάρτον στέφανον.

### ”Ορθρού Μ. Τετάρτης

Πόρνη προσῆλθέ σοι μῆδον σὸν δάκρυσι κατακενοῦσά σου ποσί, φιλάνθρωπε, καὶ δυσωδίας τῶν κακῶν λυτροῦται τῇ κελεύσει σου· πνέων δὲ τὴν χάριν σου μαθητὴς ὁ ἀχάριστος ταύτην ἀποβάλλεται καὶ βορβόρῳ συμφρόνεται, φιλαργυρίᾳ ἀπεμπολῶν σε. Λόξα, Χριστέ, τῇ εὐσπλαγχνίᾳ σου.

### 8) ΦΩΤΑΓΩΓΙΚΑ ΚΑΙ ΕΞΑΠΟΣΤΕΙΛΑΡΙΑ

Τὸ πρῶτον ἐκ τῶν ἐνδεκα ἀναστάσιμων ἔξαποστειλαρίων (Κωνσταντίνου Πορφυρογεννήτου)

Τιβεριάδος θάλασσα σὸν παισὶ<sup>1</sup>  
Ζεβεδαίον, Ναθαραήλ, τῷ Πέτρῳ τε  
σὸν δοσὸν ἄλλοις πάλαι, καὶ Θω-  
μᾶν εἰχε πρός ἄγραν· οὐ, Χριστοῦ  
τῇ προστάξει, ἐν δεξιοῖς χαλάσαν-  
τες πλῆθος εἶλκον ἰχθύων· δν Πέ-  
τρος γνοὺς πρός αὐτὸν ἐνήχετο·  
οἵς τὸ τρίτον φαρεῖς, καὶ ἀρτον ἔ-  
δειξε καὶ ἰχθὺν ἐπ' ἀνθράκων.

Ἐξαποστειλάριον ὅρθρου Μ. Δευτέρας

Τὸν νυμφῶνά σου βλέπω, Σωτήρ μου,  
κεκοσμημένον, καὶ ἔνδυμα οὐκ ἔχω, ἵνα  
εἰσέλθω ἐν αὐτῷ λάμπουνόν μου τὴν  
στολὴν τῆς ψυχῆς, φωτοδότα, καὶ σῶ-  
σόν με.

9) KONTAKIA

II ΔΕΣΠΟΤΙΚΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῆς Χριστοῦ Γεννήσεως  
(Ρωμανοῦ τοῦ Μελωδοῦ)

('Ακροστιχίς: τοῦ ταπεινοῦ Ρωμανοῦ ὑμνος)

Τὸ Προοίμιον

Ἡ Παρθένος σήμερον  
τὸν ὑπερούσιον τίκτει  
καὶ ἡ γῆ τὸ σπήλαιον  
τῷ ἀπροσίτῳ προσάγει  
ἄγγελοι μετὰ ποιμένων  
δοξολογοῦσι,  
μάγοι δὲ μετὰ ἀστέρος  
ὅδοιποροῦσι·  
δι’ ἡμᾶς γὰρ ἐγεννήθη  
παιδίον νέον,  
ὁ πρὸ αἰώνων Θεός.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὴν Γέννησιν τοῦ Χριστοῦ  
('Ιωσήφ τοῦ 'Υμνογράφου)

Τὸ Προοίμιον

Ἡ Παρθένος σήμερον τὸν προ-  
αιώνιον Λόγον ἐν σπηλαίῳ ἔρ-  
χεται ἀποτεκεῖν ἀπορρήτως. Χό-  
ρενε, ἡ οἰκουμένη, ἀκοντισθεῖσα·

δόξασον μετὰ ἀγγέλων καὶ τῶν  
ποιμένων βουληθέντα ἐποφθῆ-  
ναι παιδίον νέον τὸν πρὸ αἰώ-  
νων Θεόν.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὰ Ἀγια Θεοφάγεια  
(Ρωμανοῦ τοῦ Μελωδοῦ)

### Τὸ Προοίμιον

Ἐπεφάνης σήμερον  
τῇ οἰκουμένῃ,  
καὶ τὸ φῶς σου, Κύριε,  
ἐσημειώθη ἐφ' ἡμᾶς,  
ἐν ἐπιγνώσει ὑμνοῦντάς σε.  
ἡλθες, ἐφάνης,  
τὸ φῶς τὸ ἀπρόσιτον.

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῇ Κυριακῇ τῆς Τυροφάγου  
(ἀγνώστου ποιητοῦ)

(Ακροστιχίς : Εἰς τὸν πρωτόπλαστον )

### Τὸ Προοίμιον

Τῇσι σοφίας ὄδηγέ, φρονήσεως χρονή,  
τῶν ἀφρόνων παιδευτὰ καὶ πτωχῶν ὑπερασπιστά,  
στήριξον, συνέτισον τὴν καρδίαν μον, Δέσποτα·  
σὺ δίδουν μοι λόγον δ τοῦ Πατρὸς Λόγος·  
ἰδού γὰρ τὰ χεῖλη μον οὐ μὴ κωλύσω ἐν τῷ κράτειν σοι·  
Ἐλεῆμον, ἐλέησόν με τὸν παραπεσόντα.

Ἐκ τοῦ Ἀκαθίστου ὅμνου

### Οἱ δύο πρῶτοι οἴκοι

\*Ἀγγελος πρωτοστάτης / οὐρανόθεν ἐπέμφθη / εἰπεῖν τῇ Θεο-  
τόκῳ τὸ Χαῖρε· / καὶ σὸν τῇ ἀσωμάτῳ φωνῇ / σωματούμενόν σε θεω-  
ρῶν, / Κύριε, ἔξιστατο καὶ ἵστατο / κρανγάζων πρὸς αὐτὴν τοιαῦτα·  
Χαῖρε, δὲ ἡς / ἡ χαρὰ ἐκλάμψει· / Χαῖρε, δὲ ἡς ἡ ἀρὰ ἐκλείψει· /  
Χαῖρε, τοῦ πεσόντος / Ἄδαμ ἡ ἀνάκλησις· / Χαῖρε, τῶν δακρύων /

τῆς Εὖας ἡ λύτρωσις / Χαῖρε, ὑψος δυσανάβατον / ἀνθρωπίνοις λογισμοῖς / Χαῖρε, βάθος δυσθεώρητον / καὶ Ἀγγέλων ὄφθαλμοῖς. / Χαῖρε, ὅτι ὑπάρχεις / Βασιλέως καθέδρα· / Χαῖρε, ὅτι βαστάζεις / τὸν βαστάζοντα πάντα. / Χαῖρε, ἀστὴρ / ἐμφαίνων τὸν "Ηλιον" / Χαῖρε, γαστὴρ / ἐνθέου σαρκώσεως. / Χαῖρε, δι' ἣς / νεονοργεῖται ἡ κτίσις / Χαῖρε, δι' ἣς / βρεφονοργεῖται ὁ Κτίστης. / Χαῖρε, Νέμφη ἀνύμφευτε.

Βλέποντας ἡ ἀγία / ἔαντὴν ἐν ἀγρείᾳ, / φησὶ τῷ Γαβριὴλ θαρσαλέως· / τὸ παράδοξόν σου τῆς φωνῆς / δυσπαράδεκτόν μου τῇ ψυχῇ / φαίνεται ἀσπόρον γὰρ συλλήψεως / τὴν κύησιν πᾶς λέγεις; κράξων; / Άλληλοιնα.

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῇ ἀγίᾳ καὶ Μεγάλῃ Παρασκευῇ

(Ρωμανοῦ τοῦ Μελωδοῦ)

(Άκροστιχίς: τοῦ ταπεινοῦ Ρωμανοῦ)

Τὸν δι' ἡμᾶς σταυρωθέντα  
δεῦτε πάντες ὑμρήσωμεν·  
αὐτὸν γὰρ κατεῖδε Μαρία  
ἐπὶ ξύλου καὶ ἔλεγεν·  
Ἐل καὶ σταυρὸν ὑπομένεις,  
σὺ ὑπάρχεις  
ὁ Υἱὸς καὶ Θεός μου.

Ο πρῶτος οἶκος

Τὸν ἴδιον ἄρνα  
ἀμνὰς θεωροῦσα  
πρὸς σφαγὴν ἐλκόμενον  
ἡκολούθει Μαρία,  
τρυχομένη  
μεθ' ἑτέρων γυναικῶν  
ταῦτα βοῶσα·  
Ποῦ πορεύει, τέκνον;  
τίνος χάριν τὸν ταχὺν  
νῦν τελεῖς δρόμον;  
μὴ ἔτερος γάμος

πάλιν ἔστιν ἐν Κανᾶ  
κάκει νννὶ σπεύδεις,  
ἴνα ἐξ ὕδατος αὐτοῖς  
οἶνον ποιήσῃς ;  
συνέλθω σοι, τέκνον,  
ἢ μείνω σοι μᾶλλον ;  
δός μοι λόγον, Λόγε,  
μὴ σιγῶν παρέλθῃς με  
οἱ ἀγνῆρι τηρήσας με.  
Σὺ γὰρ ὑπάρχεις ὁ Υἱὸς καὶ Θεός μου.

## II. ΕΟΡΤΩΝ ΑΓΙΩΝ

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν Μέγαν Βασίλειον  
(Θεοδώρου Στουδίου)

### Τὸ Προοίμιον

Τά θεόβρonta τῆς λογικῆς σου  
κορήνης φειθρα, ὥσπερ ἄβυσσος, ἐκ  
λογισμῶν βαθέων χέων, τοὺς ἀσε-  
βοῦντας κατεπόντισας, Βασίλειε,  
καὶ στῦλος πνοδὸς δρθιδοξίας  
λάμπων, μετάγεις ἡμᾶς ἐκ τῆς  
πλάνης Ἀρείου, ιεράρχα ὁ πολυ-  
καρτερώτατος, ἀλλὰ τῷ Κορίῳ  
ἵπερ ἡμῶν ἀδιαλείπτως ἴντενε.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν Ἰωάννην Χρυσόστομον  
Τὸ Προοίμιον

Τῇ χρυσοφρελθρῷ αἴγλῃ τῶν θεί-  
ων δογμάτων σον τῆς ἐκκλησίας  
πάτερ τοὺς θῆρας ἀπήλασας  
Χρυσόστομε λεοφάντορ, ὃς ἀ-  
γαθὸς ποιμὴν θεανγέστατος πρέ-  
σβευε ὑπὲρ ἡμῶν, ὃς τῆς μετα-  
νοίας προστάτης θερμότατος.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν πρωτομάρτυρα Στέφανον  
( Ἰωσήφ Στουδίτου )

Τὸ Προοίμιον

‘Ο Δεσπότης χθὲς ἡμῖν διὰ σαρ-  
κὸς ἐπεδήμει, καὶ δὸς δοῦλος σήμε-  
ρον ἀπὸ σαρκὸς ἐξεδήμει· χθὲς  
μὲν γὰρ ὁ βασιλεύων σαρκὶ ἐ-  
τέχθη, σήμερον δὲ ὁ οἰκέτης λι-  
θοβολεῖται δι’ αὐτὸν καὶ τελει-  
οῦται, ὁ πρωτομάρτυρς καὶ θεῖ-  
ος Στέφανος.

10 ) ΚΑΝΟΝΕΣ

I. ΔΕΣΠΟΤΙΚΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

α) Ἀκινήτων ἔορτῶν

Ἐκ τοῦ κανόνος τῶν Χριστουγέννων  
( Κοσμᾶ τοῦ Μαϊουμᾶ )

( Ἀκροστιχίς : « Χριστὸς βροτωθεὶς ἦν ὅπερ Θεὸς μένει » )

‘Ο εἱρμὸς τῆς α' φὸδῆς

Χριστὸς γεννᾶται, δοξάσατε· Χρι-  
στὸς ἐξ οὐρανῶν, ἀπαντήσατε· Χρι-  
στὸς ἐπὶ γῆς, ὑψώθητε· ἄσατε τῷ  
Κρῳό, πᾶσα ἡ γῆ, καὶ ἐν εὐφροσύνῃ  
ἀνυμήσατε, λαοί, ὅτι δεδόξασται.

‘Ο εἱρμὸς τῆς γ' φὸδῆς

Τῷ πρὸ τῶν αἰώνων ἐκ Πατρὸς  
γεννηθέντι ἀρρεύστως Υἱῷ καὶ ἐπ'  
ἐσχάτων ἐκ Παρθένου σαρκωθέντι  
ἀσπόφως, Χριστῷ τῷ Θεῷ, βούσω-  
μεν· ‘Ο ἀνψώσας τὸ κέρας ἡμῶν,  
ἄγιος εἰ, Κύριε.

‘Ο είρμὸς τῆς ε' ωδῆς

Θεός ὁν εἰρήνης, Πατὴρ οἰκτιρ-  
μῶν τῆς μεγάλης βουλῆς σου τὸν  
Ἄγγελον εἰρήνην παρεχόμενον  
ἀπέστειλας ἡμῖν. “Οθεν θεογνωσίας  
πρὸς φῶς ὀδηγηθέντες, ἐκ νυκτὸς  
δρθρίζοντες δοξολογοῦμέν σε, φιλά-  
θρωπε,

‘Ο είρμὸς τῆς θ' ωδῆς

Μυστήριον ξένον ὁρᾶ καὶ παρά-  
δοξον· οὐρανὸν τὸ σπήλαιον· θρό-  
νον χερουβικὸν τὴν Παρθένον τὴν  
φάτνην χωρίον· ἐν φάνεκλιθῃ ὁ ἀ-  
χώρητος Χριστὸς ὁ Θεός, διν ἀνυμνοῦν-  
τες μεγαλύνομεν.

β) Κινητῶν έιρτῶν

Ἐκ τοῦ Μεγάλου Κανόνος (’Ανδρέου Κρήτης)

ωδὴ α'

‘Ο είρμὸς

Βοηθός καὶ σκεπαστής, ἐγένετό μοι  
εἰς σωτηρίαν· οὗτός μου Θεός, καὶ  
δοξάσω αὐτόν· Θεός τοῦ πατρὸς μου,  
καὶ ὑψώσω αὐτόν· ἐνδόξως γάρ  
δεδόξασται.

Τὸ α' τροπάριον

Πόθεν ἀρξομαι θρηνεῖν τὰς τοῦ  
ἀθλίου μου βίου πράξεις; ποίαν ἀ-  
παρκὴν ἐπιθήσω, Χριστέ, τῇ νῦν  
θρηνωδίᾳ; ’Αλλ' ὡς εὔσπλαχνός  
μοι δός παραπτωμάτων ἄφεσιν.

Τὸ δ' τροπάριον

Οἵμοι τάλαινα ψυχή ! Τί ὀμοιώθης τῇ πρώτῃ Εῦα ; Εἰδες γὰρ κακῶς καὶ ἐτρώθης πικρῶς καὶ ἥψω τοῦ ξύλου καὶ ἐγεύσω προπετῶς τῆς παραλόγου βρώσεως.

Τὸ ιδ' τροπάριον

Ο λησταῖς περιπεσών, ἐγὼ ὑπάρχω τοῖς λογισμοῖς μον· δλως ὅπ' αὐτῶν τετραμάτισμαι νῦν ἐπλήσθην μωλώπων. Ἄλλ' αὐτὸς μοι ἐπιστάς, Χριστὲ σωτήρ, οὐτρεωσον.

Ἐκ τοῦ Σταυρωσίμου κανόνος

( Ἰωσὴφ τοῦ ‘Υμνογράφου )

Ο εἱρμὸς τῆς α' ὡδῆς

Σταυρῷ διεπέτασας, θείας παλάμας μακρόθυμε, καὶ τὸν ἀπολλύμενον, κόσμον ἐκάλεσας, πρὸς ἐπίγρωσιν, τοῦ κράτους σου Οἰκτίμων ὅθεν μεγαλύνομεν, τὴν εὐσπλαγχνίαν σου.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸ Μέγα Σάββατον ( Κασσιανῆς )

Ο εἱρμὸς τῆς α' φόδης

Κύματι θαλάσσης τὸν κρύψαντα πάλαι διώκτην τύραννον ὑπὸ γῆς ἔκρυψαν τῶν σεσωσμένων οἱ παιᾶς· ἀλλ' ἡμεῖς ὡς αἱ νεάνιδες τῷ Κυρίᾳ ἄσωμεν ἐνδόξως γὰρ δεδόξασται.

Ο εἱρμὸς τῆς γ' φόδης

Σὲ τῶν ἐπὶ ύδάτων κρεμάσαντα πᾶσαν τὴν γῆν ἀσχέτως ή κτίσις

κατιδοῦσα ἐν τῷ Κρανίῳ κρεμάμενον, θάμβει πολλῷ συνείχετο. Οὐκ εἴστιν ἄγιος, πλὴν σον, Κύριε, κρανγάζοντα.

‘Ο εἰρυμὸς τῆς δ’ ωδῆς  
Τὴν ἐν σταυρῷ σου θείαν κένωσιν προορῶν Ἀββακούμ, ἐξεστηκὼς ἐβράσα: Σὲ δυναστῶν διέκοψας κράτος, ἀγαθέ, ὅμιλῶν τοῖς ἐν ἄδῃ, ως πατοδύναμος.

‘Ο εἰρυμὸς τῆς ε’ ωδῆς  
Θεοφανείας σου, Χριστέ, τῆς πρὸς  
ἡμᾶς συμπαθῶς γενομένης, Ἡσαΐας  
φῶς ἵδων ἀρέσπερον, ἐκ τυκτὸς  
δοθόισας ἐκδαγάγαντα Ἀραστήσονται  
οἱ νεκροί, καὶ ἐγερθήσονται οἱ ἐν  
τοῖς μυημείοις, καὶ πάντες οἱ ἐν τῇ  
γῇ ἀγαλλιάσονται.



Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸ Μέγα Σάββατον  
(Κοσμᾶ τοῦ Μαϊουμᾶ)

‘Ο εἰρυμὸς τῆς σ’ ωδῆς  
Συνεσχέθη, ἀλλ’ οὐ κατεσχέθη,  
στέροις κητώις Ἰωνᾶς· σοῦ γὰρ  
τὸν τύπον φέρων, τοῦ παθόντος  
καὶ ταφῆ δοθέντος ως ἐκ θαλάμου  
τοῦ θηρός ἀτέθοε, προσεφέρει δὲ  
τῇ κονστιφδίᾳ. Οἱ φυλασσόμενοι  
μάταια καὶ ψευδῆ, ἔλεον αὐτοῖς ἐγ-  
κατελίπετε.

Τροπάριον α'

‘Αηροέθης, ἀλλ’ οὐ δηροέθης,  
Λόγε, ἡς μετέσχες σαρκός· εἰ γὰρ

καὶ λέλυται σου ὁ ναὸς ἐν τῷ καιρῷ τοῦ πάθοντος, ἀλλὰ καὶ οὕτω μία ἡν ύπόστασις τῆς θεότητος καὶ τῆς σαρκός σου· ἐν ἀμφοτέροις γὰρ εἰς ύπάρχεις Γίδης, Λόγος τοῦ Θεοῦ Θεός καὶ ἄνθρωπος.

### Τροπάριον β'

Βροτοκτόνον, ἀλλ' οὐ θεοκτόνον,  
ἔφν τὸ πταῖσμα τοῦ Ἀδάμ· εἰ γὰρ  
καὶ πέποιθε σου τῆς σαρκὸς ἡ χοῖκη  
οὐσία, ἀλλ' ἡ θεότης ἀπαθῆς  
διέμεινε· τὸ φθαρτὸν δέ σου πρὸς  
ἀφθαρσίαν μετεστοιχείωσας καὶ  
ἀφθάρτου ζωῆς ἔδειξας πηγὴν ἐξ  
ιναστάσεως.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὴν Κυριακὴν τοῦ Πάσχα  
( Δαμασκηνοῦ )

### ‘Ο εἱρμὸς τῆς α’ φῶνης

Ἀραστάσεως ἡμέρᾳ, λαμπρονθῶμεν,  
λαοί, Πάσχα Κριόν, Πάσχα  
ἐκ γὰρ θαράτου πρὸς ζωὴν καὶ ἐκ  
γῆς πρὸς οὐρανὸν Χριστὸς ὁ Θεός  
ἡμᾶς διεβίβασεν, ἐπινίκιον ἔδοντας.

### ‘Ο εἱρμὸς τῆς γ’ φῶνης

Δεῦτε πόμα πίωμεν καιρόν, οὐκ  
ἐκ πέτρας ἀγόνον τερατονοργούμενον,  
ἀλλ’ ἀφθαρσίας πηγὴν ἐκ τάφου  
οὐρανήσαντος Χριστοῦ, ἐν ᾧ  
στερεούμεθα.

### ‘Ο εἱρμὸς τῆς δ’ φῶνης

Ἐπὶ τῆς θείας φυλακῆς ὁ θεηγόρος  
Ἄρβακονδμ στήτω μεθ’ ἡμῶν

καὶ δεικνύτω φαεσφόδον ἄγγελον  
διαπρυσίως λέγοντα. Σήμερον σω-  
τηρία τῷ κόσμῳ, διτὶ ἀνέστη Χριστὸς  
ῶς παντοδύναμος

‘Ο εἱρμὸς τῆς ε’ ωδῆς

‘Ορθοίσωμεν δοθεον βαθέος καὶ  
ἀντὶ μύρου τὸν ὅμνον προσοίσωμεν  
τῷ Δεσπότῃ, καὶ Χριστὸν ὁψόμεθα  
δικαιοσύνης ἥλιον πᾶσι ζωὴν ἀρα-  
τέλλοντα.

‘Ο εἱρμὸς τῆς ζ’ ωδῆς

‘Ο παιδας ἐκ καμίνου ρυσάμενος,  
γερόμενος ἀνθρωπος, πάσχει ὡς θυη-  
τός, καὶ διὰ πάθονς τὸ θυητὸν  
ἀφθαρσίας ἐνδύει εὐπρέπειαν, ὁ μό-  
νος εὐλογητὸς τῶν πατέρων Θεὸς  
καὶ ὑπερένδοξος.

‘Ο εἱρμὸς τῆς η’ ωδῆς

Αὕτη η κλητή καὶ ἀγία ἡμέρα, η  
μία τῶν Σαββάτων, η βασιλὶς καὶ  
κυρία, ἔορτῶν ἐօρτὴ καὶ πανήγυρίς  
ἐστι πανηγύρεων, ἐν ἣ εὐλογοῦμεν  
Χριστὸν εἰς τοὺς αἰῶνας.

‘Ο εἱρμὸς τῆς θ’ ωδῆς

Φωτίζον, φωτίζον, η νέα ‘Ιερον-  
σαλήμ· η γὰρ δόξα Κυρίου ἐπὶ σὲ  
ἀνέτειλε. Χόρευε νῦν καὶ ἀγάλλον,  
Σιών σὺ δέ, ἀγρή, τέρπον Θεοτόκε,  
ἐν τῇ ἐγέρσει τοῦ τόκου σου.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸν Μέγαν Ἀθανάσιον

( Θεοφάνους τοῦ Γραπτοῦ )

( Ἀκροστιχίς : Ἀθανάσιος εῦχοι δρθιδοξίας ἔφυ )

ώ δὴ α'

Ο είρημὸς

Ἀθανασίῳ προσκομίζων ἔπαινον  
ἥς ἀρετὴν εὐφημῶν πρὸς τὸν Θεὸν  
φέρω μᾶλλον τὸ ἐγκώμιον παρ' οὐ  
τοῖς βροτοῖς δέδοται ἀξιέπαινον χρῆ-  
μα τῆς ἀρετῆς ἡς περ γέγονε ἐμ-  
ψυχος εἰκὼν καὶ ἐκσφράγισμα.

### Τροπάριον

Θεοσοφίας χρηματίσας ἔμπλεως  
καὶ ὑπὲρ ἥμιον βίῳ ἀπαστράπτων  
καὶ πολιτευνόμενος "Οσιε ὑπερβέ-  
βηκας ἐγκωμίων τοὺς νόμους  
τοὺς παρ' ἡμῶν ἀλλ' ἀνάσλοιο Πάτερ  
παρ' ἀξίαν ὑμνούμενος.

### Δ' ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΚΑΙ ΕΞΕΛΙΞΙΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗΣ ΜΟΤΣΙΚΗΣ

Ζωντανὴν παράστασιν τῶν ὑψηλῶν χριστιανικῶν διδαγμάτων  
καὶ τῶν ψυχικῶν διαθέσεων, τὰ δποῖα ἐκφράζουν εἰς τὰ ποιήματά  
των οἱ ὑμνογράφοι, προσπαθεῖ νὰ δώσῃ ἡ μουσικὴ διὰ τοῦ μέλους.  
Δι αὐτῆς, καθὼς λέγει ὁ Μέγας Βασίλειος, « μᾶλλόν πως ἐντυποῦνται  
ταῖς ψυχαῖς τὰ διδάγματα » καὶ ἐπιτυγχάνουν οἱ πιστοὶ « τὴν  
προσοχὴν καὶ τὸ σταθερὸν τῆς καρδίας », ὡστε μὲ τὴν πρέπουσαν εὐ-  
λάβεισαν νὰ παρακολουθοῦν τὰ λεγόμενα καὶ τὰ τελούμενα κατὰ  
τὴν λαττρείαν.

Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν ἡ Ἐκκλησία δὲν ἔδιστασεν ἐξ ἀρχῆς νὰ  
εἰσαγάγῃ τὴν μουσικὴν εἰς τὰς λαττρευτικὰς αὐτῆς συνάξεις, « ἵνα  
τῷ ρυθμῷ τοῦ μέλους ψυχαγωγούμενοι πάντες, μετὰ πολλῆς προθυ-

μίας τοὺς ἱεροὺς αὐτῷ ἀναπέμπομεν ὑμνους », καθὼς λέγει ὁ Ἱερὸς Χρυσόστομος.

Ἐχρησιμοποίησε δὲ ὡς τοιαύτην τὴν ἐπικρατοῦσαν Ἑλληνικὴν μουσικήν. Ἡ μουσικὴ ὅμως αὐτῇ, ἐφ' ὃσον εἰσήχθη εἰς τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας, ἥτο ἀνάγκη νὰ ὑποστῇ τὴν ἀπαιτουμένην κατεργασίαν καὶ διαμόρφωσιν, διὰ νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τὸ σεμὸν περιβάλλον τῆς χριστιανικῆς ἐν πνεύματι λατρείας. Τοῦτο δὲ καὶ ἐπραγματοποιήθη βαθμηδόν.

Καὶ κατὰ μὲν τοὺς τρεῖς πρώτους αἰῶνας τὸ ἐκκλησιαστικὸν μέλος ἥτο ἀπλοῦν καὶ ἀνεπιτήδευτον, μὴ διαφέρον πολὺ τοῦ τρόπου, διὰ τοῦ ὅποιου ψαλμῳδοῦνται αἱ εὐχαὶ (π.χ. τοῦ Εὔχελαίου) καὶ τὰ ἀναγνώσματα (ὁ ἔξαψαλμος, ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον), τὰ ὅποια τότε ἀπλῶς ἀνεγινώσκοντο.

‘Ως ψάλται δὲ κατὰ τὴν περίοδον αὐτὴν χρησιμέουσιν κατ’ ἀρχὰς ὅχι ὠρισμένα πρόσωπα, ἀλλὰ ὄλοι οἱ παρόντες εἰς τὴν λατρείαν πιστοί. Βραδύτερον ὅμως, ἐπειδὴ οἱ χριστιανοὶ ἐπληθύνοντο, φαίνεται, ὅτι ἡ ψαλμῳδία τῶν πολλῶν καὶ δύσκολος ἀπέβαινεν, ἀλλὰ καὶ θόρυβον καὶ ἀταξίαν παρεῖχε. Διὰ τοῦτο ἐνωρὶς καθηερώθη ἡ τάξις τῶν ψαλτῶν καὶ ἐτέθησαν γενικῶς αἱ πρῶται βάσεις τῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς.

‘Απὸ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν μεγαλοπρέπειαν τῆς λατρείας καλλιεργεῖται ἐπιμελῶς καὶ τὸ ἐκκλησιαστικὸν μέλος καὶ σημειώνει ταχεῖαν ἔξελιξιν. Μὲ τὴν ἔξελιξιν αὐτὴν διεμορφώθη σύν τῷ χρόνῳ πλῆρες σύστημα μουσικῆς ἀφερωμένης εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς Ἐκκλησίας, τὸ ἐποιον ὀνομάσθη ἐκ τοῦ τόπου, ὃπου περισσότερον ἐκαλλιεργήθη καὶ ἔφθασεν εἰς ἀκμήν, Βυζαντινὴ μουσική.

Τῆς μουσικῆς αὐτῆς ἡμπτορεῖ νὰ θεωρηθῇ ὡς ὁ μεγαλύτερος διαμορφωτής ὁ ἄγιος Ἰωάννης ὁ Δαμασκηνός. Μέχρι τῆς ἐποχῆς του φαίνεται, ὅτι ὑπῆρχε μὲν ἡ ἐκτέλεσις καὶ ἡ διὰ τῆς φωνητικῆς παραδόσεως διδασκαλία τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς, ἔλλειπτεν ὅμως ὁ καθορισμὸς καὶ ἡ ἐκθεσις τῆς θεωρίας αὐτῆς. Τὸ κενὸν τοῦτο ἀναπληρῶν ὁ Δαμασκηνὸς ἔγραψε τὸ πρῶτον βιβλίον περὶ τῆς θεωρίας τῶν ὀκτὼ ἥχων, ἀφοῦ συνέταξεν ἐπὶ πλέον τὴν ἐν χρήσει σήμερον Ὁκτώηχον, διὰ νὰ δείξῃ τὴν θεωρίαν ἐφηρμοσμένην καὶ εἰς τὴν πρᾶξιν. Ἀπὸ τὴν Ὁκτώηχον μανθάνομεν, ὅτι εἰς τὴν Βυζαντινὴν

μελωδίαν κατέχουν μόνιμον πλέον θέσιν ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἐκείνης οἱ δόκτω ἡχοι.

Ἐκτὸς τῆς ὑπηρεσίας αὐτῆς ὁ Δαμασκηνὸς ἔξεκαθάρισε καὶ ἀπήλλαξε τὴν Βυζαντινὴν ύμνωδίαν ἀπὸ τὰ ἄσεμνα καὶ ἀκατάλληλα διὰ τὴν λατρείαν μέλη, τὰ δόποια εἶχον εἰσπηδήσει ἀπὸ τὴν μουσικὴν τῶν θεάτρων καὶ τῶν κοσμικῶν τελετῶν. Τοιουτότροπως ὁ Δαμασκηνὸς ἔθεσε τὰς βάσεις τῆς γνησίας καὶ σεμνῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς.

Ἡ μουσικὴ αὕτη κατὰ τὰς κυρίας βάσεις καὶ γραμμὰς καὶ τὰ παλαιόθεν παραδεδεγμένα μέλη παρέμεινεν ἀνέπαφος καὶ κατὰ τὴν περίοδον τῆς τουρκικῆς δουλείας. Ἀλλως τε δὲν ἔλλειψαν καὶ μετὰ τὴν ἄλωσιν μουσικοὶ μεγάλοι, οἱ δόποιοι ἐκράτησαν τὴν συνέχειαν τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς παραδόσεως, ὅπως ὁ Πέτρος ὁ Πελοποννήσιος καὶ ἄλλοι.

Οἱ Πέτρος ἐπὶ πλέον, περισσότερον ἀπὸ ὅλους, παρεσκεύασε καὶ τὸ ἔδαφος διὰ τὴν εἰσαγωγὴν νέου καὶ ἀναλυτικοῦ συστήματος γραφῆς, ἐπειδὴ ἡ ἴσχυονσα Βυζαντινὴ σημειογραφία παρεῖχε μεγάλας δυσκολίας εἰς τὴν ἐκμάθησιν τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς, τὸ δόποιον ἐπραγματοποίησαν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ιθ' αἰώνος τρεῖς διακεκριμένοι μουσικοδιδάσκαλοι καὶ μελοποιοί, ἢτοι ὁ Μητροπολίτης Προύστης Χρύσανθος, ὁ πρωτοψάλτης Γρηγόριος δ. Λευίτης καὶ ὁ χαρτοφύλαξ τῆς Μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας Χουρμούζιος Γεωργίου. Χάρις εἰς τὴν μεταβολὴν αὐτὴν ἀνεζωγονήθη τὸ ὑπέρ τῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς ἐνδιαφέρον καὶ διηγολύνθη σπουδαίως ἡ εύρυτέρα αὐτῆς διάδοσις.



*'Εκ τῶν συνεκδιδομένων δύο βιβλίων ἡ μὲν ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ συνεγράφη ὑπὸ Β. ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ, καθηγητοῦ Πανεπιστημίου, καὶ ἐνεργοῦθη διὰ τῆς ὑπὸ ἀριθ. 150498/22-12-1955 ἀπ. 'Υπουργ. Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων, ἡ δὲ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ συνεγράφη ὑπὸ Β. ΣΚΟΥΤΕΡΗ, Γυμνασιάρχου, καὶ ἐνεργοῦθη διὰ τῆς ὑπὸ ἀριθ. 14580/6-2-1956 ὁμοίας ἀποφάσεως.*

## 1. ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΒΙΒΛΙΩΝ

### Α) ΚΑΤΗΧΗΤΙΚΩΝ

- 1) Συμβολὴ εἰς τὴν Κατηχητικήν, 'Αγαθονίκου Μητροπολίτου Καλάβρυτων, Ἀθῆναι 1949 (ἔκδοσις 'Αποστολικῆς Διακονίας).
- 2) 'Αποστολικῆς Διακονίας 'Εκδόσεις διὰ τὰ Μέσα καὶ 'Ανώτερα Κατηχητικά Σχολεῖα:
  - α.) 'Η στολὴ τῆς ψυχῆς, 1949.
  - β.) Οἶκος Θεοῦ, 1950.
  - γ.) Συγκληρονόμος Χριστοῦ, 1951.
  - δ.) 'Η χριστιανικὴ κοσμοθεωρία, 1949.
  - ε.) 'Ιστορία τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ, 1950.
  - ζ.) Χριστιαν κὸς 'Ανθρωπισμός, 1951.
- 3) 'Αδελφότητος Θεολόγων 'Εκδόσεις «Ζωῆς»:
  - α.) 'Ο Θεός καὶ τὰ τέκνα του, 1954.
  - β.) Θεία Οἰκοδομή, 1950.
  - γ.) Θεός καὶ Κόσμος, 1954.
  - δ.) 'Εκκλησία καὶ Κοινωνία, 1950.
  - ε.) Διακήρυξις Χριστιανῶν 'Επιστημόνων.
  - ζ.) Εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς ἀγάπης.
- 4) Τὸ Εὐαγγέλιον καὶ τὸ Κοινωνικὸν πρόβλημα, Βασιλείου Χ. 'Ιωαννίδου 1950.
- 5) Θρησκευτικὴ καὶ 'Ηθικὴ ἀγωγή, Δ. Μωραΐτη, Θεσσαλονίκη 1941.
- 6) Τὰ θεμέλια τῆς πίστεως, Κ. Καλλινίκου (πρωτοπρεσβυτέρου), 'Άλεξάνδρεια 1924.
- 7) Γιατὶ πιστεύω, 'Ι. Παναγιωτίδου, (ἔκλαϊκευμένη 'Απολογητική).

- 8 ) α ) Κατηχητική, Π. Τρεμπέλα, 1931.
- β ) 'Ιησοῦς ὁ ἀπό Ναζαρέτ, Π. Τρεμπέλα, 1940.
- γ ) 'Απολογητικά Μελέται ('Η θεωρία τῆς ἔξελίξεως — 'Ο Χιλιασμός — 'Ο Πνευματισμός — Μυστηριακά Θρησκεῖαι καὶ Χριστιανισμός ), Π. Τρεμπέλα, 1930-1938.
- 9 ) α ) Χριστιανική πίστις καὶ ἐπιστήμη, Toth.
- β ) Πόθεν ἔρχεσαι καὶ ποῦ ὑπάγεις, Toth.
- γ ) Τὸ ἀγνὰ νεᾶτα, Τοth, ( μετάφρ. Ἀποστολικῆς Διακονίας ).
- 10 ) Παῦλος, Ζοζέφ Χόλτσνερ, μετάφρ. Ἀρχιμ. Ἱερωνύμου Κοτσώνη, Ἀθῆναι 1948.

### Β) ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΩΝ

- 1 ) Ἐπιστολαὶ περὶ Ἱερῶν Ἀκολουθῶν, Θεοδώρου Βαλλιάνου, 1856.
- 2 ) Χριστιανικὴ καὶ Βυζαντινὴ Ἀρχαιολογία, τόμ. Α': Χριστιανικὰ κοιμητήρια—Ἐκκλησιαστικὴ Ἀρχιτεκτονική, Γ. Σωτηρίου, 1942.
- 3 ) 'Ο Χριστός ἐν τῇ τέχνῃ, Γ. Σωτηρίου, 1914.
- 4 ) 'Ο Χριστιανικὸς ναὸς καὶ τὰ τελούμενα ἐν αὐτῷ, Κ. Καλλινίκου, 1921.
- 5 ) Αἱ τρεῖς λειτουργίαι, Π. Τρεμπέλα, 1935.
- 6 ) 'Η Ἐκκλησία μας, Δ. Σ. Μπαλάνου.
- 7 ) Ἐρμηνεία τῆς θείας λειτουργίας, Δ. Γ. Παναγιωτοπούλου, 1927.
- 8 ) Ἐγκόλπιον τῆς θείας λειτουργίας, Σ. Παπακώστα, 1936.
- 9 ) 'Η Ρωμαϊκὴ λειτουργικὴ κίνησις καὶ ἡ πρᾶξις τῆς Ἀνατολῆς, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 10 ) Αἱ ἀρχαὶ καὶ ὁ χαρακτὴρ τῆς Ὁρθοδόξου λατρείας, Π. Τρεμπέλα, 1952.
- 11 ) Λειτουργία τοῦ Μ. Βασιλείου, Δ. Ν. Μωραΐτου, 1937.
- 12 ) Περὶ τῆς λειτουργίας τοῦ Ἰακώβου, Χρυσοστόμου Παπαδοπούλου, 1902.
- 13 ) Λειτουργία Ἰακώβου τοῦ ἀδελφοθέου, Δ. Ν. Μωραΐτου, 1939.
- 14 ) Μελέται περὶ τῶν βιβλικῶν ἀναγνωσμάτων, Β. Ἐξάρχου, 1935 καὶ 1936.
- 15 ) 'Η τελεσιουργία τοῦ Βαπτίσματος, Π. Τρεμπέλα, 1925.
- 16 ) Τὸ Βάπτισμα; Σ. Παπακώστα, 1928.
- 17 ) Ἀκολουθία τοῦ Εὐχελαίου, Π. Τρεμπέλα, 1948.
- 18 ) Ἀκολουθία τοῦ μεγάλου ἀγιασμοῦ, Π. Τρεμπέλα, 1951.
- 19 ) Ἀκολουθία τοῦ μικροῦ ἀγιασμοῦ, Π. Τρεμπέλα, 1951.
- 20 ) 'Η γονυκλισία ἐν ταῖς Κυριακαῖς, Π. Τρεμπέλα, 1948.
- 21 ) Τάξις χειροθεσιῶν καὶ χειροτονῶν, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 22 ) 'Η μεγάλη Ἐβδομάς καὶ τὸ Πάσχα, Δ. Σ. Μπαλάνου, 1924.
- 23 ) Ἐκλόγη Ἑλληνικῆς Ὁρθοδόξου Υμνογραφίας, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 24 ) 'Ἄρθρα λειτουργικοῦ περιεχομένου ( εἰς τὰς Ἐγκυκλοπαιδίας Ἐλευθερουδάκη, Πυρσοῦ, 'Ηλίου ).

## 2. ΠΙΝΑΞ ΟΝΟΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΩΝ

### Α) ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

- \**Αβέστα* 12.  
\**Αγάπη*. Ιδιότης τοῦ Θεοῦ 36· τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὸν Θεὸν 93 κ.έ.: πρὸς τὸν πλησίον 94· σπουδαιότης αὐτῆς 95.
- \**Αγγελοι* 45.  
\**Αδάμ*. Παρακοὴ καὶ πτῶσις 50· ὁ νέος Αδάμ 51.
- \**Αθανασιανὸν Σύμβολον* 24.
- \**Αθανάσιος Μ.* Περὶ Αγίας Τριάδος 38.
- \**Αμοιβαὶ αἰώνων* 81.
- \**Ανακαλυψις*. Τῆς φύσεως 81.
- \**Αράστασις*. Τοῦ ἀνθρώπου 79· τῶν σωμάτων 79.
- \**Ανθρωπος*. Φύσις καὶ προορισμὸς 46· τὸ σῶμα του 46· ἡ διπλῆ ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς σύστασις 47· ἡ πρώτη κατάστασις 49· ἡ πτῶσις 50.
- \**Αξιομισθία ἔργων* Αγίων 88 κ.έ.
- \**Απόλυτος προορισμὸς* 63.
- \**Απολύτρωσις*. Ἡ ἐν Χριστῷ 59, 61.
- \**Αποστολικὴ Διαδοχὴ* 75.  
» *Διακονία* 18.
- \**Αποστολικὸν Σύμβολον* 24.
- \**Αρειος* 58.
- Αὐγονοστῖνος*. Περὶ ἀγάπης πρὸς τὸν Θεὸν 5.
- Βάπτισμα*. Σύστασις καὶ σκοπὸς 70· κῦρος καὶ κανονικότης 70· διαφοραὶ πρὸς τὰς ἄλλας Εκκλησίας 85, 86.
- Βασίλειος Μ.* Περὶ τῆς ἀξίας τῆς Ι. Παραδόσεως 23· περὶ τῆς ἀξίας σώματος καὶ ψυχῆς 47.
- Βιβλικὴ Εταιρεία* 22.
- Βούδας*, *Βούδισμὸς* 10.
- Βραχμανισμὸς* 9.
- Γάμος*. Σύστασις, σκοπὸς αὐτοῦ 75, 76· πολιτικὸς γάμος 76· διαφοραὶ πρὸς τὰς ἄλλας Εκκλησίας 87.
- Γνώσις*. Φυσικὴ καὶ ὑπερφυσικὴ 27.
- Γραφὴ Αγία*. Ἐννοια καὶ μέρη αὐτῆς 19 κ.έ.: Παλαιὰ καὶ Καινὴ Διαθήκη 19 κ.έ.: βιβλία Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης 20 κ.έ.: θεοπνευστία αὐτῆς 21· σπουδαιότης αὐτῆς 22.
- Δαιμόνες* 46.
- Δαμασκηνὸς Ιωάννης*. Περὶ τῆς ἀκαταληψίας τοῦ Θεοῦ 27· περὶ ἀγγέλων 46.

*Δεῖσται* 41.

*Δόγμα.* "Εννοια 25· σχέσις πρὸς τὴν Ἡθικὴν 25, 26.

*Ἐθνικόν.* Προπαρασκευή των διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Μεσσίου 53.

*Ἐκκλησία.* "Εννοια 65, 66· Ἰδρυσις 65· στρατευομένη καὶ θριαμβεύουσα 66· παραστατικαὶ ἐκφράσεις περὶ τῆς φύσεως τῆς 66· μία ἀγία, καθολικὴ καὶ Ἀποστολικὴ 67, 68· διαφοραὶ μεταξὺ τῶν χριστιανικῶν Ἐκκλησιῶν ὡς πρὸς τὴν ἔννοιαν καὶ τὴν σύστασιν καὶ φύσιν αὐτῆς 84, 85.

*Ἐπιτίμημα* 73.

*Ἐντυχήσ.* Πρεσβύτερος Κων/πόλεως 58.

*Ἐνζημοστία θεία.* "Εννοια, σύστασις καὶ σκοπὸς 72· διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν 86.

*Ἐνζέλαιον.* "Εννοια, σύστασις, σκοπὸς 76· διαφοραὶ πρὸς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν 88.

*Ζωροαστρισμὸς* 12.

*Ἡθικὴ Χριστιανικὴ.* Ἰδεῶδες αὐτῆς ἡ καινὴ κατὰ Χριστὸν ζωὴ 91· Χριστοκεντρικὴ 91· σχέσις πρὸς τὸ Δάγμα 92, 93· βασικαὶ ἀρχαὶ ἡθικαὶ: πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη πρὸς τὸν Θεόν, ἀγάπη πρὸς τὸν πλησίον 93, 94· μέσα πραγματοποιήσεως τῆς καινῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 95.

*Θαύματα.* "Εννοια καὶ σκοπὸς 43· τὰ θαύματα τοῦ Κυρίου 55.

*Θρησκεία.* Ὁρισμὸς αὐτῆς 5· καθολικότης καὶ σπουδαιότης αὐτῆς διὰ τὸν πολιτισμὸν 5· εἰδὴ θρησκειῶν 7· θρησκεία καὶ ἐπιστημη 40, 41.

*Θεός.* Πίστις εἰς ἥνα Θεὸν 27· γνῶσις τοῦ Θεοῦ 27· κοσμολογικὴ ἀπόδειξις περὶ ὑπάρξεως Θεοῦ 29· τελεολογικὴ 29· ἡθικὴ 30· ιστορικὴ 31· οὐσία τοῦ Θεοῦ 32· πανταχοῦ παρουσία 33· παντοδυναμία 33· αἰώνιότης 33· παγγυωσία 34· πανσοφία 35· ἀγιότης 35· δικαιοσύνη 36· ἀγάπη 36· ἀληθινός καὶ πιστός 37· πρόνοια περὶ κόσμου 41· συντήρησις 41· κυβέρνησις τοῦ κόσμου 42· τριαδικός Θεὸς 37.

*Ἴδιωτητες τοῦ Θεοῦ* 32.

*Ἱερωσύνη.* "Εννοια καὶ σύστασις 74, 75· οἱ τρεῖς βαθμοὶ 74, 75· προπόντα κληρικῶν 75· διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν 87.

*Ἴησος Χριστός.* Βίος καὶ διδασκαλία 54, 55· τὰ πάθη καὶ ἡ ἀνάστασις 55, 56, 57· ἡ ἀνάληψις καὶ ἡ δευτέρα παρουσία του 57, 58· κάθισμας εἰς "Ἄδην 56· ἔργον του καὶ ἀποστολὴ ἡ ἀπολύτρωσις τοῦ κόσμου 59, 60· τὸ τρισσόν ἀξιώματα, προφητικόν, ἀρχιερατικόν καὶ βασιλικόν 60, 61, 62· αἱ δύο φύσεις καὶ αἱ δύο θελήσεις 58, 59· ἡ ἔξιλαστήριος θυσία του 60, 61· πηγή, δύναμις καὶ ἵδεῖσες τῆς ἡθικῆς ζωῆς τῶν χριστιανῶν 91, 92.

*Ἴνδοισμὸς* 9.

*Ιονδαικὴ θρησκεία.* Θρησκεία ἐξ ἀποκαλύψεως 8· κέντρον τῆς αἱ Μεσσιακαὶ ἰδέαι 15· ὁ Νόμος καὶ αἱ προφητεῖαι 15, 16.

- Καθαρήσιον* πᾶς 89.
- Καινὴ Διαθήκη*. Ἐννοια 19· τὰ βιβλία αὐτῆς 20, 21· Κανὼν 23.
- Κακὸν φυσικόν*. Αἰτία ὑπάρξεως 44, 45.
- Κάντιος* 29.
- Κατηχησις*. Ἐννοια τοῦ μαθήματος 17· διαίρεσις, σκοπός καὶ χρησιμότης 25· ἐν τῇ πρώτῃ Ἐκκλησίᾳ 17, 18· κατὰ τοὺς νεωτέρους χρόνους 18.
- Κατηχητικαὶ Σχολαῖ*. Τοῦ Πανταλονοῦ 18· ἐν τοῖς νεωτέροις χρόνοις 18· ἐν Ἑλλάδι 18, 19.
- Κοινωνικὸν ἰδεᾶδες* τοῦ Χριστιανισμοῦ 96, 97.
- Κομφούκιος* 11.
- Κοράνιον*. Διδασκαλία καὶ συγγραφεύς 14.
- Κόσμος*. Δημιουργία του 39, 40· πνευματικὸς καὶ ψυχικὸς 39, 40· ἡ ἐπιστήμη ὡς πρὸς τὴν δημιουργία του 40, 41.
- Κρίσις τοῦ κόσμου*. Μερικὴ 79· καθολικὴ 80.
- Κριτοπούλου Ὁμολογία*. Ἀπάθεια τῆς θεότητος τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν σταύρωσην του. 61.
- Λαοτσὲ* 11.
- Λατρεία*. Διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν ὡς πρὸς τὴν θείαν λατρείαν 89, 90.
- Μακεδόνιος*. Διδασκαλία του περὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος 64.
- Μέλλονσα ζωὴ*. Σπουδαιότης αὐτῆς ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν παροῦσαν 78· τελείωσις τῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 78· διαφοραὶ τῶν Ἐκκλησιῶν 88, 89.
- Μετάνοια*. Ἐννοια καὶ σύστασις 73· ἀνάγκη αὐτῆς 73· ἡ Πελαιὰ καὶ ἡ Καινὴ Διαθήκη περὶ τῆς ἁξίας της 74· διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν 86.
- Μετάφρασις τῶν Ο'* 20.
- Μνημόνια* 79, 80.
- Μυστήρια*. Ἐννοια αὐτῶν ἐν τῷ Ἐθνισμῷ καὶ ἐν τῷ Χριστιανισμῷ 68, 69· ὅροι κύρους αὐτῶν 69· ἀριθμὸς καὶ διάκρισις αὐτῶν 69, 70· καλοῦνται οὕτω καὶ αἱ ἀλήθειαι ἡ τὰ δόγματα τῆς πίστεως 69.
- Μωαμεθατισμός*. Ἰδρυσις καὶ διάδοσις του 13· ἡ διδασκαλία του 14.
- Νεστόριος*. Ἡ περὶ τῶν ἐν Χριστῷ δύο φύσεων διδασκαλία 58.
- Νηπιοβαπτισμός* 70.
- Οὐρανία Θεοῦ* 32.
- Παράδοσις*. Δευτέρα πηγὴ τῆς πίστεως ισύκυρος πρὸς τὴν Κ. Διαθήκην 22· Ἐννοια, ἀπόρευψις αὐτῆς ὑπὸ τῶν Προτεσταντῶν 24, 83· ποῦ διετυπώθη καὶ ὑπάρχει 23, 24.
- Παῦλος Ἀπόστολος*. Περὶ θείας χάριτος 62· περὶ θείας Εὐχαριστίας 72· περὶ ἀναστάσεως τῶν ἀνθρώπων 79· περὶ τῆς καινῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 91· περὶ ἀγάπης 94.

*Πλάτων.* "Οτι δ Θεὸς ἀκατάληπτος καὶ ἀπερίγραπτος 32.

*Πλούταρχος.* Περὶ καθολικότητος τῆς θρησκείας 6.

*Πολνθεῖτα καὶ πολνθεῖστικαὶ θρησκεῖαι* 7.

*Πνεῦμα ἄγιον.* "Ἐννοια 64· πρόσωπον οὐχὶ δύναμις 64· ἡ ἐκπόρφευσις αὐτοῦ 64· τὸ ἔργον αὐτοῦ 65· διαφορὰ ἡμῶν πρὸς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν 84.

*Πόρος.* Ἡ ὑπαρξία καὶ δὲ εὐεργετικὸς ρόλος του 48, 44, 45.

*Προσευχή.* Σπουδαιότης αὐτῆς διὰ τὴν ἐν Χριστῷ ζωὴν 95.

*Προτεσταντισμός.* Διαφέρει ἡμῶν ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ πηγῶν τῆς πίστεως 83· περὶ σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων 83· περὶ Ἐκκλησίας 84· περὶ Μυστηρίων 85, 86, 87, 88· εἰς τὴν θείαν λατρείαν 89.

*Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία.* Διαφέρει ἡμῶν ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ Ἐκκλησίας 84· περὶ ἀγίου Πνεύματος 84· περὶ τῆς μετὰ θάνατον καταστάσεως τῶν ψυχῶν 88· περὶ Ἱερωσύνης 87· περὶ Μυστηρίων 85 κ.ἄ.· περὶ Θεοτόκου 89.

*Σιντοϊσμός.* Ἡ θρησκεία τῶν Ιαπώνων 12.

*Σηνγχαροχάρτια* 88.

*Σύμβολον τῆς Πίστεως* 24.

*Ταοϊσμὸς* 11.

*Τιμωρία αἰώνιος* 81.

*Τριάς.* Τριαδικὸς Θεὸς 37.

*\*Υλη.* Υλισμὸς 47, 48.

*Φυσικαὶ θρησκεῖαι* 7.

*Φωτιζόμενος* 17.

*Χάρις θεία.* "Ἐννοια 62· ἐνισχύει τὴν ἀνθρωπίνην βούλησιν καὶ συνεργάζεται 62· σχέσις χάριτος καὶ ἐλευθερίας 62· τὸ ἀόρατον στοιχεῖον ἐν τοῖς Μυστηρίοις 69.

*Χρῖσμα.* "Ἐννοια καὶ σκοπὸς 71· χρόνος τελέσεως 71· διαφορὰ ἡμῶν πρὸς τὰς ἄλλας Ἐκκλησίας 86.

*Χριστολογικαὶ ἔριδες* 58 κ.ἄ.

*Χρυσόστομος Ἰωάννης.* Περὶ θείας Προνοίας 42· περὶ ἀγάπης 94.

*Ψυχή.* ΑΞΙΑ αὐτῆς 47· ἀθανασία αὐτῆς 48.

## Β) ΕΚ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

- Αβατον* 123
- Αγάπη* (Πάσχα) 190
- Αγγελικός θυμος* 163
- Αγια Αγίων* 123
- Αγία ἀναφορὰ* 162
- Αγια δῶρα* 166
- Αγιασματάριον* 146
- Αγιασμός μέγας* 176
  - » μικρός 176
  - » τ. δώρων 163
- Αγία Τράπεζα* 124
  - » (ἐγκαίνια) 175
- Αγιογραφία ναοῦ* 125
  - » *Bυζαντινὴ* 128
- Αγιον Βῆμα* 124
  - » *Ποτήριον* 166
- Αγκυρα* 126
- Αγροπνία* 149
- Άδυτον* 123
- Αετὸς* 134
- Άηρ (κάλυμμα)* 138
- Άιθουσαν (ναοῦ)* 115, 120
- Άιμα Χριστοῦ* 153, 162 - 164
- Άινοι* 152.
- Άιτήσεις (λειτουργικαὶ)* 161
  - » (εἰς ἀκολ. Γάμ. ) 173
- Άκαθιστος θυμος* 187
- Άλληλονύτα* 109
- Άμβων* 121
- Άμήρ* 109
- Άμνός (σύμβολον)* 126
  - » (προσκομιδῆς) 155
- Άμφια (καλύμματα) (ἀγ. Τραπέζ.)* 135
  - » (διακόνου) 139
- Άμφια (ἱερέως)* 140
  - » ('Επισκόπου) 142
- Άραβαθμοὶ (τροπάρια)* 205
  - » (φαλμοὶ) 152, 205
- Άραγεννήσεως ρυθμός* 118
- Άναδοχος* 169
- Άναγρωσις (Εὐαγγελίου)* 152
- Άναγνώσματα (Ἄγ. Γραφῆς)* 109, 159
- Άναγνώστης* 159
- Άνάλημψις Κυρίου* 191
- Άναλόγια* 122
- Άντιδιωρον* 167
- Άντιμήρσιον* 135
  - » (εἰκὼν) 136
- Άντιφωνα (λειτουργ.)* 157, 206
  - » (Μ. Παρασκ.) 157, 206
- Άποδειπνον* 150
- Άποκάλυψις Ἰωάννου* 164
- Άπολνσις (ὄρθρου)* 152
  - » (λειτουργ.) 166
- Άπολυτίκιον* 157, 204
- Άπόστιχα* 204
  - » (ἐσπερινοῦ) 150
- Άποστολικαὶ διαταγαὶ* 103
- Άποστολος (βιβλίον)* 103, 146
  - » (περικοπὴ) 159
- Άρνίον (Άποκαλύψεως)* 164
- Άρραβάν (ἀκολουθία)* 172
- Άρτος (θ. Εύχαριστ.)* 153
  - » (προθέσεως) 155
- Άρτοφόριον* 132
  - » (εἰκὼν) 133
- Άρχαιολογικὰ μνημεῖα* 103
- Άρχιερατικὸν (βιβλίον)* 146

- Ἀρχιερεὺς 175  
 Ἀσμα ( χειροτονίας ) 172  
 Ἀσπασμός ( συλειτουργῶν ) 162  
     » ( Πασχάλιος ) 190  
 Ἀστερόσκος 131  
     » ( εἰκὼν ) 131  
 Αὐτόμελα 204  
  
 Βαῖα 177  
 Βασιλικὴ 114, 115  
 Βάπτισμα 109, 168  
 Βαπτιστήριον 134  
 Βῆλα 123  
 Βιβλία ( λειτουργικὰ ) 103, 146  
 Βυζαντινὸς ρυθμός 118  
  
 Γάμος 172  
 Γενέθλιον Θεοτόκου 193  
 Γόνν κλήνοντες 164  
 Γοτθικὸς ρυθμός 119  
 Γυναικωνίτης 121  
  
 Δακτύλιος ( ἀρραβώνος ) 173.  
 Δέησις ( λειτουργικὴ ) 165  
 Δεσποτικὸν 120  
 Διακονικὸν 125  
 Διάκονος 172  
 Διδαχὴ 12 Ἀποστόλων 103  
 Δικηροτάξηρα 134, 155  
 Δισκάριον 130  
     » ( εἰκὼν ) 130  
 Δοξαστικὸν 205  
     » Χριστουγέννων 220  
  
 Ἐβδομάδας ( Διακανιήσιμος ) 190  
     » Μεγάλη 187  
 Ἐγκαίνια ναοῦ 175  
 Ἐγκόλπιον Ἐπισκόπου 145  
 Εἰκόνες 123, 127  
 Εἰκονοστάσιον ( τέμπλον ) 122  
 Εἴλητάρια 129  
 Εἴλητὸν 138  
 Εἰρηνικὰ 122, 156, 173  
 Εἴρημὸς 204  
  
 Εἰσόδια Θεοτόκου 193  
 Εἴσοδος μεγάλη 161  
 Εἴσοδος μικρὰ 158  
 Ἐκκλησία ( πιστῶν ) 159, 164  
     » ( κατ' οἶκον ) 112  
 Ἐκκλησίασμα 162  
 Ἐκτενῆς δέησις ( ἐσπερ. ) 149  
     »     » ( ἀγιασμ. ) 185  
     »     » ( λειτουργ. ) 160  
 Ἐκφύγησις 157, 163  
 Ἐλαία 126  
 Ἐλαιον ( κανδήλας ) 133  
     » ( Βαπτίσματος ) 169  
     » ( Χρίσματος ) 170  
 Ἐλαφρὸς 126  
 Ἐνδυτὴ 135  
 Ἐνταφιασμός ( νεκρῶν ) 179  
 Ἐξαποστειλάρια 206  
 Ἐξαπτέρυγα 132  
 Ἐξομολόγησις 171  
 Ἐξορκισμοὶ 169  
 Ἐօρται ἀκίνητοι 182  
     » Δεσποτικαὶ 129, 182  
     » Θεομητορικαὶ 129, 192  
     » κινηταὶ 184  
     » Ἀγίων 194 κ.ε.  
 Ἐπιγονάτιον 141, 142  
     » ( εἰκὼν ) 145  
 Ἐπίκλησις 164  
 Ἐπιμάνικα 139, 140, 142  
     » ( εἰκὼν ) 140  
 Ἐπισκόπου θρόνος 120  
     » ἄμφια 142  
     » μνημόνευσις 164  
     » χειροτονία 172  
 Ἐπιστολαὶ Ἀποστόλων 159  
 Ἐπιτάφιος ( εἰκὼν ) 137  
     » θρῆνος 188  
 Ἐπιτραχήλιον 140  
     » ( εἰκὼν ) 141  
 Ἐπιφάνεια ( Φῶτα ) 183  
 Ἐσπερινὸς ( ἀκολουθία ) 149  
     » Θεοφαγείων 183

- Ἐσπερινὸς τοῦ Πάσχα 190  
 » Προηγιασμένων 168  
 Εὐαγγέλιον 103, 146  
 Εὐαγγελισμὸς Θεοτόκου 193  
 Εὐκτήριος οἶκος 411, 413  
 Εὐλογητάρια 152, 178, 205  
 Εὐχέλαιον 173  
 Εὐχαριστήριος ὅμινος 163  
 Εὐχὴ ἀγιασμοῦ τ. δώρων 163, 165  
 » ἀποδείπνου 150  
 » ἀφέσεως ἀμαρτιῶν 171, 174  
 » Γάμου 173  
 » Εὐχέλαιον 174  
 » Ἰλαστικὴ 174  
 » λειτουργοῦ 107, 109  
 » μεγάλου ἀγιασμοῦ 176  
 » δυσθάμβωνος 167  
 » προσκομιδῆς 161  
 » συγχωρητικὴ νεκρῶν 179  
 Εὐχολόγιον 103, 146  
 Ἐφύμιον 206  
 Ἔωθινὸν Εὐαγγέλιον 152  
 » δοξαστικὸν 205
- Ζέον 131, 166  
 Ζώνη 140, 142
- Ἡμερολόγιον (έօρτολόγιον) 189
- Θεία Εὐχαριστία 105, 107  
 » Κοινωνία 166  
 » Μετάληψις 166
- Θεοτοκίον 205  
 Θεοφάνεια 183  
 Θρόνος ἀρχιερατικὸς 120  
 Θυμίαμα 132, 160  
 Θυμιατήριον 132, 168  
 Θύρα Βασιλικὴ 120  
 Θυσία Γολγοθᾶ 153  
 Θυσιαστήριον 106, 123, 169  
 » (Ἀποκαλύψεως) 164
- Θωράκια 122
- Ἰδιόμελα 178, 204  
 Ἰδιόμελον Χριστονγέννων 217  
 » Μ. Τετάρτης 218
- Ἱεραρχῶν εἰκόνες 129  
 Ἱερά σκενή 130  
 Ἱερωσύνη 172  
 Ἱκεσία ἑκτενῆς 160  
 Ἰλαστήριον (ἄγ. Βήματος) 123  
 Ἰχθὺς 126
- Καθαγιασμὸς ἄγ. Τραπέζης 124  
 » τιμών δώρων 164
- Καθίσματα (ὅμινοι) 152, 205  
 Καιρὴ Διαθήκη 103, 159  
 Καλὸς Ποιητὴ 126  
 Καλύμματα 135  
 Κανδήλα ἀκοίμητος 133  
 Κανδῆλαι 132  
 Κανόνες ἱεροὶ 103, 206  
 Κανὼν εἰς Μ. Ἀθανάσιον 234  
 » Ἀναστάσεως 232  
 » Μ. Σαββάτον 230, 231, 232  
 » ὕθεσον Κυριακῆς 152  
 » Παρακλητικὸς 177  
 » Χριστονγέννων 228
- Καταβασίαι 207  
 Κατάδυσις 169  
 Κατασάρκιον 135, 175  
 Κηδεία 178  
 Κηρουμαστίχη 169  
 Κηροπέγμα 133  
 Κηρός 133  
 Κήρυγμα 159  
 Κιβώτιον 124  
 Κιβωτὸς 127, 173  
 Κλήτος 114, 418  
 Κόγχη 115  
 Κοίμησις Θεοτόκου 194  
 Κοιμητήρια 103  
 Κοινωνικὸν 160, 166  
 Κόλλυνθα 129  
 Κολυμβήθος 134  
 Κοντάκιον 159, 206

- Κοντάκιον** Ἀκαθίστου 210  
 » εἰς Μ. Βασίλειον 227  
 » Θεοφανείων 225  
 » εἰς Ἰ. Χρυσόστομον 227  
 » Μ. Παρασκευῆς 226  
 » εἰς πρωτ. Στέφανον 228  
 » Τυροφάγον 225  
 » Χριστογέννων 224  
 » εἰς τὴν Γέννησιν τοῦ Χρ. 224
- Κυριακὴ** ἀγ. Πάντων 192  
 » ἀγ. Πατέρων 191  
 » Ἀπόκρεα 185  
 » Ἀσώτον 185  
 » Βατῶν 187  
 » Θωμᾶ 190  
 » Μυροφόρων 191  
 » Α' Νηστειῶν 186  
 » Β' Νηστειῶν 186  
 » Γ' Νηστειῶν 186  
 » Δ' Νηστειῶν 187  
 » Ε' Νηστειῶν 187  
 » Ὁρθοδοξίας 186  
 » Παραλύτον 191  
 » προσευχὴ 165, 168, 173  
 » Σαμαρείτιδος 191  
 » Τελώνου καὶ Φαρισαίου 184  
 » Τυροφάγου 185  
 » Τυφλοῦ 191
- Κυριακὸν** 113
- Κάδων** 134
- Λαβῖς** 131  
 » (εἰκὼν) 131
- Λαμπτὰς** 131
- Λειτουργία** θεία 101, 146  
 » Ἀποστολ. Διαταγῶν 103  
 » β' αἰῶνος 108  
 » βιβλίον 146  
 » Ἰακώβου 110, 153  
 » κατηχονμένων 156  
 » Μ. Βασιλείου 110, 153  
 » πιστῶν 161
- Λειτουργία** Προηγιασμένων 153  
 » Χρυσοστόμου 110, 153
- Λείψανα μαρτύρων** 175
- Αόγχη** 131  
 » (εἰκὼν) 131
- Αύρα** 126
- Αυγή** 133
- Μακαρισμοὶ** 178
- Μανδύας** 143
- Μανονάλια** 133
- Μαρτυρολόγια** 127
- Μεγάλη Δευτέρα** 187  
 » Ἐβδομὰς 187  
 » Παρασκευὴ 188  
 » Πέμπτη 188
- Μέγα Σάββατον** 189
- Μεγάλη Τεσσαρακοστὴ** 168  
 » Τετάρτη 188  
 » Τρίτη 188
- Μεγαλυνάρια** 177
- Μέγας κανὼν** 187
- Μερίδες** ἀγ. Ἀρτον 166  
 » προσκομιδῆς 155
- Μετανοούντων εὐχαὶ** 161
- Μεσονυκτικὸν** 150
- Μεσοπεντηκοστὴ** 191
- Μεταμόρφωσις** 183
- Μηναῖα** 103, 147
- Μίτρα** 144  
 » (εἰκὼν) 145
- Μετάληψις** 166
- Μνημόσυνα** 179
- Μουσικὴ Βυζαντινὴ** 235
- Μυροδοχεῖον** 134
- Μύρον ἄγιον** 137
- Μυροφόρος** 191
- Μυσταγωγικαὶ Κατηχήσεις** 103
- Ναὸς** 111  
 » Ἀγ. Ἐλενθερίου 116  
 » » » (εἰκὼν) 116  
 » Ἀγ. Θεοδώρων Αθηνῶν 118

Ναὸς Ἀγ. Πέτρου Ρόμης 414, 419.  
 » » » (εἰκὼν) 419  
 » Ἀγ. Σοφίας 113, 416  
 » » » (εἰκὼν) 415  
 » Ἀναστάσεως 187  
 » Γερεθλίων Βηθλεὲμ (εἰκὼν) 414  
 » Καπνικαρέας Ἀθηνῶν 118  
 » Κολωνίας 418  
 » Μητροπόλεως Αθηνῶν 125  
 » Παναγίας Οσίου Λουκᾶ 118  
 » Παναγίας Παρισίων 118  
 » » (εἰκὼν) 417  
 Νάρθηξ 119  
 Ναῦς 126  
 Νεοφύτιστος 169  
 Νεκρώσιμα τροπάρια 178  
 Νεκρώσιμος ἀκολονθία 178  
 Οἶκος Θεοῦ 113  
 » (ὅμοιος) 206  
 Οἴνος θ. Εὐχαριστίας 153, 173  
 Όκτωντος 103, 147  
 Όμολογία πιστῶν 161  
 Όπισθάρβωνος εὐζῆλη 167  
 Όράσιον 139  
 » (εἰκὼν) 139  
 Όρθος 152

Πάνθεον 113  
 Παλαιὰ Διαθήκη 402 χ.ξ.  
 Παράκλησις μεγάλη 177  
 » μικρὰ 177  
 Παρακλητικὴ 103, 147  
 Παραπόρτια 123  
 Παρθενόν 113  
 Πατέρα 189  
 Περτηκοστάριον 147  
 Πεντηκοστὴ 192  
 Περιφορὴ ἀναγνώσματος 159  
 Περιφορὴ Κυρίου 182  
 Πλάξ ἄγ. Τιμονῖς 137, 175  
 Πιεννατικὸς πιστῆρ 171  
 Ποιμὴν (σύμβολον) 126

Πολνέκαιος 134  
 Πολυχρόνιον 159  
 Πομπὴ εἰσόδου 158  
 Ποτήριον θ. Εὐχαριστίας 130, 173  
 » οἴνον 173  
 Πράξεις Ἀποστόλων 159  
 Πρεσβύτερος 140, 164  
 Προηγμασμένη λειτουργία 167  
 Πρόθεσις ἀγία 125  
 Πρόραος 119  
 Προσιμακὸς φαλμὸς 149  
 Προσευχὴ 448  
 Προσκομιδὴ 154  
 Προσέμοια 204  
 Προσφορὰ 155  
 Πύλη φραία 123, 162  
 » ἡ μικρὰ 175

Ράβδος ἀρχιερέως 144  
 Ριπίδια 132  
 Ροδόσταμον 175  
 Ρωμανικὸς γρυθνὸς 118  
 Σάκκος ἀρχιερατικὸς 142  
 » Πατριαρχικὸς (εἰκὼν) 144  
 Σκενοφνλάκιον 125  
 Σολέα 123  
 Σπόγγος 131  
 Σταύριδα 120  
 Σταυροπλοσκύνησις 186  
 Σταρός 126, 145  
 Στέφανα 173  
 Στεφάνωμα 173  
 Στέψις 173  
 Στιγάδιον 139, 140  
 Στιγμὰ 459, 204  
 Στίχοι 149, 157  
 Στολὴ ἱερατικὴ 138  
 Στῦλος ἄγ. Τραπεζῆς 175  
 Συγγράμματα πατέρων 103  
 Σελλεῖτονεγγὸς 162  
 Σεμβολικὴ παραστάσεις 125  
 Σύμβολον (γάμου) 172  
 » Ηίστεως 162

- Συναθροίσεις πιστῶν 108, 112  
 Συναπτή μεγάλη 156  
 Σύνθρονον 125  
 Συνοδικός 125  
 Σύνοδος Οἰκουμενικὴ 189  
 Σῦμα Χριστοῦ 161  
  
 Τελετὴ ιερὰ 168 κ.έ.  
 Τέμπλον 122 κ.έ.  
 Τετράμορφον 129  
 Τετραφδιον 207  
 Τίμια δῶρα 132, 153, 161, 164  
 Τρίμορφον 129  
 Τρισάγιον 179  
 Τρισάγιος ὑμνος 159  
 Τριφδιον 147, 207  
 Τροπάριον 204  
 Τροῦλλος 115  
 Τυπικὸν 148  
  
 \*Υδωρ ἀγιασμοῦ 176  
     » Βαπτίσματος 175  
     » θείας Εὐχαριστίας 155  
 \*Υμνοι ἐκκλησιαστικοὶ 203  
 \*Υμνος Ἰώβ 167  
     » Προηγμασμένης 168  
 \*Υμνολογία 203  
 \*Υπακοὴ 205  
  
 \*Υπαπατή 183  
 \*Υψωσις τ. Σταυροῦ 184  
  
 Φαιλόνιον 141  
     » ( εἰκὼν ) 141  
 Φιάλη 115, 120  
 Φοῖνιξ 126  
 Φωταγωγικὰ 206  
 Φώτισμα 169  
  
 Χειροτονία 172  
 Χερονιβικός ὑμνος 161  
 Χιτῶν 170  
 Χορὸς Γάμου 173  
     » Χειροτονίας 172  
     » φατῶν 122  
 Χρῖσμα 108, 170  
 Χριστὸς ἔνθρονος ( εἰκὼν ) 124  
     » ὡς Ὁρφεὺς ( εἰκὼν ) 126  
 Χριστογέννητα 183  
 Χύτρα 175  
  
 Ψαλτήριον 146  
  
 \*Ωδὴ 206  
 \*Ωμοφόριον 142  
     » ( εἰκὼν ) 143  
 \*Ωραι προσευχῆς 148, 151  
 \*Ωρολόγιον ( βιβλίον ) 146

### 3. ΠΙΝΑΞ ΕΙΚΟΝΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

	Σελις
1 ) 'Η ἐν Βηθλεὲμ Βασιλικὴ τῶν Γενεθλίων .....	114
2 ) 'Η 'Αγ. Σοφία .....	115
3 ) 'Η Παναγία ἡ Γοργοεπήκοος ὁ σημερινὸς 'Αγ. Ἐλευθέριος .....	116
4 ) 'Η Παναγία τῶν Παρισίων .....	117
5 ) 'Ο Ἀγιος Πέτρος τῆς Ρώμης .....	119
6 ) 'Ο Χριστός ἔνθρονos .....	121
7 ) 'Ο Χριστός ὡς 'Ορφεὺς .....	126
8 ) Δισκάριον .....	130
9 ) Λόγχη καὶ Λαβῖς .....	131
10 ) 'Αστερίσκος .....	132
11 ) 'Αρτοφόριον .....	133
12 ) 'Αντιμήνσιον .....	136
13 ) 'Επιτάφιος .....	137
14 ) 'Οράριον .....	139
15 ) 'Επιμάνικον .....	140
16 ) 'Επιτραχῆλια .....	141
17 ) Φαιλόνιον .....	142
18 ) 'Ωμοφόριον .....	143
19 ) Πατριαρχικὸς σάκκος .....	144
20 ) Μίτρα .....	145
21 ) 'Επιγονάτιον .....	145

## 4. ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

### I. ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

#### ΓΕΝΙΚΑΙ ΓΝΩΣΕΙΣ ΘΡΗΣΚΕΙΟΛΟΓΙΑΣ

	Σελίς
1. Τί είναι Θρησκεία .....	5
2. Καθολικότης τής Θρησκείας και σπουδαιότης αυτῆς διὰ τὸν Πολιτισμόν .....	6
3. Ειδη Θρησκειῶν .....	7
4. Άλι κυριώτεραι σύγχρονοι Θρησκεῖαι .....	8
1. Ἰνδοϊσμός .....	9
α ) Βεδδική Θρησκεία .....	9
β ) Βραχμανισμός .....	9
γ ) Βουδισμός .....	10
2. Ἡ Θρησκεία τῶν Σινῶν .....	11
3. Σιντοϊσμός, ἡ Θρησκεία τῶν Ἰαπώνων .....	12
4. Ζωροαστρισμός .....	12
5. Μωαμεθανισμός .....	13
6. Ἰουδαϊσμός .....	15

#### ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΡΘΟΔΟΞΟΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΝ ΚΑΤΗΧΗΣΙΝ

5. Τί είναι Κατήχησις .....	17
6. Πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς Θρησκείας καὶ τῆς Ὁρθοδόξου Χριστιανικῆς Κατηχήσεως .....	19
Α') Ἀγία Γραφὴ .....	19
Β') Ἱερὰ Παράδοσις .....	22
7. Διαίρεσις, σκοπὸς καὶ χρησιμότης τοῦ μαθήματος τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως	25

#### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

#### Δ Ο Γ Μ Α Τ Ι Κ Η

#### Κεφάλαιον Α'. — Περὶ Θεοῦ

8. Ἡ πίστις ὡς μέσον τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ καὶ πάσης ἐξ ἀποκαλύψεως δληθείας .....	27
Τὸ ἄρθρον α' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	27

9. Ἀποδείξεις περὶ τῆς ὑπάρχεως τοῦ Θεοῦ.....	28
α ) Κοσμολογικὴ ἀπόδειξις .....	29
β ) Τελεολογικὴ ἀπόδειξις .....	29
γ ) Ἡθικὴ ἀπόδειξις .....	30
δ ) Ἰστορικὴ ἀπόδειξις .....	31
10. Οὐσία καὶ ιδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	32
11. Φυσικαὶ ιδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	33
α ) Πανταχοῦ παρουσία .....	33
β ) Παντοδυναμία .....	33
γ ) Αἰωνιότης .....	33
12. Λογικαὶ ιδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	34
α ) Παγγυνωσία .....	34
β ) Πανσοφία .....	35
13. Ἡθικαὶ ιδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	35
α ) Ἡ ἀγιότης .....	35
β ) Ἡ δικαιοσύνη .....	36
γ ) Ἡ ἀγάπη .....	36
δ ) Ἀληθινὸς καὶ πιστὸς .....	37
14. Ὁ Τριαδικὸς Θεός.....	37

### **Κεφάλαιον Β'. — Περὶ οὗδου**

15. Ἡ δημιουργία τοῦ Κόσμου .....	39
16. Ἡ πρόνοια τοῦ Θεοῦ περὶ του Κόσμου .....	41
α ) Ἡ συντήρησις τοῦ Κόσμου .....	41
β ) Ἡ Κυβέρνησις τοῦ Κόσμου .....	42
17. Οἱ Ἀγγελοι .....	45
18. Ὁ ἀνθρωπός .....	46
α ) Φύσις καὶ προορισμὸς αὐτοῦ .....	46
β ) Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς .....	48
γ ) Ἡ πρώτη κατάστασις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἡ πτῶσις αὐτοῦ εἰς τὴν ἀμαρτίαν .....	49

### **Κεφάλαιον Γ'. — Περὶ τῆς ἐν Χριστῷ ἀπολυτρώσεως**

Τὰ ἄρθρα β' – ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	52
19. Ἡ Γέννησις τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν. Προπαρασκευὴ τῆς ἀνθρωπότητος διὰ τὴν ἔλευσιν Του .....	52
20. Ἡ διδασκαλία καὶ τὰ ἔργα τοῦ Κυρίου .....	54
21. Τὰ πάθη τοῦ Κυρίου καὶ ἡ Ἀνάστασίς Του .....	55
22. Ἡ Ἀνάληψις καὶ ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου .....	57
23. Αἱ Χριστολογικαὶ ἔριδες .....	58
24. Τὸ ἀπολυτρωτικὸν ἔργον τοῦ Κυρίου .....	59
α.) Τὸ Προφητικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	60

β ) Τὸ Ἀρχιερατικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	60
γ ) Τὸ Βασιλικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	61
25. Ἡ θεία Χάρις .....	62

### Κεφάλαιον Δ'. — Περὶ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος

26. Ἔννοια, ἐκπόρευσις καὶ ἔργον τοῦ ἀγίου Πνεύματος .....	64
Τὸ ἄρθρον τῆς Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	64
27. Περὶ τῆς Ἑκκλησίας. Ἔννοια, σκοπὸς καὶ ἴδιότητες αὐτῆς .....	65
Τὸ ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	65
α ) Ἔννοια καὶ δρισμὸς .....	65
β ) Σκοπὸς τῆς Ἑκκλησίας .....	67
γ ) ἴδιότητες αὐτῆς .....	68
28. Περὶ τῶν ιερῶν Μυστηρίων .....	68
Τὸ ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	68
29. Τὸ Βάπτισμα .....	70
30. Τὸ Χρῖσμα .....	71
31. Ἡ θεία Εὐχαριστία .....	72
32. Ἡ Μετάνοια .....	73
33. Ἡ Ἱερωσύνη .....	74
34. Ὁ Γάμος .....	75
35. Τὸ Εὐχέλαιον .....	77

### Κεφάλαιον Ε'. — Περὶ τῆς μελλούσης ζωῆς

36. Ἔννοια καὶ σημασία τῆς μελλούσης ζωῆς .....	78
Τὰ ἄρθρα ια'—ιβ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	78
α ) Μερικὴ κρίσις .....	79
β ) Καθολικὴ κρίσις .....	80

### Κεφάλαιον ΣΤ'. — Παράρτημα

37. Άλι μεταξὺ τῶν Χριστιανικῶν Ἑκκλησιῶν διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν καὶ τὴν θείαν λατρείαν .....	82
1. Πηγαὶ τῆς χριστιανικῆς Θρησκείας .....	82
2. Ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου .....	83
3. Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ ἀγίου Πνεύματος .....	84
4. Ἡ Ἑκκλησία .....	84
5. Τὸ Μυστήρια .....	85
α ) Τὸ Βάπτισμα .....	85
β ) Τὸ Χρῖσμα .....	86
γ ) Ἡ θεία Εὐχαριστία .....	86
δ ) Ἡ Μετάνοια .....	86
ε ) Ἡ Ἱερωσύνη .....	87

ς ) 'Ο Γάμος .....	87
ζ ) Τὸ Εὔχέλαιον .....	88
6. Διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς μετὰ θάνατον ζωῆς ( περὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν ) .....	88
7. 'Η θεία λατρεία .....	89

## ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

### Η ΘΙΚΗ

38. Γνωρίσματα τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς .....	91
39. Γενικαὶ Ἀρχαὶ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς .....	93
40. 'Ο Χριστιανισμὸς καὶ αἱ ἄλλαι σύγχρονοι Θρησκεῖαι τοῦ κόσμου. Σύγκρισις αὐτῶν .....	97

'Εξώφυλλον Ζωγράφου Τ. ΧΑΤΖΗ

## II. ΕΚ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

### ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Σελίς

1. Όρισμός, περιεχόμενον, διαίρεσις, και χρησιμότης τής λειτουργικῆς .....	101
2. Πηγαὶ τῆς λειτουργικῆς .....	102

### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

#### Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ, ΤΟΙΟΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΣ ΑΥΤΗΣ

##### **Κεφάλαιον Α'. — 'Η χριστιανικὴ λατρεία**

3. Τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς χριστιανικῆς λατρείας .....	104
4. 'Η Ὁρθόδοξος χριστιανικὴ λατρεία .....	106
5. Ιστορία τῆς χριστιανικῆς λατρείας .....	107
1 ) 'Η μορφὴ τῆς λατρείας κατὰ τοὺς ἀποστολικούς χρόνους .....	107
2 ) 'Η μορφὴ τῆς λατρείας ἀπὸ τοῦ β' μέχρι τοῦ δ' αἰῶνος .....	108
3 ) 'Η ἔξελιξις εἰς τὴν χριστ. λατρείαν ἀπὸ τοῦ δ' μέχρι τοῦ θ' αἰῶνος .....	109
4 ) 'Η ἔξελιξις εἰς τὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ θ' αἰῶνος καὶ ἐντεῦθεν .....	110

##### **Κεφάλαιον Β'. — 'Ο τόπος τῆς λατρείας**

6. Γένεσις καὶ διαμόρφωσις τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ .....	111
1 ) Προϊστορία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ .....	111
2 ) Οἱ πρῶτοι χριστιανικοὶ ναοὶ .....	112
3 ) Ονομασία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ .....	113
4 ) Ρυθμοὶ .....	114
7. Τὰ μέρη τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ .....	119
8. 'Η ἀγιογραφία τοῦ ναοῦ .....	125
α ) Συμβολικαὶ παραστάσεις .....	125
β ) Χριστιανικαὶ εἰκόνες .....	126
γ ) Βυζαντινὴ ἀγιογραφία .....	128
9. Τὰ ιερὰ σκεύη .....	130
α ) Τὰ διὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν ιερὰ σκεύη .....	130
β ) Τὰ λοιπὰ ιερὰ σκεύη καὶ ἀντικείμενα .....	132
10. Τὰ καλύμματα τῆς ἀγίας Τραπέζης .....	135
11. 'Η ιερατικὴ στολὴ .....	138

I.	Τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου .....	139
II.	Τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου .....	140
III.	Τὰ ἄμφια τοῦ ἐπισκόπου .....	142
IV.	Ἐξαρτήματα τῆς ἐπισκοπικῆς στολῆς .....	145
12.	Τὰ λειτουργικά βιβλία .....	146
<b>Κεφάλαιον Γ'. — Ο τρόπος τῆς λατρείας</b>		
13.	Αἱ συνδεόμεναι πρὸς τὴν θείαν λειτουργίαν ἀκολουθίαι :	
α )	Γένεσις καὶ σχέσις αὐτῶν πρὸς τὴν θείαν λειτουργίαν .....	148
β )	Ο ἑσπερινὸς .....	149
γ )	Τὸ ἀπόδειπνον .....	150
δ )	Τὸ μεσονυκτικὸν .....	150
ε )	Αἱ ὥραι .....	151
σ )	Ο ὅρθρος .....	152
14.	Η θεία λειτουργία :	
α )	Περὶ τῆς θείας λειτουργίας γενικῶς .....	153
β )	Η προσκομιδὴ .....	154
γ )	Η λειτουργία τῶν κατηχουμένων .....	156
δ )	Η λειτουργία τῶν πιστῶν .....	161
ε )	Η ἀγία ἀναφορά .....	162
σ )	Η λειτουργία τῶν Προηγιασμένων Δώρων .....	167
15.	Τὰ λοιπὰ μυστήρια :	
1 )	Η τελεσιουργία τοῦ Βαπτίσματος .....	168
2 )	Τὸ Χρίσμα .....	170
3 )	Η Ἐξομολόγησις .....	171
4 )	Η χειροτονία τῶν προσερχομένων εἰς τὴν Ἱερωσύνην .....	172
5 )	Τὰ εἰς τὸν Γάμον τελούμενα .....	172
6 )	Η ἀκολουθία τοῦ Εύχελαιού .....	173
16.	"Ἄλλαι ἀκολουθίαι ( μυστηριακὴ τελεταί ) :	
1 )	Τὰ ἔγκαίνια τῶν ναῶν .....	175
2 )	Ο μέγας καὶ δικρός ἀγιασμὸς .....	176
3 )	Οἱ παρακλητικοὶ κανόνες .....	177
4 )	Η νεκρώσιμος ἀκολουθία ἡ κηδεία .....	178

### ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

#### ΟΙ ΚΑΙΡΟΙ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ ( ΕΟΡΤΑΙ )

17.	Περὶ τῶν ἑορτῶν γενικῶς .....	180
18.	Αἱ Δεσποτικαὶ ἑορταὶ :	
I.	Ἀκίνητοι Δεσποτικαὶ ἑορταὶ .....	182
II.	Κινηταὶ Δεσποτικαὶ ἑορταὶ .....	184
19.	Θεομητορικαὶ ἑορταὶ .....	192
20.	Ἐορταὶ ἀγίων .....	194

α) Έορται Ἀποστόλων .....	195
β) Έορται Εὐαγγελιστῶν .....	196
γ) Έορται Μαρτύρων .....	197
δ) Έορται Πατέρων καὶ Ἱεραρχῶν .....	199
ε) Έορται Ὁσίων .....	200
ζ) Έορται Προφητῶν .....	201
ζ) Έορται εἰς τιμὴν τῶν Ἀγγέλων .....	202

ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ

Τ Μ Ν Ο Λ Ο Γ Ι Α

21. Περὶ τῆς Ὑμνολογίας γε. κῶς .....	203
Α. Ἀρχὴ καὶ ἀνάπτυξις τῆς ὑμνολογίας .....	203
Β. Οἱ σπουδαιότεροι ὑμνογράφοι .....	211
Γ. Ὑμνοι ὑπὸ διαφόρους μορφὰς .....	214
Δ. Χρησιμότης καὶ ἔξελιξις τῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς .....	234



  
0020556349  
ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΒΟΥΛΗΣ

\*Έκδοσις Η' 1970 (IV) - Αντίτυπα 40.000 - Σύμβασις 2.035/11-4-70  
ΕΚΤΥΠΩΣΙΣ : Ι. ΔΙΚΑΙΟΣ - ΒΙΒΛΙΟΔΕΣΙΑ : Ι. ΚΑΜΠΑΝΑΣ Ο.Ε.



